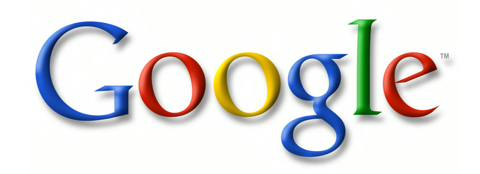








Le cinquiesme volume des Anciennes Cronicques Dangleterre/ faitz et gestes des Trespreux et renomez chevaliers Yssus et descendus des Nobles roys Perceforest et Gadiffer. Nouvellement Imprime a Paris.
Avec Privilege du Roy nostre sire.
On les vend a Paris a lenseigne de la Gallee pres le Palais/et au premier pillier de la grant salle/ en la boutícque de Galliot du pre Libraire iure de Luniversite.
GALLIOT DV PRE.

Briefue collection des matieres contenues au cinquiesme volume des anciennes cronicques Dangleterre.

Et premierement.

¶ Fin de la table du cinquiesme volume.



Pour declairer pleinemēt ceste tāt noble matiere ⁊ digne de haulte louenge ⁊ recommādation. Cōme ie euz mys fin au quatriesme volume ainsi quil appert/lequel me sembla de cōuenable grandeur. Et q̄ lhistoire faisoit ample mētion de la triumphāte feste ⁊ assemblee/ et aussi de celluy q̄ emporta lespee. Je aduisay q̄l estoit expedient de cōmencer encores vng volume qui seroit le cinquiesme et non dernier de ces tresnobles et anciēnes croniques de la grant Bretaigne. Et en continuant par ordre ceste matiere/comme Cressus le veritable poete le compilla et ordonna/par le commandement et ordonnance du tresexcellent empereur Alexandre le conquerant/comme il est plus aplain declaire ou prohesme du premier livre. Je feray mētion de Gallafar pour racōpter qui luy aduint en faisant la q̄ste de la pucelle aux deux dragōs en la forme ⁊ maniere cy aps recitee.

Comment Gallafar en poursuyvant la pucelle aux deux dragōs sembatit sur vne montaigne ou il eut aucunes aduētures. Et comment il arriua a lhostel dune anciēne dame qui le receut honnorablement. Chapitre premier.



Apres q̄ ladventure du perron merveilleux fut acheuee ⁊ que lespee q̄ fut au noble roy Perceforest fut enferree dedās le perron par la main du preux Gallafar qui nen peut estre tyree iusques a la venue du magnanime roy Artus qui fut chief du lignage Gadiffer roy Descosse et du roy Perceforest son frere. Lhistoire ancienne nous racōpte que quant Gallafar sceut que la pucelle qui les deux dragons emmenoit fut ia entree dedans la forest de Darnant lenchanteur. Et luy mesmes en auoit perdu la veue/il luy souuint dune vision quil auoit veue par auant en son dormant. Aussi luy souuint des raisons que le chef barbu luy dist lequel il auoit veu au dessus de lespinoy. Lesq̄lles raisons il adiousta auec son songe. Et quant il eut comprins ce quil en pouoit aduenir Il ne se feust tenu pour or ne pour argent quil ne poursuyuist la pucelle. Car il desiroit sur toute riens de la congnoistre Et de scauoir que signifioient les deux dragons quelle emmenoit en telle maniere.

Si ferit le cheual des esperōs soubdainemēt sans prendre conge de cousin/ne de parent/et se bouta en la forest dont il nestoit gueres loing. Gallafar fut moult ioyeulx/quant il se veit en la forest/car il ne vouloit estre nullement destourne de son entreprinse. Si suyuit la pucelle et sa route de grāt randon Car elle sen alloit erramment. Et pource que Gallafar desiroit de soy retrouuer en sa cōpaignie/il exploicta son chemin. Et tant se hasta quil veit les deux dragons voller en lair qui gettoient telle clarte et flamme/quil les veit loing de luy vne lieue Dangleterre resplendir. Et quant il apperceut quil auoit tant exploicte son chemin quil veoit la clarte il se hasta encores plus. Et ainsi cheuaucha toute celle nuyt suyuant les esclotz du cheual/et la veue des deux dragons/Mais il luy estoit bien aduis quil nauoit de riens exploicte/dont moult sesmerueilloit: Car il ne cuydoit pas que vne pucelle peust endurer si grāt trauail Et pource que le repos nestoit cōuenable a son emprinse/il poursuyuit oultre. Si continua tant son chemin quil apperceut laube du iour/dōt moult sesmerueilla/⁊ tellement luy escheut quil sembatit sur vne fontaine/si fut telle son aduenture que se on leust chasse pour occire son cheual qui estoit chault et desirant de boire neust passe sans boyre le rieu de la fōtaine/aincois se bouta en leaue qui estoit grande. Puis se coucha dedans a tout son maistre/qui neut autre secours que de getter sa iambe dextre sur le col du cheual ainsi quil se couchoit en la bourbe Toutesfois il se y coucha ⁊ tūba a reuers au meillieu du rieu. Et quāt Gallafar se veit en tel point il fut moult dolent/Car il estoit mouille/⁊ tout son habillement du chief iusques aux piedz/Mais au plus tost quil peut il en saillit et laissa son cheual qui se veautroit en leaue. Et lors quil vint hors il commēca a degoutter Car il estoit mouille iusques a la chair. Si luy fut de tant fortune contraire. Car luy qui auoit eu treschault/se print a refroydir et a trembler Car leaue auec la matinee estoient froiz ⁊ aspres. Tantost quil se veit en ce point il commencea a soy debatre pour eschauffer. Et a ce point vne ancienne femme sembatit sur luy a tout vng vaissel en sa main pour auoir de leaue. Si tost q̄lle apperceut le cheualier/elle dist. Sire cheualier vous nestes pas bien si vous nestes rechauffe/or venez auec moy ⁊ ie vo⁹ feray beau feu/⁊ quāt vostre cheual aura beu il mēgera lherbe. Dame respōdit gallafar la vostre bōne mercy. Toutesfois ien auroye grant besoing Mais mon entreprinse na mestier de repos/⁊ po^r cause. Sire cheualier respōdit lanciēne dame entre toutes necessitez il

cōuient garder les corps des inconueniens q̄ peu
ent encourir ou autremēt on ne pourroit fournir
aux affaires q̄ suruiennēt. Certes dame dist gala
far vo⁹ ne dictes q̄ bien/mais mō corps na encores
tellemēt agraue q̄ ie ne poursuyue bien mon entre
prise se ie me peusse bien aider de mon cheual. Si
re dist elle aussi bien a vostre cheual mestier de re
pos de boire et de māger cōme vous/ ⁊ se vous sur
montez par vostre hastiuete il vous fauldra au
besoing/mais venez auec moy Car ie pēse q̄ la be
songne q̄ vous suyuez a aussi bon mestier de repos
q̄ vous ⁊ vostre cheual/leq̄l est tant las q̄l ne vous
pourroit porter sil nestoit repose. Celle ancienne
femme parla tant q̄lle emmena Gallafar en son
hostel q̄ nestoit gueres loing dillec/puis luy fist fai
re tresbon feu ou il se chauffa ⁊ essuya son harnois
mais le trauail q̄l auoit eu toute la nuyt loppres
sa tellemēt q̄l sendormit assez tost. Aīsi q̄l dormoit
au plus fort il luy estoit aduis q̄ la pucelle qui em
portoit les dragons luy venoit au deuāt/ et le bou
toit de sa main dextre en disant. Sire cheualier
esueillez vous ⁊ me suyuez se vous voulez venir a
vostre intētion. Adonc il luy fut aduis que il veoit
la pucelle mōtee sur son pallefroy ⁊ que a sa main
dextre tenoit la chaine des deux dragons/ et en ce
point se mettoit a chemin a grant randon. Alors
luy sembloit quil queroit son cheual et quil ne le
trouuoit point a sa voulente dōt il fut tant dolent
quil sen esueilla ⁊ saillit sur les piedz demandant
son cheual/ ⁊ disant que trop auoit dormy. Adonc
luy dist son hostesse. Sire cheualier vo⁹ estes soub
dainemēt esueille/que vous est il aduenu/vous le
me pouez bien dire. En verite dame respondit le
cheualier iay naguerres veu en mon dormant ce q̄
ie voys querant. Sire cheualier dist elle/or me di
ctes ce que vous auez veu. Je le feray voulētiers
dist le cheualier. Il est biē vray que ie veulx aller
apres vne pucelle que iay suyuie toute la nuyt.
Or mestoit il aduis en mon dormant quelle me
esueilloit et disoit. Sire cheualier suyuez moy se
vous voulez venir a la fin de vostre intention. Si
re respondit la dame ie ne scay que vous allez suy
uant/mais ie veulx bien que vous sachez que au
iourdhuy bien matin vne pucelle arriua ceans mō
tee sus vng pallefroy/ laquelle menoit deux dra
gons enchainez. Si me presenta tout son pouoir
puis me requist que ie luy prestasse vne miēne chā
briere pour luy tenir compaignie ceans en vne
chambre iusques a ce que elle eust dormy vng pe
tit/ et son pallefroy mange/ ce que ie fis voulen
tiers. Et puis elle me pria que ie luy allasse que
rir de leaue a la fontaine pour en boyre/ Et se ie y
trouuoye vng cheualier qui eust mestier de repos
que ie lamenasse en mon hostel sans faire mētion
delle dont il est aduenu que si tost quelle eut repo
se a son plaisir elle se leua et sen vint en celle salle
ou elle vous trouua dormāt si vous bouta du doy
en disant. Or sus sire cheualier vous voulez par
uenir a vostre intention. Et atant elle monta a
cheual/puis sen alla son chemin tenant la chaine
des deux dragons qui la suyuoient voulsissent ou
non. Par ma foy damoiselle dist le cheualier cest
ce que ie voys querant/pour dieu ou est mon che
ual. Sire dist la damoiselle il nest pas loing/pour
quoy vous monterez et suyuez la pucelle/ Car
vous pouez encores veoir la clarte des deux dra
gons. Quāt le cheualier entēdit ce il fut ioyeulx
a merueilles/ si vint en la court ou il trouua son
cheual puis monta/ ⁊ sen alla son chemin de grāt
randon/ ⁊ cheuaucha tout le iour comme il auoit
fait la nuyt de deuant sans pou ou neant appro
cher la pucelle dont il estoit esmerueille Car il a
uoit fort cheuauche. Si luy aduint que sur le soir
il sēbatit en vng tresmerueilleux palus qui bien
auoit de tout deux lieues Dangleterre/ et acos
toit a vne montaigne assez pres dune grosse riuie
re qui fut depuis appellee sombre. Si tost que le
cheualier se trouua sur ce palus il ne sceut au q̄l
lez tourner/ combien quil veist les deux dragons
voller en lair si ne voyoit il personne qui tint les
chaines dont il fut fort esbahy pour lamour de la
gente pucelle a q̄ il desiroit forment a parler pour
scauoir aucune chose de son estat. Adonc il delibe
ra en luy que il monteroit au sommet de celle mō
taigne pour scauoir se il pourroit exploiter aucu
ne chose touchāt sa queste. Alors picqua son che
ual et ne cessa de cheuaucher tant quil se trouua
au plus hault du mōt puis regarda enuiron luy
pour scauoir se il trouueroit ou verroit quelque
maison ou personne a qui il peust parler/ Mais
il fut de ce mal pourueu Car il ny auoit creatu
re humaine demourant. Si cheuaucha plus a
uant Et tāt quil vint dessus la coste du mont qui
regardoit sus le palus. Si commēca le cheualier
a regarder en la vallee et y apperceut grant clar
te/mais il ne scauoit se cestoit de feu ou dautre cho
se. Et pource que la nuyt auoit surmonte le iour
Gallafar mist pied a terre ⁊ laissa paistre son che
ual lherbe par la mōtaigne dont il auoit bon me
stier: et puis sen vint au lez ou il auoit veu la clar
te qui encores y estoit. Il descendit au plus tost
quil peut pour la mieulx veoir. Tant vint auāt
le bachelier q̄l trouua la coste si roydde q̄l ne peut
plus deualer. Toutesfois il estoit ia tant bas que
sil eust veu personne il eust bien parle a luy. Atāt
il se seit sur vne pierre qui surmontoit la terre/ et

e$toit cauee alentour des lauaces de leaue qui ve
noit denhault. Et pour regarder plus ententiue
ment ce quil voyoit/il appercevoit au val vne
fosse grande a merueilles qui comprenoit large
place. En laquelle telle clarte y auoit quil veoit
tout alentour: mais il ny appercevoit personne/
dõt moult se merueilla. Et disoit en luy mesmes
que a grant peine pouoit auoir illec clarte sil ny
auoit hõme ou femme q̇ ladministrast. Tandis
quil regardoit les deux dragons qui volloient en
lair au dess⁹ de la prayerie/il appercevt q̃ vng hõ-
me merueilleux venoit vers luy/⁊ auoit la teste
grosse ⁊ herupee/la face frõcee/les yeulx rouges
⁊ la bouche tortue. Quãt le cheualier leut regar
de il luy sembla bien quil lauoit autresfois veu/
et que cestoit la teste q̇l auoit trouuee en lespinoy
cõme le cueur luy iugeoit alors quil alloit querãt
celluy qui emportoit lespee cõme vous auez ouy:
mais il le veit tãtost retourner vers la fosse/pour
quoy il ne dist mot en le regardant/car il vouloit
veoir a quelle fin il viendroit. Le gentil cheualier
fut moult ioyeulx quant il eut veu cest homme/
pource quil pensoit den apprendre quelque chose
Si ne leut gueres regarde quant il appercevt q̃
grant nõbre douuriers le suyuoiẽt/dont chascun
tenoit ou pelle/ou hoyau/ou autres instrumens
pour ouurer en terre. Et quant il veit ce/il sen es-
merueilla moult desirãt de veoir ⁊ scauoir a q̃lle
fin ilz venoient a celle heure ouurer la endroit.
Adonc quant ilz furent venuz iusques a la fosse/
le maistre q̇ estoit venu illec le premier/dist aux
ouuriers. Beaulx seigneurs hastez vo⁹ de faire
ce pourquoy vo⁹ estes cy venuz. Lors fut vne cho-
se merueilleuse de veoir/car ilz furent tãtost aussi
boutez a louurage ⁊ par ordre/cõme se ilz si fussẽt
mis deux heures par auãt. Et tellemẽt q̇l ne de-
moura gueres que celle grande fosse fut couuerte
par dessus/si que il ny demoura q̃ vng grãt trou
cõme de quatre piedz en carre. Tãtost que ce fut
fait les ouuriers qui ce auoient mis a fin se reti-
rerent a part/tellemẽt q̃ Gallafar qui tout ce re-
gardoit ne sceut a coup q̇lz estoiẽt deuenuz/mais
assez tost apres il veit vne autre merueille/ Car
quãt les ouuriers sen furent esuanouyz/ ⁊ que le
maistre sen fut alle la ou le cheualier ne sceut q̇l
estoit deuenu/il regarde ⁊ voit venir quatre da-
moiselles vestues de blãc/⁊ au meillieu delles en
venoit vne q̇ tenoit les chaines des deux dragõs.
Quãt Gallafar veit ce il fut moult esbahy/mais
encores fut il bien ioyeulx quãt il veit approcher
et q̃ cestoit la pucelle qui luy auoit baillee lespee
du perron merueilleux. Et quãt il leut biẽ recõ-
gneue il se print a esmerueiller/car il luy fut ad-
uis q̃ en iour de sa vie nauoit veu plus belle pu-
celle/⁊ poꝛ sa beaulte il sen amouracha tellement
quil dist a soymesmes q̃ iamais nauroit ioye au
cueur iusq̃s a ce quil lauroit requise de son amoꝛ
Toutessfois pour lors il nestoit en son pouoir par
ce quil estoit hault ⁊ loing delle/⁊ ne pouoit descẽ
dre en bas: mais poꝛ regarder q̃lle feroit ⁊ quelle
deuiendroit/il eut ꝯtinuellement sa veue sus el-
le/dont fut telle aduẽture q̃ quant elle vint assez
pres de la fosse lhõme a la teste huree sapparut il-
lec/puis marcha auãt ⁊ print les chaines q̃ la pu
celle tenoit/⁊ sen alla iusq̃s au pl⁹ pres du trou car
re de la fosse/⁊ ꝯtraignit tellement les deux dra-
gons quilz entrerent en la fosse. Ce fait Galla-
far veit encores q̃ vng autre hõme apporta illec
vne lame de pierre quil mist sus le trou de la fosse
tãt quil fut bien estouppe. En apres le cheualier
entendit que le maistre aux deux dragons cõmã
da ⁊ dist. Demourez en ceste caue ⁊ gardez q̃ roy/
duc/ou cõte ne face fonder tour ne chastel par des
sus vous/car vo⁹ seriez en plus forte prison mis.
Et quant il eut ce dit/les pucelles atant sen par-
tirent. Et lors to⁹ les ouuriers qui auoient illec
besongne cõme dit est/encõmencerent soubdaine
mẽt a porter de la terre de celle montaigne sur la
fosse des dragons/tant q̃ en peu dheure ilz feirent
de la mõtaigne vne place vnie/⁊ la ou ilz portoiẽt
la terre ilz y firent vne moult belle mote large et
spacieuse. Et le cheualier tumba soubdainemẽt
ou val pour la terre qui fondit soubz luy/⁊ ny eut
tantost ne mont ne vallee. Et quant le cheualier
fut ainsi tumbe/il ressaillit sus a coup moult es-
bahy/puis regarde entour soy ⁊ ny voit personne
de nulle part/fors la place qui estoit vnie de nou-
uelle terre/⁊ ny auoit clarte que de la lune q̇ luy-
soit belle ⁊ clere. Adonc il commẽca a aller dung
coste et dautre / comme celluy qui ne scauoit au-
quel lez tourner. Si trouua le palus qui enui-
ronnoit la place / fors au coste que enuironnoit
la riuiere ou il y auoit plaine terre et la place
vnye. Et quant Gallafar se veit en telpoint /
il fut moult dolent de ce quil ne scauoit a qui
parler pour enquerre de tout ce quil auoit veu
celle nuyt/dõt il desiroit moult a scauoir la signi-
fiance/ car sil eust peu trouuer le maistre q̇ auoit
enferme les deux dragons comme dit est/il ne se
fust deporte pour riens quil ne luy eust enquis de
celle besongne/⁊ mesmement pour auoir de la pu-
celle nouuelle qui illec auoit amene les deux dra-
gons/ce quil desiroit sur toute riens: car la grant
beaulte ⁊ le maintien delle luy plaisoit moult. Et
pource quil veoit que la endroit il ne proffitoit
gueres a pied comme il estoit/il se mist a chemin

Vers la riuiere comme celluy qui ne scauoit q̃ son cheual estoit deuenu pour le lieu qui tellement estoit change & en si peu dheure/Toutesfois il alla tant au raiz de la lune quil se trouua pres la riuiere q̃ estoit doulce & paisible/aussi faisoit il doulx temps a merueilles. Si tost q̃l eust trouue le bort de celle riuiere/il se print a la costoyer esperãt trouuer aucune aduenture comme il feit/car en peu dheure il luy fut aduis quil trouuoit vng petit lieu fait en maniere dung temple. Quant Gallafar eut approche le lieu/il tira celle part desirãt trouuer aucune personne/mais si tost quil vint a lentree il apperceut quil faisoit dedans si obscur q̃l ne si voulut point bouter/ains se assist a lhuys esperant que le lieu nestoit point tout seul quil ny eust homme ou femme/& se ainsi nestoit quil y viẽdroit assez tost q̃lque chose Si neut la gueres este quil ouyt par dedans le temple vng homme qui assez hault reprenoit son aleine. Adonc il tourna sa veue celle part & apperceut dedans ce lieu la teste q̃l auoit autresfois veue en lespinoy/mais ie vous aduertis que alentour de celle teste faisoit si obscur quil ny voyoit non plus cler que sil eust este aueugle. Quant Gallafar veit la maniere il fut moult esmerueille/combien quil luy print voulente de arraisonner celle teste. Si dist tout hault. Par ta foy figure es tu celluy qui lautre iour sapparut a moy au buisson. Qui es tu dist la teste q̃ me fais celle demãde. Je suis dist Gallafar le cheualier a q̃ tu te deuisas de laduenture du bachelier q̃ porta les deux dragons au perron merueilleux. Cõment viens tu icy dist la teste. Je le te diray fist Gallafar: pource que iay intention que tu me aduertiras daucunes choses veu que tu scez biẽ q̃ tu me cõmãdas a retourner par deuers le perron/& q̃ iauoye failly a mon espee Et aussi tu mauoys dit les merueilles qui en aduiendroient. Or te supply dist le cheualier que tu me dies la signifiãce des deux dragons de la pucelle q̃ les amena au perron ou le cheualier sans escu les enchaina. Certes dist la teste Je le te diray/car aussi bien le tay autresfois promis. Et pource veulx ie que tu saches la signifiance des deux dragons & la cause pourquoy la pucelle les y porta/Car sicomme ie te dis lautre iour par lespee qui fut au vaillant prince le roy Perceforest q̃ tu as enferree dedans le perron viendra au royaulme Dãgleterre le chef du lignage du gentil Perceforest/& du roy Gadiffer son frere. Et la cause pourquoy les deux dragons furent attachez au perron auant lacheuement de lespee/ce fut pour auoir plus grande occasion & plus grãde renommee/Car sicomme tu sceuz & veiz pour oster les deux dragons de la place qui la feste empeschoiẽt les pucelles requeroient a la cheualerie de la place quilz allassent coupper les chaines a quoy ilz estoiẽt attachez/mais pource que encores nestoit apportee lespee qui se deuoit coupper/y faillirent tous ceulx de la place. Adonc vint la pucelle qui lespee portoit: & sachez que ce fut la propre espee q̃ le roy Sador de galles autrement nomme le dieu aux desirers Et le cheualier au daulphin porta long tẽps & tint en sa main que la sage royne Descosse luy enuoya/& puis le gentil Sador de galles autrement nomme le dieu aux desirers/& le cheualier au daulphin porta long temps & tint en sa main/& si ꝑmist grãt honneur a la pucelle qui de sa main la pourroit oster Et la pucelle q̃ losta de sa main est celle qui lapporta en la place & requist a la cheualerie qui la estoit quilz prinssent lespee & allassent coupper les chaines & luy deliurassent les deux dragons dont laduenture fut telle quil ny eut cheualier qui peust empoigner lespee/car encores nestoit venu qui ce deuoit acheuer. Adonc y suruint vng cheualier qui acheua ceste besongne comme tu scez. Mais ie te diray pourquoy la pucelle apporta lespee deuant vng autre. Cest pource que de son corps ystra le roy qui tirera lespee hors du perron. Adonc print le cheualier la parolle/& dist. Je te requiers par amours que tu me dies la signifiãce de la merueille des deux dragõs qui est aduenue depuis quilz furent deferrez: & sicomme iay veu & pourquoy la pucelle les amena iusques icy. Ce te diray ie biẽ dist la teste/car la signifiance en est si haulte/& si grant merueilles en aduiendra ou temps aduenir quil nest pour le present pucelle qui fust digne de lacheuer/fors celle qui les amena iusques au lieu ou ilz sont encagez/& si croy que tu entendis ce qui leur fut commãde a leur emprisonnemẽt. Et affin que tu soyes aduerty pourquoy tout ce est fait/saches que cest a lhonneur de preux Estonne conte des desers/et a lexaulcement de sa grant vaillance et cheualerie dont il doit bien estre memoire a tousiours. Et saches que sil nest destourne du dieu souuerain/le chef de son lignage sera le plus sage et le plus renomme de sa posterite. Et pour esprouuer son grant sens et conduyte sont ces deux dragons ainsi encloz iusques a sa venue/Car de son enfance sera premierement esprouuee sur luy sa science. Et quant la teste eut ce dit/elle sesuanouyt si soubdainement que le cheualier ne sceut quelle deuint/dont il fut moult esbahy/Car il se trouua seant sur vng moncel de terre: & lors regardant entour luy ne veit plus la chappelle/dont moult sesmerueilla.

Mais au regard de tout ce quil auoit veu et ouy
tout luy entra tellement en sa memoire quelles
nen pouoient yssir. Si commenca forment a pen
ser du commencement iusques en la fin/et par espe
cial ce qui touchoit a la pucelle. Auant luy reuin
drent au deuant les parolles que la royne Fface
luy manda par Dorsel son cousin qui luy deffen
doient que femme ne print fors celle qui prendroit
lespee des mains au dieu des desertz: puis luy
souuint dung songe quil auoit autresfois songe/
dont la signifiance sapprochoit de ceste vision.
Alors il dist a luy mesmes quil estoit bien eureux
quant son cueur sadonnoit a aymer celle que son
conseil luy commandoit a prendre. Et pource il delibe
ra en son courage quil nauroit iamais autre tant
quelle vesquist/ains luy garderoit cueur/corps/
et amour/et se mettroit en queste pour la trouuer:
mais il estoit fort trouble q la teste estoit de sa pre
sence esuanouye pource quil eust voulentiers enquis
comment la pucelle se nommoit de son estat/et ou elle
demouroit. Le cheualier eut lors maintes deui
ses a luy mesmes et fut moult dolent quil ne scauoit
ou estoit son cheual/veu quil ne pouoit a grant peine
exploicter sa queste a pied. Si se leua et regarda
au ray de la lune quel chemin il tiendroit pour trou
uer son cheual. Lors il apperceut assez loing vne
lumiere dont il eut grant ioye pensant que illec
auoit cite/bourg/ou maison/ou il trouueroit per
sonne aucune. Si tira celle part tant quil fut fort
trauaille/aincois quil paruint iusques la. Tou
tesfois tant chemina le cheualier quil luy sembla quil
y trouua vng moult bel hostel et vne damoiselle de
moyen aage q estoit a la porte et tenoit en sa main
vne lumiere. Quant le cheualier fut assez pres del
le il se print a tousser affin quelle ne sespouentast
et puis la salua moult courtoisement. Sire dist la
damoiselle vous soyez le bien venu: q estes vous
q a ceste heure vous embatez cy endroit. Damoi
selle dist Gallafar Je suis cheualier estranger as
sez souffreteux de plusieurs choses comme vous
pouez veoir. Sire dist la damoiselle Puis q vous
estes cheualier: entrez ceans/vous soyez le bien ve
nu. Adonc Gallafar entra en son hostel quil trou
ua moult bien et richement ordonne. Auant marcha
auant vng escuyer de beau maintien q luy admini
stra ce q luy fut plus necessaire a celle fois: puis luy
demanda ou il auoit laisse son cheual/et q ce nestoit
point la coustume q vng cheualier allast a pied ainsi
arme de ses armes. Certes mon amy dist gallafar
Je ne scay quil est deuenu pour les merueilleuses ad
uentures q me sont suruenues en ceste nuyt. En ve
rite sire dist lescuyer Je le vous demande pour
ce que vng petit apres iour faillant hyer au soir
vng cheual de roux poil moult effraye a tout sa

selle sur son dos vint de course iusques icy et forment
me fut merueille dont il pouoit venir. Par ma foy si
re cestoit mon cheual qui comme moy a auoit este es
bahy et non sans grant cause. Sire dist lescuyer Je
suis moult ioyeulx quil est a vous/car ie doubtoye
que son maistre ne eust aucun empeschement/et
nayez quelque soing de luy. Car il est en lieu able
et ay fait tresbien penser de luy. La vostre bonte
mercy dist le cheualier. Sire dist la damoiselle ve
nez vous desarmer affin que soyez plus a vostre ai
se: et aussi madame vous attent a manger pour la
uoir dune sienne cousine qui luy est parente/si
mangerez auec elles. Atant la damoiselle print le
cheualier par la main et lemmena en vne noble chambre
pour desarmer ou estoit vne ancienne dame et plu
sieurs damoiselles et pucelles seans a lentour delle.
Quant la damoiselle q menoit le cheualier fut dedans en
la chambre elle dist: ma dame faictes bonne chere/car
voicy vng cheualier estranger q mes huy est venu he
berger en vostre hostel. Si tost q lancienne dame ente
dit ce elle se dressa puis receut benignement le che
ualier et dist quil fust le bien venu et q depuis la des
truction du pays il nauoit entre cheualier en son ho
stel et quil se desarmast puis quil viendroit soupper aupres del
le pour ouyr de ses nouuelles. Adonc les damoysel
les q faisoient compaignie a la dame se leuerent pour
ayder a desarmer le cheualier/et est vray que entre
elles auoit vne pucelle belle a merueilles laquelle se
auanca plus q les autres et dist q a elle appartenoit
a desarmer le cheualier. Adonc elle prent a mettre les
mains a la saincture de lespee/mais elle ny en trouua
point. Quant la pucelle q scauoit bien dont ce venoit
veit la maniere elle dist/en verite ie ne pense point
selon ce q iay ouy recorder des anciens cheualiers er
rans q les cheualiers cheuauchassent sans espee/car
autrement il peut tresmal acomplir ce a quoy il est te
nu mais ie pense quil luy a este oste sur le chemin/cou
sine et pucelle dist la dame ne troublez point nostre
hoste/car il peult bien auoir perdu honnestement son
espee. Et pourtant sire cheualier ne prenez garde a
chose q ma cousine dit/car au temps du bon roy lyon
nel du glat combien quil fust lung des preux cheualiers
de la grant bretaigne en son regne et tant bel cheua
lier quon ne pouoit plus/toutesfoys Blanche fille
au roy Gadiffer descosse sceut bien trouuer a re
prendre sur luy tandis quilz aymoient lung lautre. Si
ne vous vueillez troubler gentil cheualier du lan
gage de la pucelle/car coustumierement elles sont
hastiues de parler/combien quelles ne doiuent dire a
personne fors que toute courtoisie. Si la ialousie a
moureuse ne les contraint a cela. Ma dame respon
dit gallafar la pucelle peult dire ce quil luy plaist.
Et sachez quil ya raison en ses parolles/car cest grant
laschete a vng cheualier arme de soy trouuer sans

espee/ et ie nen ay point si ne men esbahis point si elle men blasme/ mais quant ie perdis la mienne ie nestoye point seul. Sire chevalier dist la pucelle/ multiplier sa lascheté nest pas excuse de sa deffaulte. Les plusieurs bien peuent estre entachez dung vice/ mais tant plus en y a z pis vault. Cõbien que Gallafar entendist bien que la pucelle le contrerouilloit de pres/ il ne sen troubla point. Mais dist en riant/ pucelles ie requiers treves/ car a ce que ie voy ie ne puis avoir droit ne victoire a lencõtre de vous. Et si par negligẽce iay aucune mesprise envers lestat de chevalerie/ ie ladmẽderay voulentiers a vostre dit aussi avãt que ma puissance se pourra estendre. Sire chevalier dist la pucelle/ ie retiens vostre promesse a mon prouffit. Avant elle commenca a le desarmer. Et quant il le fut une autre damoiselle luy presenta ung mãteau dont il se affubla comme il estoit lors de coustume. Ce fait la dame fist seoir le chevalier aupres delle: puis luy dist. Sire chevalier vous scavez cõment ma niepce vous a mal mene: Mais a ce que ie appercoy/ la paix en est cõme faicte. Voyre madame dist la pucelle/ moyennant lamende a ma voulẽte. Pucelle dist le chevalier ie le feray a mon povoir. Sire dist la dame ne vous louez que bien a point a vouloir de pucelle/ car il vous pourroit trop couster/ cõme len peult recorder au dieu des desireers. En verite madame dist le chevalier se le bachelier en souffrit paine/ aussi en reporta il grant honneur tout son vivant: et apres sa mort gloire es cielz et louenge en terre. Sire respondit la dame vous dictes verite/ mais par amours dictes nous des nouvelles du perron merveilleux se vous en scavez aucune chose de lassemblee qui y a este/ car ie pense que vous y avez este. Par ma foy dame dist le Chevalier ie le feray voulẽtiers/ car sans faillte ie y ay este. Par amours dist la dame or nous racõptez des merveilleuses adventures qui y advindrent/ Car on nous a dit quil y en advint de grãdes. Madame dist le chevalier/ ie vous advertis que la premiere chose a esmerveiller qui advint tãdis que les chevaliers du pays/ les dames/ les pucelles et damoiselles estoient assemblez en la place fut telle: Que premierement il yssit du boys qui estoit assez pres ung chevalier bien arme et monte/ garny de toutes armes fors despee et de lance/ Mais il tenoit en ses mains deux chaynes a quoy deux dragõs volans en lair estoient attachez. Ce chevalier chevaucha tant en ce point sans parler a personne quil parvint au perron. Et a ung fort croq qui y estoit il attacha les deux chaynes/ z puis il rẽtra en la forest ainsi quil en estoit venu. La secõde merveille fut que assez tost apres yssit de la forest une cõpaignie de moult nobles pucelles qui sen vint devãt la chevalerie qui estoit en la place toute esbahye des deux dragons quilz voyoiẽt illec. et dirent les pucelles Seigneurs chevaliers allez coupper les chaines de ces deux dragons qui nous empeschẽt a veoir ce perron. Adonc tous les chevaliers qui la estoient lung apres lautre y allerẽt faire ce que leur estoit possible/ si en fut telle ladventure que il ny eut celluy qui y fist riens ains chascun ploya son espee par la grant puissance qui estoit es deux dragons. A ce que ie puis entendre dist la pucelle vous laissastes illec vostre espee. Par ma foy gente pucelle ie nen mentiray ia. Car ie neuz point tant dhonneur ains fut emblee a mon escuyer et ainsi ie ne la euz point au besoing/ mais pour tant se ie dis verite nenfraindrez point la paix qui est entre vous et moy/ et ne me dictes plus de blasme. Car bien congnois que ie suis de petite valeur. Sire chevalier dist la pucelle ie men deporteray cõbien que ce soit a grant peine. Pucelle dist le chevalier ie vous en scay bon gre. Ha belle niepce dist la dame ne empeschez pas au bachelier son cõpte/ non feray dist la pucelle. Dame dist le chevalier apres celle adventure il yssit de la forest une des plus belles pucelles que ieusse oncques veue et tenoit une espee en sa main. Adõc elle vint devãt la chevalerie qui la estoit moult esbahye z dit. Seigneurs lung de vous preigne ceste espee ou ung autre apres se le premier ne peult fournir et voise coupper les chaines aux dragons et ie les ameneray. Sire chevalier dist la pucelle ouystes vous ces motz. Par ma foy belle respondit le chevalier ie ne les ouys pas/ mais il mest advis que se ie vous voye mentir si ne le me souffrictez vous pas/ combien que selon ce qui fut racompte furent assez pres les motz d la pucelle en substãce/ z a celle heure ie estoys entre en la forest pour querir celluy qui mavoit emble mon espee/ mais quãt ie apperceuz que la pucelle presentoit lespee comme dit est ie retournay sans parfaire ma qste et vins la si a point quil ny eut chevalier qui la peust empoigner/ et vous sire chevalier dist la pucelle vous en print il aussi mal/ certes belle pucelle respondit Gallafar vous me avez ia este tant contraire en toutes mes adversitez q ie ne vous puis dire mes besongnes ne pour chose qui me soit advenue ie ne veulx nullemẽt q la paix que vous mavez promise soit enfraincte. Certes sire dist la dame vous avez bonne raison/ mais dictes nous comment il en advint depuis/ z ie vous en requiers. Ma dame dist il la pucelle qui tenoit lespee se partit de la place dolente et esgaree comme elle monstroit/ et puis elle trouv

ne vng chevalier a qui elle presenta lespee/lequel fut tant eureux quil la receut et puis sen alla droit au perron ou il couppa les chaines a quoy les dragons estoient arrestez. Et sachez que lespee entra si parfond au perron comme a demy pied pres des lyens ne oncques le chevalier ne la peult retirer et doit demourer la endroit sicomme on dit iusques a la venue dung chevalier qui sera chief du lignage au bon roy Perceforest et au roy Gadiffer son frere. Sire chevalier dist la pucelle vous auez parle tant proprement de celle besongne quil semble que vous fussiez present au fait. Certes pucelle respondit Gallafar on scet bien que vng petit compaignon se trouue a paracheuer vne haulte besongne par amours. Sire chevalier dist la pucelle congnoissez vous point le bachelier qui acheua ceste aduenture du perron. Par ma foy pucelle dist le chevalier ie le congnois assez bien/donc dist elle ne fauldrons nous pas a scauoir son nom. Et pour tant sil vous plaist vous nous direz comment on le nomme. En verite belle damoiselle dist Gallafar si ie scauoye du chevalier quil luy pleust quon le nommast ie le vous diroye/mais tant que ie sache quil le vueille celer il ne partira de ma bouche nullement. Et aussi ce ne seroit point courtoisie. Certes dist la dame ie ne scay qui acheua ceste aduenture/mais iay ouy dire quil est du lignage au bon roy Mehaygne Gadiffer descosse/il se pourroit bien estre dist lors Gallafar. Sire dist la pucelle se ie le nommoye par son nom le confermeriez vous. Belle dist le chevalier faire le pouez sil vous plaist Mais par moy il ne sera nomme ne congneu. Or nous dictes sire chevalier dist la pucelle comment on vous doit nommer./ Vous pouez scauoir dist Gallafar quil est de coustume ancienne que vng chevalier errant peult par tout celer son nom sans meffaire se bon luy semble. Et pource se ie ne le vous dis pas ne vous en vueille desplaire/ Car ie le celeray en ce voyage se force ne le me fait dire. Belle niepce dist la dame / ne requerez au chevalier chose quil vueille celer. Aussi ne feray ie madame dist la pucelle/ mais vous scauez comme on peult tousiours demander a vng chevalier son nom/ Car sil luy plaist il le dira et sinon il sen peult deporter. Or laissons atant ce propos dist la dame et allons souper/car il en est temps. Atant fut la table mise/et Gallafar qui auoit este oppresse de la pucelle tant et si longuement eut grant merueilles qui elle pouoit estre. Si la commenca a regarder forment/mais la pucelle se couuroit tellement a lencontre de luy quil ne peut nullement veoir a plain visaige/ combien quil luy estoit aduis quil lauoit autrefois veue. Toutesfois il mangea auec la dame et auec la pucelle/ mais il ne la peut plainement veoir. Et quant il en vit la maniere il sen deporta atant. Quant ilz eurent beu et mange a leur vouloir / la pucelle requist de rechief le chevalier en disant. Sire chevalier nous scauriez vous point a dire que la pucelle fist des deux dragons quant le chevalier qui acheua laduenture les luy eut deliurez. Certes belle pucelle dist le chevalier ce vous diray bien. Si vous dis que quant la pucelle eut les deux dragons en son gouuernement elle sen tira a coup en la forest / et moy qui eusse voulentiers acquis aucun peu dhonneur deliberay que ie suiuroye tant la pucelle que ie scauroye qui elle estoit. Et tant la suiuy que len demain ie souppay et dormis en lhostel ou elle estoit Mais fortune me fut si contraire quelle se partit de leans ains que ien fusse aduerty/si la suyuis au plus tost que ie peulx/et maduint que ie me arrestay sur vne montaigne. Adonc il leur racompta toute son aduenture ainsi quelle luy estoit aduenue. Et quant la pucelle leut bien entendu elle luy respondit et dist. Sire chevalier il mest aduis a ceste fois que vous veistes la pucelle. Certes damoiselle dist il vous auez dit verite comme la plus belle a mon aduis que ieusse oncques veue. Et pour ceste cause moult suis desirant de la reueoir et parler a elle/affin que ie puisse scauoir qui elle est. Et sil est ainsi quelle ait accomply laduenture de lespee que le dieu aux desirers tenoit en sa main. Sire chevalier dist la pucelle/sil est ainsi que vous voulliez scauoir aussi auant de lestat a la damoiselle vous auez plus affaire que vous ne pensez comme ie tiens/car elle ne congnoistra ceste aduenture a chevalier quel quil soit sil na acomply laduenture de la forest a lespee vermeille et mis a neant les merueilles qui aduindrent en la forest de Darnant lenchanteur au gentil roy Gadiffer descosse en faisant la queste de son frere le roy perceforest qui pour le present sont moult nuysans aux chevaliers errans. Et celluy qui ce acheuera aura auctorite de parler a la pucelle/dont nul autre ne pourra finer. Par ma foy damoiselle dist Gallafar quant iay veu la pucelle qui tant est belle ie ne me peulx tenir de lamour acher. Et y suis contraint. Si prometz a la pucelle que iamais nauray repos au cueur si me seray approuue en deux aduentures en faisant mon pouoir de les acheuer et mettre a fin. Comment sire chevalier dist la damoiselle auez vous le courage denuahir si noble pucelle. Certes belle dist Gallafar le courage dung Chevalier est moult petit qui na hardement de ainsy enuahir plus hault que luy/ce que faire peult se amours luy en donnent lauctorite. Sire chevalier dist la pucelle

espee/ et ie nen ay point fine men esbahis point si
elle men blasme/mais quant ie perdis la mienne
ie nestoye point seul. Sire chevalier dist la pucel-
le/multiplier sa laschete nest pas excuse de sa de-
faulte. Les plusieurs bien peuent estre entachez
dung vice/mais tant plus en y a tant pis vault. Com
bien que Gallafur entendist bien que la pucelle
le contrarioit de pres/ il ne sen troubla point.
Mais dist en riant/pucelles ie requiers treues/car
a ce que ie voy ie ne puis advenir ne victoire a
lencontre de vous. Et si par negligence iay aucune
ment meffait envers lestat de chevalerie/ie lamen
deray voulentiers a vostre dit aussi avant que ma
puissance se pourra estendre. Sire chevalier dist
la pucelle/ie retiens vostre promesse a mon prof-
fit. Avant elle commenca a le desarmer. Et quant
il le fut une autre damoiselle luy presenta ung man
tel dont il se affubla comme il estoit lors de coustu
me. Ce fait la dame fist seoir le chevalier aupres
delle: puis luy dist. Sire chevalier vous scavez com
ment ma niepce vous a mal mene: Mais a ce
que ie appercoy/la paix en est comme faicte. Voyre
madame dist la pucelle/moyennant lamende a
ma voulente. Pucelle dist le chevalier ie le feray a
mon povoir. Sire dist la dame ne vous louez que
bien a point a vouloir de pucelle/car il vous pour
roit trop couster/ comme len peult recorder au dieu
des desirers. En verite madame dist le chevalier
ce le bachelier en souffrit peine/aussi en reporta il
grant honneur tout son vivant: et apres sa mort
gloire es cielz et louenge en terre. Sire respondit
la dame vous dictes verite/mais par amours di-
ctes nous des nouvelles du perron merveilleux
se vous en scavez aucune chose de lassemblee qui
y a este/car ie pense que vous y avez este. Par ma
foy dame dist le Chevalier ie le feray voulentiers/
car sans faillte ie y ay este/Par amours dist la da
me or nous racomptez des merveilleuses adventu-
res qui y advindrent/Car en nous a dit quil y en
advint de grandes. Madame dist le chevalier/ie
vous advertis que la premiere chose a esmerveil
ler qui advint tandis que les chevaliers du pays/
les dames/les pucelles et damoiselles estoient as-
semblez en la place fut telle: Que premierement
il yssit du boys qui estoit assez pres ung chevalier
bien arme et monte/ garny de toutes armes fors
despee et de lance/ Mais il tenoit en ses mains
deux chaynes a quoy deux dragons volans en lair
estoient attachez. Ce chevalier chevaucha
tant en ce point sans parler a personne quil par-
vint au perron. Et a ung fort croq qui y estoit il
attacha les deux chaynes/et puis il rentra en la fo
rest ainsi quil en estoit venu. La seconde merveille
fut que assez tost apres yssit de la forest une compai-
gnie de moult nobles pucelles qui sen vint devant
la chevalerie qui estoit en la place toute esbahye
des deux dragons quilz voyoient illec et dirent les
pucelles Seigneurs chevaliers allez coupper les
chaines de ces deux dragons qui nous empeschent
a veoir ce perron. Adonc tous les chevaliers qui
la estoient lung apres lautre y allerent faire ce que
leur estoit possible/ si en fut telle ladventure que
il ny eut celluy qui y fist riens ains chascun ploya
son espee par la grant puissance qui estoit es deux
dragons. A ce que ie puis entendre dist la pucelle
vous laissastes illec vostre espee. Par ma foy gen
te pucelle ie nen mentiray ia Car ie ne leuz point tant
dhonneur ains fut emblee a mon escuyer et ainsi
ie ne la euz point au besoing/ mais pour tant se ie
disverite nenfraindrez point la paix qui est entre
vous et moy/et ne me dictes plus de blasme. Car
bien congnois que ie suis de petite valeur. Sire
chevalier dist la pucelle ie men deporteray combien
que ce soit a grant peine. Pucelle dist le chevalier
ie vous en scay bon gre. Ha belle niepce dist la da-
me ne empeschez pas au bachelier son compte/ Non
feray dist la pucelle. Dame dist le chevalier apres
celle adventure il yssist de la forest une des plus
belles pucelles que ieusse oncques veue et tenoit
une espee en sa main. Adonc elle vint devant la che
valerie qui la estoit moult esbahye et dit. Seigneurs
lung de vous preigne ceste espee ou ung autre a-
pres se le premier ne peult fournir et voise coup-
per les chaines aux dragons et ie les emmeneray.
Sire chevalier dist la pucelle ouystes vous ces
motz. Par ma foy belle respondit le chevalier ie
ne les ouys pas/mais il mest advis que se ie vous
voye mentir si ne le me souffririez vous pas/com
bien que selon ce qui fut racompte ce furent assez
pres les motz de la pucelle en substance/et a celle heu
re ie estoys entre en la forest pour querir celluy qui
mavoit emble mon espee/mais quant ie apperceuz
que la pucelle presentoit lespee comme dit est ie re
tournay sans parfaire ma queste et vins la si apoint
quil ny eut chevalier qui la peust empoingner/et
vous sire chevalier dist la pucelle vous en print il
aussi mal/certes belle pucelle respondit Gallafur
vous me avez ia este tant contraire en toutes mes
adversitez que ie ne vous puis dire mes besongnes
ne pour chose qui me soit advenue ie ne veulx nul
lement que la paix que vous mavez promise soit en
frainte. Certes sire dist la dame vous avez bonne
raison/mais dictes nous comment il en advint de
puis/et ie vous en requiers. Ma dame dist il la pu
celle qui tenoit lespee se partit de la place dolente
et esgaree comme elle monstroit/ et puis elle trou

au vng cheualier a qui elle presenta lespee/lequel fut tant eureux quil la receut et puis sen alla droit au perron ou il couppa les chaines a quoy les dragons estoient arrestez. Et sachez que lespee entra si parfond au perron comme a demy pied pres des lyens ne oncques le cheualier ne la peult retirer et doit demourer la endroit sicomme on dit iusques a la venue dung cheualier qui sera chief du lignage au bon roy Perceforest et au roy Gadiffer son frere. Sire cheualier dist la pucelle vous auez parle tant proprement de celle besongne quil semble que vous fussiez present au fait. Certes pucelle respondit Gallafar on scait bien que vng petit compaignon se trouue a parcheuer vne haulte besongne par amours. Sire cheualier dist la pucelle congnoissez vous point le bachelier qui acheua ceste aduenture du perron. Par ma foy pucelle dist le cheualier ie le congnois assez bien/donc dist elle ne faillerons nous pas a scauoir son nom. Et pour tant sil vous plaist vous nous direz comment on le nomme. En verite belle damoiselle dist Gallafar si ie scauoye du cheualier quil luy pleust quon le nommast ie le vous diroye/mais tant que ie sache quil se vueille celer il ne partira de ma bouche nullement. Et aussi ce ne seroit point courtoisie. Certes dist la dame ie ne scay q acheua ceste aduenture/mais iay ouy dire quil est du lignage au bon roy Mehaygne Gadiffer descosse/il se pourroit bie estre dist lors Gallafar. Sire dist la pucelle se ie le nommoye par son nom le confermeriez vo⁹. Belle dist le cheualier faire le pouez sil vo⁹ plaist. Mais par moy il ne sera nomme ne cogneu. Or nous dictes sire cheualier dist la pucelle commet on le doit nommer. Vous pouez scauoir dist Gallafar quil est de coustume ancienne que vng cheualier errat peult par tout celer son nom sans messaire ce bon luy semble. Et pource se ie ne le vous dis pas ne vous en vueille desplaire/Car ie le celeray en ce voyage se force ne le me fait dire. Belle niepce dist la dame/ne requerez au cheualier chose quil vueille celer. Aussi ne feray ie madame dist la pucelle/mais vous scauez comme on peult tousiours demader a vng cheualier son nom/Car sil luy plaist il le dira et sinon il sen peult deporter. Or laissons atat ce propos dist la dame et allons soupper/car il en est temps. Atant fut la table mise/et Gallafar q auoit este oppresse de la pucelle tant et si longuement eut grant merueilles qui elle pouoit estre. Si la commenca a regarder finement/mais la pucelle se couuroit tellement a lencontre de luy quil ne peut nullement veoir a plain visaige/combien quil luy estoit aduis quil lauoit autre fois veue. Toutesfois il man

gea auec la dame et auec la pucelle/mais il ne la peut plainement veoir. Et quant il en vit la maniere il sen deporta atant. Quant ilz eurent beu et mange a leur vouloir/la pucelle requist de rechief le cheualier en disant. Sire cheualier nous scauriez vous point a dire que la pucelle fist des deux dragons quant le cheualier qui acheua laduenture les luy eut deliurez. Certes belle pucelle dist le cheualier ce vous diray bie. Si vous dis que quant la pucelle eut les deux dragons en son gouuernement elle sen tira a coup en la forest/et moy qui eusse voulentiers acquis aucun peu dhonneur deliberay que ie suiuroye tat la pucelle que ie scauroye qui elle estoit. Et tant la suiuy que lendemai ie souppay et dormis en lhostel ou elle estoit Mais fortune me fut si contraire quelle se partit de leas ains que ien fusse aduerty/si la suyuis au plus tost q ie peulx/et maduint que ie me arrestay sur vne montaigne. Adonc il leur racompta toute son aduenture ainsi quelle luy estoit aduenue. Et quant la pucelle leut bien entendu elle luy respodit et dist. Sire cheualier il mest aduis a ceste foys que vous vistes la pucelle. Certes damoiselle dist il vous auez dit verite come la plus belle a mon aduis que ieusse oncques veue. Et pour ceste cause moult suis desirant de la reueoir et parler a elle/affin que ie puisse scauoir q elle est. Et sil est ainsi qlle ait accomply laduenture de lespee que le dieu aux desirers tenoit en sa main. Sire cheualier dist la pucelle/sil est ainsi que vous vouliez scauoir aussi auant de lestat a la damoiselle vous auez plus affaire que vous ne pensez come ie tiens/car elle ne congnoistra ceste aduenture a cheualier quel quil soit sil na acomply laduenture de la forest a lespee vermeille et mis a neant les merueilles qui aduindrent en la forest de Darnat lenchanteur au gentil roy Gadiffer descosse en faisant la queste de son frere le roy perceforest qui po² le present sont moult nuysans aux cheualiers errans. Et celluy qui ce acheuera aura auctorite de parler a la pucelle/dont nul autre ne pourra finer. Par ma foy damoiselle dist Gallafar quant iay veu la pucelle qui tant est belle ie ne me peulx tenir de lamouracher. Et y suis contraint. Si prometz a la pucelle q iamais naura repos au cueur si me seray approuue en deux aduentures en faisant mo pouoir de les acheuer et mettre a fin. Coment sire cheualier dist la damoiselle auez vous le courage denuahir si noble pucelle. Certes belle dist Gallafar le courage dung Cheualier est moult petit qui na hardement de ainsy enuahir plus hault que luy/ce q faire peult se amours luy en donnet lauctorite. Sire cheualier dist la pucel

de il peult bien estre/mais ce pourroit estre chasse
sans prinse/car deux cõtraires ne saccordẽt point
voulentiers ensemble. Par ma foy pucelle dist le
chevalier/cellup est bõ pacifieur q̃ ces deux pour
roit accorder/mais unite en amours ne gist point
en terre ne en chasteaulx/estimer ou peser a la ba
lãce/mais en deux cueurs faire ungs par force da
mours/la valeur de lhomme gist en son courage.
Car q̃ vestiroit ung lasche au cueur failly de ro
be dẽpereur si demourroit il tel/et q̃ vestiroit ung
hõme de valeur de la peau dung ours po͛ le anectir
il nen ẽpireroit la mõstrãce dung poix. Pourtãt ie
dis q̃ chascun cueur peult aymer ou il luy plaist.
Et au regard de lunite/amours en doit avoir la
congnoissance/tellement q̃ personne ne doit estre
blasmee de ces amours. Ce seulle amour en a a
congnoistre q̃ de sa propre nature voit et congnoist
les cueurs des amans. En verite sire Chevalier
dist la dame vo⁹ auez bõne cause/mais ma niepce
vous va trop surquerãt. Si cessons pour meshuy
nostre propos/car il est heure daller reposer. Ma
dame dist le chevalier a vostre bon plaisir. Atant
la dame se leva. Et quant elle eut commande son
hoste a dieu elle entra en sa chambre tenãt son ho
ste par la main q̃ dist au departir. Seigneur che-
valier vous estes tenu envers moy comme vous
scavez. Par ma foy belle pucelle dist Gallafar ie
suis prest de lamender quãt il vous plaira/adonc
la dame clouyt lhuys de sa chãbre et le ieune che-
valier demoura q̃ trouva son lict appareille em-
my la salle. Atant se taist lhistoire du gẽtil Gal-
lafar pour racompter comment laduenture de la
forest a lespee vermeille aduint.

¶ Comment les quatre filles de morga-
ne la faee establirẽt en une forest assez
pres de leurs manoirs laduenture de
lespee vermeille par enchantemẽt. Et
la cause pourquoy elles delibererẽt de
ce faire.

¶ Chapitre. ii.



Ancienne et
vraye hystoire racompte que si
tost que laduenture du perron
merveilleux fut achevee et que
la chevalerie fut departie di-
ler comme vous avez peu ouyr ou quart volume.
Les anciens furent en debat pour scavoir qui la-
voit acomplie/pource que les plusieurs disoient
que ce avoit fait Gallafar et les autres disoient
que non/et que le chevalier sans espee lavoit ache-
vee et que cestoit cellup que premierement avoit
amene les deux dragõs duquel il nestoit nulle cõ-
gnoissance/car Gallafar cestoit boute en la forest
si tost quil sceut que lestrange homme avoit desro
be a son escuyer son espee et si ne revint iusques a
ce que laduenture fut achevee/et quant la presse
fut que chascũ queroit son espee pource quil ne trou
va point la sienne/il se rebouta en la forest comme
devant/Mais on ne scavoit a quelle fin il se y re-
bouta. Et pource quilz nen scavoiẽt la verite ilz
en furent moult dolens/si en mistrent les anciens
en la queste/mesmemẽt plusieurs dames/damoi-
selles et pucelles/et estoient en grãt desir pour sca
voir qui avoit achevee laduẽture/et aussi q̃ estoit
la pucelle qui avoit apporte lespee dont celle mer
veille estoit aduenue. Entre les pucelles q̃ estoiẽt
desirantes de scavoir q̃ le chevalier estoit q̃ ladue
ture avoit achevee/il y avoit quatre seurs de grãt
beaulte qui demouroiẽt en une forest/qui depuis
fut nommee la forest a lespee vermeille pour une
adventure quelles y establirent comme vous ou-
rez recorder. Ces quatre seurs scavoient moult
denchãtemẽs et de conivratiõs/et affin q̃ vo⁹ sachez
dõt elles descẽdirẽt elles furent filles de lune des
seurs de Morgane la faee qui vint demourer en
la grãt Bretaigne en sa ieunesse pour le pays qui
estoit delectable et renõme. Or aduint de ces qua
tre/seurs dont laisnee se nommoit carsora. La se-
conde canonee. La tierce carhans. Et la maisnee
carpase/lesquelles furent a lassemblee du perron
des merveilles/et disoient q̃ telle chose ne povoit
estre aduenue sans grant mistere. Et combien quel
les fussent venues a celle assemblee pour trouver
chascune ung mary de noble lignee. Si saccorde-
rẽt elles a ce quelles nen prẽdroient point tant quel
les scauroient celle signifiance. Si monterent a
cheval et retournerent en leur pays et se assemble
rẽt a lhostel de Carsora leur aisnee seur/puis ar-
raisonerẽt de leurs besongnes et firẽt ung sort pour
scavoir q̃ estoit le chevalier qui avoit achevee lad-
venture du perron merveilleux. Si trouverent
que le chevalier qui avoit mis a fin ceste beson-
gne estoit descendu du noble Gadiffer roy descos-
se/et que de son sang viendroit ung chevalier qui
tireroit lespee hors du perron. Et pour ceste cau-
se il seroit Roy de la grant Bretaigne/comme le
plus preux/le plus puissant/le plus courtoys/et
le plus renomme q̃ oncques y fust et iamais sera.
Et quãt elles sceurẽt cela/elles dirent lune a lau
tre/que la pucelle seroit bien heureuse qui avoit
enfant de luy veu quil viẽdroit a telle pfectiõ. Lors

se aduiserent quant elles establiroiet aucune chose nouuelle en celle marche pour attraire les cheualiers errans deuers leurs manoirs disans que ce celluy qui auoit acoply ladueture en oyoit parler quil estoit de si haulte entreprinse quil ne se deporteroit iamais de venir celle part. Atant elles firēt faire a lentree de la forest/& assez pres de leurs manoirs vng beau pillier de pierre/auquel elles pendirent vne tresbonne espee/mais elle estoit artificielle/tellement quelle estoit toute vermeille comme vne rose et auoit telle vertu que cheualier ne la pouoit despēdre sil nestoit du lignage au bō roy Gadiffer descosse. Quant lespee fut pendue elles escripuirent lettres au dessus qui disoiēt en telle maniere. O toy cheualier trespuissant se tu peulx ceste espee despēdre & la porter parmy ceste forest sans pdre sa couleur tu auras la greigneur aduenture de la grant bretaigne. Et quant elles eurent ce faict/elles se tirerent deuers leurs manoirs pour ordonner ceste besongne comme vous orrez cy apres. Mais en peu de temps la renommee fut espādue par la grant Bretaigne de ladventure qui estoit a mettre a fin en la forest a lespee vermeille/Car plusieurs cheualiers trespassans cy esprouuerent/combiē quilz ne la peurent despendre/lesquelz le denoncoyēt aux cheualiers qui demandoiēt a trouuer aduentures. Et ainsi fut tant annonce des vngs aux autres quil fut sceu p tout. Atant ce taist icy lhistoire de ceste aduenture pour racompter de lassemblee qui deuoit estre au chief du moys deuāt la fōtaine aux pastoureaulx.

Comment le herault Panstonnet trouua vng iouuencel q̄ fut depuis fait cheualier & q̄ gaigna vng tournoy deuant la Royne face nommee Blanche.

Chapitre.iii.

Nous trouuons en la vraye & ancienne hystoire que quant la feste a ladueture du perron merueilleux fut passee et q̄ chascun se fut retrait en son pays/les plusieurs se mistrēt en point pour aller a lassemblee qui deuoit estre a la fontaine aux Pastoureaulx/mesme Panstonnes le menestrel se pensa quil se mettroit au chemin pour y estre des premiers. Car il estoit tousiours moult desirant de exaulcer lhonneur de cheualerie. Et pource il mōta a cheual & tout seul se mist a chemin sa harpe en escharpe. Et en ce point il cheuaucha plusieurs iournees sans attaidre ne estre attaint de nulz cheualiers dont il eut grant merueille. Vne fois entre les autres il se adressa vers vne fontaine quil vit de loing pour soy rafreschir. Et quant il y fut paruenu il y trouua beuuant vng des beaulx iouuenceaulx quil eut oncques veu et auoit aupres de luy vng roussin et vng arc pendant a larcon de sa selle auec plusieurs sagettes. Lors se arresta panstonnet tant que le iouuēcel eut beu son saoul puis meit pied a terre pour plus courtoisement parler a luy. Et quant le iouuencel eut beu en se leuant apperceut le menestrel a tout sa harpe dont il fut moult esbahy/car il nauoit iamais veu menestrel. Et lors voyant pāstōnet quil estoit de luy esbahy il le salua & dist/mō amy dieu vous gard. Le iouuencel qui estoit cōme ramage sans scauoir lusance de parler par ce quil nauoit comme riens cōmunique auec les gens ne sceut que cestoit a dire. Et pource il ne respondit mot touchāt son salut ains luy demanda bien rudemēt qui il estoit. Par ma foy mon bel amy dist Pāstonnet qui sapperceut de son ignorāce ie suis vng poure menestrel. Et que faictes vous dist le iouuencel de ce qui vous pent au col. Je le vous monstreray beau sire dist panstonnet. Atant il accorda sa harpe & ioua vng lay deuant le iouuencel qui cōbien quil nen eust oncques ouy/il y print si grāt plaisir quil ne sen pouoit saouler/car en fin il luy dist quil sen yroit auec luy pource q̄l nauoit oncques ouy si bonne chose. Et quant panstonnet ouyt sa voulente et quil le vit tant bien adresse de tous membres il pensa quil estoit yssu de bon lieu si luy demanda comment il se nommoit Et il luy respōdit. Ma mere me nōma Troylle. Mon amy dist Panstonnet comment se nomme elle. Je lappelle dist il mere et la mesgnie de lhostel la nōme dame et non autrement. Quant panstonnet eut entendu que le pays dont il estoit auoit este des rōmains destruyt Et que a ceste cause il estoit tant ignorant en faitz & en ditz il luy dist. Mō amy ten veulx tu venir auec moy. Par ma foy dist le iouuencel ie yray par tout ou vous yrez. Il me plaist bien dist Panstonnet/mais ce seroit bien fait de prendre pmierement conge a ta mere. Jay dist il pieca prins conge delle/Car elle ma commande que ie men voise auec le premier homme estrāger q̄ ie trouueray sans retourner vers elle Car elle ne veult nullement que ien sache ou elle demeure. Puis que ainsi est dist pāstonnet allons nous en a la garde de dieu/icy nauons que faire pour le present. Adonc ilz monterent a cheual et se mistrēt a chemin/mais tel fut la voulente du iouuēcel q̄l

veult a toutesfins porter la harpe de paustōnet. et
sachez q̃ quant il leut pendue en escharpe il en fut
tant ioyeulx quil se mist a cheuaucher deuāt tres
lyemēt. Et quāt paustonnet le veit aller a cheual
et q̃l eut considere son affaire il dist a luy mesmes
quil ne se pouoit faire quil ne fust de bonne gene-
ration. Et pource quil le tenoit de gentil sang / il
luy pesoit quil luy auoit encharge la harpe/mais
pour chose quil sceust dire ne faire le iouuencel ne
luy voulsist rendre sil nen vouloit iouer/⁊ disoit q̃
ce seroit son office de la porter/ et quil vouloit ser-
uir dacune chose cōme raison estoit. Voyāt pau
stonnet la maniere du iouuencel il len laissa cōue
nir et picqua de randon. Adonc cōmenca il a len-
doctriner / pource quil le voyoit tant gent et tant
seigneurial/⁊ retirāt a tout honneur quil prenoit
grant plaisir a lintroduire / car a la premiere pa-
rolle il faisoit ce q̃ il luy enseignoit/ainsi le iouuē
cel seruit paustonnet plusieurs iournees ⁊ tint q̃l
fut en peu de tēps saige et discret. Et pource que
le menestrel luy auoit moult parle de lestat de che
ualerie/ il auoit grant desir de veoir aucuns che-
ualiers pour mieulx entēdre dequoy ilz seruoiēt
Si aduint vng iour quil cheuauchoit parmy vng
chemin gaste assez pres du chastel de lyonnois.
Lors voyāt de loing vng cheualier a cheual q̇ che
minoit de randon/mais quāt paustonnet le vit/il
en fut moult ioyeulx pour lamour de son iouuen
cel qui moult les desiroit a veoir si luy dist. Cyille
beau sire/maintenant pouez vous veoir vng che-
ualier/mon maistre dist le iouuēcel ou est il/le voy
la dist paustonnet a cheual en ce chemin qui che-
uauche bon train. Adonc le iouuencel lapperceut
plainement / et quant il eut regarde le cheualier
il eut grant merueille/ et dist. Mon maistre esse
vng homme cōme vous. Il est dist paustonnet hō
me ⁊ a receu lordre de cheualerie. Par ma foy dist
le iouuēcel/il me semble tresmerueilleux ou ie ne
scay que ce peult estre. En verite Cyille dist pau-
stōnet/voꝰ nauez cause destre esbahy/car cest vng
hōme mortel et naturel comme vng autre/ mais
pource quil est arme de ses armes/il vous semble
destrange facon. Certes mon maistre dist le iou-
uencel / ie nen vis oncques plus nulz semblables
Mais son habillemēt me plaist. Si picquōs aps
tant que layons attainct. Adonc ilz se hasterent/
car il plaisoit a paustonnet. Et tant feirent que le
menestrel le recōgneut a son escu q̃l portoit/mais
ains quil parlast le cheualier fut escrye dung au-
tre bachelier de la iouste/leq̃l se mist en poīt pour
le receuoir. Adonc dist paustonnet au iouuēcel.
Arrestez vous vng petit cy/ si verrez le maintien
de ces deux cheualiers. Adonc ilz se arresterent ⁊
les deux cheualiers sentredōnerēt si grās coups
de leurs lances quelles volerent en lair. Et les
deux cheualiers parfirent leur poindre moult io-
liement. Le iouuencel fut moult ioyeulx de ceste
iouste et luy sēbla q̃ cestoit vne noble chose. Pour
quoy il dist a paustōnet. Mon maistre voycy vng
bel esbatemēt Je vouldroye estre habille comme
ilz sont/et ie deusse ainsi faire/ tandis q̃l disoit ces
motz / vng autre cheualier vint illec qui requist
au bachelier quil voulsist iouster a luy comme il
auoit fait a son frere. Sire respondit le cheualier
il me plaist tresbien/mais que iaye vne lance. Je
vous en feray apporter vne dist lautre. Si ne de-
moura gueres/ que vng escuyer luy presenta vng
fust. Adoncq̃s ilz se eslongnerent vng petit / puis
picquerent de grant randon lung contre lautre:
Et se donnerent telz coups que au rompre leurs
lances toute la place en retētit:mais il mescheut
a celluy qui liura la iouste tellement quil fut por
te a terre. Et pource quil estoit viste et habille / il
remonta a cheual assez tost. Et pour le grāt plai-
sir que le iouuencel auoit pris a celle iouste il sen
vint au cheual du cheualier qui estoit tūbe/ ⁊ luy
ramena / puis il mist pied a terre pour luy ayder
a remonter / mais le cheualier qui estoit puissant
et habille ne voulut souffrir q̃l tint lestrier / ains
remōta a cheual en saillāt sur pleine terre. Puis
sen vint a celluy q̇ lauoit abatu / si le remercia de
sa iouste/puis dist. Sire cheualier vous auez mō
stre a la lance que estes meilleur cheualier q̃ moy
ie vous esprouueroye voulentiers au trenchāt de
lespee sil vous plaisoit / pour veoir comment elle
vous est seant au poing en vng estour ou bataille
Certes sire cheualier respōdit le bachelier/ ie ne
vous fauldray point a ce besoing. Atant il demar
che pour tirer son espee/et lors le menestrel saillit
entre deux et dist. Seigñrs ie vous cōgnois lung
et lautre/si vous requiers que de ceste entrepri-
se vous vous deportez. Car souuenir vous con-
uient de lassemblee qui se doit faire a la fontaine
aux pastoureaulx ou nul vaillant cheualier ne
doit faillir. Et se par meschief il aduenoit q̃ lung
de vous fust blesse ou tous deux / voꝰ ne pourriez
ycy acquerir autant dhonneur comme vous per-
driez se vous failliez a celle assemblee. Et pource
deportez vous pour ceste fois / Car tout a temps
pourrez vous essayer lung lautre en ce prochain
tournoy. Quant les deux cheualiers entendirēt
le propos du menestrel/ il leur sembla estre raison
nable/Mais quāt ilz leurent veu ilz le recōgneu
rent/si luy firēt merueilleuse feste. Et affin q̃ voꝰ
sachez qui les trois cheualiers estoient. Je vous
aduertis/ que les deux qui requirent de la iouste

estoient deux freres / dont le premier qui iousta se
nommoit Gadiferus/et lautre Lyonel qui auoit
espousee la belle troylette seur au preux Benucq.
Et le cheualier qui les receut estoit nomme Bla
nor le premier cheualier. Les trois cheualiers fu⸗
rent ioyeulx a merueilles quant ilz eurent recon⸗
gneu lung lautre/mesme Lyonnel. Et fut moult
content et dist quilz reposeroient celle nuyt en son
hostel qui nestoit gueres loing dillec/ et lende⸗
main ilz partiroient ensemble pour aller a lassem
blee. A ce saccorderent tous. Si cheuaucherent
ensemble tant quilz vindrent au chastel de Lyon⸗
nel / ou ilz furent grandement receuz de la belle
Troylette. Et paustonet gentil menestrel ioua de
sa harpe plusieurs layes q̃ leur donnerent grant sou
las. Apres ce ilz encommencerent a pler de lassem⸗
blee au perron merueilleux/ dont troylette demanda
au menestrel auquel il donnoit lhonneur dauoir ac
comply laduenture. Madame respondit pauston
net/aucuns se tiennent a Gallafar/ et les aultres
disent q̃ ce a este le cheualier aux trois couronnes
qui amena les deux dragons sans espee/mais puis
reuint a tout lespee que la pucelle luy bailla a len
tree de la forest et couppa les chaynes / puis ficha
lespee dedans le perron q̃ ne sera tiree dehors ius⸗
ques a la venue du preux cheualier qui sera chief
du lignage gadiffer roy descosse/ mais au regard
de moy ie tiens q̃ Gallafar lacheua/ ia sache quil
feist tant obscur quon ne pouoit congnoistre son escu
Et en tant q̃ touche la pucelle ie ne vo9 en scauroie
que dire/ Car iusques a p̃sent ie nay encores veu
homme ne femme qui la congnoisse combien q̃ iay
parle a plusieurs pucelles qui furent a celle assem
blee ⁊ q̃ seruirent auec elle au temple du dieu des
destrers/et qui luy auoient veu accomplir ladue⸗
ture de lespee que le dieu tenoit en sa main dextre
et bien scauoient que cestoit la pucelle qui apporta
lespee en la place dont laduenture fut acheuee:
mais ilz ne sceurent oncques q̃ elle estoit. Moult
fut festoye Blanor/et aussi fut paustonet iusques
au lendemain quilz monterent a cheual et se mis
rent au chemin pour aller vers lassemblee de la fon
taine aux pastoureaulx. Mais lyonnel emmena
sa femme troylette. Et quant ilz furent aux champs
le iouuenceau vint a son maistre Paustonnet/ et
luy dist/ Mon cher maistre vous me auez fort ad
monneste de tousiours maintenir en mon coura⸗
ge honneur et courtoisie/depuis q̃ iay este auec vo9
ie vous remercie/Mais sil vous plaisoit ie porte
rois voulentiers la lance ⁊ lescu de cestuy cheualier
car ie suis lasse de porter vostre harpe. Si tost q̃ pau
stonet entendit le iouuencel il commenca a soubzrire:
car il pensa tantost que ces motz procedoient de
grant gentillesse/combien quil luy dist. Beau sire
estes vo9 desia las de seruir vng menestrel. Cer⸗
tes mon maistre dist le iouuencel Je seray tous⸗
iours a vostre commandement/mais mon courage
sadonne mieulx a porter lances ⁊ escuz que habil
lemens de menestrel. En verite dist Paustonet
Je vous en croy tresbien/⁊ sil mest possible ie vo9
mettray a autre seruice. Atant Paustonet adres
sa sa parolle a Lyonnel ⁊ luy racompta comment il
auoit trouue le iouuencel/la maniere de sa sim⸗
plesse/⁊ comment il auoit voulu porter sa harpe/
mais il est las de mon estat/⁊ ce procede pource q̃l
ne desire tant chose que de porter vostre lance et
vostre escu. Certes Paustonnet dist Lyonnel le
iouuencel me plaist tresbien. Adonc il lappella/
puis luy demanda sil vouloit porter sa lance ⁊ son
escu. Par ma foy sire respondit le iouuencel. Cest
mon plus grant desir. En verite beau sire respon
dit Lyonnel/si sera acomply. Alors il luy baille son
escu ⁊ sa lance que le iouuencel receut/⁊ print la
lance en sa main dextre ⁊ lescu en sa senestre quil
tournoya incontinent autour de sa teste par trois
fois bien gentement de la grant lyesse q̃ au cueur
luy habondoit/⁊ puis le serra en son senestre coste.
Ce fait/il dresse le bras dextre a tout la lance au
poing: puis picque son cheual des esperons ⁊ fait
vire voustes emmy la place. Et quant il fut temps
de coucher/il couche tout droit bonne lance ⁊ tour
ne sur son ennemy / et fet tant bien et gentement
que ceulx qui le veoient len prisoient a merueil⸗
les. En verite cheualier frere/⁊ vous Paustonet
dist lors Lyonnel Je pense pour vray que ce iou⸗
uencel vient de bon lieu ⁊ quil est noble de sang et
de courage/⁊ vous promectz que sil vit longuement
il sera vaillant homme. Atant le iouuencel se mist
au retour: puis sen vint deuant Lyonnel/et dist.
Sire reprenez moy se iay mal fait/⁊ se bien vous
ay contrefait si le dictes. Certes beau sire respon⸗
dit Lyonnel Se le meilleur cheualier du royaul⸗
me auoit fait se poindre/si nen seroit il point blas
me/ie ne scay qui le vous a enseigne. Sire respon
dit le iouuencel Je le tiens de vous/car quant vo9
le feistes naguerес en vostre iouste ie ne lauoye
oncques veu faire. Cest bien retenu dist Lyonnel
si ainsi le feis/mais se ie lauoye a refaire iauroye
doubte dy faillir. Les trois bacheliers recomman⸗
derent moult le damoisel/⁊ disoient que sil eust eu
armes ⁊ cheual quil estoit digne de receuoir lor⸗
dre de cheualerie. Apres ces motz ilz se misrent au
chemin/⁊ tant cheuaucherent par leurs iournees
quilz arriuerent en la place ou estoit la fontaine
aux pastoureaulx/si eurent grant merueille de
de ce q̃lz trouuerent desia si grosse assemblee veu

quil y auoit encores six iours iusq̃s a la certaine
iournee. Si cheuaucherent tant q̃lz vindrent ius-
ques a lassemblee qui estoit entre la mõtaigne et
la fontaine ou ilz furẽt fort festoyez/car plusieurs
les recongneurẽt. Adonc vindrent auãt ceulx du
lignage de Pergamõ lancien hermite nõmez pa
lides/Marones et Norgal qui leur firẽt tresgrãt
chere/et par especial au preux Lyõnel et a Gadif
fer son beau frere pource q̃ lung estoit au roy Ga
differ descosse/et lautre cestoit son gendre. Quãt
les trois bacheliers eurẽt este grandemẽt festoyez
et receuz/ilz allerent descendre en vng pauillon q̇
leur estoit enuoye de la blanche faee. Et la descen
dit la belle Troylette et ses cheualiers. Et quãt
ilz furent desarmez ilz allerent veoir les esbate-
mẽs quon faisoit p la prairie/car en tant de lieux
quilz ne scauoient le nombre les cheualiers tous
desarmez iouoyẽt aux escuz les vngs aux autres
pour estre plus duitz/et pour aucun tour nouuel
apprendre/Car il ny auoit celluy q̇ nen eust vou-
lentiers eu le pris. Adonc fut belle chose a veoir le
damoisel qui suyuoit Lyonnel son maistre pource
quil estoit si ententif de regarder les cheualiers q̇
se combatoient aux escuz q̃l se troubloit du tout.
Alors son maistre Lyõnel luy dist. Dis moy mon
varlet ioueroys tu voulentiers a tel ieu. Par ma
foy sire dist il ouy/car il mest aduis que ie lapprẽ-
droye assez tost. Atãt ilz en laisserent le parler ius
ques au soir q̃lz reuindrẽt a leurs tentes Et quãt
le soir fut venu et que lesbatement cessa/et aussi q̃
la cheualerie fut retraicte chascũ en son logis plu
sieurs seruiteurs et meschines furẽt appareillez
qui porterent a manger par tout. Mais il vous
fault entendre quilz ne scauoient dõt ce venoit/or
aduint q̃ a la tẽte ou Lyõnel et ses freres estoient
vne damoyselle y vint a tout vng pain/et arriua
garnie de viandes a plante q̇ salua le preux lyon-
nel et sa cõpaignie. Et quant elle leut recongneu
elle adressa sa parolle a luy et luy dist. Sire che-
ualier/madame vous mãde q̃ vous luy enuoyez
Troylette vostre compaignie iusques a ce que la
feste soit passee. Belle damoyselle dist Lyonnel
dieu gard la dame et vous aussi/ie le feray tres-
voulentiers. Adonc la damoyselle emmena troy-
lette/⁊ les cheualiers demourerẽt q̇ encõmẽcerẽt
a faire tresgrãt chere. Et lescuyer de lyõnel adres
sa sa parolle a blanor et luy dist. Sire ie vous re-
quiers p courtoisie q̃ vouliez prendre vostre escu
⁊ ie prendray celluy de mon maistre/si me laissez
recorder a vo⁹ ce que ien ay veu. Ainsi q̃ le ieune
damoysel le req̇st blanor luy accorda/adõc la che-
ualerie se tira a part q̇ la estoit pour faire place/
et Blanor print son escu ⁊ vng baston/⁊ pareille-
mẽt fist le iouuenceau. Lors Blanor luy monstra
la maniere du ieu ⁊ les tours qui y appartenoiẽt
Et le damoiseau cõme celluy qui estoit tresdesi-
rant dapprendre ⁊ scauoir ce q̃ en ce iour il auoit
veu mettre a oeuure/se conduysoit tant bien que
aincois que Blanor le laissast il le mist a deffence
dont les regardans eurent si grãt merueilles q̃lz
dirent q̃ ce nauoit oncques este veu. Et sachez q̃
dedãs trois iours le damoisel ne trouuoit cheua-
lier si duyt q̇ luy en sceust rien apprendre/car par
soulas ⁊ pour esprouuer q̃l fust vray ce quon disoit
plusieurs cheualiers qui moult bien sen scauoiẽt
ayder venoiẽt iouer a luy/dont en la fin le damoi
sel dist a soymesmes que de la en auant il ne crain
droit cheualier de la place. Or aduint q̃ vng iour
deuant la feste arriuerent deux anciens cheua-
liers sur luy acompaignez de plusieurs ouuriers
qui dresserent illec vne grande ⁊ forte attache ou
uree en maniere de potence. Ce fait les deux an-
ciens cheualiers marcherent auant/⁊ firent estẽ-
dre au dessus vng haulbert/⁊ les chausses de fer
cleres ⁊ nettes cõme se elles fussent de fin argent
Et aupres fut pendu vng heaulme/vng escu/et
vne espee. Quãt ce fut ainsi fait/les deux cheua-
liers sen retournerent atant/tellement quon ne
sceut acoup q̃lz estoient deuenuz. Adonc Paustõ
net monta a cheual/puis marcha auant auec au
cuns heraulx autour de luy:si print la parolle et
dist. Seigneurs cheualiers q̇ estes assemblez po᷑
acquerre honneur ⁊ proff.t/vous pouez veoir ce q̃
vous est promis de par la blanche faee/car voyez
illec les armes q̃ celluy aura pour le pris q̇ se cõ-
duyra le mieulx au getter les escuz Et pource
ceulx q̇ ont voulente de ce conquerre soient prestz
a ce matin. Si est vray quon scait par les heraulx
quil ya en ceste place iusques a deux cens cheua
liers qui tous ont espoir de gaigner le pris. Il est
ordõne q̃ demain au plus matin a cler iour pour
mieulx faire q̃ laisser vous vous departiez par di
zaines si encommẽcerez le ieu au meillieu de ceste
place. Et ceulx qui des armes emporterõt le pris
viẽdront au maistre parc deuãt Blanche la faee/
⁊ la sera veu ⁊ esprouue le meilleur des bons qui
emportera de son bon droit les armes pour le pris
Et quant il eut ce dit il sen partit atant/mais le
ieune damoisel q̃lz nõmoient Erille ⁊ qui auoit
ouy le cry nestoit pas loing dillec Il vint a Pau-
stonnet ⁊ luy dist. Mon maistre iay affaire de vo
stre cõseil pour scauoir se demain ie me pourray
esprouuer auec les autres pource que en ce mon-
de ie ne demanderoye pour le present autre chose
ne autre grace. Par ma foy beau sire dist Pau-
stõnet ien seroys bien ioyeulx/mais il ne se peult

faire/car vous nestes pas chevalier malheureux comme ie suis dist le damoiseau: iayme mieulx a mourir que faillir a cest honneur.

Quant le menestrel le veit de tel courage il en eut pitie: si luy dist. Beau sire ie vo9 advertis que a vostre fait il ny a que vng remede/cest que se vous povez finer a Lyonnel vostre maistre quil vous face chevalier vous pourrez entrer au tournoy avec les autres ꝛ non autrement. Je vous requiers par le treshault dieu dist le iouvencel quil vous plaise de venir avecques moy devers Lyonnel pour moy ayder a faire chevalier. Je le feray de bon cueur dist Paustonnet. Atant ilz se mirent au chemin/si leur en print si bien quilz trouverent Blanor ꝛ Gadifferus/ausquelz ilz requirent quilz voulsissent ayder en ceste besongne. Et quant les deux chevaliers eurent entendu le menestrel/ilz respondirent quilz le feroient voulentiers. Adonc Gadifferus print la parolle sur luy ꝛ dist a Lyonnel quant ilz leurent trouve. Chevalier frere veez cy Exille vostre nouvel escuyer q̄ vo9 requiert humblemēt ꝛ no9 aussi/ꝛ sa requeste nous sēble raisonnable. Cest q̄ vo9 le faciez chevalier/car la chose au mōde ql desire le plus q̄ de soy retrouver en tel estat q̄ demain au matin il puisse entrer avec les autres au tournoy des escuz. Seigneurs dist Lyonnel. Je le vous octroye. Et si tost q̄ le iouvēcel eut ouy le mot/il fut tāt ioyeulx q̄ pl9 ne pouoit. Adonc il se mist a genoulx devant Lyōnel/ꝛ luy requist que de lhonneur quil luy ꝑmettoit a faire il luy voulsist entretenir sa promesse. Si le feit Lyonnel/car assez tost apres il le fist chevalier par devant grant plante de vaillans hommes. Et quant il fut fait chevalier ꝛ que la feste en fut passee/Paustonnet qui moult laymoit le tira a part ꝛ luy enseigna ce quil avoit a faire po[r] le mieulx touchant la dignite quil avoit receue. Et le ieune chevalier comme ieune quil estoit et enclin a tout hōne[r]/le retint en sa memoire. Ce fait ilz sen revindrent en la place ou la chevalerie estoit assemblee/ꝛ ou plusieurs se devisoiēt de la besongne q̄ faire se devoit au lendemain/laquelle estoit a leur advis plaisāte a veoir ꝛ ꝓffitable/car il nestoit point de memoire quon eust veu iamais tel esbatement. Et les chevaliers qui leurs armes avoient demandoient lung a lautre la ou il feroit le meilleur estre. Par ma foy beaulx seigneurs respondit Lyonnel. La ou bon vous semblera. Et au regard de moy ie vouldrois veoir le maintien de mon ieune bachelier/car ie ne veis onques ieune homme nourry sans estre endoctrine si soubdainement soy attraire a tous faitz de chevalerie/ne si tost scavoir des armes/Car au ieu de lescu ie nen ay point veu qui ayt si bōne maniere a mon plaisir comme ie luy ay veu avoir. Ainsi se deviserent les gētilz chevaliers iusques au lendemain quilz se leverent que chascun vouloit estre sur la prayerie des premiers/mais ilz ne sceurent estre si tost en point quilz ne veissent au dessus du mont devant le maistre parc a lesprevue de vaillās hommes ou estoit vng hourdis fait ꝯcouvert de drap dor de pourpre tant richement que ceulx qui le regardoient tenoient pour certain que ce nestoit sinon faerie/Car la plus part navoiēt pas apprins de veoir telle richesse. Illec estoit assise Blanche la faee vestue de blancz vestemens/ꝛ tant richement courōnee de couronne dor enrichie de pierres precieuses que la chevalerie pensoit que ce fust la deesse Venus. Et alentour delle estoient assises ses damoiselles tant richement que elles sembloient roynes ou dames parees. La chevalerie regarda moult la noble dame ꝛ ses damoiselles/et la recongneut Lyonnel Troylette/ꝛ sa compaignie/Car il avoit moult grant desir de la veoir pour la grant amour dont il laymoit/si en fut ioyeulx a merveilles. Tandis que la chevalerie regardoit le lieu ꝛ lordonnāce du siege ou la royne blanche estoit assise q̄ tout leur sembloit faerie. Atant sembatit en la place Bennucq avec Lyonnette sa fēme: ꝛ si estoient en sa compaignie Pedracus ꝛ sa femme/Nerones ꝛ ses deux freres/Pedrac9 ꝛ Tores: aussi y estoiēt Utran ꝛ Lyriope sa compaigne. Quant la chevalerie veit venir celle noble assemblee ilz les regarderent a grant merveilles. Et lors quilz furent parvenuz vous ne pourriez croyre la grant chere quon leur fist/car ceulx du lignage du vaillant hermite Pergamon les receurent treshonnorablement comme ceulx qui le scavoient bien faire. Quant Lyōnel ꝛ Gadifferus son frere ouyrent nouvelles de leur seur/ilz tirerent celle part ꝛ la festoyerent grandement et toute sa compaignie: mais la royne Blanche en fut tātost advertie/si ne se donnerent garde quāt les trois dames leur furent desrobees/ꝛ tantost apres ilz les veirent seoir aupres de la noble royne en sa loge. Apres ceste besongne Paustonnet marchant avant commenca a crier tout hault. Seigneurs chevaliers mettez vous par dizaines/car le soleil est desia leve/il est temps de commencer la feste. Adoncques la chevalerie se retraict a part. Lors sembatit Durseau en ceste place q̄ fut grandement festoye du lignaige Gadiffer roy Descosse/Car aussi estoit il de son sang: et moult luy demanderent de Gallafar son cousin dont

il ne scauoit aucunes nouuelles sicomme il me
dist fors tãt quil estoit certain quil estoit entre en
queste pour congnoistre la pucelle q̃ emporta les
deux dragons. Alors on luy demanda sil scauoit
qui eust acheue ladventure du perron merueil-
leux/ et il leur dist quil pensoit pour vray q̃ se eust
il este sans autre/ combien se dist il que ien pour-
roye legierement estre deceu/ car en lacheuant ie
ne le congneuz point pour le brouillard/ dont son
escu fut a ceste heure charge: pourquoy maintz
vaillans hommes en furent deceuz. Mais ie le
recongneuz depuis tresbien quant il se rebouta
en la forest apres la pucelle/ Car ses armes es-
toient alors toutes descouuertes. Sire respon-
dit Lyonnel/ Vous soyez le tresbien venu. Or
nous tirons a part pour regarder les mieulx
faisans de la feste. Ainsi quilz le disoient ilz le
firent: Car Lyonnel mena sa compaignie vers
vne douzaine de cheualiers qui sestoient traictz a
trois pars/ et la estoit le ieune Epille quil auoit
fait cheualier le iour. Si auoit grãt fain de veoir
comment il se maintiendroit. Et quant ilz furent
arrestez deuant celle compaignie/ on getta tan-
tost los pour scauoir lesquelz deulx commence-
roient lespreuue. Si en furent les heureux deux
moult beaulx cheualiers qui saisirent tantost
chascun leur escu et leur espee: puis firent leur en
tree tresgentement/ et puis aborderent ensemble
promptement et bien/ en eulx couurant de leurs
escuz hault et bas/ tant vistement quil sembloit
propremẽt quilz neussent oncques fait autre cho-
se. Adonc ilz commencerent a ruer lung sur lau-
tre coupz subtilz et aspres/ pesãs et biẽ assis: mais
ceulx qui les receuoient a la force de leurs bras
de leurs escuz se couuroient si gentemẽt q̃ cestoit
belle chose a veoir a tous nobles hommes/ et a lau
tre coste le debat y estoit grant et esmeu/ car des
coupz quilz receuoient et donnoient/ il sembloit
que ce feussent mareschaulx forgeans sus enclu-
mes: mais il estoit plaisant et proffitable aux re-
gardans/ car il ny eut cheualier ne escuyer en cel-
le place/ et par especial ceulx qui pretendoient ve-
nir a honneur qui ny apprint et mist a memoire
maintz subtilz coupz de lescu et de lespee/ ou des
bastons donnez et receuz et mainte subtilite cou-
uerte a receuoir qui depuis leur valut moult/ car
ceulx qui mis estoient a lespreuue pour honneur
acquerre ne celoient ne sens ne subtilite/ ains y
emploient scauoir et puissance. En ce temps Lyõ
nel regardoit a merueilles son cheualier qui sap-
plicquoit tant affectueusemẽt a regarder lestour
quil voyoit deuant luy quil sembloit que luy mes
mes donnast et receust les coupz q̃ les cheualiers
donnoient lung contre lautre. Tãt dura lespreu
ue de ces deux bacheliers qui estoient maistres
de leur mestier que celluy qui plus en scauoit at-
tainct son compaignon au fronc par vne descou-
uerte dont il ne se donna de garde/ tellement que
le sang en saillit et deualla de hault en bas. A tãt
celle escarmouche faillit/ et celluy qui fut naure
sen departit moult honteux: mais celluy qui la-
uoit feru demoura moult ioyeulx de sa victoire.
Adonc le ieune Epille marcha auant/ car cestoit
son tour tant lye et ioyeulx q̃ plus ne pouoit/ cõme
celluy q̃ moult desiroit de soy y retrouuer. Si prit
lescu et lespee et feit sa monstre tant gentemẽt que
plus ne pouoit. Il estoit habille/ subtil/ fort/ soup-
ple et viste: et pareillement le fist Victorien q̃ estoit
vaillant cheualier/ et puis allerent lung cõtre lau
tre marchans pas a pas/ et monstrans leurs scien
ces: mais quant ce vint a laborder ilz commen-
cerẽt a getter lung sur lautre coupz pesans et mer
ueilleux/ mais le Victoriẽ sentit son compaignon
tant aspre et tant subtil quil sadvisa quil estoit
mestier de soy conduire sagement et sans soy des-
royer: mais il ne se sceut oncques tãt garder que
le ieune bachelier ne luy donnast vng tel coup sur
la teste quil en fist le sang saillir/ dont plusieurs
en eurent grant merueilles. Quant le cheualier
eut receu tel coup/ il se partit moult dolent de la
place/ et Epille le gẽtil bachelier demoura moult
ioyeulx de sa bonne adventure/ mais assez tost
apres en vint vng autre qui monstra bien en son
venir de mettre le ieune bachelier hors de son hon
neur si luy estoit possible. Et combien quil en fist
son deuoir/ toutesfois il luy en mescheut/ tellemẽt
que partir len conuint le visage sanglant. Et sa-
chez que vng autre cheualier si presenta vaillam
mẽt/ mais fin de compte il luy en cõuint departir
a son deshõneur. Le quart q̃ se presenta po^r exaul
cer son los y acreut son blasme et hõte. Le quint se
mist auãt et cõmẽcerẽt lespreuue forte et aspre. Et
cõme sage et subtil q̃l estoit ne sauancoit q̃ tout a
point/ ains se tenoit tousiours sur sa garde pour-
ce quil congnoissoit le dur party en quoy il estoit/
mais en fin il fut contrainct den partir honteuse-
ment/ car le sang luy deualloit du chief au long
de la face qui doubloit sa melencolie/ dont il es-
toit moult dolent. Incontinent que cest estour fut
passe Lyonnel et sa compaignie sen vindrent en-
tour le ieune bachelier et luy encõmẽcerent a fai-
re la plus grant chere du monde. Et luy dist Lyõ
nel. Epille beau sire veez cy vng tresbeau cõmẽce
mẽt/ mais le fort gist au perseuerer/ car ordroit est
po^r le p̃sent auec le tẽps advenir: il vo^s fault mõ-
strer cõmẽt vous estes sage et puissant. Je le vo^s dis

pourtãt q̃ doresenauãt voꝰ aurez a faire aux maistres. En verite sire respondit le bachelier/si me deffendray ie a mon pouoir. Adõc vint auant Parsonnet q̃ estoit tresioyeux de la belle victoire du iouuencel/et luy dist. Exille beau sire vous auez cy acquis tresgrant honneur/et encores en acquerrez vous plus que vous nauez fait/sil plaist a fortune. Et se pouez ce faire voꝰ en emporterez lors les armes pour le pris/qui vous sera louenge et gloire perpetuelle Mais il vous conuiẽt venir a la maistre esprouue ou homme ne entre sil nest grandement esprouue. Si vous est grande recommandation veu que vous attendez comme le premier esprouueur/le second apres/⁊ comme le chef des herauls il print Exille par la main Et lamena au maistre parc par deuant Blanche la faee a grosse compaignie de cheualiers pour attendre aucune espreuue qui nestoit encores passe par lespreuue/ Car il estoit illec tout seul.

Quant Exille fut au maistre parc entre il fut fort regarde Car il estoit beau cheualier grant et bien fourny veu sa ieunesse. Ainsi quil estoit illec et que chascun le regardoit ⁊ prisoit/tant pour sa beaulte comme pour les vaillances de sa personne. Atant fut amene au maistre parc vng ieune bachelier du lignage de feu pergamon lancien hermite Et lors quil fut entre au parc et que ceulx qui lauoient amene furent yssus. Adonc les deux ieunes champions sentresaluerent courtoisement et puis conclurent quilz sen yroient esbanoyer aux escuz comme il estoit ordonne/et qui en pourroit auoir lhonneur si le gardast. Aussi disoiẽt ilz que cestoit grant blasme destre illec oyseux/considere q̃ Blanche la faee et sa compaignie la regardoiẽt ou elles estoiẽt en leur noble hourt. Adõc ilz marcherẽt auant/et lors chascun saisit vne espee ⁊ vng escu qui leur estoit appreste au meillieu du parc. Et puis ilz se presenterent tresfierement ⁊ cheualeureusement/Mais quant ilz eurent fait leurs monstres ilz se retrahirent chascun en son rant/et puis ilz marcherent lung a lencontre de laultre tout attrait en escarmouchant de leurs escuz ⁊ de leurs espees en les tournoyãt autour de leur chief tant habillement et vistement que cestoit vng deduyt a les veoir. Et quant ilz furent entreapprochez ilz commencerent a ruer lung sur laultre/les coups si pesans et si bien assis/receuz et si bien aduertiz que ceulx mesmes qui scauoient du ieu disoient que oncques ilz nauoient veu faire a deux bacheliers si belle escarmouche ⁊ si forte ne si robuste. Il sembloit a chascun coup quilz donnoient qlz deussent crauanter lung lautre: Mais ilz se sceurent tant bien couurir et les coups destourner et mener a neant que la ou il estoit aduis que en descendant leurs horions ilz deussent tout confondre Ilz les destournoient tant gentement que a grãt peine estoient ouys cheoir. Et pourtant que cestoit si gente besongne a veoir/les regardans en estoient si ententifz quil ny auoit celluy qui dist vng tout seul mot/mesme Blanche la faee et les dames ⁊ damoiselles qui estoient auec elle en estoiẽt si ententiues que de fait elles baissoient leurs poictrines iusques sur leurs genoulx. Et les deux bacheliers qui estoient desirans dacquerir honneur redoubtans de faillir au noble pris/et a la louenge qui sen ensuyuoit/se penoient a merueilles de monstrer toute leur science/leur puissance/leur constance et leur habillete/ Mais pource quil fault en fin de compte que lung en ayt lhonneur/ Exille getta vng coup merueilleux apres vng de passer quil fist pour en rompre vng autre/si ferit son compaignon a descouuert tellement que de la pointe de lespee il luy trencha plante de ses cheueulx qui luy gisoient sur le fronc/mouillez de sueur et de la chair iusques a los tant que le sang vermeil luy deualla efforceemẽt au long de la face. Quant ce coup fut ainsi donne herauls ⁊ poursuyuans encommencerent a crier. Honneur et prouesse est augmentee au ieune cheualier qui la acquise/et encores en acquerra. Atant ceulx du lignage du bon hermite emmenerent leur cousin tant dolent que plus ne pouoit de sa mesaduenture. Et ses parens le reconfortoient au mieulx quilz pouoient/mesme Marones qui fut tousiours le plus preux et le chief du lignage luy disoit ainsi. Beau cousin deportez vous de vostre dueil/si pour le present vous auez failly a cest hõneur vous y paruiẽdrez vne autresfois. Sire cousin respondit le cheualier/il se pourroit bien faire, Mais vous scauez q̃ le premier honneur est tousiours de plus grant renommee/et aussi ie sens en moy a ce que appercoy si peu de valleur que bonne fortune ne me daigne regarder/et voyla ce qui me fait douloir. Ainsi ceulx du lignage de lancien hermite pergamon emmenerẽt leur cousin/ ⁊ Exille demoura au champ moult ioyeulx de sa bonne aduenture. Et daultre part Lyonnel qui en estoit moult lie luy donnoit courage de perseuerer de bien en mieulx/mais il ne peut gueres parler a luy Car les premieres espreuues estoient ia toutes passees. Si auoit a lentour du parc biẽ iusques a vingt cheualiers tous attẽdãs la secõde espreuue/mais pource ql pourroit desplaire a racõpter

comment les vingtz chevaliers lung apres laultre se esprouverent a lencontre du trespreux & excellent bachelier qui se nommoit Epille / povre des biens temporelz / Mais riche de la grace de fortune en prouesse / en chevalerie / et en honneur. Il est vray quil en conquist les dix lung apres laultre. Adonc arriverent illec deux anciens chevaliers q̃ avoient la garde / et le gouvernement de la feste de par Blanche la faee. Et dirent que le bachelier nen feroit plus si avroit premierement mange et beu / veu quil estoit ia heure de none / & que tout homme se retirast en son logis / & quilz trouveroient illec plantureusement a boyre & a manger. Et quant ilz ouyrent que les heraulx republiroient la feste. Chascun revint a son ranc en bonne ordonnance. Ainsi quil fut commande il fut fait. Et pourtant que se nest pas nouvelle chose que de manger nous nen ferons aultre mention / Mais quant ilz fut heure les heraulx commencerent a cryer par la champaigne. Les victorians bacheliers viennent au parc Car il est temps et qui sent aucun droit au maistre parc si vienne avant. Adonc le ieune chevalier Epille fut amene au parc a grant honneur / car il estoit accompaigne des chevaliers du lignage de gadiffer roy Descosse / et tantost quil fut entre au parc lescarmouche recommenca q̃ fut grande & efforcee / noble plaisante / et proffitable pour les chevaliers q̃ la regardoient Car ilz y retindrent maint tour desprevue q̃ leur fut depuis plus propice / q̃ lor en leurs bources. Toutesfois si de compte le preux epille se deffendit tant / si bien & chevaleureusement q̃ par son sens pouoir : & puissance il conquist les dix chevaliers lung apres laultre. Le soleil tiroit lors a tenebres / mais il ne restoit pas pourtant q̃ les heraulx & poursuyvans darmes ne recommandassent sa victoire / en disant. Ce chevalier incogneu q̃ se nomme epille emporte lhonneur / & le pris de ceste assemblee / & combien quil ne soit encores seigneur de ville / chastel / ne bourg. Toutesfois il est riche assez / Car il est garny de haulte prouesse et chevalerie. Atant les deux anciens chevaliers et gouverneurs de la feste marcherent avant / & luy presenterent ung cheval / fort et puissant / & le firent monter dessus / & en tel point le amenerent iusques au pris qui nestoit gueres loing de la. Et puis larmerent des armes qui estoient appareillees pour le pris sur la potance comme ouy avez. Et quant il fut arme le bruit commenca entour luy a merveilles / de trompes / tabourins / & de cors sarrazinoys. Adonc Epille monta a cheval & pendit lescu en son col / & print la lance en sa main dextre / si en fit la virade au long de la praerie bien et gentement / mais au retour il ne se donna garde / quant tous les chevaliers quil avoit conquis en la seconde esprouve vindrent devant luy / dont lung dist pour tous les autres. Sire chevalier il est bien vray que conquis nous avez a lescarmouche par vostre haulte vaillance / dont vous en receuez honneur / mais pource que nous ne scavons encores comment vous scavez ferir de la lance. Nous vous prions par courtoisie / et par esbanoy que a nous a qui vous avez acquis victoire et honneur / vous vueillez employer une lance par devant Blanche la faee / & sa compaignie. Par ma foy seigneurs dist Epille & si ie le refusoye ie ne seroye pas digne de iouyr des armes quon ma auiourdhuy donnees pour le pris / mais faictes que vous ayez des lances et ie vous fourniray. La vostre bonne mercy. Sire dist le chevalier au regard des lances elles sont prestes. Adonc ceulx qui len treprinse avoient ouye / se tirerent aux rancs. Et quant ilz furent ordonnez par devant les hours. Epille se tourna aussi tost a son ranc. Lassemblee fut moult grande en ung lez et a laultre des rencz pour veoir les iousstes. Adonc vint Lyonnel a Epille qui mettoit doubte en son fait veu quil navoit oncques iouste / & luy enseigna comment il se duyroit a la lance / tant au partir / au coucher comme a laborder Et Epille luy dist. Sire ie vous remercie / Mais quant ie vous veiz laultre iour iouster ie retins tres bien comment vous allastes avant / si me maintiendray selon vostre guise. Si vouldroye bien que me chargissiez ma lance. Atant Lyonnel luy mist la lance au poing / & dist. Epille vous me semblez ia tout duyt en tous faitz de chevalerie quil nest besoing de vous plus enseigner / & pource conduysez vostre cheval droit / et mettez le fer de vostre lance en la veue du heaulme de vostre homme / ainsi vous ne pourrez mal faire. Atant le bachelier picque son cheval de grant randon vers laultre chevalier qui venoit sur luy a course de cheval. Et quant vint au ioindre ilz sentredonnerent si grans coups que toute la place en retentit / mais Epille attaint le chevalier si vertueusement a la roydeur de la lance quil le renversa par terre au meillieu de la place. Et quant il eut parfait son poindre il revint a son renc moult ioyeulx de sa bonne adventure. Quant le ieune chevalier eut fait ce coup il en fut moult recommande : Mais pource que lon ne peult bonnement ramener a memoire tous les faitz / fin de compte le preux bachelier se conduisit tellement que des dix chevaliers il en porta les neuf par terre / sans nullement perdre lestrier. Quant les chevaliers du lignage de Pergamon lancien hermite virent que le bachelier estoit tant preux ilz sen vindrent a ung chevalier qui estoit leur cousin nomme Morgal & q̃ estoit du sang du chevalier

au noir lyepard/si luy dirent quil auoit a besongner a ung vaillãt bachelier/⁊ quil nespargnast armes ne cheuaulx/ains allast sur son hõme de randon ⁊ quil fust sur sa garde/affin q̃ si dauenture il tumboit que le bachelier aussi nen fist pas moins. Et quant Lyonnel eut entẽdu ces motz il sen vint au ieune bachelier/⁊ luy dist. Gẽtil cheualier ie pẽse q̃ vostre iousteur vous viendra asprement assaillir: ⁊ pource entẽdez a vostre fait ⁊ ne le fuyez point/ains attendez franchement sa venue ⁊ a vostre pouoir rendez luy de tel pain souppes/nespargnez point le cheual/car vous en aurez assez. Sire respondit le cheualier/De fuyte me vueille dieu garder/⁊ sil mapproche aussi feray ie luy. Atant il picque son cheual q̃l auoit fort/puissant/souple/⁊ legier. Et dautre part Morgal qui estoit orgueilleux/hardy/⁊ oultrecuide se meut des le meillieu des rencz: ⁊ Exille q̃ ne veult laisser sa partie vint sur luy tenant son renc de telle vertu que a lapprocher ilz sentredonnerent si tres grãs coups des lãces es lumieres des heaulmes quilz mirent lung lautre a chef nud/⁊ les deux heaulmes volerent au meillieu du parc. Apres les deux cheuaulx sen vont rencontrer des espaules/⁊ les deux cheualiers des escuz si angoisseusement q̃ le moins naure auoit le sang qui luy sailloit par le nez ⁊ par la bouche Et les deux cheuaulx demourerent espaulez gisans en la place tellement atournez que oncques puis ne releuerent. Celle iouste fut trescruelle ⁊ oultrageuse/car il ny auoit celluy des deux cheualiers qui ne gesist renuerse en la terre. Morgal estoit party des arsons ⁊ gisoit au plus pres de son cheual tellement atourne quil sembloit mieulx mort que autrement: ⁊ Exille gisoit a lautre lez sans orgueil/non pas quil fust dessaisy de sa selle/mais son cheual luy gisoit sur la dextre cuisse qui le destourboit a releuer. Adonc saillirent cheualiers auãt pour ayder aux deux bacheliers tãt dung lez cõme de lautre/dont fortune fut tellement pour Exille que quant il fut en son estant il neut ne mal ne douleur/mais quant Morgal fut reuenu a luy il se sentit tant trauaille quil luy conuint aller appuyant sur les espaules des deux cheualiers. Lors fut grant le bruyt des heraulx sur le bachelier/car ilz disoient. Le cheualier incongneu est preux/le pris luy a este donne de bon droit/veu q̃ pour le iourdhuy il sest tant vaillamment esprouue deuant tant si bons cheualiers quil ya en ceste place. Atant marcherẽt auant les gouuerneurs de la feste quilz commanderent que chascun sen allast desarmer ⁊ quil estoit tẽps de soupper/car le iour estoit sur le point de faillir. Adonc se retraict chascun a son logis pour soy desarmer. Si tost que les cheualiers furent desarmez ilz sen vindrent en la place ou ilz furẽt tous esbahys de ce quilz veirent/car il leur fut aduis quilz estoiẽt en la plus grãde salle quilz eussent oncques veue tant richement ouuree de noble paincture quilz cuydoient que ce fust la maison aux dieux/⁊ la estoient les tables mises au long de la salle ⁊ en trauers que cestoit belle chose a veoir comme elles estoiẽt couuertes. Lors vindrẽt illec les deux anciens cheualiers qui firent seoir Exille tout le premier pour lhonneur du pris/⁊ apres luy fut assis Morgal qui tant bien sestoit deffendu alencontre de luy. Apres eulx fut assis Lyonnel/⁊ puis Marones/⁊ apres eulx furent assis ⁊ entremeslez les cheualiers du sang Gadiffer roy Descosse/⁊ en apres ceulx du lignage de Pergamon lãcien hermite/⁊ en ensuyuant toute la cheualerie ordonneement. Adonc cõmẽcerent a seruir ceulx qui a cestuy office estoient commis. Quãt ce vint en la fin du bancquet lon seruit de boire especial comme il appartenoit: mais ilz ne se donnerẽt de garde quant ilz veirent venir en la salle la greigneur noblesse ce leur fut aduis quilz eussent oncques veue: parquoy ilz prindrent a regarder celle part ⁊ veirent venir une dame de meur aage tant richement aornee de vesture que toute la salle en resplendist/⁊ si auoit sur son chief une couronne dor enrichie tant gentement de pierres precieuses que de la clarte qui en yssoit ce sembloiẽt estoilles du ciel tant estoient cleres. Celle noble dame auoit en sa cõpaignie trois ieunes damoiselles habillees de blanches vestures/⁊ auoient chascune ung chappeau dor sur leur chief tant riches quilz sembloient mieulx faees ou deesses que femmes humaines. Apres suyuoit une pucelle a nud chief/fors de ses cheueulx qui sembloient mieulx de fil dor que autres. Les faictures delle du chief iusques aux piedz estoient tant biẽ adressees quil sembloit que nature leust especialement ouuree ⁊ faicte pour exemple de beaulte. Auecques ce elle estoit tant blanche de chair quil estoit aduis que celle blancheur retẽtist par sa beaulte alencontre de ses vestemẽs qui estoiẽt dung vermeil samit tant plaisant que au reuers ilz sembloient quil estincellast.

Celle noble compaignie passa parmy la salle ainsi que ung escuyer les menoit et alloit deuant en sa main tenant une blanche verge tãt quelle vint deuant le ieune cheualier Exille q̃ comme dit est estoit assis au plus hault bout a cause du pris quil auoit gaigne en celle iournee.

Et quant celle noble dame se retourna deuant Lyille elle print la parolle et dist a haulte voix. Sire cheualier vous soyez le bien venu/car au iourdhuy vous auez franchement monstre par vostre haulte prouesse que le pris vous appartenoit/et encores estes vous en voye de receuoir plus grant chose a honneur se fortune le vous predestine. Dame respondit le cheualier Je vouldroye bien estre tel en mes faitz et aussi eureux que vous me louez. Sire dist elle Il en est auiourdhuy apparu la plus grant partie/mais par courtoisie sil vous plaist dictes moy vostre nom. Dame dist le cheualier/len me nomme en la contree ou iay demeure Lyille. En verite sire cheualier ie ne croy pas que quant vous fustes venu sur la terre quon vous donnast tel nom. Certes ma dame respondit le cheualier Ma mere que dieu gard ma tousiours ainsi nomme. Or me dictes beau sire dist la dame auquel pays auez vous le plus demoure. Ma dame dist le cheualier Je ne scay coment on le nomme/car ma maison nest de plus riche bois que de franchise. Si vous suffise atant de mon estat/car mon propre nom est Lyille. Quant la dame ouyt ce/elle cuyda quil se voulsist celer. Au surplus toutesfois elle dist. Sire cheualier il se peult tresbien faire que le pays dont vous estes a este destruyt et exille comme plusieurs autres ont este/ mais il est demoure en vostre courage prouesse et cheualerie qui conquerrant assez pour vous. Et quant elle eut ce dit elle salua toute la compaignie qui illec estoit assise de table en table. Ce fait/elle sen partit a tant: et tellement que nul ne sceut quelle deuint. Et qui plus est quant les escuyers eurent desseruy toute la cheualerie ne sceut que la salle deuint: car ilz retournerent au meillieu de la prayerie assis sur lherbe verdissant sans quelque couuerture/fors du ciel/des estoilles/et de la lune qui commencoit a getter ses raiz pour le serain qui estoit doulx et attrempe.

Toute la cheualerie fut moult esbahye quant en tel point se trouuerent/veu ce que parauant leur estoit aduenu. Si commencerent lung lautre en parler/mais fin de compte ilz dirent que cestoit des oeuures blanche la faee/et quelle lauoit fait pour sa feste exaulcer. Ainsi se deuisoit celle noble compaignie/et tant quilz sendormirent iusques au matin que le soleil getta ses raiz sur eulx qui lors il les commenca a eschauffer. Adonc furent prestz heraulx et menestriers qui commencerent a iouer de leurs instrumens: et lors saillirent sur les rancz cheualiers qui gisoient par la place plus contens et mieulx a leur aise que telz gisent auiourdhuy en belles chambres et sur bons lictz remplis de bonnes plumes. Et quant tous les cheualiers qui la estoient furent leuez et quilz eurent laue leurs mains et leurs visages au rieu de la fontaine/Pausionnet monta sur son roussin et vint au meillieu de eulx. Si print la parolle et dist. Seigneurs cheualiers Je ne scay se vous lauez oublie/mais il doit auoir auiourdhuy en ceste place vne feste vng tournoy de grant guerdon/car comme ie vous ay autresfois dit: celluy qui ces vnze tournoys pourra furnaitre par sa prouesse il en aura pour le pris Blanche la pucelle qui est de noble lignee montee sur vne blanche mule/et si pense que orendroit vous en pourrez veoir lexemple. Alors il regarde par deuers la montaigne et appercoit le hourdis ou il auoit este le iour deuant trouue trop plus excellent que parauant/car parauant il estoit cloz de vermaulx draps fleurans comme roses/mais lors que la cheualerie print celle part a regarder. Adonc print les draps a ouurir petit a petit/car ilz estoient de deux pieces et ioignoient par le meillieu. Adonc furent les cheualiers trop esbahys/car au veoir dedans il leur fut aduis que la deesse Venus estoit en Paradis assise en son maistre siege. Quant les draps furent ouuers/ilz virent vne dame de treshaulte beaulte richement aornee/seant sur vne gallerie qui mieulx sembloit de fin or que daultre chose. Et a sa dextre seoient deux ieunes dames atournees moult noblement: et pareillement en auoit deux aupres des fenestres/et par deuant la dame ainsi comme a ses piedz: mais vng petit plus hault y auoit vne pucelle seant de tant benigne et excellente contenance quil sembloit quelle fust enuoyee de Paradis pour vng tresprecieulx ioyau. Si tost que Pausionnet eut veu ce tant plaisant regard il dist. Beaulx seigneurs vous pouez maintenant veoir ce que ie vous ay promis de parolles/or voyez illecques la pucelle qui est promise a celluy qui emportera le pris. Et au regard de sa beaulte recommander il nest besoing/pource que on le peult veoir a loeil. Toutesfois si ne scay ie comment ne ou prouesse se pourroit respondre en corps de cheualerie/combien quil soit ieune et amoureux/ne force de bras/ne puissance de corps se pourroit faindre/ne desir de cueur de conquerre tel pris se pourroit refrener tant quilz veissent telle pucelle que veoir pouez et que vous donne exemple de mettre les membres et la vie en aduenture pour paruenir a si haultain bien. Quant la cheualerie eut ouy Pausionnet et quilz eurent veue la pucelle deuant eulx tant belle que dedans leurs cueurs ne laissoit demourer faintise ne couardise en eulx/ains tant animez que merueilles eurent grant haste de eulx armer/car chascun alla legierement ou ses armes estoient pour

son armer. Et tant furent aigres que pour lors il ne fut ia mestier que herauly allassent publier q̃ tout hõme sapprestast/ce ne furent plusieurs chevaliers qui estoient mariez/lesq̃lz ne furent pas si hastifz/car adõc demourerẽt en la place Utrain Bẽnucq/Marones/Lyonnel/Dysean Paludes et plusieurs autres qui avoiẽt chascun sa femme Si leur suffisoit bien sans en cõquerre de nouvelles. Alors dist Bẽnucq a Lyõnel. Sire chevalier avez vo⁹ intention de porter armes en ce tournoy Sire respõdit Lyonnel/ie les y porteray voyremẽt non pas pour conquerre le pris/mais tant seullement pour moy introduire es armes/car ie suis largement pourveu de femme dieu mercy/qui si bien men a garny. Atant bennucq se print a rire/puis dist. Certes sire chevalier ostez vo⁹. Les mariez q̃ la estoiẽt saccorderent tous a ce cõseil/puis se misrent a chemin le beau pas ⁊ sen allerẽt chascun en son logis eulx armer et monter a cheval. Mais ains que Lyonnel veinst en sa tente il encõtra ce vaillant exille/arme ⁊ monte qui sen alloit les galops devers la place ou devoit estre le tournoy/⁊ paustonnet alloit devant criãt tout a hault au nouvel bachelier/q̃ en veult si en prẽne. Quãt Lyonnel les vit venir si roydemẽt/il dist a exille. Sire chevalier ne vous hastez q̃ tout a point/car vous y viendrez tout a temps. Sire dist exille/il na pas son choiz de la marchandise q̃ nest a la premiere mõstre. Et pource ie ny veulx poĩt faillir. Et atant il passe oultre si hastivemẽt quil se trouva le p̃mier en la place/ce ne fut pas longuemẽt/Car chevaliers venoient de tous pays/tant que chevaulx pouoiẽt courre. Et luy qui estoit moult desirãt de ferir le premier coup de lance/il courut la sienne/puis picqua son cheval des esperõs/car Norgal qui avoit encores le cueur gros de ce que le iour de devant il luy avoit tollu le pris du tournoy/iacoit ce q̃l ne fust arme que de son escu et son heaulme/sa lãce ⁊ de son espee. Toutesfois estoit il garny de tel couraige quil se tenoit aussi asseur q̃ tel avoit endosse haubert ⁊ hocqueton. Et quãt ilz se recongneurent aux escuz/eulx animez comme lyons sen vindrent donner deux coups terribles/Norgal attaint Exille du fer de sa lance au comble du heaulme/tellement quil luy emporta ung rainseau desglãtier charge de roses vermeilles que le bachelier y avoit mises en lieu de tymbre. Et exille qui ne dormoit point lattainct en la lumiere de son heaulme si rudement quil le mist a nud chief/⁊ fut Norgal de ce coup tellemẽt charge quil fut rẽverse par derriere sur la crouppe de son cheval. Mais tãt preux estoit et tãt puissant que sans cheoir il se redressa/le visage arrouse de sang. Celle iouste fut robuste et chevaleureuse ⁊ fort prisee. Et disoient les regardans que sans tũber par terre lũg ou lautre oncques navoiẽt veu deux plus beaulx coups de lance. Atant acommencerẽt les ioustes a tous lez ou mains vaillãs bacheliers furent portez p̃ terre/et les aucuns navrez qui ne se daignerent oncques plaindre. Lors que les ioustes furẽt faillies ilz tirerẽt acoup bõnes espees et commencerent a dõner si grans torchons lung a lautre quilz en faisoient les vallees retẽtir/mais exille qui oncques plus navoit veu tournoy sestoit tire a part ung petit/pour veoir la maniere des plus expers en la science/⁊ biẽ y eut qui luy monstra la maniere/car Norgal qui recouvre avoit son heaulme sestoit reboute au tournoy desirant de conquerre le pris/qui arrachoit heaulmes et escuz et qui faisoit tant darmes que iale cry tournoit sur luy. Et le suyvirent les chevaliers du lignage Pergamon le bon hermite/dont il estoit descendu/qui tous luy faisoiẽt voye/⁊ plusieurs des mariez faignoiẽt leurs puissances en armes pour le plus exaulser/car moult estoiẽt desirãs quil eust le pris de ce premier tournoy/pource q̃ ce ainsi en advenoit quil auroit de legier lhõneur des autres unze tournoys. Quãt exille eut conceu en son courage la maniere de tournoyer/⁊ il ouyt que lhonneur et tout le bruit tournoyt sur Norgal il fut tellement espris de ialousie et denvie que a peu que le cueur ne luy crevoit/pource q̃ ia estoit amoureux de la pucelle p̃mise au mieulx faisant. Et bien scavoit que sil failloit de emporter le pris du tournoy quil ne pouoit iamais a elle recouvrer/pourquoy il ne se sceut tenir po^r tout lor du royaulme quil neust mis toute peine dabatre le bruyt de Norgal. Et pource il esguillõna sõ cheval des esperons ⁊ se bouta au tournoy lespee au poing/et encommenca a faire les greigneurs faitz darmes du monde/Car il ne ferit chevalier quil ne fist tumber a terre ou quil ne senclinast de la teste iusques au col de son cheval. Et quant il trouvoit aucũ de grãt deffence/il gettoit son escu sur son dos et lempoignoit au bras p̃my le corps et tant le hustinoit quil le mettoit hors de sa selle. Puis se reboutoit au tournoy donnant coups si terribles quil ne trouvoit si hardy qui losast attẽdre ne envahir. Ainsi alloit le ieune bachelier fendãt le tournoy/puis a lung des lez/puis a lautre tout a son vouloit. Et quant paustonnet ⁊ les autres herauly qui avoient este occupez a recõmander les prouesses de Norgal virent les grans faitz darmes q̃ le chevalier incongneu faisoit ilz sen deporterẽt/car bien leur sembla quil faisoit trop plus grant vaillance q̃ Norgal. Si cesserent a re-

commander les faitz du chevalier/ et se prindrent a crier tout hault sur epille. Venu est passeprouess se q̃ par sa chevalerie gaigna hier les armes / cest le tresprieux Epille/le bachelier incogneu. Quãt le chevalier ouyt que le bruit des herauls retournoit sur luy il en fut ioyeulx a merveilles si se print a renforcer de plus en plus / tant q̃ chascun disoit merveilles de sa personne et que au tournoy il ny avoit son pareil. En ce point sen va dire Lyonnel et Gadiffer son frere Durseau / Nero et Vetrain frere de Gallafar qui estoient du sang de Gadiffer roy Descosse / Mais quant ilz virent que Epille faisoit tant darmes et quil avoit du tout le bruit/ilz en furent ioyeulx a merveilles et disoient lung a lautre que sil vivoit q̃l seroit tresprieux chevalier et quil ne povoit estre quil ne fust venu de bon lieu / Mais se celloit pour la haulte prouesse qui estoit en luy. Et q̃ sil parfinoit comme il avoit encõmence il ne povoit faillir au pris A ces motz les quatre chevaliers se bouterent au tournoy/et commencerent a faire merveilles darmes/mais tousiours suyvoit le preux lyõnel epille pour veoir les tresgrãs vaillances quil mettoit a fin. A lautre lez sembatirẽt au tournoy les chevaliers du lignage pergamon le bon hermite dõt Marones estoit le chief. Et quant ilz sceurẽt que Norgal leur cousin avoit perdu la huee du tournoy il leur en despleut grandement/si demãderẽt dont estoit le bachelier qui illec son pareil ne trouvoit/les aucuns disoient quil estoit du lignage de Gadiffer roy descosse/ veu q̃ ceulx de ce sang luy tenoient compaignie. Certes dist orcanus filz du chevalier au noir lyon et de la belle plaisãce/ il me poise quil tollist ainsi lhonneur de Norgal nostre cousin/si le deffendons/car le lignage descosse nest pas assez puissant pour le deffendre contre nous. Orcanus dist Marones vo⁹ nestes pas biẽ courtoys/car ceulx du sang descosse ne aydẽt point au bachelier et ne le tiennent point a cousin / ains est venu en leur cõpagnie daucture/ et nest pas merveille si le suyuẽt veu quil est tant chevaleureux Mais si vous avez aucune envie sur le bachelier estrangier/ne dictes mot et vous en allez venger par droit darmes. Atant se teut orcanus/et marones se bouta au tournoy pour soy esprouver et le suyvirent tous ceulx du lignage. Adonc commẽca lestour moult pesant / mais quãt Norgal sceut que ceulx de son lignage sestoient boutez au tournoy/il en fut moult ioyeulx / car il pẽsa q̃ par leur ayde et moyennant sa peine lhõneur de Epille seroit abbatu. Si fist tãt quil sacointa de Orcanus son cousin qui ne scavoit sur q̃ sa lance employer/ ce que nul nestoit garny de lance. Par ma foy norgal dist Orcanus / il me poyse moult que ce chevalier estrangier vous tolt lhonneur de celle feste dont vous avez este si prochain. Certes sire dist Norgal il est trop bon chevalier/et si le confortent moult ceulx du lignage du roy descosse. Sire dist orcanus/ce lignage la nauroit quelque povoir au nostre/ce ceulx qui en sont se vouloient employer/ mais pource q̃ marones nostre cousin a leur cousine a femme/il tiẽt leur party/ Combien q̃ nous en viendrons a chief/car moy q̃ suis repose ne fineray/si auray sur luy employe ceste lance. Moult biẽ en cheut a Orcan⁹/car a ce point Epille estoit yssu hors du tournoy pour remettre a poĩt les las de son heaulme q̃ estoient rompuz par vne luitte quil avoit faicte a lencontre dung vaillant chevalier descosse. Quãt epille eut relasse son heaulme le varlet q̃ luy avoit ayde trouva en ses piedz vne lance entiere/si la print et la bailla a epille qui lavoit demãdee: et en lempoignant regarda sil verroit aucũ chevalier sur q̃ il la peust employer. Entandis Orcanus estoit venu a vng herault et luy avoit prie q̃ menast ou estoit epille qui p sa prouesse surmontoit le tournoy. Ce herault tant le mena quilz vindrent au dehors de lestour ou Epille empoignoit sa lãce dessoubz le hourt de blãche la faee ou la pucelle estoit q̃ luy avoit ravy le cueur sans toucher de villain fait/ Mais quant il vit q̃ le chevalier yssoit du tournoy tenant en son poing vne droicte lance il en fut ioyeulx a merveilles. Si dist tout hault/ Sire chevalier qui avez lance entiere comme moy grant honte est a nous ce no⁹ les portons longuement saines. Et pource plaise vous iouster a moy en la presence des dames qui nous regardent lassus. Quant Orcanus ouyt q̃ le chevalier le requeroit de la iouste si prõptemẽt il en eut despit/ si luy dist. Certes nostre maistre ie le vous accorde. Atant picquerẽt les deux chevaliers leurs chevaulx et coururẽt leurs lances baissees/ dont ilz donnerẽt lung a lautre si grans coups que la montaigne en retentist. Et au recouvert des lances vng esclat sen leva si hault quil cheut devant la pucelle seant apres de Blanche la faee/dont la pucelle eut telle paour q̃lle en getta vng grant cry en soy destournant/mais Epille qui louyt en fut tout esbahy. Si ne peult si acoup regarder / Car il estoit occupe de recepvoir vng grant coup et en donner vng autre plus grãt/ car Orcanus en fut tellement charge que son cheval et luy tumberent en vng mont p terre/et le preux Epille passa oultre parfaisant son poindre/ et regardãt la pucelle/il avoit doubte quelle neust aucun grief/mais il en osta sa veue moult ioyeulx/ car il vit quelle faisoit bonne chere seant sur son

siege comme deuãt. Si fut moult ioyeulx que si
bië luy estoit prins de celle iouste/parquoy il se re
bouta au tournoy dont si bien luy en print q̃ a len
tree il rencontra Morgal qui despiteusement le re
gardoit/pour la haulte prouesse quil veoit en luy
Si delibera quil aymoit mieulx mourir que des-
cheuer sa venue et q̃ ce a celle fois il le pouoit con-
quester ꝑ force darmes il lauroit a tousiours mais
son hõneur recouure. Si picqua vers epille ⁊ luy
dist. Sire cheualier vous auez au iourdhuy faict
la roue par le tournoy/ et tãt q̃ vous en auez grãt
bruit/mais vous ne passerez par icy/ou vo⁹ tour-
nerez le dos iusques a ce q̃ iauray esprouuee ma
force a lencontre de la vostre. Sire respondit epil
le ie suis prest de moy deffendre. Adonc ilz haulse
rent les espees nues lung cõtre lautre et commẽ-
cerẽt a ferir ⁊ a donner de terribles coups. Et tãt
en dura la castille q̃ Epille veit q̃l auoit attainct
Morgal sur la dextre espaule quil auoit desarmee
tellement que le sang en sailloit dont il fut moult
dolẽt. Et luy sembloit q̃l nauoit fait gueres grãt
prouesse veu quil nauoit pas vestu le haulbert/si
dist tout hault. Sire cheualier deportõs nous de
ferir des espees et monstrons nostre force/et nostre
prouesse a la force des bras ⁊ a la roydeur des reins
auec la puyssance des iambes / et la les armes ny
auront quelque aduantage / car moult me poise
quant ie vous voy desarme. Sire cheualier respõ
dit Morgal/ie vous tenois trop plus hardy ⁊ plus
dur courage et conquerant que ne feray doresna-
uãt veu que vous auez paour de mon sang/ pour
ce que le voyez vermeil. Ce a quoy ie prens tres-
grant hardement. Toutesfoys deffendez vo⁹ du
quel que bon vous semble. Car ie ne vo⁹ doubte
de lung ne de lautre. Certes sire cheualier dist
epille / ce que vous en dictes vous vient de grant
vaillance combië que ie ne veulx point regarder
a la grandeur de vostre cueur/ mais a ce q̃ est rai-
sonnable/au regard de moy. Atant il rebouta son
espee au fourreau ⁊ getta son escu sur sõ dos puis
prent le cheualier aux bras/leq̃l ne fut fol ne esp-
du. Ains le ceint par les reins et cõmencerẽt vne
luytte tãt merueilleuse ⁊ fiere q̃l sembloit que ce
fust pour les vies/car chascũ mettoit toute sa for-
ce pour son hõme faire tumber ꝑ terre/ ⁊ tant tire
rent lung lautre q̃ la sueur leur yssoit du corps si
grãde q̃l sembloit propremẽt quilz fussent enclos
dune nuee/ Toutesfois conuint il que le plus fort
venist au dessus de son intention. Car pour la
vergõgne que Epille auoit de ce que en la presen
ce de la pucelle/il mettoit tãt a vaincre le cheualier
veu q̃lle regardoit/ la force luy commenca a dou-
bler/ si estraignit le cheualier ꝑ les costez de toute
sa force ⁊ de telle vertu que a peu quil ne le fist pas
mer sur la selle. Si tint le cheualier a soy en telle
maniere quil lemporta arriere de son cheual le
gect dune pierre. Quãt Epille se veit deliure du
cheualier a son honneur/il en fut ioyeulx a mer-
ueilles pourtãt quil luy sembloit quil nauoit pl⁹
cause de doubter bachelier q̃ fust en lestour. Adõc
il regarda vers la pucelle pour laquelle amours
tant le trauailloit/⁊ quant il apperceut quelle le
regardoit ce luy vallut plus que cẽs marcz de fin
or. Et po² la ioye quil en eut il picqua son cheual
des esperons: puis se rebouta au tournoy faisant
tant de haultes proesses en faitz darmes que les
heraulx qui le poursuyuoient en estoient tous es-
bahys commẽt corps dhomme pouoit ce mettre a
fin/⁊ tant fit que ceulx propres q̃ auoiẽt eu enuie
sur luy parauant luy donnoient le pris du tour-
noy. Et tant dura lestour quil conuint cesser/car
les cheuaulx par especial qui auoient supportez
les haultz faitz darmes estoient trop trauaillez.
Si se retrahit chascun de son gre/mais quãt Epil
le veit q̃l demouroit seul au tournoy/reserue des
heraulx qui autour luy celebroient sa victoire il
rebouta son espee. Et lors luy dist Pausonnet.
Sire cheualier soyez contẽt dauoir le pris ⁊ lhon-
neur du tournoy/ce que hõme ne vous peult tol-
lir/car chascun ne veult pas endurer le trauail q̃
vous voulez entreprẽdre. Ces motz finez il print
le bachelier par le frain de son cheual ⁊ lemmena
iusques au tref de Lydnel qui ia auoit pied a ter-
re ⁊ sestoit desarme. La fut Epille festoye grande
mẽt de tous ceulx qui la estoient pour lhonneur
de la bonne cheualerie quon auoit veu celle tour-
nee en sa personne. Le soleil auoit ia passe la moy
tie de son cours. Si vous aduertis q̃ si tost que la
cheualerie fut desarmee ⁊ refreschie du sang ⁊ de
la sueur quilz auoient alentour deulx/les tables
furent mises par la place. Adonc trompettes/ta
bours ⁊ cors sarrazinois sõnerẽt le disner/⁊ ceulx
qui en auoient mestier se tirerent celle part ⁊ se
assirent chascun selon sa valeur/puis furent ser-
uis plantureusement: mais vers la fin du man-
ger deux damoiselles vindrẽt en la place vestues
de blancz habitz/⁊ deuãt elles auoiẽt vng escuyer
tenant vne verge en sa main po² faire voye/⁊ lors
quelles furẽt par deuãt Epille/lune dicelles print
la parolle ⁊ dist. Sire cheualier Blanche la face
vous salue pour le plus preux cheualier de ceste
iournee/⁊ vous enuoye par laccord des pucelles
de sa chambre ceste vermeille rose en memoire de
vostre bien fait pour le temps aduenir. Atant le
cheualier receut ioyeusemẽt celle rose/en disant.
Damoiselle/Dieu gard madame ⁊ les pucelles

quant ainsi leur souuient de moy. Si me recommandez a elles comme leur cheualier. Sire dist la damoiselle Je feray tresbien vostre message. Et lors elle sen partit laissant Exille moult ioyeulx de son noble present. Si vous prometz que plusieurs cheualiers estans en la place eurent enuie & confusion quant ilz auoient failly a tel honneur/mais pource que amender ne le peurent ilz sen tindrent pour contens. Et le disner acomply chascun se leua/puis prindrent cõge lung de lautre/Car chascun se vouloit retraire en son lieu. Apres ce Exille sen reuint auec Pastonnet par deuant Lyonnel parlans ensemble/Car la royne sa mere luy manda ql ne se partist point du pays sil neust parle a elle pource quelle vouloit ql vint querre sa femme/& le dist a Pedracus. Atant luy dist Exille. Sire ie viens prendre conge vous remerciant de lhonneur q fait mauez/car si iamais ie vaulx aucune chose ce procede de vous & de Pastonnet mon premier maistre: pourtant q ie suis de petite valeur & que iay grant besoing dacquerre honneur ie men voys querãt les aduẽtures/& a dieu vous cõmand. Atãt il picque son cheual & se mist a la voye. Et Lyonnel voyant son partemẽt soubdain le prisa moult/disant ql paruiẽdroit encores a tresgrãs biẽs: mais moult luy pesoit quil ne pouoit scauoir de quel sang il estoit yssu. Tãdis q Lyonel & Pastonnet parloient des besongnes du bachelier/Durseau sébatit sur eulx arme & monte & prest pour aller son chemin. Si dist a Lyonel son cousin. Sire je men viens prẽdre cõge de vous/car il me couiẽt aller en vne miẽne besongne q la royne faee ma cõmãde a faire: si vous faitz priere de saluer de par moy tous ceulx & toutes celles q sont du sang au bon roy Gadiffer descosse/car ie ne puis tãt demourer q ie aye parle a eulx. Si me saluez Passelion/ car ie ne scay se iamais ie le reuerray. Aussi cher cousin ie vous prie q vueillez prẽdre auec vous vng filz q iay de Camille la seur de Palydes de Hurtemer: & a dieu vous cõmãd Car en ceste nuyt mest besoing de entrer en mer. Et lors picque son cheual & se partit. Et atant se taist lhystoire de ceste assemblee dont nous auons touche pour parler Doursel & racõpter commẽt il exploicta de la vengeance de ses cousins sur lempereur Cesar.

Comment vng senateur de Romme filz du roy Descosse sceut par son filz nomme Durseau de quelle lignee il estoit. Comment il luy racompta le fait qui estoit fait sur la mort de Julius Cesar/ et comment ledict Julius Cesar fut occis au capitole de Romme.

Chapitre.iiii.



Il se trouue escript en lancienne hystoire q quant Durseau eut prins conge de son cousin Lyonnel & quil se fut party/ il erra tant par si peu de iours quil auoit auec la nuyt ql chemina iusques au premier chant du coq ql sembatit sur vne praerie a lentree de la forest/si mist pied a terre pource ql se trouua moult las et laissa paistre son cheual qui besoing en auoit / se coucha sur lherbe pour soy reposer vng petit. Tandis ql estoit en ce point il apperceut au ray de la lune deux garsons Si ouyt quilz disoient/il fault prendre ce cheual & le mener en la nef. Quant Durseau ouyt ce il fut moult esbahy. Si se leua sur piedz pour ouyr et veoir quilz vouloient faire/si apperceut que lung venoit droit a luy si dist. Sire cheualier venez au port/car le maistre de la nef vous attend. Qui pẽse tu dist Durseau q ie soye/vous estes dist il ourseau/lequel est expedient que la nef porte au port ditalie. Qui le ta dit respond ourseau. Certes sire dist le garson/mon maistre le ma dit quil vous attend au port. Incontinẽt que ourseau ouyt ce/ il se mist a chemin par deuers la mer q nestoit gueres loing dillec. Et quãt il vint au port il trouua le maistre de la nef q luy dist. Sire cheualier vous soyez le tresbiẽ venu/ car pour vous mener en ytalie sommes nous eschappez de la mauuaise tempeste. Comment beau sire dist ourseau en estes vous eschappe a cause de moy/ ie le vous diray dist le marinier/il est bien vray que fortune nous fut nagueres cõtraire en la haulte mer par vne soubdaine tẽpeste q se leua/mais ainsi q nous pensiõs tous perir en la mer/ vng hõme vestu dune noire chappe sapparut a nous & me dist si ie vouloye tourner a ce port & mettre en ma nef vng cheualier nõme ourseau pour le mener en ytalie ql me sauueroit auec mes gẽs de ce peril / si luy respondis q moy et ma nef estions a son cõmandemẽt. Adõc il me dist ql ne vouloit autre loyer./ puis il sesuanouit de moy & cessa la tẽpeste Si me mis a chemin ceste part & pour ce sire cheualier entrez en ma nef/car il fait bõ nager. Quãt ourseau entẽdit ce il vit biẽ q la chose luy venoit a soubzhait/si entra en la nef q tãtost se mist en la haulte mer/& vous aduertis qlz exploterẽt tãt de nuyt q de iour qlz arriuerẽt au port ditalie ou le cheualier mist pied a terre. Et cõmandãt le marinier a dieu mist pied en lestrier & mõta a cheual. Et puis se mist errãmẽt a chemin tãt q vng soir il entra en la cite de Rõme/& tãtost apres

cōme celluy q̄ scauoit bien le chemin arriua a lho
stel son pere ou il receut feste paternelle/ car Dur
seau son pere estoit assis en vne chaire a dos com-
me anciē cheualier q̄l estoit. Aussi auoit il moult
pene en son tēps po^r lhōneur et le bien cōmun de
la trespuissante cite de Romme/et pour le proffit
dicelle. Si fut ioyeulx a merueilles quant il recō
gneut son filz q̄l nauoit de grāt piece veu Et quāt
il leut festoye/il luy dist. Beau filz vous auez per-
du vostre mere/et son pere vostre bon ayeul/ auec
deux de voz freres q̄ ont este occis en vne bataille
q̄ les senateurs ont eue a lencōtre de Juli⁹ cesar q̄
est nouuellemēt venu de gaule. Certes treshōno
re pere dist ourseau / ce nest pas le p̄mier dōmage
q̄ Juli⁹ cesar a fait sur noz amys/sicōme ie vous
racompteray. Et affin que vous le sachez ie vous
aduertis que tantost apres la destruction des ner
noys ientray en mer/et peult on dire que quāt iu-
lius cesar les descōfit/il exilla les meilleures gēs
et les plus cheualeureux quō sceust en toutes les
nations du mōde. Et pour entendre de quel sang
vous fustes extraict/sicōme vous me auez ia pie-
ca commande au departir/ie feis tant que ie par-
uins en la grāt Bretaigne que ie trouuay moult
destruicte / car ie erray au pays plus de six moys
sans trouuer ville/cite bourg ne maison/ ne hom
me ou femme q̄ me osast attendre. Et le petit peu
ple qui demoura estoit plus sauuage que cerfz ou
regnards/et demouroit es forestz cōme bestes sās
auoir autre vesture que des peaulx des cerfz dōt
ilz viuoiēt cōme chiēs. Si vous aduertis que Ju
lius cesar auoit ainsi destruit le pays et la cheua-
lerie. Cher pere ie trouuay le pays tel que ie vo⁹
racompte/mais ie vous reciteray maintenāt com-
ment ie sceuz nouuelles de vostre lignage. Alors
luy racompta Durseau de point en point qui fut
son pere ⁊ aussi q̄ fut sa mere/ dont lancien cheua
lier fut plus ioyeulx q̄ iamais nauoit este. Si cō-
mande a vng sien escuyer de aller querre ses filz
et quilz veinssent vers luy incontinent et sans q̄l
que excuse. Ainsi ainsi quil fut cōmāde il fut faict/
ceulx vindrent au commandement de leur pere.
Si ne pourriez croire la grant feste que firent les
sept iouuēceaulx a leur aisne frere/ car iusques a
ce point ilz lauoient tenu pour mort. Mes chers
enfans dist lors le pere iay demoure grant temps
en ceste cite sans scauoir de q̄l sang ie suis extrait
Jasoit ce q̄l mauoit este dit que iestoye filz de roy
⁊ de royne/⁊ pour en scauoir la verite/ienuoyay vo
stre aisne frere qui cy est en la grāt bretaigne / dōt
ie fuz amene en ma ieunesse par deca/ affin de sca
uoir qui fut mon pere/si a tant fait q̄ ie scay de cer
tain ⁊ p̄ ma mere p̄pre q̄ ie suis filz du roy descos-
se Gadiffer et de la royne sa compaigne qui enco
res viuēt. Et sachez que perceforest qui fut roy de
la grant Bretaigne fut frere de mon pere. Atant
leur racōpta de quelle valeur ⁊ noblesse ilz estoiēt
Trescher pere et vous mes freres dist Durseau
il aduient souuēt que au racompter/ la chose sem
ble de plus grāt value quelle ne fait a veue doeil
Je vous certifie que la grant lignee dont no⁹ som
mes extraitz en la grāt Bretaigne estoit de plus
hault nom/plus renomme en cheualerie ⁊ en tou
te prouesse / en largesse et en toute courtoysie / en
bien regner et en tenir royalle iustice / et aussi en
estre bien ayme de leurs hōmes cheualiers et no-
bles et de leur peuple/q̄ recorder ne vo⁹ scauroye.
Et au regard de moy ie pense certainement selon
les prouesses et cheualerie qui furent a fin mises
par les deux roys ⁊ par leurs hoirs selon ce quon
en racompte au pays/quilz ayēt este les plus puis
sans du monde si Julius cesar ne les eust aduan-
cez qui a destruit eulx et leur pays par vne trahy
son que Luces et Cerses la fille de Pompinius
le roux bastirēt. Car par mesaduenture Bethi
des nostre cousin lauoit espousee po^r lors ⁊ il resi
gnoit cōme roy de Bretaigne pour son pere Per-
ceforest ⁊ pouoiēt bien garder leur quartier hōno
rablement/si les dieux eussēt este pour eulx/ Car
pour lors cheualerie et prouesse regnoit au pays/
tellemēt q̄ qui eust voulu trouuer les plus preux
du mōde on les eust trouuez en la grāt bretaigne
⁊ sās trahysō. Julius cesar pour tout son pouoir
ne fust iamais entre es deux royaulmes. Il y en-
tra comme il y pert / et mist a destruction toute la
grant bretaigne/⁊ toute la noble cheualerie qui y
estoit/que oncques de leurs bouches ne daignerēt
dire villain mot/aussi firēt il tout le menu peuple
que ilz peurent attaindre. Combien que toute la
cheualerie fust assemblee deuant le franc palais/
ilz ne furent que six mille cheualiers / dōt il ny a-
uoit que six cens haulbertz. Et Julius cesar eut
a la iournee de la bataille vingt mille combatās
ou plus tous cheualiers duytz a la guerre. Si ne
fut pas grant merueille si la victoire leur demou
ra. Toutesfois silz eurēt victoire sur celle cheua
lerie elle cousta aux Rommains si cher q̄ Julius
cesar ne trouua apres dōt il se peust ayder que six
mille combatās/ et me semble que celle besongne
ne luy deuoit point estre cōptee pour victoire veu
que le pays est tousiours demoure en sa franchise
Car en tout le pays autant quil comprent il ny
trouua oncques homme qui neust plus cher a soy
deffendre en mourant que de sa franche voulente
recongnoistre obeissance aux Rommains. Et en
corowoit le chief q̄ est nomme Perceforest roy de

la grāt bretaigne. Cher pere cestuy roy Perceforest qui est vostre oncle fut a la bataille et demoura luy et trois autres en vie / ayans tousiours enclos dedans son poing lhōneur de la grant bretaigne. Cher pere cestuy roy Perceforest demoura en vie / ⁊ cest vray que les Rommains partirent deuant luy du camp / mais ilz cuyderent quil fust occis et mort q̄ nadvint. Le gentil roy Nestor ⁊ Gadiffer ses deux nepueux auecques le roy Lyonnel du glar qui auoit espouse la seur du roy gadiffer furent to⁹ quatre chargez sur vng chariot ⁊ amenez dedans la forest / mais non pas si celeement q̄ Julius cesar et ses hommes ne les y veissent mener franchement. Et par ceste raison et aussi veu que ce fut vne trahyson la destruction du pays ne doit estre cōptee a lhonneur de Julius cesar pour victoire. Puis que le chief de sa part ie aduerse partit le dernier du camp ayant vie et sans congnoistre villennie. Et affin que vous sachez comment il leur print pour garder leur hōneur ⁊ leur franchise / ie le vous diray comme celluy q̄ les ay veuz a loeil par layde ⁊ cōseil de la royne faee ma grant mere de par vous cher pere. Car quant ie euz tant fait que ie leuz trouuee pour scauoir dōt nous estions descenduz au vray / elle me mena en lisle de vie ou le roy Gadiffer descosse nostre grāt pere auec le roy perceforest demeure et auec Dardanon vng sainct preudhomme. Quant ieuz este festoye et receu de nostre grant pere / il me mena veoir le roy Perceforest son cher frere q̄ ne pouoit aller pour moy monstrer commēt il fut attourne en deffendant son pays et sa frāchise. Adonc il fut descouuert dung mantel / dont il fut enueloppe. Et lors ie veis a plain et nud le vaillant prince vostre oncle cher pere / lequel premieremēt auoit sur son chief douze playes / dont lune estoit telle que a peu la ceruelle nen sailloit ⁊ si auoit laisse au cāp sa main dextre / et son bras senestre estoit si adoube q̄ en troys lieux il ne tenoit q̄ a vng seul nerf / ⁊ luy sailloient les entrailles du ventre en quatre lieux ⁊ si estoit affolle du pied senestre En tel poīt se partit le vaillant prince de la bataille sans soy rendre ne dire vng seul villain mot de sa bouche. Et pource q̄l auoit bon cirurgiē estoiēt ses playes recousues / mais sil vous plaisoit vous me pourriez demander comment vng hōme ainsi deplaye et mutille pouoit si longuement viure / et moy respondant vous aduertis que pour ce meschief ne pouoit mourir veu que la sage royne lauoit en sa garde. Sās faulte tandis quon recousoit ⁊ mettoit a point le gentil / roy il nauoit point de regret a sa vie nestoit dolent pour sa mort fors tant quil ne seroit point en vie a la venue dung ne scay quel prophete q̄ doibt naistre sur la terre pour saulluer le peuple. Et quant la sage royne ouyt quil se doulousoit de cela pour le reconforter elle luy dist que sil auoit courage de endurer les angoisses q̄l luy failloit souffrir / elle le feroit en tel lieu porter quil ne mourroit point deuant la venue du prophete. Et pource elle le fist porter en lisle de vie / ou homme ne femme ne peult mourir tant quil y soit. En verite cher pere et vous tous mes freres a ce que ien ay peu veoir et que ie vous en ay racompte le gentil prince duquel nous sommes descenduz ne fut pas lasche ne recreant pour deffendre son honneur / sa franchise ne sa personne. Quāt ie fuz aduerty de ce que ialloye querant / ie me party dillec au conge de eulx tous moult dolent et tresdesirāt de vēger le noble pīce ce iamais en auoye le pouoir / le lieu et le temps. Si vous prometz quil y a bien encores aultre chose / cest que quant la royne faee ma grant dame me eut ramene en son hostel elle me fist porter par vng sage esperit quon nomme zephir en vne isle la ou chief dhōme ne de nul autre creature ne peult mourir. Certes beau pere ie trouuay en celle isle deux de voz freres germains / et le mary de vostre seur aussi netz de leur chair et leurs playes aussi vermeilles q̄ le iour de la bataille. Pource cher pere et vous mes freres q̄ auez courage de le venger / ie vo⁹ diray en q̄l point ie trouuay le ieune Gadiffer / car la ou il gisoit ainsi comme nouueau mort / ie regarday que cestoit le corps dung hōme qui ce gisoit illec mort ou aultrement / car luy et les aultres sembloient mieulx pieces de chair rassemblez a lesguille que creatures par nature formez. Gadiffer nauoit p tout son corps ne sur ses membres piece entiere / mais estoit tout son corps deshache despees en sorte que la plus grant piece ne montoit la paulme. Et aupres de luy gisoit Nestor son frere ⁊ le vostre qui fut roy de norwegue q̄ auoit sur le chief vng coup si tresgrant que son heaulme en estoit fendu en deux / ⁊ au lōg de sō corps il auoit tāt de playes que ie nē sceuz le cōpte / mais la plus perilleuse et celle dont il mourut il lauoit en la poictrine dung coup de lance que Julius cesar luy donna / dont le trōson luy demoura au corps / si aduint q̄ quāt la saige Royne sa mere trouua la piece de la lance a tout le fer au corps de sō filz / le sens qui estoit en elle ne peut vaincre pitie de mere / Car il luy [illegible] trop grant mal / sicomme la royne flamine m[illegible]e corda / la bonne dame scauoit tresbien que au [illegible] tirer le fer son cher filz mourroit et quil ny auoit point de remede. Toutesfois le cōuint il oster ou il fust mort de plus cruelle mort. Lors la saige royne fist vne emplastre qui fist saillir le fer dehors a

tout le tronsson/et tātost apres le bachelier rendit lame. Quāt elle veit le fer de lance dont son filz estoit mort elle le print et prophetisa en disant. Rōmains mauuaises gens/maintz pays auez destruit/⁊ maintz hōmes mis a mort. Et au regard de moy ie men plaintz pour mes deux filz et pour mes autres amys. Et p especial de Julius cesar q̄ a este chief de ceste guerre/et q̄ a occis mon cher filz de ce fer/duquel il le cōuiendra vne fois mourir. Si viue tant cōme il pourra / mais a celle fin le cōuiendra il venir. Mon cher pere ⁊ vous tous mes freres ie vo⁹ ay fait ce cōpte affin q̄ vous sentiez et ayez tēdieur en voz courages de la mort et destruction de vostre sang et de voz bons amys q̄ Julius cesar a mis a mort en gardāt leur pays et frāchises. Et affin q̄ la tressage royne nostre grāt mere ne fust trouuee mēsongiere en sa pphetie/elle mencharged le fer de la lance dont son cher filz auoit este occis. Si me pria q̄ ie le presētasse a son enfant q̄ ie voy icy q̄ est nostre pere/et q̄ ie luy disse de par elle ql eust pitie de sō oncle/ensemble de ses nepueux. Et affin q̄ vous sachez cōmēt il mest depuis aduenu. Vray est q̄ ie me partis delle en conuenance de mettre a fin ce dont elle estoit en grant desir. Or me aduint q̄ quāt ie fuz venu en la grāt Bretaigne q̄ ie descouuris a vne miēne femme q̄ iay espousee au pays partie de mes secretz / mais quant elle sceut q̄ ie me deuoye mettre a chemin pour apporter le fer a Rōme ou ie suis a presēt/cōme folle q̄lle estoit se pēsa quelle me embleroit le fer. Et par ainsi ie nauroye occasion de venir en ce pays/sicōme elle fist. Et par lenhortemēt dune autre femme elle fist porter le fer sur vng orfeure affin ql en fist douze greffes pour ouurer en soye. Et moy q̄ de ce riens ne scauoye estoye daduēture en vng temple a la deesse des songes/⁊ la me vint au deuant vne vision merueilleuse Car il me sembloit q̄ iestoye en la cite de Rōme au palais qui est a mon frere q̄ voicy appuye sur vne des fenestres deuant le capitole. Et mestoit aduis que Julius cesar y entroit cōme empereur / dont ieuz le cueur a merueille dolent pour nostre lignage quil auoit mys au dessoubz. Si me retournay esbahy dōt tel honneur venir luy pouoit. Et peu apres me fut aduis quon rapportoit cest empereur mort. Adonc vit a moy mō frere qui cy est/⁊ me disoit. Or est de quelle heure q̄ nous sommes vengez de celluy q̄ a fait mourir noz oncles/et noz cousins. Si fuz tant ioyeux de ceste aduēture q̄ ie men esueillay/puis pēsay en mon songe qui me pleut moult. Mais po⁹ ce quil nestoit point iour ie me retournay sur lautre coste. Si me rendormis ⁊ tantost me vint au deuant vne autre vision q̄ne me fut pas aggreable/

car il mestoit aduis q̄ iestois en la forest Darnant au sommet dung treshault arbre. Si regarday en bas et apperceuz douze larrōs q̄ tenoiēt entre le⁹s mains le fer de la lance q̄ ma grant mere mauoit baille en garde/⁊ le partissoient en douze pieces. Quāt ie veis ce ien fus tant dolent q̄ ie me esueillay/pēsāt moult fort au fer pource q̄ ie lauoye baille en garde a ma femme. Si men allay hors du tēple appuyer au mur du theatre/dont le lieu estoit clos. Ainsi q̄ iestoye illec appuye tresdolent de mon songe q̄ cōme il me sēbloit me estoit trop cōtraire/vng esprit nōme zephir q̄ scait moult des choses futures me vint au deuāt ⁊ me demāda a quoy ie pēsoye. Et quant ie le recogneuz/ie luy respondis q̄ iestoye moult trouble pour vng songe q̄ iauoye songe. Si luy racōptay cōment il mestoit aduenu Si me respōdit nayes paour combien q̄ le fer soit hors de tes mains/car ta propre femme la enuoye a vng febure pour en faire douze greffes a ouurer de soye. Et par ce cuyde q̄ quant tu trouueras le fer perdu q̄ ton entreprinse soit rōpue/mais quāt ientendis q̄ le fer estoit p pieces ien fuz si dolent q̄ plus ne peuz. Lors me dist zephir faiz bōne chere ⁊ tē va au feure dire ql te rēde les douze greffes ql aura fait du fer de la lāce/⁊ les garde mieulx q̄ tu nas fait/car ce qui en est fait est moult proffitable pour puenir au chief de ta besongne/car p ses douze greffes sera mis a mort Julius cesar/autremēt ne peult aduenir/mais vaten vers Rōme pource quil conuient long tēps deuant sa mort pourchasser la hayne dont il sera occis. En ses derniers iours fortune en fera le plus grāt prince du mōde pource q̄ iusques a la fin elle sera pour luy en tous ses faitz. Et alors elle retirera ses mains de luy soubdainement/⁊ qui en ce point le prendra il sera de legier rue ius. Toutesfois ie te aduise que tāt est bien fatalize que fortune ne sera contre luy que vng iour ⁊ vne nuyt ⁊ sil eschappe le terme sa bonne fortune croistra toute sa vie / et pource te conuient scauoir quant fortune se partira de luy. Ce sera que a son departement les huys ⁊ les fenestres de son palais menerōt telle noise de clorre et de ouurir que toute Romme en sera espouētee/et mesme Julius Cesar en sera tant esbahy que pour en auoir conseil il yra le lendemain au capitole: mais sachez q̄ aincois ql y entre sa bonne fortune dormira en son poing/⁊ ce alors elle sesueille il est guery/sinon il est mort. Adonc ie luy demanday que cestoit a dire. Et il me respondit ainsi. La gerra sa dure meschance et plus ne ten diray. Et pource vaten faire ce que ie tay dit se tu veulx paruenir a chief de ta besongne. Atant il se departit de moy et ie demouray moult pensif a ce quil

mauoit dit. Si mõtay a cheual & me mis a chemi
Et tãt ay fait que ie suis icy/& vous ay cõpte mon
affaire et le tresgrant dommage que Julius cesar
nous a fait sur noz amys. Si ayez sur ce tel conseil
que vengeance sen puisse prendre. Quant lancien
cheualier et ses filz eurent ouy le cõpte de oursean
ilz furent moult ioyeulx pour le grãt lignage dõt
ilz estoient extraitz/et tresdolens de ce que iulius
cesar les auoit ainsi destruitz. Adõc leur pere qui
se nõmoit Drsus victor dist. Beaulx enfans vous
pouez maintenant scauoir de quel lignage vous
estes de par moy. Mais ayons aduis de quelle fa
con nous pourrons venger de ce meffait Car il a
mis a mort le roy mon oncle/deux de mes freres/&
deux de mes filz. Et sachez que se iestoye aussi ieu
ne cõme vous estes/ie mettroye ma vie en aduen-
ture pour le mettre a mort. Par ma foy cher pere
respondit lung de ses filz qui estoit nomme Drsus
bellicus/ie cõseille que nous allions demain a son
palais parler a luy/tant que layons deffait & mys
a mort Et puis sauluons noz corps au mieulx q̃
nous pourrons. Lors vng autre sien frere nomme
Drsus bouchesnaue/ pource que tous ses parlers
sembloient estre auctorite. Et par son sens & beau
langage estoit doyen du capitole. Tous les arrestz
et iugemens estoient prondcez de sa bouche/cestoit
vng plaisir de le veoir & ouyr en toutes ses manie-
res de faire. Cestuy Drsus bouchesnaue respon-
dit et dist sur ce ainsi. Beau pere vous tous mes
freres/la besongne q̃ est encõmẽcee par sens & par
bon aduis/et maintenue par bon conseil ne peult
paruenir a mauuaise fin. Ceste besongne na me
stier de hastiuete & ainsi cõme impossible a nous q̃
puissiõs mettre a mort celluy qui est auiourdhuy
lung des vaillans cheualiers de Rõme. Cõbien
que ce nest que vng homme/et si ne vault que par
ses hommes/mais qui pourroit par sens & aduis
faire tant quil perdist ceulx par qui il vault et q̃l
demourast seul nous en viendriõs lors prendre vẽ
geance plus legieremẽt/& plus asseureement/car
celluy ne se vẽge pas qui occist son ennemy/& puis
est mis a mort. Si est mon conseil que nous p sens
et deliberation trouuons voye de attrayre a nous
ceulx par q̃ il est si puissant en ceste cite/tãt craint
ayme/et tant redoubte/car de luy seul il ne vault
que vng homme. Et qui plus ya vous oyez par le
record de oursean nostre frere que le sage zephir
qui scet des choses obscures luy a dit/que fortune
est pour luy/ et quelle le promect a faire le plus
grant du monde. Et puis vne nuyt elle retirera
sa main de luy iusques au lendemain. Et si met
vng signe tant notable/& quãt ce sera. Pourquoy
tout ce considere mon conseil est de attendre son
infortune/& adonc sera legiere chose a prendre ven
geance sur luy Car quant il encommence a mes-
cheoir a vng homme toutes choses luy sont cõtrai
res. Et pource mon conseil est q̃ de ceste besongne
lon face aucun escript affin que nous ou ceulx qui
ystront de nous ayent memoire de cestuy fait / et
mesme les douze greffes dont la sage royne face a
prophetise la mort de nostre ennemy soiẽt mises en
nostre tresor /car du propre fer de la lance dont il a
occis nostre oncle doit il estre mis a mort. Et attẽ-
dans ceste aduenture nous machinerõs cõtre luy
parquoy il ait a sa destructiõ moins dauis. Tout
aisi que Drsus bouchesnaue cõseilla il fut fait tout
ce que cy deuãt a este racõpte fut mys en memoi-
re/et les douze greffes furẽt mises en lieu secret.
Ainsi que zephir auoit pphetise il aduint/car iu-
lius cesar monta depuis en si grant hõneur quil
fut fait empereur de Rõme. Mais aincois fut en
uoye en Gaulle. Et quant il eut conquis tout le
pays il sceut que la royne de Bretaigne regnoit en
bon estat/et en ce tẽps en estoit roy cassiberanus.
Et pource quil ne rendoit point de tribut aux rõ-
mains Julius cesar en eut grãt despit/& de fait al
la sur luy a gros nauire pour conquerre le pays.
Mais il luy en conuint retourner honteusement
Il trouua cassiberanus trop vaillãt/& fort garny
de bonne cheualerie p tout son pays/mais depuis
cassiberanus eut discord a lencontre de Endroger
duc de taurnãt que nous appellons a present lon
dres. Cestuy endroger manda Julius cesar qui
se tenoit en gaulle. Et quant il fut descendu en bre
taigne eulx deux ensemble feirent tant que cassi-
beranus fut submis a la cite de Romme ou il fist
tant assez tost apres p sa puissance q̃l mist a mort
põpee son serourge & enchassa le sage caton mou-
rir en lisle. Et apres ce il cõduict tellemẽt son fait
q̃l fut empereur de Rõme/tousiours demourãt la
hayne sur luy/et courage de ceulx q̃ estoient descẽ-
duz du lignage du bõ roy percefoest cõme dit est.
Apres q̃ Julius cesar eut cõquis lempire de Rõ-
me il aduit que Drsus filz au roy Gadiffer dalba
nie quõ nõme presẽtemẽt escosse mourut cõme an
cien q̃l estoit/mais bouchesnaue son filz & plusieurs
de ses freres demourerẽt en vie/cestuy bouchesna
ue auoit vng filz nomme aussi bouchesnaue qui a
uoit vng filz moult discret et bien aduise /car par
son sens lon tenoit plus grant cõpte de luy que de
son pere/et au capitole les sages senateurs & gou
uerneurs de Romme vsoient la plus part de son
cõseil par ce q̃l scauoit tout lusage de la cite et es-
toit tãt bien emparle q̃ vne besõgne pnõcee estoit
de moindre valleur/si de sa bouche ne yssoit. entre
eulx fut renouuellee la hayne quilz auoient a len

contre de lempereur/⁊ dist vng iour le ieune Bouchesnaue a son pere. Cher pere ⁊ vous tous mes oncles ⁊ cousins qui cy estes assemblez/il ny a q̃ deux iours que par deuant plusieurs de ceans ⁊ qui sont icy assemblez/ie leuz le grant dōmage ⁊ deshōneur que noz deuanciers receurēt ia pieca par Julius Cesar qui a present est empereur et deuons bien auoir en memoire la prophetie de la sage royne de laquelle nous sommes venus: aussi auons note ce que zephir dist de sa haulteur. Or la mis fortune au plus hault quelle a peu: ⁊ pour ce quelle nest point estable il la conuient mouuoir Julius trouuera que qui est le plus hault monte ⁊ plus se blessera au cheoir. Et quant les propheties sont sur luy tant approchees fortune luy mōstrera de ses ieux. Et vous aduertis que iay tant apprins que ie congnois en Romme la plus grāt partie de ceulx dont il est ayme ⁊ hay. Et si scay quil ya en Rōme peu dhōmes de valeur q̊ nayent par luy perdu/ou pere/ou frere/oncles ou cousins lesquelz le hayent pour ceste cause. Et tel luy mōstre a present beau semblāt/que sil estoit mort ilz le mauldiroient ⁊ querroient autre accointance pour valoir mieulx. Si soyons aduisez de nostre fait si tost q̃ fortune se partira de cest empereur/car zephir ne fauldra pas de ce quil a dit/⁊ si aduiendra de brief. Ainsi cōme auez ouy fut ramentue la mesaduēture de Julius Cesar le tres vaillant empereur. Assez tost apres il aduint a vng soir que bouchesnaue le pere estoit appuye a vne fenestre aupres de son filz/⁊ parloient de aduācer la mort de lempereur silz pouoiēt en venir a chef. Et si nōmoient lung a lautre ceulx q̊ le hayoient couuertement pour lamour de leurs amys quil auoit fait destruyre/⁊ dont ilz estoient certains q̃ voulentiers ilz le mettroiēt a mort silz en auoiēt temps ⁊ lieu/⁊ que a peu de mesaduenture ilz en viendroient a chef/veu quilz estoient des plus grās de Rōme/⁊ ia auoient pourparle ensemble que ce Julius entroit dauēture seul ou capitole/iamais nen ystroit en vie. Et se fioient moult en zephir q̃ cōme dit est auoit prophetise le departemēt de sa bōne fortune. Adonc leur suruint vne soubdaine aduenture/car ilz ouyrent vne noise tresmerueilleuse deuers le palais de lempereur/⁊ sembloit proprement q̃ cruelle tempeste le cōfondist tout a vng mont. Si tost quilz eurent ouy ce bruyt/ilz en furent formēt esmerueillez. Lors dist bouchesnaue le pere. Beau filz ne me croyez iamais si ce nest le signe q̃ doit aduenir au departemēt de la bōne fortune de lēpereur. Cher pere respondit bouchesnaue/il se pourroit tresbiē faire Et pour en scauoir la verite ie enuoyeray mon escuyer par deuers le palais/sicōme il fist: ⁊ luy reuenu demāda q̃lles nouuelles. Certes sire dist lescuyer/ie vous en diray la verite ⁊ des merueilleuses. Cest que les fenestres ⁊ les huys du palais de lempereur ont mene si tresgrant batemēt alencōtre des murailles ⁊ des chassis/q̃ plus de la moytie en gisent sur la chaussee/⁊ a illec assemble grant peuple. Les cōsulz y sont venuz/ne scay sil est bon q̃ vous alliez celle part. Il sera bon dist Orsus. Adonc il mōta a cheual ⁊ alla iusques au palais ou il y trouua plusieurs des cōsulz. La estoient Cassius ⁊ Brutus qui disoient que cestoit vng tresmauuais signe pour lempereur ⁊ quil declineroit tēpremēt. Et si ayder pouoient a sa destruction/on les trouueroit prestz/⁊ que trop auoit regne en haulte fortune. Quant Cassius ⁊ Brutus veirent Orsus Bouchesnaue duquel ilz cōgnoissoiēt assez la voulente pour deux siens freres qui estoient establis consulz cōme eulx deux pour entretenir paisiblement la franchise Rōmaine qui se doloit/ilz lappellerent ⁊ luy demanderent de la signifiance de ce signe. Lequel leur respondit ⁊ dist. Seigneurs ie suis de nouuel venu par deca: pourquoy ie ne scay encores pas grāment penser la chose/mais vous qui sur ce auez eu conseil: que vous en semble il. Par ma foy respondit Brutus/Je disoye orendroit a mon compaignon qui cy est ainsi que vous. Certes sire ce signe ne me semble pas bon pour lempereur. Et aussi ie ne puis croyre que si soubdaine haultesse/ne que le peche quil a commis a cause quil a fait mettre a mort en acquerant lhonneur duquel il iouyt a present le peuple qui monte iusques a deux cens mille hommes auecques la franchise de la cite quil a par sa force ⁊ cruaulte abbatue/demeure a pugnir: parquoy sa haultesse declinera soubdainemēt. Si vous prometz ces choses considerees sil luy mescheoit ien serois moult ioyeulx/car il occist ia pieca mon pere. En verite dist Brutus/ie oserois biē ferir le premier coup aussi pour loccire/car il a trop regne. Quant Orsus bouchesnaue entēdit ⁊ cōgneut le courage des deux cōsulx/⁊ q̃ pour ce seul signe qui apparoist estre cōtraire a lempereur mōstroiēt le courage q̊lz auoiēt alencōtre de luy/il en fut lie a merueilles. Et pource quon doit prēdre la chose a la premiere voulēte quāt lon en a besoing/il leur dist. Seigneurs ie scay aucune chose de cestuy signe: si leur racōpta du cōmencemēt iusq̃s a la fin toute la chose ainsi q̃lle alloit/⁊ leur declaira la prophetie q̃ zephir auoit dit a son frere en la grāt bretaigne cōme dit est. Si tost q̃ les deux cōsulz eurent entēdu ce compte/ilz respondirent ainsi. Sire nous sommes voz cousins de par vostre mere: et pource

nous vous declairds franchement que nous vou
lons estre participans de ce fait/et auoit chascun
vne des douze greffes en priant a dieu que mes/
cheoir peult il a celluy du corps qui ne semploye/
ra a le mettre a mort ce besoig est. Certes beaulx
cousins respondit Ursus/vous en aurez chascun
vne/mais il fault que celle chose soit tellemēt ce/
lee quil nen soit quelque nouuelle dehors lhostel
du ꝯseil. Sire respōdirent les deux ꝯsulz. Il sera
cele de par nous ainsi comme pour nostre mesme
fait. Atant ilz se partirent dillec et se retrahirent
en leurs hostelz iusques au lendemain quilz se le
uerent bien matin/et se retirerent dedans le capi/
tole. Et quant tous les ꝯsulz furent entrez dedās
ilz firent clorre tous les huys. Adonc Bouches/
naue le pere fut mande acoup q̄l vint/cōme il fist
incōtinent acōpaigne de ses cinq filz/et entra de/
dans le capitole/on luy ouurit les huys. Adonc se
leua alencōtre de luy Ursus bouchesnaue/aussi
les ꝯsulz et senateurs saluerent lancien preudhō/
me/et luy presenterent siege entre eulx. Certes
seigneurs dist le preudhōme. Je ne me puis seoir
pour le present/car iay vng peu besoing de Ursus
mon filz/lequel est informe de ce quil vous dira.
Tandis quil disoit ces motz/les seigneurs ouy/
rent heurter a lhuys de leur chambre moult fort/
et plusieurs qui ce ouyrent penserent tantost que
cestoit a leur huys. Si cōmanderēt que si cestoit
lempereur q̄lz le laissassent en leur chambre tout
seul/et que personne ny entrast que luy. Cōme il
fut fait/car lhuyssier trouua que cestoit lempe/
reur q̄ hastoit fort q̄ lon ouurist. Et quant lhuys
fut ouuert/lhuyssier dist aux gēs de lempereur.
Seigneurs il vo9 ꝯuiēt demourer dehors/car les
choses du cōseil sont estroictes. Atāt fut lhuys re
ferme au verroul/et lempereur marcha hastiue/
mēt auāt iusques ou les cōsulz estoiēt assis/et sem
bloiēt embesongnez. Mais il ny eut hōme deulx
tous q̄ le saluast ou fist reuerēce/dont il fut esmer
ueille veu q̄l estoit leur seigneur. Mais on dit ia
pieca/a q̄ il meschet chascun luy mesoffre. Mais
lempereur q̄ nestoit point trop bien a luy ne print
point garde a ses menuz hōneurs/ains dist tout
hault. Beaulx seigneurs ie requiers vostre ꝯseil
sur vng cas bien terrible. Adonc il leur recorda
le signe q̄ estoit aduenu celle nuyt en son palais:
puis leur dist. Et pourtant ie vous prie que vous
vouliez mander voz meilleurs astronomiēs po²
scauoir que ceste besongne peult signifier. Lors
Ursus bouchesnaue auquel belles parolles ne
coustoient gueres/respondit comme doyen des cō
seilliers quil estoit Julius cesar seigneur de no9 et
empereur: il nest ia besoing de mander hors de
ceans astronomiens ou autre maistre pour expo/
ser ces signes que vous dictes/car soubz la corre/
ction de mes compaignons ie le vous diray tout
au long. Si est vray et ne doubtez point le contrai/
re que les signes qui aduindrent ceste nuyt au pa
lais sont prophetisez et declairez nagueres. Apres
ce que vous destruictes la grant Bretaigne et le
gentil roy Perceforest/duquel par lignee directe
suis descendu/et de sa signifiance ie vous en tou/
cheray. Premierement la venue de ces signes
fut de nuyt et soubdaine: les sons espouentables et
hideux/tellement que grant plante du peuple en
furent esmeuz/et si aduint au palais du prince:
pourquoy il demonstre bien quilz sont messagers
de la mesaduēture du souuerain. La propre signi/
fiance de ces signes est telle que le dieu de fortune
a retire sa main de ta bienheurete a la requeste
des dieux de Romme qui se plaignēt et dueillent
du bien commun de lhonneur de la franchise de
celle cite de Romme et des citoyens/dont chascun
iouyssoit et pouoit dire. Je suis lūg des seignrs de
Rōme. Ce biē cōmun/cest hōneur/celle frāchise
vous auez tollue et vsurpee par vostre puissance
et tyrannie a la noble cite et aux citoyens/et par for
ce vous lauez appliquee a vo9 iusques a present/
comme il est apparu au commencement comme
lon vous mōstroit par declaratiō/et est enregistre.
Et soyez seur aincois que en veinssiez au dessus
il y mourut des seigneurs de la cite pour deffen/
dre lhonneur/la franchise/et le bien commun ius/
ques au nombre de deux cens mille. Toutesfois
fortune la tresmuable et aueugle qui lors vous
auoit en grace vous en mist en possession/et iouy
en auez paisiblement iusq̄s a maintenāt. Mais
celle comme doubteuse non estable et repentant
de son meffaict a retiree sa main de vous et sen
est partie/de la noyse de la nuyt quelle feit a son al
ler en est tout le peuple aduerty. Et no9 qui som/
mes assis es chaires de iuges et auons a garder
lhonneur et le proffit commun de la cite: auons ce
fait considere et ordonne iugemēt qui encores gist
en ma bouche/lequel ie prononceray au comman
demēt de mes compaignons qui icy sont presens
et assemblez pour ceste cause.

SEigneurs dist Ursus: selō la coustu
me rōmaine prenez voz greffes et escri
uez en voz tables le iugemēt. Atant
il se leua et p̄senta aux douze pl9 nota
bles les .xii. greffes q̄ Dursel son oncle auoit ap/
portees de la grāt bretaigne. En verite beaulx sei
gn̄rs cest vne merueilleuse chose a ꝯsiderer lestat
du mōde/car vng hōme sera en vng tēps si coura/
geux/si fier/si cōstant/et si sage de soy gouuerner

q̃ pour parolles fieres/terribles et plaines de me-
naces ne pour aucun present garny de fierte ne de
grant orgueil sans entẽdre a mercy il ne se meult
ains demeure en son sens et en son hardemẽt tres
affecte de soy deffendre tellement quil cõuainquit
ses ennemys /iasache quilz fussent plus fors . Et
vne autre heure il luy est tant contraire que a len-
contre du moindre et non puissant / il na courage
de soy deffendre/ains meurt honteusement. Je ra
cõpte cest exẽple pource que a ce point cestoit vne
chose merueilleuse et piteuse que destre ou capito
le Car Julius cesar lempereur estoit deuant les
seigneurs de la cite que luy mesmes auoit creez ⁊
faitz/et qui par auant a uoit este si entreprenant si
preux/si cheualeureux/ et si conquerant que a pe
tite compaignie de gensil eut attendu en bataille
le remenant du monde franchement/et bien y pa-
rut aux rommains qui dominoient comme chiefz
toute la monarchie du mõde Car il conduit sa be
songne tellement quil se retrouua empereur de rõ
me et seigneur de tout le monde / qui se tint donc
desmerueiller et dauoir tresgrant pitie q̃ a ce poït
eust este en la presence des iuges au capitole ⁊ re-
gard ast a plain le plus conquerant/le plus preux
⁊ le plus hardy de son temps/le plus sage/le plus
courtoys/et le plus misericordieux et piteux aux
prians mercy qui fust en son regne / ⁊ qui estoit tel
prince que a luy obeyssoient toutes les seigneu-
ries et tous les hommes du monde fors seullemẽt
douze : deuant lesquelz il se trouua fort esbahy a
nud chief et sans sonner mot. Et atant estoit en ce
point conduit que deuant ces douze senateurs es-
tans sur bout nauoit aucune contenance de prin-
ce fors tant quil tenoit son dextre poing clos. Lors
Vesus bouchesnaue voyant quil estoit heure de be
songner et que le trop attendre pourroit nuyre/ cõ
menca a dire ainsi. Considere le fait de Julius q̃
cy est present/lequel a este a lencontre du bien com
mun/lhonneur et la franchise de la noble cite de
Rõme et adnullation des nobles hõmes du pays
Car il nya icy personne a qui Julius q̃ cy est nait
fait mettre a mort/ou son pere/ou son frere/ou ses
bons amys charnelz/pour laquelle cruaulte ie le
iuge a mourir par les douze greffes que nous te-
nous /dont il soit feru tant que lame luy soit hors
du corps Et par ainsi sera acomplie la prophetie
de la royne fee et du sage zephir en vengeãce pri-
se des preudhommes de la grant Bretaigne et de
noz autres amys quiz mist ⁊ fist mettre a mort. A
tãt il se tourna par deuers ses compaignons puis
dist. Seigneurs ensuyuez moy. Puis ceulx respõ
dirent. Nous vous suyurons. Adonc Vrsus bou-
chesnaue se leua sur piedz et dist. Et moy ainsi cõ-
me doyen de vo⁹ tous luy dõneray le premier coup
pourquoy il aduint vne grant merueille/car pitie
partit tout a coup de celle chãbre,/ tellemẽt quel le
ne voulut demourer en courage dhõme qui la fust
Car Vrsus bouchesnaue marcha auant ⁊ iulius
le gẽtil empereur lattendit de pied coy ⁊ sans par
ler comme vne statue. Vrsus le ferit de la greffe
en la poictrine ⁊ la luy bouta en parfond de la lon-
gueur dont elle estoit / de douze poulces de long .
Et tous les autres le ferirent en apres tant que le
vaillant empereur cheut mort a la terre sans get-
ter sang a cause des petiz pertuys/dõt se fut dom-
mage et grãt pitie. Quant ceste mesaduẽture fut
aduenue les complices et tous ceulx q̃ la estoient
furent moult esbahys de ce fait / et repentans au
cueur. Adonc Vrsus bouchesnaue qui estoit le pl⁹
puissant de corps et le plus sage dist. Seigneurs
no⁹ nauõs q̃ faire desbahissemẽt/car ce qui est ad-
uenu ne peult desaduenir / mais prenez courage
en vous ⁊ mettõs ceste chose a fin a nostre hõneur
Atant eulx tous encouragez cõme lyons respõdi
rent . Vous dictes bien/mais quelle chose est il de
faire. Je le vous diray dist Vrsus. Vo⁹ pouez tout
premieremẽt veoir ce q̃ seruira a nostre excusatiõ
q̃l nappert a ce corps mort sang/blessure/ne mutil
lure/pourquoy ie cõseille q̃ le capitole soit ouuert
⁊ q̃ les princes ⁊ les cheualiers q̃ attendent lempe
reur soiẽt appellez. Si leur dirons comment il est
mort en nostre presẽce de mort soubdaine apres q̃l
no⁹ eut reqs de scauoir la signifiãce du signe de la
nuyt passee q̃ estoit messager de sa mort. En verite
sire dirẽt les autres le vostre cõseil est bon. Je me
esmerueille dist lors Vrsus q̃ Julius ne respõdit
mot sur ce q̃ iay propose cõtre luy/et si na oncques
mõstre signe de deffence forstãt q̃l tenoit le poing
dextre tousiours clos/veu q̃ par cy deuant il a este
tãt preux/tant sage/⁊ tant cheualeureux. Si vo⁹
requiers q̃ nous sachõs sil a riẽs dedãs son poing
ains q̃ sa mort soit manifestee. Alors luy mesmes
y alla veoir Et print le poig dextre de Julius q̃ es-
toit fort clos/pource q̃ en rendãt lame il lauoit es-
trainct tellement q̃l le cõuint ouurir a force. Et a
dõc il y trouue vne lettre close et seellee dug seau
sans cõgnoissance pource q̃ a lestraindre la cire a-
uoit este froissee. Quant Vrsus tint la lettre il fut
moult desirant de scauoir quil y auoit dedans/et
quãt il leut ouuerte il veit que le cõtent des motz
dedãs escriptz disoient ainsi . Franc empereur de
porte toy pour meshuy daller au capitole / Car
ta mort y gist/Mais demain faitz ton vouloir.
Si tost que Vrsus eut leue la lettre si hault que
tous ses compaignons leurent entẽdue il luy sou
uint tãtost cõme zephir auoit dit ainsi/car ains q̃

lempereur mette le pied au capitole sa bonne fortune viendra dormir devans sa main/ & ce alors elle sesueille il est a garant/si autrement il est mort/ et pource dist. Ha ha zephir sage creature. Ha ha fortune faulse et traistre. Ha ha homme qui as escript ceste lettre/ et puis las fait mettre au poing de lempereur. Ha ha tresnoble prince/sage & courtoys/ preux et vaillant chevaleureux/et conquerant sur les rebelles / & pardonnant a ceulx qui requeroiẽt mercy/amodere en tes faitz que tu as cõduitz par grant prudence et discretion Car tu ne mis oncques ne feiz mettre homme a mort en ton courroux sans cause. Ha ha fleur & le myrouer de toute chevalerie. Ha ha clarte et lumiere de tous princes et seigneurs subgectz a toy donnent a congnoistre le droit chemin de gouverner. Ha ha prince souffisant et le chief/& empereur de tout le monde que test il advenu/ou sont les advis/le sens: les discretions qui ont este par cy devant en ton gouvernement et a lheure que tu receuz ceste lettre q̃ avoit tout ce destourne/sinon mauvaise fortune q̃ les occupoit tandis que la bonne dormoit en tes mains. En verite ce poise moy quelle ne fut esueillee en ce point Car depuis la fondation de celle cite ne mourut homme plus addresser/ne qui plus fut a plaindre. Et puis que aisi est advenu ie prie a dieu ql̃ mette lame de toy en son sainct paradis. Quãt Vosus bouchesnaue eut ainsi plaint & douloure lempereur il dist a ses cõpaignons. Seigñrs faictes ouvrir le capitole: Car nous pourryons bien trop attendre. Alors fut lhuys ouvert ou les gens de lempereur attendoient. Si entrerent dedans et trouverent les seigneurs de la cite a lentour du corps de Julius qui gisoit mort a terre/et pource silz avoient este esbahys la nuyt /encores lestoient ilz plus/ Car ilz avoient tenu le signe de la nuyt a trespilleux. Si tost q̃ bouchesnaue veit les gens de lẽpereur en tel point/il sceut trop bien quil estoit de faire/et dist. Seigneurs en ceste nuyt passee est advenu en Rome vng signe tres espouẽtable et de tresmauvaise exposition/car il a dit demonstre quen ceste cite advièndroit vne grãt merveille cõme il appert/car lempereur qui estoit venu par devers nous pour avoir cõseil sur ce signe en a monstre en nostre presence lexposition cõme vous voyez Car cõme il eut racõpte ladventure de ce signe /il est soubdainemẽt cheu mort devant nous/& puis que sa mesadventure a este telle ie cõseille quil soit porte en son palais/ affin que les nobles adonnent de sa sepulture. Si fut prins lempereur et emporte en son palais/mais quãt ceulx qui de luy recepuoient honneur et richesses sceurent son inconvenient ilz en furent moult dolens. Et dautre part ceulx qui le hayoient ou qui prest estoient aux honneurs apres sa mort/en furẽt bien ioyeulx. Et ainsi fut machinee la mort de Julius cesar le tresvaillant empereur. Mais pource que nous voulons entrer en autre propos / et q̃ cellay ne touche plus a nostre matiere/ nous en tairons atant/et parlerons deville pour racõpter cõment il se conduyt apres la feste de la fontaine aux pastoureaulx.

Comment apres le tournoy fait a la fontaine aux pastoureaulx Eville se combatit contre Norgal et comment deux damoiselles les departirent apres plusieurs parlers.

Chapitre .V.

L Ancienne histoire racõpte q̃ quãt le tournoy de la fõtaine aux pastoureaulx fut passe et q̃ la chevalerie sen fut allee Eville demoura en la place soy delectant a regarder le hourt de la royne Blanche/et vne pucelle qui aupres delle seoit ou il prenoit tresgrant plaisir. Et tellement quil dist frãchement a soy mesmes quil ne povoit iamais parvenir a hault honneur si elle nen estoit cause. Et que sa seulle valeur luy avoit donne le povoir dacomplir ce quil avoit fait. Et ainsi quil se delectoit en ses pensees et en la beaulte de la pucelle courtines encloyrent le hourt tellemẽt quil perdit la veue de la pucelle/mesmes le hourt se esvanouyt tellement que Eville ne veit que arbres et forestz/dont il fut moult dolent/ combien quil dist que amours luy avoit fait faire grant grace quãt il avoit eu tant despace que de lavoir/ Mais a la conquerre ont aucuns bonne grace en chevalerie telle que bonne renommee fut message pour luy a la pucelle. Et pour y parvenir il tourna le frain de son cheval/et se mist au chemin par devers la forest ou il chevaucha plusieurs iournees sans trouver adventures qui a racompter facent/mais il advint en vng soir quil se arresta sur vne fontaine pour soy reposer celle nuyt Et se feit soubz vng arbre pour passer la nuyt iusques au lendemain/toutesfois quant il se cuyda endormir il luy revint au devant la beaulte de la pucelle quil avoit veue au hourdis de Blanche la royne face/& disoit a luy mesmes quil ne pẽsoit point quil y eust plus belle damoiselle au monde/& tant q̃lle veoit point en soy que iamais fust de telle valleur que

pour paruenir a la pucelle / Saiche quelle soit octroyee a celluy qui mettra a fin les douze tournoys par force darmes / si na il pas tant de bien en ce conquerre / que la valeur de la pucelle ne le doiue surmonter. Atant se teut Epille / Si ouyt vng cheualier a cheual qui sembatit sur la fontaine / lequel descendu se refreschit de la clere eaue / puis se seist pour reposer / car tard estoit Et pource quil auoit le cueur oppresse de pensee / se print a dire cõme celluy q̃ seul cuydoit estre. Ha ha tresdesloyal le fortune et contraire / et pire que marastre / comment tu mas deshonnore a tousiours quant tu ne mas laisse demourer entre les bons et heureulx. Ains men as enchasse sans esperãce de retourner Car ce q̃ est fait ne peult estre a faire Ha malheureux il test honteusemẽt mescheu / car toutes choses que fortune te pourroit tollir il estoit en elle de le te rendre. Et ces parolles finees il se teut grãt espace sans mot dire fors a chef de piece q̃l reprint sa parolle et dist. Vrayemẽt ne suis ie pas si malheureux que ie me faitz / ne fortune ne ma pas tollu tout mon bon heur / ne puis ie pas aymer ce bõ me sẽble / p ma foy si faitz / fortune ne me le peult destourber. Et pource iayme ꝛ aymeray la pl' belle qui soit en vie / car ie ne cuyde pas que oncques nasq̃st sa pareille en beaulte ꝛ si ne scay pourquoy ie me plains / veu que son seul regard ma tant enrichy le cueur / q̃ se auãt ma mesaduẽture ie eusse veue la pucelle / fortune ne eust iamais eu pouoir de moy contrarier / et ne doubte point q̃ la valeur de la damoiselle que iayme tant ne me puisse remettre en mon premier estat tãt a de puissance en toutes vertus. Quãt il eut ce dit il se teut vng petit / mais Epille q̃ auoit ouy ses propos ne fut pas bien a son aise / car vng rain de ialousie luy entra au cueur. Si print a demander a soy mesmes qui est ou peult estre la pucelle q̃ ce cheualier prise tãt et tant belle et vertueuse dit estre. Certes dist il a soy mesmes / ie pẽse que ce soit celle q̃ ie vis auãt hier a lassorant aupres de Blanche la faee / et celle qui de son gre doit auoir a mary le bachelier / q̃ p sa prouesse debuoit gaigner les douze tournoys a la fontaine aux pastoureaulx / et celle mesmes q̃ tu aymes tãt q̃ tu ne pourrois souffrir q̃ vng autre en eust la iouyssance / car en tesmoing de ce bachelier il nen fut oncques point de peille. Et sil est ainsi q̃l en vueille iouyr / il conuiẽt q̃ il meure par tes mains / ou toy p les siennes. Et au regard de moy iayme mieulx mourir q̃ viure en ialousie. Ce dit il se teut / puis respõdit luy mesmes ꝛ dist. Seuffre vng peu ꝛ ne te surhaste poit / il peut estre q̃ ce nest point celle q̃ tu cuydes / car cõme lon dit chascun amãt a la plus belle dame par amours du monde: ꝛ pource la prise il tãt. Si attendz encores tãt que tu ayes ouy de ses propos plus largemẽt. Lors escouta Epille / car il esperoit scauoir encores du cheualier q̃lque chose / si nescouta pas longuemẽt quãt il ouyt le cheualier qui dist tout hault. Ha ha cheualier meschãt tu te vãtes en toy recõfortãt que tu aymeras maulgre fortune: ꝛ elle maulgre toy fera que ia ne seras ayme / car elle a ia cueilly la verge dont tu seras tourmẽte de iour en iour. Tu appercois desia ton mortel ennemy lequel des le premier tournoy la print en amour / ꝛ sil poursuyt les autres elle ne luy peult estre tollue. Quen dis tu / ne quen feras tu? Il fault quil meure par tes mains / ou que au second tournoy tu luy ostes son bruyt ꝛ victoire Et par ansi il aura failly a son aduenture. Or se garde de moy / car ie ne lasseure que de la mort ou que ie le puisse trouuer. Quant il eut ce dit il se teust / ꝛ Epille qui tout auoit ouy cõmẽca a suer dangoisse / car ialousie lauoit tellemẽt esmeu q̃ plus ne pouoit. Si commẽca a penser qui le cheualier pouoit estre qui ainsi luy vouloit soubztraire ses amours ꝛ le mettre a mort / ains quil nen vint a chef. Si pẽsa que ce pouoit de legier estre Norgal a qui il auoit tollu lhõneur du tournoy / dõt il fut moult dolent: car il le sentoit preux ꝛ vaillãt cheualier / combien quil se sentoit estre assez homme po' luy: mais il doubtoit quil ne luy empeschast son faict. Lors pourpẽsa quil conuenoit mettre remede a ceste besongne et que lendemain il mettroit a mort le cheualier / ou il rendceroit a lamo' de la pucelle. Ce ainsi ordonne en ses pensees / il ouyt le cheualier qui dist. Ha ha Epille frãc cheualier / Tu mas du tout deshonnore / tu fuz ne en malheure pour moy qui mas tollu toute consolation. Tu me ostas premierement a la fontaine aux pastoureaulx par ta subtille escremie les armes qui estoiẽt moult bõnes / ꝛ lendemain tu me destournas a gaigner le pris ꝛ lhõneur du tournoy / dont tu me paroccis le cueur / ꝛ sans toy seul ie ne faiz nulle doubte q̃ ie neusse emporte le pris du tournoy dõt ie eusse eu louẽge ꝛ recõmãdatiõ Certes Epille se tu ne me eusse fait vng si mortel encõbrier / iestoye en la sente dacquerre grace enuers la fleur de tout hõneur ꝛ de toute beaulte ꝛ qui tient mon cueur en ses las / ꝛ que iayme de tel amour que ie ne men deporteray tant que ie viuray. Ha ha que feray ie quãt ie sens celluy en vie qui ma destourne de paruenir a si hault guerdon. Si le roy Perceforest ou le roy Gadiffer son frere regnoient ꝛ ilz feussent en leur fleur ꝛ plus grant roydeur de leur aage / si ne pourroient ilz eulx vanter destre dignes de receuoir si hault hõ

neur. Et quant fortune mauoit mis en la voye de paruenir a telle perfection elle a ɔsenty q̃ ie soye recule par le corps dung seul cheualier nomme Epille dont elle ma dõne le coup de la mort sans rendre lame: mais bien se garde Epille/car ains que ie meure ie luy feray saillir lame du corps/ou ie le mettray aussi arriere de cõquerre la pucelle enuers moy que ie suis orendroit enuers luy. Et ne se voyse glorifiant de lhonneur quil a receu a ceste feste qui a este la premiere/car a la seconde ie luy promets faire autant de blasme. Et se garde si biẽ quil vouldra/car tant que lame me bate au corps il ne iouyra de la pucelle/trop en a iouy en fait desperance: ⁊ ainsi mayde la bonne affection que iay de paruenir a lamour de la tant noble pucelle. Je vouldroye q̃ de matin Epille fust en ceste place/Car il auroit la bataille a moy. Quant Epille eut recongneu le cheualier a ses parolles/il fut contrainct a dire tout hault. Par ma foy sire cheualier si vous aymez lheur de paruenir aussi tost a lamour de la pucelle que vous estes prest dauoir le combat a moy/iauroye laboure en vain: mais ie fais doubte que vostre bonne aduenture vous tournera a grant deshonneur/ car au plus matin vous aurez la bataille a moy sans quelque mercy: pource que orendroit ie vouldroye veoir qui est le plus digne de nous deux dauoir lamour de la pucelle. Ha ha Epille es tu la ⁊ si desires tãt ta mort. En verite dist le bachelier Epille/pour vray ie suis Epille ⁊ soyes asseur q̃ au plus matin ie te mettray hors de ta folle esperance/car tu ne es digne de paruenir a lamour de si noble pucelle. Ha ha vaillante fortune dist Norgal exaulcee ⁊ esleuee iusques es cielz/iappercoy maintenant que iay ma paix a toy quant tu mas daigne regarder de si plaisant visage que dauoir mis mon ennemy mortel entre mes mains par vng seul souhayt. Ha ha pucelle/dieu te doit ceste nuyt bon repos/car comme bon cheualier ie me combatray au plus matin contre mon ennemy pour acquerre ton amour et luy monstrer par force darmes que ien suis mieulx digne quil nest. Certes cheualier dist Epille/vous auez du plait assez/si par fait vous pouez venir au dessus de vostre querelle cõme vo⁹ faictes par parolle/mais la chose ne se fait pas ainsi/il conuient mettre la main a loeuure: ⁊ quant elle y est mise/si conuiẽt il auoir victoire. En verite se dist Norgal/ce scay ie bien/ie ne suis pas si fol que ie pretende a lamour de la pucelle par souhayt/ains cõme bien heureux. Et se ainsi aduient ie y mettray la vie ains que ie nen viẽne a chef: mais pource q̃ ie vo⁹ ay ouy dire que ie ne suis pas digne dauoir lamour de si haulte pucelle/sans faulte ie le congnois/car pour ceste heure ie ne congnois homme au monde q̃ en soit digne/mais il aduiẽt bien que par faulte de saige maistre on assiet le fol a la chaire. Si vous faitz telle responce/ie me vante q̃ vous en estes moins digne que moy/iasache que par fortune qui me fut cõtraire vous ayez eu autresfois vng petit de victoire sur moy/et aussi par deffaulte damours/dont iestoye desgarny. Et si vous osez deffendre ceste raison vo⁹ aurez au plus matin la bataille a moy/a telle fin que celluy qui en aura la victoire demeure en esperãce dauoir la pucelle/et laultre sen voyse en exil sans iamais pẽser a elle. Quãt epille ouyt la raison que Norgal auoit faicte il fut si en grant de respondre en acceptant la bataille que a peu le sceut Norgal entendre. Toutesfois il respondit. Epille dictes moy est vostre intẽtion daccepter la bataille ou de fuyr vostre voye/comme lasche et recreant. Beau sire dist epille/ie nay point intẽtion de fuyr/car ie vo⁹ monstreray demain que auant moy vous nauez droit a lamour de la pucelle. Cest ce q̃ me plaist dist Norgal. Or vous reposez iusques au iour et moy aussi si sera chascũ plus prompt et aduise en soustenant sa querelle. Ainsi que norgal le deuisa il le fist. Ilz sendormirent iusques a lendemain q̃ le soleil fut leue. Adonc se leua norgal qui sesueilla le premier ⁊ vint a Epille qui encores dormoit et luy dist ql se leuast. Lors saillit epille sur piedz et dist. Sire vous estes oultrageux de moy auoir tolu mon somme/cõmẽt dist norgal auez vo⁹ oublye de accõplir la bataille q̃ vous auez ꝑmise a faire contre moy. Sire dist Epille/cest le moindre soing q̃ iaye/car vous me auez oste du plus noble songe q̃ oncques a cheualier aduint/⁊ me semble q̃ iestoye maintenant ꝑ deuant la pucelle q̃ ie vis auãt hier aupres de Blanche la faee/Et la ie vo⁹ presentoye vaincu et pris ꝑ force darmes. Et elle tresioyeuse men remercyoit/tellemẽt q̃ mõ loyer men sembloit bien grant/surquoy vous me auez esueille. Et ne fust pour autre chose si aurez vo⁹ la bataille a moy. La vostre mercy sire dist Norgal/ car ie noseroys faire mon messagier dũg si preux cheualier cõe vo⁹ estes Sire ne tournez la lexẽple de tel songe sur vo⁹/ꝑ ce q̃ le sens en est autre q̃ ne pẽsez. La victoire que vous auez sur moy nest autre q̃ ie vous prouueray au iourdhuy recreant et vous liureray par force darmes moins digne que moy dauoir lhonneur de la pucelle. Et ceste laschete que ie prouueray en vous me rendra prisonnier a la pucelle comme son cheualier que ie suis et seray a tousiours. Et elle au gre damours aura mercy de moy. Et se elle vous promettoit

guerdon de tel present/ie requiers amours q̃l me
cõforte de len regracier/⁊ moy mesmes luy en rẽdz
graces et mercis quant guerdon daigna promet-
tre pour si petit present. Quant Epille ouyt lex-
position que Norgal mettoit a son songe il deuint
comme forcene/toutesfois il se amodera ⁊ dist. Si
re se voꝰ estiez Macrobe lexpositeur des songes
ie mettroye doubte en mon faict / mais non estes/
parquoy il cõuiendra que en ceste deffaulte lespee
en rende sa sentẽce. Si vous armez/ car temps en
est. Adonc se adouberent les deux champions/ et
quant ilz furent mõtez ⁊ appareillez de la iouste/
ilz monstrerent les visaiges lung a lautre/mais si
tost que Epille vit que norgal nauoit darmeures
sinon son heaulme son escu sa lance et son espee/il
en fut tout honteux/Lors dist. Sire cheualier voꝰ
nestes point arme pour cõbatre veu que vous na
uez que vostre escu pour voꝰ couurir. Je acquer-
roye petit dhonneur de entrer contre vous en ba-
taille mortelle/quãt ie voꝰ aurois cõquis lõ pour
roit dire q̃ ie nauroye cõquis que vng hõme nud q̃
me seroit a tousiours reprouche. Si noꝰ deportõs
tous deux de ceste bataille iusques a ce que vous
soyez arme cõme vng cheualier doit estre. Ha ha
recreant cheualier dist Norgal/as tu peur qui re-
quiers respit de ceste bataille a si petite occasion.
Et pource deffens toy si auãt que tu peulx en en-
suiuant ton honneur. Hõte seroit si ceste bataille
deffailloit par ta faulte non pas la mienne. Lors
dist epille / mais tãt seullement pource quil nap-
partiẽt point a vng cheualier arme de combatre
a vng desarme/souffre tant q̃ tu soyes garny dar-
mes/et si adonc ie ten faulx ie accorde dauoir per
du ma querelle/ ie voy bien dist Norgal q̃ tu q̃ers
vng iour de respit qui cẽt marcs vault. Et te sem
ble que se tu estois eschappe de ce pas Aıns q̃ vng
autre iour fust reuenu ie seroye ou mort ou empri
sonne. Certes cheualier dist Epille ceste couardi
se nest point dedãs mon courage. Et affin q̃ tu en
soys plus certain / ie le te mõstreray de fait. Atãt
il sault ius de son cheual et deuestit son haulbert
et le pendit a la branche dung arbre/puis remon-
te a cheual/lespee au coste senestre/ lescu au col/la
lãce au poing et le heaulme dessus sa teste. Quãt
le preux Epille se fut mis en tel estat par le grant
hardement et gẽtillesse de son cueur/combien qui
ne soit pas somme il fist ce tour pour le iourdhuy/
et dist a Norgal. Sire cheualier faictes bonne che
re/car ie vous suyuray de la bataille sil ne reste a
vous/ et soyez prest de moy receuoir la iouste/ ie
vous deffie. Quant Norgal vit le hardement ⁊ le
grant couraige du cheualier il tint moult de bien
de luy et dist. Par ma foy sire il me poise de ce que
vous auez fait/car iauois bien le courage de vous
cõquerre a tout le haubert/si me plaist bien se bon
vous semble de prolonger ceste querelle/ car pour
vray ie vous doubte plus en tel point q̃ quãt vous
auez vestu vostre haulbert. Sire Cheualier dist
epille qui ne prent quant il peult / il ne prent pas
quant il veult. Quant ie ne veulx vous voulez ⁊
au cõtraire quant voꝰ voulez ie ne veulx / et pour
ce deffẽdez vostre cause/ou allez rẽdre vostre corps
prisonnier en la presence de la pucelle que tant ay
mez comme lasche recreant et vaincu. Sire respõ
dit Norgal/ou que ie soye / ie me tiens bien a estre
en ses prisons sans vostre commandement/ mais
gardez vous de moy/car ie vous appelle de la iou
ste. Sãs plus mot dire les deux cheualiers eslon-
gnerent lung lautre / puis sen vindrent donner si
horribles coups au meillieu de leurs escuz q̃l sem
bloit que leur querelle fust mortelle. Et pource q̃
leurs escuz ne peurẽt soustenir la royde de leurs
lances/auec ce que fortune fauorisoit lung et lau-
tre leurs lances tronssonnerent et parfirent leur
poindre/puis tirerent leurs espees et commence-
rẽt vng estour moult terrible ⁊ a dõner telz coups
lung a lautre/ que se ilz eussent attainct lung
lautre a descouuert le moindre estoit assez grant
pour donner la mort a son homme. Et tant main
tindrent lestour que Norgal fut attainct a descou
uert sur lespaule/tellement que le sang en saillit
a grãt effort. Et lors dist epille. Sire aincois que
ie vous griefue plus recongnoissez que vous ne
auez quelque droit a la pucelle ne a son amour.
Commẽt cheualier dist norgal / me cuydez vous
auoir cõquis pour vng petit de sang q̃ vous auez
veu saillir de mon corps/ie vous aduertis que tãt
plus voy de mõ sang tãt suis ie plus courageux/
ardant/aduise/attrempe et entreprenant. Et si y
a vne autre raison/ie me combas pour si haulte q̃
relle/⁊ tant ayme la noble pucelle que ce par per-
dre le sang de mon corps la force de mes membres
en amendrissoit / sa tresgrande beaulte dont tous
biens me viennent le me rẽdroit au double. Sire
dist Epille/iayme tãt la pucelle que plus cher re-
ceueroye la mort que perdisse son amour / Mais
ie ne suis pas si bien fortune. Sans faulte dist nor
gal vous estes en voz cuyders/mais ains que mes
chappez verrez bien le cõtraire. Adonc se vont en
treferir des espees par grant roideur/⁊ tellement
quilz se commencerent a eschauffer lung sur lau-
tre / si q̃ le plus sage ne se sceut garder qui ne eust
plusieurs playes/dõt le sang deualloit iusques a
lesperon/ mesme la fumee qui de eulx et de leurs
cheuaulx yssoit les enumbroit, tellement q̃l sem-
bloit quilz fussent en vne nuee/ Tandis quilz se

combatoiẽt ainsi deux chevaliers et deux dames
sembatirẽt sur eulx q̃ venoiẽt de la feste de la fon-
taine aux pastoureaulx Et qui me demanderoit
qui estoiẽt les deux dames ⁊ les deux chevaliers/
le luy respondroye q̃ lung estoit Lyonnel ⁊ Troy-
lette sa cõpaigne/et lautre estoit Bennucq ⁊ lyõ-
nette sa moullier qui avoient demoure sur Blan
che la faee / et se retiroient chascun en sa contree.
Si tost quilz virẽt la bataille des deux chevaliers
tant horrible et q̃lz estoient si mal armez ilz eurẽt
grãt merveille q̃lle estoit la cause/ilz nattendoiẽt
sinon q̃ lung ou lautre fendist son homme au trẽ-
chãt de lespee iusques a la poictrine/ car il ne fail
loit que vng coup a descouvert. Ainsi quilz regar
doient celle bataille/ilz apperceurent q̃ vng haul
bert pendoit a la branche dũg arbre. Certes dist
lors Lyonnel ie pense que lung de ses bacheliers a
devestu son haulbert/ pource q̃l ne se vouloit poĩt
combatre cõtre son ennemy qui nestoit pas arme
Et vrayement cela ne se peult faire sinõ par grãt
frãchise de cueur. Si ne serons pas bien courtoys
si ceste bataille nest destournee par noꝰ/ ce faire se
peult. Certes sire dist Bennucq vous dictes bien
Si approcherent les deux champions/et lors dist
lyõnel. Seigneurs cessez vostre bataille tant que
ayons parle a vous/mais ceulx q̃ nẽtendoiẽt fors
a combatre ne respondirent mot. Si leur dist lyõ
nel de rechief. Seigneurs cessez vng bien petit a
nostre parolle ou en verite nous serõs contraires
a celluy q̃ ne le vouldra. Certes beaulx seigñrs
dist Morgal / La querelle est tant haulte quelle ne
peult remanoir. Par ma foy dist lyõnel/ il cõviẽt
quil soit ou par force ou par amours. Certes sire
dist Morgal/ nous ne doubtons en riens vostre for
ce/car au besoing nous serions deux amys/⁊ lors
serons contre vous deux pour mettre a fin nostre
entreprinse. Quant lyonnel entendit ceste respon
ce il en eut tresgrant merveille/car bien luy estoit
advis que a la lõgue il auroit la paour/pourquoy
il dist. Sire il me semble q̃l ny a nul de vous deux
qui nait bon mestier de reposer/et pource deportez
vous vng petit tãt que dit nous aurez la cause de
vostre bataille. Sire chevalier respondit Morgal
La cause de nostre q̃relle ne vous dirõs nous pas/
nous la voulons tenir secrette entre vous deux.
Il convient donc dist lyonnel que la querelle soit
hõteuse quãt elle ne peult estre declaire devãt gẽ-
tilz hommes. Lors se tira Exille a part et dist. Si
re chevalier nostre querelle nest pas honteuse et q̃
bien ne puisse estre recordee devant tous gentilz
hommes/sauf lhõneur des parties. Et affin que
nen soyez en erreur / ie le vous declaireray. Il est
vray q̃ nous deux avons vne pucelle de treshaul-
te valeur et recõgnoissons tresbien q̃ nul de nous
deux nest digne de parvenir a son amour se de sa
grace ne vient/toutesfois ma partie maintiẽt que
ien suis moins digne que luy/⁊ loffre a prouver ꝑ
ceste bataille. Si mẽ deffens comme veoir povez
Et pource soyez contẽt de nostre querelle/et vous
tirez a part tant que la verite en sera experimen-
tee au trenchant de lespee. Atant commencerent
a batailler comme devant/dont Lyonnel et Ben-
nucq furẽt fort esbahys Lors les deux dames tres
dolentes de ceste besongne pource que la querelle
estoit amoureuse marcherẽt avãt ⁊ saisirẽt chas-
cune vng chevalier par le frain/puis dirent. Sei-
gneurs nous mettõs la main a vous de par la pu
celle pour qui vous combatez ainsi. Et vous def-
fendons sur peine dencourir en vostre indignatiõ
que plus avãt nalliez en ceste bataille / que nayez
ouy nostre raison. Les deux champions oyans ce
furent moult esbahys/car ilz cuydoient certaine-
ment quelles venissent illec de par la pucelle/si se
arresterent et pour lhonneur des deux dames ilz
misrent pied a terre. Atãt lyonnette qui biẽ estoit
emparlee dist. En verite seigneurs voꝰ estes mal
conseillez qui ainsi vous combatez pour telle cho
se/ car se lũg de vous avoit occis son compaignon
si nauroit il point pourtant lamour de la pucelle.
Dame dist Morgal vous dictes bien / mais vous
scavez que le victorieux seroit asseur de luy. Or
me dictes dist la dame sire chevalier pensez vous
q̃ la dame vous ayme mieulx q̃ cest autre. Cer-
tes madame dist Morgal / se ien estoye certain ie
ne me doubteroye point tãt de luy. Lors dist la da
me a Exille. Et vous sire chevalier y avez vous
plus grant avantage que cestuy chevalier. Ma
dame dist exille/ie ne vaulx pas tãt que ie losasse
penser. Or vous deportez donc dist la dame/car ie
vous prouveray par voz congnoissances quil ny
a celluy de vous deux qui ne se combate a lencon-
tre de soy mesme. Il ne se peult faire que la pu-
celle nayme mieulx lung que lautre/ parquoy ce
le moins ayme occist le mieulx ayme son domma
ge est apparãt. Et se le cõtraire advenoit / ce nest
pas lintention de la pucelle q̃ son amy voyse met-
tãt a mort les vaillans chevaliers aval le pays
pourtant silz lont en grace/ car par ainsi monstre
roit il q̃lle fust faulse/ double et de legiere acointã
ce. Et par ceste raison conviendroit il quil perdist
son amour a tousiours / ou elle seroit a ce blasme
consentant. Si laissez ceste bataille se tant aymez
lhõneur de vous et lamour de la pucelle/ et se voꝰ
desirez estre en sa grace si la conquerez / non point
par hayne mortelle ne ꝑ ialousie mauvaise/ains
par bonne renommee dacquerir loz et pris, en che

ualerie qui soit courtoise messagiere enuers elle. Et cela vous peult plus valloir q̃ vostre bataille mortelle. Quāt les deux cheualiers eurent entēdue la dame/ilz neurent talent de plus combatre/ains Exille print la parolle & dist. Sire cheualier la dame ma monstre tant de viues raisons q̃ meshuy ne me cōbatray a vous/si ce nest sur mō corps deffendant. Sire respondit Norgal & ie vous q̃tte de mō appel. Quāt la bataille fut departie cōme dit est Norgal cōmāda la compaignie a dieu/si se bouta de randon dedans la forest/car il ne vouloit poīt estre cōgneu/& Exille demoura q̃ sen alla lauer son visaige a la fontaine q̃l sentoit souille de sang et de sueur. Lors cōgneut Lyōnel que cestoit exille q̃l auoit fait cheualier a la feste de la fontaine aux pastoureaulx/cōe dit est. Pourquoy il luy osta sō heaulme & luy fist merueilleuse chere/aussi fist exille a luy quāt il leut recongneu. Certes sire dist lors Lyōnel vous auez entreprins au iourdhuy vne folle bataille. Sire respōdit exille ainsi se passent les faitz de ieunesse/si est eureux qui la peult passer sans receuoir blasme ou dōmage. Mais ceste bōne dame q̃ dieu gard nous en a departis p son sens/q̃ vous neussiez sceu faire sans oultrer la bataille. Sire dist Lyonnel/il vault mieulx ainsi/mais or me dictes viendrez vous auec nous seiourner vne espace. Sire respōdit exille le seiourner ne mest point ꝓpice selon le dict de ceste bōne dame. Ains men iray q̃rre aduenture pour scauoir se ie vaulx aucune chose. Aussi il ny a poīt deux iours quō me dist q̃l y auoit vne merueilleuse aduenture en la forest a lespee vermeille/& pour ce mō intētion est de moy retraire celle part pour scauoir q̃lle est laduēture. Sire dist Lyōnel gardez q̃ vous entreprēnez/car vous scauez q̃l ny a plus q̃ trois sepmaines iusques au second tournoy de la fontaine aux pastoureaulx: et si par aucune mesaduenture vous estes blesse/tellement q̃ vous ne peussiez estre a celle feste/il vo⁹ pourroit tourner a grant dommage et deshōneur. Sire dist Exille ceste doubte me rend le courage couard/Mais pourtāt ie nen lairray point lerrer/car seiour ne me peult habilliter/et pource a dieu vous cōmād & vous aussi noble dame q̃ nous auez si gracieusement remōstre noz follies. Et lors sans plus mot dire il se partit et se bouta en la forest. Atant se taist lhistoire de Lyōnel et de Exille pour parler de Gallafar et racōpter ꝑtie de ses aduentures.

¶ Cōmāt Gallafar se mist au chemin pour trouuer la pucelle aux deux dragons/cōment il se combatit a Norgal et cōmēt quatre cheualiers les departirent vouldissent ou non.

¶ Chapitre. vi°.

Lhystoire racōpte q̃ quāt la dame de lhostel ou Gallafar estoit hostelle fut entree en sa chambre auecq̄s sa niepce. Gallafar demoura en la salle ou il trouua son lict fait & se coucha: mais il ne dormit gueres. Et se print a recorder les parolles & les argumens q̃ la pucelle luy auoit fait sur les propos quil auoit mis en auant/& luy fut tresbien aduis quelle scauoit autant ou plus des aduētures qui estoient aduenues au perron que luy mesmes. Et tant en auoit dit q̃l cuydoit pour vray que se fust la pucelle q̃ emmena les dragons apres laccōplissemēt du perron. Quant il eut illec gette son aduis il luy souuint q̃ de tout le soir tandis quelle ꝯtrarioit ainsi il ne lauoit oncques peu veoir au visage: combien quil sen fut mis en peine/car elle luy tournoit tousiours le dos. Si dist a soymesmes/ie ne soye iamais creu se ce nest elle propremēt ou sa compaignie qui emmena les deux dragōs si priuee delle quelle scait ses secretz & que cil estoit negligētemēt conduit entant que veue ne lauoit en la face/& quil leut bien recongneue veu quil lauoit tant regardee a lemprisonemēt des deux dragons/pourquoy il luy estoit grandement mesaduenu: mais il dist quil la verroit ains quil se partist de leans. Adonc il dist a luy mesmes/si ainsi est q̃ tu la recōgnoisse que diras tu/ne que feras tu. Tu layme tāt que si tost cōme tu la verras tu perdras la parolle par sa seule congnoissance cōme celluy qui ne scait q̃ luy est aduenu. Certes dist Gallafar/le couard pert maint bien par sa laschete: ie le dis pour moy qui suis tel/car ains q̃ ie paruienne deuant celle que ie voys querant ie perdray sens & entendement. Dis moy amours/est ce par toy que tous vrays amans sont comparez au gentil brachet qui est de telle nature que quant il entre en la trasse & il sent lodeur de la venoison/il semble a son maintien quil doiue yssir du sens de la grant ardeur q̃l a: & semble que par sa grāde asprete il doiue tout deuorer par sa hardie entreprinse pour la grant voulente q̃l a de taster de la curee/et de la part le sang. Et pource va il courant par la forest en ensuyuant la trace cōme forcene & glatissant haultemēt: mais quant ilz voyent le fleur qui les conduist au buisson ou la beste se repose ilz la sentent tantost changeant leur aboy en eulx retirant/car ilz nosent approcher la beste & la glatissent de loing dune maniere congneue des veneurs/& tāt

quilz renforcent leurs glatissemens. Or a luy/il est icy boute. Ainsi est la venoison trouuee ⁊ prinse a cause de cellay qui ne lose aborder Et cõme il me semble/ il en prent ainsi aux vrays amãs et ꝑ especial a moy. Car quãt beaulte me eut mis en la sente de vaurer la belle des belles ⁊ que plaisãce men eut fait sentir lodeur/ie fuz comme impatient/et de fait perdis toute contenance de la grãt asprete et ardeur que iauoye destre ayme delle/ꝑquoy ie me peusse de son gre en lieu de boyre et de manger moy desduyre en soulas et deportz q̇ sont entre les dames et amans ꝑ amours. Pour paruenir a celle tant haulte ioye/iay suyuy asprement la trasse. Or mest aduis que ie suis paruenu au buisson ou la belle cest tappie quãt elle a veu mõ chasser et a sentu lodeur/ car comme le gentil brachet / iay lodeur de la belle q̃ ie nose ad herdre/ iasache que ie la sente dedans le buisson / toutesfois ay ie chãge mõ glat qui signifie maintenant a elle cõme a dire/elle est icy elle y repose/mais pourrir y pourroit po² moy si nay secours des veneurs dont amours est souueraine/ car aincoys que paruenir puisse a mon desir il cõuient que par luy et par son ayde la belle soit icy domptee tellement q̃lle par contraincte me habandonne a tollir a moy ce que vergongne luy destourbe a donner. Ainsi suis ie combatu ⁊ compare au gentil brachet/ car de hardy et desirãt courage ay ie empris ma chasse/mais quãt vient a la prise/ie nay cueur ne hardement de le prendre combien que iay mon aboy change/affin que le veneur cest amours et ses aydes sachent q̃ la belle est trouuee/mais silz ne viennẽt au secours/il est certain que pour moy elle sen pourra retourner en aucune plus forte garenne. Ainsi que vous oyez se debatit Gallafar ⁊ fist ses cõparaisons grant ꝑtie de la nuyt. Et toutesfois dist il a soy mesmes q̃l auoit biẽ le hardemẽt de la regarder iusques a ce q̃l la recõgnoistroit pour ꝑuenir cõme gẽtil brachet/il suyuroit la trace tant que amours viẽdroit au secours/ne il ne cesseroit pour peine ne po² trauail q̃l en peust auoir. Et sacorda a ce q̃l en peust auoir le hardemẽt de demourer iusques a ce q̃l scauroit auq̃l lez la pucelle tiendroit son chemin/car il nauoit pas intention de iamais en perdre la trace si scauoit delle ꝑtie de son vouloir. Quant il eut assez fantasie en ses besongnes il sendormit iusques au iour q̃l sesueilla ⁊ q̃l vit q̃ desia estoit soleil leuãt. Adonc il ouyt q̃ plusieurs fẽmes ploiẽt ensemble/mais il se tapit/car il fut cõme surprins/ si faignit de dormir/ia sache que moult desirast la pucelle a veoir quil auoit de soir ainsi argue et en tant de manieres/ Toutesfoys si neut il couraige ne hardement comme vray amoureux soy aduãcer ne faire congnoistre en quelque estat q̃ ce fust. Tãdis quil estoit ainsi pres/la damoiselle yssit de la chãbre auec sa niepce quelle tenoit par la main en prenãt conge/car elle sen vouloit aller. Mais quãt la dame veit q̃ le cheualier nestoit encores leue/elle dist a sa niepce ⁊ aux damoiselles qui les suyuoient: parlons toyemẽt pour ce cheualier q̇ dort. Certes ma dame dist la pucelle/cest bien raison po² vng tel cheualier de cheminee/il deust ia auoir cheuauche trois ou quatre lieues pour trouuer aucune aduẽture ou il peust exaulcer son nom. Iauoye intẽtion de lenuoyer en vne miẽne besongne ou lieu dune amẽde q̃l me doit/mais ie men deporteray atãt/car cest de luy la chasse du brachet plãtee de glaps a neant ⁊ de prise/aucunesfois la cõuient esueiller. Quãt elle eut ce dit/elle sen passa atãt ⁊ mõta sur son palefroy/⁊ aisi acõpaignee de deux damoiselles tira son chemin/⁊ la dame retourna en sa chãbre. Mais q̇ fut alors ioyeulx ou non Gallafar ne lestoit mie/car il auoit le cueur tãt destroict q̃l ne scauoit q̃ dire: moult fut Gallafar dolent pour les raisons de la pucelle/il auoit dit vray de dire q̃ cestoit celle q̇ lespee luy bailla pour coupper les chaines des deux dragons/⁊ q̇ le fist esueiller a lhostel de la bõne dame la ou il la suyuoit: mais sur toute riẽs il se esmerueilloit de ce quelle lauoit cõpare au brachet/car par ce il luy estoit aduis quelle sceut ses pensees pourtãt que sur ceste matiere il auoit trauaille la plus part de la nuyt. Si se tenoit par trop fortune en aduersite/car sil se fust maintenu plus vertueusemẽt il eust este plus recõmãde vers la pucelle. Or est reboute ⁊ tenu pour vil par sa laschete/mais toutesfois puis quelle lauoit compare au brachet il en ouureroit cõme fait le brachet en lensuyuãt en toute diligence. Et a layde damours il attendoit destre reconforte en sa prise. Adonc il saillit sus tout au plus tost quil peust. Et quãt il eust vestu son haulbert il appella sa bonne hostesse pour prẽdre conge. Et apres le conge prins il luy pria q̃lle luy voulsist dire par courtoisie qui estoit la pucelle qui ainsi lauoit argue le soir deuãt pource q̃l pensoit que ce fust la pucelle qui auoit emprisonne les deux dragons. Sire cheualier dist la dame/il pourroit estre ainsi: mais elle me requist q̃ ie ne vous aduertisse point de son estat. Et pource ie vous conseille que poursuyuiez vostre entreprinse iusques a ce que vous le scaurez de son gre/ si en sera plus contente. Ma chere hostesse dist Gallafar la vostre bonne mercy. Atãt il monte sur son cheual ⁊ se met a chemin de grant randon apres la pucelle glatissant en ses pẽsees ⁊ retour-

nāt ꝓpos ⁊ entreprinses sur entreprinses en tāt de manieres q̄ si le glatissemēt eust resonne ainsi cōme le cueur les ordonnoit/affectueusemēt ⁊ en grāt ardeur de desir toute la forest eust retenty. Ainsi cheuaucha le bon Gallafar iusq̄s a soleil couchāt/menāt la vie de brachet gentil suyuāt la trace en ardāt desir de trouuer ce dōt il sentoit lodeur. Adōc il luy aduint q̄l trouua vne fontaine assez pres dune roche: ⁊ luy q̇ auoit soif ⁊ son cheual aussi/delibera mettre pied a terre: cōme il fist si sen alla refreschir au rieu de la fōtaine. Lors il apperceut vne damoiselle venāt celle part a tout deux potz de terre/laq̄lle luy dist. Sire cheualier dieu vo⁹ doint bon soir ⁊ preu vo⁹ face. Damoiselle respōdit le bachelier/Vous soyez la biē venue/mais or me dictes par courtoisie se vo⁹ demourez pres dicy/ie le vo⁹ dis pource q̄ vo⁹ venez a leaue a celle fōtaine. Sire dist elle/ouy: car ie suis a vne dame q̇ a son hostel assez pres dune prayerie/⁊ est nagueres vne pucelle arriuee acōpaignee d̄ deux damoiselles q̇ a req̄s destre hebergee ⁊ ie viēs q̄rir de leaue po² la refreschir. Quāt le cheualier eut ouy ces motz/il ꝑdit tātost son hardemēt: ⁊ acoup luy cheut au cueur q̄ cestoit la pucelle aux deux drag ōs q̄l aymoit si ꝑfaictemēt. Si demāda a la pucelle quel palefroy auoit la damoiselle estrangiere. Sire dist elle/cest vng cheual pōmelle pare de blāche houssure. Si tost que la damoiselle luy eut ce dit/le cueur ⁊ le corps luy chāgea ⁊ deuint tāt esbahy cōme sil eust este prins en larcin. Et la damoiselle q̇ auoit haste print cōge au cheualier ⁊ sen retourna vers lhostel/⁊ Gallafar demoura q̇ ressortit de sa hardie suyte: mais tāt y eut de biē q̄l chāgea son glatissemēt q̇ aduertissoit ⁊ dōnoit a cōgnoistre aux bōs veneurs. Or a luy icy repose nostre chasse/car il dist a soymesmes. Helas q̄ tu serois biē heureux si aucune ꝑsōne te menoit aīsi cōme par force a lhostel ou la pucelle q̄ tu aymes de si bon amour est arrestee/⁊ po² laquelle tu es a tel meschef q̄ tu nas repos ne nuyt ne iour. Helas se tu peusses recouurer sa beaulte sans son sceu/il ten fust de mieulx a tout iamais. Atāt il se teut vng petit/⁊ puis dist: mais q̄ te fault il quant tu scez q̄ tous cheualiers errās peuent sans blasme demāder logis a lhostel des seigneurs/des dames ⁊ des damoiselles. Et pource lieue toy sus incōtinēt ⁊ ten va demander par courtoisie a estre loge leans pour meshuy. Incontinēt q̄l eut ce dit/vne telle peur luy vint au deuāt quelle luy fist trēbler to⁹ les mēbres quāt si haultemēt osa penser q̄ deuāt elle il ne se oseroit trouuer pource q̄l se sentoit tāt mal garny de hardemēt q̄ de son fait ce ne seroit sinon vne desrision/⁊ quelle mesme linterrogueroit de parolles cōme elle auoit le soir de deuāt/⁊ si ne scauroit que respondre: car moy/elle ⁊ ceulx q̇ seroiēt en la ꝑsence len tiēdroiēt a ignorāt. Et par ainsi il accroistroit son dueil. Le preux cheualier mōstra bien cōmēt il estoit de la nature au gētil brachet/car tout ce iour il auoit hardimēt ⁊ de grāt courage suyuy la trace en glatissāt dedās son cueur ⁊ esmeu q̄ sil pouoit rattaindre sa chasse il mōstreroit cōmēt il estoit anime de parfournir sa besongne en mettāt son fait a oeuure. Or est il venu au buisson ou il scet quelle est entree pour le repos de la nuyt. Et quāt il se sentit si approche il ressortit par paour quil luy fist oublier toute ceste entreprinse ⁊ chāger son glay selon ses pēsees/car a present il ordōne q̄l y vint a secours aucune personne q̇ parlast pour luy/⁊ q̄ la pucelle respondit doulcemēt ⁊ lappella en apprenant a parler. Ha ha cōme heureux seroit si ce aduenoit/car ia nauroit se luy semble si bon cōmēcemēt q̇ bien remōstroit le remenāt en tēps ⁊ en lieu. Tāt glatit le frāc cheualier par paoureuse pensee pour le sentemēt prochain q̄l eut de sa mye q̄ la nuyt fut venue/⁊ se retira vng petit arriere de la fontaine au dessoubz dung arbre pour soy reposer/mais quāt il fut la venu le repos luy fut moult loingtain. Il estoit esguillōne de to⁹ costez de haulte pēsee couronnee de paour q̇ tout cōfondoit ⁊ tournoit a neāt son propos: mais il estoit tresdesirāt cōme gentil brachet q̄ secours luy vit q̇ son treuf luy affaitast en telle maniere q̄l en peust prendre a son vouloir sans doubte ou couardise. Aīsi q̄l ordōnoit en ses pēsees plusie²s faitz dōt il nauoit le hardemēt de mettre le moindre a fin/toutesfois se pēsa il cōme gentil brachet q̄ trop apperroit lasche ⁊ coüard/⁊ mauuaisemēt faisoit son deuoir selon son grāt desir quāt il napprochoit le lieu ou il scauoit la belle dōt il estoit en telle ardeur ⁊ conuoitise. Adōc se leua le bachelier ⁊ entra en la sente du manoir ou estoit la pucelle ⁊ ny auoit gueres loing/⁊ aussi il le veit assez tost/dōt il fut tāt attaint q̄l neust marche auāt po² nulle riēs. La prīt le cheualier a chāger son glay ⁊ mener la plus terrible suyte du mōde: non point de menasses ne de cruelz assaulx/mais de griefz souspirs ⁊ de dolēs plainctz. Illec se clamoit las/ chetif/ malheureux quant il nauoit cueur daller si auāt/⁊ si scauoit que la estoit la riēs au monde q̄ plus desiroit auoir/⁊ si ne deuoit ne pouoit doubter ꝑsonne nulle/dont il se tenoit a meschant ⁊ a lasche de courage quant il ne alloit auant/et si ne trouuoit point dempeschement. Adoncques il sefforcoit de aller auant par fiere voye amoureuse ⁊ par ardant desir qui luy enflāboit le corps/mais son hardemēt ne sestēdoit sinon a la maniere de lescremisseur qui marche ⁊ desmarche en son ieu ainsi q̄l est requis. Et pour

ressembler le gentil brāchet q̃ est de haulte entreprinse et de merueilleux glap quant au sentir le fleur de la venoison/mais quāt le voyt na hardemēt de lenuahir. Ainsi estoit il du cheualier amoureux/car il glatissoit en ses pensees/⁊ si menoit la greigneur suyte du monde garnie de diuers reclins pour la presence de la belle dont il se sentoit si pres. Ainsi se lamentoit le cheualier ⁊ tāt douloureusement que se pitie ⁊ mercy fussent si pres de luy q̃lz peussent entēdre son glat ia neussent si dur courage quilz ne cornassent la prinse ⁊ affectassent la venoison pour acharner le gentil brachet. Le cheualier par faulte de secours se retrahit aupres dung buisson pour songneusemēt garder que la belle ne print autre garenne sans son sceu/car il auoit tousiours esperance de secours. Et tādis quil estoit en ce point ⁊ cōtinuellement loeil par deuers lespinoy il veit que vne compaignie de dames ⁊ de damoiselles sailloient dehors de lhostel po[r] venir au serain a cause que la nuyt estoit ia venue/⁊ la lune luysoit belle et clere/et si estoit le tēps doulx ⁊ attrēpe. Et deux seruiteurs portoient deuāt elles deux grosses torches allumees q̃ rendoient grāt clarte. Si se tournoiēt po[r] aller vers la fontaine. Gallafar voyant celle cōpaignie fut tāt esbahy q̃l ne sceut que pēser ou de fuyr par la forest/ou soy rescōser affin q̃l ne fust apperceu/car il neust ose attendre sa bonne aduētare/⁊ mesme sa maladie estoit tant douloureuse q̃l nauoit courage de souffrir si grāt remede/car seulement la veue de la medicine luy suffisoit. Quāt il se fut tapy/la cōpaignie des dames passerēt aupres de luy. Si entendit le cheualier deux ieunes pucelles disāt ainsi lune a lautre. Il nya gueres que veis vng cheualier q̃ se comparoit a vng gentil brachet disant q̃l est de haulte entreprinse en sa chasse/⁊ a laborder il na pont de fait. Il disoit q̃l suyuroit bien ⁊ hardyment celle q̃l aymoit/mais quāt il paruiēdroit iusques a elle il nauroit point le hardemēt de la requeste de son amour/dont il se tenoit a meschāt cheualier. Quant Gallafar entendit ce il fut moult esbahy dont venoit a la cōgnoissance des pucelles ce quelles disoient. Si la cōmēca a regarder/⁊ ouyt que lune disoit. Damoiselle sachez q̃ le cheualier se tenoit a moult deceu/car le soir il auoit māge auec la pucelle dōt il estoit si amoureux/⁊ si ne lauoit point recōgneue cōbien q̃l se doubtait q̃ ce fust elle/ia sache q̃l ne la peust tout le soir plainement regarder. Par ma foy ma dame dist lautre/la pucelle eut dur courage veu quelle le cōgnoissoit/elle ne luy daigna faire tant de grace comme soy laisser veoir en la face sans demōstrer quelle y pēsast. Certes dist la pucelle/vne pucelle q̃ veult aymer par amours doit sur toutes riens regarder ou est lassiete de son amour/⁊ a q̃ elle laisse son hōneur en garde: car cest vne chere fleur tātost souillee/⁊ nest eaue q̃ la puis se lauer. Et po[r] ce puis q̃l nya point de recouurer/la femme ne peult trop pres regarder a q̃ elle soit seule. Et pourtāt ie scay tāt de lestat de la pucelle q̃ le cheualier nauroit point audiēce de parler a elle iusques a ce q̃l auroit mis a fin deux aduētures q̃ nul cheualier ne peult acheuer sil nest le pl[us] loyal amāt de tout le royaulme ⁊ extraict du sāg de Gadisser roy Descosse/⁊ vous pmetz q̃l mest aduis quelle a bōne cause: Car le sage dit quon doit esprouuer la personne ains quon y mette son amour/⁊ apres lespreuue faicte croyre/mais tard Cōbien q̃ les aucuns se cōduisent du tout au contraire pource quelles espreuuent apres quelles ont fait vng amy/⁊ nattendent point a aymer iusques a ce quelles ayent esprouue/dont maintes en sont deceues: Car quāt on est entre les las damours ce nest pas po[r] en partir a son pmier vouloir a cause de la honte ou du dommage/ou de la craincte q̃ sen ensuyt. Et voy la cōmēt la psonne se retrouue toute sa vie en desplaisance ⁊ en mesaise de cueur par sa folle pourueoyance ⁊ son petit aduis. Gēte pucelle dist lautre damoiselle/ie vo[us] remercye de vostre bon conseil/car iestoye trop deceue en mes pēsees: car la ou amours venoit aucunesfois veoir dedās mon cueur sil y auoit hostel assez suffisant po[r] luy/iestoye du tout aduisee de le receuoir a peu de prieres: Car ie tenoye a villanie reffus de pucelles quant son amy la requiert/mais doresenauāt ie vouldroye biē veoir a q̃lle psonne ie me vouldray ottroyer. Certes damoiselle dist sa cōpaigne/vous auez droit/car la pucelle deceue a trop poure nō. A ces motz furēt passees les deux pucelles tāt q̃ Gallafar ne peut pl[us] le[ur]s ppos entendre/mais il demoura tāt esbahy q̃l ne scauoit q̃ luy estoit aduenu pource q̃l lauoit veue plainemēt au visage la pucelle q̃ luy auoit baillee lespee au perron merueilleux dōt il ny auoit cheualier q̃ la peust empoigner Et scauoit q̃ celle pucelle mesme auoit emmene les deux dragōs la ou ilz furent emprisonnez/⁊ tāt lauoit trouuee belle a ceste fois q̃l en estoit tout trāsmue cōme sil eust veu aucune chose celeste/ou de tresgrāt reuerēce et dignite. Le gentil cheualier lors se retrouua moult dolent ⁊ tāt angoisseux par la treshaulte beaulte q̃l auoit veue en la pucelle quil cōmēca a soy plaindre de nature/disant. Ha ha treshaulte damoiselle de beaulte nō pareille ⁊ formee de par le dieu souuerain sur toutes les choses q̃l a crees dessoubz le firmament que vous ay ie meffait/ne suis ie point de dieu forme comme les autres. Ha ha dieu souuerain de vous me plaintz quāt vous

auez formee ceste pucelle de si treshaulte beaulte
quelle passe toutes les autres / ie croy q̃ vous le fei-
stes pour moy occire ou desesperer/car vous y auez
mis tant de sens & de beaulte que ie ne voy en moy
riens de ppre ne peult auoir p acquest q̃ puisse suf
fire a elle. Mais si humilite auec pitie me vou-
loit aucunemẽt aider si conuiendroit il q̃ raison le
destournast p necessite/car nullemẽt de deux cho-
ses nõ pelles / on ne peult faire accordãce. Si me
retrouuay tant dolent q̃ racõpter ne le scauroye.
Helas amours q̃ feray ie & ou me auez vo⁹ adres-
se cõbien q̃ ie le scay assez/ mais cest a ma doulou-
reuse mesaduẽture/ en plaintes/en souspirs q̃ me
trauailleront/ car amour engendree de tant pure
beaulte ne peult mourir ne estaindre tãt q̃ dure le
corps/ouq̃l elle est enracinee. Aussi ne veulx q̃lle
estaindre. Car il ne peult estre sicõme iespere q̃ sur
aucune petite grace soit enracinee et autremẽt ne
se pourroit faire/car bõne herbe ne se peult nour-
rir & croistre en mauuaise terre. Pourquoy cõme
il me semble ie nauray cause de desespoir/ais moy
tenir pour tres eureux. Car iasache q̃ le soleil soit
luysant & gette ses raiz aussi biẽ sur les mauuais
cõme sur les bons. Ja par luy des mauuais il ne
tirera bon fruict. Je le dis pource q̃ ie voy q̃ la tres
grãde beaulte de la pucelle passe tous les autres/
pourquoy elle peult estre cõparee au soleil q̃ passe
aussi toutes clartez/luyt et resplendist sa beaulte/
aussi bien sur les bons q̃ sur les mauuais. Et p es
pecial sur moy q̃l q̃ ie soye q̃ p sa grãt vertu a ẽgẽ
dre dedãs moy le pl⁹ noble fruit cõme est daymer
p amours/ce q̃ ne peult estre incorpore dedãs moy
q̃ ce ne soit suiuy daucune bõne vertu ou bõte qui
habite en mon entendemẽt/dont nature & fortune
ne mont point encores du tout cõdamne ne bãny
de leurs biẽs tẽporelz. Helas amours vous auez
sur ciel & sur terre pouoir & q̃ bien vo⁹ sert ne peult
faillir a grãt merite. Bien firent ceulx q̃ vous as-
sirent auec les dieux/car il mest aduis q̃l nest dieu
en terre q̃ tant ait de pouoir. Et au regard de moy
ie men loue. Car cõme celluy q̃ riẽs ne valloye et
q̃ digne nestoye de receuoir nul loz de voz graces
ou bienffaitz/ay receu de vostre greine telle q̃ auez
acoustume de semer es cueurs de voz amys q̃ vo⁹
lont nettoye & appareille pour receuoir. Et quãt
a moy qui ne cuydoye point tant valloir nay point
failly a voz biẽs faitz/car p vostre grace iay receu
de vostre greine q̃ a en moy engendre la plus haul
te amour q̃ oncq̃s homme peust entreprendre. Et
quãt tel honneur me auez fait raison est q̃ de moy
soit loyaulmẽt gardee/ & nettemẽt & souuẽt arrou
see/p sa souplesse/par fait darmes/en cheualerie/
par seruir amours sans faintises / et en tous ars
cõme loyal amoureux est tenu de faire. Quant il
eut dit ces motz vne damoiselle q̃ suyuoit la com
paignie des dames q̃ alloient deuãt approucha le
lieu ou Gallafar sestoit boute. Et pource q̃lle na
uoit point de clarte elle veit tant plus tost au raiz
de la lune le cheualier q̃ se tapissoit a lencõtre du
buisson/si eut peur et en refraignit son alleure cui
dant retourner/ mais quant le bachelier veit ce il
luy dist. Damoiselle nayez pe² & passez hardimẽt
Car vous nauez garde de moy. Atant marcha a
uant la damoiselle/& le cheualier luy vint a lencõ
tre/si luy dist. Damoiselle p courtoisie refraignez
vng petit vostre alleure tãt q̃ iaye ple deux motz
a vous. Sire dist la pucelle: or dictes tost sil vous
plaist/car ie ne puis longuemẽt demourer. La vo
stre bonne mercy dist Gallafar. Or me dictes sil
vo⁹ plaist q̃ est la pucelle q̃ va cy deuãt. Qui estes
vous dist la pucelle q̃ ce demãdez. Je suis dist gal
lafar vng cheualier estrãgier q̃ veult tout hõneur
& courtoisie a la pucelle & sa cõpaignie/mais pour
lhõneur de la tresgrãde beaulte de sa persõne vou
lentiers scauroye q̃ elle est/sauluue sa reuerẽce & sa
paix. Sire dist elle quãt vous dictes q̃ vous vou-
lez saulluer sa paix deporter vo⁹ cõuient de celle de
mãde/car se le vo⁹ disoye ce ne seroit pas sa paix.
Damoiselle dist le cheualier dont men veulx ie de
porter/en vous priãt au surplus q̃l ne vo⁹ desplai
se. Sire dist elle non fait il / car chascun peult de-
mãder ce q̃l luy plaist garder soit a q̃ est la respõce
mais dictes moy il me semble a vostre parolle q̃ ie
vous ay autresfois veu et ouy parler. Il se peult
bien faire dist gallafar/mais ie ne scay ou ne quãt
Sire dist la damoiselle ce fut la nuyt passee a lho-
stel de vne gentille dame ou la pucelle estoit logee
a qui ie suis. Ha ha tresbelle damoiselle dist le che
ualier vous soyez la tresbien venue/car ie suis cel
luy pour vray/et ie vous recongnois. Si vous re-
quiers que par vostre plaisir vous voulez vng pe-
tit appaiser ma doubtãce/car ie pense q̃ la damoi-
selle a q̃ vous estes qui me interroga tellement la
nuyt passee soit la pucelle q̃ apporta lespee au per
ron merueilleux/dont laduẽture fut depuis ache
uee/& q̃ les dragõs emmena iusq̃s a la caue ou ilz
furẽt empri sonnez to⁹ deux cõme scet chascũ. En
verite sire cheualier dist la pucelle/ se autre q̃ vo⁹
me faisoit celle demande ie luy denyasse / mais ie
vo⁹ diz pour vray q̃ cest elle. Et au regard de son es
tat nen enq̃rez plus auãt/car ie ne vous en diray
autre chose. Et tant scay de son fait q̃ cheualier q̃
viue ne scaura q̃ elle est fors celluy q̃ acheuera lad
uenture de la forest a lespee vermeille/et qui met-
tra au bas les merueilleuses aduentures q̃ aduin
drẽt au bon roy mehaygne en la queste du bon roy
Perceforest son frere qui sont trop nuysantes aux
cheualiers errans de la grãt bretaigne. Ha damoi

selle dist Gallafar le bachelier q̃ ces aduentures
achenera sera eureux a merueilles. Par ma foy
sire dist elle vous dictes vray/car iespere pour luy
tresgrant hõneur. Damoiselle dist le cheualier ie
scay sur ceste besõgne des choses aduenir vng peu
q̃ nul autre ne scet/ ⁊ suis certain q̃ ie mourray in
continent q̃ ceste aduenture sera acheuee par au-
tre q̃ par moy. Et pourtant q̃ ie suis aduerty que
cest la pucelle q̇ en rendra le guerdon. Je veulx q̃
vous sachez tãt de mon estat q̃l nya chose au mon
de que iayme tant q̃ la pucelle/iasache q̃ ne attẽs
quelque confort delle. Et voyla comment il men
prẽt/car cest ma mort/cest ma vie/cest tout ce q̇ me
soustient en honneur. Et si est celle pour laquelle
iacquerray honneur se ie dois iamais riens val-
loir. Quesse q̃ vous dictes sire dist la damoiselle/
ou auez vous prins le hardemẽt de aymer si haul
te pucelle. Car il nya sa pareille en toute la grant
bretaigne Et est yssue de si noble sang que peu en
est de pareilles Mais elle sen va celant iusques a
ce q̃ la deesse des sõges luy aura acõplie vne siẽne
aduenture q̃lle luy a promis de faire. Damoisel-
le dist Gallafar lhõme a tãt de franchise q̃l ayme
ou bon luy semble. Et se ie nen auoye iamais au-
tre chose si ma fait le dieu damours tãt dhonneur
que ie len mercye/quant il a assis mon cueur en si
hault lieu/car ie me puis bien vanter que ce a este
plus hault que ie ne vaulx/car iayme la plus
belle du royaulme/pourquoy ie seroys mal adui-
se se en ce ie nauoys suffisance Et ce me dõne grãt
cõfort/car ie tiens tant de bien en sa personne que
selle estoit aduertie de lamour dont ie layme elle
me auroit plus en sa grace que vng autre q̇ ny pẽ-
seroit point. Si vous requiers ce faire le pouez ꝑ
honneur que quãt vous la trouuerez seulle q̃ vo⁹
luy dictes cõment vous auez icy trouue le cheua-
lier q̃lle questiõna tant en vng soir/ en lhostel du-
ne dame q̇ est sa tante ⁊ ou le soir passe ie fuz recou
a hoste/⁊ lequel est tenu enuers elle dune amen-
de telle quelle luy vouldra commander/tousiours
prest de lacomplir iusques a son plain pouoir/⁊ cõ
me son cheualier a tout iamais. Et se par vostre
grace vous luy voulez toucher plus auant de mon
fait en aucune gracieusete de recõmandation cõ-
me vous scaurez bien faire/il me plaist tresbien et
plus ne la vouldroye trauailler/fors quelle soit cõ
tente que iemploye mon temps a elle aymer com-
me loyal amant doit faire. Sire dist la damoiselle
ie feray voulẽtiers tout cecy/ mais ne vo⁹ desplai-
se/il me fault suyuir les autres/iay icy trop lõgue-
mẽt demoure. Damoiselle dist le cheualier a dieu
vous cõmand. Adonc se partit elle ⁊ suyuit sa com
paignie ⁊ gallafar demoura recõforte/car il estoit
en tel estat q̃l nauoit point le courage de recevoir
plus grãt remede pour sa maladie/ Mais moult
luy pesoit q̃l nauoit demãde a la damoiselle se la
cõpaignie reuiẽdroit ꝑ la/toutesfois il delibera q̃l
attendroit encores vne espace en espoir de sa reue-
nue ⁊ dist a soy mesmes q̃l estoit trop simple de soy
tenir si cache/⁊ q̃ sil se aduancoit vng petit pl⁹ il luy
pourroit moult ꝓfiter veu q̃ haultesse fait lamou-
reux. Et en soy destournãt tousiours il ne seroit
iamais recõgneu. Et q̇ a aisi couardemẽt aymer
se met il ne seroit iamais aduance/⁊ que sil pouoit
tãt faire q̃l eust de la belle vng salut general il luy
en seroit de mieulx tous les iours de sa vie ⁊ ce ne
luy peult elle reffuser bonnement. Atant il saillit
hors du buisson/⁊ se mist au plain chemin po² at-
tẽdre la cõpaignie/⁊ cõme il estoit en ce point il ap
perceut q̃ vers luy venoit la lumiere en allumant
les dames et pucelles q̇ la clarte du feu suyuoient
tout le grãt chemin en approuchãt. Atãt luy print
vne froideur soubdaine tãt aygremẽt q̃ pour tout
le mõde il ne se fust tenu de trẽbler/car il sembloit
estre assailly dune aspre fieure/dõt il estoit a grãt
mesaise/car tous ses mẽbres luy trẽbloient cõme
la fueille en larbre. Et si auoit le cueur tãt mat q̃l
ne sentoit en luy tant de constance q̃l sceust plei-
ne respõdre pour le deffendemẽt se besoing luy fust/ais
luy estoit aduis q̃l auroit tresbien ouure sil se pou
oit recouurer en son recept. Si sen retourna en son
buisson trẽblant dũg tresfort ⁊ amoureux excès.
Quãt il se trouua en lespinoy le cueur luy cõmen-
ca a reuenir/⁊ la pucelle pour q̇ il estoit en ce poĩt
approchoit tousiours tellemẽt q̃ elle ⁊ sa compai-
gnie furẽt tãtost passez. Mais vng petit apres vne
damoiselle q̇ suyuoit les autres sen vint errãmẽt
vers lespinoy ou elle cuydoit trouuer le cheualier
ce q̃lle fist/⁊ le cheualier la recõgneut cõme celle q̇
auoit ꝑle a luy peu deuãt/si en fut moult ioyeulx.
Et la damoiselle le salua puis dist. Sire la lõgue
demouree q̃ ie feis nagueres auec vous a este cau-
se de dire ce q̃ mauez cõmande Mais sans faulte
elle en tint tresspeu de cõpte/fors q̃lle dist. Sil me
ayme ce ne fait ne chault ne froit. Aussi ie ne luy
puis deffendre. Mais au regard de lamende quil
me doit a ma voulente il me plaist q̃ vous luy diez
q̃lle est telle q̃l soit sur sa garde po² scauoir q̇ ache-
uera laduenture de la forest a lespee vermeille ⁊ q̇
mettra a fin les aduẽtures de la forest darnãt len-
chãtee q̇ cõmẽcerẽt des le tẽps du noble roy ꝑceso-
rest q̃ tãt sont nuisans aux cheualiers errãs de la
grãt bretaigne/⁊ lors q̃lle scaura il me viẽgne rap-
porter/⁊ le nom du cheualier/aisi aura il fourny sõ
amẽde enuers moy. Sire dist elle ainsi vo⁹ le mã-
de ma maistresse. Si soyez diligẽt en ceste besõgne

Car elle a ainsi ordonne celle chose que vous ne la verrez plus iusques a ce q̃ vous luy en apporterez certaines nouuelles. Damoiselle dist Gallafar/ie obeyray a son cõmandemẽt/mais dictes moy si voꝰ scauez a quelle fin elle desire tãt a scauoir le nom du cheualier q̃ acheuera tãt de haultes besongnes. Sire dist la damoiselle/ie ne le scay pas bien: mais iay espoir q̃ celluy q̃ en viendra a chef a son hõneur aura plus grãt aduãtage a son amour q̃ vng autre. Et pource pensez de mettre ceste besongne a fin cõme ie voꝰ ay dit. Et a dieu vous cõmand/car il men fault aller. Quãt Gallafar eut entẽdu ce q̃ la pucelle luy mandoit/⁊ il veit q̃ la damoiselle sen alloit il fut tout esbahy: car a ce quelle luy auoit dit il entendit q̃ la pucelle ne vouloit scauoir tel acheuemẽt/fors pource q̃ le bachelier estoit de treshaulte proesse q̃ mettroit a fin ces besongnes pour en faire son amy sil luy agree/mais ceste chose luy seroit trop griefue a porter se autre que luy le met a fin pẽsant que tel luy auroit grant aduãtage pour paruenir a lamour delle ⁊ il en seroit du tout reboute/⁊ ne seroit sinon repute le garson de celluy pour amonnecer a la fleur de beaulte ladueture ainsi acheuee ⁊ la cheualerie dicelluy. Ha ha dist Gallafar cõme serois ie a celle heure malheureux se aĩsi me le cõuenoit faire/car ce me seroit vng grãt reproche/⁊ q̃ ne me lairroit iusques a la fin du monde. De ce mãdemẽt fut Gallafar moult esbahy/car il ne veoit point q̃l fust a son honneur se luy mesmes nacheuoit ces aduentures/pourquoy il delibera dy mettre toute peine ⁊ diligence ⁊ deust il mourir en la poursuyte. Si saccorda a ce q̃ le matin il se partiroit/⁊ que iamais narresteroit si scauroit ou est la forest a lespee vermeille. Et illec reposa ceste nuyt iusques au lendemain bien matin quil se leua ⁊ alla querir son cheual/mais il trouua pendãt a larson de sa selle vne tresbelle espee/dont il fut moult ioyeulx/⁊ la tira hors du fourreau si la trouua belle ⁊ bonne/⁊ dist. Helas ⁊ dõt me peult venir ceste espee: certes ie seroye moult eureux se la pucelle que iayme tant la mauoit enuoyee/aussi ie laymeroye assez mieulx venant de sa main que dung autre/cõbien que ie pense quelle en viẽt/car se sont les fais qui procedent de courtoisie. Lors ceingnit lespee/puis mõta a cheual et se mist en la forest querãt par tout la forest a lespee vermeille: car il auoit grant doubte que vng autre que luy nacheuast ceste aduẽture. Le gẽtil cheualier cheuaucha plusieurs iournees querant la forest a lespee vermeille sans trouuer aduenture/fors les simples gens qui par faulte de chef y habitoient: mais vng iour cõme il cheuauchoit au

long dung ancien chemin il veit venir vers luy vng cheualier bien monte ⁊ prest de receuoir la iouste/il ne le recongneut pas pource que les couleurs de son escu estoiẽt caducques/cõbiẽ q̃l sembloit bien estre hõme de grãt facon/poꝛ quoy gallafar le vint escrier/en disãt. Sire cheualier gardez voꝰ de moy Le cheualier oyant ce/fut bien tost prest. Si vint vers lappellant a course de cheual ⁊ sentredonnerent si pesans coupz que Gallafar porta son hõme par terre/⁊ en faisant son poindre passa oultre moult ioyeulx de sa bõne aduẽture. Le cheualier abbatu moult dolent de sa mesaduẽture se releua au plus tost quil peut/puis monta a cheual/⁊ poursuyuit Gallafar de grãt randon poꝛ scauoir q̃ lauoit abbatu. Si fist tãt q̃l le attaint/⁊ luy dist Sire cheualier arrestez vous vng petit tãt q̃ iaye parle a voꝰ/⁊ ne me pẽsez point auoir cõquis poꝛ mauoir abbatu a la lãce. Sire dist gallafar/ie ne voꝰ ay abbatu ne vaincu/quesse q̃ voꝰ dictes dist gallafar. Mauez voꝰ point tãt de hardemẽt q̃ de recõgnoistre q̃ mauez nagueres abbatu a la iouste. Sire cheualier dist Gallafar ie ne veulx point nyer q̃ ie naye ordroit iouste a vous: mais ie nye que ie vous aye abbatu. Cõmẽt dist le cheualier voꝰ dictes merueilles/⁊ q̃ ma doncques porte par terre/ce na point este le vẽt. Vous dictes biẽ dist Gallafar/mais ce a este la plus belle pucelle du monde. Vous nestes pas femme dist le cheualier cõme ie croy. Je suis hõme naturel dist Gallafar/mais ie suis tellemẽt tenu par force damours que q̃ partiroit mon cueur par le meillieu/lon y trouueroit la figure de la plus belle pucelle et la mieulx moriginee q̃ soit en la grãt Bretaigne: ⁊ celle q̃ voꝰ a porte par terre/cest celle q̃ iayme/celle q̃ me soustient/⁊ celle dont toꝰ biẽs me viẽnẽt. Cest celle q̃ abbat les cheualiers quãt ilz ioustẽt a moy/⁊ pourquoy nõ: car cest la pꝰ belle du monde. Quãt le cheualier eut entẽdu gallafar/ il fut moult dolent/car il tenoit aymer la belle des belles: ne il neust pas souffert q̃ vng autre se fust vãte daymer plus belle. Et pource il respõdit assez fierement/⁊ dist. Certes cheualier voꝰ estes trop presumptueux et oultrecuyde qui pensez auoir pour aymer la plus belle pucelle du royaulme. En verite vous auriez mieulx audience de dire ces motz deuãt autruy que en ma presence/car il vous conuient desdire de cestuy oultrage/ou voꝰ aurez la bataille a moy tãt que par force darmes ie vous feray dire le contraire. Certes dist Gallafar/vous auez tort que vous touche il se ie dis que iayme la plus belle pucelle du monde ou du royaulme. Se ie lay dit ie le dis encores. Il men touche tant dist le cheualier que de celle parolle il

vous conuiēt desdire de cestuy oultrage/car ie ne pourroye souffrir que vous ne autre se vātast dauoir plus belle amye que moy/car au remenāt du monde en beaulte/en bonte il nya sa pareille: et pource renoncez a vostre parolle qui tant est oultrageuse. Sire cheualier dist gallafar/il mest aduis que vous me surquerez. Non fais dit le cheualier/mais cest loultrage dont vous estes plain qui tant abbaissez ma dame quant vous maintenez quen ce royaulme nen ya plus belle quelle. Sire dist Gallafar/quant vous maintenez que vous auez amye plus belle que la mienne/a ce cōgnois que vous auez amye cōme moy. Et au regard de celle que iayme loyaulment elle me suffist tresbien/mais a ce que vous voulez porter la vostre plus belle que la mienne/cela ne pourroye souffrir/ains deffendray sa beaulte alencōtre de tous autres/Car il mest tresbien aduis que nature ny scauroit q̄ amender ⁊ quelle la faicte pour exemplaire/⁊ fontaine de toute beaulte. Si appareillez vostre deffense/car iay en ce trop endure de vous. Atāt tirerent les deux cheualiers leurs espees/puis cōmēcerent vne tant terrible bataille q̄l sembloit q̄ lung eust occis le pere de lautre. Et vous prometz q̄ se vng sage hōme les eut veuz en vng tel maintien ⁊ il eust este aduerty dont ce venoit/il les eut tenuz tous deux pour folz ⁊ mal aduisez. Longuement se cōbatirent les deux cheualiers/⁊ tant firent que en peu dheure il ny eut celluy qui neust plusieurs playes/⁊ que par necessite le ꝯuenoit reposer. Et quāt ilz eurent vng petit eslongne lung lautre/le cheualier dist a Gallafar. Beau sire nous auons combatu par si tres noble ⁊ haulte querelle que cest raison que lung sache le nom de lautre/parquoy il se puisse vanter quil ayt vaincu le cheualier presumptueux q̄ disoit auoir la plus belle dame du royaulme comme faulx parleur ⁊ mensonger. Sire dist Gallafar/si me dictes le vostre comme celluy qui a mis la chose en termes. Certes sire voulentiers dist le cheualier/car tāt me tiens a bien fortune pour lamour de la belle que ie ne daigneroye celer mon nom. Si vous dis que lon me nōme Norgal. En verite sire dist Gallafar/iay autresfois ouy parler de vous: ⁊ a ce que iay entendu vous vous portastes cheualeureusement a la iournee deuant la fontaine aux pastoureaulx/iasache q̄ vng autre bachelier emporta lhonneur des deux iournees. Et affin que vous sachez mon nom/lon mappelle le cheualier a la toute passe: cest a dire q̄ iayme vne pucelle qui en beaulte et bonte toutes passe. Encores dist le cheualier nauez vous point bien sentu le trenchant de mon espee/veu que en vostre oultrage perseuerez. Par ma foy dist Gallafar/ie perseuere en ceste chose iusques a la mort. Et ce mort estoye ou par ma laschete disoye autremēt/ie veulx franchement que vous sachez que cest la plus belle des belles de ce royaulme ⁊ y en eust il cent milliers plus quil ny en a. Quāt Norgal entendit Gallafar/il fut tant mal content q̄l luy courut sus de toute sa force: ⁊ Gallafar qui peu le doubtoit luy courut sus bien ⁊ vaillāmēt/⁊ ce Norgal luy donnoit vng coup il luy en rēdoit deux/cōme preux ⁊ hardy quil estoit. Si fut leur bataille aspre ⁊ terrible pour leurs dames/⁊ longuemēt dura/car ilz estoient tous deux bons cheualiers. Fin de cōpte/Norgal se cōmēca a lasser: car il estoit trauaille de donner ⁊ receuoir horiōs/mais quāt gallafar en veit la maniere/il luy dist. Norgal beau sire ie fais doubte q̄ la beaulte de vostre dame ne vo⁹ apallisse en la veue de la miēne q̄ toutes passe. Certes dist Norgal/ne en appert ou en couuert la beaulte delle ne peult fort croistre cōme celle q̄ na pareille. Ce dictes vo⁹ beau sire dist Gallafar/toutesfois quāt il plaira a la belle q̄ tāt iayme il vo⁹ cōuiendra desdire. Certes sire dist Norgal/apres ce q̄ tel mot sera yssu de ma bouche/il ne sera ne iour ne nuyt: ⁊ si ne doubte pas que en la fin desdire ne vous en conuienne/⁊ cōgnoistre q̄l ya plus de beaulte en ma dame q̄ en la vostre. Atāt ilz recōmencerent leurs batailles aspres ⁊ terribles a merueilles: mais selon ce q̄l soit apparēt/il eust ꝯuenu q̄ Norgal en eust endure en la fin quāt dauenture quatre cheualiers du lignage Pergamō lhermite sembatirēt sur eulx/dont lūg senōmoit Marones/lautre Blanor/le tiers Orcanus/⁊ lautre Palides/lesquelz quant ilz congneurent Norgal qui a tel meschef se cōbatoit se misrent entre les deux chāpions pour scauoir q̄ les mouuoit. Et quāt ilz sceurēt leurs querelles/ilz les tindrent pour folz ⁊ dirent a Norgal q̄lz cōgnoissoient q̄l nestoit pas bien sage de prendre bataille a si petite cause/⁊ quil valoit mieulx de garder sa force ⁊ sa sante pour recouurer partie de son honneur a la seconde assemblee qui deuoit estre dedās huyt iours a la fontaine aux pastoureaulx. Atant ilz luy ꝯmanderēt quil reboutast son espee au fourreau/⁊ que pour ceste fois il nen fist pl⁹. Et apres ce ilz adresserēt leurs parolles a Gallafar q̄ se faisoit nommer le cheualier a la toute passe/⁊ dire quil fust content de la beaulte de sa dame/⁊ se deportast de la beaulte des autres sans en faire comparaison. Certes beaulx seigneurs dist Gallafar/qui meust laisse iouyr de ma parolle ie men fusse bien deporte/ains cestuy cheualier veult par force porter la beaulte

de sa dame par dessus la mienne. Sire dist marones/lung comme lautre tiēt dauoir la plus belle amye/combien que pour ce il ne doibt point auoir de bataille entre vous deux/car dedās huit iours il y aura vng noble tournoy deuāt la fōtaine aux pastoureaulx ou peu de cheualiers fauldront filz veullēt acqrir hōneur/ & ce p celle folle entreprise vo⁹ naurez lūg lautre tellemēt q̄ vo⁹ ny peussiez estre a la noble assēblee vo⁹ ny acqrrez q̄ blasme. Sire dist le cheualier ie suis cōtent de men deporter moyennant que ie demeure en mon honneur. Au regard de lhonneur dist marones / il vous en demourra autant q̄ a luy. Lors rebouterent leurs espees et fina leur entreprinse. Adonc Marones et ses compaignons prindrent conge a Gallafar quilz ne congneurēt point/tant pource quil auoit son chief en son heaulme cōme pource quil auoit change son nom et son escu. Si emmenerent leur cousin Norgal q̄ promettoit a Gallafar nouvelle bataille ce iamais il le rencōtroit. Atāt se taist lhistoire pour le present de Gallafar pour racompter de Marones/ Norgal & leurs compaignons q̄ se mistrent au chemin vers lassemblee du secōd tournoy deuant la fontaine aux pastoureaulx.

¶ Cōment Marones / Norgal & leurs cōpaignons furēt portez a terre par Passelyon/ cōment Marones gaigna les Arres a lassemblee du secōd tournoy deuant la fontaine aux pastoureaulx. Et cōmēt le lendemain Lyille gaigna le pris du tournoy.

¶ Chapitre.vii^e.

Pour mettre fin a nostre matiere lanciēne histoire nous fait icy mētion que quant Marones eut departy norgal de la bataille quil auoit entreprise a lencōtre du cheualier a la toute passe luy mesmes et ses compaignons se mistrēt au chemin le plus droict quilz peurent vers la fontaine aux pastoureaulx/car ilz ne vouloient nullemēt faillir a la noble assemblee q̄ deuoit estre en celle place. Et tant cheuaucherent sans trouuer aduēture digne de memoire q̄lz se retrouuerent a deux iournees pres du lieu ou lassemblee deuoit estre. Adonc ilz sembatirent au pied dune montaigne ou sourdoit vne clere fontaine/ en laq̄lle vng cheualier auoit beu et se refreschissoit/mais quant il vit venir les cinq cheualiers celle part en poit de

le fournir chascun dune lance/il mōta a cheual et les appella de la iouste. Lesquelz voyās la maniere du bachelier se arresterent et distrent lung a lautre quil le conuenoit fournir de ce quil requeroit. Adonc dist Norgal/Seigneurs cousins ie vous requiers la premiere iouste en recompense de la bataille que par vo⁹ ay enfraincte. Norgal dist Marones vous nauez mestier de ce faire/quant vous auez huy plus combatu que besoing ne vo⁹ fust/ combien que nous en sommes contens/car a ce q̄l me sēble du bachelier il en aura assez au dernier de nous cinq/touteffois iay grande merueille qui il peult estre/pource que son escu est couuert de la peau dung cheurel affin q̄l ne soit recongneu. Et quant norgal eut loctroy de la iouste/il picque son cheual puis couche sa lance/et va sur le cheualier de grant randon qui venoit sur luy de toute sa force. Si sentredonnerēt telz coups que toute la place en retentit / mais tellement mescheut il a Norgal quil fut porte par terre a la roideur de la lance/ Voyant les quatre cheualiers qui moult en furent dolens/et pour le venger Blanor picque son cheual apres le cheualier qui estoit desia prest pour le receuoir/ mais en print si mal a blanor quil fut tumbe ius de son cheual/Voyant Orcanus la maniere du cheualier dist quil aymoit mieulx estre abbatu a la iouste quil ne fist son pouoir de vēger ses deux cousins/mais il luy en print tellemēt q̄l fut contraint de habandōner sa selle/ Adonc le gētil Palides se presenta vaillamment pour vēger ses parens/mais il ne luy en print point mieulx q̄ aux autres. Quant marones vit ses quatre cousins qui furent ainsi traictez / il en fut moult dolent et fort luy pesoit quil voyoit que tous quatre estoient ainsi abbatus par la prouesse dung seul cheualier. Si delibera q̄l les vengeroit a son pouoir/ou il seroit leur cōpaignon a ce blasme. Si escria le cheualier q̄l se gardast de luy/& cōme celuy q̄ estoit duyt de tel mestier luy courut sus de toute sa force. Si trōssonnerēt leurs lances et fut le cheualier estranger tellement attainct en la lumiere de son heaulme quil se trouua a chief nud/mesme son cheual fut contrainct de se accroupir sur les reins de la pesanteur du coup/et marones fut tāt charge de celluy quil receut que son cheual tūba a terre a tout son maistre Quāt le cheualier estrāger vit ce & q̄l eut recouure son heaulme/ il se ferit dedās la forest et les cinq cheualiers demourerēt en leurs mal aduentures fort esbahys & dolens de ce quilz ne scauoiēt q̄ le cheualier estrangier estoit qui ainsi les auoit abbatus. Et qui me demanderoit quil estoit/ie diroye que ce fut passelyon q̄ sen alloit cherchāt les forestz po^r trouuer a ouyr nou-

uelles de la belle Marmona quil aymoit tant et de si bon amour quil nen pouoit faire moins. Si tost que Marones et ses quatre cousins virent q̃ le chevalier qui ainsi les avoit abbatuz a la iouste sen alloit son chemin de grant randon / les aucũs le vouloient suyvir / mais marones ne le voulut souffrir / car il aymoit mieulx q̃lz demourassent a tout le blasme que estre de rechief abbatuz / aussi ne vouloit il poĩt faillir a lassemblee ou nulz vaillans chevaliers ne fauldroient silz sont a leur delivre. Et pource prindrẽt ilz tous leur chemin devers la fontaine aux pastoureaulx parlãs du chevalier q̃ ainsi les avoit abbatuz. Lors se dist Marones / il me poise moult que ie ne scay q̃ il est / car ie vauldroye mieulx to⁹ les iours de ma vie. Cõmẽt dist Norgal pourriez vous de mieulx valoir a congnoistre celluy qui nous a fait tel deshõneur vous ne pourrez iamais parler de ceste adventure que ce ne soit a nostre blasme et a son honneur. Norgal dist marones ou vous nestes si gentil de cueur que fut vostre pere / ou ignorãce vo⁹ destourne a congnoistre la verite / car sachez de vray que lhomme qui dit bien dautruy exaulce son honneur / et en faitz darmes le preux chevalier doibt tousiours celer ses puesses et recorder celles dautruy Et sil est porte p̃ terre dũg preux chevalier il doit estre tres desirãt de le cõgnoistre / p̃quoy il puisse icelluy nommer et reciter ses prouesses devant dames / damoiselles et chevaliers / car to⁹ vaillãs hõmes sont tenus de ramener a memoire en tẽps et en lieu les faitz des vaillans chevaliers / et les prouesses qui sont faictes sur eulx / et leur est honneur dautruy exaulcer. Et au regard des siens il sen doit taire par raison / car en son cueur et en sa bouche reposeroit reprouche et vantise. Et en la bouche dautruy il en prent au contraire / et pourtant le chevalier est ravisseur des biens dautruy qui les vaillances dautruy taist / et celluy est reprouvé vanteur qui revelle les siennes. Si recordez doresnavant les faitz daultruy et vous y acquerrez hõneur. Celez les vostres et on les recordera. Et p̃ ainsi vostre grace et louenge vous doublera en parlant dhonnestes termes quon doit tenir en chevalerie. Les cinq chevaliers chevaucherent tant quilz sembatirent en la place ou seoit la fontaine aux pastoureaulx / Et pource quil estoit ia tard et quil faisoit obscur / ilz se bouterẽt en une fueillee pour celle nuyt / car la pl⁹ part du menu peuple de tout le pays sestoiẽt illecques recueilliz pour la renommee de la feste dont ilz avoient ouy parler / et aussi pource q̃lz desiroient moult de scavoir et veoir lassemblee des nobles du royaulme et davoir ũg chief cõe iadis avoit eu. Si avoiẽt fait logis et fueillees a lentour de la place pour heberger tous chevaliers. Les cinq compaignõs se retirerẽt sur une roche iusques au lẽdemain que Paustonnet le roy des menestrelz / et ceulx de son stille se leverent par temps / puis encõmencerent a crier par la champaigne. Or sus tresgentilz bacheliers qui avez voulente de cõquerre les armes qui tant sont belles et riches par devant la fontaine. Apres ces cris la chevalerie fut tãtost en poĩt / car ilz avoient ouy la voix des heraulx / puis vindrent au meillieu de la place ou Paustõnet les ordonna par dizenes / puis leur cõmanda q̃ chascun monstrast illec son sens et sa prouesse a lescremie des escuz / car celluy qui se conduyra le plus vaillãment emportera les armes a son hõneur. Adonc encommencerent les escremies par la praerie en plusieurs lieux. Et paustõnet se retrahit au parc ou la derniere escremie et espreuve se devoit faire Et sachez que au dessus au pendant de la mõtaigne estoit le maistre hourd de blanche la face tãt riche que ce sembloit pour lors ũg enchantemẽt a veoir / pource quil navoit pas apris de scavoir q̃ cestoit de telle richesse / mesmes la noble royne estoit assise tant hõnorablemẽt entre ses damoyselles quelle sembloit mieulx deesse que creature de chair humaine. Et daultre part les chevaliers escremissoient par la praerie et faisoient si grant bruit des espees sur les escuz q̃ merveilles / mais il ne demoura gueres que Norgal q̃ estoit preux et hardy et q̃ scavoit bien le mestier eut conquis ces neuf compaignons. Adonc les heraulx le amenerent au maistre parc a grant hõneur la ou il ne demoura gueres quant Norgal vit venir ũg autre chevalier quon emmenoit qui avoit matte ses cõpaignons. Si encõmencerẽt lescremie entre eulx deux aspre et forte / cõme ceulx qui bien le sceurẽt faire / mais pource quil pourroit ennuyer de racõpter les faitz de chascun Norgal fist tãt p̃ sa haulte prouesse quil eut la victoire et lhonneur de celle iournee. Si luy furent delivrees les armes le plus preux et qui sestoit maintenu plus chevaleureusement celle iournee / dont il fut a merveilles ioyeulx / et aussi furẽt tous ceulx de son lignage qui estoient illecques en grãt nombre. Moult fut ioyeulx le preux norgal de ce se quil se veoit p̃venir a tel hõneur / car bien luy sembloit quil parviendroit plus legieremẽt a lamour de la pucelle et que ce lendemain il pouoit soubzmettre par armes le chevalier q̃ avoit eu lhonneur du premier tournoy / il ne doubteroit de la en avãt q̃lque chevalier qui luy peust faire tort de la pucelle / et quil avoit bel avantage considere quil avoit le pris de celle iournee et quil ne pouoit estre que la pucelle

nen fust advertie ce qui le devoit moult encoura-
ger. Aussi il estoit arme a souhayt/pourquoy de
la en avant il ne devoit doubter chevalier tāt fust
puissant. Ainsi estoit pourmene le preux Norgal
par aucuns cuyders amoureux qui luy faisoient
edifier chasteaulx en espaigne/mais pource quil
estoit besoing de passer celle iournee assez legiere-
ment sans declairer ce que autreffois a este devi-
se/touteffois fut a ce soir le bachelier grandemēt
festoye et recommāde comme il appartenoit a cel
luy q̄ p sa vaillance avoit eu le pris du iour/ce fait
chascū sen alla reposer iusques a lendemain que
le soleil fut leve et que le roy des herauls fist crier
par les logis que tout chevalier q̄ vouloit acquer-
re honneur se pourveust et se mist sur les rences/
pour encommencer le tournoy ainsi quil estoit or-
donne le faire. Incontinēt que les chevaliers eu-
rent entendu la publicatiō des herauls/ilz sen al-
lerent tātost armer et mettre en point et se trouve-
rent en la place. Lors commencerent a courre les
lances les ungs sur les aultres par vive force/
car ilz veoyoient par devāt eulx le hourd de Blan-
che la face qui avoit illec aupres delle la plus bel-
le pucelle quō sceust trouver/acōpaignee de grāt
plāte de pucelles & damoyselles/pourquoy maintz
chevaliers en estoiēt plus courageux/mesmes le
preux Norgal q̄ mieulx laymoit que soy mesmes
sen courageoit en la regardant/ Et pour la veoir
mieulx a son ayse il sestoit trait hors du tournoy/
car de ce faire ne se povoit saouler. Et cōme il re-
garda la pucelle ung herault luy vint dire. Ha ha
norgal que faitz tu icy/que nacquiers tu lhōneur
de ce tournoy aussi vaillamment que tu feiz hier/
que te proffite ton regard se tu nacquiers louenge
et nom de souverain chevalier comme tu veulx
aymer beaulte souveraine que tu peulx de legier
acquerre/car en toute lassemblee na ton pareil fors
q̄ Epille qui emporta le p̄mier pris nest point ve-
nu a ce second tournoy. Et se tu luy peulx empes-
cher cestuy tu luy osteras sadroit a la pucelle. Et
pource laisse son regard & ten vas au tournoy fai-
re ton devoir. A ces motz se bouta Norgal impetueuse-
mēt au tournoy/ou il fist tāt de haulte prouesse q̄
bō le faisoit veoir/car en peu dheure chascū disoit
q̄l emporteroit lhōneur du tournoy sil poursuyvoit
cōme il lavoit cōmēce. Vaillāmēt se maintint
le preux Norgal & tāt q̄ herauls crioiēt de toutes
pars. Bien le fait Norgal & bō chevalier a en luy
preux & hardy/car il se maintient treshōnorablemēt.
Et mesmes la royne blanche le regardoit a
merveilles/& aussi faisoit la noble pucelle pour q̄
la feste se faisoit q̄ assise estoit a lhōneur. Si povez
scavoir q̄ ceulx du lignage pergamon en estoient

moult ioyeulx.

Tandis que Norgal faisoit des armes
a son vouloir ung chevalier partit de
la forest bien monte a tout ung escu
dore a une vermeille rose. lequel voyāt
le tournoy & oyāt la grāde recōmādation de Nor-
gal par les herauls fut moult dolent. Si vint a lē-
tree du tournoy/& dist a ung herault. Herault va
moy faire ung message au chevalier qui tant est
renōme/& quon nōme Norgal. Si luy dis q̄ assez
pres du hourd de Blāche la face a ung chevalier
qui luy māde quil viegne deffendre sa querelle a
scavoir sil est plus digne daymer la pucelle q̄ pour
le pris est assise en si hault hōneur. Atāt sen va le
herault a Norgal/& luy racōpta q̄ le chevalier a
la rose vermeille luy mādoit. Quāt Norgal enten-
dit ce il fut moult dolent de ces nouvelles/toutef-
fois pour la presence de la pucelle il en fut telle-
ment meu quil ne sen daigna esbahyr/ains pensa
de soy vēger a celle fois de son ennemy mortel. Si
se garnist dune lance et sen vint devers le hourd
de la pucelle que tāt aymoit/ou il trouva le cheva-
lier a la rose vermeille. Si luy dist assez felonneu-
sement. Es tu cy gentil chevalier qui fut mes a-
mours mas fait tāt de nuysance. Or est lheure ve-
nue que tu lamenderas. Il me plaist bien dist le
chevalier/se tu en as le povoir: mais le feras dont
te que tu ny accroisse ton blasme. Et pource ap-
pareille toy au mieulx que tu pourras/car la pu-
celle pourra veoir a ceste fois sur lequel elle aura
mieulx cause de asseoir son amour. Atāt sen vin-
drent les deux chevaliers lug cōtre lautre bruyāt
cōme tempeste/& se entredonnerēt telz coups que
toute la plaine en retentist: mais tāt en mescheut
a Norgal que la sangle & le poytral de son cheval
rompirent tellement quil en convint cheoir a ter-
re. Et le chevalier a la rose ne sen alla point si quitte
quil ne fust desheaulme/tellemēt que le sang luy
sailloit du visage sur la poictrine/mais il le por-
ta moult gracieusement pource quil avoit lhon-
neur de celle iouste. Atant il recouvra son heaul-
me & sen arma: puis dist a Norgal tout haulte. Si-
re chevalier/se vous scavez riens que dire a ceste
iouste venez au tournoy si en prenez sur moy ven-
geance au trenchant de lespee. Norgal moult dolent
de sa mesadventure ne respondit mot/car son des-
honneur multiplioit pource quil navoit point de
cheval/mais de ce ne chailloit gueres au cheva-
lier a la rose/car il se bouta au tournoy ou il com-
menca a faire la greigneur force darmes du mon-
de. Et se Norgal avoit bien fait au paravant si fut
il oublie/car quāt bel vient sur bel/le p̄mier bel
pert sa beaulte. Aussi advint a Norgal/que quāt

le cheualier a la rose fut en lestour/il fist tant que
tout le bruit luy demoura. Lors norgal qui remõ-
te estoit sur vng cheual cõquis se rebouta au tour
noy pour retrouuer son ennemy/car son intẽtion
estoit de soy venger ou de demourer du tout en sa
haulte/si fist tant q̃l paruint iusques a luy/& puis
lescria tout hault/mais le cheualier le receut vail
lamment/adonc il encommencerent vne terrible
bataille/si que la fumee sailloit de eulx & de leurs
cheuaulx. Et tant ferirẽt lung lautre q̃lz auoiẽt
les bras foullez/adonc ilz se prindrent a la luytte
tout a cheual forment animez quilz estoient lung
sur lautre. Et se maintindrent ainsi tant bien et
longuemẽt q̃ maintz cheualiers sestoient arrestez
pour veoir celle luytte merueilleuse. Et comme
ainsi soit quil en conuienne lung venir au dessus
le cheualier a la rose se cõmenca a hontoyer de ce
que Norgal luy demouroit si longuement en ver-
tu et fist tellement q̃ en peu despace il lesleua hors
de la selle et le laissa tũber emmy la praerie: quãt
les herauls virent celle iouste finee/to⁹ dune voix
cõmencerẽt a crier au cheualier a la vermeille ro
se/car cest la passe prouesse. Cest le cheualier au
quel nul na duree. Et voyant le cheualier q̃l estoit
ainsi quitte de Norgal il se rebouta ioyeusement
au tournoy/ou il fist tant darmes q̃ a la fin le pris
et lhõneur luy demoura. Et quãt lestour fut cesse
et quil fut temps daller a table trompettes sonne
rent la premiere assise. Si estoit grant noblesse de
veoir venir au banquet cheualiers/dames et da
moyselles atournees a la mode de grece quon te-
noit au pays des le temps du roy Perceforest. Et
quant ce vint a seoir le cheualier a la rose vermeil
le/et Norgal furent assis lung empres lautre/cõ-
bien q̃lz se entrehayoiẽt mortellemẽt/mais pour
sauluer leur honneur chascun se deportoit de mõ-
strer ce q̃l en auoit au cueur/Mesme le cheualier
a la rose faisoit a Norgal grant honneur/pareille
mẽt faisoit norgal en esperant de soy venger quãt
il pourroit. Chascun fut planteureusemẽt seruy/
car la dame dont les biẽs venoiẽt nauoit pas ou-
blie lhõneur/elle auoit veu a la court du bon roy
son pere/Mais elle ne se mõstra point a ce disner/
cõbien que par le gre de la pucelle elle fit presen-
ter a Epille la rose vermeille/cõme a celluy q̃ em-
portoit le pris & lhõneur du tournoy/dõt le cheua-
lier fut moult lye/& norgal moult dolent/dõt il ne
monstra lors semblant. Apres le banquet cõmen
cerẽt les carolles tant que chascun se retira en son
logis iusques a lendemain q̃ la cheualerie se met
toit en point pour retourner en leur cõtree. Atant
se taist lhystoire de celle assemblee pour racõpter
partie des aduentures Dtram le cheualier.

Comment Dtram le cheualier se mist
en queste pour trouuer Gallafar son fre
re. Et cõmẽt Gallafar despendit lespee
vermeille. Chapitre. viii.

L Ancienne et
vraye hystoire fait mẽtion que
auant que la feste du perron
merueilleux fust passee et que
lespee fut enferree au coupper
les chaines dont les deux dragons estoient lyez/&
que Gallafar se fust mis en queste de la pucelle q̃
emmenoit les deux dragons cõme dit est: iacoit ce
que ceulx de la feste fussent en doubte que Dtram
auoit acheue laduẽture q̃ nestoit point certain de
son frere Gallafar/& pour le trouuer il cheuau-
cha plus de deux moys sans trouuer aduẽtures.
Fin de cõpte/il sembatit au second tournoy de la
fontaine aux pastoureaulx/& depuis la feste ache
uee il cheuaucha maincte iournee tãt q̃l sembatit
sur vne fõtaine ou il trouua vng cheualier moult
pẽsif. Dtram q̃ las estoit de cheuaucher mist pied
a terre/puis mist son cheual paistre et se tourna
vers la fontaine ou le cheualier estoit pensif. Et
quãt Dtram veit que le cheualier ne yssoit point
hors de ses pẽsees il sen alla boire & soy refreschir:
& tandis le cheualier laissa son pẽser. Et voyant
Dtram boire a la fontaine il le cogneut tresbien:
pourquoy il le salua & dist. Dtram sire cheualier
vo⁹ soyez le biẽ venu. Adonc Dtrã leua la face/si
cogneut q̃ cestoit Blanor quon nõmoit le premier
cheualier/si luy fist vne merueilleuse feste. Sire
dist Blanor/il y a grãt piece q̃ ne vous veis/mais
dictes moy de voz nouuelles. Sire dist Dtram/ie
voys querãt Gallafar mon frere dont plusieurs
cheualiers furẽt en doubte & sont encores/car les
aucuns disent quil acheua laduẽture du perron
merueilleux. Les autres disent q̃ ce fut celluy qui
porta les dragons: & depuis ce terme le cheualier
ne fut veu/& po² le trouuer me suis mis en queste/
si ay cheuauche maincte iournee pour trouuer de
luy nouuelles/si vous prie que de voz nouuelles
puisse aucũ peu scauoir. Sire dist Blanor/il na
gueres auec. xv. iours q̃ ie me partis de la secõde
assẽblee de la fontaine aux pastoureaulx: si vous
aduertis q̃ en ceste feste eut vng cheualier nõme
Epille q̃ en emporta lhõneur cõme il fist du pre-
mier tournoy/& luy enuoya blãche la faee en guer
don de sa victoire vne merueilleuse rose. Certes
sire dist Dtrã/le cheualier sera moult heureux sil
peult parfiner ainsi q̃l a cõmẽce/mais dictes moy p
courtoisie a quoy vo⁹ pensiez nagueres. Sire dist
blanor/voulẽtiers ie pẽsoye a vne aduẽture q̃ iay
a ce matin trouuee/si men batis a lẽtree de la forest
a lespee vermeille ou ie trouuay vne espee pendãt

a vng pillier seant sur le chemin auquel a lettres escriptes qui disent ainsi. O tu cheualier errãt se tu peulx despendre ceste espee et la porter parmy ceste forest sans en perdre la couleur/tu acheueras la greigneur aduenture de la grant Bretaigne.

Quãt Vtram entendit ce il demãda a Blanor sil sestoit essaye de la despendre. Certes ouy dist blanor/& aussi ont maintz autres cheualiers qui nen sont non plus venuz a chief que moy. Et ce fut la cause pourquoy ie pensoye naguerez. Par ma foy sire dist Vtram/ cest merueilleuse aduenture/ si vous prie q̃ me monstrez la voye dy aller/car voulentiers my essayeroye. Certes dist blanor/ vous estes de si noble extraction que telles aduentures ne pourroient deuant vous demourer sans icelles acõplir. Et pource vo⁹ meneray iusques au lieu/ Atant sen vont mettre au chemin tant quilz arriuerent a soleil esconsant a lentree de la forest aux merueilles ou ilz trouuerent le pillier a quoy pendoit lespee vermeille. Lors Vtram quant il entendit le sens de la lettre illec escripte mist la main a lespee/si la mist assez legieremẽt hors du croq. Et lors blanor de ce moult ioyeulx dist. Sire ceste aduenture est vostre/puis que laduẽture auez acheuee de lespee esleuer. Par ma foy sire dist Vtram ie nẽ suis point encores trop certain. Sire dist blanor/ne scay du surplus comment il vous en aduiẽdra/mais portez la parmy la forest et ie vous attẽdray icy iusques a lendemain heure de nõne pour scauoir commẽt il vous en sera aduenu. Certes dist Vtram il me plaist bien. Atant se bouta Vtrã en la forest/et Blanor demoura illecques iusques a lendemain a nonne que vng sien cousin nomme Paris sembatit sur luy/auquel blanor racompta ce pourquoy il sestoit illec arreste/ mais pource ql ne scauoit comment la besongne de Vtram se porteroit/ doubtant trop demourer il se partit dillec auec Paris deuisant de Vtram/pensant pour vray ql auoit laduẽture acheuee. Vtram cheuaucha parmy la forest deux grosses lieues/sans trouuer aduẽture lespee au poing tant quil sembatit sur vne fõtaine belle a merueilles/ enclose de pierre et de preaulx ornez darbres de diuerses manieres qui enuironnoient le lieu. Aupres de la fontaine auoit vng pillier auquel pẽdoit vng cor dyuoire moult bel/ a vne chayne dargent/ et Vtram le voyãt pẽsa ql estoit la mis pour le sonner/si le sonna par trois fois si puissamment q̃ toute la forest en retentist. Ce fait il mist pied a la fõtaine/ mais soubdainemẽt vne belle damoiselle y arriua montee sur vng palleffroy qui salua le cheualier courtoisement. Sire cheualier qui auez sonne le cor q̃ vous plaist il. Lors dist Vtrã/damoyselle ne vous desplaise se iay le cor sonne/car ie cuydoye ql fust illec pendu pour ce faire. Sire dist elle/cest verite/ car madame le y a fait pẽdre affin que les cheualiers qui vouldroient acheuer laduẽture de lespee vermeille et qui a ceste fontaine arriueroient sonnassent ce cor pour leur adresser de tãt qlz auroiẽt a faire. Et pource suis venue au son de ce cor. Damoyselle dist le cheualier vous soyez la biẽ venue Si vous requiers que vo⁹ me adressiez de ce que iay a faire/car iay apporte lespee vermeille. Sire dist elle voulentiers. Adonc monterẽt a cheual et tant cheaucherẽt ensemble quilz arriuerẽt vng soir a vng bel hostel ou ilz descendirent/ & y eut seruiteurs qui mistrent leurs cheuaulx en lestable.

Lors print la damoiselle le cheualier & lamena en vne moult belle salle ou estoient les deux damoyselles qui le desarmerent/et le firẽt lauer/puis laffulerent dung manteau en disant. Sire il est meshuy temps de soupper Si venez en la chambre de la dame de ceans. Damoyselle dist le cheualier a vostre plaisir. Atant lamenerẽt en vne noble chãbre ou les tables estoient mises. Lors luy vint dire vng escuyer. Sire ne vous desplaise/car madame viendra tantost. Et tout droit apres vint vne damoyselle richement atournee et excellentement belle. Quant le cheualier la veit il pensa bien que cestoit la dame de leans/si la salua moult courtoisement. Sire dist la damoyselle/vous soyez le biẽ venu/mais par courtoisie dictes moy vostre nom/ sans faulte damoyselle voulentiers. Lon me nomme Vtram et fut mon pere Gadiffer roy descosse filz au roy Gadiffer mon grãt pere/ma mere eut a nom flamine & fut fille du roy de la roide mõtaigne. La damoyselle fut moult lyee de ce/ cuydant estre venue a chief de sa pẽsee/ si fist au cheualier la greigneur feste du monde/ en disant de rechief. Sire cheualier vous soyez le bien venu/car ie me tiẽs a bien heureuse de veoir ceans cheualier yssu de si noble lieu. Ce dit elle fist lauer/puis mist le cheualier deuant elle au hault bout de la table ou ilz furent seruis planteureusement dont le cheualier fut esbahy/mais affin quil sen sceust louer autre part en temps et en lieu dist ainsi/Damoyselle ie vous remercye grandemẽt et me loue de vo⁹ de tout mõ pouoir/car oncques ne me trouuay en lieu plus honore. Si vous prie que me dissiez vostre nom/affin q̃ ie me sache de q̃ louer. Tresvoulentiers dist la damoiselle. Lon me nomme Serfora. Et suis du lignage au bõ hermite Pergamõ Certes damoyselle dist Vtram/ dont estes vous dung lignage moult noble et puissant. Atant damoyselles et escuyers marcherẽt auant pour desseruir. Et les tables ostees vng bruuage especial

fut apporte et la se deuiserent la damoiselle et le cheualier tant que la damoyselle dist ainsi. Sire il est meshuy temps de reposer/et se vous voulez poursuyuir la aduenture de ceste forest/ceste damoiselle vous addressera de vostre faict et ce a vostre conge. Atant se partit Cesora et Vtram demoura auec la damoyselle qui le deuoit cõseiller si luy dist. Damoiselle mõstrez moy la charge poʳ acheuer laduenture sil vous plaist. Sire dist elle voulentiers/pourquoy de prime face ie vous conseille que vous soyez en point de voꝰ deffendre. Damoyselle dist il voulentiers. Atant il se fist armer/et puis dist. Damoyselle ie suis prest de faire ce que voꝰ me cõmãderez. Sire dist elle venez donc auec moy. Lors elle lemmena a lhuys dune chãbre qlle ouurit/puis luy dist. Sire entrez cy dedãs/car ce que vous y trouuerez vous enseignera que vous deuez faire/et se yssir en pouez a vostre hõneur voꝰ aurez acheuee la plus grant partie de vostre aduenture. Le cheualier entra en la chambre et la damoyselle tira lhuys/puis sen alla son chemin. Adonc le cheualier marche auant et trouue vne chambre la mieulx attournee de toutes choses ql eut oncques veue/il y faisoit assez obscur/et ny auoit lumiere q̃ dune lampe qui ardoit en vne aulmoyre/au meillieu de laquelle il veit vng lict richement atourne/et y estoit couchee vne pucelle moult belle qui se dormoit. Moult fut le cheualier esbahy de ce/et ne scauoit qui luy estoit aduenu/car pource q̃ la damoyselle lauoit faict armer il ne se osoit desarmer pour coucher auec la pucelle de paour quil ne fust trahy et surprins sans ses armes/mais Venꝰ asseura de ce son cueur/car il luy sembla quil ny auoit remede meilleur que de fermer lhuys si biẽ quon ne le peust ouurir deuãt quil fust arme pour soy deffendre se aucũ luy vouloit mal/ce quil fist songneusement/puis se desarme et se couche aupres de la pucelle/mais ce ne fut pas si bellement quelle ne sen esueillast/combien quil si gouuerna tellement que aincoys quil fust iour/elle luy pardonna son oultrage. Et quant elle pensa que laube apparoit/elle luy requist quil se leuast/affin q̃ ses damoyselles ne sceussent laduẽture. Atant se leua le cheualier et sarma/puis fut mene par la main hors de la chambre. Mais il ne sceut q̃ ce fist/car il ne se donna de garde quãt il se trouua en la forest son cheual au plus pres de luy/dont il fut moult esbahy. Si monta a cheual et se mist a cheuaucher tant quil fut hors de la forest/mais lors luy souuint de lespee quil auoit apportee vermeille/si la regarda et luy soubdainement la trouua toute noyre/comme attrament. Quant le cheualier veit ce si en fut moult esbahy si print sa robe et la cuydoit nettoyer/mais ce fut pour neãt/car vng ancien homme luy vint au deuant qui luy dist quil la nettoyoit en vain et ql nauoit point accomply de laduenture selon le contenu de la lettre du perron/et pource rendez moy lespee et vous en allez vostre chemin. Quãt Vtram entendit le viellard il en eut grant merueilles/si luy dist. Beau sire ie vous prie q̃ vous me dictes a quoy il tient que ie ne lay point accomplye et a qlle cause lespee est ainsi deuenue noyre. Sire dist lanciẽ homme/vous me baillerez lespee si verrez ql men aduiẽdra. Atant le cheualier rẽdit lespee au bon homme/dont laduenture fut telle q̃ le cheualier perdit homme et espee/et ne sceut que tout deuint/dont il eut grant merueille. Pourquoy il se mist au chemin/tant que au cinquiesme iour il se trouua au pillier ou il auoit despẽdu lespee vermeille qui pẽdoit a son crocq cõme deuãt. Aquoy il congneut quil nauoit point accomply laduenture. Et cõe Vtrã sesmerueilloit de celle aduẽture deux cheualiers biẽ mõtez venoiẽt celle part poʳ acheuer laduenture de lespee/mais quant Vtrã les vit il les escria en disant. Seigñrs ne approuchez ce pillier se ne voulez iouster a moy. Certes sire respondit lung. Ja pource ne demourera/Si vous aduertis que celluy qui entreprint la p̃miere iouste fut nomme Thorex filz de Tors conte de pedrac/et de Lyriope du chastel Malebrãche. Vtram doncques donna tel coup de lance a Thorex ql lenuersa par terre/dõt il fut moult ioyeulx Mais lautre voyant son compaignon estant ainsi abbatu en fut dolent/et pour le vẽger il sen vint contre Vtram/et Vtram contre luy tellement qlz sentreabbatirent tous deux par terre. Atant se releuerẽt les deux cheualiers hõteux de leur cheute/mais Vtram qui fut le p̃mier sur piedz demãda a sa partie qui il estoit et que cõgnoistre le voulloit pource quil lauoit ainsi abbatu. Sire dist lautre/se abbatu voꝰ ay/aussi auez vous moy/dont ie pers la valeur/dont mon cher pere estoit garny/car oncques de coup de lance ne fut porte par terre/et fait bien a recõmander pour sa prouesse/car il fut iadis nomme le cheualier doze. Et puis que scauoir voulez mon nom/ie vous dis quon me nõme Nero de norwegue/qui par ma laschete auez porte par terre. Quãt Vtram sceut que cestoit Nero son cousin germain/il le salua en disant. Beau cousin la bataille est acheuee entre vous et moy/car ie suis Vtrã vostre cousin/filz du roy Gadiffer vostre oncle roy descosse. Atãt nero se desheaulma et fist a Vtram la greigneur chere du monde puis descendirent a terre. Thorex aussi fist grãt feste a Vtram son serourge/car il auoit espousee

Lyriope sa seur. Adõc print Nero la parolle/⁊ dist a Utrã. Beau cousin quelles sont voz nouuelles. Par ma foy dist Utrã/sire ie voys q̃rãt mon frere gallafar dont ie ne puis ouyr nouuelles/puis leur racõpta toute laduẽture de lespee vermeille. Ha Utrã dist nero/cest ce q̃ noꝰ allons querãt: car noꝰ auõs ouy racõpter q̃l nest bachelier q̇ peust despẽdre lespee/cõbien que plusieurs cheualiers si sont esprouuez. Sire dist Utram/ie ne scay quelle chose celluy aura qui acheuera ladventure/mais au regard de moy ie ne vouldroye nullement descouurir chose qui peust desplaire ou competer a aultruy se ie nestoye plus mal aduise que ie ne suis poʳ le present. Lors dist Thorex. Beau sire Utrã par courtoisie menez nous la ou nous trouuerõs lespee pour veoir se nous pourrions iamais laduẽture acheuer. Voulentiers dist Utram/si montons ⁊ allons nostre chemin. Les trois cheualiers cheuaucherent tant ⁊ si diligẽment quilz arriuerent au pillier ou ilz trouuerent lespee pendant ⁊ la lettre au dessoubz q̃ Thorex leut tout au lõg: puis print lespee par la poincte ⁊ la cuyda leuer hors du crocq/mais ce fut pour neant. Si dist/viẽne auant qui est digne dacheuer ladventure: car au regard de moy ie ne suis ie pas. Lors dist Nero. Je ne scay quil men aduiendra/mais ie me esprouueray a la despendre. Atant prent lespee ⁊ la leua hors du crocq: puis dist a ses cõpaignons. Beaulx seigneurs a dieu vous command/car ie veulx router la forest en poursuyuant mon aduẽture. Sire dist Thorex. Je vous attendray icy trois iours ⁊ trois nuytz pour entretenir nostre compaignie. Il me plaist bien dist Nero: puis picqua son cheual et se mist en la forest. Lors dist Utram a Thorex. Sire iay entrepris vne queste qui plus ne peult seiourner: ⁊ pource me conuiẽt partir pour ouyr nouuelles de mon frere Gallafar/et vous demourrez icy sil vous plaist. Sire dist Thorex/vous irez ou bon vous semblera/mais ie demeureray icy voyrement puis quil la dit. Lors se partit Utram et se mist au chemin. Mais icy se taist lhystoire deulx pour racõpter cõment Passelion trouua sa dame Marmona.

¶ Comment vng cheualier nomme Sorus gaigna les armes au tiers tournoy de la fontaine aux pastoureaulx. Comment Exille gaigna le lendemain le pris du tournoy. Et cõment Passelion preserua de mort la cerue de laquelle il sceut lestat.

¶ Chapitre. ix^e.
V^e. Volu.



On trouue en lanciẽne hystoire que quãt ladvẽture du perron merueilleux fut acheuee et q̃ chascun se fut retraict ou il luy plaisoit/Passelion demoura seul ⁊ ainsi lauoit il voulu Car honteux estoit de ce quil se voyoit ainsi mis a point par force damours pource que par auant il sestoit gabe de ceulx qui par amours aymoient. Et a ce point il sen veoit tellemẽt attaint quil se doubtoit que aucun ne se apperceust de son estre en ce cas/⁊ que la mocquerie nen retournast sur luy/pourtant se mist il seul par dedans la forest ou il cheuaucha plusieurs iournees sãs trouuer adventure sur sa queste/aussi il nen osoit enquerre nullement quil ne sen fust reprins. Toutesfois erra il tant que a vng soir il entra en la cite de Pedrac ou il fist faire son escu tout noir poʳce quil ne vouloit point estre congneu par ses armes: puis se mist au chemin/⁊ tant fist que a vng matin il se trouua deuant la fontaine aux pastoureaulx ou lassemblee estoit grande/car cestoit la tierce feste/⁊ ia cõmencoit lescremie par la prayerie pour gaigner les armes lesquelles deuoient estre donnees au mieulx iouant des escuz comme il est declaire cy deuant. Passelion regarda voulentiers lescremie/car il y auoit de vaillans cheualiers/entre lesquelz y eut vng cheualier du lignage de Pergamon lancien hermite qui se nõmoit Sorus filz du cheualier a la blanche estoille et de la belle Helene. Ce bachelier estoit bel/ieune/habile/et entreprenant. Il fist tant par sa bonne escremie que les armes luy furẽt donnees poʳ le pris. Et quant Passelion eut bien ce regarde et comprins/il enquist a vng cheualier de lassemblee/quelle feste cestoit/et qui lauoit estoree. Et celluy luy dist tout au long ce qui en estoit aduenu/⁊ sil vouloit iusques au lendemain demourer quil verroit vng tournoy aspre ⁊ merueilleux/et pẽsoit entre les autres q̃l y verroit vng ieune bachelier nõme Exille/lequel est si vaillãt en faitz darmes q̃ par sa proesse il a emporte le pris ⁊ lhõneur des deux tournoys passez. Par ma foy sire respõdit passeliõ/la feste est moult belle ⁊ demourray seulemẽt poʳ veoir le tournoy/sicõme il fist. Le lẽdemain il se mist sur les chãps ⁊ estoit ia le tournoy encõmẽce. Sorꝰ ⁊ Morgal q̃ estoiẽt cousins germains sestoient acõpaignez ensemble ⁊ auoient tresbien ꝑpose q̃ se le cheualier nõme Exille venoit au tournoy quilz le mettroient au dessoubz ou ilz mourroient en la peine. Certes sire cousin

dist Morgal cestuy Epille ma destruit & encores fe-
ra plus sil emporte lhonneur des douze tournoys/
car se ainsi en aduenoit la creature au monde q̃
iayme le mieulx luy seroit octroyee pour son droit
pourquoy ie veulx bien que vous sachez q̃ se la be
sõgne venoit iusques la il me cõuiendroit mourir
de dueil comme celluy qui ne pourroit oster son a-
mour de la pucelle/laq̃lle en verite/ en beaulte /et
en valeur surmonte toutes autres. Si la pouez
veoir assise au pres de Blanche la faee. Certes si
re dist Sorus ie ne veis oncques sa pareille/ mais
dictes moy se la dame q̃ siet aupres delle est sa me-
re. Il nest point encores sceu dist Morgal / car cest
cõme faerie/mais ie voꝰ requiers que a ceste foys
vous me aydiez cõme le bachelier qui ma ainsi re
boute affin quil ait autant de blasme cõme il a eu
dhõneur iusques a present ou autremẽt ie ne sou-
hayte que la mort. Sire dist sorus ie en feray mon
pouoir. En verite sire dist Morgal ie ne vous re-
quiers daultre chose/ car se autrement en aduient
nostre lignage est deshõnore. Passelyõ qui nestoit
gueres loĩg de eulx ouyt toutes ses deuises/mais
a grant peine eurent ilz fait leur conclusion quãt
vng cheualier comme forsene partant de la forest
venoit a course de cheual vers le tournoy bien en
point de cheual/descu & de lance/pource quil veoit
le tournoy ia commence Lequel portoit vng escu dor
a deux roses vermeilles/et luy moult couuoiteux
de soy trouuer au tournoy fist tellement sentir les
esperons a son cheual qui estoit grant /puissant/&
legier quil vit passer tresroydemẽt entre les deux
cheualiers Morgal et sorus qui machinoient cõtre
luy. Mais pource quilz estoiẽt si pres lung de lau
tre la roide course du cheual a Epille cõtraingnit
le cheual Morgal tumber par terre/pource q̃l le rẽ
contra en courant tellemẽt q̃ Morgal eut sa cuisse
enclose entre son cheual & la terre/dont le preux mor
gal eut moult grãt angoisse/& disoit a soy mesmes
que fortune luy estoit moult contraire quãt pour
le hurter dung cheual il se trouuoit en si extreme
inconuenient. Au regard de Sorus il fut attaint
sur sa dextre cuysse si angoisseusement q̃ en toute
la iournee il ne peut porter armes. Passelyon re-
gardãt ceste aduenture mist pied a terre pour ay-
der Morgal affin q̃ le cheual ne lempeschast/mais
quant Morgal fut releue il ne se peut ayder de son
cheual. Le cheualier aux deux roses qui a ce riẽs
ne cõptoit cestoit boute au tournoy & y faisoit mer-
ueilles darmes. Toute la huee se tournoit sur
luy mesmes. Paulsonnet qui le recogneut pource
quil portoit lescu dor quil auoit gaigne en la pre-
miere escremie/et les deux roses pour la victoire
des deux tournoys ensuyuãs vint a luy et luy dist
Sire Epille en regardãt les haultz faitz darmes
q̃ vous mettez a fin par vostre prouesse lon ne cro-
roit iamais que vous eussiez este seruiteur a vng
menestrel portant sa harpe. Et pource faictes de
biẽ en mieulx si paruiẽdrez a plus hault hõneur.
Nostre maistre respondit Epille/a qui que ie soye
ie seray tousiours vostre / Car par vous seul suis
paruenu a tel honneur comme a lestat de cheuale
rie. Or me doint mars dieu des batailles tousiouꝛs
faire ce que a lestat de cheualerie appartient. Et a
tãt se rebouta au tournoy ou il fist merueilles dar
mes/car nul ne pouoit surmonter sa prouesse. La
estoit vng cheualier nomme Paris du lignage p-
gamon lancien hermite/qui portoit dor a vne teste
sarrazine/lequel pour mieulx valloir print le che-
ualier par les reins. Et tant a Epille luytta que
la sueur partoit de tous ses mẽbres/toutesfois dõ-
na il moult daffaires a son homme. Mais quant
Epille sentit la force de son homme il eut despit q̃l
ne lauoit pas encores surmõte/pquoy prenãt cou
rage & force nouuelle/ au regard de la pucelle qui
les regardoit / pourmena tant Paris quen fin de
luytte le tumba par terre. Atant se retourne epil-
le & apperceut Morgal a pied et son cheual gisant
aupres de luy. Si le recongneut a ce quil portoit
dargent a vng noir liepart. Lors prent le cheual q̃l
auoit conquis sur Paris / et le presenta au preux
Morgal en disant. Sire tenez montez a cheual/car
il nappartiẽt pas a si vaillant cheualier quil soit
longuement a pied. Tãtost que le cheualier veit
le cheual que Epille luy presentoit / il ne le recon-
gneut poĩt pource quil auoit deux roses en son es
cu. Atant il receut le cheual en le remercyãt de sa
courtoisie/puis monta dessus & sappareilla pour
entrer au tournoy/et le cheualier aux deux roses
se ferit en lestour ou il entreprint a faire tant dar-
mes q̃ merueilles/mesme les herauls le suyuoiẽt
en disãt. Tout vaic le cheualier aux deux roses.
Oyant norgal que tout le bruit estoit sur le cheua
lier q̃ luy auoit presente le cheual il fut fort esmer-
ueille q̃l pouoit estre veu sa haulte louenge. Le gẽ
til Morgal fut moult desirant de scauoir qui estoit
le bachelier qui faisoit tant de haultes prouesses.
Adonc il sadressa a vng herault quil congnoissoit
& luy demãda qui estoit le cheualier aux deux ro-
ses. Comment sire respondit le herault/mescon-
gnoissez voꝰ celluy qui nagueres a la roydeur de
son cheual abatit vous et Sorus a terre/ & qui en
recompensation de vostre cheual voꝰ a presẽte cel-
luy surquoy vous estes. Par ma foy dist norgal ie
ne le cõgnois poĩt/& poꝛce dictes moy q̃ il est. Cer
tes sire dist le herault cest epille q̃ mist en son escu
les deux roses q̃ Blãche la faee luy a fait p̃senter

es deux tournoys passez a cause de sa victoire.
Quant Norgal entendit ce il fut si dolent que pl⁹
ne pouoit: si mist pied a terre/disant quil ne luy
estoit poit possible faire aucune proesse sur le che⸗
ual que son ennemy luy auoit presente. Lors par
tre prent vng cheualier par les reins qui estoit
au plus pres de luy. Et tant le fort mena ql le tu⸗
ba a terre/puis remonta sur son cheual ⁊ fist tant
darmes quil fut recōmande des regardans pour
bon cheualier/⁊ fist ql encontra le cheualier aux
deux roses/dont le sang luy mua de ialousie/⁊ luy
courut sus fort anime/⁊ luy donna maintz coupz
fort merueilleux. Et Exille qui nullement ne le
doubtoit/le receut voulentiers. Si cōmencerent
vng estour moult criminel/⁊ tant menerent la ba
taille que Blanche la faee dist qlz estoient a mer⸗
ueilles preux/mais trop plus estoit Exille viste
⁊ roide que lautre. La bataille se mōstra grande
⁊ terrible entre les deux cheualiers/Toutesfois
Norgal fut par vne luyte contrainct de vuyder sa
selle ⁊ tumber par terre. Lors recōmēca la louen⸗
ge sur le cheualier aux deux roses/les heraulx
crioyent/tout est vaincu ⁊ suppedite par la proes⸗
se du cheualier. Aussi fist il tant darmes quil em⸗
porta le pris du tournoy/⁊ en receut tāt dhōneur
que la royne Blanche au gre de la pucelle luy en⸗
uoya au banquet ou il estoit assis au plus pres de
Norgal la tierce rose/en remembrance de la tierce
victoire. Quant Passelion q̇ tout ce auoit veu le
plus celeemēt quil auoit peu/cōme celluy qui ne
vouloit estre cōgneu/se partit ⁊ se bouta en la fo⸗
rest iusques au iour ql se mist a chemin po² trou⸗
uer la belle Marmona. Et pour plus tost venir
a son intention il print son chemin vers la grant
Bretaigne: si cheuaucha maintes iournees sans
trouuer aduentures nulles/tāt que a la fin de sa
queste il se trouua alentree de la forest Darnant
lenchanteur. Lors Passelion entra en celle forest
⁊ luy aduint comme a vng soir quil sembatit sur
vne fontaine ou il descendit/⁊ mist son cheual pai
stre autour de luy. Atant souuenir luy mist au de
uant les deduitz ⁊ les portz ql auoit ia pieca eux
en la cōpaignie de Marmona/dont a son aduis
il auoit fait grāt penitēce/Car il auoit cheuau⸗
che lespace de .xi. moys sās auoir geu deux nuitz
en vng lieu tousiours en grāt doubte ql ne fust re
congneu: si se print a dire. Helas orgueil plante
mauuaise/se tu ne fusse iamais ne fusse venu a
telle malheurete ou ie suis par le cōmādemēt da
mours q̇ en moy a purge le peche dorgueil/cōme
la flāme de purgatoire estainct to⁹ vices. Et po²⸗
ce viegne a moy qui vouldra besongner/car piteu
sement ie receuray ceulx que ie nay par cy deuant
v. Volu.

daigne. Tandis que le cheualier se cōplaignoit
ainsi il veit venir vers luy vne cerue moult tra⸗
uaillee de courir qui se vint lancer au rieu de la
fontaine/et la suyuoient quatre cheualiers les
espees nues pour la prendre et occire. Passelion
voyant ces cheualiers monta a cheual affin quil
ne fust prins a pied leue/mais la cerue oyant les
cors que les cheualiers sonnoient ⁊ la noise quilz
menoient au venir/elle yssit de leaue ⁊ vint a ga⸗
rant soubz le ventre du cheual Passelion. Ce fut
bien vne piteuse chose/car la cerue mugissoit tāt
piteusement quil nestoit homme qui nen eust pi⸗
tie/dont Passelion eut tresgrant merueille. En
oyant la cōplainte de la poure beste luy estoit pro
prement aduis quil oyoit la voix dune damoisel⸗
le qui se lamentoit requerant ayde. Si regarda a
lentour de luy/mais il ne veit personne q̄ la beste
qui mugissoit/⁊ sembloit quelle eust en son ven⸗
tre vne damoiselle requerant secours. Tandis
approcherēt les quatre cheualiers/dont lung dist
a Passelion. Sire cheualier tyrez vous a part et
nous laissez iouyr de nostre chasse comme le droit
du bois le requiert. Quant Passelion entēdit ce/
il neust pour riens fait ce dont on le requeroit/car
il entendoit au mugissement de la cerue la voix
dune damoiselle qui tendrement requeroit ayde
en disant. Gentil cheualier saulue moy la vie.
Certes Passelion estoit moult esbahy de ceste
merueille ⁊ tresdesirant de sauluer la vie a la cer
ue/combien quil veoit venir sur luy quatre che⸗
ualiers animez de vouloir mettre a mort la poure
beste/⁊ promettans au cheualier la mort sil ne se
destournoit de la. Quant Passelion veit ce/il ti⸗
ra son espee/⁊ les quatre cheualiers vindrent sur
luy moult asprement par despit quilz auoient de
ce quil ne leur faisoit point voye/⁊ quil vouloit
deffendre la cerue quilz chassoient. Tātost quilz
eurent approche/ilz commencerent a ferir sur luy
Adoncques le cheualier se couurit comme celluy
qui bien le sceut faire/⁊ frappoit apres eulx com⸗
me ilz faisoient apres luy. Illecques commenca
vne bataille mal partie/aspre et cruelle/dont le
sang deualloit a aucuns iusques a lesperon. Pas
selion qui veoit le sang saillir de son corps se des⸗
fendoit comme preux et hardy/et tellement quil
ny auoit celluy des quatre cheualiers qui dau⸗
cun bien fait se peust vanter. Moult eust Pas⸗
selion affaire en se combatant contre les qua⸗
tre cheualiers/et bien voyoit quil estoit en peril
de mort sil ne se pouruoyoit. Si fiert du tren⸗
chant de lespee lung des quatre a descouuert/si
quil luy separa du corps le dextre bras. Quant
le cheualier sentit son dextre bras perdu/il sen

fuyt/disant. Mauldicte soit la dame q̄ nous a icy envoyez/mais la bataille ne cessa point pourtāt: Car les trois autres furent plus animez que devant/& avoient grāt despit q̄ ung seul chevalier leur avoit tāt dure/& q̄ ia avoit affole lung deulx Adonc ilz luy coururent sus a to⁹ lez/dont Passelion a celle empraicte receut mainte playe/mais il luy en print si bien q̄l navoit garde de mort ne daffolure/cōbien que le sang luy devalloit en bas de tous costez/& tāt que la cerue q̄ estoit soubz son cheval avoit la peau toute tainte de sang. Passelion fut moult oppresse & roydement poursuyuy des trois cōpaignōs/mais il se deffendoit comme lung des preux chevaliers q̄ fut en son temps. Il marcha avāt & attaint lung cōme par despit ung tel coup q̄l luy fendit son escu dūg quartier/& luy fist telle playe en la teste q̄l en tūba par terre tout pasme. De ce coup ne mōstrerent oncq̄s les deux autres semblant ains coururent vivemēt a Passelion en le menassant de la mort: car grant dueil avoient de veoir lung de leurs cōpaignons mort & lautre affole. Si voulurent vēger leur dōmage sur Passelion q̄ avoit meilleur mestier de reposer que de cōbatre. Mais pource q̄l le cōuenoit il se deffendit chevaleureusement/car pour le doubte q̄l avoit de perdre la vie/il ferit celluy q̄ estoit au plus pres de luy tellemēt q̄l luy fist voller le bras senestre a tout lescu par terre/& le mist en fuyte. Le quart q̄ nestoit point sain par tout/demoura pour venger ses cōpaignons/ou pour mourir: si print la parolle & dist. Par ma foy sire chevalier vous estes oultrageux qui avez empesche nostre chasse & ainsi destruictz mes trois cōpaignōs. Si re dist Passelion/vous mesmes estes tel q̄ entreprenez la chasse sur une cerue q̄ accroist le nombre des cerfz: elle est venue a garāt vers moy/si la deffendray tāt q̄ la vie me bate au corps. Dont vous cōuient il rendre lame dist le chevalier/& recōmencerent la bataille fiere & terrible. Si vous declaire que cōme ilz se cōbatoient/le chevalier qui le coup avoit receu en la teste dont il avoit longuemēt gen pasme estoit revenu a luy & venoit vers la cerue a tout une espee pour la mettre a mort soubz le cheval passelion/mais la poure cerue se print a cōplaindre piteusement a voix feminine/disant. Helas gētil chevalier ie te requiers ayde alencontre de ce desloyal meurdrier q̄ cy me veult courre sus traistreusement. Et quant Passelion ouyt la voix/il fut moult esbahy pource q̄l ne veoit fors la cerue seulemēt: mais par cōpassion se tourna vers le chevalier q̄ occire la vouloit/& luy dōna tel coup sur le cōble de son heaulme q̄l luy pourfēdit la teste iusq̄s aux dēs/& luy separa lame du corps Mais lautre q̄ estoit a cheval le tenoit si court q̄l navoit loysir dētēdre a luy/cōbiē q̄l estoit formēt navre. Et Passelion nestoit point si sain q̄l neust son corps entasme en p⁹de cēt lieux. Toutesfois maintindrent ilz tāt leur bataille q̄ celluy q̄ a passelion se cōbatoit fut tellemēt escoule de son sang q̄l ne se peut plus tenir a cheval/ains tumba par terre tel atourne q̄l ne se peut plus ayder. Quāt Passelion veit ce il fut moult ioyeulx pource q̄l avoit meilleur mestier de soy reposer q̄ de combatre. Adonc il mist pieds a terre/puis se seist moult travaille au pied de la fontaine/si ouyt la cerue formēt plorer & lamenter/dont il fut moult esbahy/car il luy sembloit q̄ cestoit plainte de femme q̄ ainsi disoit. Helas cueur adole/foible/& aneāty: benist soit le pressouer q̄ le puant venin dorgueil & doultrecuydance a fait de toy partir par destraincte de bonte. Or es tu souffreteux & deffaillāt de tous biēs q̄ tāt soulois estre gros & enfle q̄ ma poictrine point nestoit suffisante pour ta demouree. Or peulx tu maintenāt prēdre le gaing du puāt orgueil q̄ tu as creu: q̄ ne demande tu q̄ te cōforte a ton besoing: sans faulte ce seroit en vain Car il na cure de poure hōme pource q̄l scet de vray q̄ en tel lieu il ne sera cremeu ne hōnore: tāt q̄ tu as eu puissance il ta servy/& pource que tu nas point de povoir il ne daigne/combiē que tu en es heureux Car tu nas autre bien sinon quil na cure de toy/& pource nay cure de luy Car cest poure chose & vile/de cueur poure orgueilleux. Helas cueur tu serois moult heureux se aucune bonne adventure ou vertu venoit habiter en toy po⁹ remplir les lieux desemparez/mais tāt as este habite de choses inutiles que le lieu en fait a despriser: & pource ie nespere en toy quelque recouvrance se pitie q̄ a restaure maint lieu nen est cause. Apres ces parolles la cerue se teut ung petit & ploroit amerement: puis reprint la parolle & dist. Ha ha femme que te est il advenu/pourquoy as tu creu orgueil qui las habitue dedans ton cueur Car la ou tu pourras avoir bienheurete/paix: & ce que tu demandois te venoit ou poing sans ton pourchas par bōne fortune qui estoit pour toy. Ha ha cueur oultrecuyde comment me osas tu enhorter de prendre guerre contre amours a qui oncques ie neuz povoir. Que mas tu fait gaigner fors q̄ grant honte & blasme/peine & travail/tāt q̄ mon cueur nen peult plus porter. Helas prince de tout vice/ramenteur des maulx/et tourmenteur de cueurs/cremeur sans amour/faulx et traistre ie te preuve Car quant tu veis que amours avoit victoire en moy tu menhortas que ie allasse au dieu des desirers pour faire la paix a mon amy:

Mais quant le dieu veit ma requeste souillee dor
gueil il me donna penitence griefue et ennuyeuse
combien que plus en auoye desseruy/dont ie le re-
mercye humblement/car par sa verge de peniten
ce/ il a fait saillir de moy le puant orgueil/ dont le
cueur auoye enfle ⁊ si plus de bien ne me faisoit/
si ma il moult valu. Ha ha amours. Ha ha amy
ie requiers mercy par tout/ Car iay fait ma peni
tence. Et quãt elle eut ce dit elle se teut en regar-
dant deuans terre. Et quant Passelyon entendit
les regretz de la cerue qui tant estoient piteux / il
en eut si grant compassion quil fondoit du tout en
lermes/cõbien quil dist a soy mesmes. Quas tu
es tu enchante qui pleures pour vne cerue / mais
pource quelle a voix de femme tu es deceu / car se
cerue parloit ce seroit contre nature/as tu la veue
contrefaicte/non pas par ma foy/car tu voys quel
le a quatre piedz/⁊ le poil roux pommelle. Et se
ainsi estoit q̃ ce fust vne femme quas tu a toy ain-
si doulourer. En verite tu ne scez cõbien q̃ tu as le
cueur tellemẽt estrainct q̃ a grant peine tu peulx
reprẽdre ton allaine. Certes tu es mal bailly/car
tu as tant de playes grãdes ⁊ petites q̃ tu ne scez
se tu en eschapperas la vie saulue. Et encores me
cõfõd du tout la pitie q̃ iay des regretz q̃ iay ouys
Et pour estre plus asseur regarde entour toy ⁊ sa
ches se tu es enchante/ou se tu dors ou veilles. En
verite il cõuient dire q̃ tu es deceu. Et se ainsi ne-
stoit tu ne pẽsasse iamais q̃ vne cerue plast. Cer-
tes malheureux tu es a present moult mal mene.
Car tu es en queste sans auoir espoir de lacheuer
Naure sans espoir de guerison/et eslongne de tou-
tes gens par ta malheurete. Passelyon ditz a toy
mesmes q̃ te fait ce. En verite cest orgueil qui ne
daigne demãder ce quil te fault. Je ne scay dõt or
gueil te viẽdroit veu que en toute ta personne na
tant de sang q̃ ie peusse conforter mon cueur/ains
en a grande faulte. Ha ha orgueil pur venin ⁊ per
uers/atant bien eureux soient ceulx q̇ tont icy sai
gnee/car iauoye trop de mauuais sang/car ie me
plaictz de toy cõme fait la cerue/et selle en est pur-
gee par penitence/⁊ moy par saignee nous sõmes
to⁹ deux bien eureux/car le bon heur viẽt a ceulx
qui se deliurent du mauuais hoste/⁊ ien suis quit
te. Certes dist Passelyon lhomme peult estre a
grant peine sans orgueil q̃ pitie ⁊ compassion ne
soient en ce lieu manans. Tu le monstre petite-
ment dist la cerue. Adonc Passelyon respondit cõ
me tout esbahy en disãt/a qui. Au disetteux dist la
cerue. Qui sont les disetteux demãda le cheualier
Ce sont dist la cerue to⁹ prisõniers. Icy nen ya il
nulz. Si a ꝑ ma foy dist la cerue/ou sõt ilz dist pas

selyon. Ilz ne sont pas loing dist elle. Ilz doiuent
demander ayde dist il. Assez demande qui se com-
plaint dist la cerue. Se aucuns complaignãs me
requeroient dist il ie les reconforteroye a mon pou
oir. Ce seroit dist elle confort sans charite. Au
moins dist Passelyon ne peult le disetteux q̃ demã
der sa deffaulte. Trop est lasche q̇ le requiert dist
la cerue. Plus doit souffrir disetteux quil nose de-
mãder dist Passelyon. A bõne cause le souffriroit
si ꝑ desdain laissoit a demander respõdit la cerue
Quelz gẽs en sõt excusez dist le cheualier. Deux
manieres de gens dist elle. Dont les vngs sont po
ures honteux / et les autres sont femmes aymãs
par amours. Vous dictes vray dist passelyon/car
le honteux a moult a souffrir/aincois quil ayt le
hardemẽt de demãder sa necessite Et dautre part
la femme doit estre honteuse ⁊ plaine de vergõgne
si elle est appellante en amours/et si na sinon lad-
uãtage de octroyer ce q̃lle peult habãdõner a prẽ
dre ce proprement q̃lle a honte de dõner. Meschã
est celluy dist la cerue qui nose vng tel bien tolli
po² ce q̃l dõne trop a souffrir a luy ⁊ a autruy. Et
benist soit celluy q̇ dautruy a cõpassion ⁊ q̇ aux di
setteux preste ayde sans demãder. Et au regard de
moy ie suis en ce point. Et adonc elle encõmenca
a plorer moult tendrement. Quant passelyon eut
entendu tous ces motz il en fut tant esbahy q̃ plꝰ
ne pouoit. Et en auoit si grant pitie q̃ les lermes
luy cheurent des yeulx. Alors il sapensa quil ap-
procheroit la cerue de plus pres pour scauoir que
cestoit / ne sil la pourroit ayder. Lors il se leua a
grant peine sur les piedz puis sen vint iusques a
la cerue: ⁊ combien que la nuyt fust venue si fai-
soit il cler de la lune/pourquoy il veit plainement
quelle estoit tant sanglante que perdu en auoit sa
couleur naturelle/dont il fut moult esbahy / Car
bien luy sẽbloit quil lauoit ouy parler. Si ne sceut
sur ce que dire. Adonc il delibera quil la raisonne-
roit/combien quil la tint pour beste mue/ Car il
ne vouloit faillir a ayde / si luy dist. O tu beste se
tu as este ce qui a parle a moy par quelque art que
ce soit ditz moy en quelle maniere ie te pourray ay
der/car ie suis prest pour ce faire. Atãt Passelyon
ouyt la respõce dune femme qui dist. Sire pardõ
nez moy tous mes meffaitz que toucher vo⁹ pour
roient/⁊ puis me deuestez ma vesture. Car si ain
si le faictes vous me aurez guerie. . Stature dist
Passelion si vo⁹ demandez ꝑdon aussi bien deuez
vo⁹ ꝑdonner/ ⁊ pourtant q̃ ie ne scay se ie vous ay
meffait ie vo⁹ demãde pardon. Sire dist la creatu
re ie recois le pardon de vo⁹ et de ma part ie le vo⁹
octroye affin q̃ me despouillez de ma vesture. Ce

feray ie voulentiers dist passelyon sil mest possible
Lors sabaisse & taste la cerue q̃ ce gisoit cōme il luy
sembloit. Si trouue q̃lle estoit affublee dune de-
lyee vesture/mais tant estoit mouillee et arrousee
de sang cōme selle eust este tiree hors dune fontai-
ne/toutessfois il tira tellement quil trouua en ses
mains vne belle chemise non pas blanche/mais si
vermeille de sang quelle degoustoit a tous les lez
Mais quant il veit ce il fut moult esbahy. Lors
regarde en bas et voit vne damoiselle seante a ses
piedz qui tel dueil demenoit quil sembloit quelle
deust fondre en lermes. Passelyon moult foible a
cause de la perte de son sang/se seit aupres de la da
moiselle/voulentiers desirant de demander q̃ elle
estoit/cōme il fist. Mais apres le demāder il neut
point de responce/ car elle ne pouoit parler/si la re
garda tant q̃l congneut q̃ cestoit la belle marmo-
na q̃l aymoit si cordiallement/& quil auoit tant q̃-
se. Et lors luy souuint cōment elle luy auoit dit q̃
iamais delle ne auroit deduyt ne soulas tant quil
auroit baigne sa chemise de son sang a grant mes-
chief. Certes il luy auoit baignee voyrement a
grāt trauail cōme dit est/pourquoy il dist. Ha ha
gentille damoiselle appaisez vostre dueil tant que
vous mayez dit se vous estes Marmona fille au
roy Marones de lestrange marche. Sire dist el-
le/ce suis ie voyrement. Lors fut Passelyon telle-
ment surprins q̃l ne sceut dire mot/toutessfois dist
il a chief de piece. Ha ha marmona chere amye:
veez cy Passelyon vostre cheualier dolent & repen
tant de ses meffaitz/car il luy souuient tresbien q̃l
dist deuāt le perron merueilleux/p̃ la grant liesse
q̃l auoit en son courage de ce q̃l se veoit et verroit
les merueilles q̃ y deuoiēt aduenir q̃ oultrageu-
ses estoient. Les dames & les damoiselles des fo-
restz & de mauuais sang q̃ par leurs enchātemens
detenoient les cheualiers en leurs manoirs/par-
quoy ilz perdoiēt los & pris/ & delaissoient a pour-
suyuir les merueilles/& les aduentures qui adue
noient par la grant bretaigne. Chere amye & cor
dialle/de ce meschief quāt ieuz onc̃s le cueur si
oultrageux de oser dire villanie aux dames & aux
damoiselles(dont tout bien & hōneur vient) il me
proceda de grāt orgueil/ q̃ maintenant est en moy
abbatu. Certes sire cher auez le meffait cōpare/
& au regard de moy q̃ par ma folle oultrecuydāce
iettay sur vous criminelle sentēce p̃ mon orgueil
ie vous en crie mercy/car a ceste cause vous estes
fort naure. Mais venez vers la fontaine/si laue
ray & banderay voz playes. Atant descendit Pas-
selyō & alla iusques au rieu ou il fut laue & rebāde
dont il se sentit de mieulx. Si sen vint vers le che-
ualier qui biē sestoit deffendu/et luy dist. Certes
sire ie vo⁹ occiray ou vous me direz pourquoy vo⁹
auez entreprins la chasse contre la poure cerue.
Sire dist le cheualier vous me prometterez donc
sur vostre cheualerie q̃ a moy ne a autre iamais
nen ferez ou ferez faire desplaisir Et si ainsi ne me
le voulez promettre faictes de moy vostre voulēte.
Je te accorde la requeste dist Passelyon / saulue
mon hōneur. Sire dist lors le cheualier/ais q̃ veis
siez iamais ceste damoiselle vo⁹ estiez oblige vers
vne autre par foy/laquelle quāt elle veit vostre fa
con elle sen vint a lassemblee du perron merueil-
leux ou elle enq̃st tant q̃l luy fut dit tout vostre es-
tat. Si sen retourna en son pays ou elle se allicta
malade/& nous dist a nous quatre cheualiers qui
sōmes ses cousins germains q̃lle estoit morte sē el
le nauoit le cueur dune cerue q̃ repairoit alentour
du temple du dieu aux desirs. Et nous desirāt sa
sante promismes le faire. Si nous bailla vng sien
brachet disant quil nous enseigneroit la cerue
dont elle demandoit le cueur/ comme il fist Et a-
uons tant la cerue chassee q̃ mal nous en est pris.
Oyant ce Marmona elle fut fort esbahye/si dist a
passelyon. Sire cheualier acquittez vostre promes
se enuers la damoiselle & vous ferez comme sage/
car de moy elle ne sera iamais empeschee/ & puis
dist au cheualier vaincu. Sire aydez moy a cōdui
re iusq̃s a mon hostel Car iamais ne feray tort a
vostre parente de ses amours. Certes damoisel-
le dist le cheualier/ie le feray voulentiers. Si mon
ta a cheual/puis il emmena Marmona & se bou-
terent en la forest laissans Passelyon tellemēt des
conforte q̃ ses playes recōmencerēt a seigner telle
mēt q̃ la fontaine en deuit toute rouge de son sang
q̃ tant escoula q̃ Passelyon se coucha sur le rieu cō
me demy mort. Or aduint que assez pres dillec de
mouroit vne dame q̃ auoit son hostel sur le rieu de
la fontaine. Laq̃lle fut moult esbahye quāt le ma
tin elle veit leaue du rieu si vermeille. Si print de
ses gēs & monta amōt le rieu tant q̃lle trouua pas
selyon estendu a terre tellemēt atourne q̃l nauoit
point de parolle. Lors le fist la dame desarmer et
trouua ses blessures qui estoient bendees / pour-
quoy elle le fist par ses gēs emporter en son hostel/
ou elle mist toute cure et diligence pour le guerir/
et desslors en auant fut celle fontaine par les habi
tans de la entour nommee la fontaine vermeille.

¶ Des aduentures de Nero/comment Ner
nehan gaigna les armes a la fontaine aux
pastoureaulx au quatriesme tournoy/et cō
ment le lendemain Epille emporta le pris
du tournoy.

¶ Chapitre.x.



L'Anciẽne hystoire dit que quãt Nero fut entre en la forest de lespee vermeille quil tenoit en ses mains/il erra tant ce iour iusques assez auãt en la nuyt quil trouua vne fontaine toute enclose de Marbre/taillee au cyseau qui auoit son cours soubz vne roche cauee/si mist pied a terre/puis trouua vng moult riche bassin dargent a quoy il luy prit voulente de boyre/car il auoit soif Atãt il print le bassin pour puyser de leaue/mais il ne le peult bouter dedans non plus que se leaue eust este gelee/dont il fut moult esbahy. Si mist le bassin en son lieu et cuyda boire en sa main/mais se fut pour neant/dont il fut plus esbahy que deuant. Si regarde & voit vng pillier/auquel auoit lettres entaillees qui disoiẽt ainsi. ¶ Entẽs cheualier q̃ veulx boyre/tu beuueras si me veulx croire/Prẽs de ceste eaue plain bassin/a tout si ten va ton chemin/gueres nauras auãt alle/quẽ beuueras tout a ton gre. ¶ Quãt Nero eut leu ce verset il eut grant merueille comment il pourroit de celle eaue auoir/toutessfois il print le bassin et le puisa plain deaue dont il eut grãt merueille/puis se mist a chemin. Et comme il fut oppresse de soif cuyda boyre/mais il trouua leaue dure cõme glace/dont il fut plus esbahy que deuãt. Si se remist au chemin et trouua vng verger ferme dũg guischet moult plaisant. Si louurit et entra dedans/mais il y trouua tref tẽdu bel a merueilles. Atãt il va vers le tref et entre dedans pour trouuer sil y auoit personne qui luy signifiast cõment il pourroit boyre/mais il trouua au meillieu vng lict le mieulx pare q̃l eust oncques veu/et deuant le lict auoit vne table garnie de viures et de bruuages delicieulx a grãt plante. Nero fut moult ioyeulx de celle aduenture/il baisa de prime venue la pucelle et puis mãgea & beut a son vouloir. Ce fait il dist quil seroit biẽ malheureux de partir dillec a celle heure quãt il auoit lieu de plaisance pour passer la nuyt/pourquoy il se desacoustra et se coucha aupres de la pucelle qui sesueilla et le nõma oultrageux & mal courtoys/toutessfois demoura il au lict iusq̃s au iour paisible/ne scay si ce fut p dons ou par promesses tant quil sendormit. Et la damoyselle se leua secrettemẽt puis se ptit dillec et laissa Nero dormant cõme celluy q̃ en auoit besoig. Et quãt nero eut dormy vng sõme il sesueilla. Lors tasta autour de luy/mais il vit tãtost q̃ la damoyselle ny estoit point/si sault sus acoup. Et quant il fut vestu il trouua ses armes cõme il les auoit mises au soir. Atant il sarma/et quant il fut tout en point il print lespee vermeille/puis alla regarder p tout sil trouueroit personne/mais ce fut pour neãt. Si delibera voyant ce quil yroit a la fontaine ou il auoit laisse son cheual le soir deuãt. Et quant il seroit monte il se mettroit au chemin pour acomplir ladventure de lespee vermeille selle luy estoit deue: comme il fist/Car il alla tant a pied tout le chemin q̃l trouua son cheual/mais si tost quil fut dessus il se bouta en la forest. Et en ce point cheuaucha iusques a heure de vespres quil sen trouua hors/dont il eut grant merueille. Lors que le bachelier se trouua hors de la forest comme desirant de veoir se lespee vermeille estoit demouree en sa couleur il la tira hors du fourreau pour la regarder: si en fut telle ladventure quil la trouua noire cõme arement. Adonc sachant de vray quil auoit failly dacheuer la merueilleuse aduẽture/il fut moult esbahy. Et quãt assez tost apres vng villain/lait/& hideux luy vint au deuant/& luy dist ainsi. Sire cheualier vous mettrez ius celle espee/car vous nestes pas digne de la porter. Adonc il la luy print hors des mains & sen alla a tout/en telle maniere que le bachelier ne sceut quil deuint. Et pource quil ne luy estoit point proffitable de seiourner illec/il se mist a chemin en tenant tousiours loree de la forest. Et tãt exploicta quil arriua au perron ou il auoit despẽdu lespee vermeille qui estoit pendant au crochet comme deuant/dont il eut grãt merueille. Adonc il marcha plus auãt scauoir sil trouueroit Thorex son compaignon qui luy auoit promis lattendre. Tant cheuaucha Nero quil veit de loing cõment Thorex parloit a vng cheualier quil auoit recongneu & luy faisoit tresgrant chere. Si tourna celle part/tellement que a lapprocher il trouua que cestoit Gadifferus filz au preux Lyõnel du glar & de la royne blanche sa tente. Adõc fut la ioye grãde entre les deux cheualiers/puis Gadiffer9 print la parolle & dist a Nero. Sire cousin Thorex me racõptoit cõment vous auez despẽdu lespee vermeille/& comment vous estiez entre en la forest pour acomplir ladventure selle vous estoit deue. Et pource sil vous plaist no9 scaurõs cõment il vous en est aduenu. Sire cousin dist Nero/ie vous certifie que iay totalemẽt failly dacheuer ladventure: car a lyssir de la forest ie trouuay lespee toute noire/laquelle vng tresancien hõme me vint oster/disant que digne nestoye de la porter plus auant. Sire dist Gallafar/se vo9 pouez dictes no9 quelle aduẽture est a acõplir/& quelle fut vostre aduenture en cheuauchant par la forest. Sire cousin dist Nero/ie nay pouoir de le di

re: donc dist Gallafar nen demãde ie plus riens/ mais ie mesprouueray a ladue͞cture pour scauoir se iamais ne la pourroye acheuer. Alors se misrẽt les trois cheualiers au chemin qui nestoit gueres loing dillec. Si en fut telle laduenture a Gabisserus qui despẽdit lespee et puis entra en la forest/ Thorex et nero demourerent qui eurent cõseil de cheuaucher vers lassemblee du quart tournoy a la fontaine aux pastoureaulx. Si se misrẽt au chemin et tant cheuaucherent quilz arriuerẽt en la place entour nõne/ si a point que deux cheualiers estoiẽt ia entrez en la derniere espreuue/ dõt celluy q̃ emporta le pris de lescremie estoit nõme perneh an et du lignage de Lyonnel du glar. Lendemain fut la forte iournee du tournoy ou Exille ne soublia mye/ car il porta la tierce rose q̃ luy auoit este p̃sentee au tiers tournoy/ car toute celle iournee le bruit de lestour fut sur luy/ ⁊ disoit chascun/ le cheualier aux trois roses emporte le pris par dessus tous ceulx de ceste noble assemblee. Le vaillant norgal estoit illec tant dolent pour lhonneur quil veoit quõ faisoit a Exille quil forcenoit Toutesfois le tournoy dura tant que lhonneur ⁊ lallouenge en demoura au preux Exille et luy fut enuoyee la quatriesme rose q̃l receut au banquet/ car Blanche la faee ⁊ la pucelle sen vindrẽt illec acõpaignez de dames et de damoyselles q̃ chascũ ficha son regard en elles/ mais quant la quatriesme rose fut presentee soubdainemẽt sesuanouyrẽt tellement quon ne sceut quelles deuindrẽt. Adõc saillit lenchantement de dessus eulx/ car ilz cuydoiẽt tous estre assis en vne moult belle sale/ mais ilz se trouuerẽt au meillieu de la praerie a descouuert fors du ciel q̃ estoit ẽlumine destoilles luysãs dont chascun sesmerueilla. Et apres plusieurs esbatemens ilz se coucherent pour reposer iusques au lendemain que chascun retourna en sa cõtree Et au regard du cheualier aux quatre roses il se partit pour chercher ses aduentures par la forest cõme il auoit acoustume/ mais cy se taist lhystoire deulx tous/ pour racõpter les aduentures que eut nero en allãt en lisle du geãt aux crins dorez.

Comment Nero fut mene en lisle du geant aux crins dorez ou il se porta cheualeureusement/ et cõment Clamidette len emmena.

Chapitre.xi.

Anciẽne hystoire dit q̃ quãt le quart tournoy de la fontaine aux pastoureaulx fut acõply/ Nero filz du cheualier dore sen partit ⁊ entra en vne forest q̃ sestend vers la mer. Et tandis quil cheminoit au long de la forest cõme ieune et esueille quil estoit/ nature en luy se commencoit a plaindre par esmouuemens sans parolle. Et luy donnãt a entendre ainsi/ dont viẽt ce que tu ne es amoureux cõme les autres cheualiers qui acheuent les haultes proesses/ nes tu pas hõme comme ilz sont. Certes il cõuient dire que ouy/ mais tu es lasche ⁊ de petite entreprinse dont tu acq̃ers tresgrant blasme quant en vaillante entreprinse tu ne scez sur quelle dame ou damoiselle recouurer courage ou vigueur/ force ne hardement. Pourquoy se iamais peulx ouyr parler de quelque belle pucelle/ tu laymeras selle te plaist. Ainsi sen alloit le preux Nero par la haulte forest deuisant a soymesmes: Si erra tant que vng matin il se trouua sur la chãpaigne fort pierreuse ⁊ grãde a merueilles qui descẽdoit iusques sur la mer q̃ gueres nestoit loing dillec ou Royaluille auoit este fondee. Atant regarde vers la mer ⁊ voit de loing sur le riuage gens qui estoient descendus a terre dune nef la arriuee. Si print son chemin celle part tant quil vint sur eulx/ ⁊ les salua. Entre eulx auoit deux cheualiers qui trescourtoisemẽt luy respondirẽt. Et pource q̃ Nero les veit vestuz de pourpre qui estoit pour lors vesture de prince/ il mist pied a terre ⁊ leur dist. Seigneurs vo⁹ soyez les bien venus en ceste terre. Sire respondit lung Dieu vous gard de mal/ mais par courtoisie en quelle marche sommes no⁹ arriuez. Seigneurs dist Nero/ vous estes descendus en la grant Bretaigne/ mais dont estes vous qui ne congnoissez ceste contree. Certes dist lung. Nous sommes de Sicambre/ ⁊ tirons vers lisle du geant aux crins dorez/ mais nous auons prins terre icy pour no⁹ vng petit rafreschir. Beaulx seigneurs dist Nero/ vous soyez les bien venus. Sire dist le cheualier de la nef/ ne vous desplaise se ie vous demãde pourquoy vous cheuauchez ainsi arme par les chãps. Certes sire dist nero/ cest la coustume des ieunes bacheliers de ce pays po² apprẽdre les armes/ ⁊ po² veoir silz pourront aucune chose valoir en proesse/ car pour nulle riens ilz ne reffuseroiẽt la iouste a vng cheualier homme contre homme qui de ce les appellast. En verite sire dist le cheualier estrange. La coustume est belle et gentille/ et

puis quil est ainsi ie vous requiers par courtoisie que contre moy vouliez employer vne lance pour veoir se ie vaulx aucune chose/ car iay autressois ouy dire q̃ en ceste terre ont autresfois este les plus chevalereux hõmes de cest partie. Certes dist nero au regard de cela ie men raporte a ce quil en est/ mais ie vous accorde vostre requeste. Si vous allez armer et ie vous attendray. Quãt Thorex qui ne demandoit aultre chose entendit ce/ il fut a merveilles ioyeulx. Si demãda son habillemẽt/ et quant il fut arme il monta a cheual/ puis pendit son escu a son col qui estoit blanc. Et au meillieu avoit vng cheual noir. Et quãt il fut saisy de sa lance il eslõgna Nero qui estoit desia a son ranc attendãt. Atant picquerent leurs coursiers lung contre lautre/ puis coucherẽt leurs lances/ dõt ilz sentredonnerent si grans coups es lumieres des heaulmes/ tellement quilz se misrent lung lautre a chief nud de tel randon quilz en eurent leurs visaiges couvers de sang. Et quant ilz eurent parfait leurs poindres/ ilz trouverẽt leurs lances entieres. Atant le chevalier estrange nomme Thorex vint remercyer Nero de sa iouste/ disant. Sire cest peu dhonneur de partir a la lance entiere. Et pourtce ne souffrez que partions a honte. Certes sire dist nero/ nõ feray ie. Si retournez a vostre rãc. Adonc les deux chevaliers sentreeslongnerẽt & a lance baissee vindrent lung cõtre lautre/ et sentredonnerẽt telz coups que leurs lances tronssonnerent iusques aux poings/ Mais tãt en mescheut au chevalier estranger quil tumba par terre. Et au retour que nero fist/ il ramena le cheual habãdonne a Thorex qui remõta en disant. Sire chevalier ie vous remercye de ce que enseigne mavez et vous prie que meshuy me teniez compaignie. Sire dist Nero voulentiers le feray. Lors misrent tous deux pied a terre/ et se desarmerẽt. Thorex qui estoit trescourtois chevalier print nero par la main & lamena a sa nef qui moult richemẽt estoit atournee. Nero q̃ de ce fut moult esmerveille dist Sire par amours dictes moy ou vo⁹ allez en si noble estat. Certes sire dist Thorex voulentiers/ car ie vo⁹ advertis q̃ iadis en nostre pays eut vng gẽtil homme qui sen amoura dune damoyselle de plus hault lieu quil nestoit. Et combiẽ quilz aymoient lung lautre de bon amour/ si ne la peut il avoir du consentemẽt des amys de la pucelle. Et pourtce quelle doubta quõ ne la mariast a vng autre/ elle & son amy se partirẽt de nuyt secrettemẽt Et tant nagerent par mer quilz arriverẽt es parties de pardeca. Le chevalier mis en termes se nõmoit crins dorez/ pourtce quil portoit le plus beau chief de son tẽps. Et vo⁹ pmetz q̃l estoit si puissãt si hardy & si chevaleureux q̃ son pareil navoit au pays. Quant cestuy Crins dorez se fut arrive en vne isle dont ie veulx parler/ il se fist seigneur de la terre quil cõquist/ et en iouyt paisiblemẽt grãt temps avec sa dame q̃ moult estoit belle femme/ sage et discrette. Et tant firent ensemble que en leurs derniers iours ilz eurent vne fille nommee Gallotyne. Et comme lon recorde en nostre pays se geãt fut mis a mort par vng vaillant chevalier de ce pays/ qui en sa compaignie avoit vng gentil homme quil fist chevalier apres sa victoire/ et luy donna a femme la ieune Gallotyne/ pourquoy il demoura seignr̃ de la terre/ et depuis il engendra en la ieune dame vng filz et trois filles/ dont les quatre sont receuz et entretenuz a grant hõneur entre leurs amys. Et le quint iouyst de lheritage au geant son grãt pere. Et les deux filles aisnees sont mariez en nostre pays moult richement. Et la moins aisnee/ qui est la plus belle pucelle quon sache est encores a marier/ en lisle que le geant cõquist. La pucelle dont ie vous parle tient compaignie a sa dame de mere qui est moult ancienne. Or est vray que iay charge de laller querre/ Car ses freres lont promise au seigneur de sicambre/ q̃ pour sa beaulte la requise. Et par ainsi povez entendre que ie voys en lisle du geant querre clamidette pour nostre cher seigneur. Certes sire dist Nero ie suis moult ioyeulx de vostre compte. Et quant la nuyt fut survenue/ les tables furent mises en la nef ou estoit la seur au roy de sicambre a toute grant route de damoyselles pour recepvoir la pucelle Clamidette. Nero fut grandement festoye de Thorex & des dames. Et quãt il fut tẽps daller reposer Thorex emmena nero en sa chambre/ mais q̃ eust voulente de dormir/ Nero nen eut cure/ car Thorex luy avoit tant prise la beaulte de Clamidette/ quil en entra en vne fiere ymagination. Il devint amoureux delle/ tellemẽt quil luy sembloit quil veoit devant luy la pucelle. Et quelle luy demãdoit ainsi. Sire chevalier q̃ estes vous qui maprochez. Et luy mesmes respondit/ Je suis vng chevalier de la grant Bretaigne qui fait ce que mon pere me conseilla quant il me dist que ie me retirasse tousiours la ou le bien estoit. Et au contraire/ la ou le mal estoit que ie deusse fuyr de celle part. Si sembloit au chevalier quãt il eut ce dit que la pucelle fust plus cõtente de luy que paravant. Et tant parla damours a la pucelle que en fin elle luy mõstra aucũs signes damours Car elle luy getta ses gands en son gyron/ dõt nero fut moult lye. Tant maintint Nero celle fantasie en son dormant q̃l fut iour/ et que le maistre marinier ayant vent en prope fist lever ses voiles

et esquippa en mer sans luy souuenir de Nero qui estoit en la nef. Quant Thorep et Nero furent esueillez/ilz eurent grant merueille quant ilz sentirent la nef chancellant par les vndes/et fut Thorep moult courrouce q nero nestoit a terre/si luy dist. Sire cheualier ne vo desplaise/car nostre marinier nous a ia mis grant chemin en mer/mais nostre retour sera brief/parquoy vous serez ramene en vostre pays. Sire ce dist Nero/puis quil est ainsi aduenu/ie passeray le temps auecques vo le mieulx q ie pourray. Puis sen allerent deuers les dames et damoyselles/et tant nagerent quilz passerent au lendemain lisle au geant que Lyonnel auoit conquise long temps par auat. Et estoit ledit serpent encores sur les mastz ainsi q les mariniers luy auoient mis en la memoire du preux cheualier qui conquis lauoit. Et la nef qui auoit vent a souhait singla tant que a vng soir ilz prindrent terre en lisle du geant/ou ilz furent grandement receuz. Et lors que Gallohan le seigneur de la terre q se tenoit pres dillec sceut leur venue et leur voulente/il en fut grandemet resiouy. Si manda toute la cheualerie de leur pays/dames & damoyselles pour plus honnorablemet receuoir et festoyer la seur du roy de sicambre/& toute sa copaignie. Et a les recepuoir y furent ioustes et esbatemens a grat plante/parquoy Thorep & Nero saccorderent a ce qlz iousteroiet. Et au regard de Nero pour rie ne sen fust deporte/car il auoit ia veu la beaulte de Clamidette/dont formet estoit enamoure. Lors luy souuint des gandes et des fantasies quil auoit eues parauant/parquoy il dist q cestoit celle mesmes qui luy estoit venue au deuat en son dormant/mais trop se desconfortoit quil la conuenoit aller vers sicambre. Neantmoins il se mist en point come Thorep & vindrent en la place garniz descu et de lance. Et pource que nero ne voulut point iouster deuat que Thorep eust fait vng coup de lance Thorep encommeca la iouste tellement quil fist tomber son homme par terre. Et lors luy en vint vng autre a lance abaissee. Mais le preux thorep luy emporta le heaulme au fer de la lance. Si recouurerent la seconde fois tellement quilz tronconnerent leurs lances sans perdre selle. Et a la tierce iouste il mescheut tant au cheualier quil tumba par terre/dot thorep en receut grant honneur. Apres ce vng autre cheualier entra es rancs pour venger son compaignon/mais a la tierce lance Thorep lemporta au meillieu de la place. Et tellement se maintint en cest estour que aincoys ql trouuast son maistre il porta dix cheualiers par terre. Entre les autres y auoit vng cheualier cousin a Galohan moult fort et puissant/leql tenant vne forte lance sur sa cuisse/fist signe a Thorep et puis vint vers luy de tel le roydeur ql fut attaint en la lumiere si fort que son heaulme vola par terre/mais tant mescheut a Thorep que la force du boys luy fist habandonner sa selle. Pourquoy il sen alla desarmer come celluy qui en auoit assez faict. Lors marcha Nero es rencs pour receuoir ce puissant homme/en soy recommandant a la beaulte de la pucelle/print la lance et la mist en larrest/puis picque de randon vers son homme qui estoit comme vng geant menbru et sembloit quil allast contre vne tour/mais pource quil estoit de nouuel enamoure de la belle Clamidette/et auec ce quil estoit filz du roy des tousteurs. Le cheualier dore p grat hardemet vit mettre le fer de sa lace au meillieu de lescu de son homme/& le geant pareillement luy mist sa lance en lescu tellemet que Nero eut son escu & son haulbert perce/mais fortune qui moult est propice ou elle veult & a qui bon luy semble/preserua nero du fer qui luy passa entre les bras et le coste sans nul le naureure/combien que son cheual se recula sur ses reins derriere sans tumber. Et au regard du geant il receut de Nero tel coup que luy et son cheual tuberet en vng mont/dont chascun fut moult esbahy. Adonc nero retourna en son renc demandant sil y auoit homme q voulsist riens dire/mais tant estoiet esbahys que nul nen fist semblant dy aller. Ceste iouste fut moult esmerueillable/car le geant ne pensoit point q en tout le monde y eust vng homme q luy eust peu faire tel blasme. Toutesfoys il se leua et monta sur vng aultre cheual/puis vint remercier Nero de sa iouste. Atant clamidette demada a la seur du roy qui estoit ce cheualier pource quil estoit venu en leur copaignie. Pucelle dist la dame/il est de la grant bretaigne/puis luy racompta commet il estoit venu en leur compaignie/ce quelle ouyt voulentiers. Et ta dis quelles parloient ensemble les ioustes recommecerent de Nero et des cheualiers du pays qui peur auoient quil nemportast le pris/mais le preux breton ne trouua home qui luy sceust faire perdre selle/dont la pucelle eut grant ioye. Et debatit tant en son cueur la prouesse de Nero contre les richesses du viellard roy de sicabre quelle iugea en son courage que plus faisoit a iuger haulte cheualerie en poure cheualier que le royaulme de sicambre ne tout le tresor du roy q auoir la vouloit/car le cheualier tant preux ne pouoit faillir a royaulme Et quat il fauldroit/si vault mieulx sa prouesse et renomee que ne fait nom de roy a cueur failly. Et aussi vne pucelle y estoit mieulx adressee/pource que plus vault le bachelier preux et tres

cõquerãt q̃ vng roy q̃ amoindrist tousiours p nature. Quãt elle eut tout ce ordõne en son courage elle getta sa veue sur le bachelier q̃ sappareilloit de la iouste/pource q̃ vng autre bachelier sestoit p̄sente a intẽtion de iouster a luy. Si vindrẽt lũg cõtre lautre de tel rãdon q̃ nero attaint son hõme si vertueusement quil le porta par terre/mais il fut attaint en la lumiere tellement que son heaulme fut porte par terre. Lors commenca la huee grande de toutes pars tant que Clamidette ouyt recõmander les grãdes vaillances de Nero. Si getta ses yeulx sur luy/ car il estoit a chef nud. Elle voyãt de prime face ieunesse garnie de haulte beaulte/iugea en elle q̃ vng tel chevalier a peu de rẽte devoit estre mieulx ayme de ieune pucelle que vng autre a peu de nõ/ou pucelle noseroit ses privaultez monstrer a cause de sa grant richesse. Si len amoura tellement q̃lle dist a son secret. Le roy de sicambre pourra biẽ avoir ma personne oultre mon gre / mais il naura tant q̃ ie vive le cueur ne lamour de moy qui suis pour luy trop ieune / car il a ia passe son temps. Et le preux Nero qui de ce ne scavoit riens/se deffendoit cõtre les chevaliers du pays qui sur luy avoient grãt despit pource q̃l sentretenoit seul contre tous/ mesmes le seigneur Gallohan en fut moult marry. Et affin que ne mettons en oubly cestuy Gallohan / il fut apentel au preux roy Gallehault des estranges isles. Et en celle isle mesme le preux tristan occist le pere et la mere du preux Gallehault. Ce que faire luy cõvenoit / comme il appert es hystoires du chevalier tristan. Combien que cestuy Gallohan nen fut pas seigneur longuemẽt a cause dune destructiõ qui fut en ce pays de son tẽps cõme vo9 orrez si apres. Quãt gallohan vit le preux Nero suppediter les chevaliers de son pays / il en eut grãt despit. Si dist a ceulx qui estoient autour de luy quil vengeroit ses chevaliers ou il seroit participãt a leur blasme si sen alla armer/ puis sen vit es rẽcs ou Nero attendoit tous venans & luy dist. Sire chevalier de Bretaigne vous lavez au iourdhuy biẽ fait/combien que ien ay vng peu denvie / car se ie puis ie vo9 envoyeray a terre. Sire respondit Nero Et ie me deffendray a mon povoir. Atant sentreslongnerent/ combien q̃ Nero estoit trop plus petit que Gallohan qui moult estoit puissant de tous membres. Et vindrent lung contre lautre bruyant cõme tempeste/et cuydoit Gallohan biẽ venger la honte de ses chevaliers/mais Nero qui prenoit force et hardement au regard de la belle Clamidette/ne le doubtoit q̃ tout a point/si sentrehurterẽt des lances/tellemẽt q̃lz p̄cerẽt leurs escus/& sentrerencõtrerẽt si angoisseusement des chevaulx quilz fondirẽt tous deux en terre a to9 leurs maistres qui estoient telz atournez quilz navoient ne sens ne entendement. Alors pourtant que celle iouste fut perilleuse/chascun mist pied a terre pour ayder aux deux chevaliers qui dẽpres leurs chevaulx gisoiẽt pasmez. Thorex sen vint vers Nero qui laymoit de bon amour:si le trouva enferre parmy le senestre coste/dõt le sang luy sailloit par le nefz & par la bouche. Lors Clamidette voyant ce/comme douloureuse dist en elle mesme. Ha ha fortune decevable que tu es de pute nature quãt au plus preux du monde en achenãt maintes proesses as monstre plaisant visage Et la ou il devoit iouyr de recevoir hõneur & louẽge dont a moins ne povoit par raison tu luy as tollu la vie. Fortune tu soyes mauldicte/car tu mas tollu mon amy & mon frere/dont iamais nauray ioye. Quant la seur du roy de Sicãbre veit Clamidette mener tel dueil/elle en eut pitie:car elle cuydoit que ce fust pour son frere/pourquoy elle dist. Belle seur refraignez vostre dueil/car vostre frere na garde de mort/& cõbien quil soit vng petit estourdy/si reviendra il tantost a luy. Entãdis elles regardẽt par devers les ioustes & voyent que Thorex avoit regarde le preux Nero & dresser sur piedz/si le menoit vers son hostel pour le faire deferrer du tronsson de lance qui luy tenoit au coste senestre moult piteusement. Incontinẽt que Clamidette veit Nero sur ses piedz/elle en fut comme recõfortee:mais la seur du roy q̃ estoit malicieuse sappercent de la maniere:si ne se peut taire/aincois dist. Clamidette quesse a dire que vous cessez vostre dueil si tost que vous avez veu le ieune bachelier sur piedz/& si gist encores Gallehan vostre frere a terre. Quant la pucelle entẽdit que la dame sappercevoit de son maintien/elle fut acoup preste de respõdre:si dist. Ma dame se ie fais meilleure chere pour le chevalier que le voy sur piedz/il y a raison telle que il na garde de mort ou dassolure. Mon frere en doit biẽ eschapper veu quil est plus fort & pl9 puissant que le chevalier/si en doit dautant porter plus legieremẽt son faix:et a cause de sa bonne esperance men est vng petit le cueur resiouy/& avec ce chascun doit vouloir le bien & sante du chevalier: Car il a au iourdhuy tant bien fait que moy & autres len devons avoir pour recommande. Vous dictes tres bien dist la dame/mais ie suis moult dolente de vostre frere Gallohan. En verite ma chere dame respondit la pucelle/ainsi suis ie:mais il est grant & corporel/parquoy il en est dautant pl9 pesant:si nayez doubte de luy/car il se relevera assez tost ie le vous certifie. La pucelle eut a grãt peine

fin et sa raison quāt la dame et elle virent Gallohan sur ses piedz / mais tant y auoit de mal quil estoit enferre dung tronsson dune lance au coste senestre/ toutesfois se mist il au chemin vers le chastel. Et tāt fist quil fut au palais la ou sa seur & la dame sicambrienne estoit qui luy vindrent a lencontre menāt grāt dueil/ mais quant Gallohan vit la contenāce delles/il en fut fort trouble et dist Pourquoy plorez vous/ ie ne suis mort ne affolle se ie puis ie gueriray. Adōc il fut mene en sa chābre ou il fut desarme/ et ses cyrurgiēs mandez qui le defferrerent/ puis sonderent sa playe et dirent quil estoit perilleusement naure combien quil ny auoit quelque dāger de mort ne daffolure. Ains le rendroient sain et en bon point pour porter armes dedās vng moys/ dōt luy sa seur & tous ceulx qui la estoient furēt ioyeulx a merueilles. Si tost que Gallohan eut sa blesseure mis a point/ il appella sa seur et tous les bacheliers qui estoient en sa chambre/ puis dist. Je veulx scauoir comment se porte le bachelier estrangier qui contre moy a iouste/car ie seroye moult dolent de son mal/ pour ce que oncques ne vis plus vaillāt cheualier. Et pource ie vous requiers que allez veoir commēt il luy est. Et sil est tāt aggraue quil le faille gesir faictes le venir coucher en ceste chambre / ce sera ma totale consolation. Ainsi que le preux Gallohan le dist/il conuint quil fust fait/mesme Gallotine en fut moult ioyeuse. Et pource que forment desiroit a veoir le bachelier/elle fist incōtinent appareiller son lict en celle chambre. Si aduīt assez tost apres que ceulx qui estoient allez par deuers le preux Nero lamenerent/et luy faisoit compaignie le vaillant Thorex. Alors entra en la chābre vng escuyer q̄ dist aux dames q̄ le cheualier de bretaigne venoit. Quāt clamidette ouyt ce/elle se leua et sen vint a lencontre du cheualier. Et lors quelle fut assez pres de luy/elle luy dist. Sire cheualier vous soyez le bien venu. A ces parolles le gentil Nero regarda la pucelle/et cōgneut que cestoit celle quil auoit tellemēt enamouree. Si luy entra ou corps si grant ardeur que le cueur ne le peut souffrir aussi nauoit il poīt lors mestier que son desir fust acomply / Il aymoit trop cordiallemēt la pucelle/et moult la desiroit a veoir de pres Et pource il eust eu besoing de la veoir plus a dāger/ainsi comme il prent au malade quant il desire dune viāde pour soy renouueller/il na point besoing quon luy en apporte deuant luy plante a la fois/car il a encores lestomac et lappetit trop tendre et dangereux/pour sa maladie qui la fort affoybly. En telle maniere prenoit au ieune bachelier de la pucelle/ car amours lauoit tellemēt attaint et affoibly que ia sache quil pretendist a guerison en desirāt la presence de la tant belle damoyselle/si leut il trop soubdaine/dont il aduint q̄ son tresgrāt desir qui estoit tendre et dangereux par le cordial amour q̄l auoit assis sur la pucelle luy naura tāt le cueur quil ne le peut soustenir. Si luy deuint tant foyble que le cueur luy faillit et fut cōtrainct de fondre a terre foyble et vain a merueilles. Et quant ceulx et celles qui la estoient virent le bachelier en tel point ilz en eurēt grāt paour/ Mais ilz nestoient point aduertis que cellui inconuenient luy procedast de la force damours / lequel son couraige ne peut endurer. Si aduint que son couraige fremist. Et sa playe recommenca a seigner. Adonc il fut prins p piedz & par mains et porte sus le lict qui estoit appareille pour luy comme dit est en la chābre ou il fut despouille et sa blessure mis a point/tellement quil fut tātost reuenu a luy et parla tresbien. Et Thorex qui estoit au plus pres de luy/car il laymoit moult luy demanda comment il luy estoit. Certes sire dist nero/il mest assez bien/ mais il me suruint naguerees vne telle douleur au cueur que ie fuz contraint de fondre a la terre / Mais ie suis guery/ le dieu souuerain en soit loue. En verite sire dist Thorex de ce suis ie moult ioyeulx. Gallohan q̄ se gisoit a vng autre lict pres de luy demāda cōment il luy estoit Sire dist nero/il me va bien la vostre mercy/puis quil vous en plaist a demander. Par ma foy sire dist Gallohan/ce me plaist moult/ Car ce seroit plus grant dommage de vous que de cent autres qui tous les iours portent le haulbert. Ainsi que ie vous ay racompte en aduint il au preux Nero/ mais ie veulx bien q̄ vous sachez q̄ la belle clamidette fut tant esbahye et a tel meschief de cueur que a grāt peine elle peut paruenir iusques en la chambre ou elle acoup se coucha sur son lict/car a peu q̄ le cueur ne luy failloit pour la paour quelle eut du bachelier quil ne fust mort. Si commanda a vne sienne damoyselle quelle allast veoir cōmēt se portoit le cheualier. Et elle le fist moult diligemment/tant que au retour elle luy dist. Ma damoyselle le bachelier est en assez bon point & ay entendu que luy & Gallohan parloient ensemble et plaignoient lung lautre. Quant la pucelle eut entēdu la chamberiere/elle fut toute guerie/ sinō du mal daymer qui luy estoit boute au cueur. Et q̄ lestraignoit angoyssensemēt/car elle disoit a soy mesmes quelle eust este lors biē eureuse/ce ne fust ce mariage qui luy estoit suruenu/ en telle maniere que elle ne sen pouoit excuser/si elle ne vouloit encourir en lindignatiō & malueillance de ses freres et de tous ses amys. Ce quelle ne pouoit fai-

re sans receuoir grant blasme et deshõneur quelle ne consentiroit iamais.

Ha halas moy dolente / Ne sommes nous pas tous filz & filles de Adam et de Eue. Certes ouy. Et pource sang ne vault point mieulx que laultre / sil ne lacquiert pour soy aorner de bonnes vertus / dequoy vault mieulx a present le roy de Sicambre que le cheualier Bacton sinon que le roy de Sicambre a citez / villes / chasteaulx terres / possessiõs / pierres precieuses: or & argent / tant quil nen scet le nombre. Haa mortelle richesse dist la pucelle mauldicte soyez vous pourquoy faictes vous tant de part & honneur aux hommes terriens. Certes ie ne me puis pas bien accorder auec vous pource que ie ne scay pas bien de vray ou vostre puissance gist / combien que ie y aye pense beaucoup: Car quant ces nopces furent accordees lon me dist que ie seroye dame de vous. Et pourtant ie vous requers que auant q̃ ientreprẽne dauoir domination sur vous ainsi q̃l ma este promis que vous me dictes de q̃lle chose vous me seruirez. Et aussi dequoy ie seray tenue enuers vo⁹. Car au sens que dieu ma preste ie ne puis cõprendre que vous me seruiez en rien sinon de soing de peine & de trauail / & grant occupation en cueur et en pensee vous gardant songneusemẽt de nuyct & de iour voyre ce ie ne vous despens & espars habãdonnement ainsi que vous me viendrez es mains / et se ainsi le faitz vo⁹ ne arresterez pas auecques moy / que aye doncques gaigne en vous despẽdãt sinon gloire mondaine. Et quelle chose est de gloire mõdaine fors auoir hommes faignãs destre amys & desquelz lamour ne sert sinon dautant que les biens temporelz se peuent estendre: Pourquoy il semble selon leur venue quilz seront ennemys quant les richesses failliront. Fy dõc des valeurs des richesses et regars / quant par eulx et leurs biens / ie ne puis auoir fors tristesse & malheurete. Adonc la pucelle se repentit de son imagination puis dist. Richesse se ie vous ay blasmee a tort ce poise moy: Car ie me suis aduisee que ie pourroye auoir assez tost grant tort en vous blasmãt: pource quil mest aduis que ie nay point tãt de sens que ie peusse comprendre toutes voz puissances sans faulte ce que ien ay dit / Une vertu qui regne en moy en est cause laquelle se nomme suffisance: Car elle ma dit q̃ nature est soubstenue de peu de chose & que la bienheurete de ce monde / ne gist mye es richesses / & ainsi ne fait honneur / & que en pouretे ne gist patience par ce me conseille que ie ne vous croye point: ains tiendre la moyẽne voye en laquelle ie iouyray de paix: par laquelle ie acquerray patience. Et quant iay desia suffisance et elle me promet part tenir la moyẽne voye paix et pacience / quelle chose est ce qui me peult faillir ou greuer / ie ne scay ne scauoir ie ne veulx. Car moins me suffist quon ne me promette. Ha ha richesse affin que ie soye quicte de vous & vo⁹ de moy raison ma commande que ie vous face une paction qui est telle que puis quon me ꝑmet a estre dame de vous pour esprouuer se auez autre puissance que ie naye dit et veu que vous nestes de quelque valeur se on ne vous espard et despend / ie vous faitz commandement que vous departiez de moy / et faictes tant que le roy des nudz biens soit aussi preux en armes et aussi vaillant comme est ce poure bachelier / qui gist malade en celle chambre ou ie renonce a vostre malheurete.

Apres ces propos personne ne respondit mot: sinon la pucelle qui mesmes dist ainsi. Richesses eslongnez vous dentour moy: Car ie nay besoing de estre a vous quoy que vous me ayez promise au roy de nudz biens / auquel il me conuiendra estre serue / et a vous subiecte. Car ie ne vous oseray allouer ne despendre. Certes se sont petitz honneurs et petites richesses ou les possesseurs sont possedez / et les seruans asseruis: Mais que em porteroye delles sinon a boyre et a manger a vestir et a chausser / voysent franchement a ceulx q̃ les desirent: Car aussi bien seray seruie de une bonne damoiselle comme de cent et trop plus de deport de ioye & de soulas ay ie intẽtion dauoir en mon ieune mary q̇ sera riche dhonneur et de haultes prouesses & cheualeries q̃ auec le roy de Sicãbre et sa richesse. Et aussi est il trop ancien / et nest point chose raisonnable de adioindre le feu & leaue ensemble il en sourdroit trop grãt fumee. Et pour fuyr celle bruyne ie renonce aux amours du vieil prince. Haa amours tresfaulce chose dist la pucelle et sans qui hõme ne femme ne peuent bien durer en ce siecle. Je taille bien orendroit dautruy cuyr large courroye. Cõment pense ie q̃ le preux cheualier me daignast aymer combien quil ne soit ne roy ne empereur / si est il seigneur de plus hault honneur quilz ne sont: car iasache quil ne soit que ung hõme / si ne pourroient ces deux princes pour toutes leurs puissances appliequer a eulx la tresgrande prouesse et cheualerie qui est en luy et dont il est seigneur Et par ceste raison ie dis quil

est plus riche: Pourquoy celluy qui congnoist les deux parties est moult fol sil ne se tient au meilleur & ie my attendray/ sil me daigne aymer ie laymeray/ & du remenāt ie le remectz a ladventure.

Tandis que la pucelle faisoit ses conclusions cōme dict est/ gallohan son frere la manda avec ses damoiselles quelle vint passer le temps empres luy. Et cōme celle qui ne demandoit aultre chose se mist en point hastivement. Et acōpaignee de ses pucelles sen vint tout droit iusques a la chambre de gallohā son frere. Et quant elle fut dedās elle alla vers son lict/ puis la salua courtoisemēt et luy demanda cōment il se sentoit de la blessure de son coste/ iasache quelle eust eu plus cher aller a lautre lez ou elle voyoit ce q̄ tant aymoit. Adonc gallohan respondit a clamidette sa seur. Vous mavez demande cōment il mest/ & au regard de moy ie vous responds quil mest assez bien selon ladventure/ mais laissez moy icy & allez reconforter le plus vaillant chevalier qui soit en ceste partie/ car ie seroye moult dolēt sil avoit autre chose que bien. Et aussi veu quil est de la contree dont clamydes nostre cher pere fut natif/ dautant luy devons nous faire plus dhōneur. Sire dist la pucelle ie feray ce quil vous plaira/ mais cōme raison & nature enseignent il me cōvenoit premierement scavoir comment il vous estoit. Ma chere seur dist gallohan il est vray q̄ iay eu a besongner au plus preux chevalier du monde/ lequel par sa vaillance ma oste de mon cuyder. Je dis ces motz pource quil ny a point six heures que en tout le remenant du monde ne cuydoye point que il y eust mon pareil en force & en chevalerie. Mais le gentil Chevalier a tant fait par sa haulte chevalerie/ que ie congnois plainement que mon cuyder ma deceu: car ie le tiens a meilleur chevalier q̄ moy/ & ne vouldroye pour riēs avoir entrepris vng cāp de bataille a lēcōtre de luy/ tāt le scay vaillant et courageux. Si vous requiers que vo⁹ luy faciez tout lhonneur q̄ vous pourrez: car il ny a dame ne pucelle en ceste partie q̄ ne deust estre toute iolye celle pouoit faire hōneur a vng tel chevalier comme il est. La pucelle fut moult ioyeuse quant elle ouyt que son frere recommandoit tant le chevalier/ et aussi de ce quil la prioit quelle luy fist tout lhonneur quelle pourroit. Et elle qui estoit plus desirante de ce faire que luy mesmes respondit et dist. Cher frere a vostre commādemēt ie le yray veoir pour le recōforter/ et pour scavoir sil luy plaist chose que nous puissions faire. Certes ma seur dist Gallohan/ vo⁹ me ferez vng singulier plaisir: Car pour vray iaymeroye mieulx sa bōne chevalerie que toute la terre & le tresor du roy de Sicambre. Quāt la pucelle entēdit ce que par son frere luy fut commande/ si pat avāt elle avoit ayme le chevalier/ lamo² estoit doublee au regard delle/ si se ptit atant de Gallohan son frere/ & sen alla au lict de Nero le preux chevalier/ et ses pucelles se tindrēt entour leur seigneur pour le tenir en lyesse. Quant la pucelle fut venue iusques au preux bachelier si le salua moult courtoysemēt en disant. Sire chevalier/ Dieu par sa grace vous doint bonne sante. Adonc le chevalier recōgneut la pucelle si tost q̄lle leut salue. Et luy ꝑ le conseil Damours/ faignit quil ne la congnoissoit: Car la pucelle luy avoit tellement ravy le cueur/ quil neut sens ne hardement de respondre selon son desir/ sinon faignāt q̄l ne la ꝯgnoissoit: et ce il neut point tant de constāce de respōdre a elle q̄l eust eu vng autre/ cōbien quil luy dist. Damoyselle grant mercy de vostre bonne visitation: Car iavoye bon mestier dayde. Sire chevalier respondit la pucelle. Faictes bonne chere Car les maistres disent que vous serez tantost guery. Et si tiēs bien que vous sachez que le corps dūg chevalier qui les prouesses veult faire/ & suyvir iouxtes & tournoys pour acquerre hōneur/ louenge et pris ne peult faillir q̄l ne soit aucunesfois blesse: parquoy son bien croist en grand renommee: Car se tousiours il avoit a faire a si lasches gens qui ne le sceussent ou peussent grever/ tourne luy seroit a couardise. Je dys ces motz affin que ne doubtez ceste playe que bien apoint: Car ie ose bien dire iasache quil soit mon frere que vous lavez receue du meilleur et du plus puissant bachelier qui soit en ceste contree: & si ne sen peult il vanter a son hōneur/ pource que sil vous a navre aussi avez vo⁹ luy et si sera sa guerison plus loingtaine q̄ la vostre pour laquelle chose vous avez acquis en ceste iouste louenge et grant honneur.

Quant le preux Nero ouyt que la pucelle sestoit donnee a congnoistre/ et q̄ plus ne povoit faindre quil ne la congneust/ il se conduysist assez bien: car en parlant a elle il avoit reprins courage et hardement. Et aussi de tant comme amant par plus cōverser ensemble se apriuoisent de tāt en prenēt plus dauctorite de dire ce q̄ leur gist sur le cueur/ ainsi en print il a Nero: Car quant la pucelle luy eust dist que elle estoit seur a Gallohan il luy respondit assez hardyement & luy dist. Haa pucelle ne tenez mye a villennye que ie ne vous ay fait plus grant honneur en parlant a vous: car puis q̄ vous estes seur au preux Gallohā faire ne vo⁹

pourroye trop dhõne et reuerẽce. Si me vueillez tenir pour excuse/et au regard de ma playe ie ne men plains point: car cõme vous auez dit plus sagemẽt que ie ne scauroye/ie ne vouldroye point q̃ ie neusse receu ma playe de aussi vaillant cheualier cõme est Gallohan vostre frere. Et vous prometz que quant ie vous respondy orendroit que ie auoye bon mestier de ayde/ce nestoit pas pour la guerison de ma playe: Car oncq̃s si eureuse blessure ne fut faicte a cheualier comme a este ceste a moy. Pource par ma foy q̃ ie vouldroye auoir lautre coste perce ⁊ ieusse aussi bonne ayde en toutes mes necessitez cõme iauray en cas de guerison.

Sire respondit la pucelle/en lhostel de Gallohan mon frere ne vous pas celer que vous ne demandez hardemẽt tout ce dont vous auez besoing: car cest son commandemẽt que tout ce q̃ bon est vous soit administre. Et luy mesmes ma cõmãde q̃ ie vo9 face auoir tout ce q̃ bon vo9 est. Et de ma part ie suis tresdesirante de faire chose q̃ vous soit aggreable sauf mon honneur pour la bõne cheualerie que iay veue en vous: ⁊ aussi pource q̃ vous estes du royaulme de la grant Bretaigne/dõt mon cher pere fut extraict/ie vous en ayme de mieulx

Tandis quelle disoit ces motz elle perceut q̃ vne cercelle volletoit a lentour du visage de Nero/elle qui le veult destourner print le gãd de sa main senestre: Car elle auoit esgare celluy de la dextre: si en chassa la Cercelle/adonc celluy regarda le gand si luy fut bien aduis quil auoit autresfois veu le pareil: car il estoit tresgẽtement ouure sur les coustures de filz dor: Mais quant il leust apperceu il luy souuit de la pucelle quil auoit veue en fantasie la nuyt quil reposa en la chãbre de thorep sur la nef la premiere nuyct quil y auoit geu. Adõc luy cõmenca le cueur a affoiblir p amours tellement quil luy conuint abbaisser sa veue: car ses yeulx estoient tous arrousez de lermes. Quãt Clamidette en veit la maniere elle eut grãt merueille qui le mouuoit a cela: combien quelle pensa tantost que ce luy procedoit damours: ⁊ quelle le scauroit bien brief sil estoit possible. Adonc elle luy dist. Sire quelle chere. Damoiselle respõdit le cheualier: assez bonne. Beau sire dist la pucelle il me plaist moult: mais ie vous voy changer de contenãce. Certes pucelle ce nest point sans cause: Car ie vous voy tenir vng gand qui me fait le cueur tout fremir: Car il mest propremẽt aduis que ie lay autresfois veu ou vng pareil autre part que icy. Par ma foy sire cheualier dist la pucelle/pour mon gand que vous dictes auoir autresfois veu ou vng pareil/vous mauez ramene a memoire vne grant merueille qui me aduint lautresfois en vng pre qui est hors de ma chambre dõt iestoye alors yssue et entree au pre pour receuoir la moyteur du serain. Si auoye au cueur grant melencolye pour vnes lettres que mes seurs mauoient enuoyez du royaulme de Sicambre ou elles sont mariees et la ie me assiz toute seulle: Car les damoiselles qui auecq̃s moy se tiennent estoient demourees en ma chãbre pource que la ou ie estoye elles estoient asseurees de moy/veu que le pre est clos de haultz murs. Et pource que vous estes du royaulme de la grant Bretaigne ie vous racompteray ce quil maduint. Si est vray que quant ie euz entendu le contenu des lettres qui nestoit point a ma voulente ien feuz fort troublee/combien que cestoit grandement mon honneur: mais il nestoit point au gre de mon courage: iasache que le bien et la magnificence quon me promettoit eust bien deu suffire a la plus grant dame du royaulme de Bretaigne. En verite sire cheualier dist la pucelle iauoye moult grant desplaisir de ses nouuelles Et tant que par droicte melẽcolye ie me en troublay tellemẽt q̃ ie ne scauoye quil mestoit aduenu Et tandis que iestoye en ce point il me fut aduis que vng tresgaillard cheualier se vint seoir aupres de moy. Et que entre plusieurs parolles quil me dist q̃l estoit de la grãt Bretaigne. Cestuy cheualier me demanda a quoy ie pensoye/⁊ ie luy respõdis que ie pensoye a vne besongne qui ne viẽdroit pas du tout a ma voulente. Adõc il me dist que ie men deportasse et qui nappartenoit pas a pucelle de si ieune aage comme iestoye de penser si affectueusement se les pensees ne procedoient damours Adõc ie luy respondis q̃ mes pensees nestoiẽt nullement amoureuses ⁊ que iusques a ce point ie ne auoye eu quelque droict daymer ne dy pẽser. Par ma foy noble pucelle se dist Nero/puis q̃ vous nay mastes oncques par amours dont ne scauez vous que cest des biens/des honneurs/des deduytz et des plaisirs de ce monde: Car ie vous prometz q̃ toutes ces choses y sont trouuees en si grant abondance q̃l nest psonne q̃ les puisse scauoir sil ne les sent/ne q̃ les face recorder cõbien q̃l les ayt esprouuez/⁊ pource vous en laisse recorder aucune chose pourquoy ie vous supplye hũblement cõme la pucelle de ce mõde q̃ est en mon sẽblant la plus belle la plus sage ⁊ la plus discrette q̃ moy q̃ suis cheualier vous vueillez aymer tant q̃ vous aurez senty les biẽs ⁊ les doulceurs q̃ suruiẽnẽt a to9 loyaulx amãs. Certes sire dist elle ie ne scay q̃lle chose est amours/⁊ si ne scauroye auq̃l les cõmẽcer. Damoiselle dist nero: ie vo9 en toucheray vng petit sil vo9 plaist. Atãt dist la pucelle il me plaist biẽ/lors cõmẽca nero a pler des faitz damours ⁊ des soulas

qui viennent de eulx Et tant quelle les ouyt tresvoulentiers/& luy sembla que le chevalier q̃ sembatit au pre luy avoit dit tout ainsi/qui plus est dist Nero quil vouloit q̃lle luy donnast son amour Mais elle luy respõdit quelle navoit talent daymer. Certes sire dist la pucelle/tãt me requist le chevalier damours & tant luy escõduytz que ie ne sceuz que faire: mais a fin il me dist. Noble pucelle vous le povez faire sauf vostre honneur & iusq̃s a vostre bon plaisir. Alors ie ne sceuz q̃ respondre/car il mestoit advis que la requeste estoit raisonnable/combien que ie nosoye dire ce que le cueur mapportoit. Ainsi q̃ iestoye en ce propos il me sembla que Gallohan mon frere estoit en ma chãbre q̃ mappelloit hastivemẽt/si me levay acoup pour la doubte que iavoye de luy: mais quant le bachelier veit ce/il dist. Commẽt pucelle vous partez voꝰ dicy sans faire loctroy de ma demande/& moy qui navoye hardement de dire ce que le cueur me apportoit luy gectay mon dextre gãd en son giron pour signe doctroy. Lors que ie vins a ma chãbre ie demãday a mes damoiselles ou Gallohã mon frere estoit qui mavoit si fort huchee. Et elles me respondirent q̃l navoit este de toute la iournee en ma chambre/et que navoye este huchee de luy ne daultruy/dequoy ie fuz moult esbahye. Si cõmencay a penser a mon adventure/& q̃ trop follement avoye ouvre quãt ainsi mestoye tenue seulle avec ung chevalier/et que tãt avoit souffert a escouter ses langages si men tins a trop deceue. Et lors cõmãday allumer deux tortiz: puis dis aux damoiselles de ma chambre quelles allassent au pre/& q̃ la trouveroient ung chevalier auq̃l elles diroient quil ne arrestast plus illec/et q̃l ce y estoit embatu trop follement. Si tost q̃ mes damoiselles eurent entendu ces motz elles furẽt toutes esbahyes/car elles ne scavoient comment il y povoit estre entre Si prindrent chascune ung tortis en leurs mains mais quant elles arriverent au pre elles ny trouverent personne. Et quant elles le me dirent ien euz grãt merveille/si le cuiday avoir songe: pourquoy ie leur dis. Allez moy requerre ung gãd que laissay hier au departir: mais ladventure en fut telle quil ne peut estre retrouve/& pource vous ay ie dit ceste vision q̃ naguieres me dictes que le gãd que ie tenoye en ma main vous avoit fait fremir le cueur & changer le visage/a cause que laviez autresfois veu/dont iay grant esbahyssemẽt: car iay perdu son cõpaignon par la maniere que ie vous ay maintenant comptee. Par mon ame belle damoiselle/il est vray que iay veu autre part cestuy gãd ou le pareil. Et se ie devoye avoir le guerdon qui me fut promis a cause du gand/ie le vous mõstreroye. Sire dist elle/il voꝰ en pourroit bien estre fait telle promesse que ce ne seroit point a mon hõneur de lacomplir. Certes le gand ne me fut laisse en autre maniere que vous le dõnastes au chevalier. Et quãt la pucelle entendit ce/elle fut toute esbahye et honteuse: mais tant fut desirante de veoir le gand pour la merveille quelle respondit. Sire/ce ma vision vous ay racõptee par courtoysie/& pour la cause de ce q̃ le chevalier dõt ie vous ay parle estoit de vostre pays/ne me doit tourner a villenie: mais monstrez le moy/sur ma franchise tellement en feray quil devera suffire. En verite noble pucelle dist Nero/ie le feray voulentiers: car mieulx vault courtoysie de gre que ne fait convenance. Lors cõme celluy qui envis leust laisse mõstra le gand a la pucelle/et dist. Damoiselle congnoissez vous cestuy gand. Certes dist elle/ie le dois bien congnoistre: car ie lay fait moy mesmes tel quil est: & est le pareil de cestuy: Mais ie vous requiers que courtoisement me vouliez dire dont il vous vient. Par ma foy damoiselle dist Nero/voulentiers. Il est bien vray dist le preux chevalier que ie me partis lautre iour dune assemblee q̃ fut en nostre pays/si entray en une forest tout seul et a cheval/tant que ung soir ie membatis sur la mer/ou de bon heur ie trouvay la nef a la seur du roy de Sicambre que se refreschissoit avec sa compaignie sur la rive de la mer/ou ie trouvay ung chevalier de haulte prouesse nõme Thorex a qui ie ioustay. Si me porta depuis si grãt honneur q̃l me mena veoir la nef qui estoit noblemẽt paree & aornee/tant dor/dargẽt/de pierres precieuses que dautres richesses. Et quãt il meust mõstre moult de nobles besongnes il fut temps de seoir a table: mais par sa courtoysie il me retint/pource aussi quil plouvoit lors ung petit/si souppay avec la noble dame/qui me feit plus dhõneur que ie ne valloys: et apres soupper Thorex me retint au coucher en sa chambre Et si tost que feusmes retraitz ie luy demanday dont celle dame estoit/& ou ilz alloient. Et il me respõdit quelle estoit seur au roy de Sicambre/& q̃lz alloiẽt querre une pucelle qui demouroit en lisle du geãt aux crins dorez pource quelle devoit estre allyee par mariage au roy son frere/& tant me parla de la haulte beaulte/sens et discretion qui estoit en elle que plus ne povoit Et moy q̃ en ce propre iour mestoye moult reprins de ce q̃ ie naymoye par amours/& que ie navoye point dame pourquoy ien valloye de moins/veu que ie congnoissoye des chevaliers sans nõbre tant ioyeulx tant gays tant habondans en tout hõneur & chevalerie q̃l nestoit et nest autre nouvelle que de leurs faictz: & tout ce ne leur procedoit sinon pour

ce quilz aymoient loyaulment & pretendoient a estre aymez des pucelles de hault honneur. Et moy qui mapperceuz q̃ celle faulte estoit en moy ie me reputay treslache chevalier. Si me vint lors une telle voulente que iaymeroye la premiere pucelle qui me viendroit a plaisance pour mieulx valoir: Car il mestoit advis que ie fusse tout endormy au regard de ceulx qui employoient leur tempe a aymer par amours. Si men cheut si bien q̃ quãt le preux bachelier meust tãt loue la pucelle quil alloit querre en vertus et en toutes valeurs/tãtost il me cheut au cueur quilz lalloiẽt q̃rre pour le roy Si la prins merveilleusement a aymer: & tant q̃ trop tost entray en une fiere melencolye telle quil me fut advis q̃ ie la veoye devant moy. Et moy qui estoye desirant dacquerre son amour me tiray aupres delle/pourquoy elle me dist. Sire q̃ estes vous qui mapprochez de si pres. Adonc ie respondis a la pucelle que iestoye de la grant Bretaigne dõt elle me dist quelle men aymoit de mieulx et q̃ son pere en estoit natif/lequel on nommoit Clamides. Alors ie luy respondis/en la bonne heure Ce fait ie luy dys que iavoye grant besoing destre ayme delle mieulx q̃ ie nestoye. La pucelle q̃ estoit bien advisee respondit. Sire chevalier ie ne hays oncques persõne/ne ne veulx aymer q̃ mon hõneur ny soit garde. Atãt ie respõdis cõme il me fut advis. En verite noble pucelle ie nen demande point plus/si vous requiers q̃ vous me faictes ceste courtoysie: mais il me fut advis q̃ ainsi q̃lle me devoit respõdre elle fut appellee hastivemẽt/ si q̃lle neust loysir de parler: aincois en departant en lieu de responce/q̃ ie tiens a ottroy me getta ce gand en mon gyron q̃ iay depuis garde cõme ung ioyau trespreciux. Et quãt la pucelle eut ouy le compte du chevalier/elle en eut tresgrãt merveille/mesmes la tresgrãt amour quelle avoit au chevalier eschauffa tellemẽt le corps & les membres quelle ne sceut dire mot. Et dautre part le chevalier fut tant dompte a cause du compte dont il sestoit descouvert quil neut cueur de regarder la pucelle. Et iasache que en faisant son compte par esbahissemẽt damours il neust le courage ne le hardiment de dire q̃ ce fust elle mesme si fut il a sa recõgnoissance tout confus/pource q̃l pensa bien q̃ la pucelle reputoit ce fait de elle mesmes q̃ il navoit point le courage de la regarder au visage. Bien avoit amours saisy les cueurs de ses deux amãs/ quãt le plus hardy navoit poĩt le hardemẽt de regarder son pareil/ne q̃ baillast respõce sur ce q̃ avãt estoit racõpte/toutesfois il ny avoit celluy q̃ neust son cueur a repos/car ilz tenoiẽt chascũ a estre ayme cõbien q̃ lũg ne lautre ne entasma pas la parolle pour avoir plus grãt remede en leur maladie q̃ estoit en voye de guerison/ains avoiẽt une maniere de cõgnoissãce en celle heure pour la nouvellete et la tendreur de ce premier remede. Si avoiẽt pour celle fois honte de plus demãder ne recevoir: & pource eussent voulu a celle heure q̃ aucune personne venist entre eulx parquoy lung cõme lautre fussent excusez de respondre ne de faire demãde. Si leur en print si bien q̃ Gallohan qui sestoit deduyt avec aucune pucelle q̃ entour luy estoit tourna son chef par devers Nero & la pucelle: si dist en riãt & par esbatemẽs. Ma seur gardez q̃ vous faictes envers ce bachelier: car il est fort navre pourquoy il na povoir de soy deffendre pour celle fois. Cher frere respõdit la pucelle q̃ fut ioyeuse a merveilles quãt elle eut matiere de parler Je me suis deportee de requerre au bachelier et luy deprier/aussi il nest point en estat de faire bonne besongne/mais ie luy ay enquis de son pays: car cõme vous scavez Clamides nostre pere en fut natif/& il men a racõpte merveille cõme du meilleur pays q̃ soit au remenãt du mõde ce mest advis. Or nous en racõptez aucune chose belle seur dist Gallohan: car ie ne lay point ouy/& ie vous escouteray voulentiers. Lors respõdit la pucelle q̃ rien nen scavoit & q̃ point nen avoit enquis. Cher sire le chevalier vous en parlera mieulx au vray q̃ ie ne scauroye cõme celluy q̃ est du pays/& moy non: si luy en demãdez. Lors dist la pucelle tout bas au preux Nero. Amy delivrez moy de ce pas: car respondre ne scay a sa demãde. Si tost q̃ Nero se ouyt nõmer amy/oncques si ioyeulx ne fut/& elle q̃ se apperceut du mot/en fist cõfession sans repentãce en demonstrant quelle lavoit dit a non pouoir. Et le gentil Nero q̃ ne vouloit pas que excusance ou responce vint de ce mot respondit tantost a Gallohan et dist. Certes sire ie vous parleray voulentiers de lestat du pays. Adõc Nero cõmẽcea a racõpter tout hault des merveilleuses advẽtures q̃ estoiẽt advenues au royaulme de la grãt Bretaigne en son tẽps et par avãt aussi. Si ne est ia besoĩg de les icy ramener a memoire/veu q̃ lhistoire en fait ample mẽtion. Et sachez q̃ par maintes fois tãdis q̃ Nero faisoit son cõpte/la pucelle le pinssa/ aussi faisoit il elle a son tour. Et tant que la seur au roy de Nubye sembatit en sa chambre acõpaignee du preux Thorex. Si vindrẽt veoir & reconforter le preux Gallohan. Quãt la dame vit q̃ la pucelle estoit assise aupres de Nero & quelle le regardoit au visage/elle sapperceut comme malicieuse quelle estoit/que amours la mouvoit a ce faire. Si dist a soy mesmes que follement et sans cause estoit illecques venue: Mais semblãt nen

fist: ains salua les deux patiens et toute la cõpai
gnie. Adõc la belle Clamidette alla biẽ seigner
la dame/et par la main la mena iusques au lict
de Gallohan/auq̃l il demãda cõment il se sentoit.
Madame dist Gallohã assez bien selon mon ad-
uenture. Sire dist la dame/de ce suis ie moult ioy
euse: Car il seroit de formais temps de penser a
mon retour: et suis certaine q̃ le roy mon cher fre
re aura grant merueille que nous aurons tant de
moure: Car comme lon dit. Trop il ennuye qui
attẽd. Dame dist Gallohan/vous partirez quãt
il vous plaira: Mais ie cuydoye que vous deus-
siez attendre tãt que ie fusse sur piedz/parquoy
ie vous peusse a vostre departement faire aucun
peu de bonne chere. Certes sire dist elle/vo⁹ men
auez assez fait: Mais ie seroys follye de plus de-
mourer veu q̃ le roy mon frere mattend dicy en a-
uant pource quil desire sur toutes riens de veoir
la pucelle. La malicieuse vieille ne disoit ces motz
fors po² la doubte que la pucelle ne sen amourast
du preux Nero. Atant respondit Gallohan a la
dame et luy dist. Ma dame puis que ainsi est
que vous auez intention de retourner par dela si
brief/vous ordonnerez de voz besongnes/pour
partir dedãs trois iours sil vous plaist. Sire dist
la dame il me plaist tresbien. Si vous requiers q̃
de formais me deliurez la pucelle et mettez en ma
garde/et ie lappareilleray a lusage de nostre pays
En verite ma dame dist Gallohan/il me plaist
tresbien. Atant il appella sa seur q̃ estoit a tel mes
chef que a peu que le cueur ne luy failloit pour la
mour du preux Nero/quil conuenoit quelle lais-
sast et eslongnast. Toutesfois vint elle au lict de
son frere le chef enclin et tendrement larmoyant
Lors se dist Gallohan. En verite ma chere seur/
vous auez grant cause de faire bõne chere/destre
ioyeuse/& de rendre grace au dieu souuerain qui
vo⁹ a pourueue a si grãt hõneur q̃ destre cõpaigne
et espouse a si excellent prince cõme est le roy de Si
cambre/et qui de sa longue contree/& deuant tant
de dames et de pucelles vous a mãdee/pourquoy
vous irez par dela auecques celle noble dame qui
est sa seur. Si obeyssez a elle et faictes ce q̃lle vo⁹
ordõnera pour le mieulx. Quãt la pucelle se sen-
tit descharnee de ses amours: elle neut mẽbre en
son corps dont la sueur ne saillist de destresse & tãt
fut oppressee dangoisses que le cueur luy faillit/
et se pasma/dont tous ceulx qui la estoient en eu-
rent grant pitie/fors lancienne dame qui cuydoit
tresbien scauoir la cause de son dueil. Mais quãt
la pucelle fut reuenue de pasmoyson elle print la
dame par la main & dist tout hault a son frere gal
lohan. Sire iemmeneray vostre seur arriere dicy
car ie la voy trop tendre sur vous. Atant elle par
tit de la chambre/et emmena Clamidette en la
sienne qui menoit grant dueil: Mais ie ne vous
ay point racompte comme il estoit au preux Ne-
ro qui auoit ouy tous les propos dessusditz.

Quant le vaillant Nero veit que la pu
celle estoit deliuree a lanciẽne dame/
il en fut moult dolent/& mist grãt pei
ne a couurir sa contenãce pource que
Thorex estoit assis aupres de luy/et par grant
dueil commẽca sa playe a seigner/et ne resta pas
atant: car de la grant angoisse quil auoit le sang
luy print a saillir par le nez/tellement quil en eut
acoup la face toute arousee. Et quant Thorex
veit la maniere il en eut grant merueille comme
celluy qui garde se dõnoit dont ce procedoit: si luy
dist ainsi. Sire cheualier que pouez vous auoir de
ainsi seigner? Certes sire dist Nero par couuertu
re: Cest pour la douleur de ma playe qui se est re
prinse a seigner: et iamais nauray sante iusques
ie seray en mon pays. Sire dist Thorex ne vous
desconfortez point: car no⁹ entrerõs en mer dedãs
trois iours/si vous remeneray ou ie vo⁹ ay prins.
Sire respondit Nero/la vostre bonne mercy q̃ nul
lement ne vouloit demãder si la pucelle estoit em
menee. Adonc Thorex luy fist sa playe restrain-
dre. Et pour la promesse quil luy auoit faicte/il
en fut comme tout reconforte pensant que vng io²
de respit cent marcs vault: mais la chose luy vint
si contraire/que durant les trois iours il ne peust
veoir heure quil peust aller parler a la pucelle:
Car lancienne dame luy tenoit tousiours cõpai
gnie: ne iamais nen perdoit la veue/Toutesfois
vint le iour quilz deuoient entrer en mer. Si ne
pourriez croire comment le debat fut grant den-
tre la dame et Thorex: pource que il auoit pro-
mis au preux Nero de le ramener ou il lauoit
prins: Car la dame ne le vouloit souffrir: Com
bien que a quelque peine que ce fust il fist tant q̃
Nero fut mis a la nef et a son recoy: Mais lan-
cienne dame mettoit si grant garde sur la pucelle
quelles estoiẽt tousiours ensemble. Et pour ceste
cause elle nauoit iamais lieu pour parler a son a-
my cõme elle desiroit. Quãt la belle Clamidet-
te fut entree en mer & elle sceut q̃ nero fut entre a-
uecques eulx en la nef/elle le porta plus bel/car
Esperance soustient vne personne iusques a la
mort: Mais la sage dame y fist tellement le
guet/que oncques les deux amãs ne peurẽt par
ler ensemble/& si nagerent par trois iours de mer
paisible Mais au quart ilz furent moult trauail
lez dune tourmẽte qui leur suruint acoup dont ilz
furent moult espouentez. Et par especial la belle

Clamidette avec les autres meschefz quelle sen
toit au cueur/toutesfois celle fortune se cessa sur le
soir/si se trouverent pres de la terre. Adonc dirent
les mariniers que cestoit le royaulme de la grant
bretaigne. De ceste nouvelle fut la dame ioyeuse
a merveilles Car elle ne desiroit autre chose que
destre quitte du preux Nero pour la doubte quelle
avoit de la pucelle / et dist a Thorex quil conve-
noit que Nero fust mis a terre/et quelle ne le vou-
loit plus en sa nef. Et il respondit quil seroit bon
puis quilz estoient si pres du pays de bretaigne. A
tant la dame fist encrer sa nef/puis sen vint a Ne-
ro/et luy dist quilz estoiẽt arrivez en la terre de bre
taigne et quil le convenoit descendre sur le sablon
pource quilz vouloiẽt nager vers leur contree tan
dis quilz avoient bon vent. Quant Nero entendit
lancienne dame/de cueur tant dolent que plus ne
povoit/il respondit. Madame ie mettray pieds a
terre si tost quil vous plaira. Adonc le gẽtil Nero
s'arma qui nestoit point encores sain de sa blessu-
re: mais il fut contrainct de faire de necessite ver-
tu: car son cheval estoit desia a terre / et luy mes-
mes y fut bien tost mene a ung petit batel: mais
si tost quil se retrouva au plus pres de son cheval
ainsi comme desespere il monta dessus/puis le pic
que/tant que de grant randon il se bouta en la fo-
rest. Tantost que lancienne dame se vit delivree
du gentil chevalier elle en fut moult ioyeuse pour
ce quelle navoit plus cause de se doubter de luy a
son advis. Mais la belle Clamidette ne sceut
riẽs de la departie de Nero iusques a ce quelle fut
en la haulte mer. Et quãt la vieille eut ung petit
attendu elle sen retourna devers la chambre de la
pucelle que elle trouva sur son lict couchee moult
fort malade po[ur] la fortune de la mer qui luy avoit
engrossy le cueur / si dist ainsi. Clamidette belle
seur cõment vous est il. Par ma foy madame res
pondit la pucelle iay tout mon courage esmeu po[ur]
la puanteur de la mer. En verite belle fille dist la
dame ie vous en baillerai guerison. Tãdis quel
les parloient ensemble se leva ung grant vent qui
par sa force fist desvoyer la nef / toutesfois estoient
ilz plus de deux lieues de mer Mais le vent qui
estoit puissant fist tant quil les remist pres de ter-
re/et non gueres loing du lieu dont Nero estoit des
cendu dequoy ilz furent moult espouẽtez. Tant
furent tous malades pour la grant puanteur de
la tempeste quil ny eut si gaillard qui ne desirast
de mettre pied a terre pour eulx ung petit refres-
chir. Adonc ilz descendirent en une moult belle
prayerie/ mesmes lancienne dame descendit/et la
ieune pucelle tousiours aupres delle/qui avoit tel
le douleur au cueur quelle scavoit biẽ a la longue
que elle ne pourroit endurer sans recevoir mort.
Ainsi que elle estoit en celle angoisse elle se mist a
aller parmy la prayerie et a lentour dung espinoy
Mais lanciẽne dame tousiours la suyvoit acom-
paignee de plusieurs pucelles. Aupres de cest espi
noy se tourna la pucelle pour aucune necessite:
mais la dame ne ses damoiselles ne estoient pas
loing Toutesfois la pucelle navoit illec este com-
me riens que lanciẽne dame envoya apres elle lu
ne de ses pucelles. Et luy souvenoit de son ieune
temps Car on ne povoit de trop pres garder les
femmes: mais elle ne fut allee gueres avant que
il luy fut advis quelle voyoit la pucelle au retour
Adõc elle dist. Certes damoiselle madame vous
attend. Par ma foy belle fille dist Clamidette/il
semble que madame ait grãt paour quelle ne me
perde / aussi bonne garde puisse elle faire de moy
comme fist Theseus de sa femme quil perdit ou
elle estoit couchee aupres de luy en son lict. Atant
elle parvint devant la dame anciẽne/et dist. Ma
dame sil vous plaist nous remonterons sur leaue
Car la dieu mercy ie me sens en assez bon point.
A ceste heure la nuyt avoit le iour surmonte et fai
soit fort obscur. Et quant la dame eut entendu la
pucelle elle fut a merveille ioyeuse et toute sa com
paignie aussi. Alors furent les voilles dressez/ et
la nef fut tantost equippee au fort de la mer. Lors
lancienne dame et la pucelle se coucherent en la
chambre comme ilz avoient acoustume iusques a
lendemain que la dame se leva a heure competen
te/puis entendit a ses besongnes iusques a heure
de tierce quelle vint au lict de la pucelle Clami-
dette pour la merveille quelle avoit q̃ si tard dor-
moit/ce q̃lle navoit pas acoustume. Si la hucha/
et dist. Clamidette/il est haulte tierce/et est plus
que temps de lever: mais la pucelle ne respõdoit
pas pource que elle ne loyoit pas. Aussi elle avoit
son visaige couvert / pourquoy la dame se teut a-
tant/et pẽsa quelle dormoit aussi fort pour le grãt
travail quelle avoit receu le iour de devant. Si la
laissa en ce point iusques a ce quil fust heure de al
ler seoir a table. Quant tout fut prest pour aller
seoir au disner Thorex mesme nattendoit sinon
que Clamidette venist. Adonc lanciẽne dame cõ
manda a une sienne damoiselle quelle lallast hu-
cher/et elle mesmes alla avec pour faire plus hon
norablement Mais si tost quelles entrerent en la
chambre elles trouverẽt que la pucelle nestoit en-
cores levee Et a celle cause la dame la print a hu-
cher assez fort. Et pource quelle ny estoit point el-
le ne les povoit ouyr. Atãt la dame marcha avãt
et tira la couverture dont elle avoit le visage tout
couvert: et tellement le descouvrit que au lieu de

la pucelle elle y apperceut vne teste chaune a vng visaige froncé/palle/deffait et treslaid: car il auoit le blanc des yeulx tourne/po^r quoy il estoit espouentable a regarder. Incontinent q̃ la dame et sa damoiselle virent celle hideuse face elles getterent chascune vng cry/et en cryant cheurẽt sur le plancher par leur espouentement. Adonc Thorep et tous ceulx de leur famille saillirẽt dedãs la chambre tous esbahis/et trouuerent lanciẽne dame gisans sur les ays tant esbahis que plus ne pouoiẽt Adonc Thorep q̃ ne scauoit pourquoy fut moult esbahy quãt il les veit en ce point/lors dist il. Madame/et par le hault dieu que vous est il aduenu. Thorep dist la dame / regardez dedans ce lict et vous scaurez qui me meult. Adõc le cheualier regarda sur le lict et voit que dedãs les draps auoit vne femme morte/layde/vieille et hideuse dont il fut moult esbahy/si dist. Haa madame dont vient ceste aduẽture. Certes sire dist la dame ie ne scay Car ie vous prometz q̃ Clamidette coucha hier au soir en ce lict plus saine et plus haitee que passe a dix iours ne lauoye veue / et a present vous y pouez veoir le corps mort dune vieille. Si en suis tant dolente que ie ne scay si ie suis ou viue ou morte/ou se ie suis deceue par enchantemẽt/si vous requiers pour dieu q̃ vous en sachez la verite. Adõc marcherent auant les seruiteurs qui tirerent le corps mort iusques au meillieu de la chambre Si treuuent que cestoit le corps sans ame dune anciẽne dame qui cõmencoit ia a sentir. Quant ilz eurent bien experimente ceste besongne ilz prindrent le corps et le getterent en la mer: car ilz nauoient besoing de tel ioyel veu le peril et dãgier en quoy ilz estoient. Lors demãda Thorep a ceulx qui la estoient dont celle charongne pouoit illec venir/et si ne scauoient pas que Clamidette estoit deuenue Certes Thorep no^9 nen scauons riens. Par ma foy dist lors la dame ie ne scauroye cõprendre dont ce meschef peult venir: car oncques ne garday chose si songneusement cõme iay fait la pucelle/combien quil men est mescheu/et si ne scay ou ne quãt ne cõment. Aussi ie ne scay sur qui en auoir mauuais souspecon. Il est bien vray que hier au soir prinsmes terre pour laisser passer la tempeste de la mer qui moult nous auoit greuez Et mesmes Clamidette estoit moult malade comme il sembloit. Si vous aduertis que combien quelle mist lors pied a terre auec moy sans lesloingner comme rien/toutesfois ce tãt peu quelle mesloingna ce fut en cas de necessite Et si ne fut oncques si mussee que ie ne veisse de ses vestemens. Et non obstant tout ce encores y enuoyay lune de mes damoiselles pour la doubte que ien auoye. Par ma foy dist la damoiselle ains que ie feusse a elle/elle estoit au retour comme vous pensies veoir. Et quãt ie luy dis que vous lattendiez / elle me respondit ainsi. Madame a grant paour quelle ne me perde/aussi bonne garde puist elle faire de moy comme feit Theseus de sa femme quil perdit ainsi quelle estoit en son lict couchee aupres de luy. Par ma foy dist la dame ainsi men est il aduenu: car la ou elle se gisoit en mon lict aupres de moy elle ma este emblee. Certes a ce que ie puis comprẽdre nous ne feismes oncques pire acointance que du cheualier de Bretaigne: car par luy lauons nous perdue: car elle senamoura de luy des lors quelle vit sa haulte prouesse. Ce quelle ne peut celer en ses regretz quant son frere Gallothan et luy se entrenaurerent. Et combien que ie men apperceusse deslors si ne men ay ie sceu garder. Haa terre de Bretaigne plaine de mauuais ars et enchantemens/celluy est fol qui vous approche plus pres que dune iournee: car il nest personne qui de voz latz puisse eschapper se vous pretendez apres. Helas que diray ie au roy mon frere. Et vous Thorep que respondrez vous/nous sommes perduz et deshonnorez. Madame dist lors le cheualier/ne vo^9 desconfortez point: car il mest aduis que le roy ne nous en peult riens demander Mais nageõs iusques en nostre pays/et luy aduertry de nostre malle fortune / sil luy plaist ie retourneray par deca pour scauoir si ie pourroye iamais ouyr nouuelles de la pucelle. Adonc la dame se accorda a la raison de Thorep. Et tant nagerent quilz prindrent terre au port. Atant se taist lhystoire de Thorep et de la dame pour racõpter que deuint Clamidette depuis quelle approcha lespinoy.

Comment Clamidette trouua en lespinoy Nero son amy/et de leurs deuises. Cõment la pucelle sendormit/et des aduentures des deux amans par amours.

Chapitre .xiie.



Ieulx vault amy par voye q̃ largent en courroye. Et pource la vraye et anciẽne hystoire racõpte q̃ quãt la pucelle clamidette eut mis pied a terre auec la seur au roy de Nubye comme ouy auez pour eulx refreschir de la tourmente de

mer Et la commencerent a aller par la prayerie tant quilz approcherent ung fort espinoy. La belle Clamidette alloit ung petit devant tant dolente que plus ne pouoit pour lamour de son amy Nero quelle avoit ainsi perdu Mais comme loyselet qui est en la cage ne cesse iamais de querre trou par ou il puisse saillir dehors/semblablement estoit la pucelle: car elle ne sapplicquoit sinon de regarder coment elle pourroit trouuer voye destre hors des mains de la dame/aussi elle regardoit a tous costez Si apperceut par dedans ung espinoy dont elle estoit au plus pres le preux Nero son cher amy qui sestoit boute illec: car il ne pouoit eslongner la mer ou estoit sa chere amye. Et quant elle le congneut elle faingnit quelle avoit ung peu de necessite de soy resconser/si se trahit celle part. Et lancienne dame qui en avoit la garde sarresta/et ainsi le firent les damoiselles qui la suyuoient de pres qui pensoient que sa maladie fust autre quelle ne pensoit estre. On dit comunement que lamant apperçoit bien samye par une petite raygete / ainsi en print il a la pucelle Car entre les fueilles de lespinoy elle vit le preux Nero son chevalier/puis marcha avant et dist tout bas. Haa gentil chevalier et mon cher amy estes vous la. Par ma foy ma chere dame ouy en grant douleur pour lamour de vous. Certes mon cher amy ainsi men prent il: mais ie pfineray plus ioyeusement mes iours veu que a nostre departie ie auray parle a vous. Si vous recomande en la garde du dieu souuerain. Haa pucelle dist le chevalier / ce dire adieu me va trop pres du cueur si que receuoir ne le pourroye avec le conge que vous prenez/et si naurez ia ma licence: car ie ne le pourroye donner de bon cueur. Mon amy dist elle/ ie le feray bien puis quil fault quil soit: car au departir de cestuy qui est ma mort et ma vie ne puis ie a moins de dire adieu/ce que ie feroye a ung estrangier. Certes ma chere dame cela ne pourroye faire sans desespoir/et le contraire mentretient. Mon amy dist elle/ce nest pas bonne chose de cheoir en desespoir: mais pour ceste fois il nous convient departir sur aucune bonne intention pour le temps advenir. Et quant vous auriez maintenant le pouoir de moy retenir icy/si ne le consentiroye pour nulle riens. En verite ma chere amye vous me donnez le coup de la mort quant ie apperçoy que vous ne maymez point veu que ie suis bien ayse de ce faire Mon amy dist elle souffrez que ie parle: car se ie navoye espoir de procurer par dela ma reuenue/ certes iaymerois mieulx mourir orendroit/ou de men aller avec vous Et pource le seul espoir que iay de vous reueoir a ma voulente me fera garder mon honneur et ma paix / et le sauuement de ce pays: car come iay entendu le roy de Sicambre est si puissant et mon frere fort de membres et cruel: car si en cestuy pays avoit telz dix chevaliers / ilz en destruyroient ung cent/ et les mettroient a mort. Et pource ne vous doubtez de moy: Car quelque peine que ie doiue receuoir/ie reuiendray sans acquerir hayne vers vous ne malvueillance en ceste terre. Ces choses considerees/il est expedient que vous accordiez a ma raison: car il fait bon gaigner pour attendre ung petit/aussi on dit/que fol haste nest preux. Si prendray ie conge de vous / et vous de moy en esperance de parvenir a toute ioye et perfection de bien. Et pource/ ie vous recommande a dieu. Si ay tresgrant merveille que la gardienne de moy ma icy tant laissee/veu que tant se doubte de ma poure personne. Quant Nero eut entendu ce mot il luy fut advis quon luy eust feru dung espieu au cueur et se retrouva a tel meschief quil comencea si tendrement a plorer quil nest personne tant ayt dur cueur qui nen eust pitie/et tant devint foible quil fut contrainct de se seoir. Si tost que la pucelle veit ce elle neust gueres moins de meschief/pource que le preux Nero souspiroit tant tendrement. Et pource quelle ne fust ouye de lancienne dame elle se seyt aupres de luy/et aussi pour estouper la bouche au chevalier. Et a chef de piece luy baisoit les yeulx par tresgrant pitie en plorant si fondamment que a peu quelle ne larrousoit tout de ses larmes: et se estoient tous deux mis en tel point que lung ne lautre ne veoit come rien. Toutesfois la pucelle disoit entre deux. Mon amy dictes adieu: Car il men convient aller. Et le chevalier ne respondoit mot/aussi neust il sceu: combien que la pucelle le requeroit tousiours: Car elle nattendoit sinon que on la vint querre. Moult tendre et piteuse desconvenue avoit entre les deux amans: Car la pucelle ne se pouoit departir sans avoir conge et disoit souvent. Mon amy vous deshonnorerez vous et moy/et se vous ne me respondez ains que ie parte/vous ny aurez point dhonneur: mais cestoit pour neant: Car il sentoit son cueur tant aggraue quil ne pouoit nullement respondre. Celle compaignie estoit piteuse a regarder sil fust qui veoir le peust Car le chevalier estoit oppresse de prendre ou de donner conge/ce quil ne pouoit faire tellement estoit il attainct du dard damours. Et la pucelle qui ne scavoit partir sans conge luy requeroit incessamment: Car elle nattendoit sinon lheure quon les trouuast tous deux ensemble/si menerent celle vie iusques au iour: que contraincte de sommeil les feit endormir au giron lung de lautre: et en ce poinct dormirent paix et aises iusques a heure de nonne quil faisoit chault bel et cler: Car le soleil reluy

soit et gectoit ses raiz si ardans que la pucelle sen esueilla. Et lors quelle ouurit ses yeulx elle fut si esbahye q̃lle ne sceut qui luy estoit aduenu le iour de deuant: si fut tant honteuse et esbahye quelle nosoit leuer loeil: car elle pensoit que pour luy faire despit & honte lanciẽne dame auoit souffert delle iusques a celle heure/ et que elle a toute sa mesgnie estoit a lentour de lespinoy pour en veoir la departie: & tãdis quelle estoit en ce point le preux Nero sesueilla tout estourdy de fort dormir. Adoc il se leua en seant/ puis regarda entour soy et veit la belle Clamidette quil aymoit plus q̃ son corps Lors il ne sceut quil luy estoit aduenu/ou sil estoit enchãte: mais tresbien veoit le soleil luyre sur luy chault & ardant/car il estoit en sa plus grant force de lannee. Et au regard de ce quil pouoit estre enchante ou non/il nen sceut que dire/fors q̃l sescria en disãt. Haa chere amye Clamidette que nous est il aduenu. Mon amy dist elle/ie ne scay: car ie suis en si grant doubtance que ie nay hardement de leuer loeil. Ma chere amye dist Nero/ ne vous doubtez de riens: car ie ne congnois hõme viuant qui vous face desplaisir tãt que lame me bate au corps. Sire dist la pucelle/ie me doubte q̃ la seur du roy de Sicambre par son malice nayt souffert ceste aduenture pour moy du tout deshonnorer. Par ma foy belle vous nauez cause de vous doubter delle ne dautre. Adonc il se leua sur piedz & cõmencea a regarder entour luy/mais il ne veit personne. Adonc il yssit hors de lespinoy pour veoir plus loing/si ne veit hõme ne femme a tous costez de la forest iusques a la marine/dont il fut a merueille ioyeulx. Nero lors appella Clamidette/et luy dist. Ma chere amye partez hors de cest espinoy: car la vieille vostre garde est rentree en mer/ si ne scay dont ce vient. Alors se departit la pucelle de lespinoy et vint en plaine champaigne/ Mais quant elle ne veit ne la dame ne la nef elle fut ioyeuse/si dist. Mon amy/certes ie ne scay qui nous est aduenu fors quil plaist au dieu de fortune quil soit ainsi: & puis que cest sa voulente aussi est ce la mienne: car iayme mieulx seulle auec vous que estre clamee royne de Sicambre. Lors les deux amans furent ioyeulx a merueilles de ceste aduenture qui du tout leur estoit plaisante et agreable/ combien quilz ne sceussent dont ce venoit Et pource a fait ceste histoire son entree disant/ que trop mieulx vault amy en voye q̃ tresor en sa couroye. Atant les deux amans encõmencerent a faire bõne chere et a iouyr de leurs bonnes aduentures: mais pource que plusieurs deffaultes & necessitez peuent regner en lhõme: toutesfois la plus grande des autres appert tousiours la premiere. Et quant elle est acheuee la secõde marche auant/ et puis la tierce/ et ainsi de main en main. Et tant quil semble q̃ corps humain nest iamais sans tribulation. Jay dit ces motz pource q̃l en print ainsi aux deux amans: car ilz languissoiẽt le soir deuant pour leur departie/ et le iour ensuyuant ilz iouyssoient de leur demouree: mais la pucelle qui estoit ieune et tendre et qui nauoit oncques encore sentu famine dist a son amy Nero. Cher frere iay bon appetit se nous auions que manger. Par ma foy chere seur dist il vo⁹ en aurez: car ie men voys querre mon cheual/si monterez dessus auec moy/ et tant cheuaucherons que trouuerõs aucun cheureul ou autre venoison dequoy nous appaiserõs nostre fain. Ce dit ilz se mistrẽt au chemin tenant lung lautre par les mains. Et cõme vrais amans allerẽt iusques la ou Nero auoit laisse paistre son cheual Mais en allant Clamidette demanda a Nero dont il venoit en ce buysson a lheure quelle le trouua. Par ma foy noble pucelle dist Nero ie le vous diray voulentiers.

Il est bien vray que quãt ie fuz descendu de la nef a terre tant dolent q̃ plus ne pouoye. Et cõme a demy desespere ie montay a cheual et me boutay a la forest Mais tout ainsi que le malfaicteur quon meine a son iugement a tousiours espoir deschapper par quelque voye. En ce point alloye a ma condempnation oultre mon gre/a cause de ce que vostre eslongnemẽt estoit ma mort Mais cõme celluy qui nest point du tout desespere/ains vostre necessite me faisoit esperer vostre presence Car ainsi cõme ie cheminoye soustenu de lespoir dautruy dis a moy mesmes. Ou vas tu sinon a ta mort en eslongnãt ta vie/retourne a ton espoir qui est vers la mer et ou ta vie est: car on doit viure tant quon peult et sans soy desesperer/fortune oeuure aucunesfois merueilleusement Car la tempeste peult estre au iourdhuy en mer aussi bien quelle y fut hier/& pource retourne vers la mer & ten vas veoir se fortune la tresdãgereuse alors que bon luy semble te vouldroit iamais ayder a ce besoing. Atant ie retournay iusques sur le riuage de la mer et la ou ie auoye veu eslongner toute ma cõsolatiõ et la mort approcher / et si nauoye armeure dont men peusse deffendre Car espoir estoit si mal traicte en moy quil ne se scauoit en quel endroit de mon corps se asseoir. Et tant que ie nattendoye sinon lheure quil me habandõnast. Ainsi que iestoye en ces termes ie apperceuz lair au dessus terriblement trouble et obscur/le vent leuer & les nues impetueuses dont espoir se reconforta et se ahardit a moy. Si priay au dieu de la mer que la nef ou ma

dame estoit fut contraincte de prendre terre. Trop ennuyes meurt q̃ apzins ne la. Je le dis pource belle que a son grant meschef me partois de vous quil mestoit advis que le grant desir que iauoye de vostre retour attrahit la tempeste par deuers moy. Et tant estoye ioyeulx de lapparence que ie veoye que par desir de cueur ie tiroye lair en ma bouche en estraignāt les leures pour attraire la tourmente. Et tant en fuz desirāt que le dieu de fortune en eut pitie Car en peu dheure ie choisis la nef ou vous estiez apparoir qui venoit vers terre au dessus des vndes bruyant cōme tempeste/dont ie fuz tant ioyeulx que a merueilles. Et affin que ie ne feusse veu ie me iectay en lespinoy tant que ie veisse aucune bōne fortune pour moy. Or est ainsi aduenu que vous scauez/loue en soit dieu souuerain En verite mon amy dist la pucelle / il en est tellement aduenu que ie ne demandoye point mieulx Et en comptant son aduēture le preux Nero trouua son cheual surquoy il monta/et mist la pucelle par deuant luy / puis se mist au chemin ou il pensoit plus tost trouuer quelque chose a māger: car besoing en auoiēt. Si cheuaucherēt iusques vers le soir quilz trouuerent vne belle fontaine qui demōstroit par semblant quil y eust repaire de gens demourās la entour. Lors dist Nero. Belle sil vous plaist nous descendrōs a celle fontaine/si vous reposerez vng petit/et tādis les bestes sauuages viendrōt icy boire au serai: car il en sera assez tost tēps Par ma foy mon cher amy il me plaist tresbien. Adonc la pucelle descendit de dessus son cheual et le cheualier luy ayda / puis descendit et mist paistre son cheual / et sen alla vers la fontaine refreschir auec la belle Clamidette. Tandis quilz lauoient leurs visaiges et leurs mains le bestial cōmenca a venir boire au roc de la fontaine/et le bon Nero guetta si bien quil occist au trenchant de lespee vng cheureul. Si lappareilla a sa guise Car des le temps ancien il y auoit cōmunement pour les trespassans leur chemin / et pour les repairās vne plate pierre seant a chascune fontaine / et autres pierres aupres pour toutes manieres de chaisses reposer et mettre en presse pour en oster les humeurs. Et pource mist Nero son cheurot en presse pour tirer hors le sang et les humeurs comme dit est/et estoit la cōmune cuysine dont len vsoit en la grant bretaigne pour ce temps au regard dappareiller toutes venoysons. Et puis apres ce pressement les mangeoient toutes crues. Et quant ilz auoient de la pouldre despices et du sel mesle auec cestoit vne viāde delicieuse Et estoit toute la pouruoyance que les cheualiers errans faisoiēt quant ilz alloient cheuauchans par la forest querant les aduentures pour le temps que lors regnoit. Cestoit tout lor et largent quilz portoient pour leur viure que dung sachet de cuyr plain de bōnes espices pendāt a larcon de la selle. Ainsi cheuauchoiēt vng moys ou deux sans auoir soing q̃lz neussent assez viures: car les forestz estoiēt bien pourueues de chairs et de belles fontaines / et cela leur suffisoit mieulx pour le temps iadis que a present ne sont les viandes delicieuses. En ce point appareil la Nero la chair du ieune cheureul. Et au regard des espices et du sel il estoit de ce bien pourueu/ puis se seit aupres de Clamidette et mangerent du cheurot iusques a souffisance sans conuoytise dautre viande. Ce pendant que les deux amans mangeoient aupres de la fontaine paisiblement: car il ne leur estoit de varlet ne de meschine/et qui auoit soif alloit boire a la fontaine sans hanap dor ne dargēt ne dautre metail: mais a leurs propres mains administroiēt leaue en leurs bouches/non pas que lung nen seruist lautre amoureusement/ en telle souffisance quil ne leur challoit de tout lor du monde. La belle Clamidette auoit pour lors merueilleusemēt mis en oubly les grādes richesses du roy de Sicambre Car a ce point les deux amans possedoiēt de toutes les richesses du monde sans soing de les pouoir perdre ou amoindrir: car suffisance les gouuernoit qui ne leur en eust fait tort dung denier pour nul riens. Ainsi quilz estoient en la greigneur ioye q̃ creature peult estre en ce monde/atant voyant ce leur fust aduis venir vng ancien hōme: car la nuyt cōmencoit ia a surmonter le iour/ et la lune a getter ses raiz qui embellissoit les arbres de la forest Toutesfois ilz virent plainemēt que lancien hōme les approchoit fort: car il vint si pres de eulx quil leur dist. Bonnes gens ne vous bougez et mangez paisiblement a vostre ayse. Beau preudhōme dist Nero nous le ferons et venez manger auec nous par courtoysie Sire dist le suruenāt de boyre & de manger ie men deporte: mais du repos prendroye voulentiers par charite. Adōc il se seyt aupres de la fontaine assez pres des deux amans monstrant quil estoit las et trauaille a merueilles. Tātost apres dist le vieillard a Nero. Sire cheualier comme il me semble que vous estes sil vous plaist dont venez vous ainsi acompaigne / il mest adois que il nya pas long temps que ie vous ay autre part veu tous deux ayans mestier dayde. Par ma foy beau preudhōme dist Nero il pourroit bien estre: mais pource q̃ ne vous congnoissons dictes nous sil vous plaist ou vous nous auez veuz a ce besoing. Certes cheualier dist celluy ie le vous diray. Nestes vous pas celluy qui a este sur la mer en vne des nefz du roy

de Sicãbre a cause dune iouste que vous auez eue a lencontre dung de ses cheualiers Et que la premiere nuyt que geustes en sa chãbre entrastes en la melencolye dune pucelle que luy et autres alloient querre en lisle du geãt aux crains dorez poʳ le roy leur seigneur qui la deuoit prẽdre a femme et ou vous eustes tant de fantaisies quil vous fust aduis q̃ la pucelle sapparoit par deuant vous personnellement/ et q̃ requistes son amour saune son honneur. Et elle q̃ tant fut oppressee de retourner vous getta son gand en vostre geron qui signifioit assez belle exposition. Et tant auez ayme le gand pour lamour de la pucelle q̃ vous lauez tousiours garde en vostre main. Et pource sil vous plaist dictes moy se vous estes le cheualier a qui ces choses sont aduenues. Adõc le preux Nero cõme esbahy de ce que lancien hõme luy auoit dit luy respõdit. Certes beau preudhõme ce suis ie sans autre/ et ainsi le me sembloit dist le vieillard/ il mest aussi aduis que ailleurs ay veue la pucelle qui siet aupres de vous: car il nya pas long temps q̃ ie la vis seoir en vng pre toute seulle et tresfort pensiue sur le contenu dunes lettres qui luy estoiẽt enuoyees du royaulme de Sicambre a cause de son mariage lequel peult estre ne luy estoit point agreable. Et tant se bouta en celle melencolye quelle si entreoublia Mais elle estant en cest point vng ieune cheualier sapparut a elle qui la requist de son amour Et tant fist par ses raisons q̃ la pucelle le eut aucunement en sa grace Et aussi il ne requeroit que destre ayme sauf lhõneur delle/ et autant que son bon plaisir le consentiroit Mais cõme dit est elle fut tant oppressee de partir quelle neust loysir de respondre: mais moult bien y pourueut: car pour dõner esperãce au bachelier elle luy getta son gãd Adõc il dist a la pucelle. Damoiselle en aduint il ainsi/ et la fille qui estoit honteuse ne sonna mot. Atãt print Nero la parolle/ et dist. Beau preudhõme iay grãt merueilles cõme vous pouez scauoir noz secretz: car nous tenons quil ne fust sceu sinon de la pucelle et de moy. Sire cheualier dist lancien hõme/ bon fait auoir des amys: car au besoig vng amy fait ce q̃ or ne argent ne peult faire/ et sachez que vous auez eu vng bon amy en ceste aduẽture de laq̃lle vous ne feussiez iamais venu a chef sans son ayde. Encores vous a fait ce bon amy vng autre ayde en vostre besongne Car la ou force auoit fait la departie de vous deux et que vous mesmes estiez descendu a terre et q̃ la nef auoit pris son chemin en nageãt vers le royaulme de Sicãbre. Celluy amy fist tant par force de tempeste q̃ la nef fut contraincte de prẽdre terre assez pres dicy et retourner en cestuy pays la ou il voꝰ scauoit estre en personne. Et qui plus est ceulx de la nef furent tellement trauaillez q̃l les conuint tous mettre a pied a terre pour eulx reposer et refreschir. Et a ceste cause il vous aduint q̃ lung trouua lautre. Adõc cest amy q̃ estoit prest de vous ayder marcha auãt contre vne damoiselle qui par cõmandemẽt se deuoit embastre sur vous et q̃ eut este cause de vostre departie. Alors celluy amy se mist au deuant de la damoiselle en semblance de la damoiselle qui siet aupres de vous/ de quoy la damoiselle se tint a bien payee/ aussi fist lanciẽne dame et tous ceulx de la nef: car par son enhortemẽt il les fist toꝰ entrer en la mer et luy mesmes y entra tenãt le lieu de ceste pucelle/ et sans estre congneu de sa deception iusques a lendemain heure de nonne q̃ la seur au roy de Sicãbre tenoit que la pucelle fust encores en sa chãbre dormãt au lict pour le trauail quelle auoit eu le iour de deuant/ et de fait alla iusques au lict mais elle ny trouua fors la charõgne dune vieille femme morte/ dont tous ceulx de la nef furẽt si esbahis que plus ne pouoiẽt/ et pource q̃ vous auez ouy ce mesmes propos par cy deuant ie men passe atant. Et quant Nero et Clamidette eurent tout ce ouy ilz en furẽt moult esmerueillez. Atant dist Nero. Sire preudhõme ie vous requiers que voꝰ me dictes qui vous a aduerty de ceste aduẽture et qui est le bon amy qui nous a este si propice: car ie luy suis grandement tenu. Sire dist le preudhomme/ celluy qui ce vous a fait est grant amy de voz amys/ et est bien aduerty cõment voꝰ estes descendu de la lignee du noble Gadiffer roy descoce et de la royne faee sa cõpaigne/ desquelz celluy qui voꝰ a ayde est tãt leur amy q̃l ne pourroit souffrir que ceulx de leur sang ne paruinssẽt au dessus de leur intention si auãt que son pouoir se pourroit estendre/ et pource vous a il ayde a ce besoing Et encores ne vous fauldra il pas Car scauoir vous faiz de par luy que se vous voulez iouyr lung de lautre il vous conuient rentrer en mer et aller demourer en lisle au serpent q̃ le preux Lyonnel du glar mist ia pieca a mort/ et la vous aurez tẽps et lieu de viure lung auec lautre en grãt paix et amour/ et descendra de vous belle et noble generation Et aussi celle ysle est belle et spacieuse/ et a bien trois iournees de cheual en longueur et deux en largeur/ et est bien garnye de bõnes forestz/ de toutes manieres de venoysons et de tresbelles fontaines et cleres Et est vray q̃ a present ny habite hõme ne femme: car le serpẽt deuora les gens de toute la cõtree Mais on a pourueu que celle isle sera habitee de mille personnes tant hõmes comme femmes/ lesquelz par conuoitise dauoir seigneur yront voulentiers par dela auec voꝰ pour demourer Et ce bon

amy qui tant vo⁹ a ayde vous pourvoyera de bon
nes manires. Si entrez en mer tantost q̃ vous ver
rez la chose preparee/ car se vo⁹ demourez en ceste
terre fortune vous sera cõtraire quãt vous y pren
drez le moins garde. Or faictes ce que vous ay dit
se vous aymez lung lautre de bon amour. Atant
cest esuanouy dillec lancien homme/si soubdaine
ment quilz ne sceurent quil estoit devenu/dõt Ne
ro et la pucelle furent moult esbahys. Lors se dist
Nero/cõment pourroit ce estre enchantement veu
quil nous a icy dit toute nostre adventure comme
sil eust este tousiours present. Certes ie ne scay q̃
peult estre/cõbien que en ceste terre retourne vng
esperit qui a fait maintz biens au pays/⁊ se nom
me zephir. Je croy que ce soit il sãs autre veu que
creature humaine ne pourroit scavoir noz secretz
Et dautre part ie vous promectz que se cest il que
ce seroit grant mal faict de trespasser son conseil:
car plusieurs habitans de ceste terre qui ont mis
en effect ce quil cõmandoit/ ilz en sont tousiours
venuz a bonne fin: et vous promectz que se ie voy
apparoir son conseil en aucune maniere que ie la
compliray a mon pouoir. Mon cher amy dist cla
midette ie my accorde/car sans vo⁹ ie ne pourroye
vivre/ne ie ne doubte pas tãt la povrete de ce mõ
de/ et si nayme pas tant les richesses que ie naye
plus cher vivre avec vous en moyen estat que en
autre maniere en siege dempiere ou de royne.

Quant les deux amãs eurẽt beaucoup
parle de ceste besongne/ilz entendirẽt
a faire ioyeuse chiere/et a louer a
mours de leurs bonnes adventures/
puis sendormirẽt sur lherbe iusques a lendemain
quilz lauerent leurs mains en rendant graces au
dieu souverain de ce q̃ iusques a present l[illegible] avoit
introduictz sans recevoir villenie. Lors mõta Ne
ro a cheval/⁊ mist Clamidette devant luy/ si che
vaucherent sans adventure trouver iusques au
soir quilz coucherent soubz vng chesne iusques au
lendemain quilz se remistent a chemin tant que
sur la nonne ilz sembatirent sur vne praerie mer
veilleuse ou ilz trouverent grant bestail domesti
que. Adonc dist Nero/ie ne cuyde pas que cy entour
nayt ville/chastel ou maison. Si ne se dõna de gar
de quant il veit plante dhommes ⁊ de femmes as
semblez sur vng tertre: mais leur adventure fut
moult estrange: car quãt ses gens virent le cheva
lier a cheval et la pucelle devant luy/ilz descendi
rent de ce tertre ⁊ vindrent au devant de eulx cry
ant haultement. Bien viengne nostre cher seigñr
et nostre chere dame. Nero et la pucelle eurent de
ce tresgrant merveille Car ilz ne se donnerent de
garde quant ilz se trouverent environnez dhõmes
et de femmes tant ieunes comme anciens qui di
soient. Sire chevalier qui devez estre nostre chef/
et vous pucelle qui devez estre nostre souveraine
dame vous soyez les bien venuz. Adonc marche
rent avãt deux hõmes assez reverendz et dirent.
Sire il vous convient descendre de vostre cheval
iusques a tant q̃ nous ayons parle a vous. Adonc
le preux Nero forment esbahy de ceste adventure
mist pied a terre. Si lenvirõnerent les hõmes/et
les femmes envirõnerent la pucelle a qui elles fi
rent la greigneur feste du mõde. En faisant celle
feste ilz menerent les deux amans sur le tertre ou
il y avoit grãt plante de peuple assemble pour at
tendre leur venue. Et quant ilz virent le ieune ba
chelier et la pucelle avec luy ilz luy firẽt grãt feste
Adõc les plus sages ⁊ les mieulx emparlez de to⁹
se retirerẽt assez pres de luy/ puis lung deulx prĩt
la parolle pour tous les autres qui la estoiẽt a cau
se de sa loquence/et dist en telle maniere. Sire che
valier la parolle de lancien homme est averee. Et
affin que vous sachez que cest a dire ie le vous di
ray. Vray est que le peuple qui est icy assemble le
quel a este fugitif et espars par les forestz des la
grant destruction que firent les rõmains en ceste
terre se sont icy rassemblez cõme vous voyez pour
les nouvelles quilz ont ouyes: car le royaulme de
la grant Bretaigne fort se cõmence a refaire/ et la
chevalerie fort a multiplier qui encommence a re
cueillir le bon peuple/ a gouverner et regir mille
bonnes villes/citez et chasteaulx de bonnes gens.
Et avoient advise deslire entre eulx vng seigneur
qui les gouvernast et a qui ilz se peussent retraire
et avoir cõseil/confort et ayde se mestier en avoiẽt
Mais ilz nont point trouve entre eulx hõme suf
fisant Car tout le mieulx adresse deulx est trop
peu sachãt. Or est vray que depuis deux iours ilz
ont eu en voulente denvoyer vers le royaulme de
la grant Bretaigne pour trouver aucun chevalier
vaillant qui voulsist entreprẽdre la charge deulx/
et comme leur lige seigneur le gouvernement de
ceste terre/ et ilz luy seroient bons subgectz et loy
aulx hõmes. Cher sire ie vous ay propose ce que
dit est/pource que hyer ou nous parlamentiõs en
semble pour ordonner qui feroit cestuy voyage/ et
estoit bien vne bonne heure de nuyt quant vng an
cien hõme sembatit en nostre compaignie/ lequel
monstroit bien tant a son maintien cõme a sa pa
rolle quil estoit sage et discret. Et si fist tant quon
luy bailla audience/ et dist. Bonnes gens/ie scay
de vray que vous estes icy assemblez tresdesirans
de avoir vng seigneur preudhomme/ chevaleu
reux et de bon lieu venu qui vous puisse et sache

gouuerner et auez enuoye en la grant Bretaigne pour trouuer vng homme suffisant qui le vueille entreprendre/il ne vous est mestier sinon dung hõme quant au regard de lignee et vertueux au demourãt. Et pource beaulx seigneurs dist lancien hõme/lung des grans biens qui peult aduenir a vng commun peuple/cest que dauoir preudhõme a seigneur/sage/courtoys et large sans couuoitise/ preux et vaillant pour son peuple deffendre cõtre ceulx q̃ le vouldroiẽt greuer. Si vous en ay quis et trouue vng sil le vous plaist a receuoir. Et no9 respondismes que tresdesirãs estions de receuoir a seigneur vng tant preudhõme cõme il leur certifioit/⁊ que sil scauoit ou il estoit quil le fist venir et que nous le receurions de bon cueur. Adonc le preudhomme nous respondit ainsi. Beaulx seigneurs vous demourrez icy iusques a lendemain heure de nonne que vous verrez venir vng cheualier arme de ses armes/ et a son col vng escu dor a vne aigle dazur/et aura deuant soy sur son cheual vne ieune pucelle. Et apres ce il nous dist le nom du cheualier/⁊ la branche dont il est extraict et la pucelle aussi. Et affin que ne soyons deceuz/ nous vous requerons ains que procediõs plus auant de scauoir vostre nom et celluy de la pucelle. Sire dist le cheualier/ie ne q̃ers point a celer mon nom/ains le vous diray franchemẽt: car on mappelle Nero/et suis filz au roy de Norwegue q̃ dieu pardoint/qui en son tẽps fut appelle le cheualier doré filz au bon roy Descoce ⁊ a la royne faee sa cõpaigne/⁊ celle pucelle est nõmee Clamidette fille de Clamides seign̄r de lisle du geãt aux crins dorez. Sire dist celluy qui auoit parle pour tous/ lancien hõme nous dist que vous estes de telle lignee ⁊ la pucelle aussi/pourquoy nous scauõs certainement q̃ vous estes celluy dont il nous a parle. Et pourtant ie vous prie a la requeste du peuple qui est icy assemble q̃l vous plaise estre leur seigneur/⁊ ilz vous serõt loyaulx subiectz. Sire dist Nero/iay grant merueilles du preudhomme dont vous me auez racompte laduenture/car il nous a bien sceu dire tout ce qui nous estoit aduenu/que nous pensions estre bien secret entre la pucelle et moy. Qui plus est il nous a dit que se nous voulons iouyr lung de lautre quil nous cõuient aller demourer en lisle du serpent pour y vser noz vies bien seurement/ et que nous trouuerions du peuple qui viendroit auec nous par le grant desir q̃lz ont dauoir seigneur/et est son conseil tel q̃ entriõs en mer si tost que trouuerõs nauires prestes quil nous aura appareillez/⁊ pourtant ie vous demãde se vous y voulez venir demourer. Certes gentil bachelier dist le preudhomme/ il nous a dit les propres motz que maint enfant nous auez declairez Et nous dist que si tost qu e trouue aurions vostre personne que allissions vers la mer/⁊ que la trouuerions nauire preste qui nous meneroit en lisle dont nous serions seigneurs/⁊ y viurions en grãt paix ⁊ transquillite. Si vous requerons veu que vous estes celluy que nous attendõs que nous tirions vers la mer pour scauoir se nous trouuerõs ce que le preudhomme nous a dit et promis.

Tout ainsi que vous auez ouy aduint il au preux Nero/ et luy mesmes receut en sa garde le peuple q̃ la estoit comme ses hõmes ⁊ subiectz/ puis se tournerent vers la mer ou ilz apperceurent deux grosses nefz qui venoient vers eulx/dont ilz furẽt moult ioyeulx: car ilz pensoient que cestoit la nauire qui les deuoit mener en lisle du serpent. Et quãt les deux nefz furẽt au port les maistres mariniers descendirent assez tost a terre/puis demãderent au peuple qui la estoit assemble sil scauoit aucunes nouuelles du cheualier nomme Nero/et qui naguères estoit deuenu seigneur dung peuple qui receu lauoient a grãt ioye. Certes seigneurs dist lung deulx/il nest pas loing dicy. Adonc marcha Nero auant ⁊ dist. Seigneurs mariniers que vous plaist il. Sire cheualier dist lung des mariniers/a vous nous enuoye vng hõme qui se nomme zephir comme il dit/ qui nous a deliurez de la plus terrible tẽpeste de mer que ie veisse iamais/ affin que nous luy eussions en conuenant de arriuer a ce port ou nous trouuerions vng cheualier q̃ se fait nõmer Nero/et est du lignage du bon Gadiffer roy descoce/et auec le peuple qui est en sa cõpaignie/et le deuons mener en lisle au serpent Et pource sommes nous icy venus tresdesirãs de faire chose qui plaise a cestuy zephir que nous tenõs pour lung des dieux de la mer: Car la ou nous feussions tous perys/il nous a saulue les vies/ et faict cesser la terrible tourmente. Or sommes icy venuz pour vostre bon plaisir acomplir pour lamour de luy. Adonc dist Nero. Beaulx seigneurs beneist soit zephir et vous aussi / quant pour lamour de luy vous nous voulez faire si grant grace. Lors ce peuple a tout grant quantite de bestail cõme beufz/vaches/pourceaulx/brebis/iumens/ cheuaulx et autres besongnes a eulx necessaires entrerent en ces deux grosses nefz/et puis les mariniers leuerent leurs voilles et nagerẽt tant par leurs iournees q̃lz arriuerent en lisle du serpent/ et la trouuerent vng bon pays ⁊ garny de bon air et terroner moult fertille/garny de fruictz sauuages/de toutes manieres de venoisons/de belles prayeries et de riuieres courans. Alors ilz visite-

rent toute celle isle qui tresbien auoit quatre iournees en longueur et trois en largeur. Puis regarderent le plus plaisant lieu pour demourer. Si se arresterent sur vne riuiere ou ilz fonderent vne cite qui depuis fut nommee Ortage apres le nom de valeur de leurs seigneurs: car en peu de temps ilz multiplierent a merueilles en citez/villes et forteresses. Et quant ilz y furent amassez Nero espousa Clamidette/et vesquirẽt en transquillite toute leur vie et en amour du peuple/ auec ce en augmẽtation de lignee. Le preux Nero eut depuis de sa femme vng filz et deux filles. Le filz fut nõme Ortax / et fut lung des sages et vaillans cheualiers de son temps/et fut couronne roy de sa terre. Si vous diray q̃l aduint de luy ains que ie retourne a nostre matiere. Cestuy Ortax vesquit apres la mort de son pere iusques a ce que Joseph darimathie et ses disciples vindrent en la grant bretaigne prescher le nom de nostre seigneur Jesuchrist Toutesfois ses disciples ne luy furent pas tous stables Car il y en eut vng entre les autres nomme Canaan/lequel par enuye naura vng sien cõpaignon dune espee enuenymee / et se nommoit le naure Pirrhus. Quant ce Pirrhus veit quil ne pouoit guerir sa playe pour le venin qui y estoit il sen alla deuers vng preudhomme hermite nomme Faran/et sentendoit moult bien en maladies incurables comme celle ⁊ autres/combien quil ne se apperceut oncques du venin qui estoit en celle playe/aussi il ne plaisoit mye a dieu. Toutesfois celle blesseure affoiblist tellemẽt le bon cheualier Pirrhus quil nattendoit que la mort. Sans faulte enuye meurt qui apprins ne la. Et pourtant se fist le bon cheualier porter sur la mer/ou dauenture il trouua vne nasselle seulle. Quant Pirrhus la veit il en fut moult ioyeulx. Si requist q̃ il fust mist dedans: car puis que dieu la luy auoit pourueue il yroit seul/et tant nageroit quil trouueroit guerison de celle blesseure ou il mourroit en la peine. Si nagea tant que il arriua en lisle au serpent dont estoit roy Ortax / cõbien quil fust moult ancien Et auoit de sa femme vne moult belle fille qui guerist Pirrhus: car elle se apperceut du venin dont sa playe estoit empeschee Mais durant celle guerison Pirrhus senamoura de la pucelle/ et elle de luy: mais de ce se douloit quelle estoit sarrazine. En ce tẽps Cyrahan roy Dirlande appella Ortax de trahyson/et estoit ce roy Cyrahã parent a Passelion comme vous orrez cy apres. Mais pource que Ortax ne pouoit plus porter armes et que trop estoit ancien Pirrhus entreprint pour luy la bataille / et se combatit a Cyrahan/tellement quil loccist/combien quil le trouua bon cheualier a merueilles / et fut le chãp fait en la court du roy Luces de la grant bretaigne qui estoit du lignage Gadiffer roy Descoce comme vous orrez cy apres. Et quant le roy Luces veit la bonne cheualerie de Pirrhus il len ayma formẽt et luy demanda dont il estoit. Pirrhus luy dist quil estoit des disciples Joseph darimathie et de son lignage. Quant le roy sceut que il estoit chrestien il len ayma de mieulx: car ia auoit il ouy les messagiers du vray crucifix. Et tant luy monstra Pirrhus les pointz de la nouuelle loy quil se conuertit et demoura ferme en la foy/ et feist tous les princes de sa terre et le menu peuple chrestienner Puis voulut retenir le vaillant Pirrhus auec luy: mais il ne voulut nullement demourer/et ayma mieulx de retourner auec Ortax en son royaulme pour la grant amour quil auoit en sa fille/ et depuis les prescha tant quilz se firent chrestienner/dont le roy Ortax fut nomme sur les sainctz fons Lamech / et sa fille Canube / laquelle Pirrhus espousa depuis / et fut couronne roy de toute lisle apres le trespas du roy Lamech. Pirrhus eut vng filz qui fut nomme Erlans/et regna apres la mort de son pere. Cestuy Erlans eut vng filz nõme Melidans/ lequel eut vng filz qui se nomma Angis. Cestuy Angis engendra Edoch/ qui eut a femme la fille au roy de Norgalles. Et de celle femme eut il vng filz nomme Loth qui fut preux cheualier/et tint par sa vaillance le royaulme dorcanie Et eut depuis a femme la fille du bon roy Vterpandragon / qui fut appellee Jugne / et fut garnye de tresgrãt beaulte. Celle dame fut seur du bon roy Arthus/⁊ eut cinq filz/dont le premier se nommoit Gauuain / le second Aggrauain / le tiers Gaheret/le quart Gaheriet/et le cinquiesme Mordrec/ lequel les cronicques maintiẽnent que le roy Arthus engendra. Atant se taist lhystoire de Nero et de Clamidette sa dame/et retourne a dire comment il aduint a Gadiffetus de lespee vermeille apres quil leust enchargee cõme dit est.

¶ Comment Gadiffetus entra en la forest pour acheuer laduenture de lespee vermeille. Cõment Gallafar et Norgal se retrouuerẽt ensemble/et de leurs aduentures.

¶ Chapitre.viii^e.



Lanciēne hystoire racompte que quant Gadisserus fut entre en la forest a lespee vermeille il mist toute diligence de trouver adventures qui fussent convenables a son entreprinse Car il avoit grant merveille ql estoit de faire pour achever ladvēture. Si erra tout le iour sans riēs trouver/sinon q a heure de vespres il sembatit en ung vergier bel a merveilles Et au meillieu avoit une moult belle fontaine sourdant. Illec mist Gadisferus pied a terre pour soy ung petit reposer. Et apres quil eut mis paistre son cheval il se seyt aupres de la fontaine. Tandis ql se reposoit il ouyt deux damoyselles qui se cōplaignoient en disant. Certes ce nous est ung grant meschef de ce que nous voyons nostre damoyselle en peril de mort par deffaulte daucun preudhōme qui eust povoir de ce fruict cueillir. Et quāt Gadisferus eut ouy celle complaincte il se leva et tira celle part. Si ne alla gueres loing que il vit deux damoiselles dessoubz ung pōmier/sur lequel avoit une seulle pomme pendant si hault quelles ny scavoiēt advenir. Alors les salua Gadisferus tres courtoysement/puis leur dist. Belles damoyselles avez vous mestier de mon ayde. En verite sire dirēt elles vous ferez grant courtoysie de nous ayder: car noꝰ sommes a une ieune pucelle de ceste forest q ne se peult retrouver haytee a sa premiere voulente Si desire a manger de ceste pōme: mais nous sommes de si petite estature que ny povons advenir/pourquoy sil vous plaist voꝰ nous ayderez a lattaindre si ferez grāt courtoysie. Damoiselle dist Gadisferus ie le feray voulentiers. Atant il approche le pommier et cueille la pōme et la veult bailler aux damoiselles: mais nulles delles ne la peult recevoir dōt le chevalier fut moult esmerveille. Lors se dist lune delles. Sire ne ayez ia merveille de ceste adventure: car le fruict de ceste plante est de telle nature quil nest femme au mōde qui la puisse cueillir ne tenir/cōbien que sa propre vertu est sur une femme: mais que lhōme la luy presente pour māger. Et se vous voulez achever ladventure de cestuy fruict et approuver la vertu il la vous fault apporter devāt la pucelle qui en desire a manger. Par ma foy belle damoyselle dist Gadisferus ie ne seroys pas bien courtoys se faire ne vouloye ce que me dictes. Et pource menez moy celle part: car moult suis desirant de secourir les pucelles en leurs affaires. Atant menerent les deux damoyselles le chevalier iusques a ung manoir seant sur ung autre vergier moult noble. Il estoit lors entre nuyt et iour/pourquoy les deux damoyselles menerent le chevalier par les mains tant quelles vindrent devāt le lict de la pucelle/ou lune se mist a genoulx/et dist. Damoiselle/veez cy ung chevalier qui pour vous guerir a cueilly le fruict medicinal. Il soit le bien venu dist la pucelle/et vous aussi Et vous requiers que pour ma sante ordonnez le fruict ainsi que vous scavez que mon cas le requiert. Certes damoiselle dist celle nous le ferons voulentiers. Atant elles apporterēt illec ung bassin dargēt et ung pot a laver plain deaue dont la pucelle et le chevalier laverent leurs mains/puis fut estendue une nappe sur lesponde du lict/et apporterent une couppe doree plaine de boyre especial. Lors dist lune des damoiselles. Telle est la coustume que voꝰ devez peller ceste pōme/puis la tailler par pieces en ceste couppe pour en dōner a la pucelle a manger/et apres elle vous en devez māger. Certes damoiselle dist Gadisferus ie le feray de bon cueur. Tout ainsi quelles le dirent au chevalier elles le firēt: mais tandis que la pucelle et le chevalier mangeoiēt les deux damoiselles sesvanouyrēt de la chābre et cloyrent les huys/tellemēt que se le chevalier eust voulu partir si ne povoit il. Et pource q apres ceste adventure il ne voulut point declairer cōmēt il luy en estoit prins la nuyt ie ne scay quil leur en advint Toutessois lhystoire ne fait point mention que la pucelle se plaignist du chevalier/ains fut lendemain veue saine et ioyeuse. Et au regard du chevalier il se partit le matin si tempre de la chābre que la clarte du iour ne le sceut conduyre/ains demoura seul en la forest iusques au iour que il peust veoir entour de soy. Quant Gadisserus veit le iour apparoir/combien quil neust sceu radresser ou il avoit geu la nuyt/il regarde et voit son cheval assez pres de luy/pourquoy il monta sus et se mist a chemin comme celluy qui ne scavoit quil estoit de faire pour acomplir ladventure dont il estoit en queste/combien que il avoit acheve ce a quoy on pretendoit Car il avoit guery la pucelle Cahans de sa maladie. Et luy qui pourtant ne pensoit point de avoir si avant exploicte en sa queste se mist a errer par les boys/tant que environ heure de nonne il se trouva hors de la forest/dont il eut tresgrant merveille Car il estoit moult desirant de scavoir se par luy ladventure estoit acomplie. Et pource print il a regarder lespee que il avoit enchargee vermeille a scavoir se celle couleur luy estoit demouree Mais il apperceut bien que non: car il la trouva toute noyre. Lors sapparut a luy ung ancien hōme qui luy dist. Sire chevalier mettez ius ceste espee: car digne nestes de la

porter. Atant il la luy print dehors des mains/et sesvanouyt de luy si acoup q̄l ne sceut quelle part il tourna/dont Gadifferus eut grant merveille. Si pensa q̄l avoit failly dachever ladvēture pour quoy il se partit dillec moult dolent/et chevaucha grāt piece au long de loree du boys. Si luy advint que environ heure de vespres il se trouva au pillier dont il avoit despendu lespee vermeille/et sapperceut quelle y pendoit cōme devant dont il eut grant merveille Mais pource q̄l avoit failly dachever ladventure il tira son chemin/et erra bien six ou sept sepmaines sans trouver advētures dignes de memoire Et tant que il sembatit en une grant forest moult esmerveille que tant avoit erre sans trouver ville/chastel ne maison Mais il trouva lors ung chevalier a une fontaine qui avoit desarme son chef de heaulme pour soy ung petit refreschir de la clere eaue.

Quant Gadifferus eut trouve ce chevalier si en fut moult ioyeulx Et poꝛ scavoir de toutes nouvelles/il mist pied a terre et salua le chevalier. Atāt le bachelier q̄ se refreschissoit en se retournant congneut Gadifferus: car a son escu qui pendoit a la selle il sceut pour vray que cestoit le filz au preux Lyonnel Car son escu estoit dore a une barre vermeille en travers. Et pour la valeur q̄l scavoit en sa personne il se leva/puis dist. Sire Gadifferus vous soyez le bien venu. Et luy qui le recongneut acoup luy respondit en rendāt son salut. Et vous le bien trouve: car cestoit le preux Norgal filz du chevalier au noir liepart Mais pour scavoir des nouvelles lung de lautre ilz se seyrēt aupres de la fontaine/et lors print Norgal la parolle/et dist. Sire Gadifferus/sil vous plaist vous me direz des nouvelles de la grant bretaigne: car il ya bien six sepmaines que ne finay derrer par les forestz ou ie nay trouve que gens sauvages. Et pource q̄ vous estes le premier chevalier errant q̄ iay depuis rencontre ie vous prie que me deissiez comment le cinquiesme tournoy a este demene devāt la fontaine aux pastoureaulx: car ie scay bien que voꝰ ny faillistes pas. Sire respōdit Norgal a la verite ne voꝰ en scauroye rien dire q̄ ma honte ny soit augmentee: car ie suis le plus malheureux chevalier qui vive/veu que tant plus me boute au service damours a ma totalle destruction/de tāt me trouve plus eslōgne de secours Et dautre part espoir me deffault en tous endroitz/et non pourtāt ce ne voꝰ lairray ie pas a racompter de la feste: car se ie men taisoye pour celer ma hōte ie amēdrirois lhōneur dautruy q̄ ne se doit pas celer par moy. Sire Gadifferus dist Norgal ie vous certiffie q̄ la chevalerie de la grant bretaigne sest tellement esprouvee aux escremies q̄ ont este a la fontaine aux pastoureaulx quelle en vault de mieulx la moytie Car cest grant plaisir de les veoir a present au regard du cōmencement: car ie vous iure que chascun est maistre en la grant bretaigne touchāt les armes/fors moy tant seullemēt qui ne me scay entremettre en nulz faitz darmes q̄ ie ne me retrouve tousiours au dessoubz/cōbien q̄ bon mestier eusse destre le plus preux du mōde a ce que iay entreprins dachever tant en est haulte la querelle: car a grāt peine en seroit digne le plus vaillāt bachelier des marches dont ie suis le moindre. Sire dist Gadifferus ne voꝰ abaissez point trop: car on trouveroit bien peu de si preux chevaliers que voꝰ estes par deca qui voꝰ ay autressois veu en tournoys maintenir cōme preux chevalier. Sire dist Norgal ne me dōnez nulle louenge: car en tournoys oncques ne le desservy. Et qui plus est en ceste cinquiesme assēblee de la fontaine aux pastoureaulx ung ieune chevalier filz de celluy q̄ en son temps porta lescu du cerf asure/lequel se nōme Pāthones gaigna le pris de lescremie tant q̄ les armes luy furēt presentees. Et lēdemain au tournoy ie ne receuz fors honte et blasme: car ung tres preux bachelier nōme Epille et q̄ a ce tournoy porta les quatre roses vermeilles en son escu dore q̄l avoit gaignees es quatre premiers tournoys par sa haulte prouesse me desmōta par deux fois en la presēce de la creature au mōde que iayme le mieulx. Certes sire ce bachelier est ma mort et ma totalle destruction Car par sa vaillance il me chasse a deshōneur Et aussi cest le plus preux quon sache en ses marches: car au cinquiesme tournoy il emporta la. v^e. rose pour le pris Et sil poursuit le demourāt il sera cause de ma mort Car certes apres ceste grāde mesadventure ie ne requiers q̄ la mort. Sire chevalier dist Norgal/or vous ay ie racompte de la. v^e. feste de la fōtaine aux pastoureaulx. Si ay ie grāt merveille ou vous avez este ce temps pendāt que failly avez a ceste assemblee: Sire respōdit Gadifferus ie le voꝰ diray voulentiers. Si est vray q̄ par compaignie apres la. iiii^e. assēblee ie men allay veoir ladvēture de lespee vermeille. Or trouvay ie fortune tant propice pour moy que ie la despēdis. Atant luy va compter son adventure cōme ouy lavez cy devant. Lors dist Norgal. Gentil chevalier iay trop bien entēdu q̄ navez point acheve ladvēture de lespee: mais ie vous requiers q̄ me dictes a quoy il a tenu. Par ma foy sire dist Gadifferus ie ne scay. En verite sire dist Norgal ie me dōne tres grant merveille de ceste advēture veu q̄ nul chevalier ne peult despēdre lespee sil nest du lignage

au preux Gadiffer roy descosse. Et tandis q̃lz se devisoient ensemble / ilz virent de loing venir vers eulx ung chevalier en point de iouster & prest dachever ung grant fait darmes: Mais pource que Morgal lavoit autresfois esprouve & q̃l le congnoissoit il dist a Gadifferus. Sire veez cy ung trespreux chevalier / combien quil ma este moult contraire: Car il se vanta ia pieca que il avoit plus belle amye que moy dont ie feuz si dolẽt que ien requis la bataille contre luy: Car au monde nen ya nulle plus belle que la mienne. Commẽt sire dist Gadifferus / estes vous si fol que davoir entreprinse bataille pour telle querelle / & a lencõtre de celluy qui est si preux que vous dictes. Sire dist Morgal / non pas fol / mais bon amy: Car ie ne pourroye estre en place ou lon dist chose q̃ feust contre la valeur ou beaulte de ma dame. Et q̃ est le chevalier dist Gadifferus. En verite sire dist Morgal / ie ne scay fors tant quil se fait appeller le chevalier a la toutepasse: et pource quil ne se est encores desdit de loultrageuse entreprinse ie lappelleray de la iouste / si lescria haultement en disant. Sire chevalier gardez vous de moy: car iouster vous convient / a ce coup lon scaura de nous deux qui aura la plus belle amye. Quant le chevalier ouyt que Morgal touchoit la beaulte de samye il en eut le cueur gros a merveilles: Car il congneut tantost que cestoit celluy qui requis lavoit de bataille pource quil vouloit maintenir samye plus belle que la siẽne ce quil ne povoit souffrir. Si sen vint contre Morgal qui venoit sur luy et se donnerent telz coups que leurs lances tronssonnerent: Mais tellement en mescheut il a Morgal / que luy et son cheval tumberent a ung mõt & fut blece en los de lespaule. Aussi los de sõ bras senestre se bouta hors du lieu. Le chevalier a la toutepasse apres q̃l eust parfourny son poindre mist pied a terre pour ayder le preux Morgal / & Gadifferus aussi. Si firent tant q̃ Morgal fut sur piedz Mais il se douloit fort de son bras senestre: & de son espaule / et fut moult dolent de sa mesadventure. Si dist quil estoit le plus malheureux chevalier du monde / & que oncques ne luy estoit bien prins de ses amours: Car des lors quil encõmenca aymer il luy en mescheut / ne oncques puis ne eut paix ne repos / ne dormit de ferme somme / & q̃ a tous les dyables fussent commandees amours Car il y renoncoit. Sire dist le chevalier a la toutepasse ne vous desesperez ne ne dictes villennye a amours / ce maintenãt vous est mescheu / il vo⁹ en prẽdra mieulx une autre fois: car damours ne vient que tout honneur & prouesse: & soyez asseur q̃ vo⁹ & tous autres chevaliers seroiẽt de nulle valeur se amo^rs nestoit: & pource remõtez a cheval / si allez chez aucune dame ou damoiselle q̃ sache ayder vostre mal / & vo⁹ serez tantost en bon point Haa sire chevalier dist Morgal / ie ne seray pas guery assez a temps Car dedans huyt iours nous aurõs la sixiesme assemblee de la fontaine aux pastoureaulx ou il me fauldra faillir par lencõbrier que mavez faict a ceste congnoissance. Certes sire respõdit le bachelier ce nay ie point fait. Et qui doncques beau sire respõdit Morgal. Par ma foy sire dist le chevalier a la Toutepasse / ce a fait la plus belle pucelle du monde qui est madame par amours. Cestuy chevalier dit merveilles respondit Morgal en prisant tousiours samye au dessus de la myenne / cõbien quil soit tenu de la louer veu que par son dit mesmes elle est en toutes ses entreprises. Sire chevalier dist Morgal / pensez vo⁹ que elle vous ayme par dessus tous autres. En verite sire dist le chevalier a la Toutepasse / le chevalier est de si grant vertu et valleur / et la pucelle quelle ayme tous preudhõmes / et par especial tous chevaliers preux et vertueux. Mais vanter ne me veulx quelle mayme mieulx que ung autre: car encores suis ie de trop petite valeur pour desservir ung tel bien. Non pourtant ie me veulx bien vanter que toute la valeur et recõmandation que iay vient delle / et si nacheve prouesse nulle que la substance ne viẽne delle: car sans elle iamais nen viẽdroye a chef / et nest point merveille Car il nest si preux chevalier q̃ ne fust au double garny de force et valeur le iour quil la pourroit regarder au visaige. Par ma foy sire dist Morgal / la pucelle que dieu gard na pas perdu les biens que vous avez acquis en la regardant: car vous la recõmandez a merveilles Et par voz prouesses vous monstrez plainement quil vous en est de mieulx / pourquoy ie suis tout esbahy de q̃lle matiere ie suis forme / toutesfois len me fait entendãt que ie suis filz naturel du chevalier au noir liepard / et quil ma engendre en la belle Camille qui fut fille de Pergamon lancien hermite / desquelz par raison il ne devoit pas yssir fruict de mauvaise nature. Si ay ie grant merveille q̃l faillit a ma naissance a la deesse des destinees: car ie tiens que au monde na chevalier plus mal fortune de moy. Certes ie suis trop mal party des biẽs de ce siecle Et sil ny avoit aucun deffault en moy / il ne peult estre q̃ ne feusse envers vo⁹ amende au double / et en tous biens et en toute chevalerie. Et puis q̃ nous sommes venus a parler des vertus et beaultez de noz amyes par la recommandation de la vostre ie parleray de la myenne: car ie ose bien dire que sa bonte & vertu est approuvee par droit darmes: mais que fortune

ne me voulsist greuer/nuyre ne ayder quelle passe de trop en toutes les choses dequoy vo⁹ auez la vo strere demandee: mais tāt suis fortune enamours que depuis le iour q̄ ie mis mō cueur a laymer ie ne sceuz entreprēdre fait darmes ou ie peusse acquerre honneur/ꝯpource ie noseroye entreprēdre si treshaulte q̄relle sur moy/car ie suis trop mal fortune/ꝛ maulldicte soit la persōne q̄ ma fait mal de la deesse des destinees po⁹ quoy il men prēt tāt de mal. Sire dist le cheualier a la toutepasse/ie bien vous ay entendu/mais trop me dueil ce que vous dictes que vostre dame passe trop la mienne en tout ce que ie lay recommandee. Et pource que ie vous voy tel que ne vo⁹ puis faire desdire par armes/ie vous en feray desdire par autre voye: car comme vous dictes depuis que enamourastes la pucelle que tant epaulcez il ne vous suruint que tout encombrier en faitz darmes/pourquoy ie vo⁹ afferme loyaulment q̄ sil vo⁹ est possible de mirer en la grant beaulte de la belle que iayme tant vo⁹ ne perdrez ia en toute la iournee la selle de vostre cheual a la iouste/ꝛ ne serez vaincu p armes. Et qui plus est de la en auant vous trouuerez plus entreprenant ꝛ plus conquerāt en toutes voz besongnes que nestes pour le present. Par ma foy dist Norgal/fol est qui ce ne croyt: ꝛ pourtant ie le suis. Adonc moult ire et a quelque meschief que ce fust il monta sur son cheual ꝛ se bouta en la forest: ꝛ le cheualier a la toutepasse demeure auec Gadifferus qui estoit tout esmerueille des propos de ces deux bacheliers. Incontinent que Norgal se fut party/le cheualier a la toutepasse print la parolle ꝛ demanda a Gadifferus comme il se nommoit. Sire dist Gadifferus/lon me nomme Gadifferus ꝛ suis filz de Lyonnel du glar. Et vous dist Gadiffer⁹/qui estes vous. Je suis dist cellay le cheualier a la toutepasse/non par la valeur de moy que bien lentendiez/mais seulement pource que iayme vne pucelle qui a mon aduis passe toutes les autres en beaulte/si me feriez grant courtoisie se adresser me scauiez vne aduēture que ie vois querant. Sire dist Gadifferus/quelle est laduenture. Cest dist lautre la forest a lespee vermeille. Certes dist Gadifferus/il ny a que six sepmaines que ie y fuz. Sire dist lautre/puis que y auez este/ie vous prie que vous me dictes quelle est laduenture. Je le feray voulentiers dist Gadifferus. Alors luy racompta tout au long comme il la scauoit. Et quant la toutepasse leut entendu il en fut tout esbahy/pensant que si autre que luy achenoit laduēture/ce seroit sa mort. Et pour scauoir aucune chose de celle besongne seruant a sa cause il demanda a Gadifferus sil cōgnoissoit aucuns cheualiers qui eussent despendu lespee. Certes sire ouy dist Gadifferus/car Ytran qui quiert son frere Gallafar la despendit premierement/ꝛ apres luy vng sien cousin nomme Nero/mais tous deux faillirent dachener laduenture. Par vostre foy dist la toutepasse qui fut le tiers qui despēdit lespee. Sire dist Gadifferus/ie fuz le tiers/combien que ie ny acquis gueres dhonneur/car ie ne sceuz parfournir laduenture/si men partis/mais ie ne scay depuis quil est aduenu. Et quant le cheualier a la toutepasse eut entendu q̄ plusieurs cheualiers sestoiēt esprouuez a celle aduenture sans lacheuer il fut moult esbahy. Si requist a Gadifferus quil luy enseignast le chemin pour aller veoir celle aduenture. Sire dist Gadifferus/ie vouldroye que vo⁹ y feussiez maintenant/mais le pays est tant epille de villes/citez/ꝛ de chasteaulx que moy mesmes ny scauroye retourner/non pourtant tenez tousiours le soleil de midy en vostre visage/cest vostre plus certaine voye. Sire respondit le cheualier/la vostre bonne mercy/car iamais nauray ioye que ne me y soye esprouue/si vous commande a dieu. Lors picque son cheual ꝛ se boute hastiuement en la forest/car trop doubtoit destre congneu. Et ainsi il se partit du gentil Gadifferus sans estre recongneu/combien quilz estoient prochains cousins ensemble. Atant se taist lhystoire de eulx deux pour retourner au preux Norgal.

Comment Norgal se partit a tout le bras rompu et comment Exille eut le pris du cinquiesme tournoy de la fontaine aux Pastoureaulx.

Chapitre.xiiii.



Ancienne hystoire nous racompte que quāt Norgal fut mōte sur son cheual il print impatiēment les parolles que luy auoit dictes le cheualier a la toutepasse/pourquoy il dist a luy mesmes q̄ se iamais il pouoit guerir de son bras et il retrouuast le cheualier il auroit la bataille a luy iusques a oultrāce pour le faire desdire de cest oultrage/car il a pour celle fois trop rabaisse la fleur de beaulte que iayme de bō amour en redarguāt les parolles du cheualier a la toutepasse/et doulousant sa blessure. Le preux Norgal cheuaucha iusques enuiron midy quil seul sembatit sur vne riuiere ou il trouua plante de gens q̄ ordonnoient

Vne ville qui depuis fut nommee forelops/le chevalier fut moult ioyeulx quant il eut veu ce peuple qui illecques se amassoit. Si chevaucha tant quil vint iusques a la ville ou il trouva vne ancienne dame. Lors la salua Norgal: Car bien luy sembla quelle estoit dame de ce peuple: et elle luy dist. Sire chevalier vous soyez le bien venu. Or me dictes qui vous estes et dont vous venez. Madame dist il ie suis Norgal filz du chevalier au noir lyepard et de la belle Cordrille qui fut niepce de Pergamon lancien hermite. La dame oyant ce commenca a pleurer de ioye et de pitie: puis dist. Certes beau nepveu/vous soyez le bien venu: Car vostre mere fut ma seur germaine. Si suis Helaine qui fut femme du chevalier a la blanche estoille. Lors fut Norgal forment reconforte quant il sceut que cestoit sa tante. Atant luy dist la dame Beau nepveu il me semble que vous avez vostre bras a mal aise. Par ma foy respondit Norgal/chere dame il est ainsi/si vous prie que garde y vueillez prendre. Lors la dame appella vne sienne fille qui se nommoit Helaine/laquelle fist grant chere a son cousin puis print garde a son bras et trouva quil estoit hors de son lieu/et fist tant quelle luy remist. Puis dist. Mon cousin/allez vous en: Car vous estes guery/dont Norgal fut ioyeulx a merveilles/ et en remercya moult de fois sa cousine: Car il ne sen cuydoit aller de grant temps apres. Ainsi que vous avez ouy trouva Norgal guarison: et lors lors vint illecques vng filz que la dame avoit qui se nommoit Sortus qui feist grant chere a Norgal quant il sceut que cestoit son cousin. Depuis dist a sa mere quil sen iroit avecques Norgal a la feste de la fontaine aux pastoureaulx Car il y deviendroit chevalier comme il fist. Norgal monta sur son cheval: et Sortus avecques luy: si se mirent au chemin. Et tant chevaucherent quilz arriverent a vng soir en la place ou il y avoit ia grosse assemblee de chevalerie. Ce soir Norgal feist chevalier Sortus son cousin lequel se porta si bien le lendemain a lescremie quil emporta le pris: et luy furent les armes livrees dont norgal fut moult ioyeulx/et aussi furent tous ceulx de son lignage ausquelz Norgal se fist congnoistre. Lendemain commencerent heraulx a cryer que chascun feust en point. Et de autre part menestriers de toutes pars sonnoient bussines et cors sarrasinoys: car ia estoit le hourt de Blanche la faee noblement appareille. Et elle mesmes estoit assize en la chaire et la pucelle par devant elle / tant richement paree que cestoit plaisir a la veoir. Et sachez que norgal estoit ia prest pour entrer au tournoy: Mais tant estoit occupe de regarder la beaulte de la pucelle/ quil estoit comme entre oublye: Car amours le tenoit tellement en ses las/quil ne entendoit que au regard de la pucelle. Si dist a luy mesmes que le chevalier a la toutepasse / estoit bien fol de priser samye par dessus la pucelle quil veoyt devant luy. Car il ne cuydoit pas quelle eust au monde sa pareille en beaulte. Et ainsi quil se devisoit a part luy le tournoy encommenca puissant a merveilles: car chascun desiroit fort de faire chose pourquoy il peust avoir honneur et renommee. Ainsi que le stour estoit en son premier effort/atant yssist de la forest le preux eylle monte et arme a souhayt / la lance au poing/lescu au col/auquel il avoit cinq roses vermeilles. Quant il veit le tournoy encommence tard luy fut de se trouver au meillieu: Car ia sestoit il mire au viaire de la pucelle/dont il attendoit le merite de son bien fait: pourquoy il avoit le cueur si esmeu en tous cuyders chevalereux quil navoit son pareil. Et pource se bouta au tournoy lespee au poing faisant merveilles telles que ceulx qui le veoient achever le comptoient comme impossible. Tantost fut sceue ceste proesse par le tournoy: Car les heraulx emprindrent a crier en telle maniere. Or est venu passe prouesse/ cest le vaillant eylle qui tout met a fin. Et tandis que le tournoy estoit en tel maintien vng herault qui estoit vuyde hors de lestour: veyt Norgal pensant et regardant apres la pucelle comme ouy avez dont si entreoublye estoit quil ne oyoit point la noyse du tournoy. Le herault que le recongneut eut grant merveille qui a ce le mouvoit veu quil se sentoit si vaillant chevalier/si luy dist. Sire chevalier a quoy pensez vous/estes devenu astronomien que ainsi regardez en lair. Yssez hors de celle melencolye/ et allez acquerre quelque peu de honneur / comme font les autres et vous ferez bien.

A Ces motz se retourna Norgal/et veit ia le tournoy encommence puissant a merveilles. Si entendit que ia estoit tout le bruyt tourne sur eylle son ennemy mortel. Si en fut tant dolent que plus ne pouoit/pourquoy il se ferit au tournoy comme tout enrage de dueil faisant tant darmes de son corps/ que tous les regardans le tenoient a preux chevalier. Et tellement se maintint Norgal que dames et damoiselles disoient que nulz chevaliers ne faisoient a recommander que Eylle et Norgal. Et pour abbreger tout le bruyt du tournoy estoit sur eulx deux: Mais Norgal estoit moult courrouce que Eylle amoindrissoit son los par son bien fait si dist que iamais naura ioye/si aicoys mis na au dessoubz celluy qui luy empeschoit son honneur. Le preux Norgal fut tellement esmeu sur le preux

Eville qui par sa conduicte luy emportoit ses amours/& dautre part Eville nestoit pas bien content de la huee a Morgal. Si dist en luy mesmes q̇l convenoit que ces deux louẽges venissent en vne/ et celluy a q̇ fortune en dõneroit lhõneur si le gardast: car iamais nauroit repos si auroit trouve le preux Morgal/pourquoy il feit tant q̇l le trouva. Alors cõme lyons forcenez sentreferirent du trenchant des espees/ si pesans coups q̃ lon cuydoit a chascun coup q̇lz deussent confondre lung lautre/ car envie & mortelle ialousie les mouvoit a ce faire. La bataille fut forte des deux chevaliers/& tãt dura cest assault au trenchant des espees/& si bien se sceurent couvrir & deffendre quilz ne furent pas contens atant: car ilz rebouterent leurs espees et se prindrent a bras pour scavoir lequel se tiẽdroit mieulx en ses estriers/si cõmencerent vne tresforte luytte: car la fumee partant de leurs corps faisoit lair obscur. Moult sessorcerent lung contre lautre/pource q̃ chascun vouloit avoir lhõneur de la luytte/qui tant dura que Eville en eut grãt hõte: car bien luy sembloit q̃ oncques Morgal ne luy avoit tãt livre a besongner/Et dautre ꝑt le preux Morgal sessorcoit de avoir victoire/Car bien luy sembloit que oncq̃s si fort ne sestoit deffendu contre Eville/mais il fault tousiours q̃ le plus fort lemporte comme il y parut/ car Eville sessorcea en tirant Morgal a soy/et tellement lestrainct quil emporta le preux Morgal hors de la selle/puis le laissa tumber au meillieu de la prayrie. La fut la huee grãt sur Eville des heraulx q̇ cryoient. Hõme nul ne se prẽgne au puissant Eville: car icy na chevalier qui ait pouoir a luy. Celle iournee fut treshaultemẽt celebree en faitz darmes: et pource au bãcquet furẽt les chevaliers servis bien & plãtureusemẽt/car si tost q̃ la chevalerie fut assise au pres de la fontaine ou le triumphe se faisoit: ce fut grãt noblesse de veoir venir Blanche la face et la pucelle q̇ devoit estre mariee au plus preux chevalier des douze tournoys: car elle alla ꝑ les tables saluer la chevalerie / puis sarresta par devant le preux Eville qui estoit assis au plus hault bout a cause de sa grãt proesse. Adõc elle luy fist presẽter la. vi^e. rose a cause de sa victoire dõt il fut tãt ioyeulx q̃ plus ne pouoit Et au cõtraire Morgal en estoit si dolẽt q̇l forcenoit/& ne pouoit plus durer tãt pour la hõte q̃ pour la perte: car il voyoit en sa presence la creature au mõde q̇l aymoit le mieulx/et luy sẽbloit ꝑpremẽt q̃lle luy reprochoit sa malheurete/ mais sans faulte elle narresta gueres devãt luy: car la dame q̇ lavoit en gouvernemẽt sen ꝑtit si tost q̇lz ne sceurẽt q̃lle devint: et quãt le bãcquet fut fait chascũ se tira a son logis iusq̃s a lẽdemain que lon ꝑit cõge lung de lautre: mais Morgal q̇l que las q̇l fust se ꝑtit des le soir/& ꝑit son chemin vers la forest: car il ne vouloit estre veu ne ꝯgneu po^r ce q̇l se tenoit a si malheureux q̇l nestoit pas digne de soy trouver entre gẽs de biẽ si erra tãt au ray d̄ la lune/q̇l trouva vne caverne ou vne louve se estoit iadis tenue Adõc il mist paistre sõ cheval & entra en celle caverne: car la pensoit de non estre ouy. Lors se coucha le chevalier cuydant reposer: Mais ses doleurs le tourmenterent tellemẽt au cueur quil commenca a dire. Haa amours q̃ vo^9 ay ie meffait que vous me estes si contraire. Certes si ie scavoye ꝑquoy avoir desservy vostre malveillance ie prendroye de moy vengeance: Mais ie ne scay en quoy ie puis avoir failly: Car il me semble que iay loyaulment ayme iusques a ꝑ̃sent car depuis que ien ayme la souveraine de beaulte/entre les bonnes la meilleure / ie ne pensay en elle villẽnye ne envers autre ne pourchassay que tout honneur et courtoisie. Son honneur et sa renõmee ay tousiours exaulcee / & nay peu estre ou elle ayt este en quelque facon abaissee que ie naye mise en ladvẽture ma vie pour la soustenir. Haa amours dont venez vous pour estre envers moy si endurcye. Se vous estes pierre si deveriez vous estre doulce et debonnaire envers ceulx dõt vous estes loyaulment servie. Lon dit quil nest amant sil sert loyaulment quil ne luy prenne bien en toutes ses entreprises/& dit on vray q̃ nul ne peult ꝑvenir a hault hõneur: sil ne luy procede damours Et dont vient ce amours que lempire tousiours a loyaulment aymer/& les autres en amendent en toutes leurs prouesses. Las ie ne scay si cest infortune me vient ꝑ mes demerites ou de mes parẽs Mais tant suis malheureux que riens ne entreprens pour moy exaulcer que tout ne me viengne au cõtraire. Quest ce a dire? Je voy grãt merveille en mes amours envers autruy Car se nul chevalier pouoit amender en tout honneur et en toute prouesse de chevalerie pour aymer la fleur de beaulte et la souveraine de toutes les pucelles de ce mõde ie devroye amender par dessus tous autres amans: Car en telle maniere que lon prent plus amplement en la fontaine leaue que au rieu pareillement devevoye amender plus amplemẽt en honneur en valeur et en toute bienheurete de chevalerie: Car cest la fleur/la source/la fontaine de toute bõte et de toute vale^r/et aussi de toute beaulte la souveraine. Helas moy dolẽt & malheureux tous amans sont bien fortunez/sinon moy. Et en verite ie nen cõgnois nulz q̇ nẽ vaillẽt de mieulx fors moy: pourquoy il fault que ce soit ꝑ ma malheurete veu q̃ le chevalier au noir Lyepard q̃

fut mon pere fut bien heureux en ses amo'rs: car
par la vertu damours ⁊ damye / il entreprint tel
fait darmes que homme mortel neust iamais eu
pouoir de lachever sans telle ayde. Et pource la
malheurete ne me vient point par ton pere: mais
par toy seullement. Tu peulx veoir Epille q̄ est
amende et amẽde de iour en iour q̄l nest si preux
bachelier qui peust avoir pouoir a luy. Et sil ne
prent telle prouesse fors en celle que tu aymes de
tout ton courage. Cest grãt merveille de ton fait
veu que creature ne peult plus loyaulmẽt que tu
faiz: mais pourquoy nen amẽde tu autant q̄ luy
ce nest pas la faulte de la pucelle: car comme le so
leil q̄ ses rayz espart aussi bien sur les bons q̄ sur
les mauvais: pareillemẽt la pucelle estend sa be-
aulte aussi bien sur toy q̄ sur luy: car oncques ne
peuz appercevoir q̄lle regardast plus luy q̄ toy:
parquoy tu deusse autant amender q̄ luy ou plus
veu q̄ de corpulance ⁊ de telz membres tu es aussi
grãt et aussi forme cõme luy. Et en fait de harde-
ment il semble q̄ tu en ayes autant ou plus q̄ luy
car par le grant espoir q̄l a eu davoir la victoire
sur moy tu le vas envahyr courageusement: ia sa-
che q̄ tu nayes sur luy cõqueste iusques a present
gueres dhonneur: pourquoy par raison tu en de-
vroye estre plus paoureux et couard. Tresmal
heureux chevalier dont te peult venir celle male
adventure elle ne te vient point par laschete de pe
re ou de mere ne par faulte damye sage/ bõne ⁊ suf
fisãte/ ⁊ de beaulte la souveraine: ne par faulte de
hardemẽt ou de puissance de corps ou de mẽbres
pour soustenir les beaulx faitz. Cest donc par la
cõstellation celeste qui te est cõtraire. Es tu trop
chault ou trop froit/ ie cuyde que tu as mestier de
aucune medicine q̄ recordast ta malheurete a for-
tune q̄ te est si cõtraire. Par ma foy si ie trouvoye
aucun medecin / q̄ par sa desordonnee nature me
sceut cõseiller ie le croyroye: car ie ne puis longue-
ment vivre en tel estat/ sans cheoir en desespoir q̄
se veult amasser en moy. Et quil soit vray / ie me
cõmence ia a enhayr. Certes chevalier a la toute
passe tu es bien heureux q̄ as le corps si dispose et
attrẽpe a recevoir les biens damours. Ha Norgal
souvienne toy de luy ⁊ de sa bienheurete. Souviẽ
gne toy cõment amours la asseure sauf lhõneur ⁊
la paix de celle a q̄ tu es amy. Et par son dit: cest
la plus belle/ la plus discrette/ ⁊ la plus excellẽte
du mõde/ et q̄ en sa pleine vie fait vertus ⁊ mira-
cles evidẽs cõme deesse. Ha Norgal sauf lhõneur
et la reverẽce de la belle sans per/ q̄ ta le cueur sai
sy: mais le chevalier ten a trop surquerru/ ꝯbien q̄
sa haulte vaillãce ta dõne cõgnoissance de ton pe-
che ne iamais ne peult avoir en tay ꝑesse ne guer
don damours sil nest amende/ ayes memoire de
ce q̄l te dist au dernier q̄ sa dame est de si haulte
beaulte ⁊ valeur q̄l nest chevalier vivant ⁊ moy-
mesmes cõbiẽ q̄ ien ayme vng autre q̄ se vne fois
lavoye a plain viaire veue ⁊ bien regardee sa tres
grãt beaulte q̄ tout ce iour ie ne pourroye estre ab
batu d coup de lãce ne mene a oultrãce au trẽchãt
de lespee a cause de la proesse q̄ doubleroit en moy
en regardãt sa tresdoulce face: ⁊ q̄ plus est/ ien de-
mourroye toute ma vie plus preux ⁊ plus cheva
lereux/ plus courageux ⁊ entreprenãt/ ⁊ non pas
moy seul/ mais aussi tous ceulx q̄ en sa beaulte et
doulceur regarderoiẽt seroiẽt plus preux q̄ devãt
Quen diray ie: fors q̄ tous vaillãs bacheliers qui
pretẽdẽt de ꝑvenir a hõneur ⁊ haulte recõmanda
tion ⁊ louẽge: se devroyẽt mirer en sa beaulte/ cõ
me a lesmouvemẽt de toute proesse. Ha amours/
et vous amye ne prenez garde a mes faitz: car se
ie recorde le propos dautruy tout est a lexaulce-
mẽt de vo⁹. Et se elle a tãt de graces ⁊ vertus dõt
font elles au double en vous veu q̄ en toutes cho-
ses vo⁹ passez toutes les pucelles du royaulme/ et
q̄ ce soit vray il ne pourroit estre q̄ la tresexcellẽte
loyaulte ⁊ valeur q̄ est en vo⁹ ne feist frãchemẽt au
telles ou plus grãdes merveilles: mais devãt pu
celle de parfaicte beaulte ne se doit apparoir che-
valier sil nest ꝑfait en proesse/ q̄ ce ne soit a son cõ-
damnemẽt: Car deux cõtraires saccordẽt a tres
grant peine ensemble/ cõme il appert par moy/ q̄
par oultrage ou fol cuyder me suis apparu ⁊ mõ
stre devãt la personne ou il nya q̄ reprẽdre desgar
ny de proesse ⁊ de valeur. Cest raison q̄l men soit
mescheu: car mal pour celluy qui approche lieu
sainct ayant cõsciẽce immunde/ ⁊ ie lay fait/ mais
cõme vray repẽtãt q̄ vest la hayre pour expurger
ses pechez: ains q̄l se voyse presenter a son dieu: au
lieu de haire ie nauray iamais repos iusq̄s a ce
que me seray mire au viaire de la pucelle q̄ est de
si haulte vertu: ⁊ se ie le treuve tel/ dautant ayme
ray ie mieulx ma dame par amours/ ⁊ toutesfois
combien q̄ largent soit vng bon metal/ lor est de
plus grant vertu ⁊ bonte. Quant Norgal eut ce
dit il se teut atãt: Car travaille estoit de sa dou-
leur tant q̄l sendormit iusques q̄l veit lendemain
le iour apparoir. Lors il se leva puis mõta a che-
val et se mist a chemin desirant trouver celle q̄ la
toutepasse luy avoit tant louee. Si chevaucha
maintes iournees sans tenir certain chemin: cõ-
me celluy q̄ ne scavoit lhostel de la pucelle/ ne son
nom pour la demander. Atant se taist lhistoire de
luy et retourne a parler du chevalier a la toute-
passe. Cõme il acheva ladventure de lespee ver
meille.

¶ Comment le chevalier a la toutepasse acheva laduenture de lespee vermeille/ et comment il lemporta au despit de trois chevaliers dont il en occist les deux.

¶ Chapitre.xv.



Lhystoire fait icy ample mention que quant le chevalier a la toutepasse se fut mis en la forest il chevaucha plusieurs iournees tousiours demandant nouvelle de la forest a lespee vermeille quant il rencontroit aucune personne qui a son advis luy en sceuroit a parler Mais le pays estoit encores tant mal peuple quil ne trouvoit gueres de gens demourans ensemble Et daventure il sembatoit en aucune ville q̃ se reparoit. Les manans dillec tenoient quil ne fust plus de ville que la leur. Toutesfois trouva il vng iour vng chastel seant sur vne riviere qui avoit este de nouvel rempare. Ceulx du pays denviron avoiẽt remis sus celle place desirans davoir vng seigñr chevalier. Dont le iour devant si estoit embatu vng chevalier q̃lz avoient arreste en depriãt quil voulsist estre leur seigneur Mais il ne le voulut accorder pource quil estoit en vne queste pour trouver vng sien frere dont nestoit encores venu a chef. En ce chastel avoit vng fortisseur qui luy respõdit touchant sa queste. Sire chevalier faictes ce que le peuple qui cy est vo⁹ requiert/et ie vous prometz q̃ demain a ceste heure vostre frere sera en ceste place. Si tost que le chevalier eut entendu le fortisseur/ il luy respondit que pour le grant desir quil avoit de trouver son frere il se accorda a leur requeste/ et seiourna illec iusques a lendemain environ heure de vespre qui estoit lheure que son frere devoit arriver illec. Et quant le chevalier a la toutepasse veit le chastel il sappensa quil se trayroit celle part veu que ia pieca navoit entre en forteresse ne en chastel. Si chevaucha tant quil entra dedans/et y trouva foison de gens edifians leurs maisons. Quant il fut entre au chastel/ et il fut veu du fortisseur il vint dire tout hault. Sire chevalier et vous beaulx seigneurs il appert que ie nay pas failly de ce que ie vous promis hier a ceste heure/pourquoy sil vous plaist no⁹ irons au devãt du bachelier q̃ vient icy/ lequel eut grãt merveille quãt il entẽdit ces motz Mais il ne scavoit se cestoit il pource q̃l avoit son escu couvert de la peau dung cerf po² la grãt faulte q̃lz avoiẽt lors de painture en celle terre/toutesfois ilz allerent a lencõtre du chevalier. Le chevalier q̃ lavoit attendu cõme dit est. Et a lapprocher il cogneut assez tost que cestoit son frere si luy dist Gallafar beau frere vous soyez le bien venu: car ie vous ay quis des lacomplissement de ladventure du perron merveilleux. Si tost que Gallafar eut recogneu Ptran son frere il en fut a merveilles ioyeulx/combien quil neust voulu estre recongneu de personne du monde/si respondit et dist. Cher frere/ et vous le bien trouve: Mais or me dictes dont vous venez a present. Par ma foy dist Ptran en vous querant ie me suis embatu icy: et yarrivay hyer a ceste heure/dõt il advint q̃ quãt ie euz mis pieds a terre ce peuple me requist que ie fusse leur seigneur. Et ie leur reffusay pour plusieurs causes. Adonc ce preudhomme icy marcha avãt et me dist que pas ne reffusasse la seigneurie de ce chastel pour la queste q̃ iavoye sur mon frere et que ce accepter la vouloye vous seriez huy a ceste heure en ceste place. Et pour le desir que iavoye de vous trouver ie leur accorday leur requeste. Si men est advenu ainsi que le preudhomme me avoit dit. Et pource cher frere ie vo⁹ prie que vous me dictes quil vous semble de ceste besongne. Cher frere dist Gallafar: vous acomplirez la reqste de ce peuple: car ilz vous font vng grant honneur. Atant ces bõs hõmes receurent Ptran a leur seigneur / et appellerent ce chastel Ptran/ pour lhonneur de luy quant ilz sceurent de quel lignage il estoit. Et est vray que luy et Gallafar/ leur dirẽt quilz estoient enfans au roy Gadiffer Descosse. Et pource dist le fortisseur que le pays reviendroit au droict hoir: Car ce chastel que ilz restauroiẽt estoit seant au meillieu du royaulme Descosse/ et avant la destruction des royaulmes il avoit este appelle le chastel du chef. Cestuy Ptran doncques repara depuis le royaulme Descoce/ et eut de la belle Lyriope sa femme vne fille de tresgrant beaulte: mais il fut depuis mis a mort par les Danoys qui par armes conquirẽt le pays vng peu apres comme ouyr pourrez: sil est que le vous dye. Et assez tost apres que les Danoys eurent cõquis le pays/ vindrẽt en ceste terre Joseph Darimathie et ses disciples/ qui tant firent par leurs preschemens et par leurs forces darmes que la loy du vray crucifix fut espandue par le pays: pourquoy Galaad son filz et frere a Joseph leuesque fut couronne a roy Descosse/lequel print depuis a femme la fille de Ptran/qui sestoit retraicte en Yrlande. Et par ainsi le royaulme revint es mains du droict hoir comme vous povez entendre. Deux iours seiourna le preux Gallafar au chastel avecques Ptran son frere/auquel il dist au tiers iour que aller luy convenoit en vne sien

ne besongne: et sil len scauoit adresser il en seroit ioyeulx a merueilles. Cestoit quil alloit querāt la forest a lespee vermeille: ⁊ que repos nauroit si lauoit trouuee. Cher frere dist vtrā en ceste forest ay este ⁊ si ay despēdue lespee vermeille: Mais ie nay pas pourtāt achenee ladurēture. Par ma foy beau frere dist gallafar ien ay bien ouy autāt/pourquoy sil se peult faire ie vo⁹ prie q̄ me vueilliez desclairer q̄lle ladurēture est. Certes cher frere dist vtrā/cela ne puis bōnemēt faire/car iay pmis sur ma cheualerie de la tenir secrette. En verite beau frere dist Gallafar/donc ne vous en requiers ie plus/fors q̄ vous me enseignez le chemin sil vous plaist. Sire dist Vtran voulentiers. Atant il luy enseigna quelle part il deuoit tourner/pour paruenir au pillier ou lespee estoit pendue. Et quant il lent aduerty du tout et enseigne la voye: Gallafar se mist a chemin celle part. Et dautre part Vtran monta a cheual incontinēt/⁊ se mist a chemin vers la forest aux merueilles/pource que son intention estoit de emmener le plus honnorablement quil luy seroit possible la belle Lyriope sa cōpaigne au chastel dōt il auoit de nouuel receu la seigneurie comme il fist depuis. Si nous tairons atāt de luy pour parler de Gallafar son frere qui cheuauchoit de grāt randon vers la forest a lespee vermeille. Et tant erra par ses iournees q̄ a vng matin il sēbatit au plus pres de loree dune forest/ ou il trouua vng grant chemin fort battu de cheuaulx. Si tint le chemin tant que il trouua vng hault pillier de marbre moult bien ouure auquel lespee vermeille pendoit comme dit est. Quāt le cheualier eust veu le pillier et lespee pēdant a son crocq et il eust leu les lettres: cōme autresfois les auoit ouyes/il sceut tantost que cestoit lespee dōt ladurēture deuoit estre/si en fut ioyeulx a merueilles/⁊ en doubte quil ne faillist a lacheuer: affin q̄ il nen fust deshōnore ⁊ tenu pour recreant a tousiours: pource quil luy souuenoit tresbien que iamais il nauroit audience de parler a la creature du monde quil aymoit le mieulx: si auroit acheue ladurenture de lespee vermeille/ ⁊ mis a neant les mauuais enchantemens de la forest Darnāt/ qui par auāt auoient desuoye tant de vaillās cheualiers et de preudhommes: et pource si esprouueroit. Pour ceste aduenture acheuer: le cheualier marcha auant tout a cheual: puis mist la main a lespee ⁊ la leua hors de son crocq assez legieremēt dont il fut moult ioyeulx: lors la print a regarder si la trouua vermeille comme vne rose. Atant il la ceignit ⁊ se mist a chemin par dedans la forest desirāt dacheuer son entreprinse. Il estoit a ce point enuiron heure de tierce/et faisoit moult bel/et auoit le cheualier moult grant paour de faillir a son entreprinse/pource quil estoit hōme destruict sil nacheuoit ladurēture. Si cheuaucha iusques vng petit apres midy prest de se cōbatre se besoing luy estoit. A celle heure sēbatit le cheualier assez pres dune place enuironnee de couldriers bien lesPessent dung gect darc: et pource quil auoit vng petit plu/les florettes en odoroient a merueilles souef: car le soleil assez attrempe gettoit ses rays par dessus qui en espandoit lodeur. Si tost que il sētist celle souefue odeur elle luy pleut a merueilles; pourquoy il sadressa celle part. Et pource que la couldroye estoit si drue/ il ne peut cheuaucher par dedans. Adonc il sappensa que temps estoit de repaistre sō cheual: si mist pied a terre puis laissa son cheual paistre lherbe qui estoit tendre ⁊ fresche. Ce fait il se seyt en lōbre dūg couldrier pour receuoir lodeur des florettes. Ainsi que le cheualier ꝯfortoit son esprit en celle tāt souefue odeur il ouyt ce luy fut aduis au meillieu dames ⁊ pucelles qui la endroit sesbatoient ⁊ menoient ioyeuse vie: non pas quelles fussent acōpaignez de leurs amys par amours: Car lune delles disoit ainsi. Dictes moy entre vo⁹ trois: auroys ie bien le hardemēt de souhayter mon amy? Jasache que mon souhayt ne peust porter effect. Corsora respondit lune delles. Chascune personne peult souhayter a son plaisir. Et au regard de moy/ie ne men deporteroye pour nulle riens: Car ilz me donnent maintes cōsolations en mes pensees/ia ne soit ce que vaine gloire: et pource que ie le vouldroye/ie souhayte icy le mien. Chere seur dist Corsora. Si vous souhaytez icy vostre amy/ie y souhaytes aussi le mien. Et vous dist elle Cahan belle seur quen dictes vous. Se par souhayter dist Cahan pouez auoir icy chascune vostre amy/ie ne vouldroye pas estre sans le mien: Car ie layme si parfaictemēt que ce seroit ma ioye souueraine. Auecques ces trois damoiselles auoit vne ieune pucelle qui estoit leur seur/et estoit appellee Capraise Elle ne se peust tenir de parler quant elle eut ouy ses seurs souhayter leurs trois souhaytz ⁊ dist. Certes Corsora/Canones ⁊ vous Cahan vo⁹ auez toutes trois bien cause de souhayter ⁊ dattēdre leur venue comme il appert aux costez que auez enflez/et ny a celle de vous q̄ ne soit grosse: si requiers a la deesse denfantement que les fruictz en puissiez veoir sur terre a vostre grant consolation. Et a la deesse des destinees quelle les vueille lung comme lautre regarder de si plaisant visage que venir puissent a si tresgrant honneur q̄ les meres en ayent cy apres ioye et gloire. Toutessois se Fortune et heur me vouloiēt tāt de bien



que aucun suruint q̄ eust ladventure de moy met⸗tre en telle condition/ie seroye tresdesirante de en receuoir le deduyt ⁊ la peine en apres pour en es⸗tre mere. Et pource cõme il mest aduis / iay trop mieulx cause de souhayter que nulle de vo⁹ trois veu que ia auez receuz les plains desduytz de voz amoureux tant que vous en auez assez pour vne fois/et ne desirez sinon de veoir le fruict sur terre Et dõc quelle merueille se moy q̄ suis la plus ieu⸗ne de nous quatre ne souhayteray voulentiers q̄ Fortune ⁊ bonne aduenture enuoyast en ceste fo⸗rest vng gentil homme cheualier du lignage au gentil gadisser roy Descosse/auquel ie peusse es⸗tre amye/parquoy ie feusse en espoir sicõme vous estes de porter le fruict tant noble/comme de tirer lespee hors du perron merueilleux. Chere seur/ dist Corsora/nous vous cõcedons que souhayter vous pouez aussi haultement q̄ nous/et par plus grant desir:et si nen deuons auoir quelque enuye veu q̄ ia auons acomply partie de nostre querel⸗le. Si requiers au dieu des desirs / que brief puis⸗siez estre en ce point:⁊ puis en doint le dieu souue⸗rain lhonneur a celluy qui digne en est. Chere seur respondit la pucelle: ainsi men puisse il ad⸗uenir.

Des deuis que Gallasar eut auecques Capraise la pucelle.

Chapitre. xvi^e.

Si tost que les quatre seurs eurẽt finees leurs raisons/elles ouyrẽt hãnyr vng cheual au dehors du couldrier. Seur Capraise / dist lune des trois / or ne vous troublez a nous/⁊ ne me croyez iamais se en ceste forest nya quelque cheualier du lignage au bon roy mehaingne. Quant Caprai⸗se eut ouy hannyr le cheual/elle fut acoup toute formenee de lyesse. Den⁹ qui de ce fait se mesloit luy eschauffoit tous les membres / pource quelle pensoit q̄ aucun cheualier du lignage au bon roy mehaigne auoit despẽdu lespee vermeille. Or ny auoit q̄ dacõplyr ce pourquoy le mistere estoit fait Si entra en tresgrant desir pour en scauoir la ve⸗rite: Mais pource quelle estoit encores pucelle et que vergongne dominoit fort en elle/certes elle se deporta du surplus: cõbien que ses trois seurs se apperceurent plainement de son estat:si en eurẽt compassion ⁊ desir que de lune delles quatre yssist le cheualier qui deuoit tirer lespee hors du perron et que par cest acomplissemẽt il deuoit paruenir a si hault honneur. Et pource elles cõmanderẽt a lune de leurs damoiselles quelle allast veoir au dehors du couldrier sil y auoit aucun cheualier q̄ de lespee vermeille voulsist acheuer ladventure/ quil en besongnast ainsi que le cas le requeroit. La damoiselle se departit atant:puis trauersa le couldray/et fist tant quelle fut sur le quartier ou elle auoit ouy le cheual hannir: Mais elle neust gueres alle quant elle veit le cheual paistre lher⸗be/⁊ lespee qui luy pendoit a larson de la selle. El le fut alors moult ioyeuse/pource que elle scauoit bien quil y auoit assez pres dillec aucun Cheua⸗lier du lignage au noble Gadisser roy Descosse. Et pour trouuer le cheualier ce quelle esperoit de faire elle encommenca a router la forest a lentour du couldray: Mais elle neust gueres erre quant elle veit vng cheualier seant sur la branche dung couldrier qui estoit moult pensif: Car delle ne se dõnoit il garde/⁊ pour scauoir de luy aucune cho⸗se/elle luy dist. Sire cheualier/dieu vous doint sa grace. Damoiselle dist il/ Dieu le face / et vous doint ioye de voz amours/et moy des miennes. Cõment sire dist la damoiselle/aymez vous par amours et si estes cheualier errant. Certes da⸗moiselle dist il/ouy/dõc dist elle/est ce du petit doy/ ou voz amours demeurẽt en ceste forest:car vrays amans ne eslongnent pas voulentiers ce que ilz ayment. En verite damoiselle dist il/vous dictes vray: Car iayme de mon petit doy ⁊ de tous mes autres membres. Et par especial du cueur qui a ce les induyct ⁊ gouuerne:et si nest point la belle en ceste forest:toutesfois suis a elle ou que ie soye/ et seray tant que ie viuray. Par vostre foy damoi⸗selle/pensez vous que les cheualiers errans soyẽt desloyaulx:ia sache quilz vont querant les aduẽ⸗tu pour eulx aduancer et acquerre honneur. Si⸗re dist elle/ dautant quon est plus pres du feu/de tant le sent on plus asp̃remẽt. Et tant le peult on eslõgner que le froit ayr se frappe entre deux/ ain si est il damo^r^s. Aussi vous scauez que iamais le disciple eslõgne de son maistre/ne croistra en sciẽ⸗ce:aincois mettra en oubly tout ce q̄l aura appris.

Ces raisõs ꝯsiderees/ie ne puis veoir que le cheualier errãt puisse bien ay⸗mer fors du petit doy/ fors de loeil:et hors du cueur. Et dit le sage: que la ou est le cueur/la est ton oeil repose. Le cueur du cheualier errant pretend tousiours a trouuer cho⸗ses nouuelles:et par le regard de loeil il en a sõ de⸗sir:⁊ tout en regardant se saoulle le cueur:et lors pretend de plus belles ⁊ autres nouuelletez / si sen part a temps. Et pource sont les amours

du chevalier errant comparables a larondelle/ qui prent sa proye en vollant puis a ung lez puis a lautre. Damoiselle dist Gallafar/ saulue vostre grace il nen est pas ainsi advenu a tous ne encores ne fait: Car on recorde de Lyonnel du glat qui fut tresloyal amant. Toutesfoys il fut toute sa vie chevalier errant/ et le plus preux en armes qui regnast en son temps/ et en querant les adventures il y acquist tāt dhonneur que a merueilles. Et si ne fut oncques reprins de villennye en quelque estat q̄ ce fust. Aussi peult on ramener a memoire les douze preux chevaliers/ qui les douze veux vouerent en la presence de Pergamon lhermite/ lesquelz ilz acomplirent au grāt tournoy entre Sydrac et Tantalon: car ilz furent loyaulx en leurs amours. Et si ne firent tous les iours de leurs vies sinon errer en querant les adventures et poursuyuans les armes. Et dautre part le tors conte de Pedrac/ qui fut si long tēps hors du pays en la q̄ste de la silue carbonniere/ fut trouve loyal amant envers la belle Lyriope du chastel Malebrāche. Aussi le preux Gadiffer filz au roy Mehaygne descoce/ qui tant erra et acquist dhōneur/ fut tres loyal envers la belle Flamine. Le chevalier dore son frere nōme Nestor/ que chercha il de toute contree/ et que acquist il dhōneur en querāt par estrange terre ses adventures/ toutesfoys fut il loyal envers la belle Merones de lestrange marche. Et pareillement est il advenu a plusie[rs] vaillans bacheliers/ desquelz ie me deporte den parler qui tous furent loyaulx en amours/ combien q̄lz suyuoient leurs adventures. Au regard de ceulx qui sont a present vivans/ et qui sont errans & suyuans les advētures/ ien congnois de loyaulx qui ne sont pas a oublyer. Et en est ung Lyille/ ung ieune chevalier qui est errant et querāt adventures par toute terre. Aussi en est ung preux chevalier nomme Norgal/ qui est extraict du lignage Pergamon lancien hermite/ lequel suyt et quiert continuellement les haulx faictz darmes pres et loing / Et ayme si parfaictement que de sa dame ne peult ouyr faire cōparaison a autre. En verite belle damoyselle dist Gallafar/ il y en a dautres sans nombre qui ayment loyaulmēt & a ung seul lieu. Et si ne cessent derrer et querir adventures pres et loing/ pour acquerre los et pris en chevalerie/ affin que celles quilz aymēt soient plus enclynes de leur faire aucune grace celles en sont requises / ven que le chevalier sans renom nest pas digne destre ayme. Moymesmes q̄ ne suis point digne destre ayme ne compte entre les preux/ ayme de tout mon cueur la plus belle du monde/ la meilleure & la plus discrette/ Mais pource que ie me sentz de si povre conduyte et valleur/ ie ne me ose retrouver en sa presence pour luy declairer les necessitez de ma maladie Et pource voys par le pays comme veoir povez querant les advētures pour scavoir se iamais pourroye acquerre aucune renommee en proesse de chevalerie/ qui pour moy luy monstrast ma defaulte. Et au regard de moy ie layme tant et si parfaictement/ que sil se peult ainsi faire / ie nauray regret en faulsete ne villennye. Sire chevalier dist la damoyselle plusieurs amans sont garnis de beaulx motz & vous ny avez point failly/ ne scay se loyaulte est de leurs vendes. Certes belle dist il oncques vray amant ne fut de villain parler: car en soy enamourant il mect en soy loyaulte & courtoisie. Et pource dit on cōmunement aux disans villennie. Voz raisons monstrent que naymez point loyaulment: car en vous deffault courtoysie. Vous dictes bien dist la damoiselle: mais or me dictes cōment vous estes appelle. Certes damoiselle dist il on mappelle en plusie[rs] lieux la toutepasse. Atāt elle dist. Toutepasse beau sire: est ce par vantise ou par faitz acquis par vaillance. En verite dist il/ ce nest point par vantise ne par acqueste/ mais seulement pour ce que iayme une tresnoble pucelle qui de beaulte et de bonte passe toutes les autres pucelles de la grant Bretaigne: et pource me faitz nommer le chevalier a la toutepasse. Si povez par ceste raison comprendre se en ce faisant ie nay bonne cause Sire dist elle/ vous me direz sil vous plaist comment la pucelle se nomme que vous aymez si parfaictement et que tant louez. Certes dist il/ ie luy puis donner tel nom que bon me semble pour ma plaisance: car de son droit nom ne scay comment elle est appellee. Or me dictes donc dist elle quelle chose allez vous querant en celle forest. Damoiselle dist il/ fortune ma fait telle grace que de despēdre lespee vermeille/ pourquoy ie suis entre en ceste forest pour scavoir se ien pourroye achever ladventure. Et pource se vous scavez quil mest expedient de faire pour la mettre a fin/ ie vous requiers que le me dictes. Sire chevalier dist la damoiselle/ ie vous en toucheray. Si est bien vray q̄ assez pres dicy a quatre damoiselles se[u]rs germaines qui sur ce vous scauront mieulx cōseiller que nulle autre personne. Haa damoiselle dist Gallafar/ ie vo[us] prie par courtoisie que me faciez parler aux quatre damoiselles: car se le dieu de fortune mavoit octroyee celle grace/ ie seroye le plus heureux chevalier du monde. Sire dist la damoiselle vous demourerez ung petit icy/ et ie men yray par devers elles pour enquerir et scavoir leurs voulentez/ & puis reviendray par devers vous. Il me

plaist tresbien damoiselle dist il. Atant elle se de-
part et sen va vers les damoiselles q̃ attendoient
a ouyr des nouuelles/et si tost quelles virent q̃ la
messagiere venoit elles luy demãderẽt q̃lle auoit
trouue. En verite mes damoiselles dist elle/ie ay
trouue le cheual q̃ vo⁹ auez ouy hãnyr/ & au plus
pres vng ieune cheualier grãt & puissant/doulx &
courtoys en tous ses ditz et bien morigine a mon
aduis lequel en sa main dextre tient lespee ver-
meille. Quãt Lypraise la ieune pucelle ouyt ces
nouuelles elle en fut ioyeuse a merueilles. Et cor-
sora qui estoit la mieulx emparlee demanda a la
damoiselle celle scauoit aucune chose de lestat du
cheualier. Madame dist elle: ie ne scay ꝯme riẽs
de son fait: car ie lay en ses raisõs trouue secret et
amoureux/mais ce q̃ ien scay voulẽtiers le vo⁹ di-
ray. Atãt elle racõpta illec tout hault/les deuises
qui furent entre eulx deux. Et lors Corsora res-
pondit & dist. Puis q̃l est tel/sagement nous faul-
dra gouuerner: Car puis q̃ le cueur dung amãt
est vray et estable/cest fort de le changer/cõbien q̃
celluy est a merueilles estable qui a lencontre des
laqs dune belle dame se peult garder sãs faire chã-
ge. Si vous en laissez cõuenir: car iespere q̃ nous
en paruiendrons a nostre intention: Mais allez
et luy dictes ce q̃ ie vous diray. Atant elle luy dist
son plaisir: & la damoiselle qui lauoit bien enten-
du se partit/& ne tarda gueres quelle se retrouua
deuant le cheualier/auquel on pouoit dire apper-
tement. La ou tel tresor est/la est ton cueur et tes
pensees/et ainsi estoit il: Car il pensoit merueil-
leusement a la pucelle aux deux dragons. Si tost
que la damoiselle veit le cheualier ainsi pensif el-
le en fut tresdesplaisante/& pource quelle sapper-
ceut que damours estoit saisy: et cestoit vne chose
qui trop luy estoit cõtraire a ce q̃lle auoit a beson-
gner/pour loster de ses pensees et les mettre en au-
tre/elle sesiouissist et dist. Sire Cheualier: laissez
voz pensees et entẽdez a autre chose: Car ie viẽs
de parler aux quatre damoiselles qui sont dames
de ladue̅ture a lespee vermeille. Sil leur plaist
a ce q̃ ie entende delles/q̃ vous entrez en la sente de
lacomplissemẽt. Damoiselle dist Gallafar/dieu
les gard de mal toutes quatre/Mais dictes moy
ou en est la sente: Car il me tarde moult q̃ ie ne
sache se Fortune me vouldroit iamais tant dhon-
neur q̃ ladue̅ture se mist par moy a fin. Sire dist
elle/se acquerre pouez la grace des quatre damoi-
selles failly ne pouez de ladue̅ture acõplyr: & po²
ce mettez peine de leur cõplaire/& vous ferez com-
me sage. En verite damoiselle/tousiours suis ie
prest de hõnorer & faire le bon plaisir de toutes da-

mes et damoiselles/sauf leur honeur et le mien/
pour lamour dame dont tout le bien & lhonneur q̃
iay me vient. Sire dist elle/vous plez moult cour-
toysement/aussi vous ne serez requis dautre cho-
se: Mais ilz sont plusieurs amans par fort ay-
mer si aneantis quilz cuydent dhonneur q̃ ce soit
honte & en prennent a auoir les cõsciences si estroi-
ctes quilz en sont aucunesfois decenz tellemẽt q̃lz
en perdẽt le plus pour le moins. Et pource il fait
a la fois bon estre attrẽpe & moyen: Car on voit
souuent aduenir que vng cheualier de bel affaire
preux & hardy empraint en amours si austere vie/
que quant il sembat entre dames et damoiselles
il en est tenu pour lasche & couard: & qui fault a
la grace delles/il luy est difficile de mõter en pris
pour chose quil sache faire: Car tout lhonneur &
la prouesse q̃ tous cheualiers peuẽt acquerre par
leurs corps sont couronnez par le loz des dames &
damoiselles. Et qui sont ceulx qui cõtre leur gre
montent en honneur. Par ma foy il ny en a pas
vng: Car chascun pour soy exaulcer tend vers el-
les le chef enclin.

Sire cheualier dist la damoiselle/est il
cheualier viuant sil est en leurs bon-
nes graces qui ne paruienne a hon-
neur. Et pource veulx ie que vous sa-
chez que plusieurs cheualiers ont entrehantez re-
nõmee en prouesse de cheualerie/laquelle ilz nõt
pas toute acquise au ferir du trenchant de lespee/
trop multiplie vng fait darmes q̃ a la grace du re-
cordeur/ne vous arrestez point du tout en voz cer-
taines reigles amoureuses: iasoit que elles ayent
aucune couleur de verite: se nauez experimẽte le
fait/pource quil ny a en ce fait si certain texte q̃
ne ayt mestier de glose: Acquerez la grace des da-
mes et des damoiselles se vous voulez iouyr da-
ne/et auoir louenge et pris approuue en armes/
ne ne faictes conscience en adioustant quelque hõ-
te en faitz amoureulx/puis q̃l plaist aux dames
& aux damoiselles ne ia doubte ne souuenãce nen
ayez. Et si ainsi aduenoit/cest amours de luy mes-
mes tant courtoys q̃l mettroit au deuant son mã-
tel pourquoy lhonneur y est tousiours garde. Si
vous conseille se vous voulez acheuer ceste adue̅-
ture/acquerez la grace des dames/et de armes le
pris: & que entre elles & toutes dames & damoisel-
les quant le cas le requiert/monstrez que vous es-
tes homme: Car trop a souuẽt le corps las & tra-
uaille qui continuellement se gist sur vng coste.
Et pource entendez a mes raisons. Damoysel-
le dist Gallafar/en ceste aduenture ne vouldroye

faillir pour nul riens: et si desire de parvenir a la mour et a la grace de toutes damoiselles gentilles de nom. Et en tous faitz saulue tousiours lhonneur et la paix de ma treschere amye. A laquelle pour mourir ie ne feroye quelque faulte. Ne vous doubtez de riens sire dist elle: car vous ny trouuerez que dayner vous requiere/ si ce nest ainsi que dames et damoiselles se deuisent pour vng trespas. Damoyselle dist Gallafar. Dieu me gard de faire chose dont ie soye reprins: car ie nen ay quelque voulente/ Mais monstrez moy la voye dacheuer ladventure: trop me tarde den faire mon pouoir. Sire dist elle/ vous suyurez celle sente icy qui vous menera au lieu ou comme ie croy/ vous trouuerez qui du remenant vous conseillera. Atant le cheualier monta a cheual puis entra en la sente que la damoiselle luy auoit monstree/ et comme celle qui le cuydoit deceuoir sen alla par vng autre chemin plus court/ pour noncer sa venue sicomme elle fist: Car elle recorda aux quatre damoiselles tous les propos quil le auoit remonstrez affin quelles fussent de plus hardye entreprise. Si tost que Gallafar se fut a chemin mis/ apres ce quil eut habandonne la damoiselle qui par son admonnestement le cuydoit faire lescher myel sur lespine: il picqua son cheual en pensant aux parolles de la damoiselle/ ausquelles ieunesse saccordoit/ et en cest accord le corps luy commenca a eschauffer/ et en leschauffement il dist a luy mesmes/ que voyrement estoient lasches et meschans qui si pres se gardoient au vouloir damours/ et que bien en deuoient estre tenus pour recreans et que a celle cause ilz pouoient souuent estre blasmez entre dames et damoiselles. En ces pensees et en tel eschauffement de nature cheuaucha le bachelier tant quil vint sur lyssue du couldroy. Adonc il apperceut par entre les fueilles dung couldrier par vne place herbue moult plaisante et delectable/ et au meillieu y apparoissoit vne fontaine qui estoit vmbrayee dung tilleul vermeil. Et lors apperceut que dessoubz le tilleul/ estoient quatre damoiselles tres noblement atournees: et ny auoit celle qui ne fust en pur le corps vestu de chemises blanches et fines a merueilles: et ny auoit celle qui neust vne damoiselle preste pour les seruir/ aussi bien lune comme lautre. Atant se refraint Gallafar de cheuaucher quant il eut veue celle compaignie et descendit au plus pres du couldrier pource quil ne les vouloit pas destourber de leurs entreprinses: car elles menoient tresgrant ioye en desllachant les cheueulx de lune des quatre/ qui sembloit a son maintien estre pucelle/ aussi elle estoit la plus ieune/ et auoit la chair blanche comme neyge/ et le visage couloure dung vermeil/ si tendre/ si blanc et si feminin/ quil sembloit quelle fust faicte pour regarder Et pource que ieunesse habitoit en elle a grant effort/ la ou les deux damoiselles luy descousoient sa manche elle ne pouoit arrester/ tant auoit la chair tendre et chatouilleuse/ et la se demenoit et esbatoit comme ieune quelle estoit. Quant Gallafar veit la pucelle tant belle et tant plaisante a regarder par la grant fleur de ieunesse qui en elle habondoit et aornee de parfaicte beaulte/ le corps luy commenca tresfort a eschauffer/ Mais ie ne men donnay quelque merueille/ veu quil estoit homme naturel comme vng autre. Et elle estoit en son premier feu/ ou ieunesse demande ses droictures a la semonce de nature. En verite le ieune bachelier estoit en vng extreme point/ Car la deesse Venus tendoit ses lacz a lentour de luy tres amoureux/ pour son corps deceuoir: car sil est prins/ dont fort est a eschapper/ il fauldra de acheuer ladventure. Et ce luy seroit bien le coup de la mort/ car il perdroit lamour et la grace de la pucelle qui les dragons e[illegible]sonna. Et si fauldroit de auoir a femme la damoise[illegible]que la royne face luy auoit prophetise/ ne de son sang ne ystroit pas le gentil roy qui lespee du perron merueilleux deuoit tirer hors/ de ce ne se donnoit mye garde le gentil Gallafar/ aussi il ne scauoit mye la deception/ ains auoit applicque son regard et affection sur la pucelle dont la beaulte auec sa grant ieunesse luy auoit embrase le corps et le cueur. Ainsi que Gallafar regardoit la pucelle/ il ouyt apres ce quelle eut lune de ses manches destachees que lune de ses seurs dist ainsi. Ne descouurez point la pucelle si soit de nous enuironnee/ on ne feet se personne nous regarde par le secret des boys: car il est fort charge de fueilles. Adonc les damoiselles enuironnerent la pucelle/ puis la desuestirent toute nue/ puis lenuelopperent de sa chemise de la ceincture en bas. Le vaillant Gallafar qui pres y regardoit veit la pucelle nue depuis le nombril en amont: si estoit tant blanche et bien formee de tous membres que nature demonstroit euidemment quen la faisant elle y auoit mis son estude et plaisir/ car auec la blanche chair elle auoit les mamelles dures et poignans/ et la poictrine belle et vnye: pourquoy lentredeux des mamelles se monstroit bel et connoissant: et si auoit la gorgette moult blanche et entiere: et le menton tant bien fait quon ne pouoit mieulx: car au dessoubz il auoit deux petis plys muez de vng petit de couleur qui appetoient la facon Et si auoit le col derriere blanc et plain/ dont le chef estoit soustenu qui auoit les cheueulx iaulnes. Elle auoit aussi le viaire qui estoit blanc a merueilles repare de fin vermeil. Et pourtant se le ieune cheualier qui

Voyoit celle tant belle creature nestoit point mai-stre de luy ie ne men scay esbahyr. Et sil sen forme noit aucunement: cestuy meschef luy fait a par-donner. En verite ie pẽse que le preux Gallafar qui estoit en la garde du dieu damours/comme ie pẽse ne se fust sceu abstenir devers la pucelle mar cher sil eust veu q̃lle eust este seulle: Car la dees se Venus par sa chaleur luy avoit rõpu son frain et luy mettoit en sa memoire sans dire mot/ tous les propos q̃ la damoiselle luy avoit dit vng petit paravant quilz luy faisoient oublyer toute honte et luy donnoiẽt hardemẽt de meffaire: mais pour ce q̃l veit les damoiselles a lentour de la pucelle/ luy desresne se refresna: ⁊ tantost apres il veit com ment les damoiselles menerẽt la pucelle baigner a la fontaine. Si se baignerent les aucunes avec elle/menant si tresgrant chere q̃ plus ne pouoiẽt/ puis disoiẽt par soulas a la pucelle. Le chevalier sera heureux qui aura de vous le p̃mier desduyt damo[2]s/il faisoit a celle heure chault ⁊ beau tẽps Car le soleil gettoit ses rayons clers ⁊ luysans/⁊ se devisoient les pucelles a plaisance. Et tantost apres elles yssirent de leaue ⁊ appareillerent ⁊ cõ manderẽt les trois seurs a la pucelle q̃ apres son baing elle se fist mener coucher ⁊ tresbien couurir quelle neust froit pour le dãgier qui sur elle pour roit ensuyuir par sa grant tendreur de ieunesse. Et lors deux damoiselles la menerent voyant le chevalier: mais il ne sceut ou/⁊ les autres demou rerent aup̃s de la fontaine tendãs a autres propos que vouloit: Car la damoiselle qui avoit parle a Gallafar leur avoit compte cõment il estoit ter-riblement enamoure/ ⁊ q̃ ce seroit forte besongne qui le pourroit decevoir. Et pource avoit elle te-nu ses termes affin que le chevalier feust deceu p̃ tentations charnelles dõt il estoit ia tout embra-se. Quant Gallafar veit quelle estoit acoysee / il sapensa q̃l sen yroit tout a cheval iusques devers elles pour scavoir si cestoient les damoiselles a q̃ il convenoit parler pour acomplir ladventure de lespee vermeille. Atant il monta a cheval ⁊ yssist hors du couldrier: ⁊ quant les damoiselles le virẽt elles se leverent a lencontre de luy: lors mist le che valier pied a terre/puis les salua moult courtoy-sement. Et quant elles luy eurẽt rendu son salut moult courtoisement elles luy demanderent qui il estoit/et quil alloit querãt en la forest. Damoi selle respondist le chevalier/ie suis de la grãt Bre taigne/⁊ la ouys ie parler de ladventure de lespee vermeille. Et pour acquerre honneur / dont il ya en moy mois que mestier ne me fust/ie me mis au chemin celle part. Si ay tant fait a layde de For-tune q̃ iay despendue lespee vermeille de sõ crocq

Puis ay tant erre par ceste forest pour scavoir cõ ment ie my dois conduyre au demourant que icy vous ay trouvees. Pourquoy ie vous requiers p̃ courtoysie que me vueillez conseiller en ce q̃ mest expedient a faire: Car ie suis moult desirant de faire aucune chose dont ie puisse mieulx valoir. Sire dist la damoiselle plus aagee des trois. No[9] vous en dirons voulentiers ce q̃ nous en scavons Et voulons bien q̃ vous sachez quil ny eut passe cent ans a la grant Bretaigne/adveture plus no ble a achever/plus delectable ne plus plaisante en la mettant a fin/ne de plus grande renommee en proesse de chevalerie quant il laura achevee/ ne dont il puisse estre mieulx venu entre dames et damoiselles/plus loue ne prise/ayme ne cher te nu/sil en veult eslyre vne. Et pour parvenir a si grant hõneur ont maintes pucelles aymans par amours requis leurs amys q̃lz missent peine da-chever ladventure pour en acquerre lhonneur et la renommee qui sen ensuyt.

Damoiselle dist Gallafar/ie vous re-quiers que me vueillez ayder tant q̃ ie sache la maniere de lachever: car cõme vous dictes que aucuns cheva liers ont este req̃s de ceste besongne achever moy-mesmes en suis attaint de la meilleure/de la pl[9] belle et de la plus discrette pucelle du mõde: non pas q̃ ie dye quelle me voulsist aymer ou que ie le vaille/se humilite amoureuse ne sen mesloit au-cunement: Mais ainsi luy pleut a dire: Car ia-mais elle naymera chevalier sinon celluy q̃ ache-vera celle adventure. Sire dist elle voulentiers: Mais bien veulx que vous sachez quil fault que le chevalier qui la mettra a fin soit tresexcellent. car il luy est mestier de desservir lamour de la dee ven[9] q̃ est dame ⁊ tresoriere de lentree de ceste ad uenture: et pource plusieurs chevaliers q̃ si sont esprouvez y ont failly: ⁊ la cause fut pource q̃lz ne se conduyrent pas du tout a son plaisir. Si vous advertis de prime face puis q̃ ainsi est q̃ tãt estes desirant dachever ceste adventure que vous acõ-plissez a vostre pouoir la voulente de Venus la de esse: Car autrement perdriez vostre peine. Da-moiselle dist Gallafar/de servir ⁊ honnorer a la deesse ven[9] suis tresdesirãt sauf tousiours lhõne[2] de celle a q̃ iay mõ amo[2] dõne. De ce fut la domoi selle moult troublee: pource q̃ le chevalier mon-stroit q̃ au fort il reffuseroit a faire ce a quoy tou-te lentreprinse pretendoit: et pource luy respondit assez rigoreusemẽt. Sire chevalier / vo[9] resuez cẽ me semble/Car voz raisons sont toutes ꝯtraires a cest achevement que tant desirez a avoir: Vous en viẽdrez tard a chef/quãt au ꝯmencemẽt: dictes

villennye a la deesse/dont tout lacheuement de-
pend. Et sans son ayde vous ne autre ne mettra
iamais laduenture a fin. Certes vous ne tenez
gueres de bien de la deesse/veu q̄ la souspesonnez
de villennye/q̄ est vne chose moult contraire aux
dieux anciens/qui pour le bien et le grāt honneur
delle lappellerent en leur hault paradis. Et pour
lhonorer comme celle qui le vault/ilz la constitue
rent deesse damours/pourquoy elle a tel pouoir
des son enfance/que chose qui soit faicte a son con-
ge ne peult tourner a blasme. Ceulx mesmes q̄
en ses faictz tiennent villennye/sont ainsi comme
contraires a nature/et tenuz pour imparfaictz et
cest a bonne cause. Noble damoiselle dist lors Gal
lafar/ne vous courroucez a moy/et ne vueillez re-
cepuoir mes parolles en autres termes que mon
cueur ne les pense: car ie ne faiz quelque doubte
que sur la deesse Venus ayt riens de villennye/
Mais il est bien vray que iayme tant parfaicte-
ment vne ieune pucelle/q̄ ie ne puis dire parolle
dont ma personne soit obligee/que en ensuyuant
ce ne me conuiēne dire/sauf tousiours lamour de
la belle que iayme et son honneur. Si ne vous des
plaise: car iay vouloir de la seruir et honnorer/et
faire tout son bon plaisir/sauf tousiours lhōneur
de la belle que iayme. Adonc dist de rechief la da-
moiselle. Certes sire encores mettez vous doub-
te es faictz de la deesse. Damoiselle dist le cheua-
lier/ie vous ay dit q̄ toutes mes obligations sont
ouuertes a celle part destraincte. Sire dist elle vo⁹
nauez quelle excusation qui puisse couurir la vil-
lennie que vous dictes a la deesse qui est dame et
souueraine de vous mesmes ⁊ de tous amans par
amours: car ia sache que les souuerains facēt les
loix pour entretenir les subiectz paisibles ⁊ en obe
dience/si ne sestēd elle pas au dessus de eulx/ains
les peuent faire ⁊ deffaire/amoindrir ou augmē-
ter a leur voulente. Sire cheualier ie le vous de-
claire pource q̄ sil aduenoit a aucuns amans ou a
vous mesmes q̄lque austere vie que vous ayez en
treprinse en aymāt par amours/⁊ que dauenture
vous vous embatiez en lhostel daucune dame ou
damoiselle q̄ vous receust ioyeusement ⁊ vous fist
tout lhōneur quil vous seroit possible/et dauētu-
re en ce faisant la deesse Venus si embatoit cōme
elle fait souuent par la tresioyeuse memoire q̄ est
en elle Car cōme celle qui est dame ⁊ souueraine
de tous deduytz amoureux/⁊ qui a en ce son grei-
gneur soulas si retreuue souuent sans faire bruyt
ne sans estre apperceue de varlet ne de meschine si
trop ne sont priuees cōme inuisible q̄lle est quant
il luy plaist Et quant la trescourtoise voit cōmen
cement de soulas ⁊ de deduyt elle tantost rappelle
ses loix quāt a celle fois/⁊ cōmande que tous em-
peschemens de plaisance mondaine partent hors
du pourpris Et quant elle a ce fait elle cōmāde
que tous deduytz ⁊ esbatemens soient du cōmun:
car elle en prent le meffait sur elle. Et lors est ce q̄
pourroit estre enfraincte de leur parfaicte charite
digne de louenge a ceulx qui en vsent. Quant la
noble deesse appercoit q̄ les deduytz sont dignes
de repos tantost rappelle ses graces/⁊ puis si com
mande que des deduytz passez ne soit fait aucun
semblant/⁊ que chascun soit en sa paix en demou
rant franc et en vsant de ses amours autre part a
sa plaisance. Pource sire cheualier vous ay ie fait
compte/car se acheuer voulez ceste aduenture/il
vous cōuient tenir termes agreables a ceulx qui
ayder vous en peuent/⁊ en especial faictes au gre
de la deesse Venus si aurez vostre besongne faicte
Damoiselle dist Gallafar ie nay quelque vouloir
de faire chose q̄ desplaise a la deesse/ains suis prest
dobeyr a ses cōmandemens/sauf tousiours lhon-
neur de la belle q̄ ie ayme. Adonc dist la damoisel
le. Certes sire cheualier iay mal employe ma do-
ctrine/cōbien q̄ iayme mieulx que blasme y ayez
que moy/car ie suis tenue denseigner ⁊ apprendre
cōment ceste aduēture peult estre acheuee a tous
ceulx qui dependent lespee cōme iay fait aux au-
tres et a vous mesmes/mais ilz ont trespasse ma
doctrine/et pource ont ilz failly dacheuer ceste no-
ble aduēture. Et se vous auez aussi grant desir de
la mettre a fin cōme vous en mōstrez le semblant
vous vous y gouuernerez par bōne maniere. Da
moiselle dist Gallafar/iayme tant laduenture q̄
ie ne scay lequel iauroye plus cher/ou de mourir
orendroit ou de faillir a la mettre a fin/car ie scay
de vray que se ie ne lacomplis/esperance q̄ me tiēt
en vie me faulldra. Et pource si ie nacomplis ceste
aduēture ie ny voy q̄ ma mort. Si vous requiers
par courtoysie que me vueillez dire quil mest ex-
pediēt de faire pour acheuer ceste aduenture. Si-
re dist elle ie le feray voulentiers/vous suyurez le
rieu de ceste fontaine: et se en vostre chemin trou-
uez quelque hostel ou requis soyez de demourer/
ne le refusez point: car ceulx de leans sont tant en
la bōne grace de la deesse Venus quelle y repaire
cōmunement pour y prendre son deduyt ⁊ soulas
Damoiselle dist Gallafar vostre bonne mercy.
Lors se part atant et se met au chemin suyuant le
rieu de la fontaine. Et la damoiselle se leua dillec
et se mist en la voye pour adeuancer le cheualier
et mettre peine pour luy faire enfraindre sa loyaul
te. La damoiselle qui se nōmoit Corsora se hasta
tāt daller bon pas q̄lle adeuāca Gallafar/⁊ arri-
ua a lhostel de capraise sa seur q̄ par son gre auoit

perdu la fleur de virginite: et pourchassoit a desavancer le nom de la pucelle sur lesperance de recevoir fruict de haulte lignee. Quant corsora fut venue elle et Capraise sa seur/ commencerent a tendre leurs las et a appareiller le⁹s regardz pour decevoir le chevalier qui du tout estoit enclin a ce faire ce forcedamo⁹s ne len eust destourne: et luy mesmes alloit lors chevauchant au long du rieu de la fontaine pensant a son entreprinse et approchant les trois espreuves aux vrays amans/ si chevaucha tant que sur le soir il sembatit sur vne moult belle praerie qui estoit environnee de la forest/ si regarda devant luy et voit de loing vng tresbeau manoir qui estoit environne de ce rieu de la fontaine: et a lentree de ce manoir avoit vne porte a merveilles belle: et au plus hault avoit vng heaulme / qui signifioit hospitalite de chevaliers errans selon lancienne coustume. Adonc comme il approchoit le lieu il vit saillir de la porte deux damoiselles richement aornees qui de beau pied luy venoient a lencontre: et lors Gallafar mist pied a terre pour leur faire plus dhonneur: mais quant elles virent la courtoisie du chevalier elles se hasterent et luy dirent tout hault. Sire chevalier trop estes courtoys: car vous estant sur vostre cheval nous eussions bien parle a vous et fait nostre message: Car la pucelle qui est dame de ce manoir vo⁹ prie que vueillez meshuy herberger en son hostel/ Car elle sera bien ioyeuse de vostre venue/ pource que la deesse Venus y doit venir a ce soir pour y estre du tout a son plaisir et prendre planiere consolation comme elle a fait plusieurs fois. Si desplaist a la pucelle quelle se treuve tant seulle de chevaliers/ veu quelle attend de recevoir en son manoir vne si noble deesse: car compaignie soulas ou deduytz de dames ou de damoiselles ne peult estre parfait sans celle des hommes/ et pour ce vous luy ayderez ceste nuyt a la recevoir et festoyer/ si ferez courtoysie. Quant Gallafar entendit la requeste des deux damoiselles il luy souvint que celle a qui il avoit dernierement parle/ luy avoit conseille que se en ce voyage estoit requis de aucune personne dhonneur de demourer vne nuyt en son hostel/ que il ne le reffusast pas: et que trop luy pouoit valoir a sa queste. Et quant il ouyt que la deesse Venus y devoit estre/ et quil estoit requis de la festoyer/ il respondit. Mes damoiselles/ ie obeyray a la requeste de la pucelle qui me fait tresgrant honneur/ quant elle me daigne appeller avecques elle pour festoyer si haulte dame/ comme la deesse Venus que oncques ne viz dont iaye memoire. Sire dist lune des damoiselles: vous ferez vostre courtoysie. Et vous advertis que se vo⁹ leur faictes chose que le² soit agreable vo⁹ vo⁹ trouverez en si hault degre quil nya chevalier en la grant bretaigne quon y vousist asseoir. Certes damoiselle dist il / ie suis moult desirant de faire chose qui leur soit agreable / sauf tousiours lhonneur et la paix de celle que iayme. Sire dist celle iay grant merveille de vostre faict / veu que vous exceptez envers celle la chose que vous ne autre ne peuent avoir sans son gre. Et quant elle est eue par elle retollir la peult sil luy plaist. En verite belle dist il mes parolles ne pretendent fors a toute honneste et loyaulte. Et se par elle iay aucune chose quelle me donne ou preste iusques a ce que ien seray en possession ien useray loyaulment: car plus cher ay a perdre en loyaulte faisant que gaigner en usant de faulsete. Sire dist elle en acomplir les vouloirs de la haulte deesse ne gist faulsete ne trahyson. Aussi iay autresfois ouy dire quon ne doit disputer aux ygnorans de la puissance des dieux. Et pource que ie suis simple et rude dentendement ie men tais atant/ et en laisse le parler sur les sages qui sen scavent ayder: mais plaise vous venir herberger chez ma damoiselle/ et vous y maintenez si sagement que honneur en ayez au departir. Damoiselle dist Gallafar ie my employeray voulentiers. Atant se mist le gentil chevalier a la voye tenant son cheval par le frain/ et parlant aux deux damoiselles qui iusques au manoir le conduysoient Et estoit ia la nuyt tant approchee que quant ilz furent entrez en la porte il estoit temps dalumer les chandelles. La estoit prest qui mist le cheval en lestable. Et les deux damoiselles menerent le chevalier en la salle qui richement estoit paree et fleurant souef de toutes bonnes odeurs de boys/ parquoy il sembloit quon entrast en vng paradis. Et aux quatre coings de la salle avoit quatre lumieres qui rendoient clarte par tout et si apoint quon pouoit dire/ ceans est vng lieu pour amans.

Quant le chevalier se trouva en si plaisant lieu il fut fort console / si dist aux damoiselles. Par ma foy il ya cy vng noble lieu/ et feust po² recevoir le tresexcellent roy Perceforest. Sire dist lune / il y fait bel et noble vrayement: mais cest peu de chose au regard de la chambre qui est preparee pour la venue de la haulte deesse comme vous pourrez veoir ains que la nuyt se passe: mais ie pense que nostre damoiselle soit allee a lencontre de la deesse qui vien dra volant de son paradis en bas assez tost selon ce quelle a fait par cy devant Si ne vous desplaise que elle ne vous est venue festoyer. Certes damoiselle dist il point ne men desplaist: car digne ne suis de recevoir tel honneur. Si ne vo⁹ travaillez pour moy: mais faictes vostre bon plaisir: car ie me des

armeray tresbien a layde de ceulx q̃ ie voy. Quãt Gallafar eut ce dit/atant marcherent auãt deux escuyers qui luy ayderent a desarmer/et puis pendirent ses armes a vne perche qui estoit a ce propice a lung des leiz de la salle. Lors luy fut presente vng moult riche mãteau qui auoit este long tẽps parauant au roy Gadiffer descoce. Si le misrent a son col/quant il eut laue ses mains. Adonc le print par la main lune des damoiselles/et le mena seoir sur vng beau banc qui estoit a lung des lez de la salle/et luy dist. Sire cheualier ma damoiselle viendra assez tost: mais tandis demãdez moy aucune chose pour vous deporter/et ie vous respondray voulentiers. Damoiselle dist Gallafar/pour moy deporter ou desduyre ne me fault demander chose estrãge ou nouuelle/tant est le lieu de ceans plaisant & delectable a regarder. Non pourtant ce vous demande ie cõment la dame de ceans est appellee. Sire dist elle de son droit nom elle est appellee Capraire. Elles sont en ceste forest quatre seurs de haulte cõduicte et de noble venue/et dont lon espere que de lune des quatre yssira gendre qui mettra le royaulme de Bretaigne en plus hault estat que oncques ne fut/beneist soit le pere qui le engendrera.

Tandis que la damoiselle rendoit responce aux demandes du cheualier/trois damoyselles de moult grande beaulte et richement habillees partirent dune chambre. Si tost que le cheualier les veit il se leua encontre elles. Et elles pourueues de grant reuerence le receurent et bien viengnerẽt ioyeusement a cause de sa venue. Et le cheualier qui estoit honnorable et discret dist. Damoyselle/il est vray q̃ ie suis cheualier trespassant/et pourtant que iestoye desloge pour ceste nuyt/confie me suis de lhostel de ceans sur la franchise de la dame du lieu et de vous/a lenhortement de ces deux damoiselles qui sont aupres de moy. Sire dist lune delles qui se nommoit Corsora vous estes venu ceans au vouloir de la damoyselle de lhostel et de nous qui sommes ses seurs: car nous auons faulte daucun gentil homme pour faire honneur et compaignie a la deesse Venus qui ce soir viendra ceans soy recreer comme il luy a pleu a le nous faire scauoir Et nostre seur maisnee et dame de ceãs sera ioyeuse a merueilles de sa venue. Et pource quelle est ieune pucelle dautant en estoit elle plus cõsolee en son courage plaine de esbatemẽs & plus desirante destrãges compaignies. Toutesfois la deesse Venus est moult troublee de son pucelage: car inquisition faicte il est sceu par elle sur les secretz de nature q̃ de lune de no⁹ quatre seurs doit yssir le plus renõme prince qui oncques fut/ne iamais sera ney en la grãt Bretaigne/et qui par sa proesse mettra tout le pays & les nobles hõmes en plus hault estat. Et pour ce mettre a bõne fin a la deesse Venus tãt fait par ses vertus quil nest cheualier viuant qui puisse lespee vermeille depẽdre de son crocq sil nest digne dengendrer tel hoir. Et benoiste soit la chair de qui la semence yssira Car tãt sera bieneureux celluy qui portera lespee vermeille parmy la forest sans muer couleur/ce que encores nest aduenu: ia sache que plusieurs cheualiers si soyent esprouuez/mais ilz perdirent la bõne et heureuse aduenture a acheuer/pource quilz faillirent a faire le vouloir de la deesse/non pourtãt si a elle octroye vng don a celluy qui ce mettra a fin que apres cest acheuement il sera de si grant haulteur quil viendra a chef de son greigneur desirer en amours & en proesse de cheualerie/pource sire cheualier que ceste besongne nest pas du tout chose celee/il est sceu es secretz daucunes haultes pucelles qui tiẽnent lacheuement de celle aduenture a si haultain/car elles pour le desir q̃lles ont destre amye a lacheueur quelles ont voue que iamais naurõt amy fors celluy qui ce acheuera Et plusieurs dicelles ont fait sentir a plusieurs cheualiers qui vers elles sont gracieux quilz nayent vers elle quelque retour ou pensee si auront ceste aduẽture acheuee. Bienheureux sera celluy apres lacomplissement: car il ne scaura requerre chose vers pucelle/combien q̃lle soit haultaine que tout chose ioyeuse ne soit de faire plaisir au cheualier. Certainemẽt il sera bien fortune & heureux et le plus de tous ceulx de son temps cõme raison sera/car les dieux seront prestz de cõplaire a luy & a son hoir. Quãt le cheualier eut ouy la damoiselle parler en telle maniere/tãtost luy reuint au deuãt le cõmandemẽt q̃ la noble pucelle aux deux dragõs auoit fait sur celluy q̇ vouldroit scauoir son estat & son nom/et elle mesmes luy auoit dit en monstrãt que ce ne fust elle pas: car luy q̇ queroit a scauoir son nom nen scaura riẽs ne autre aussi fors celluy qui acõplira ladueture de lespee vermeille/et qui destruira les mauuais enchantemens de la forest Darnant/dont il aduint q̃ quant il eut tout ce ramene a memoire quil sen trouua tout esbahy & en cõmencea moult fort a penser: car orendroit il adioustoit plus de foy a ceste aduenture que deuant nauoit fait Et tant que le laz que la damoiselle tẽdoit a lentour du cheualier pour le decepuoir luy estoit tant doulx quil ne failloit fors tirer a prise: Car sa voulente sadonnoit ia a tout ce q̃ la deesse Venus luy vouloit cõmãder/& nature mesmes

len semonnoit en ramentevant les parolles que la damoyselle messagiere luy avoit dictes ce propre iour/et que de ce meffait la noble deesse len povoit plainement absouldre. Et quant la damoiselle vit le chevalier ainsi penser et muer couleur par grant eschauffement elle pensa tantost que ses parolles avoient ouvre/et pour ce esprouver elle dist ainsi. Sire chevalier a quoy pensez vous. Damoiselle dist il/ie pense a une adventure que iay a achever sur mon entreprinse/qui mest enioincte par assez semblable raison que mavez icy racomptee: car ie suis ainsi comme deshonnore se ie faulx dachever ladventure a lespee vermeille/laquelle iay despendue du crocq. Car en la faulte de ce ie pers de scavoir le nom et lestat de la creature au monde que iayme le mieulx. Sire dist la damoiselle/ si vous en est bien cheu: car se en ceste nuyt povez bien servir a gre la deesse Venus ie ne faitz point de doubte que ne devez achever ladventure/et porter par devant voz amours lespee de vermeille couleur. Damoiselle dist Gallafar ie suis moult desirant de faire au gre de la deesse se ie puis/sauf tousiours lhonneur et la paix de celle que iayme. Si tost que la damoiselle entendit ce mot/il luy desplent a merveilles/ et dist ainsi. Sire chevalier vous povez a grant peine servir la deesse a gre quant vous mettez vostre service en autre main quen la sienne: car la ou elle cuydera le mieulx avoir soulas et ayde de vostre service/lors pourra venir autre que le vous deffendra/ et par ainsi sera deceue de son cuyder. Mais elle qui est de ce souveraine vous renvoyera hors de ceste forest a tout lespee noyre comme ancre desherite et dechasse de la creature au monde que vous aymez le mieulx/ sicomme il vous est desia promis. Et apres ce en viendra ung autre qui iouyra de ses biens en vostre presence qui vous seradur a porter. Si tost que Gallafar eut ouye celle tant piteuse sentence le corps luy fremist de paour puis dist ainsi. Damoiselle de ceste piteuse sentence me vueille garder le souverain dieu. Et au regard de moy ie men ayderay a garder: mais vueillez moy dire/se ie failloye par mon ygnorance en ceste nuyt de faire du tout a son gre/y auroit il point de recouvrer. Sire dist elle/la noble deesse a en ceste forest trois hostelz que on appelle les trois deduitz de la deesse Venus. Et en est cestuy lung et le premier ou elle met pied a terre. Et sil advenoit que elle faulsist en cest hostel a aucun desduyt par la negligence ou ygnorance daucuns servans elle le portera assez gracieusement iusques au second deduyt ou elle yra gesir demain au soir. Et se lors advenoit une telle faulte elle luy tourneroit a grant desplaisir. Mais pour lespoir du recouvrer/et pour ce que trop se delicte a introduyre ses servans a son service elle surceoit aucunement iusques au troisiesme deduyt/ et la a elle intention davoir la greigneur feste. Mais se lors on luy fait desplaisant service il nya point de recouvrer/ains remonte en son paradis et laisse celluy esgare. Quant le chevalier ouyt ce il fut depuis assez ioyeulx de visage/ si respondit. Certes belle damoiselle celluy est fol qui pleure aincois quil soit batu/et au regard de moy ie nay pas intention quil me advienne/ains attendray ioyeusement ce que advenir men peult en esperance de achever ladventure. Vous dictes tresbien dist la damoiselle/et ie vous prometz y ayder a mon povoir. Damoiselle dist il/la vostre bonne mercy. Atant tous ceulx qui estoient en la salle et par leans encommencerent a faire la plus ioyeuse chere du monde/et mesmes le preux Gallafar sesiouyst fort: car il ne voyoit chose qui ne engendrast lyesse de cueur/ et embrasement de corps. Et ia estoit la nuyt venue si en resplendissoit en tant plus la clarte du feu. Sire chevalier dist lors Corsora/ il est meshuy temps de seoir a table: car la viande est preste. Damoiselle dist Gallafar quant il vous plaira. Atant la damoiselle le print par la main et lemmena en une chambre tant noble que le chevalier dist a soymesmes que oncquesmais il navoit veue la pareille / et y fleuroit tant souef quil cuydoit estre environne de basme. Si tost que Gallafar entra en la chambre deux damoiselles luy vindrent a lencontre moult richement habillees/qui le prindrent et lemmenerent laver. Et quant ilz leurent lave le chevalier se retourna/et vit a lung des lez de la chambre une table mise tresrichement aornee de tout ce quil luy convenoit/et au plus hault bout seoit lune des belles et ieune damoiselle quil eust oncques veue/et tant richement paree que oncques navoit veue sa pareille/fors Blanche la deesse sa tante. Et pour la tresgrande beaulte delle et aussi pour les estranges richesses dont elle estoit ornee il tint que cestoit la deesse Venus. Si se mist par devant elle en ung genoull et luy donna bon soir. Sire chevalier dist lors la damoiselle,/ vous soyez le bien venu: car bon soir aurons nous: mais que vueillez ouvrir vostre cueur a faire bonne chere. Et aussi ceste chambre ne demande sinon tous soulas et deduitz et acomplissemens de desirs amoureux et esbatemens. Ma chere dame dist Gallafar qui pensoit pour vray que ce fust la deesse Venus/en vostre compaignie ne peult on avoir fors tout soulas et lyesse: car vous estes la dame que tous amans doivent servir/cremir et honnorer. Et pour ce veulx ie mettre arriere toutes les besongnes qui pevent destourner a faire bonne chere: car le lieu et

la cōpaignie le doit. Sire cheualier dist lors la da-
moiselle/de ce mot vous scay ie tresgrant gre. Or
vo⁹ venez seoir aupres de moy: car il me plaist ain
si. Ma chere dame dist il/ie obeyray a vostre com
mandement. Atant il se seyt aupres delle/ꝛ elle se
retrahit pour faire hōneur au cheualier/puis dist
aux damoiselles estans deuant la table. Damoi-
selles seez vous toutes trois/ et faictes seoir ces
trois cheualiers chascune qui mieulx luy plaist.

En celle chābre auoit trois cheualiers
ieunes et fraiz/dōt chascune print cel
luy q̄ mieulx luy plaisoit/puis se sey-
rent a la table. Lors commencerent a
chanter vne damoiselle ꝛ le cheualier qui seoit au
pres delle hault ꝛ plaisamment pour resueiller la
cōpaignie. Et la damoiselle qui estoit encores pu-
celle et que Gallafar tenoit q̄ ce fust la deesse Ve-
nus print la parolle/et dist a Gallafar. Sire che-
ualier moult se resiouyst la compaignie cōme rai-
son est: car il ny doit auoir couuerture/ne ne veulx
quelle y soit. Si me plaist q̄ me dictes vostre nom/
puis me faictes sage de quelle generation vous
estes descendu. Ma chere dame dist lors Galla-
far voulentiers le vous diray: car preudhomme se
peult par tout nōmer. Si vous dis que mon cher
pere fut filz de Gadiffer en son temps roy descoce
et sa mere fut la sage royne q̄ tant fist de merueil-
les au royaulme descoce/ꝛ fut mon cher pere nom
me Gadiffer cōme son pere. Mon cher pere fut
celluy qui conquist la belle Flamine fille au roy
Aroes de la royde montaigne. Ma chere dame
dist Gallafar ie suis leur premier filz Et pource
quil vous a pleu demander mon nom lon mappel
le Gallafar. Et quant la ieune damoiselle sceut
tant de lestat au cheualier/ꝛ quelle le veit de mem
bre si bien adresse/amours luy firent remuer cou-
leur: car elle pensa que mieulx deuoit descēdre et
naistre le prince de luy/ q̄ deuoit mettre le royaul-
me de bretaigne en si grant honneur que dhomme
viuant/ꝛ pensoit quelle seroit la plus heureuse de
toutes les femmes du monde se de luy pouoit rece
uoir fruict Et pource q̄ des lors en auant elle print
plus grant plaisir de parler au cheualier elle luy
demanda dont il venoit a cheuaucher parmy cel-
le forest. Et a tel tēps ma chere dame dist il/ vray
est quil nya pas demy an que iay ouy parler de la
forest a lespee vermeille en la grant bretaigne ou
ie repairoye/ et que maintz cheualiers si estoient
esprouuez pour lacheuer: mais ilz y auoiēt failly
Et au regard de moy qui auroye mestier dacquer
re aucun peu dhōneur desiray moult de veoir lad
uenture et de mettre peine a lacheuer pour mon
los exaulcer. Si me mis a chemin/ et tant ay che-
uauche que iay despēdu lespee/puis suis venu ius
ques cy: mais ie ne suis pas encores sage de ce qui
me duist a faire pour la mettre a fin/fors tant que
aucunes damoiselles mont tresbien dit que ce fai-
re pouoye au plaisir de la deesse Venus ie ne pour
roye faillir a lacheuemēt/ et iasache que digne ne
soye denquerre sur si haulte dame comme ie vous
tiens si croy ie certainement q̄ vous estes la deesse
Venus Et pource vous ay ie dit plainement mon
estat/ce que neusse fait a autre personne viuant.
Sire dist la damoiselle trop enquerre nest pas bon
Toutesfois veulx ie bien que vous sachez que en
ceste aduenture vous puis tant ayder que iamais
ne sera acheuee par vo⁹ ne par autre se nest a mon
gre. Et veulx bien que vo⁹ sachez que ie scez tant
des secretz de vostre cōsciēce que le desir que auez
dacheuer ladueture ne vous vient point de labon
dance de vostre cueur comme il fait par lenhorte-
ment dautruy. Et quāt le cheualier entēdit quel
le monstroit a scauoir tant de ses secretz sans que
a elle sen fust descouuert dautant adiousta il plus
grant foy que cestoit Venus la deesse. Et pour ac-
querre sa grace par le conseil que receu en auoit il
ne luy osa riens celer/ ains dist. Ma chere dame
deuant les yeulx au deuin ne peult riēs estre cele/
et moy qui vous tiens pour celestielle vous diray
la verite de ce que bien scauez. Adonc il luy racom
pta cōment il ne scauroit iamais le nom ne lestat
de la pucelle aux deux dragōs sil ne acheuoit lad
uēture de lespee vermeille/et sil ne mettoit a neāt
les mauuais enchantemens de la forest Darnant
Et sil y failloit il ne souhaytoit que la mort Car
mieulx aymoit la mort que viure sans lespoir de
la pucelle. Quant la damoiselle entēdit ce moult
luy despleut Car elle nauoit pas le cueur moins
enamoure du cheualier que il auoit de la pucelle
aux deux dragons Mais pource quelle veoyt le
cheualier deceu par fort cuyder pas ne len voult
gecter: car elle scauoit tresbien que mieulx le dece
uoit par ce quil cuydoit veritablement quelle fust
la deesse Venus. Et pource que pas nest merueil
le si elle conuoitoit destre mere a si haulte et noble
generation/comme toute aduisee et sage que elle
estoit elle nen vouloit faire semblant Mais pour
plus tenir le cheualier en son fol cuyder/elle dist.
Sire cheualier ie scay biē a parler de voz amours
Car iay este cause de la premiere enioincte a vo⁹
faicte: car plus hault hōneur ne peult venir a che
ualier comme dauoir acomply ceste aduēture/ne
pucelle ne pourroit estre a cheualier plus haulte-
ment assenee que a celluy qui lacheuera. Et pour
ce que iayme la pucelle et q̄ plus de bien luy voul
droye que a vng autre luy fis scauoir ceste aduen-

ture: et que celle auoit aucun amy quelle y voul-sist aduancer quelle luy feist scauoir. Or mest il aduis quelle le vous fist scauoir qui signifie quel le vous ayme de bonne amour. Et moy qui le chef suis de ceste adventure / alors que ie scay que aucun cheualier a dependu lespee / et quil est entre en la forest pour acheuer laduenture / ie men viens a ce manoir pour moy desduyre et festoyer le cheualier: Car la ou que ie soye ie veulx que toute ioye et soulas y soient: en quoy iay prins ma nourriture. Et affin que ceste ioye soit planiere a tous et sans deffaulte come celle qui faire le peult / ie faiz grace en lhostel / et commandement que tous deduytz et esbatemens soient de commun sans meffait / et que chascun acomplisse a lautre son desirer et requeste: car feste ne peult estre planiere ou aucun a deffaulte. Pource le vous ay ie dit sire cheualier: Car il me plaist que vous soyez ioyeulx / et faictes bonne chere: et vous prometz que tout ce que en cest hostel qui vous peult porter desduyt aggreable vous est habandonne / Car aussi le lieu de ceans le doit. Si vous promectz / puis que la deesse Venus si embat il conuient que sa voulente soit faicte. Et sil reste par aucun que sa voulente ne se face celluy enchet en son indignation et malvueillance Adonc respondit Gallafar et dist. Ma chere dame ie suis tresdesirant de faire tous voz bons plaisirs / sauf tousiours lhonneur et la paix de celle que iayme: car en celle besongne acheuer ie requiers vostre ayde. La pucelle fut moult courroucee de la responce du cheualier: combien que quelque semblant nen monstra / ains en couurant sa maniere dist. Sire vous ne dictes que bien: mais se vraye congnoissance auiez de moy / vous ne mettriez quelque difficulte a lencontre de mes bons plaisirs: Car il ne doit auoir quelque restriction quant par vng seul soufflement ie donne chaleur voulentaire a certaines personnes dasmer par amours et desirer pareil plaisant a eulx: et quant ie men vueil retrayre par aucune melencolye / adonc ie me transporte en mes secrettes repoustailles / et me faiz couurir de mon mantel froit et yuernal / et laisse les meschans froitz et deffaillans de tous biens / querant par boys et par forestz secours et ayde ce quilz ne peuent trouuer / et moy qui suis refroidye me resiouys de leurs mesaduentures en telle maniere que par droicte desserte ie leur oste a tousiours la creature au monde quilz aymet le mieulx / et lassigne ailleurs / voyant leurs yeulx. Sire pource le vous dis / oncques ne veiz homme qui par faulte de seruir a gre perdist son seruice / Et ie vous voy souffreteux de vne chose dont vous ne pouez venir a chef se nest par nous / et vous aydast tout le remenant du monde. Et la ou nous vouez au premier desduyct de la deesse Venus / ou ioyes et toutes consolations doiuent estre sans nulz empeschemens / et vous mesmes y estes appelle de grace qui vient ainsi come a souhait pour ayder de impetrer a vostre entreprise ce que ne pouez auoir fors par nous faire bonne compaignie sans auoir quelque regard a chose de dehors qui ce peult empescher Et vous a qui ie en prometz partie faictes restraincte de ce qui vient de nous et de nostre premier mouuement / et que tollir vous pouons quant il nous plaira par vne simple froidure. Et veulx bien que vous sachez que se de ceans vous partez a desplaisant visaige vous tournerez en vostre pays desnue de lhonneur de celle aduenture / aussi eslongne de la pucelle aux deux dragons quest vng estrange. Alors fut Gallafar moult esbahy: car il pensoit certainement que la pucelle fust la deesse Venus qui ces parolles luy auoit dictes veu que ses raisons auoient grant semblant de verite. Si ne scauoit que respondre pource que trop redoubtoit a mesdire. Et quant la pucelle veit que le cheualier sesbahissoit de ces parolles elle le commenca a oindre par doulces raisons disant. Sire cheualier / or monstrez viaire plaisant Car homme melencolieux na que faire en cest hostel. Et se aduerty vous ay des termes de ceans et du plaisir de la noble et excellente deesse Venus / ensemble ses vertus et valleurs / cest pour vostre exaulcement / tant en armes comme en amours: car celluy peult mauuaisement seruir a gre ne acquerre la bienveillance de son seigneur sil ne congnoist sa maniere. Et pource que vous ayez congnoissance de la deesse vous en ay racompte partie: car cest grant heur de seruir a gre Mais affin que nayez doubtance du faire ne que trop empesez le faix par ygnorance ie vous en declaireray la peine tout au long. Sire dist la pucelle / il est bien vray que tout au commencement la deesse Venus est de telle nature quelle hait principallement toute melencolie et desplaisance / et ayme sur toute riens toutes plaisances et ioyeusetez procedans de bon estomac Et ne vous doubtez de son seruice: car tout son faict nest que ioye: car chose quelle vueille ne peult a homme desplaire / et vous portez tresbien visaige destre homme pourquoy vous nauez cause de tel seruice attendre en soucy: car se doit estre la chasse de lhomme en ieunesse / et plus en doit estre voulentiers en cest lieu quen autre: car pour acheuer soulas et delitz auec telle dame homme ne peult auoir reproche ne destourbier en amours / pource quilz sont tant celez en son hostel que se oncques ne fussent aduenuz. Si tost que le cheualier entendit ce il se tint pour fol. Si ne sesbahissoit de riens veu

quon ne luy requeroit que de mener tous soulas en luy promettant greigneurs deduitz & de paruenir a chef de sa queste/si dist dune lyee chere. Ma chere dame ie seroye bien fol se plus ioyeulx nestoye que ie ne fuz iamais quãt par seullemẽt faire bõne chere auoir prins mes deduitz cõme en paradis/et affin dacheuer ma queste/et se desormais nen faiz mon deuoir il me soit en fin reproche. Or le fault il mettre en oeuure dist la pucelle: car cest toute ma vie. Lors cõmenca toute la cõpaignie a faire la greigneur chere du mõde/ et mesme Gallafar nauoit souuenãce fors de la ioye presente / et la auoit mis en oubly la pucelle q̃l aymoit tant et ne contẽdoit fors de cõplaire a la pucelle Capraise quil cuydoit estre la deesse Venus Et pour vray il se fust plus aduãce vers elle sil leust tenue a femme mortelle: mais il fault dire q̃ la pucelle sappercevoit tresbien de tout ce / si fist a soupper seruir moult richement & en tresgrãt habondãce de tous biens/et en especial de exquis bruuages cõfis de fines espices pour plus eschauffer la cõpaignie & attraire a tous delitz. Si ne pourriez croyre cõment la compaignie fut en grand de faire bõne chere deuant q̃ le soupper print fin Car celle propre q̃ par telle voye cuydoit deceuoir aultruy en fut la premiere prinse plainement. Et quãt celle assemblee eurẽt beu & mãge a souhait les tables furẽt ostees puis len dõna a lentour du bruuage especial a boire/& lors dist la pucelle tout hault. Sire cheualier de vous & de vostre bõne chere me loue grandemẽt & a desseruir/par ma foy: mais que lendemain au departir la cõpaignie en dye cõme ie faiz a present Car pour meshuy ie men iray entẽdre a autre deduyt a vng hostel qui se nõme le second deduyt/et la ie semõs toute la compaignie a y estre demain au soir. A vous ie le dis sire cheualier/ en especial pource que il me plaist quen ce lieu menons plus grant ioye que nauons fait icy. Et atant elle sen part par vng huys q̃ de sa salle menoit en la chambre/et dicelle en vne autre.

Quant Gallafar vit q̃ la pucelle quil tenoit a Venus la deesse sen estoit allee / il dist a lune des damoiselles qui seoit aupres de luy. Par ma foy belle il me poise moult q̃ ie nay demãde a la deesse quelle chose il me fault faire touchãt ma queste: car il me semble que ie suis assez bien en sa grace dõt ie suis moult ioyeulx. Sire dist lors Cahans il ne fault point penser du contraire Et pource suis ie moult ioyeuse/or faisons bõne chere / et selle sẽbat en vostre cõpaignie celle nuyt ou autresfois cõme celle q̃ va & viẽt inuisiblemẽt a son vouloir es lieux secretz & elle vous semõd daucune chose faictes son plaisir/ et par ainsi vous ne pouez faillir a vostre queste Et se faillez en ce par couardise vostre entreprinse est rõpue. Damoiselle dist le cheualier/de ceste perte me vueille dieu garder: car adõc ne demãderoye q̃ la mort. Apres ces motz ilz encõmencerent a faire grãt chere iusques bien auant en la nuyt: & tant q̃ les trois seurs virent quil fut tẽps. Lors dist Corsora. Seigñrs cheualiers il est tẽps daller reposer iusques au lendemain. Si sen partirent les trois cheualiers & les trois damoiselles si q̃ Gallafar demoura tout seul en la chãbre auec vne damoiselle q̃ luy dist. Sire cheualier il est tẽps daller reposer pour meshuy: car vostre lict est prest en vne chãbre au plus pres de ceste/ & pource venez auec moy. Adõc elle le print par la main et le mena iusques a lhuys dune belle chãbre/& quãt elle leut ouuerte ilz entrerent eulx deux: mais ilz la trouuerent si richemẽt en point q̃ cestoit grant plaisir a veoir/mais il ny auoit q̃ vne lampe q̃ rendist parmy la chambre sa clarte/& le plus sur vng lict noblemẽt pare: la couuerture estoit rebrassee/ si apparoissoiẽt les draps de lin plus blancz q̃ neige Et pour abreger tout estoit tant bien appareille q̃l ny failloit riens/car le lict estoit tãt richemẽt estoffe cõme si ce eust este pour vng grãt prince reposer. Et lors la damoiselle luy dist. Sire or vous couchez en ce lict: car ie vous promectz q̃ se vous acheuez ce q̃ appartiẽt au lict peu ou neant vous restera q̃ ne mettiez a fin laduẽture de lespee vermeille. Certes damoiselle dist gallafar/cest mon greigneur desir Mais dictes moy par courtoysie quil mest expedient de faire. Sire dist elle/ie ne scay sen vous a hardement & prouesse selon le lieu dont vous estes extraict: mais moult me semblez souspesonneux/ cõbien q̃ scauoir deuez que le lict est lieu de repos & de soulas/& la doit estre comme asseur/et fussent les ennemys a lentour de luy Et au surplus ie ne cuyde pas q̃ nature ne vous ayt dõne a scauoir q̃l est de faire en tel cas/veu que les bestes mues & sans raison le scauẽt Et pource couchez vous a la bonne sante & louurage vous enseignera. Atant se partit la damoiselle tirãt lhuys de la chambre si soubdainement que le cheualier neust sceu yssir sil eust voulu tant fermoit lhuys subtillemẽt. Or est le vaillant Gallafar surprins & enferme en la prison de la deesse Venus dõt peu ou nulz ne peuent bonnement saillir sans laisser gages Et pourquoy eussent ilz voulu le contraire veu que la prison estoit tant doulce & pleine de soulas quil nest hõme qui sefforce den partir tãt quil ait gage a engager soit dauoir ou de duyt de corps Mais quelle merueille veu quen la prison na sinon plaisances et delictz: mais en lyssue sont les

douleurs/ainsi conuient il que le cheualier sente lies- se: car tant doulcemēt a este loue de parolles et de promesses que de son gre sest laisse cheoir sur la loyre ou lamorce est tāt doulourēuse de regards et de saueur naturelle quil nest hōme tant attrem- pe que la saueur nen enuirōnast tout le corps par la doeur de nature. Ainsi en aduint il a Gallafar Car alors quil vit le lict tant noble et si bien pare et quil apperceut au meillieu quil estoit estoffe en double maniere. Cestoit dune pucelle blanche et tendre et en son premier feu de ieunesse: car elle a- uoit le viaire simple et de belle facon que nature auoit coulouree par lenhortement de la deesse Ve- nus q par sa sagecte le tournoit Mais le surplus nature lenseigne. Quant Gallafar vit la ieune pucelle gesir au lict toute nue/non pas si couuerte que ses mammelettes quelle auoit blanches/dures et poignās ne fussent mises partie a nud/parquoy le cheualier estant en la fleur de ieunesse fut si at- taint de ardant desir quil ne scauoit que aduenu luy estoit. Et dautre part nature qui habōdoit en luy bien complexiōnee saillist auant pour donner courage au bachelier/et le garnit darmeures puis santes et fermes affin quil peust mener a fin son desir a sa voulente. Atant il dist a soy mesmes que qui luy deuroit coupper tous les membres si ne se deporteroit il de coucher a nud aupres de celle tāt belle pucelle qui la se gisoit en son lict.

¶ Comment Gallafar cherchāt ladueture de lespee vermeille fut surprins de lamour de Capraise/et du dueil quil faisoit pour la pucelle aux deux dragons.

¶ Chapitre. xvi^e.

Ors cōmenca Gallafar a soy despouiller pour entrer au lict. Et quāt elle sentit que le cheualier se mettoit en point po^r venir gesir aupres delle/iasoit ce quelle faignist de dormir/si commenca elle a souspirer vng petit Et ce luy procedoit dune certaine tendreur et paour entremeslee de grant desir/qui tellemēt luy auoient resiouy le cueur et les pensees que a peine scelle scauoit comment il luy estoit/dautant que craincte/honte et paour estoient eslongnez delle du tout/dautāt hardement et ieune plaisance lauoient si bien asseuree quelle refraindist de plus belle a dormir. Et quant le cheualier ouyt le souspir il tourna la face celle part. Si la vit par celle simple clarte tant belle que a merueilles/dont il fut tant fort mene quil dist quil la baiseroit/et quil ne pourroit attendre quil fust aupres delle. Et quant ce vint au baiser il luy souuint de laduenture de la pucelle aux deux dragons quil auoit tant esperee/pourquoy il se trouua tant esbahy quil ne scauoit qui luy estoit aduenu Mais quant nature qui lauoit si puissamment anime veit celle lespaint tantost ce quelle luy auoit preste Puis se tapist en vng anglet honteuse et confuse de ceste mesaduenture. Lors demoura le cheualier cōme demy mort appuyant sur ses coul- des et tenant son chef a deux mains. Et cōme cel- luy qui ne scauoit ou il estoit entra en vne fanta- sie/et luy fut aduis quil veoit sur vng rolays qui estoit hault sur lentaillement du mur de la cham- bre la noble pucelle aux deux dragōs quil aymoit mieulx que soy mesmes. Et luy fut aussi aduis que la pucelle auoit en sa cōpaignie vne sienne cham- beriere a qui elle se complaignoit mortellement. Quant Gallafar ouyt ceste complaincte il fut moult esbahy et car elle luy sembla courroucee/et pour entendre sa complaincte il fist silence tant quil entendit que la pucelle disoit ainsi. Damoyselle vous pouez maintenant veoir la faulcete du che- ualier/folle est la femme qui a hōme monstre son courage deuant quelle lait esprouue/et vous mes- mes mauez dit quil estoit filz a la belle Flamine/ et que son pere fut filz au bon roy Descoce nomme Gadiffer dont le noble Nestor dangleterre doit is- sir. Non est pour vray/ce nest il pas/il ne leust dai- gne auoir pense/bien fuz deceue quant luy descou- uris laduenture de lespee vermeille: mais ie le fiz a bonne intention: car ie pensoye que ce fust le preux et loyal estoc par qui le royaulme dangleterre se- roit mis en hault honneur. Las moy chetiue trop me abaissay quāt a luy tins parolle de si noble af- faire. Lors luy respondit la damoiselle. Haa ma damoiselle ne vous destourbez si plainement/si ce nest il sa chetiuete luy demourra Et se cest il/enco- res na il fait chose qui ne soit legiere a pardonner. car encores nest il escheu en peche qui laduenture luy peust tollir Et mest aduis a son maintien que il est cheu en repentance de sa mauuaise voulente Ne scay dist la pucelle quil en aduiendra: mais au mieulx venir iamais ne luy sera pardonne quil nen aura receu vergongne. De ceste sentence de- uint Gallafar tout esbahy/si quil en tressaillit dan- goisse/et en yssit de sa fantasie. Et quant il en fut hors assez doubteusement il commenca a regar- der en hault ou il cuydoit auoir veue la pucelle: Mais il ny perceut que le mur dont il fut moult

esmerueille. Si print a penser que ce pouoit estre:
mais tant ny sceut penser quil y peust autre chose:
veoir que songe q̃ moult luy deuoit proffiter Car
trop se tenoit a deceu pour loultrage quil auoit en-
treprins a faire par lenhortement de la deesse Ve-
nus/ et les damoiselles le ont voulu deceuoir: mais
doresenauant tant se scaura trop bien garder. En
dementiers que le cheualier se doulousoit pour sa
folle entreprinse. Atant il ouyt vne voix qui dist/
que dictes vo⁹ du cheualier. Tãtost apres il ouyt
vne voix qui respondit a lopposite en rendant sen-
tence: Nest digne destre en la chambre des dames
ne dacheuer ladventure de lespee vermeille/bou-
tez le aux champs. Ne demoura gueres quant le
cheualier sentit quon le print a tout lez/ et fut bou
te hors de la chambre si soubdainemẽt quil ne gar
da lheure que il se trouua au meillieu de la forest
seul aupres de son cheual et tout son harnoys qui
sur lherbe gisoit. Quant le cheualier se trouua en
tel point il fut tout esbahy: car il ne sceut que faire
ne que dire pour la merueilleuse aduenture q̃ luy
estoit aduenue. Et toutesfois pour toute doubte il
se arma et appareilla/ puis se seyt sur lherbe: car
encores nestoit pas iour. Si se print a penser sur ce
que aduenu luy estoit. Et sachez quil fut tant en
ce point que le iour apparut. Et lors il se leua di-
sant quil estoit le plus lasche cheualier du monde
Car toutes ses besongnes luy venoient si au con-
traire quilz ne scauoiẽt quel conseil tenir Et puis
dist en soy complaignant. Douleurs et angoisses
de toutes pars me viennent Car amours qui est
exemple de loyaulte me conseille sur toutes riens
que se a chef veulx venir de ceste aduenture il con
uient que ie me garde de faire faulcete enuers la
pucelle q̃ iayme de tout mon cueur Et si scay bien
que iamais ne scauray riens de son estat qui est la
ne de mes questes que plus desire a acheuer si pre
mier ie ne metz a fin ladueture de lespee vermeil-
le. Et ientends par celles qui se font dames de la-
cheuement que ia ne sera ladventure acõplie par
hõme se du tout nacõplist leurs plaisirs qui sont
comme il me semble cõtraires a loyaulte: car bien
le ma monstre a ma vision celle a q̃ par dessus tou
tes autres pucelles ie doys porter foy et loyaulte:
car cest la plus belle/la plus sage et la plus discre
te de toutes les pucelles du monde. Quelle chose
ay ie mestier de faire/Amours conseillez moy: car
se ie acheue ceste aduenture en acõplissant le vou-
loir de celles qui ont lacheuemẽt en leurs mains
ie suis desloyal et traystre a lencõtre de celle a qui
ie ne feroye faulcete pour y mourir en la peine Et
se tel suis par lacheuemẽt digne ne suis fors de re-
prouche et destre bany de tous biens. Et si ie ne le

metz a fin ie fauldray au hault hõneur que celluy
aura qui ladueture acomplira. La dieu mercy en
ma besongne na que deux choses/le faire ou le lais
ser: mais les deux nont q̃ vne fin/ cest pour laquel
le que ce soit perdre me conuiẽt la creature du mõ
de que iayme le mieulx. Certes il ya icy vng tres
grief faix a porter qui en scauroit prendre le meil-
leur party. Non pourtãt puis que perdre cõuient
il vault mieulx que lon die/veez le cheualier qui
a perdue sa dame par loyaulte q̃ par villite de lu-
xure Car iespere que en aucuns temps les biens
faitz auront guerdon/ et pourtant ie me tiendray
a la partie hõneste. Et quant Gallafar eut ce dit
il monta a cheual regardãt autour de luy Mais
il ne vit ville/ chastel ne maison/dont il eut grant
merueille cõment il pouoit estre tant eslongne en
peu dheure Toutesfois quãt il eut beaucoup pẽ-
se il se mist au chemin tant dolent que plus ne pou
oit et non sans cause: car il ne scauoit se en sa beson
gne auoit perte ou gaing. Tout ce iour cheuau-
cha le cheualier comme celluy qui ne scauoit tenir
voye ne sentier: mais sur le vespre il se trouua sur
le rieu de la fontaine ou le soir deuant auoit che-
uauche dont il fut moult ioyeulx: car son cheual
auoit moult grãt soif/ aussi auoit il. Si mist pied
a terre aupres dung espinoy / puis osta le frain a
son cheual et le laissa aller au rieu boyre et paistre
Luy mesmes se refreschit / puis se seyt aupres de
lespinoy moult pensif a sa besongne. Et ainsi quil
estoit en ce point vne damoiselle vint dauenture
sur luy Mais quant elle le vit tant pensif quil ne
se dõnoit de sa venue nullement garde/ elle pensa
tantost q̃ cestoit le cheualier quelle queroit. Atãt
elle se seyt aupres de luy pour scauoir se de sa bou
che ystroit chose dont elle se peust mieulx aduiser
pour le deceuoir: car pour autre chose nestoit en-
uoyee deuers luy/pource q̃ la belle Capraise lay-
moit de merueilleuse amour en desirant de auoir
fruict de sa chair pour la haulte lignee qui en de-
uoit yssir Toutesfois quant la damoiselle le veit
en tel point elle se tira coyement sur le coste du che
ualier po² scauoir se iamais par melencolie ou de-
stresse il parleroit iamais tant quil fust entendu.
A chef de piece aduint q̃ le cheualier fut tant tra-
uaille de ceste pensee que il dist tout hault pour
soy alleger. Haa estoille de mer clere et luysant
sur toute la beaulte de toutes les pucelles du mõ-
de vo⁹ mauez charge le courage dung pesant faix
a merueilles. Haa belle des belles q̃ vous auoye
meffait au iour q̃ vous me enchargeastes ladven
ture de lespee vermeille/car soit de lacõplir ou non
il fault que ie vous perde. Haa adueture a quelle
fin fustes vous estoree. Par ma foy lacheuement

men semble hõteux/sauf lhõneur des dames ⁊ damoiselles/sur lesq̃lles ie ne veulx nullement mesdire. Certes ie ne cuyde pas que la belle que tãt iayme/sceust q̃l est lacheuemẽt de ceste aduẽture/ car ia sur moy ne sur autre ne leust nõce. Non poʳ tãt pource q̃lle nen peult estre de moy blasmee ou dautruy/du scauoir ou du nen scauoir Il mest aduis q̃ au nõ scauoir/elle ⁊ toutes autres pucelles doiuẽt faire et peuẽt nõcer a toꝰ cheualiers errãs pour los ⁊ pris acq̃rre aduẽtures a acheuer Parquoy les preux ⁊ puissans en armes soiẽt ꝓgneuz ⁊ hõnorez entre les autres. Et celle sceust lacheuement de celle aduenture/elle et toutes pucelles le peuẽt ⁊ doiuẽt nõcer a toꝰ cheualiers errãs/car en ceste aduẽture peuẽt elles cõgnoistre les vrays amãs. Et pource tiẽs ie q̃ ceste aduẽture doit estre appellee laduẽture aux vrays amãs ou leʳ espreuue q̃ est bõne ⁊ ꝓffitable a toutes dames ⁊ damoiselles q̃ aymẽt ou veulẽt aymer ꝑ amoʳs/car trop est la damoyselle deceue q̃ en hõme desloyal a mis son courage. A ces motz se teut le cheualier. Adõc fut la damoiselle appeillee de respondre q̃ au plus pres du cheualier estoit sans son sceu/non pas poʳ luy desdire ses parolles/mais poʳ le approuuer cõment il estoit ferme en son ꝓpos/ainsi cõme le diable fait/car quãt il voit vne bõne ꝑsonne en bõnes oeuures si ferme q̃ oster ne len peult ꝑ cruelz ẽhortemẽs. Lors ꝑ son malice il sadõne a luy louer ses bõnes operatiõs: en luy dõnant bõne grace: ⁊ lenhorte a faire plus de penitence/ affin q̃ le bien fait luy tourne a vaine gloire ou a desplaisãce. Ainsi se maintint la damoiselle/car elle apperceut pleinemẽt q̃ cestoit la meilleure voye poʳ deceuoir le cheualier: si cõmẽca sa raison ⁊ dist a gallafar. Sire dieu voꝰ doint tresbon soir ⁊ ne voꝰ desplaise se iay ouy voz ꝑlers lesq̃lz ie appreuue/car moult mont este agreables/⁊ soyez certain q̃ laduenture de lespee vermeille est ꝑ son droit nõmee lespreuue des vrays amãs: car toꝰ ceulx q̃ y passerõt a cueur ferme ⁊ loyal serõt tenuz pour loyaulx amãs/⁊ serõt hõnorez entre dames ⁊ damoiselles/et les autres pour desloyaulx Et pource sire cheualier q̃ voulẽtiers voꝰ voy de loyaulte faire enuers la belle q̃ voꝰ aymez de bon amoʳ/ie voꝰ en diray plus auãt/car iacoit ce q̃ ou tẽps du roy ꝑceforest les cheualiers du palais fussẽt tenuz a preux/toutesfois en furẽt les vngz plus prisez q̃ les autres/et lung ꝑ dessus tous: si cõme Lyonel du glar: car ce fut le plus esprouue en amours et q̃ les plus belles aduẽtures mist a fin/dont tel vous dis de ceste aduẽture: car tous ceulx q̃ passerõt par ceste espreuue sans faulsete faire a leʳs dames/ilz serõt tenuz poʳ loyaulx amans/ mais dautãt q̃lz serõt plus examinez en ceste espreuue par tẽptatiõs dautãt serõt ilz plus prisez ⁊ hõnorez/⁊ tenus a loyaulx entre les vrais amãs Pour vous le dis sire cheualier q̃ aymez cõme voꝰ dictes en si hault lieu/dautãt affiert il que vous vous habandõnez plus auãt es espreuues ⁊ es temptatiõs. Damoiselle dist Gallafar tãt est belle ⁊ de hault honneur celle q̃ iayme q̃ ie ne suis digne q̃lle me mõstre aucun signe damours Toutesfois nest il riẽs q̃ ie ne face iusques a plain pouoir pour estre a elle plus agreable Mais il mest aduis q̃ la deesse Venus a damoiselles en sa compaignie trop habandõnees. Non pourtãt ientẽds de la deesse que cheualier nul na pouoir dacheuer laduẽture sil ne fait du tout le plaisir de ses damoiselles/et nul vray amant na pouoir dacõplir leurs vouloirs q̃l ne messface tant cõme destre du tout priue des biẽs damours/ ce q̃ consentir ne vouldroye en nulle maniere du mõde: car iayme mieulx autre part ⁊ plus haultemẽt. Et poʳ cuyder cõplaire a elle en aucunes facõs oseroye mettre mon corps a martyre ⁊ ou dãgier des tẽptatiõs sans encheoir en villanye: car il mest bien aduis q̃ trop ne pourroye acheter son amour selon la haulteur ⁊ valeur delle. Sire dist la damoiselle q̃ auoit la deceuance en sa main/ie ne vis iamais hõme mieulx adõne a loyaulte faire ne plus voulẽtiers ꝑseuerer cõme voꝰ/et tãt ay de fiãce en vostre loyaulte q̃ bien oseroye mettre ma vie poʳ voꝰ q̃ voꝰ passerez toutes les temptatiõs q̃ les damoiselles q̃ ceste aduẽture ont en leurs mains voꝰ pourrõt faire sans voꝰ deceuoir/et pense q̃ en vostre victoire soit le vouloir ⁊ le deduit de Venus/iacoit ce q̃ semblãt face du cõtraire/autremẽt ne seroit ce pas aduẽture a acheuer. Si voꝰ loue q̃ pour acquerre hõneur ⁊ valeur doresenauãt plainemẽt voꝰ voꝰ habãdõnez en toutes les tẽptatiõs q̃ voꝰ serõt mises au deuãt: car ie voy tant de biẽs apparãs en voꝰ q̃ deceu ne pouez estre/ains en sortirez pur ⁊ net a haultaine gloire/ et tiẽs Venus a si courtoyse ⁊ hõneste ⁊ a tãt de cõpassion a nature q̃ se vng cheualier en resistãt faisoit biẽ son deuoir/⁊ en la fin il fust deceu ꝑ oultrageuse chaleur q̃lle sur ce meffait getteroit son mãteau ⁊ ordõneroit de ceste chose cõme nõ aduenue tellemẽt q̃ lũg ne lautre au dep̃tir nen auroit souuenãce/ne ia poʳ ce q̃lle auroit vene sa bõne voulẽte ne luy destourneroit dacheuer laduẽture/et poʳ ceste raison voꝰ nauez cause de tãt doubter les soulas ⁊ deduitz des pucelles/⁊ si ne deuez auoir merueilles se elles sont trop req̃rans: car elles sõt ieunes ⁊ haytees/⁊ les a nature ꝯditiõnees cõe les autres deffaillãs de gẽtilz hõmes en ce pays/si les tenez poʳ excusees: car elles ne le font poĩt tãt poʳ le deduit q̃ sen ensuyt/cõme poʳ auoir gñatiõ de gẽtil

sang. Et par ceste raison tous gentilz hommes en doivent avoir pitie/car cest droicte deffaulte quāt gentil sang se ioinct a villain par deffaulte de pareil. Et pource habandōnez vous hardiement et vous deffendez vigoureusemēt/car ce nest pas reprouche a vng chevalier sil est prins en soy deffendant. Sire chevalier dist elle pource vous ay ie la verite dicte de ceste adventure/affin que vous passiez plus hardiment & a meilleure esperāce le pas de ceste adventure/car ie vous appercoy si bien conditiōne et tant loyal/et si discretement vous estes porte en ceste premiere esprouve/q̄ ie ne fais quelque doubte q̄ quoy quil vous adviēne es deux dernieres esprouves que ne deviez achever ladventure & emporter lhōneur de ceste queste. Damoiselle dist le chevalier la vostre bōne mercy: car tāt men avez dit q̄ ie attendray doresenavant plus hardiement et le doulx et lamer: Car ie tiens davoir le cueur si ferme et tāt suis enamoure en hault lieu que ie passeray toutes leurs temptatiōs que ie ne pretens a fuyr pour avoir merite sans estre deceu. Sire dist la damoiselle/le requiers aux dieux que ainsi vous en adviēgne. Atant elle se departit en disāt. Sire a dieu vous cōmande/car plus ne puis demourer/& vous mōtez sur vostre cheval/car assez tost trouverez adventure. Lors monta le chevalier a cheval/et se mist au chemin au long du rieu de la fontaine/et ia apparoissoit le vespre doulx et delectāt: & le chevalier mesme estoit plus ioyeulx et esveille quil navoit este puis quil entra en la forest pour les parolles q̄ la derniere damoiselle luy avoit dictes. Et pour scavoir commēt la couleur de lespee vermeille sestoit portee/il la tira hors du fourreau/et veit quelle estoit aussi vermeille comme le premier iour q̄l la desployt/dōt il fut moult ioyeulx. Si print a chevaucher moult lyement/tant quil sembatit sur vne belle fontayne/demeure la luy vint vne damoyselle q̄ luy dist. Sire chevalier/sil vous plaist a herberger ceste nuyt chez la damoiselle de ce manoir/elle vous en scaura grāt gre/Car elle est assez seulle de compaignee/pour festoyer vne sienne dame qui a ce soir lest venue veoir. Certes damoyselle dist Gallafar ie suys prest de faire le bon plaisir a vostre damoyselle. Si chevaucha tant quil entra en la porte du manoir/ou il trouva deux escuyers/dont lung print son cheval & lautre lemmena desarmer en vne chābre/puis le mena en vne autre chambre/ou il y avoit plusieurs autres damoyselles. Et sachez que le chevalier avoit este le soir devant en leur compaignee/Mais tant trouva le lieu merveilleux quil ne les recongneut/ aine luy fut tout nouvel. Si ne pourriez croyre comment il fut grandemēt festoye des damoyselles q̄ la estoient/Et il receut leur festoyement moult lyement: Car elles sembloiēt bien de grant hōneur. Puis dist lune delles au chevalier. Sire chevalier tēps est de manger/vous en viendrez avec nous. Adonc elles lemmenerent en vne autre chambre trop plus richemēt paree que les autres ou la table estoit mise moult sumptueusement. Et sachez que soubdainement saillit dune autre chābre vne pucelle aornee dexcessive beaulte & riches atours. Le chevalier la cōgneut dentree: car il tint q̄ cestoit la deesse Venus quil avoit la nuyt devant veue dont deceu estoit: car cestoit Capraise lune des quatre seurs q̄ ladventure de lespee vermeille avoient establye: car ne scavoient par autre voye faire que de lune delles yssist le hault tresor de la grant Bretaigne/mais pource que le chevalier cuyda que ce fust la deesse Venus/il luy vint au devant et se humilia du genoul/& luy dist. Madame voicy vostre chevalier. Sire dist la pucelle qui laymoit/vous soyez le bien venu/Jacoyt ce q̄ ie pense que ia ne fussiez venu se ie ne vous eusse mande. Et si vous avoye semonde des le soir en cestuy mon hostel. Madame dist Gallafar/ie suys cy venu pour tous mes faictz amender comme vostre chevalier. Sire dist elle cela me suffist. A ces motz fut la ioye grande en la chābre Caprayse/qui print le chevalier de la main dextre & lemmena laver/puis sen allerēt seoir eulx deux / et les autres seurs apres entremeslees des chevaliers de lhostel. La furēt ilz servys de viandes et de boires attrayans a ioye et a soulas / dont chascun en print a son vouloir / tant quil ny eut celluy qui nen feist meilleure chere. Lors dist Caprayse au chevalier. Sire faictes greigneur chere a ce soupper q̄ ne feistes hier nuyt car trop fustes sommeilleux au coucher. Puis reprīt la parolle cōme en gaboys. Sire grāt sens est de soy scavoir tenir a gre entre dames et damoyselles: Car qui sert & ne parsert a leur plaisir/il a perdu los et desserte sans estre receu a excusance pource q̄ a leurs desirs ne veullent avoir faulte. Madame dist Gallafar. Grāt heur est a chevalier de dames servir a gre/ et croy q̄l nest personne vivant qui ce puisse faire: Car se lune sert a gre/de lautre a mal gre sans pardon/Et pource chassent ilz davoir le gre de celles q̄ mieulx ayment. Sire dist capraise ce nest mye merveilles/& pource cherchent ilz a avoir le mieulx a leur plaisir: mais celluy est privilegie de la deesse Venus q̄ est dame des deduytz: Car qui sert vne damoiselle a gre/il sert toutes les autres a suffisance: si q̄ de ce ne se doit homme doubter/ne de chose qui advienne es trois deduytz de Venus nest sceu dehors non

plus que si oncques ne fust advenu / si que le lieu ou vous fustes hier au soir/ne cestuy ne les autres ou pas navez este ne sont a mettre en cõpte. Madame dist le chevalier cest belle franchise pour les manans/et ce povez vous bien faire & plus grant chose. Et les chevaliers estranges en doivẽt estre plus lyez & plus gays/& moy mesmes estre le vueil. Or le soyez donc dist la pucelle ie vo⁹ en requiers. Moult grãt peine mist la ieune pucelle a ce quel le peust avoir le chevalier a son vouloir / non pas tant pour le plaisir du deduyt cõme pour estre mere du fruict qui devoit yssir du chevalier cõme prophetise estoit de plusieurs devins q̃ sur ce avoient regarde se les quatre seurs devoient estre expeusees si aucun en vouloit mal dire: Car chascune selon nature peult convoiter a estre mere de bon fruict/& cestoit ce qui plus mouvoit la pucelle que autre chose/ iacoit ce que au deduyt elle ne renoncoit pas: car tant estoit le fruict renõme qui du lignage au bon roy Gadiffer descoce yssiroit quil ny avoit tant chaste damoiselle au pays q̃ ne fust toute desirante davoir lhõneur. Si nen doit personne parler sur les quatre damoiselles selles queroiẽt art et engin davoir si noble charge Mais tant en estoit le fait secret par lordõnance du souverain or donneur/lequel du lignage au bon roy Gadiffer en seroit pere Et pource avoient elles par accord ordonne celle adventure qui tant avoit dure q̃ des quatre seurs les trois estoiẽt enseintes de trois nobles chevaliers de ce lignage Et la quatriesme ne estoit pas encores en ce point: mais elle rẽdoit toute peine et diligence pour en avoir a sa part autãt que ses seurs. A ce manger parla moult la pucelle Capraise au gẽtil chevalier de parolles amoureuses/et fort le pressa a boire des bruvages especiaulx pour le attraire et esmouvoir: car elle scavoit bien & par son dit mesmes q̃l estoit autre part enamoure/& que fort estoit a luy faire oublier/toutesfois elle fit tant par faitz et par ditz quelle apperceut bien que le chevalier estoit plus esmeu et plus eschauffe que oncques ne lavoit veu/dequoy elle fut moult ioyeuse Car tantost que le mãger fut passe elle se departit de la cõpaignie en prenãt conge en disant q̃ le bachelier fust couche honnorablement/dont le chevalier q̃ tenoit q̃ ce fust la deesse Venus la mercya moult. Et sachez que si tost q̃ la pucelle fut yssue de la chãbre ceulx qui demourez estoient sen partirẽt/tant chevaliers q̃ damoiselles/reserve Gallafar & une damoiselle qui luy dist. Sire il est meshuy temps daller reposer. Damoiselle dist il quant il vous plaira. Adonc la damoiselle le print par la main et lemmena en une chãbre la mieulx ornee & la plus belle quil eut onc

quesmais veue/en laquelle avoit clarte suffisante dune seulle lumiere. Quãt la damoiselle eut mis le chevalier en la chambre/elle luy dist. Sire veoir povez vostre lict tout appareille/si vous couchez & reposez a vostre plaisir/ ie pense q̃ mestier ne avez dayde/et se besoing aviez de faire vostre couverture encores vo⁹ ay derope. Damoiselle dist le chevalier la vostre bõne mercy: car ie ne refuse point vostre ayde sauf ma paix et vostre hõneur. Sire dist la damoiselle / en ce pays faire le vouloir des dames et damoiselles est hõneur aux deux parties: mais ie voy bien que vous ne me povez plus courtoysement dõner conge: car vo⁹ pretendez en plus hault lieu/et ie men voys dicy a mon gre/et au vostre bien vous conviengne du remanant. Atant se partit la damoiselle q̃ plus ne dit mot / et le preux Gallafar demoura / qui cõmenca a soy desappareiller pour soy coucher au lict: car il ne voyoit personne apparoir dont il fut ioyeulx a merveilles. Toutesfois luy souvint il des beaulx parlers a la damoiselle que aupres du rieu de la fontaine luy avoit dit/et sur ce voulsist il bien avoir une esprouve. Toutesfois se despouilla il iusques en sa chemise/et puis entra tout nud au lict Et sachez que quant il se fut avalle dedãs il sentit le corps dune ieune pucelle tendre et entiere/ qui avoit la chair blanche cõme neige. Et la pucelle qui faisoit semblant de dormir se print ung petit a respirer sans monstrer quelle ne dormoit pas. Si getta ses bras au dessus de la couverture/et lors demoura son visaige & sa poictrine nue iusques au meillieu de ses deux mãmelles quelle avoit dures et poignãtes. Quant Gallafar veit ce plainemẽt/le corps luy print a eschauffer Et pour luy enhardir et po^r soy dõner courage de deffendre/nature lalla armer et pourveoir darmeures suffisantes pour tel chastel cõquerre. Et quãt il se sentit en tel point le cueur luy print a engrossir. Et dautre part la deesse Venus qui sans estre apperceue vint prestement au lict/ se mist au mieulx q̃lle peut a poindre damoureux desirers lung a lencontre de lautre / en telle maniere que lune partie habandõnoit a tollir / et lautre aydoit de ravir par tresardãt desir. Incontinent que le chevalier se sentit en tel point il sappensa q̃l esveilleroit la pucelle: car honte luy sembloit & trahyson de lassaillir en dormãt dõt il estoit deceu: car en tel assault lon doit honte couvrir/les yeulx & trahyson decevoir. Adonc dirent en secret ceulx q̃ le chastel gardẽt. Par ma foy cest biẽ fait et en appt le cõtraire Et po^r ce est celluy assault cõtraire a lassault dung prince q̃ est assiege en sõ hostel quãt il cuyde estre deceu et q̃ lautre la desire a decevoir/ainsi estoit il de celle assẽblee/car la pucelle

qui souueraine estoit de son chastel po[ur] esmouuoir lassault gecta son bras contre le cheualier faignãt a escient de dormir. Et quant le gentil Gallafar sentit ce sil fut esmeu ne fut pas merueilles: mais ceulx qui ayder le deuoient saillirẽt auant et cryerent lassault Car tant sentoient laduerse partie aornee de ennuis conuoiteux quilz ne desiroiẽt fors le gaing. Quãt le cheualier vit le delicieux et couuoiteux mestier apparãt/ deuãt luy vint amours qui luy mist en present la faulsete et la trahyson quil faisoit a la belle des belles/ et la bõne des bonnes/ et aussi le grant dõmage qui sen ensuyuoit/ lequel iamais ne seroit restaure/ et que ce nestoit pas fait de loyal cheualier quant souiller se vouloit de ce dõt iamais ne seroit laue/ mais yssist de ce peril en perdãt vng brief delict pour greigneur hõneur et ioye perdurable. Quant le cheualier et nature qui dedãs luy estoit appareillee de le deffendre/ et de garder son honneur/ elle escria ses gens/ et dist. Desbendez voz arcs / mettez ius voz sagettes/ reproche est de marcher sans faict/ et honny soit qui meshuy sen bougera: car gens a seigneur qui a le cueur recreant et couard ne ont quelque pouoir dauoir victoire.

Quant nature eut ce dit le cheualier ne eut pouoir/ ains se trouua si poure de ayde et si refroidy dhonneur acquerir comme sil fust refroidy dune fiebure quotidiane. Et quant en ce point se sentit plus appertemẽt luy apporta le peril ou il auoit este. Sortit du lict tout doulcemẽt: car il ne vouloit celle esueiller qui pas ne dormoit/ et lors se vestit de tout point. Si tost quil eut ce fait la lumiere qui en la chambre ardoit fut en lheure estaincte/ puis il fut prins et boute hors de la chãbre en disant. Partez dicy recreant cheualier/ reproche dhõme: car vous nestes digne fors de garder la royne Hester. A ces motz Gallafar se retrouua au meillieu de la forest: mais tant eut de bien quil trouua son cheual et ses armes et lespee vermeille qui pendoit a larcon de sa selle. Lors fut Gallafar moult dolent pour le villain reproche q[ue] dit luy fut au partir de la chambre/ et moult doubtoit que en temps aduenir ne luy fust reprouue Mais a ce il se recõforta: car de tant vault mieulx lor qui est examine. Si monta a cheual et se mist a chemin au ray de la lune tant que le soleil se leua qui ses mẽbres luy reschauffa. Et pour abreger nostre compte le cheualier cheuaucha tout ce iour pẽsant quelle seroit la fin de laduenture quil auoit entreprinse: car trop luy sẽbla la queste merueilleuse. Toutesfois sur le soir il se embatit sur le rieu dune fontaine ou il mist pied a terre po[ur] soy refreschir/ puis se seyt sur lherbe moult fort pẽsant a la cõtrariete de la queste quil auoit entreprinse: car moult se doubtoit de faillir a laduenture acheuer: mais plus se doubtoit que lacheuement ne luy feist perdre celle au monde quil aymoit le mieulx: car a ce quil appercevoit ou faict des damoiselles elles ne tendoient fors de le faire cheoir en tel peche dõt il ne se pourroit ou scauroit excuser de faulcete et de tricherie/ et ce scet il bien par le record des sages q[ue]l nest cheualier viuant qui doiue acheuer ne abatre les enchantemens de la forest Darnant sil a fait faulcete en amours/ et ceste aduenture ne se peult acheuer sans faulcete Et si conuiengne quil perde du tout lesperance dauoir mercy de la belle ou il a du tout plante et assis son cueur. Haa amours dist le cheualier tout en hault comme suis a present mal gouuerne Car se ie ne metz a fin ceste aduenture ie pers ma ioye et mon honneur/ et se ie lacheue la faulsete de moy me chassera es tenebres de toute faulte et malheurete comme fuytif de toute bienheurete. Haa loyaulte comme tu as a souffrir en ce monde/ il nest qui te secoure ne q[ui] te mette auant deuant que tu viens en la face aux dieux/ la gist le bien fait guerdõne Mais faulsete a tousiours qui labscõse/ ne elle nest apperceue ce nest par meschance deuant que les dieux en prẽnent vengeance. Ainsi regne faulcete et a domination iusques a la mort. Et ainsi loyaulte va mendiãt par lieux secretz comme celle qui ne lose apparoir. Par ma foy fait le cheualier encores ay ie plus cher q[ue] ma loyaulte voise mendiant en lieux secretz iusques a la voulente des dieux/ deuant lesquelz nest rien obscur que ie regne orendroit obedient a faulcete. Quant le cheualier eut ce dit/ assez tost luy vint par deuant vne damoiselle qui bien auoit ouy ces parolles et qui bien pouoit estre nõmee faulx semblant/ et dist. Haa sire cheualier estes vous icy/ or voy ie bien que vous estes doubteux par cuyder: car se vous eussiez creu les parlers que ie vo[us] dictz hier enuiron ceste heure vous ne feussiez iamais entre en telle desesperance: car ie vous dis en conclusion de toutes choses que quelque chose q[ue] vous en aduiẽgne de la en auant en ceste aduẽture fust dy estre deceu par la maniere que vous vous doubtez fust a eschapper par vertu tout vous tourneroit a prouffit et a hõneur: car ia ne fauldriez a lacheuer par la loyaulte qui est en vo[us] trouuee tant congnois ie la deesse Venus courtoyse et plaine de compassion en tous faitz amoureux: car la estoit sa puissance. Non pourtãt ie vous loue bien de conquerre laduẽture par vertu puis que tant y auez le courage. Si ne vous doubtez de laduenture: car elle vous est franchement octroyee. Damoiselle

dist Gallafar benoiste soyez : car vostre cõseil ma moult valu. Si vous prometz que se voꝰ seulle ne fussiez a qui ie adiouste foy/iamais en ceste forest ne fusse demoure iournee: ains men feusse party cõme desconfit. Sire dist la damoiselle/ia ne vous adviendra: ains par mon conseil voꝰ poursuyurez vostre entreprinse: Car de tant vous asseure que oncques si noble adventure nadvint a chevalier quil vous adviendra en ceste nuyt si vous losez attendre/ne qui plus plaist a homme q̃lle vous plaira/ si vous aymez si parfaictemẽt par amours cõme vous dictes/ꝛ que monstre avez. Damoiselle dist le chevalier: ie nay pas le povoir de monstrer la grant amour dont iayme une damoiselle q̃ pas ne demeure en ce pays. Or vous souffrez dist lors la damoiselle/affin q̃ ung bien vous advienigne: Car vous trouverez ains quil soit demain iour vostre peine et travail guerdonne se vous avez le courage de le prendre. Damoiselle dist Gallafar ie ne puis avoir ioye si grãde q̃ me pmettez sil ne vient de la belle ou iay mon cueꝛ assis. Sire dist la damoiselle/encores vous dis ie/ Car sil est ainsi que tant bien vous aymez une ieune pucelle/voꝰ aurez en ceste nuyct ioye entiere: Car sachez que la deesse Venꝰ a travaille pour voꝰ remunerer la loyaulte q̃lle a veu en vostre personne en telle maniere que mieulx ne demanderez: Mais la chose est de si hault mistere q̃ plus nen scaurez pour le present. Et desormais faictes ce dequoy vous serez requis/si ferez comme sage: et adieu vous cõmand/car il men fault aller. Atãt se partit la damoiselle dillec: et le chevalier demoura moult esmerveille de ses parolles: Car il ne povoit nullement veoir que en ce pays luy peust si souverain bien advenir q̃ la damoiselle luy pmettoit/ꝛ toutesfois luy faisoit telle promesse grãt bien au cueꝛ. Adonc il monta a cheval plus ioyeulx q̃l nestoit par avant/si se mist a chemin en suyvant tousiours le rieu de la fontaine. Et pource que tousiours se doubtoit de faillir de achever ladventure il print a regarder lespee qui luy pendoit au coste ꝛ trouve q̃lle avoit la couleur vermeille cõme une rose q̃ le cueur luy esclarsit a merveilles ꝛ luy dõna esperãce de bonne fin Et tãt chevaucha Gallafar au long de la fontaine quil ne se donna garde quant il rencõtra une damoiselle qui luy vint au devãt et dist. Sire chevalier iespere que voꝰ estes cellui que ie voys querant/veu les deux espees que ie voꝰ voy porter. Damoiselle dist il: il peult bien estre: Mais pourquoy le demãdez vous a cause de ces deux espees. Pource sire dist elle q̃l ya deux ioꝛs quil est sceu que la tresnoble deesse Venus vendroit a ung sien hostel que lon appelle le tiers devant qui est icy aupres sur le rieu de ceste fontaine et venue y est orendroit. Et sicõme ientendz elle avoit mande une sienne amye ou royaulme de la grant Bretaigne q̃lle venist veoir en son grant deduyt en la forest de lespee vermeille quelle y verroit achever ladventure par ung chevalier estranger. Et la damoiselle est venue tant belle et tant noble et tant richement habillee/discrette et sage quelle passe toutes autres cõme il mest advis. Et quãt elle eut le pied mis a terre/ la deesse Venus luy feist la greigneur chere du monde. Entre plusieurs salutz ꝛ recongnoissances que la deesse luy fist/elle luy dist. Damoiselle voꝰ soyez la tresbien venue/et ainsi serez vous cõme iespere: car avant la mynuyt ie voꝰ feray veoir ung chevalier de vostre pays qui a este toute sa vie le plus preux et le mieulx fortune de ceste cõtree Et que sur tous autres voꝰ desirez a veoir cõme ie pẽse. Quãt la damoyselle eut entendu la deesse/elle se hõtoya ung petit a mõ advis. Et lors la deesse luy dit en loreille ie ne scay quoy/dont elle fist assez plaisante chere/ Ung peu apres mappella la deesse/et me dist. Damoyselle aller vous convient la dehors a lencõtre dung chevalier qui chevauche par dessus le rieu. Et affin que ne soyez deceu/cellui que ie demãde porte deux espees. A cellui dictes que a ce soir il vienne manger avec moy / a ce quil recoyve lhonneur quil a desservy Et pource q̃ ie vous voy porter deux espees/ie vous annõce le commãdement de la deesse Venus. Damoyselle dist Gallafar/ ce quil luy plairoit a me commander ne oseroye nullement trespasser/ꝛ ie iray voulentiers. Adõc sen tourna le chevalier avec la damoyselle pensif a merveilles sur les parolles quelle luy avoit dictes: car elle le mettoit en merveilleux souspeson Cõment dist le chevalier a soy mesmes seroit ce bien la pucelle aux deux dragons que tu as pieca tant aymee qui seroit venue au mandement de la deesse Venus/par ma foy ie pense bien que cest elle Et dont viendroit ce quelle se vouldroit apparoir par devant toy quant elle mesmes dist que ia ne revenisse par devant elle se tu ne scavoys qui auroit acheve ladventure de lespee vermeille elle ne daigneroit ne ia nen auroit le hardemẽt/et tãt alla le chevalier avec la damoiselle pensant a ces choses quilz entrerẽt en ung tresnoble manoir ou le gentil Gallafar fut receu moult honnorablement. Son cheval fut mis en lestable/et luy il fut mene dedans une chambre pour soy desarmer/ou il trouva appareille bien ꝛ noblement tout ce qui appartenoit a chevalier. Et quant il fut desarme on le mena en une tresbelle salle/ou il trouva dames ꝛ damoiselles faisans grant chere a merveil-

les: et luy mesmes fut receu delles moult hõnora-
blement. La estoient les tables mises ⁊ les chãdel
les allumees: Car la nuyt surmõtoit fort le iour
Adõc marcha auant vne damoiselle de treshault
hõne²/qui pouoit auoir enuiron trẽte ans daage:
q̃ bien monstroit quelle eust geu a plaisance auec
son mary ou son amy/car elle sembloit tressort en
ceinte. Celle damoiselle sen vint a lencontre de
Gallafar/et luy feit la bien venue tresgracieuse-
ment: ⁊ le preux cheualier luy respondit au plus
courtoisement quil peut. Sire cheualier dist lors
la damoiselle. Faictes bonne chere: madame la
deesse Venus viẽdra assez tost: Mais elle festoye
vne sienne amye qui de la grãt Bretaigne lest ve
nue veoir a son mandement. Quant le cheualier
ouyt ce il eut plus grande merueille que deuant
qui la damoiselle pouoit estre/si la redoubtoit et
desiroit a veoir. En icelle heure vng escuyer ou-
urit lhuys dune chambre: et tãtost en yssirẽt deux
varletz portant torches de merueilleux ouurage/
Car la flambe partant dicelles estoit de telle na-
ture q̃ le cheualier en eut la ꝯgnoissãce toute chã
gee: Car assez tost apres yssirent deux damoisel-
les se tenans par les mains: tant belles et tãt no-
blement habillees q̃ oncquesmais nauoit veues
damoiselles si bien adressees. Quãt le cheualier
les eut regardees/bien luy sembla que lune estoit
la deesse Venus/a ce que autresfois lauoit veue/
et lautre luy sembla la deesse aux deux dragons/
dont il fut si esbahy pour le grant amour quil a-
uoit en elle/quil neut en luy maniere ne aduis de
faire aucun honneur: Mais la pucelle que le che
ualier tenoit a deesse/quant elle le veit ainsi trãs-
mue bien pensa que cestoit po² lamour de sa ꝯpai-
gne/dont il estoit deceu a la regarder. Si laissa la
damoiselle qui sa seur estoit/et sen vint au cheua-
lier pour luy donner courage ⁊ luy dist. Sire che-
ualier faictes meilleure chere que iamais ne feis-
tes/Car ains quil soit iour vous cuyde ie dõner
a ioindre a la chose au mõde que mieulx aymez:
et qui vous ayme aussi comme ie scay. Et pource
que en ceste q̃ste vous ay trouue le plus loyal che-
ualier du monde: et pour acomplir vne amende
que vous luy deuez/et quelle vous auoit enioinct
a faire/vous octroye ie la queste de lespee vermeil
le/Car hardyement pouez yssir de la forest/sans
ce que lespee perde sa couleur. Quant Gallafar
ouyt ce: il fut tout trãsmue de ioye: Car il tenoit
quelle disoit vray/mais non faisoit: ains le disoit
pour le decepuoir par ses enchantemens/veu que
par autre voye elle ny pouoit paruenir. Et le che-
ualier qui de cest aguect ne se donna garde: ains
adiousta foy a ces parolles/respondit. Dame/et
deesse des amãs p amours/ie metz en voz mains
mon ame et mon corps pour en faire vostre plai-
sir. Sire dist la damoiselle: vous parlez bien ⁊ mi
eulx vo⁹ en sera. Lors se partit la damoiselle atãt
Car elle vouloit que le cheualier se asseurast pe-
tit a petit. Et pource quelle le sentoit si enamou-
re auecq̃s la pucelle elle ne les vouloit point met
tre si soubdainement ensemble. Et puis sen vint
vers sa seur nommee Capraise/que le cheualier
tenoit estre la pucelle aux deux dragõs et luy dist
Par ma foy/bien va nostre coniuration/Car le
Cheualier tient que vous soyez celle quil appel-
le la pucelle aux deux dragons/dont tãt est amou
re quil ne peult estre deceu: Mais se a ceste fois es
chappe/iamais ne priseray engin de femme. Or
vous y conduysez sagement/et respondez selon ce
que vo⁹ orrez de moy et de luy. Madame de seur
dist Capraise: ne vo⁹ doubtez: car bien le scauray
faire. A ces motz print la damoiselle qui sembloit
estre Venus sa seur Capraise/qui apparoissoit
estre la pucelle aux deux dragõs/comme il estoit
aduis au cheualier/puis se tourna vers luy ⁊ luy
dist. Sire cheualier/venez auant/si ferez compai-
gnie a moy et a ceste pucelle: car ie veulx mettre
paix entre vous deux. Et sachez que tant scay ia
de voz secretz/que vous estes deuers elle tenu du-
ne amende dont vous estes en voye de lacheuer/⁊
tant en auez ia fait que moy a qui il tient ne vous
puis denier lhonneur: Mais nous en irons man
ger/et apres parlerons de telle matiere quil nous
plaira. Adõc elle print les mains de lũg et de lau
tre/et fist getter de leaue par dessus. Et quant ilz
eurent laue elle les mena seoir/si fut tel son plai-
sir/et pour cause: Car elle se seyt au meillieu de
lung et de lautre/et puis se asseyrẽt les autres da
moiselles de leans ensuyuãt: Mais elles estoiẽt
entremeslees des cheualiers de lhostel. Quãt ilz
furent assis on les seruit plantureusement ⁊ bien
de boyre et de manger a grant ioye et a grant lyes
se: Mais ia sache que chascun se penast de faire
bonne chere/le cheualier qui aymoit de tresbon-
ne amour la pucelle aux deux dragons ne scauoit
quil luy estoit aduenu: Car comme la veue luy
iugeoit il la veoyt seant a table/cuydant certaine
mẽt que ce fust elle/dont il auoit grant merueille
pource que iamais ne leust cuyde auoir de si pres
en regard/iusques a ce quil auroit acomply les
deux aduentures que enioinctes auoit a celluy q̃
delle auroit telz plaisirs comme destre en sa com-
paignie si appertement/ne ia ne le creust si ne fust
pour la deesse qui auoit tresbien pouoir de ce fai-
re. Et sachez q̃ voulentiers eust parle a elle: mais
amours est de telle nature q̃lle ouure les pensees

des amans/et enclo$t et en$erre les conceuz. Ain$i
e$toit mene le cheualier: car moult auoit de parol
les en $es pen$ees: mais les auoit empri$onnees/
q̄ $i de la moindre ne $e eu$t peu ayder et luy deu$t
valloir grāt cho$e. Et $achez que luy me$mes $en
hontoyoit de ce quil $e veoit plus e$bahy et moins
en emparle que vne autre$$ois nauoit e$te/$i en a-
uoit grant merueilles.

Quant Cor$ora veit le cheualier tant
pen$if elle pen$a bien que ce$toit par
force damours. Si pen$a en elle me$-
mes que lheure quelle vouloit mettre
a fin e$toit bien encōmencee/et pource di$t elle. Si
re cheualier ie vous voy moult pen$if / et au$$i e$t
celle damoi$elle qui $iet aupres de moy et qui e$t
bien mon amye Mais ie $cay a peu pres la cau$e
par la cō$e$$ion de la pucelle/et au$$i de vous me$
mes qui a moy lauez dit ⁊ recorde. Et pour la cau
$e abreger bien $cay que voꝰ auez en amour la pu-
celle de lors que vous fu$tes en$errer le$pee / puis
empri$onner en chartre les deux dragōs/et moult
auez de$ire a $cauoir qui elle e$t ⁊ de quelle lignee
elle e$t extraicte. Et pour ce $cauoir vous la $uy-
ui$tes le lendemain q̄lle $e partit de la mai$on du
ne $iēne tante ou elle auoit geu celle nuyt Et voꝰ
me$mes vous y embati$tes dauēture ou tant $ceu
$tes de $es $ecretz: car elle di$t en general pour fain
dre que ce ne fu$t elle mye que iamais vous ne au
tre ne $cauriez qui la pucelle e$toit q̇ les deux dra-
gons auoit empri$onnez $il nacheuoit ladueture
de le$pee vermeille et mi$t du tout a fait les mau-
uais enchantemens de la fore$t Darnant qui a-
uoient mis a fin tant de vaillans preudhommes
cheualiers. Encores $ire cheualier me dictes voꝰ
na pas trois iours quelle voꝰ manda par vne $ien
ne damoi$elle cas ou non dune amende que vous
luy deuez de le$pee vermeille mettre a fin/que fei$
$iez tant que $ceu$$iez certainement qui celle ad-
uenture acheueroit/et luy veni$$iez dire. Et pour
ce que ie ne veulx quelle $oit en doubtāce de lache
uer iay la pucelle mādee que vous pouez icy veoir
Or me dictes $ire cheualier/e$t ce. Madame di$t
Gallafar ce$t elle. Pource le dis $ire cheualier:
car moy qui $uis de lune de ces aduētures et par q̇
elle peult e$tre acheuee et non par autre vous ay
trouue en ce$te que$te tant ferme et tant loyal en
toutes e$preuues que amant peult e$tre e$prouue
que ie ne vous puis refu$er ladueture de le$pee
vermeille qui de $on droit e$t appellee le$preuue
aux vrays et loyaulx amans. Et pour ce$te cau-
$e ie vous octroye le$pee vermeille $ans $ouilleu-
re et $ans tache a porter hors de la fore$t et la ou
il vous plai$t. Lors hucha vng e$cuyer qui par de-
uant elle e$toit et luy di$t. Va et mapporte le$pee
vermeille que le cheualier a de$pendue du crocq/
et celluy le fi$t ain$i. Adonc la damoi$elle la print
et puis la pre$enta au cheualier en di$āt. Tenez
$ire cheualier le$pee vermeille $ans tache/car voꝰ
e$tes digne dacheuer et mettre a fin ladueture.
Quāt le preux Gallafar ouyt ce il fut ioyeulx a
merueilles: $i tendit les bras / et print le$pee en
la main de la damoi$elle q̇l cuydoit e$tre la dee$$e
Venus/en la remerciant du hault honneur ou el-
le lappelloit. Sire di$t elle/encores vous feray ie
mieulx $e en vous ne demeure: Car telle e$t lad-
uenture de la noble e$pee vermeille / de$lors que
elle print $a couleur quil ne$t cheualier viuant q̇
pui$$e abbatre ne encha$$er les mauuais enchan
temens de la fore$t Darnāt/$e ne$t par le$pee/dōt
ce$t la $econde heur qui par ce$te aduenture vous
aduiendra. Le tiers honneur $era: Car vous a-
urez a femme par lacheuement de ce$te aduentu-
re la meilleure/ la plus belle et du greigneur
lignage de ce$te terre/ce$t la pucelle qui empri$on
na les deux dragons en vo$tre pre$ence et qui de$-
pri$onnez ne $eront iu$ques a ce q̄ le chef du ligna
ge au preux conte E$tōne len deliurera/ce$t la pu
celle que tant auez de$iree iu$ques a huy. Le qua-
trie$me honneur q̇ par ce$te aduenture vous vien
dra/$i e$t/Car par lengendrement de vous deux
q̇ en ce$te nuyt doit e$tre fait/nai$tra vng hoir dōt
$ortira le chef au bon roy Gadi$$er De$co$$e/dit
mehaigne/qui tāt $era preux et $age/large ⁊ cour
toys/et aymera cheualerie/que les dieux luy ont
octroye/quil tirera le$pee hors du perron que voꝰ
me$mes y en$erra$tes/et a$$in que ne vous tenez
a deceu elle voꝰ dira $on nom ⁊ $on lignage en ce$-
te nuyt/quant vous $erez en voz $ecretz loy$irs/et
vous aurez engendre le fruict qui la grant Bre-
taigne mettra en tel triūphe/et en telle haulteur
cōme $ouueraine des toutes les terres voy$ines a
elle/⁊ plus q̄ na e$tene iamais ne $era. Et poᷣ ce q̄
trouue vous ay $u$$i$ant de$tre chef de toutes $es
aduentures mettre a fin par le$pee des vrays a-
mans/et par le$preuue que auez pa$$ee $ans e$tre
deceu ne faulcete faire enuers la pucelle qui cy e$t/
il me plai$t q̄ vous layez a femme $elon no$tre loy
pour faire honneur a la pucelle ⁊ au noble ligna-
ge qui de vous y$tra.

¶ Comment Gallafar epoua Caprai$e
par enchantement/pen$ant que fu$t la pu-
celle aux deux dragons.

¶ Chapitre.xviii.

Quant gallafar eut ouy les parleis de Capraise quil tenoit a Venus il fut si ioyeulx que plus ne pouoit/ et pour le tresgrant honneur quil luy estoit aduis que la deesse luy faisoit il se humilia devers elle en disant. Ma chere dame vous me auez fait tant dhonneur et encores promettez a faire que iappercoy le noble don que me promettez/ lequel ie desire plus que tout le demourant du monde. Si luy requiers que ma parolle luy suffise. Adonc reprint Capraise la parolle et dist en soy retournant par devers sa seur et luy dist. Et vous pucelle mandee vous ay a la grant Bretaigne pour mettre a fin les adventures que les dieux ont de long temps prophetisees dont cest grant honneur pour vous/ ilz vous ont esleuee entre tant dautres pour estre souveraine entre toutes/ et estre mere du chef du lignage au bon roy mehaigne par lequel la terre de la grant bretaigne sera remise en honneur et louenge. Si me plaist que vous preniez cestuy chevalier a mary comme le plus preux/ le plus sage/ et le plus loyal amant qui vive et qui est descendu de la lignee directe du noble roy Gadiffer descosse / qui est tant noble/ et qui poursuyvra ceste hystoire iusques a fin. Madame dist la pucelle dont le chevalier estoit deceu. Vous estes ma creance et mon secours Car tant estes haultaine et de grant pouoir que ie noseroye aller a lencontre de vostre commandement et fust ce mon contraire: et veu que cest mon honneur et essaulcement et grant bien: ie my dois accorder et vous en remercye: car le chevalier ne me desplaist en riens: ains veulx tresbien estre son espouse / a lexaltation de luy et de moy et de nostre lignage. Damoiselle dist la seur de la pucelle/ vous parlez bien: et ie loctroye. Lors print leurs mains: et les mist ensemble/ puis dist tout hault et cler. Nopces avons haultaines: pourquoy il est expedient de faire bonne et ioyeuse chere / comme ilz firent tous ensemble de courage et de voulente: Car le preux Gallafar cuydoit avoir a femme la pucelle aux deux dragons dont il estoit deceu par les enchantemens des quatre seurs qui ne desiroient riens tant que Capraise fust enceinte du chevalier: pource quelles le scavoient du lignage au bon roy mehaingne: car tout leur desir estoit que de lune delles yssist le preux chevalier qui devoit remettre Bretaigne en honneur/ et pource firent elles tant par leurs ars subtilz que le chevalier espousa leur seur/ dont elles tenoient davoir genre haultain: car ilz avoient grant esperance en luy: pource que tant en avoient apprins par sa recongnoissance quil estoit laisne hoir de laisne filz au bon roy mehaigne: dont il ny avoit celle des trois seurs qui mieulx naymast de estre enceinte du fait du chevalier que de telz dont elles lestoient: Mais pource quelles ny vouloient nullement faillir/ estoient elles toutes ioyeuses que leur seur mainsnee en estoit en si bonne voye. Si emprindrent a faire merveilleuse chere: et aussi fist le gentil gallafar/ qui bien cuydoit estre venu a fin de tous ses desirs: Mais de ce se trouva deceu. Moult furent grandement festoyees les nopces/ dont Gallafar le vaillant bachelier cuydoit bien estre le plus heureux des autres/ mais non fut: car depuis lacheta trescher/ sicomme vous orrez dire cy apres. Quant les trois seurs virent quil fut temps/ elles sappareillerent pour mener la mariee coucher: sicomme elles firent. Et lors vint Corsora qui se faingnoit deesse et dist a Gallafar. Nous vous delivrons la chambre de la mariee/ bien vous en conviengne: mais conduysez vous y si courtoysement quelle ne ayt cause de soy plaindre de vous. Ma dame dist le Chevalier la vostre bonne mercy: Car ie ne fus se pas si ioyeulx davoir gaigne tout lor de ce monde. Lors entre en la chambre moult lye de sa bonne adventure. Si cloyst lhuys apres luy / puis se tourna par devers le lict quil trouva tant riche et tant noble que oncquesmais ne veist le pareil: et y apperceut en la moyenne une pucelle qui avoit son visage couvert dung couvrechef moult blanc. Haa Dieu dist le chevalier tout bas. Comment peulx tu avoir tant de biens desservy/ comme de avoir ton plaisir et a si peu de coust/ la plus noble et la plus haultaine du monde/ de laquelle ne estoye digne de porter sa queue. Encores ay ie plus grant merveille: Car fort ay a croyre que si haulte pucelle se deust abaisser envers si povre chevalier comme ie suis: Car il fust vray quelle te dist en lhostel ou premierement la trouvas/ et depuis le te manda par une sienne damoiselle/ que iamais toy ne autres nauroient delle congnoissance/ fors le chevalier qui acheveroit ladventure de lespee vermeille: et qui abbatroit et mettroit a fin tous les mauvais enchantemens de la forest Darnant. Et a toy mesmes enioinct elle en acquittant dune amende que tu luy devoyes que luy sceusse a dire que ladventure acheveroit de lespee vermeille. Mais veu la raison de la deesse Venus qui te le fait entendre/ et vray dit que tu las achevee/ et combien que telle grace te peult faire: non pourtant si gist lachevement a porter lespee par la forest sans perdre sa couleur/ ce que tu nas encores fait: Car tu es encores au meillieu/ dont reproche dois avoir et auras toute ta vie/ comme recreant chevalier et ravisseur de lhonneur dautruy/ qui en as lhonneur receu

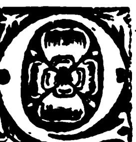
par prieres de femmes/ et non pas par la proesse de ton corps ne par lestablissement q̃ mis y est par ceulx qui establirent ladventure/ comme lon ta depuis recorde. Moult peulx estre a present deceu et ahonty en cest affaire dist le chevalier/ car oncques tes ancestres ne conquirẽt honneur par faict de cõcubines ne par grace dacointance/ mais tresbien p force darmes. Ne oncq̃s nẽprindrent si hault affaire q̃lz pourchassassent adũtage/ fors de se employer au fer de la lance et au trenchãt de lespee/ aussi ne feras tu iamais si dieu plaist. Et se celle que tu as tant aymee ta faict grace a la requeste de la noble deesse Venus/ ia nen feras pariure: ains garderas son honneur & le tien comme vray amy doit faire: car tu nas pouoir de tant desservir que tu vaille lhõneur a quoy elle tappellez: mais eslis de deux voyes la meilleure/ cest que tu voyse a elle et que tu luy declaires ta conscience. Lors se tyra le preux Gallafar par devers le lict/ puis se seyt dessus le bort du chalit et dist au plus courtoisemẽt q̃l peut en telle maniere. Belle bonne et ma tresdoulce amye plaise vous de entendre a moy/ dire vous veulx ma conscience/ Car tant mavez faict dhõneur a ceste foys/ que ie nen fusse iamais digne/ se nestoit vostre bonne grace. Et quant a si hault hõneur me avez appelle/ et digne seroye de lesprouver/ si ne gardoye vostre honneur et le myen. Noble pucelle/ pource le vous ay ie dit Car des adonc que ie vous viz la premiere foys au perron merveilleux/ ou vous me livrastes lespee/ dont ie couppay les chaynes/ a quoy les deux dragons estoiẽt attachez. Si ne fut rien au mõde que lors ie convoitasse tant comme de scavoir vostre nom/ et la signifiance de ceste adventure/ dõt ie vous suyviz tant que ie vous viz emprisonner les deux dragons. Et la ie conceuz vostre tresgrãt beaulte/ en telle maniere que ie cheuz du tout en vostre amour. Si vous suyvis depuis tãt au vouloir de fortune que ie vous trouvay a lhostel dune dame a laquelle estiez niepce/ & ou tant sceustes de mes secretz que ie naymoye rien tãt que la pucelle qui avoit emprisonne les deux dragõs/ car ie ne pensoye pas que ce fust vous/ et si estoit tout mon desir a la congnoistre/ & avoir vraye signifiance de ceste adventure/ dont vous respondistes en demõstrant que ce ne fussiez vous pas que tant scaviez de la pucelle aux deux dragons quil nestoit chevalier ne moy ne autre q̃ de la pucelle peust riẽs scavoir ne de son estat se premier nachevoit ladvẽture de lespee v̄meille: & puis destruiroit du tout les mauvais enchantemens qui sont en la forest darnant: par lesquelz maintz vaillans hommes ont este mis a mort. Noble pucelle dist il/ ie vous suypy tant depuis que a vng soir ie vous veiz seãt au pres dune fontaine: Car en celle part ie parlay a vne vostre damoiselle a qui ie chargeay partie de mes secretz/ pource que ie navoye pas le courage de me embastre a vous/ dont elle depuis me rapporta vostre plaisir en cõfermant les parlers q̃ me aviez dit paravant: car elle en vostre nom me enioingnit pour vne amende dont iestoye oblige envers vo⁹ que ie ne finasse iusques a ce que ie scavroye le nom du chevalier qui ladventure de lespee vermeille acheveroit/ & puis luy venisse dire: Car tant est le chevalier de haulte valeur q̃ mettra a fin les mauvais enchantemens de la forest Darnant. Et celluy seroit digne de scavoir autãt de son estat quil luy en plairoit a demander. Et comme obedient et desirant de faire vostre plaisir entray tãtost en la queste/ dont dame Fortune me fist depuis tant davantage/ que ie despendy lespee vermeille de son crocq & poursuyvy ladvẽture iusques a ce point ou vous me voyez presentement. Vãter ne me veulx de chose qui advenue me soit/ Car aussi ie ne le scauroye ou prẽdre/ fors la tresgrant courtoysie et le tresgrant honneur que mavez fait a ceste fois. Et ains q̃ iaye rien acheve de chose q̃ de par vo⁹ me fust enioincte: car il mest advis selon lordõnãce de ladvẽture a lespee vermeille q̃lle nest poĩt p moy achevee sinon p grace/ q̃ est grandement contre mon honneur. Pource le vo⁹ dys gente pucelle: Car orendroit ie ne vouldroye rien entreprendre/ dont cy apres en puissiez avoir aucun reproche/ ne moy aussi reprouve de laschete ou couardise: car plus cher auroye de encheoir en vostre presente malvueillãce/ que maintenant acomplir aucune hastivete qui apres vous tourneroit a blasme & en venissiez a tard au repentir. Si men vueillez dire vostre bon plaisir: Car le mien est tel pour garder vostre hõneur et le mien en souffrãt tant que aye ceste adventure achevee a mon honneur en ensuyvant lestablissement qui premier y fut fait. Et en poursuyvant apres laultre se dieu le ma destine affin que en nul estat vo⁹ ne soyez tenue pour mensongiere ne moy pour recreant chevalier ne pour usurpateur de lhonneur dautruy par subtilles accointances. Quant Carpraise eut ouy les raisons du chevalier q̃ trop luy semblerẽt longues/ elle ne se peut tenir quelle ne luy declairast partie de ce que sur le cue² avoit q̃ elle avoit enfle & plain dimpacience. Si respõdit et dist. Sire chevalier ie ne suis pas venue presentement icy pour respondre a voz argumens: & aussi lheure ne le doit pas: car elle est ordõnee a faire deduytz et prendre repos: tout a temps viendrez vous le matin a avoir sur ce conseil/ si vous en de-

portez avant: Car toutes choses doivent attendre leur saison/ et ceste ne lest pas. Si vous en deportez Damoiselle dist le chevalier qui nota ses parlers en plusieurs sens: et qui se print ung petit a doubter: vous mavez bien conseille et pour tee le vseray de vostre conseil: Car ne vous desplaise ains que ie procede plus avant en ceste besongne/ ie auray premierement mis a fin ceste adventure par force darmes/ ou par aultre voye selon ce q̃ fortune en ordonnera sans recevoir graces ou aydes de dames ou de damoiselles. Et apres ce ie men iray abatre les mauvais enchantemẽs de la forest Darnant. Et lors se Fortune est pour moy/ ladoncq aura ceste oeuvre sa saison: Car plus cher ay a faillir a cestuy desir pour maintenir loyaulte que acquerre faulx honneur qui me viẽne a reproche. Si ne vous desplaise: car doresnavant ie nauray repos/ si auray accomply ce q̃ par vous me fut enioinct. Atant il print ses armes quil veit pendre a une perche/ si sen arma et ceingnyt lespee vermeille/ puis vint a lhuys de la chambre tout [illegible]

Quant la pucelle eut entẽdu le chevalier elle fut telle que a peu quelle nyssoit du sens: et comme desvee print a crier si hault que bien fut ouye. Prenez le recreãt chevalier et luy ostez lespee vermeille: car il nest pas digne dachever ladventure. Adonc fut le chevalier assailly de tous lez/ et boute hors de la chambre/ et mene en la forest villainement en disant: Recreant chevalier et desnature: or te gardes bien/ Car ains que tu soye hors de la forest lespee vermeille te sera ostee oultre ton gre. Quãt le preux Gallafar eut ouy ce/ il fut moult esbahy: Car il ne veoyt entour soy/ fors la clarte que les estoilles rẽdoient a telle heure: Mais de tãt luy print bien quil trouva son cheval enselle assez pres de luy/ et une lãce/ dequoy il fut ioyeulx a merveilles: Car dist il bien a soy mesmes quil deffẽdra lespee vermeille iusques a la mort/ ains quil ne lemporte: pource quil a plus cher par force darmes la conquerre en gardant son honneur/ et celluy de sa dame: que par requestes de femmes decevans: car croyre ne pourroit q̃ la pucelle aux deux dragons se fust tant abbaissee quelle fust la endroit venue pour lamour de luy. Si fut le chevalier moult ioyeulx quãt il se trouva aupres de son cheval garny de ses armes/ disant quil vouldroit veoir q̃ lespee luy touldroit par force. Atant il monta a cheval/ puis se mist a chemin par la forest pensant a la merveilleuse adventure: Mais tant y eust de bien que tout avoit este fait par enchantemẽt ce q̃l luy en estoit advenu. Si chevaucha tant quil veit le iour apparoir entre les fueilles des arbres. Et pource que en celle nuyt il navoit dormy/ il descendit de son cheval/ et se coucha sur la rosee. Si dormit et reposa iusques a ce que le soleil se leva qui luy eschauffa le dos et les membres. Adonc il se leva. Et quant il vit quil estoit telle heure il mõta a cheval puis se mist a chemin parmy la forest iusques a la moytie du iour quil se embatit sur ung chemin par ou passe communement qui yssir vouloit de la forest. Si se mist au sentier erramment: Car plus ne vouloit demourer en la forest: mais il neust guerres alle que trois chevaliers luy vindrent au devant les lances et espees es poingz et bien armez de toutes armes q̃ le escrierent en telle maniere a haulte voix. Recreant chevalier et desfaillant a nature/ tu ne passeras par icy/ si auras mis ius lespee vermeille qui a toy ne appartiẽt. Comment seigneurs chevaliers dist Gallafar. Estes vous icy cõmis a ce faire? Ouy chevalier desnature dist lung deulx: car vous ne porterez lespee plus avant/ mais la nous rendrez a vostre honte: et puis la yrons rependre a son tronc dont vous la prinstes iusques a ce que le preux chevalier viendra qui ladventure doit achever. Certes seigneurs dist Gallafar/ Je veulx bien q̃ vous sachez que pas ne suis si recreãt et desnature que ie voyse mettre ius lespee pour voz menasses/ mais si vous la voulez avoir/ conquerre la vous fault a la force de voz bras/ et aux trẽchans de voz espees/ Certes lasche chevalier dist lung des trois si ne demourra pas pourtãt: mais gardez vous de moy. Car iouster vous convient pour y laisser le cheval. Cela est a scavoir dist Gallafar/ or ne ste soy exploicter. Lors brocherẽt leurs chevaulx et sentrerencontrerent de toutes leurs forces lung contre lautre dont le chevalier attainct Gallafar tellement q̃l luy perca son escu et son haulbert/ mais la chair ne fut attaincte/ ains la lance qui plus ne peut resister tronconna/ et le preux Gallafar lattaint au comble de lescu tant puissamment que il luy fendit les ays/ et le navra tresfort en lespaule senestre: et tellement le toucha quil lemporta par terre tel atourne que redresser ne se peut: et Gallafar q̃ encores avoit sa lãce entiere parfist son poindre/ puis retourna a son rẽc Ce fait il escria au second chevalier et dist/ or avãt nostre maistre laissez moy aller ma voye Cela ne feray ie pas dist le chevalier: ains y lairrez le cheval et lespee vermeille. Lors picque cõtre Gallafar qui venoit sur luy fort et royde: mais tant luy mescheut il quil faillist a la iouste: et le preux Gallafar lattainct tellement sur lescu que sa lance troncõna en versant le chevalier a terre: et au retourner saisist la lance du chevalier tũbe. Si sen revint en son renc ap-

pareille de la tierce iouste. Quant le troisiesme veit ses deux compaignons ainsi traictez il pensa bien que le chevalier nestoit pas si recreant ou desnature quon le faisoit: mais pource que reprint ne fut de couardise il se mist en arroy Et puis brocha le cheval a lencontre de Gallafar qui luy venoit de toute sa force. Si sen vont entredonner si grans coups sur les escuz que toute la place en retentist. Les lances furent fermes/ et les deux chevaliers puissans et preux/tant quelles rompirent sans desarconner les deux chevaliers/dont il advint que au retour de leurs entreprinses ilz tirerent les espees nues/dequoy ilz se vont entredonner coups merveilleux a la puissance des bras. Et tant maintindrent lestour que le preux Gallafar menoit le chevalier comme a son vouloir: car il avoit ia tant perdu de son sang pour les playes quil luy avoit donnees quil ne faisoit que souffrir. Mais le chevalier second abatu estoit remonte a cheval/et sen vint au secours de son compaignon lespee nue/ de laquelle il donna au preux Gallafar telz quatre coups lung apres lautre/que lescu dont il se couvroit en fut tout desfroisse/ et le bras qui le soustenoit en fut moult travaille Et lors que Gallafar se sentit ainsi ferir il pensa bien que peu laymoit celluy qui en ce point le travailloit. Et pour doubte de empirer il sefforca/a courut sus au chevalier en luy donnant telle collee quil luy trencha le dextre bras a tout lespee. Lors se mist le chevalier en fuyte: car plus ne osa illecques arrester/et le tiers estoit si foible ql dist a Gallafar. Sire chevalier passer povez si bon vous semble: car par moy ne vous sera plus la voye denyee. Nostre maistre dist Gallafar/ainsi nen eschapperez vous pas: car il fault que vous me dictes qui ce passage vous fait garder ou ie vous osteray la vie du corps. Sire dist le chevalier/ce ne feray ie pas: car il me est trop expressement deffendu. Certes ceste deffence ne sert pas a vostre cause dist Gallafar: car dire le vous convient ou mourir incontinent. Lors lieve lespee: mais quant le chevalier veit venir le coup/il dist. Sire chevalier ie le vous diray ains que ie meure: car ie vous declaire et veulx que vous sachez que les quatre seurs qui dames sont de ceste forest nous y ont envoye pour vous occire / ou du moins pour vous tollir lespee vermeille: car trop leur griefue que vous lemportez. Or me dictes sire chevalier dist Gallafar/ sont ce les quatre damoiselles qui se font dames de ceste adventure. Certes sire ouy dist le chevalier. Encores convient il que vous me dictes dist Gallafar se lune de ses damoiselles est la deesse Venus. Certainement dist le chevalier elle ne lest pas / ains sont cauteleuses deceptions/ et tous les termes quelles ont tenuz envers vous ce na este sinon pour vous attraire tant que charnellement eussiez cogneu leur seur maisnee pour avoir generation de vostre personne: car elles scavent par leurs coniurations que du lignage au bon roy Gadiffer descoce descendra ung hoir de si hault renom quil en sera parle loing et pres. Et affin quelles en eussent lhonneur establirent elles ladventure de lespee vermeille pour atraire ceulx de ce lignage dont les trois aisnees en sont ia enseinctes / et la quattriesme le cuydoit bien estre a ceste foys. Et pour le grant courroux quelle a de ceste faulte nous commanda ains que le iour apparust que nous vous feussions au devant pour vous tollir lespee vermeille ou vous mettre a mort dont ainsi comme il me semble nous avons failly. Or vous ay dit ce que ie scay de ceste besongne/ si vous requiers que me vueillez laisser aller.

Quant Gallafar entendit ces propos et il sceut que tout ce que advenu luy estoit avoit este par enchantement il en fut a merveilles ioyeulx. Si dist au chevalier que il allast ou bon luy sembloit comme il feist. Adoncques Gallafar print le fer dune des lances rompue/si len hansta en ung plancon de fresne que il couppa a loree de la forest/ et puis devalla au chemin. Si chevaucha tant quil se trouva au dehors de la forest. Et quant il se trouva en la champaigne il se print a estandre de lyesse. Et lors luy souvint de lespee vermeille. Adonc il la tira hors de sa guesne pour scavoir selle estoit en sa couleur demouree/ et ouy: Car il la trouva de plus vermeille couleur quil ne lavoit veue par avant/ dont il fut si ioyeulx que plus ne povoit / pource quil tenoit pour vray quil eust achevee ladventure selon le recors de ceulx a qui il en avoit ouy parler. Tandis que Gallafar regardoit lespee/atant veit venir ung ancien homme qui en lapprochant luy dist tout hault. Sire chevalier mettez ius lespee que vous avez ceinte et ie la porteray pendre a son croq: Car la est son lieu/ et aussi vous lavez trop noircie. Sire preudhomme dist Gallafar ie ne la cuydoys pas avoir noircie/ains la vous monstreray aussi vermeille quelle estoit paravant pendant au croq dont ie la despendis.



Quant le preudhomme entendit Gallafar il luy respondit/et dist. Sire chevalier / ce faict a monstrer. Atant le preux chevalier Gallafar monstra lespee au preudhomme que il veit vermeille comme ung rubis/dont il eut moult grant merveille.

Si dist. Certes sire chevalier a ce que puis veoir vous avez acheve ladventure / ou plusieurs chevaliers tres preudhommes ont failly par cy devât. Si vous en povez tenir saisy / a porter lespee ou bon vous semble. Et a ces motz il sesvanouyt si soubdainement que gallafar ne sceut quil devint / pourquoy il pensa quil se retrayroit devers la grant bretaigne : car il naura iamais ioye / que il aura certaines nouvelles de la pucelle aux deux dragons : Car moult se tenoit a deceu quât oncques avoit cuyde quelle feust venue pour luy faire honneur / tel côme de le prendre a espoux / dôt il nestoit pas digne. Si se mist au chemin / et tant erra q̃ au soir il entra en la forest aux merveilles / ou il coucha celle nuyct et lautre ensuyvant. Et chevaucha le iour et lautre apres sans adventure trouver / mais lors il sembatit sur une moult belle fôtaine / ou il descendit pour soy rafrechir. Lors regarde et voyt venir ung chevalier bien môte et arme / fors de lance / mais trop bien avoit son escu / dôt la châpaigne estoit dor a six roses vermeilles. Lors gallafar q̃ se vouloit repaistre dune cuysse de venoyson quil tenoit dist au chevalier survenant / quil vint manger avec luy / dôt lautre dist que si feroit il. Si descêdit et vint mâger avec Gallafar q̃ luy demanda son nom. Sire dist lautre lon me nôme Epille. Par courtoysie dist Gallafar estes vous celluy epille / dôt a present est si grât renômee. Sire dist Epille ie vouldroye bien q̃ de moy feust renommee hônorable / mais que ie leusse desservy. Se vous estes celluy que ie pense dist Gallafar / il est de vous aussi grant renommee en bonte de chevalerie que de bachelier qui voise pour le iourdhuy querant advêtures. Sire dist Epille vous povez penser ce quil vous plaist. Certes sire dist Gallafar ie ne pense sur vous / fors q̃ toute courtoysie : car ie croy pour vray q̃ soyez celluy q̃ avez acquis le pris des six tournoys devât la fontaine aux pastoureaulx. Si vous requiers q̃ men dictes la verite. Sire dist Epille saucun honneur mest advenu par le consentement de fortune a ces six tournoys / moult suis tenu den rendre grace a ceulx dont tel bien vient / et mettre peine que soye trouve tel que la renommee en dit : car grant plante de meilleurs chevaliers que ie ne suis ont este a ces assemblees / ha sache que fortune pour lors leur ayt este côtraire. Sire dist Gallafar vous dictes vostre courtoysie / mais ie ne cuyde pas que pour le iourdhuy lon trouvast chevalier portât armes plus vaillant de vous. Certes dist Epille / plus me louerez / plus honteux me ferez / pour les deffaultes qui sont en moy tresdesirant de les en bannir / pour plus mon honneur exaulcer. Vous ne parlez sinon courtoisement dist Gallafar / mais par amours dictes moy se Norgal qui porte le noir liepard fut a ceste assemblee. Par ma foy sire dist Epille il y fut voyremêt : car ie lay trouve le plus aspre et le plus preux a q̃ ie tournoyasse iamais. Mais pourquoy le demandez vous. Pource dist Gallafar q̃ huyt iours devant lassemblee ie luy veiz avoir debat pour lamour de sa dame / Mais il se maintint tât chevaleureusemêt que ie le tiens a lung des vaillans chevaliers du môde / mais par mesadventure il tumba de son cheval / parquoy ie tenoye q̃l eust le bras rôpu. Si suis moult ioyeulx du contraire : car dommage seroit de lempiremêt de si tresbon chevalier. Certes sire dist Epille / voyremêt est il preux : Car plusieurs foys lay esprouve. Si ne fut oncques heure que biê ioyeulx ne feusse de moy partir de luy a mon hôneur / mais côme mon nom ne vous ay cele / ne me veillez le vostre. Par ma foy sire dist Gallafar / ie me faiz appeller la toutepasse. Sire dist Epille il me suffist : car ie scay bien de vray que vous estes celluy q̃ avez eu debat par plusieurs foys au preux Norgal pour lamour de voz dames par amours. Et parce congnois que entre les bons chevaliers ne devez estre oublye / veu aussi que le preux Norgal na encores riens côquis sur vous / dont moult me poise : car la cause me touche plus que a luy / veu que luy et moy aymons une pucelle / dôt il soustiêt quelle est plus belle que la vostre. Et en verite il a bonne raison / mais pource que la cause nappartiêt pas a luy a soustenir / ains a moy luy est il meschen. Si veulx bien que vous sachez / que se ie ne cuydasse presentement acquerre vostre mal gre / tâtost eussiez a moy la bataille : car pucelle na au monde qui a ma damoyselle puisse comparer. Si vous desdictes de vostre entreprinse ou donnez moy iour de deffence : car longuemêt ne pourroye ceste chose endurer. Sire dist alors Gallafar / ce endurer ne le povez / non faiz ie : car tât en avez dit que ne vous veulx faillir en la bataille / mais pource que tât est haulte la querelle q̃l nest pas raison q̃lle soit mise a fin / sans aucû preudhôme chevalier qui la bataille voye / et q̃ parler en puisse par honneur. Nous chevaucherôs ensemble tant q̃ trouverôs aucun chevalier qui verra a q̃ le droit en donnera lhôneur : car se victoriê suis et il me faille la besongne recorder / ce me semblera vantise. Et sonnera mieulx le record en la bouche dautre chevalier q̃ en la nostre. Sire dist Epille vous dictes biê / mais pource que iavoye entreprins daller vers ladventure de lespee vermeille / pour scavoir se iamais en pourroye avoir lhonneur / Je vous requiers que tirons ce chemin : Car nous y trouverons plus

tost iuge de nostre bataille q̃ autre part. Par ma foy dist Gallafar de celle aduenture ne vous conuient ia auoir soing: car ie me suis trouue present ou elle a este acheuee. Haa sire dist Epille de ces nouuelles suis moult dolent: Car ie me tiens le plus malheureux qui vive po^r auoir failly a ceste aduẽture: mais au fort ie vous prie que me dictes qui la acheuee. Certes dist Gallafar/ce nest pas le vouloir de lacheueur que le sachez encores: car premier le doit scauoir la plus acõplie pucelle du monde. De tant dist Epille en suis ie plus courrouce Car ie me doubte que ce nayt este Morgal/veu que me dictes q̃ premierement en doit scauoir nouuelles la plus belle pucelle du monde/car par sa folye il sest enamoure de celle qui excede toutes autres en vertus & beaultez/et la ou nature prent son exẽplaire quant elle veult former aucune belle figure. Sire dist Gallafar/quãt a present plus ne scaurez de ceste besongne Mais cheuauchons tant que aurons trouue aucun preudhomme qui nous puisse veoir combatre. Certes dist Epille il me plaist bien. Adonc se acheminerent ilz vers la grant Bretaigne/ et errerent plusieurs iournees sans trouuer cheualier deuãt qui ilz peussent faire leur bataille. Atãt se taist icy lhystoire des deux cheualiers pour parler de Passelion qui gist malade a lhostel de la bonne dame.

¶ Comment Passelion fut guery a lhostel de la mere Epille. Cõment il sembatit a lhostel Morganette. Et comment il trouua les deux cheualiers/gallafar et le preux Epille.

¶ Chapitre.xix^e.

Ancienne histoire nous racompte que quãt la bonne dame eut fait porter a son hostel Passelion quelle auoit trouue aupres de la fontaine gisant/tellement degarny de son sang que la fontaine en fut depuis nommee la fontaine vermeille. Et par pitie mist telle peine de pẽser pour luy quil eut la vie sauue. Passelion luy racompta la merueilleuse aduenture qui luy estoit aduenue/dont la dame fut si esbahye que plus ne pouoit. Et quant Passelion se vit competemmẽt a point de ses naureures il dist a son hostesse. Ma chere dame moult vous doys scauoir grant gre de ma vie que mauez sauuee/pourquoy se mestier auez de moy/mettre me pouez en tel peril que trouue mauez pour vostre honneur/vous priant que le me faictes scauoir ou que ie soye Car sans demeure me trouuerez vostre champion. Sire dist la dame ceste promesse ayme ie mieulx que or ne argent: mais pourquoy le me dictes vous. Pource dame dist Passeliõ que desormais le seiour me tourneroit a recreantise/si men iray a vostre congе. Sire dist la dame/puis que cest vostre plaisir retenir ne vous puis: mais ce sestoit vostre honneur mieulx aymeroye vostre demouree Mais puis que partir vous plaist ie vous requiers que me saluez vng mien filz qui est ma mort & ma vie et se fait nommer Epille. Comment madame dist Passelion/est vostre filz le preux des preux et dont a present est si grant renommee/et celluy qui ia a vaincu a la fontaine aux pastoureaulx des douze tournoys les six. Et auquel tous les bons cheualiers du monde ottroyent les autres six pour la bõne cheualerie qui est en luy. Quant la bonne dame entendit les grans biens que Passelion recordoit de son filz/elle en plora de ioye/et dist. Certes sire cest mon filz/et moult suis ioyeuse de sa bonne renommee. Si vous prie que quant vous le verrez vous luy dictes que sa mere la exillee se recommande a luy. Par ma foy dame dist Passelion/ie le feray voulentiers. Atant print le cheualier ses armes/puis monta a cheual/et prenant conge a la bonne dame se mist a la haulte forest pensant au temps passe et a ses aduentures que il auoit eues/et erra plusieurs iours en ses pensees sans trouuer aduentures dignes de recors/fors tant quil se trouua en la forest Darnãt. Si sembatit a vng recept de nouuel estably ou il demanda logis au varlet quil trouua a la porte/lequel luy accorda logis/combien que la dame ny estoit pas. Si le fist descendre/et lemmena a la salle. Et lors Passelion trouua vne damoiselle qui le receut courtoysement/puis luy demanda son nom. Damoiselle dist Passelion/ie suis cheualier errant qui me suis ceans embatu trop familierement pour auoir logis. Sire dist elle/ne dictes pas ainsi Car la dame de ceans en sera moult ioyeuse: car cest son plaisir/combien que a present elle soit allee visiter la deesse des songes pour vne certaine besongne qui ne luy vient pas du tout a voulente: mais elle ne demourera pas grammant comme ie croy. Si soyez le tresbien venu. Et tandis que Passelion et la damoyselle se deuisoient eulx deux ensemble/et que le soupper se appareilloit la dame de leans reuint/

pourquoy les tables furent couuertes Et si trou/
ua la dame Passelion auquel elle fist grant chere
Puis le mena soupper auec elle. Et cõme ilz fai/
soient grant chere Passelion voit deuant luy vng
hanap de couleurs de perles/et luy sembla que au
tresfois lauoit veu/ si le regarda ententiuement.
Lors dist la damoiselle. Sire vo⁹ regardez moult
mon hanap. Damoiselle dist il/cest pource que au
tresfois lay veu : mais ne me scay remembrer ou.
Certes dist elle le hanap fut a ma mere / et lap/
portay ia pieca destrange terre en ceste contree/
pource que desir auoye de trouuer vng cheualier
que espoir tient par deca. Et cõbien que plus lay
quis de deux ans si nen ay eu nouuelles. Pour/
quoy ie me suis amassee icy endroit en intention
dy vser mes ans en esperãce de ouyr nouuelles du
cheualier que ie quiers. Si ay este vers la deesse
des songes qui sur ce a pouoit / et ay songe en son
temple la premiere nuyt que ie y reposay / et me
sembla que Venus la deesse vint deuant moy en
la compaignie de neuf damoiselles toutes vestues
de chemises blanches/et me demãda la deesse que
ie queroye/et ie luy dis. Madame ie suis vne da/
moiselle estrãgiere venue en ceste terre pour ouyr
nouuelles dũg cheualier que iay quis passe deux
ans Et pource que sur ce me pouez conseiller suis
venue vers vous pour en auoir nouuelles. Lors
me dist Venus la deesse. Damoiselle retournez a
vostre recept : car vous trouuerez illec vng vail/
lant cheualier qui sur ce vo⁹ conseillera. Et atant
elle se partit de moy. Adonc mesueillay/si me mis
a chemin tant q̃ trouue vous ay/dõt ie suis moult
ioyeuse. Si vo⁹ requiers que dire me vueillez au/
cun peu de vostre estat. Damoiselle dist Passeliõ
ie vous certifie q̃ ie suis filz au preux Estonne ia/
dis conte des desers Descoce/et suis nõme Passe/
lion. Et quant la damoiselle entendit que cestoit
Passeliõ tout le sang luy mua des piedz iusques
au viaire. Si le regarda: mais tant estoit descon/
gneu puis que veu ne lauoit a cause de plusieurs
playes q̃lle nen pouoit auoir congnoissance/pour
quoy elle dist par amo^rs. Sire ou fustes vo⁹ nour/
ry en vostre ieunesse. Damoiselle dist il / chez la
meilleure dame du monde q̃ nourrissoit vng mien
cousin nõme Bennucq: mais la contree ne le lieu
nommer ne vous scauroye:car merueilleusement
ieune y vins/et aussi ieune men partis/et estoit la
dame de lhostel nommee Morgane qui auoit vne
fille appellee Morganette dont ie menamouray/
et nous trouua Morgane ensemble / dont a moy
se courrouca/si men fuys au lieu par ou ie entray/
et la me print zephir qui me apporta en ceste terre
Quant la damoiselle lentendit elle fut asseuree
que cestoit le cheualier que elle auoit tant quis/si
luy dist. Haa deesse de treshaulte vertu / benoiste
soyez vous quant iay trouue ce que mauez conseil
le en mon songe/puis dist au cheualier. En verite
Passelion iauoye bel attẽdre vostre venue en lisle
de zelande:car ie suis Morganette fille de Mor/
gane a qui vo⁹ ostastes mon pucellage/ et qui lors
conceuz de vous vne belle fille que ie vo⁹ enuoyay
en ceste terre chez vne vostre amye nõmee Gau/
dine. De ces parlers fut Passelion moult esbahy
pource quelle estoit deuenue grãde de corps/et bel
le de viaire:mais non pourtãt il luy dist. Certes
Morganette moult suis ioyeulx de vous auoir
trouuee a ma face en ce pays/ pource que mon in/
tention est de moy tenir auec vous/dont Morga/
nette fut moult lyee/ ⁊ fist bonne chere a son amy
tant quil fut heure de coucher/ que Passelion et
Morganette se coucherent ensemble/et engendre
rent vng moult beau filz/qui fut depuis appelle
Morgan/et fut porte a la petite bretaigne:car ze/
phir pour escheuer la persecution que les sicam/
briens firẽt depuis sur le lignage au bon roy Ne
haigne. Et pour la hayne quilz auoient sur le roy
Alexandre et sur ceulx de grece qui iadis destruy
rent la noble cite de Troye cõme vous orrez cy a/
pres. Et dient ces croniques que ce Morgan eut
depuis grant terre ou pays quil conquist. Et de ce
stuy yssit la belle Vianienne qui fut nõmee la da/
me du lac qui tãt nourrist le preux cheualier Lan
celot/Lyonnel et Boort ses trois cousins. Morga
nette doncq̃s fonda en la forest Darnant vng cha
stel le plus fort de toute la forest/ et sachez q̃ apres
quelle eut nourry Lancelot/ quelle lennoya en
la grant Bretaigne pour estre fait cheualier de la
main du noble roy Arthus/elle passa la mer pour
lamour de luy/ et ayda moult Lancelot depuis en
ses prinses.

Pour retourner a nostre matiere Pas
selion demeura vng peu de tẽps auec
Morganette / et tant que vng iour il
sen alla chasser en la forest / et trouua
vng cerf q̃ le mist a chasse tãt q̃l lattaignit en vne
prairie pres du chastel vermeil ou il abatit le cerf:
mais il auoit eslõgne son manoir biẽ vingt lyeues
dangleterre. Si se trahit sur vne fontaine qui la es
toit. Et tãdis quil se lauoit il veit venir deux che/
ualiers armez de la forest qui estoiẽt montez a sou
hait:mais ilz auoiẽt leurs escuz couuers si ne vou
loient estre congneuz. Et quant Passelion les vit
il se tint sur sa garde pource q̃l ne scauoit leur in/
tẽtion:mais les cheualiers lescryerẽt de lasseurer
pourquoy Passelion se retira a la fontaine / et les
deux cheualiers le saluerent / puis luy dist lung.

Sire cheualier no⁹ auons quis maint iour aucun vaillant preudhomme qui de sa grace fut present en vne haulte entreprinse que voulõs acheuer par force darmes. Si venons vers vous pour scauoir et iuger a qui fortune en donnera la victoire. Seigneurs dist Passelion voulentiers regarderay vostre entreprinse/si seroit bon de mander en ce chastel aucun cheualier pour mieulx recorder vostre entreprinse: car plus de gens y aura ⁊ mieulx sera la victoire prisee/et vouldrois bien scauoir la cause de vostre querelle a scauoir selle est raisonnable. Par ma foy dist vng cheualier/ce cheualier ⁊ moy auons chascun vne pucelle de si haulte valeur que chascun maintient de nous deux la sienne estre la non pareille du monde. Et quãt a moy ie soustiendray iusques a la mort q̃ la myenne excede la sienne en toutes beaultez et qualitez vertueuses. Et cestuy cheualier ma appelle de bataille pour prouuer que la siẽne passe en toutes beaultez la myenne. Si vous prions que regardez nostre bataille. Seigneurs dist Passelion nous yrons scauoir de ceste besongne en ce chastel cy deuant/affin que se aucune dame ou damoiselle ou preudhommes y sont ou aucuns cheualiers quilz viẽnent veoir la bataille. Atant se taist lhystoire de eulx pour parler de Norgal.

Cõment Norgal veit la pucelle aux deux dragons. Cõment il saccorda que le cheualier a la toutepasse auoit droit de maintenir iusques au mourir ce que il en auoit entreprins/et des aduentures quil eut.

Chapitre.xx^e.



Ancienne hystoire dit que quant Norgal fut le matin leue il luy souuint de lentreprise quil auoit fait pour trouuer la pucelle aux deux dragons il se mist au chemin pẽsant a ce que aduenu luy estoit/⁊ erra par la forest plusieurs iours sans trouuer aduenture a recorder. Et tant q̃ vng iour cõme a heure de tierce il yssit de la forest/et se trouua en vne moult belle chãpaigne ou il ouyt bruyt de gens ⁊ le son de plusieurs instrumẽs. Si pensa quil yroit celle part/et pource il picque son cheual tant ql entra en vng bocquet de sapins beaulx et haulx q̃ enuirõnoiẽt vne fontaine belle a merueilles la ou il trouua grant nõbre de dames ⁊ damoiselles ⁊ de cheualiers prestz de iouster. Mais vng cheualier liuroit estail a to⁹ les autres/ et les receuoit si constãment ql ne trouuoit q̃ p terre le peust mettre. Lors y vit vng cheualier de haulte prouesse/ nõme le premier cheualier q̃ picqua contre celluy qui rẽdoit estal: ⁊ luy dõna tel coup ql le porta par terre. Et quãt le cheualier eut faict son poindre/il reuint au lieu ou celluy abatu sestoit tenu/et liuroit estal a tous venans: car qui estoit porte par terre/il en auoit pdu son droit. Le preux Norgal les regardoit voulẽtiers. En celle feste auoit vne pucelle nõmee Androine fille du cheualier au cerf asure/et estoit dame de celle terre. Celle voyant Norgal escuyer vint vers luy/et lemmena entre les dames/ou il fut receu honnorablement/et se deuisa a luy Androine moult longuement de plusieurs choses/tant que en la fin elle luy dist. Sire cheualier vo⁹ plairoit il pas iouster. Pucelle dist Norgal ie suis de trop petite valleur/si ne me oseroye trouuer entre si vaillans hommes. Sire dist elle/ie ne cuyde pas que si simple soyez que vous dictes/Mais venez auec moy/si receurez vne lance pour vous esprouuer/la feste est cõmune/il en prent qui veult. Damoyselle dist il vostre cõmandement soit faict. Atãt sen va auec la damoyselle qui luy liura vne lance et dist. Sire recepuez ceste lance au nom de la pucelle que vo⁹ aymez sur toute riens/et lemployez sur le cheualier q̃ tant a tenu lestaye. Damoyselle dist il/de riens ne vous veulx desdire. Ains acompliray a mon pouoir ce dont me chargez/mais si en moy se trouue faulte/ce me sera pardonne. Lors prẽt la lance/et se tourne au ranc. Et trouue Blanor le premier cheualier qui tenoit encores lestaye. Si picque vers luy de grant randon/et se donnerent si merueilleux coups q̃ Norgal fut desheaulme/⁊ parfist son poindre a nud chef/mais Blanor ne peut souffrir la pesanteur du coup/ains conuint tumber a terre luy ⁊ son cheual. Et ce coup fut moult des dames recõmãde/et des regardãs. Lors dist Androine. Or voyez vo⁹ belles damoyselles la grant cheualerie que ce cheualier auoit rescousse soubz le manteau de simplesse et humilite. Par ma foy ce nest pas mensonge: car en grant vanteur ne fut oncques trouue valleur. Et toutes les pucelles prierent moult Norgal quil se tirast en son ranc/et cõmencast a liurer les ioustes a tous venãs. Et les receut si cheualeureusemẽt que quelque chose quil en feust/il emporta lhõneur et le pris par laccord des pucelles. Ceste assemblee estoit nommee lassemblee a lesprouue/dont cy deuant nous auons ple plus amplemẽt. Ains Norgal fut mene selon la coustume au manoir de Androine auec grãt cõpaignie de dames damoyselles ⁊ cheualiers/ou la feste fut grãde/⁊ ou le preux Norgal receut moult dhonneur/et fut moult recommande au banquet

Si fut il parle largemēt de la pucelle que Morgal
aymoit dont Evilles luy vouloit faire tort par ar-
mes. Et par especial Androine et Morgal en tin-
drent leur parlemēt: car Morgal luy racompta le dis
cord qui estoit entre luy et le chevalier a la toute-
passe/dont Androine moult len prisa a cause de sa
loyaulte/et luy dist Morgal quil estoit en queste de
trouver la pucelle aux deux dragōs que le cheva
lier a la toutepasse deffendoit contre luy pour sa
beaulte. Si la vouloit veoir pour scavoir se tant a-
voit de beaulte comme le chevalier maintenoit/et
tant tindrēt leur devise de celle besongne quil fut
temps de desservir. Si cōmencerent les parolles
tant q̄ chascun se retrahit iusques au lendemain.
Morgal print congé de Androine qui sa cousine es-
toit: mais riens ne scavoient lung de lautre/ puis
il se mist au chemin pensant a la noble assemblee
ou tant dhonneur avoit receu. Si erra maintes
iournees sans adventures trouver iusques a ung
soir quil sembatit a une fontaine ou il y avoit ung
tref tendu/a lentree duquel pendoient deux escuz
blancs de deux vermaux dragōs Et y avoit deux
lances au plus pres. Atant sarresta Morgal et vit
yssir hors du tref ung nayn de petite stature qui de
manda a Morgal quil queroit. Nayn dist Morgal
ie scauroye voulentiers quelles gens a en ce tref.
Sire dist le nayn/il ya pucelles et chevaliers dhon
neur/lesquelz ne pouez veoir ne entrer au tref que
par force darmes ou a la requeste des pucelles Je
ayme mieulx dist Morgal y entrer par force q̄ par
priere. Or attendez dist le nayn et vous aurez la
iouste. Si ne demoura gueres que ung chevalier
bien en point de cheval/descu et de lance yssit du
tref avec quatre pucelles qui le suyvoient Mais
apres celles en venoit une la plus richemēt aornee
que iamais avoit veue/ et estoit celle pucelle aor-
nee de precieux ioyaulx et adextree de deux no-
bles chevaliers. Quant Morgal veit le chevalier
venir sur luy il coucha sa lance et se rencontrerent
vaillamment: mais nul ne perdit selle. Apres le-
quel en vint ung autre qui iousta a Morgal: mais
nul ne perdit estrief dont Morgal fut moult cour-
rouce. Atāt le tiers sapparut par semblāt mieulx
monte et plus puissant de corps que les deux pre-
miers. Cestuy sen vint contre Morgal par grant
force/et Morgal contre luy/ et tellement parfirent
leur poindre a nudz chefz et lances tronssonnees.
Lors une pucelle presenta une lance a ung autre
chevalier en disant. Sire vēgez no⁹ de cest oultra
geux chevalier qui plus cher nostre cōpaignie par
force darmes q̄ par prieres/ et le nayn p̄senta a Mor
gal une lance en disāt. Sire vo⁹ fistes folie de non
vous tenir aux prieres des pucelles. Morgal q̄ na
noit loysir de respondre vint contre son iousteur q̄l
chargea tellement quil convint ployer les reins
iusques sur la croppe de son cheval/mais il sen re
vint a son renc bien et gētemēt ou le nayn luy pre
senta une autre lance et luy dist. Sire chevalier a
la belle amye comme vous dictes/or y perra com-
ment vous le ferez a ceste fois. Certes Nayn dist
norgal/elle est belle a souhayt et leussēt iure ceulx
q̄ desdire men vouldroient. Atant sen va par des-
pit contre le chevalier: Mais tant mescheut il a
Morgal que luy et son cheval tumberent en ung
mōt sans se faire mal/dont norgal fut moult cour
rouce/mais tantost se veult venger a lespee/mais
il ne veit personne fors que le nayn qui sen alloit
de randon. Tant le suyvit Morgal q̄l le rattaint
si luy demanda ou estoit la cōpaignie quil avoit
veu sur la fōtaine. En leur tref dist le nayn ou ilz
se deduysent/puis se esvanouyt q̄ Morgal ne sceut
quil devint. Morgal moult esbahy de ceste adven
ture retourna devers la fontaine/mais il ne sceut
venir quil ne fust le lendemain au soir. Si y trou
va ung chartier qui luy dist quil estoit a une ieu-
ne damoiselle et q̄l sen alloit vers elle. Atant nor-
gal le suyvit tant quil veit ung tref comme le soir
devant. Si pensa que cestoit le tref quil avoit per
du/mais quant il fut pres/ une chamberiere luy
demanda quil queroit. Damoiselle dist Morgal/
voulentiers scauroye quelles gens y a en ce tref.
Sire dist elle/par force darmes/ou par prieres de
pucelles y pouez vous entrer et le scavoir. Donc
dist Morgal requiers ie courtoisement aux pucel-
les q̄ de leur gre me puisse trouver en leur cōpai-
gnie. Descendez sire dist la chāberiere: car cest le
vouloir des pucelles q̄ y entriez/ puis q̄ de grace
les requerez. Adōc descendit Morgal/et la damoi-
selle lemmena avecques la compaignie q̄ estoit as
sise a table/et qui faisoit grant chere. Mais Mor
gal apres quil leur eut la reverence faicte fut as-
sis au bas bout de la table. Et lors ung chevalier
dentre eulx print la parolle et dist. Pucelles et che
valiers ie vous diray nouvelles/ car ladventure
de lespee vermeille est achevee et fut demande a
Morgal sil scavoit point quil leust achevee: mais
Morgal dist q̄l ne le congnoissoit. Et cōme ilz eus
sent lōguement parle de ceste adventure ung nayn
qui servoit devāt une pucelle q̄ souveraine estoit
de toute la cōpaignie vint a norgal et luy dist. Sire
ie vo⁹ cōgnois: vous estes celluy q̄ ioustastes hier
aupres dune fontaine ou ce tref estoit tēdu: car ie
parlay a vous. Il est ainsi dist Morgal/aussi le cō
gnoys ie bien: Mais dys quil est de faire/car tou
tes ces pucelles ont leurs visages couvertz de le⁹s
guiples/tellemēt q̄ on ne les peult veoir a plain.

Sire dist le nayn/si feussiez entre y force darmes veoir les pourriez a plain visage/mais autremẽt non. Quãt Norgal ouyt le nayn/il fut tout cõfus de son blasme: mais endurer luy cõuenoit. Si demanda au nayn commẽt la souueraine estoit nõmee. Sire dist le nayn vous nestes pas digne de le scauoir/pource que nauez eu le hardement de conquerre la noblesse de ceans a la iouste. Et tandis que Norgal parloit au nayn/il ne se donna garde quant il se trouua tout seul en la forest auprès de son cheual/dõt il fut tant esbahy quil ne sceut que dire. Si demoura pensant a son aduenture iusqs au iour quil se mist a chemin/tant que vng iour il trouua vng cheualier sur vne fontaine qui mangeoit de la cuysse dung cheureul. Le cheualier se nommoit Perneham/& estoit du lignage de Belinant du glat. Norgal mist pied a terre et le salua/Puis eurent moult de deuises entre eulx de plusie^rs choses/entre lesqlles Norgal racõpta a Perneham de ses aduentures/et luy demanda sil luy scauroit enseigner la pucelle aux deux dragons. Certes sire dist Perneham/lautre iour mẽbatis sur vne fontaine/ou ie trouuay vng tref/et la me fut dit ql me conuenoit gaigner lentree par force darmes ou par prieres de pucelles. Si demãday la iouste. Et soubdainement vindrent deux cheualiers lung apres lautre/qui riens ne cõquirent sur moy/Mais comme ie deuoye fournir le troisiesme mon cheual se rompit la iambe sans coup ferir. Si mennoyerent querre les dames/et trouuay au tref la plus noble compaignie du monde/Entre lesquelles auoit vne pucelle de singuliere beaulte/et si especialle q̃ en la regardant ien euz ma force redoublee/tellemẽt que lendemain que ie men partis ie portay Passelyon par terre que ie rencontray/et que ie hays mortellemẽt/pource que par force il emmena vng iour passe madame/sans que ie y peusse resister/pource quil est meilleur cheualier que moy. Et qui plus est/telle viguer prins ie au viaire de celle pucelle/q̃ depuis ie vainquis quatre cheualiers qui occire me vouloient/pource que occis auoye leur aisne frere. Si les menay a telle extremite que po^r sauluer leur vie/ilz me pardonnerent la mort de leur frere. Or ne scay se cest celle que vous allez querãt. Par ma foy sire dist Norgal/cest elle sans autre/pourquoy iamais repos nauray tant que lauray trouuee. Alors print Norgal conge de Perneham/puis se mist au chemin/et tant erra que apres plusieurs iours il encontra Paustonnet ql recongneut. Et luy demanda nouuelles de la pucelle aux deux dragons: Mais pource que Paustõnet nen sceut parler a la verite/Norgal le commanda a dieu/et se mist au chemin moult dolent quil ne exploictoit autrement de sa queste/pource que le tournoy de la fontaine aux pastoureaulx approchoit/ou il ne vouloit pour riens faillir. Toutesfois erra il tãt que sur le soir il sembatit sur vne petite riuiere q̃ trauersoit la forest. Si mist pied a terre pource ql faisoit obscur/& se seyt sur le rieu pensant a ses affaires/mais tantost apres il ouyt femmes qui batoiẽt vne buee/et ne scauoit entẽdre leurs raisons Et cõme il voulut approcher ceste part/il ne peut pour vne riuiere quil trouua courant impetueusemẽt. Si les escouta et ouyt que vne damoyselle dist. Damoyselle parlez bas: Car vng cheualier vous escoute a lautre lez de la riuiere. Et lors ne ouyt Norgal personne/po^rquoy il dist tout hault. Damoyselle ne vo^9 doubtez: car ie suis cheualier estrangier/qui vous prye que lune de vous parle a moy. Lors ce dist lune. Sire que demandez vo^9. Damoyselle dist Norgal/ie quiers la pucelle aux dragons. Si vous prye que my addressiez/si vous scauez. Sire dist elle ne vous partez dicy: car ains ql soit deux iours vous en aurez nouuelles. Lors seuanouyt la damoyselle/& Norgal attẽdit la matinee/puis mõta sur son cheual & se pourmena au tour dung lac qui enuironnoit vng chastel q̃ Norgal ne voyoit point/pour les enchantemens qui lenuironnoient. Et toutesfoys ceulx de dedans nestoient pour ce empeschez: Car ilz voyoiẽt bien ceulx de dehors. Ainsi q̃ le cheualier cheuauchoit autour du lac/il y auoit aux fenestres du chastel vne pucelle. Si veit le cheualier q̃ se pourmenoit autour du lac. Si dist a vne autre pucelle q̃ pres delle estoit. Iay grant merueille de ce cheualier q̃ cy entour se pourmene: car ainsi erra il hyer tout le io^r. Par vostre foy belle ne le vistes vo^9 iamais Damoyselle dist la pucelle/ie le veiz lautre iour a lassemblee de lesperuier: car cest celluy qui en emporta le pris/et vous prometz que cest celluy sans autre qui sembatit sur vostre tref tãdis que alliez esbatãt par la forest/il fut premier abatu a la iouste. Et lautre foys il entra au tref a la requeste de vous/comme bien scauez. Haa dist la damoyselle vous auez bonne cause/car ie recongnois son escu Mais scauez vous bien qui il est/& ql va querãt. Dame dist elle/cõme il a racompte a moy & a Androyne/il est du sang du roy Norgal/en son temps appelle le cheualier au noir liepard/et dist quil estoit en la qste pour trouuer la pucelle aux deux dragons/et non pour autre. Lors elle luy racõpta le debat quil auoit eu a vng cheualier qui se nomme la toutepasse. Cõment dist la pucelle/qui ne disoit pas tout ce quelle pensoit/dont est venu le cheualier en ce pays tout seul pour moy veoir.

Par ma foy damoiselle pour vo⁹ veoir sest il mis en queste/car mieulx en cuyde valoir cõme le chevalier a la toutepasse luy fist entendant. Il mest advis dist la damoiselle que se sont deux folz chevaliers qui enchargẽt telz affaires pour lamour de deux pucelles dont nont ottroy ne conge de ce faire. Pucelle dist lautre/cest grant chose que despoir/toute chose en est soustenue/cõme de chevalerie/de queste/de prouesse & daultres travaulx ont este entreprins et achevez/et encores sont & seront par maintz vaillans chevaliers/sur esperance de acquerre aucun bon los par leur bonne renõmee: Quant la pucelle aux deux dragons eut considere les parolles de sa cõpaigne en qui elle avoit parfaicte fiance/elle perdit toute la hayne q̃lle avoit eue a lẽcontre du chevalier/a cause de ce q̃l tenoit sa dame de si haulte valeur: si dist a la damoiselle Chere cõpaigne que vous plaist il q̃ ie face. Pucelle dist elle/ie veulx que vo⁹ faciez ioye au chevalier/affin quil vous puisse veoir a plain viaire Compaigne dist la pucelle/bien me plaist q̃l viẽne devãt moy: mais ie veulx aincois veoir la iouste de luy & ne luy donner pas a congnoistre q̃ riẽs sache de son affaire. Morgal qui chevauchoit autour du lac ne se donna de garde quant il veit vng chasteau fait de rouge brique/a bõne porte & a põt leuys/et pendoient a la porte trois escuz/dõt quãt Morgal les veit il fut moult esmerveille que plus tost ne les avoit veu pource que tant avoit routte en ses marches. Toutesfois il vint a la porte ou il print vne lãce/& en toucha lung des escuz si roydement quil fut ouy par dedans le chastel. Lors vint lung des serviteurs de leans qui luy demanda quil luy plaisoit: et il luy respond: le demande la iouste pour avoir lentree de ceãs Atãt se partit le serviteur et demoura gueres apres quant il vit venir le chevalier bien mõte et arme: & au dessus de la porte il apperceut la plus belle pucelle quil eut oncques veue dont il eut grant merveilles. Si dist a soymesmes q̃ se par mesadventure il acqueroit blasme a celle iouste/iamais nauroit honneur: pourquoy il escria au chevalier. Sire gardez vous de moy/et lautre qui peu le doubtoit picqua sur luy sans respondre et Morgal a lautre lez de toute sa force. Lors abordèrent lung lautre tellement que les lances troncõnerent: Mais le chevalier du chastel fut tant charge du coup quil luy convint habandonner la selle et voler par terre voulsist ou non. Quant Morgal eut parfait son poindre il ramena le cheval au chevalier: & luy dist. Sire remontez et allez faire venir voz cõpaignons. Atant le chevalier moult dolent remonte et rentre au chastel sans respondre: & Morgal commenca a regarder lexcessive beaulte de la pucelle si ouyt quelle dist a vne sienne compaigne. Certes pucelle/cest estrangier est preux a merveilles Mais incõtinẽt le secõd chevalier yssist de la porte/pourquoy Morgal print vne lãce q̃ vng escuyer luy presenta & la coucha sur le chevalier q̃ venoit sur luy de randon et se dõnerent telz coups que le chevalier du chastel fut enverse a terre: Morgal luy ramena son cheval dont le chevalier luy sceut grant gre. Si remonta & retourna au chastel. Et Morgal moult ioyeulx de sa fortune reprint a getter ses yeulx sur la pucelle: mais il neut loysir de la regarder a son ayse pour le tiers chevalier qui fierement yssist de la porte. Si print vne lance qui luy fut apportee: car a celle heure il luy fut advis que Fortune estoit pour luy quãt a si puissant chevalier et de si haulte entreprinse consentoit que il eust la iouste: car il ne se doubtoit point de parvenir a la victoire. Toutesfois a la venue du chevalier il congneut que cestoit celluy qui lavoit abbatu sur la fontaine ou il trouva le tref tendu cõme ouy avez cy devãt: Mais tãt luy estoit sa prouesse creue en la veue de la pucelle qui estoit de si haulte beaulte: Car de tant quil veoyt le Chevalier plus apparent en prouesse de tant luy estoit le courage plus eschauffe en hardement & en vaillance dont luy mesmes sappercevoit que oncquesmais ne sestoit sentu si anime a hõneur acquerre ne ses membres plus fors ne plus adressez de fournir a tout ce que devant luy apparoissoit/pourquoy il iugeoit en ses secretz que cestoit pour la tresexcellente beaulte quil scavoit sur la pucelle qui ainsi lavoit anime en prouesse dont luy mesmes se advisa q̃ cestoit la pucelle aux deux dragõs que le chevalier a la toutepasse aymoit par amours et que tant luy avoit prise en beaulte et en toutes vertus au par dessus de sa dame/et luy avoit fait lespreuve quil nestoit chevalier vivãt tant fut lasche ou de peu de fait q̃ sil sestoit vne fois mire en la grãt beaulte de son doulx visage/quil peust estre en celle iournee desmonte a la iouste de son cheval ne mene a oultrance par armes/et incontinent quil se fut asseure franchement il attendit ladvẽture Quant Morgal eut pense a ce que dit est il en fut a merveilles ioyeulx/Car cestoit elle sans autre Car bien se appercevoit a sa prouesse qui ainsi luy estoit doublee. Et sil se povoit partir a honneur de ce Chevalier qui devant luy se appareilloit de la iouste quil tiendroit sa iouste finee: Car le Chevalier lavoit autresfois abbatu: et pour certiffier son cuyder il picqua sur le chevalier qui ia estoit prest de iouster & q̃ sur luy venoit de grãt randon. Si se võt entredõner si puissans

coups que oncques au iugement des regardans ne furent donnez plus grans. Et de faict le cheual de Norgal en fut tellemēt attainct quil le conuint seoir sur ses reins derriere/ mais tant estoit grant de courage quil se ressourdit/ et son maistre q̄ estoit anime comme dit est ne se bougea de sa selle. Au regard du cheualier du chastel q̄ preux estoit a merueilles/ receut si grant coup que son cheual ne le peut soustenir/ ains tumberēt tous deux en vng mont/ Et le preux Norgal parfist gentement son tour/moult bien plante es estriers. Et quāt le cheualier du chastel se veit a terre/ il se releua au plus tost q̄l peut/en disant moult hault. Pucelle receu auons ceste estraine pour la grant beaulte de vostre doulx visaige. Mieulx aymasse que le cheualier neusse veu de ce moys. Or dist Norgal/ plusieurs cheualiers sont maintesfoys abatuz a la iouste par moindres q̄lz ne sont/ lesquelz recouurent leur honneur au ferir des espees. Sire dist le cheualier du chastel a Norgal. A homme fourmeu en ire/ ne a homme eschauffe par beaulte de pucelle ne se faict pas bon prendre: car fort est den saillir sans playe mortelle. Si te souffreray en ce point iusques a vne autre fois. Lors sen part atāt & rētre au chastel. Et Norgal demoura regardāt la pucelle a son vouloir/qui tant luy sembla belle q̄ saouller ne sen pouoit. Car il disoit que oncq̄s si belle pucelle nauoit veue / que fors seullement sa dame a laq̄lle ne pouoit souffrir q̄ nul autre se cōparast: car son cueur ne si pouoit nullemēt accorder. Non pourtant disoit il en soy mesmes/ que le cheualier a la Toutepasse auoit bonne cause de maintenir ce quil auoit entreprins/ Car bien luy sembla q̄l fut moult amende en prouesse en veoir la beaulte de la pucelle veu q̄ il ne luy estoit point aduis q̄ le cheualier du monde eust pouoir a luy. Endementiers que Norgal se delectoit en regardāt la beaulte de la pucelle / trois cheualiers sarresterent sur vne fontaine qui nestoit pas loing de la. Lors dist la pucelle. Helas se mes cheualiers ne feussent trauaillez de la iouste/ ces trois cheualiers que ie voy parlemēter sur la fontaine ne sen yroient point sans monstrer leur proesse. Bien entēdit Norgal la pucelle/ pourquoy le sang luy encommenca a formuer par grāt fierte du pied iusques au chef. Et dist a soy mesmes que ia les trois cheualiers ne se partiroient sans auoir la iouste a luy/silz ne se partoient plus tost que le pas. Atant il saisit vne lance quil trouua en la place. Mais cy endroit se taist lhistoire a parler de Norgal/ & retourne a Passelyon q̄ estoit a celle fontaine auec deux autres cheualiers.

¶ Cōment Gallafar/Passelion et Estille/ furent portez a terre par Norgal. Et comment ilz furent receuz noblemēt tous quatre en vng tref & de leurs aduentures.

¶ Chapitre. xxvi^e.

Ancienne histoire racompte que quant passelion sceut lintētion des deux cheualiers qui cōbatre se vouloient pour la beaulte de leurs amyes / pour scauoir laquelle estoit la plus belle/il leur dist. Beaulx seigneurs vous scauez cōment nous sommes pres dung chastel: pourquoy il me semble raison de scauoir sil ya cheualier dame ou damoiselle/affin quilz soiēt a vostre bataille: Car la chose le requiert. Sire dirent les deux bacheliers il no⁹ plaist tresbien. Par ma foy dist Passelion/ voulentiers iray vers le chastel nōcer vostre bataille: mais raison est que voz escuz soyent descouuers: Car il nest ia besoing de soy celer en ceste besongne. Sire respōdirent les deux cheualiers/nous le ferons voulētiers: adonc monta Passelion a cheual/puis print son escu & sa lance/ car ne scauoit si affaire en auroit. Si se mist a chemin p deuers le chastel/et neut gueres alle auāt quant il veit sourdre vng cheualier arme de toutes armes appareille de la iouste qui venoit cōtre luy de grant randon. Quant Passelion le veit il eut grant merueille quelle estoit son intention: mais assez tost le sceut: car le cheualier luy print a dire. Arrestez sire cheualier/napprochez plus auant le chastel si aurez paye la droicture. Quelle est la droicture dist Passelion. Elle est telle ce dist norgal/ q̄l nest cheualier errāt/puis quil est arme et de ses mēbres haytie/sil entre dedans le pouoir du chastel quil ne conuiengne quil iouste a moy: & se ie labas son cheual me demeure sil me plaist: ne rauoir ne le peult sil ne se combat a moy deux estours. Et silz sont deux Cheualiers ou trois/ comme vous estes apres que abbatu les auray a la iouste/combatre les cōuient lung apres lautre contre moy: et si ie puis venir au dessus deulx ilz perdent leurs cheuaulx & sen reuont a pied: et se sur moy ont victoire soit a la iouste ou a lespee ie demeure en leur franchise comme leur prisonnier Quant Passelion leut entendu il fut moult esbahy: car oncques nauoit ouy parler de telle franchise de chastel/ne de si haulte entreprinse de cheualier. Et endementiers quilz pensoient en cela le cheualier se print a raisonner. Sire cheualier/ en

ceste besongne nauez que deux choses/ou voꝰ par
tez de la terre de ce chastel cōme recreant cheua-
lier/et digne de reproche a tousiours voꝰ ⁊ voz deux
ꝯpaignons/ou tenez lordonnance du chastel. Par
ma foy dist passelion iayme mieulx a tenir lordō
nāce du chastel/que a partir de la terre si honteu-
semēt. Or vous appareillez donc de la iouste dist
Morgal: car temps en est. A ces motz seslongnerēt
les deux cheualiers/Et puis picquerēt leurs che-
uaulx/dont sentredonnerent merueilleux coups/
mais tant en mescheut a Passelion quil fut con-
trainct de tūber a terre. Quant Passelion se sen-
tit cheut/il dist tout hault ꝑ grāt courroux. Haa
Passelion que test il aduenu. Atant il saillit sur
piedz: car il estoit fort et puissant de corps. Si re-
garde et voyt q̄ alentour du chastel les carneaulx
estoient tous plains de dames et damoyselles/de
cheualiers et de bourgeois. Et voit que le cheua-
lier q̄ abatu lauoit saisit son cheual et mist en lieu
sequestre/dont il fut si dolent/quil eust voulu que
aucun feust venu qui luy eust le chef couppe. Et
le cheualier du chastel estoit tant ioyeulx q̄ plus
ne pouoit. Quant il sceut q̄l auoit abatu le meil-
leur cheualier du mōde qui se nōmoit Passelion
Car luy mesmes par despit sestoit nōme. Et sa-
chez que tantost luy vint au deuant vne tresbelle
pucelle qui luy apporta vne moult royde lance/et
luy dist. Sire cheualier tenu vous ay conuenant/
car comme il appert par voz oeuures vous auez
veu la pucelle aux deux dragons/et encores la
pouez vous veoir: Car elle vous māde par moy
ce oncq̄s fustes vaillant ou feistes proesses en che
ualerie que a present le vueillez faire sur ces trois
cheualiers/et par ainsi vous luy aurez acomply
vne partie de son desir/et veez cy vne forte lance q̄l
le vous enuoye/si la vueillez frāchemēt employer
Quant le preux Morgal eut entendu la nouuelle
de la damoiselle il haulsa vng peu le menton/et
voit la damoiselle tant belle q̄ a souhait appuyee
aux carneaulx de la tour si en fut tellemēt esmeu
en hardement que tout le corps luy fremioit. A-
donc print il la lance de la damoiselle en disant.
Damoiselle vous me auez tant bien seruy que a
tousiours seray vostre redeuable/puis vint au che-
ualier et luy dist. Sire il vous conuient acomplir
lusage de ce chastel. Et passelion dist quil le feroit
puis que promis lauoit/puis retourna a ses com-
paignons ⁊ leur racompta lordonnance du chastel
lesquelz se vouldroient tenir a ladicte ordonnance
disans que mieulx leur valloit deffendre aucun
peu de leur hōneur que sans ferir encheoir en per
petuelle honte. Moult furent dolēs les deux che
ualiers quant ainsi se virent empeschez de la iou-
ste/non pourtant lung deulx mōta a cheual puis
print son escu ⁊ sa lance et sen vint vers le cheua-
lier qui lattendoit a la porte du chastel: mais Mor
gal le cōgneut aux six roses quil portoit en son es
cu si en fut moult ioyeulx: car il sceut pour vray
que cestoit Exille qui luy empeschoit ses amours
et pource il luy dist tout hault. Ha exille/or estes
vous venu a vostre tour: Car maintenant me vē
geray ie de vous pour le grant blasme que main-
tesfois mauez fait par vostre prouesse. Et quāt il
eut ce fait il picque son cheual/et comme forsene
sen vint vers le cheualier. Quant Exille se ouyt
nommer il sceut q̄ cestoit Morgal lhomme du mō
de quil aymoit le plus il en eut grant merueille
Mais pour soy vēger et pour le cuyder mettre a
terre ꝯme plusieurs fois fait auoit/vint de rādon
sur luy ⁊ sentredonnerent si merueilleux coups q̄
tous deux en furent estourdis: Mais tant mes-
cheut a exille quil tumba a terre voulsist ou non
Et Morgal print son cheual ⁊ le mena dedans le
chastel/puis reuint a exille si luy dist tout en hault
Sire cheualier/allez ⁊ me saluez la fleur de beaul
te et luy dictes comment ie ay vostre cheual. Lors
respondit Exille et dist a Morgal. Se a p̄sent voꝰ
a bien prins de vostre iouste ie voꝰ trouueray bien
vne autre fois: Mais rendez moy mon cheual si
recouureray a lespee mon hōneur. Exille dist mor
gal/telle nest pas la coustume de ce chastel: mais
attendez que iaye abbatu vostre compaignon/si
vous receuray tous trois a lespee/⁊ se vaincre me
pouez ie me rēdray vostre prisonnier ⁊ raurez voz
cheuaulx. Et tādis quilz parloient ensemble vne
damoiselle vint presenter a Morgal vne lāce ⁊ luy
dist. Sire la pucelle aux deux dragons vous mā-
de que se voꝰ abbatez a la iouste lautre cheualier
dictes luy quil luy vaulsist mieulx estre auec la
femme q̄l espousa en la chambre de la deesse Ve-
nus. Par ma foy damoiselle dist Morgal/il men
souuiēdra bien. Atant il se retourne ardemment/
et roydement sen alla contre le cheualier qui ve-
noit sur luy. Si le congneut et sceut bien que ses-
toit le Cheualier a la Toutepasse/pour qui il
sestoit mis en queste. Si fut moult ioyeulx quāt
il sceut que il auoit affaire a si preux Cheualier/
si vint mettre sa lance en lescu de telle roydeur
q̄l le porta sur la croppe de son cheual/et puis luy
dist. Sire cheualier/on vous mande du chastel q̄
mieulx vous vaulsist estre aupres vostre femme
que vous espousastes en la chābre de la deesse Ve
nus. Ce dit/il prent son cheual et passe oultre et
le cheualier demoura illec honteux et pensif pour
les parolles quil auoit ouyes/Mais Morgal re-
uint a luy et luy dist. Cheualier a la toutepasse

allez dire a voz compaignons quilz sappareillent
de combatre a moy si vous rendray voz chevaulx/
ou allez vous en tous comme recreãs : car telle est
lordonnance de ce chastel. Atant sen part/et le che-
valier a la toutepasse moult dolent de sa mesad-
venture revint a ses cõpaignons/et leur dist. Sei
gneurs moult suis esbahy qui le chevalier peult
estre qui ainsi nous a ahontis et traictez. Certes
dist Eville il est preux: mais il nya nul de no⁹ qui
ne lait autreffois abbatu a la iouste: car cest Mor-
gal qui se mist en queste pour trouver la pucelle
aux deux dragõs. Quant la toutepasse sceut que
cestoit Morgal a qui il avoit autreffois iouste pour
la beaulte de leurs amyes il en fut moult trouble
Toutesfois tandis quilz parloient ensemble sur
la fontaine de Morgal vng escuyer se embatit sur
eulx qui leur dist. Seigneurs quelle est vostre in-
tention/partez vous dicy ou deffendez vostre hon-
neur contre le chevalier qui vous attent. Mon a-
my dist Passelion ce seroit grant honte a nous de
vouloir tous trois combatre au chevalier quant
tel est entre nous qui plusieurs fois la mis en tel
point ql estoit tout ioyeulx quant il povoit eschap
per de ses mains la vie sauve. Seigñrs dist le che-
valier folye fait envahir le chien sur son fumier.
Ainsi est il du chevalier qui a present est chãpion
de telle pucelle q̃ de son entreprinse il ne luy pour-
roit mescheoir Mais pour cõclusion/partez vous
dicy cõme desconfitz ou venez vo⁹ deffendre a luy:
car mieulx vault estre desconfit en deffendãt que
soy rẽdre sans coup ferir. A ces motz retourna les
cuyer au chastel ⁊ laissa les trois chevaliers mõlt
esbahis qui longuement furent en conseil sur ceste
besongne: mais en la fin Passelion dist. Seigñrs
le iour se passe Et se le chevalier rentre au chastel
sans batailler nous y acquerrons grant blasme.
Si faisons tant quil nous cõbate lung apres lau-
tre affin que ses prisonniers soyons ou quil nous
rende noz chevaulx. A ce cõseil se tindrẽt les trois
chevaliers et sen vindrent vers le chastel ou ilz vi-
rent la plusieurs pucelles et plusieurs hommes
dont ilz eurent grant vergongne: Mais quant
Morgal les veit venir il leur vint au devãt/ et leur
dist. Seigneurs manderay ie voz chevaulx/avez
intention vo⁹ deffendre cõme les statutz de ce cha
stel portent. Sire dist Passelion grossement vous
vous maintenez a presẽt. Sire dist Morgal/ie suis
a vne grande dame / et pour garder son hõneur ie
vous habandonne corps et ame / et ne doubte pas
que a present ie ne vienne a chef de ceste entreprise
Dieu gard vostre dame dist Passelion: mais souf
frez que tous trois lung apres lautre puissions ra
cheter noz chevaulx par bataille: car honte seroit
a nous trois de cõbatre ensemble a vous seul. Si-
re dist Morgal se cest le plaisir de la pucelle de ces-
te place il me plaist bien: Combien que ceste re-
queste ne consentiroit/ ce nest par force et priere.
Non obstãt les parlers de Morgal les trois cheva
liers se misrẽt a chemin vers le chastel: mais soub
dainement ilz perdirent la veue de la place et ne
virent que vne petite isle environner deaue pour
quoy ilz retournerent a Morgal/⁊ luy demãderẽt
que le chastel estoit devenu Mais ilz le demande
rent a celluy qui nen scavoit non plus que eulx.
car Morgal en fut moult esmerveille. Si retour-
nerent tous quatre a la fontaine ou Morgal mist
pied a terre/et racompta aux autres comment il
luy estoit advenu du commẽcement iusques a la
fin. Et quant il leur eut dit toute son adventure/
il leur dist. Certes seigneurs ie vous appelle to⁹
trois de la bataille. Cest assavoir Eville pource
que de tout son povoir il mempesche mes amo'rs
et le chevalier a la toutepasse pour la beaulte de
madame contre la sienne/iacoit qlle est tant ver-
tueuse/q̃ tout mõ povoir part de son doulx visage
Et passelion qui cy est pour parfournir lusage de
ce chastel. Et pource seigneurs / gardez vous de
moy. Atant il se tira arriere puis tira son espee ⁊
court sus a Eville q̃ estoit le plus prochain ⁊ luy
donne tel coup sur lescu quil getta au devant que
Eville fut contraint de soy mettre a vng genoulx/
voulsist ou non. Lors courut sus norgal au cheva
lier a la toutepasse/et luy dõna vng tel coup sur
le comble de lescu que lespee entra demy pied de-
dans/puis descendit sur le dos du heaulme et ren
dit Gallafar si estonne quil neut en luy signe de
deffendre apres/et vint saisir Passelion sur le cõ-
ble de son heaulme tellement quil le contraignit a
encliner le chef/puis devalla le coup sur lespaulle
⁊ luy fist grãt playe parmy le haulbert ⁊ hocqton.
Quãt Passelion se sentit navre/il dist
par grant courroux/cõment lentend
celluy chevalier/se gabe il de moy ie
pense quil soit forsene/nous occira il
tous trois. Atant luy courut sus moult aigremẽt
Mais Morgal qui avoit le cueur tellement ar-
me que tous ses membres en estoient reconfortez
getta son escu au devant du coup tellement q̃ pas-
selion ne povoit rien conquerre sur luy. Pour hõ
me forsene povoit on tenir le preux Morgal/quãt
p son corps il osoit courre sur les trois meilleurs
chevaliers de la grant bretaigne/lesq̃lz il cõbatit
tellement/quil ny eust celluy a qui il ne trayt le
sang oultre leur gre/et tant les enfelõna que non
obstãt la honte tous trois se prindrent a ferir sur
luy de toute leur force: Mais Morgal avoit lors

le cueur si haultement loge quil ne sentoit coup q̄ on luy donnast: ains se deffendoit tant vaillāmēt tandis que Fortune estoit pour luy quil maintint lestour sur eulx trois iusques a la nuyct que riens ne conquirent sur luy: combien que Norgal receut plusieurs playes: mais il nen avoit nulle perilleuse. Atāt la nuyt leur tollut le povoir de cōbatre: pourquoy chascun se tira a part tandis que lung ne veoyt point lautre. Lors cōmenca a plouvoir: Mais tantost apres les trois chevaliers apperceurent lumiere assez pres deulx / pourquoy Passelion dist. Seigneurs / ie conseille de nous retraire vers celle lumiere: car nous pourriōs icy legierement avoir froit / si se leverent / & tant allerent q̄ ilz trouverent vng tref ou il y avoit plante de lumieres / et vng chevalier qui les receut / puis leur demanda dont ilz venoiēt a celle heure. Nous venons dist Passelion de recevoir honte & blasme: Car par necessite il nous a tous trois cōvenu cōbatre contre vng seul chevalier q̄ nous eut rēduz cōfuz se la nuyt ne nous eut tollu la bataille. Seigneurs dist le chevalier du tref / recevez ceste adventure ioyeusement / & pardonnez au chevalier vostre maltalēt / car ialousie amoureuse luy a fait faire ce q̄l en a fait / et vostre deffense vous est tournee a honneur. Si laissez la demande aux damoiselles / & appellez le chevalier q̄ ce a fait au gre des pucelles. Sire dirent les trois compaignōs nous seriōs bien ioyeulx se le chevalier daignoit venir avecques nous. Ouy tres voulētiers dist le chevalier: Car toute courtoysie est tournee en luy. A ces motz ētra le preux Norgal acōpaigne de deux escuyers et salua toute la brigade / puis dist. Seigneurs ne vueillez sur moy tenir rancune se combatu me suis a vo9: Car ce me fist faire plaisant viaire de beaulte enlumine. Sire dirent les trois chevaliers si ne ferons nous. Atant dist le chevalier du tref. Seigneurs vous parlez bien / & vous soyez les tresbien venuz. Adonc les fist desarmer / puis laver & seoir a table & leur fist faire bōne chere. Lors entra au tref vne pucelle q̄ apportoit viādes a plante couvertes dune touaille / puis mist avec la main la viande sur vng tour & dist. Seigneurs vne pucelle de ce pays salue la cōpaignie et le nouveau marie / et leur envoye de ses biens / puis print le plat & le mist devant le chevalier a la toute passe. Et quāt Gallafar ouyt ce il dist. Damoiselle dictes vous que ie suis le nouveau marie. Sire dist elle: celluy le scet: q̄ bouta lannel au doy de Lapraise / et puis sen part sans plus mot dire / et Gallafar demoura tout cōfuz: Car bien luy souvint de ce que advenu luy estoit: Mais affin que ses compaignons ne sen apperceussent il

tint maniere / si ne resta point pource que ceulx de la table ne sen gabassent gracieusemēt. Beaulx seigneurs dist lors Gallafar: ie ne me tiens pas pour marie / & ne scay pourquoy la pucelle a maintenant ce dit. Qui que ce soit de nous dist lancien chevalier / benoist soit il / quant pour luy avōs a manger si noble viande. Atant ilz commencerent a manger et a faire bonne chere: Mais tātost entra au tref la pucelle dedans avec vng escuyer q̄ apportoit deux bouteilles / plaines de boyre especial. Et quant la pucelle eut salue la compaignie elle dist. Seigneurs chevaliers / vne damoiselle estrangiere salue le chevalier a la canise vermeil et toute la compaignie & leur envoye de son bevrage / puis mist les deux bouteilles devāt Passelion qui en fut tout esbahy / toutesfois dist il. Damoyselle se ne suis ie pas. Sire dist elle / celluy le scet q̄ maintes larmes en plora. Et lors se partirēt sans mot dire: Mais le chevalier du tref comme sage et advise print la parolle sur luy pour oster Passelion de sa poincture et dist. Seigneurs / benoist soit le chevalier au rouge canise / et la damoiselle estrangiere qui si courtoisement le visite. Atāt il commanda verser par tout si ny eut celluy q̄ nen beust voulentiers. Si renforcerent leur chere en parlant du nouveau marie & du chevalier au rouge canise en mettant ceste besongne lung sur lautre. Et tandis q̄lz parloient ioyeusement des presens qui leur estoiēt envoyez / la damoiselle entra la tierce fois au tref. Et quant elle eut salue la cōpaignie elle dist. Seigneurs vne damoiselle estrangiere salue le gardien des six Roses / et toute la compaignie et luy envoye de ses choses. Adonc il le mist devant Epille vng plat dargent / couvert dung autre / puis sen partit. Lors dist le Chevalier du tref. Seigneurs / ce present ne fait pas a rebouter / puis que cest envoy de pucelle. Atant descouvrirent le plat / et y fut trouve trois cueurs de sangliers cōfitz en fines espices qui en ce tēps estoit vng tresprecieulx entremetz. Mais tant y avoit de mal que sur le bort du plat y avoit lettres escriptes qui disoiēt ainsi. Si le cueur vous fault si en prenez vng en ce plat. De ces motz fut Epille moult esbahy: car bien luy sembla q̄ envoye luy estoit par reprouche: Mais le chevalier du tref / q̄ ce apperceut aucunement tourna la lettre vers luy en faisant maniere quil ne sapperceust / si effaca la lettre en disant. Seigneurs encores ne avōs nous en present si gentil et en doit le gardien des six roses estre moult ioyeulx: Car celluy est envoye en admōnestement de mieulx faire. Si tiēs que celle qui ce present luy envoye ne le hayt pas / et en ce disant commenca a enservir devāt les che

naliers qui en mangerent & firent bonne chere en parlant des presens qui leur estoiẽt envoyez/et di/sant que se les pucelles haioiẽt la compaignie ia ne sen en souviendroient Mais tandis quilz faisoient grant chere/atant rentra la pucelle au tref qui salua toute la cõpaignie/ puis dist ainsi. Seigneurs les pucelles du chasteau se recõmandent au chevalier Vengeur/et luy envoyent laumosniere a la secrette ouverture. Adõc elle assist ung dres soir dargent devant Norgal qui regarda dedans/ et y trouva une aumosniere si richement ouvree et tant subtillement que nul deulx ne la sceut ouvrir. Adonc Norgal print laumosniere hors des mains Passelion/et la trouva ouvree descussons ou estoient ses armes dung noir liepard. Lors luy dist la pucelle. Sire laumosniere est vostre / si la gardez bien/et aymez celle que tant vous honnorez. Puis sen partit / et le chevalier du tref dist. Sire nul ne doit croyre son cueur que trayre ne se doive a son pareil. Atant Norgal q̃ fut moult ioyeulx de son present la pendit a sa ceincture / et le preudhomme chevalier qui desiroit de festoyer la compaignie dist. Seigneurs faisons bonne chere: car celluy q̃ cuyderoit estre le pis paye de ces presens ne oseroit plus haultement souhaiter. Sire dirent les chevaliers. Benoistes soient les damoiselles/puis cõmencerent a faire la greigneur chere du monde/tant quil fut temps de lever les nappes. Si allerent reposer iusques au lendemain q̃ le soleil les fist lever Mais telle leur fut leur adventure quilz se trouverent sans couverture sur lherbe leurs chevaulx et leurs armeures aupres deulx sans veoir ne chastel ne dongeon dont ilz eurent grant merveilles. Adonc la toutepasse veult faire la bataille que emprinse avoit contre Exille: mais Passelion len destourna. Si se partirent lung de lautre / et print chascun son chemin. Atant se taist lhystoire de eulx tous pour parler de la septiesme assemblee qui devoit estre a la fontaine aux pastoureaulx.

¶ Comment le chevalier flamboyant gaigna les armes a lescremie devant la fontaine aux pastoureaulx. Et comment le preux Exille gaigna lendemain le pris dont luy fut envoye la septiesme rose.

¶ Chapitre. xxii^e.

V^e. Volu.

Lancienne hystoire racõpte q̃ quant le septiesme tournoy de la fontaine aux pastoureaulx approcha toute la chevalerie du pays cõmenca a venir celle part. Si ne pourriez croyre la noble assemblee qui y fut/tant de dames/damoiselles que de chevaliers et escuyers. Si vous advertis que quant la iournee fut venue que lescremie devoit estre/Blanche la faee se retourna sur la mõtaigne a tout son hourt acõpaignee de la pucelle qui devoit estre a celluy q̃ emporteroit le pris des douze tournoys / et avec elle tant de nobles damoiselles que grant plaisir estoit de les regarder. Pausionnet le roy des menestriers estoit lors sur son cheval q̃ cryoit par les rẽcz. Seigneurs chevaliers mettez vous par dizaines et allez escremer/veoir pouez les armes que celluy aura qui se trouvera le meilleur. Et tantost apres commencerent les escremies en plusieurs lieux Mais peu demoura quant en la maistre esprouve vindrẽt deux chevaliers qui ia avoient le pris de leur dizaine. Si entrerent au parc. La furent tous les chevaliers du lignage au bon roy Mehaigne et tous ceulx du lignage de Pergamõ lancien hermite/et grãt plante de bonne chevalerie pour regarder lescremie des deux chevaliers qui fut tant belle a veoir que cestoit ung deduyt: mais tant dura lescremie que ung en vint au dessus. Ce chevalier par sa prouesse vaincquit tous ceulx qui vindrent en la derniere escremie/pourquoy toute chevalerie luy porta grant honneur Car il estoit fait de nouvel chevalier/et estoit beau a merveilles. Lors Blanche la faee pour son bien fait luy fist presenter ung coursier surquoy il monta/puis lemmenerent les chevaliers vers les armes que il avoit gaignees/ et il les receut benignemẽt/puis les endossa pour scavoir se elles luy estoient a point affin q̃ lendemain se peust habiliter au tournoy. Quant il se fut arme Marones luy demanda dont il estoit. Je suis dist il de estrange terre / combien que iay demoure ung an entier en ce pays pour apprendre le langage Mais quant Marones sceut que il estoit estrangier il ne enquist plus de son estat/ ains luy pendit au col ung escu paincture de couleur comme se il fust esprins de feu. Et quant le chevalier fut en point il picque son cheval en la prayerie / et fait unes esles moult bien et gentement. Mais incontinent Pausionnet et les menestriers commencerent a corner lassise en la maniere ancienne/ et furent les tables mises/dont il sa

seirẽt dames cheualiers et damoiselles qui furẽt seruiz plantureusement tant que les aucuns allerent reposer pour estre lendemain au tournoy et les autres commencerent les dances et resiouyrẽt les dames dont grãt plante en y auoit. Et quant vint lendemain le cheualier se leua par ladmonnestement des menestriers/puis se trouuerent en la place acoustumee: car la Blanche la face et sa compaignie estoit en son hourt. Si commencerẽt le tournoy ceulx qui pres en estoient/lesq̃lz feirent moult plaisant cõmencement. Lors y arriua vng cheualier vestu dune cotte darmes armoyee de couleur en maniere de flamme/ mesmes son cheual et son escu de pareilles armes. Merueilleux fut le cheualier a regarder pour ses armes: Car oncques les pareilles nauoient este veues/et fut a merueilles regarde po² sa vaillance: car il si prouua tellement q̃ tout le regard estoit sur luy/ mesmement Blanche enuoya Paustonet deuers luy pour scauoir a la verite qui il estoit/ mais elle ne le peut scauoir/fors tant quil estoit estrãger/pour quoy elle luy donna surnom et lappella le cheualier flamboyant. Et le cheualier de plus en plus faisoit merueilles darmes/tant que Paustonnet cryoit par les rẽcs. Bien le fait le cheualier flamboyant. Et tandis quon celebroit la prouesse du cheualier/ les cheualiers vindrẽt au tournoy par grandes compaignies qui renforcerent lestour/ et q̃ abatirent maintz cheualiers en trõssonnant lances a desroy. Et quant les lances furent faillyes les espees vindrẽt en place/ si cõmencerent a marteler sur heaulmes et escuz tellememt que ce sembloit fouldre. Toutesfois se maintenoit si bien le cheualier flamboyant que les herauls ne cessoiẽt de recommander ses faictz. Endementiers que le tournoy estoit en sa vigueur yssit de la forest vng cheualier bien monte et en point de soy aduenturer pour hõneur acquerre/ et q̃ venoit de tel randon quil sembloit forcene. Si coucha sa lance sur le cheualier flamboyant qui prenoit lair et qui tenoit vne bonne lance et forte quil mist en larrest quãt il voyt venir le cheualier sur luy/ & se võt entredonnãt si merueilleux coups quil conuint les cheuaulx arrester/ mais le suyuãt fut tãt charge que son cheual sassist sur ses reins/ combien q̃l se releua gentement a tout son maistre/Mais il cõuint le cheualier flamboyãt tumber la selle entre ses iãbes/pourquoy Blanche la face lexcusa entre les pucelles qui le plaignoiẽt: car elle dist que le cheualier nestoit pas cheut/ mais sa selle qui le fez auoit receu. Atant elle luy feist presenter vng bon cheual ou il monta/ et puis sen ferit au tournoy faisant darmes comme a sa voulente/mais il ne pouoit attẽdre a la prouesse du cheualier q̃ abatu lauoit/ lequel arrachoit escuz et heaulmes en versant par terre ceulx quil rencontroit et acheuoit les greigneurs prouesses du monde/ mais il fut tantost congneu par le tournoy pour le noir liepard quil portoit. Si encommencerent a cryer les herauls autour de luy. Biẽ soit venu le preux Norgal. Grande fut la huee apres Norgal: car il faisoit tout cõme a sa voulente/et ainsi q̃ chascun mettoit son estude a le regarder vng cheualier yssit de la forest q̃ portoit vng escu dor a six roses vermeilles. Ce cheualier estoit tant bien monte et arme que son pareil nauoit au tournoy: car il sembloit que la terre fremissoit en son venir/ Mais quãt il ouyt la huee sur Norgal a peu quil ne creua de dueil. Et dauẽture en son venir Norgal estoit au bout du tournoy vers luy si le recongneut/ dont il eut despit po² la hayne quil eut deuers luy de pieca/et mesmes pour la honte q̃ fait luy auoit le huytiesme iour deuãt/ auec ce pour lenuye que Norgal auoit sur luy pour lamour de la pucelle qui seoit aupres de Blanche la face/ si le voulut enuahir en la iouste/ mais Norgal qui le cõgneut ou venir print vne lance pour son honneur deffendre. Et quant les herauls veirent lappareil/ ilz dirent tout hault. Seigneurs regardez la iouste des deux meilleurs cheualiers du mõde/et se vous la veistes oncques terrible veoir la pourrez a ce coup/ Mais ilz ne sceurent si tost auoir ce dit que les deux cheualirs sen vindrent lung contre lautre de telle roideur que apres leurs lances en lair tronssonnees se vindrent a force de cheuaulx tellement rencontrer des escuz quilz porterent lung lautre a la terre tellement atournez quilz ne bougerent de grãt piece piedz ne mains. Et leurs cheuaulx en furent tellement chargez q̃ les cueurs leurs creuerent au ventre/ et oncques puis ne sen releuerent/ mais a chef de piece les cheualiers se releuerent honteux de leurs aduentures/puis tirerent bõnes espees par grant felonnye. Lors dist Epille. Norgal a malheure par moy veistes la beaulte vertueuse de la pucelle aux deux dragõs Car par deuant elle comparer le me conuint/ et par deuant la creature au monde que iayme le mieulx me conuint encores sentir les angoisses. Sire dist Norgal ien loue fortune quant ie vous voy de piedz comme moy/ Puis lieue lespee et en dõne tel coup a Epille sur le heaulme que la teste luy feist cliner. Grant fut le coup et fort enfelonnit Epille/mais pour soy vẽger plain de courroux laissa lespee & saisit Norgal p le bras dextre dõt il tenoit lespee/& lestraignit si angoisseusemẽt q̃l nauoit pouoir de soy deffendre/puis le tira tant que

Voulsist ou non il lemmena iusques au meillieu des hourts / puis dist aux heraulx qui la estoient. Beaulx seigñrs ie vous rends ce cheualier prins pour en rendre la rancon a vostre voulente. Lors laisse aller le bras du cheualier qui ne se bougea: car tant auoit le bras trauaille quil ne sen pensoit iamais ayder. Et quant Exille eut ce fait / il retrouue vng cheual sur lequel il saillit/et se rebouta au tournoy ou il cōmenca a faire les greigne⁹ merueilles darmes du mōde: car il ne rēcontroit cheualier quil ne ruast par terre. Si rencontra le cheualier flamboyant /et luy dist. Sire cheualier/ se toute la prouesse du mōde teniez du tout en vostre poing/si nauriez vo⁹ pas suffisance. Or fault il que ie sente vostre vertu. Atāt il luy courut sus et commēcerent a ferir treschevaleureusement/et cellui qui en proesse florissoit ne se faignoit mye/ tant que la eut vng estour merueilleux: car tous deux estoient preux a merueilles. Lors remisrent leurs espees et print le nouuel cheualier Exille par les costez/et le preux exille luy: et moult sefforcerent a la luytte. La commencerent ilz a tirer lung lautre merueilleusement. Et sachez que moult fut prise le nouuel cheualier qui tresprōptemēt si maintenoit. Et bien disoient les regardans que en luy auoit trespreux cheualier / mais en la fin sefforca Exille/ lequel auoit honte quant si court se sentoit tenu. Lors il lestraignit en telle maniere que le bachelier ne se peult ayder. Et tantost exille le surleua du tout hors de la selle/et le laissa cheoir a terre. Atant cōmenca la huee sur Exille Car chascun disoit nul cheualier ne se prēgne au cheualier a six roses: car cest le plus preux de to⁹. Quant Exille se ouyt ainsi recōmander le cueur luy emprint a esleuer/ le hardement a croistre/ et force a doubler. Si se estendit sur ses estriers et se bouta au tournoy ou il emprint a faire merueilles darmes: car cheualeureusement se maintint en lestour / mais qui lors fut ioyeulx ou non Norgal le preux cheualier qui se retrouua en la moyenne des menestriers et en leur mercy pour sa rencon/ iacoit quil nen fust oppresse: car Paustonnet leur seur souuerain leur vint au deuant et dist. Or sus gentil cheualier montez sur ce cheual et entrez au tournoy / si acquerrez honneur comme les autres font. Haa Paustonnet dist Norgal ie suis deshōnore/ iamais ne acq̄rray hōneur/ ne iamais point nen auray: car iay a ceste fois receu le greigneur blasme que cheualier feist depuis le temps abel. Comment sire vo⁹ desconfortez vous se a present vng cheualier preux a eu sur vous puissance / il nest si preux cheualier portant espee que aucunesfois ne trouue son maistre. Vous mesmes eustes

victoire na q̄ huyt ou dix iours sur trois les plus preux et les plus vaillans cheualiers du monde cōme lon recorde / dont il en fut lung/et la ou vo⁹ y acquistes plus dhonneur q̄ cent autres ne feront en toutes leurs vies. Pource ie vous diz sire cheualier q̄ cellui ne doit point estre du tout prise qui oncques ne trouua son maistre: car on le tiēt ainsi cōme pour fae/ne q̄ de luy viēt sa force / ains par enchantement ou subtilite si q̄lz en sont du tout a reffuser. Paustōnet dist norgal/vous ne dictes q̄ bien/mais ceste mesaduēture ma este trop apperte et la ou ne leusse voulu souffrir a mon pouoir pour or ne pour argent. Cela ne vo⁹ peult ayder dist Paustonnet/cheuaucher vous conuient / car au seiourner vous acquerrez plus de blasme sans comparaison que en deux pareilles aduentures/ car desormais ce vous sera tourne a desconfiture ou a orgueil/ mais mōtez tost et vous reboutez au tournoy affin que tout vous soit tourne a franchise/car pour vostre rancon nous ne voulons que la proesse que vous ferez desormais. Quāt le preux Norgal entendit Paustonnet si franchement parler tout le cueur luy reuint. Si mōta a cheual et se referit au tournoy ou il emprit a faire merueilles darmes/ Car il estoit preux cheualier de son corps et aussi tous les heraulx le suyuoiēt qui len hortoient a proesse faire et il en faisoit tant q̄ tous len prisoient. Puissant fut lestour et moult bien tournoye/mais par dessus tous le cheualier aux six roses emportoit la huee et lhonneur. Et pour le soir qui les hastoit ilz furent contraintz de partir/et aussi pour lamour des cheuaulx qui plus nen pouoient. Si se retrahit chascun a sa loge desarmer et soy appareiller/lauer et nectoyer du sang et de la sueur quilz auoiēt autour de eulx. Et lors les menestriers emprindrent a corner le manger a lusance de guerre. Atant commenca a venir la cheualerie de tous costez. Si trouuerent au plus pres de la fontaine la plus belle salle quilz eussēt oncques veue aornee de toutes choses seruans a vng tel manger/ou ilz furent assez ordonneemēt et seruis richement de beau boire et beau manger tant que la court en estoit resiouye. Adonc sembatit en la salle la royne faee auecq̄s sa noble compaignie qui tant estoit belle et plaisant a regarder que la cheualerie ne se pouoit saouller de les veoir / Car tant estoit belle la pucelle qui pour le pris deuoit estre donnee que bien disoient que oncquesmais nauoient veue plus belle/ et Blanche la faee qui bien la sceut cher tenir emprint a saluer la cheualerie de renc en renc / puis salua les trois cheualiers Exille/ Norgal/ et le cheualier flamboyant. Et par especial le preux Exil-

le auquel elle dist. Sire chevalier vous lavez fait bien dessus tous autres/et en memoire de ceste victoire vous aurez ceste vermeille rose. Atant elle luy presenta / et le preux chevalier la receut ioyeulx a merveilles Mais la sage dame sen partit assez tost avec sa cōpaignie/si soubdainement que ceulx qui la estoient ne sceurēt quelle estoit devenue Et apres ce recueillirent les tables ceulx qui faire le devoient coustumierement. Si se leva la chevalerie q̄ se trouva en la place sans couverture/fors du ciel et des estoilles/dont fort sesmerveilla la compaignie Mais pource quilz estoiēt las et travaillez ilz se departirent de la et se retrahirent par devers leurs logis iusq̄s a lendemain que chascun sen alla par devers son pays. Atant se taist lhystoire de ceste matiere/et retourne a parler de Passelion pour compter cōment il se maintint puis quil se partit de Norgal/de Gallafar/et du preux Estille.

Cōment Passelion et Norgal destournerent Gallafar & Estille de combatre pour non faillir a la septiesme iournee de la fontaine aux pastoureaulx. Et comment ilz sceurent q̄ Norgal aymoit la fille de Blanche la faee.

Chapitre.xviii.

Lanciēne hystoire nous fait mētion q̄ quant les quatre chevaliers / Gallafar/Passelion/Norgal et Estille se furent trouvez sans tref et sans couverture comme dit est/ et quilz ne peurēt trouver le chastel ilz en furent fort esmerveillez/ pource que le iour de devāt ilz lavoiēt veu a plain Adonc ilz advisèrent tous ensemble quil estoit de faire/ et comment ilz se maintiendroient Car de la bataille que Gallafar & Estille avoient entreprins lung contre lautre / ilz sen deporterent iusques a une autresfois Car Norgal leur destourna a son povoir Et de fait dist a Estille que point ne feroit la bataille: mais luy mesmes et Gallafar disoit que tous deux se combatissent a luy et quil les recevroit / pource que il ne doubtoit mye quil ne les menast a oultrāce. Seigneurs dist lors Passelion vostre entreprinse est folle: car vous scavez quil nya que huyt iours iusques au tournoy de la fontaine aux pastoureaulx/et si croy que tel est icy qui faillir ny vouldroit pour son poix de fin or. Et sil advient que presentement vous combatiez ensemble et cōme vous estes en vaillente/assez legieremēt pourriez estre blessez/tellemēt que ayder ne vous pourriez dedans ce moys Et pource ie vous conseille par accord que ceste entreprinse soit respitee iusques a une autresfois que vous retrouverez lung lautre plus a point / si pourrez changer voz courages se bon vo⁹ semble. A ce conseil se tindrent les trois chevaliers : car ilz voient bien quil y avoit raison pour la feste de la fontaine aux pastoureaulx qui estoit si prochaine. Si se departirent et allerent lung a ung lez/et lautre a lautre. Et pource que de tous ensemble parler ne povons nous parlerons de Passelion : car quant seul il se trouva il cōmenca a chevaucher de randon pensant a ce que avoit veu le iour devant Et par especial a la responce que la damoiselle luy avoit dit a la table quāt elle presenta le boyre especial/et quelle dist que une damoiselle estrangiere saluoit le chevalier au canise vermeil Si eut grāt merveille dont ce povoit venir Car il ne povoit croyre q̄ ce fust Marmona/aincois pourroit estre Gaudine sa premiere amoureuse qui par ialousie leust ainsi respōnce: car scavoir le povoit par les chevaliers a qui il se combatit cōme dit est. Si saccorda soy mettre au chemin celle part / et tant chevaucha sans trouver adventure quil sembatit sur la fontaine ou Gaudine lavoit endormy pour mieulx avoir cause de la conioye: car tant estoit innocente quelle nosoit adoncques regarder ung hōme estrangier. Alors que Passelion veit la fontaine tantost le cōgneut. Si print a regarder amont et voit la ville grande et ample quil avoit encommencee. Si erra celle part tant ql vint a ung chastel que ceulx de la ville avoient fonde pour leur dame. Si ne pourriez croyre quelle chere les citoyens luy firent quant ilz le recongneurent/mesmes Gaudine en fut tant ioyeuse q̄ plus ne povoit. Si envoya querre son filz q̄ la avoit trois ans quelle avoit eu de Passelion/lequel le festoya grādement/& luy dist la dame qui si bien laymoit que lenfant se nommoit Norhot qui valloit autant a dire comme acusement de chevalier. Puis luy amena une ieune fille/ et luy dist. Sire vecy vostre fille comme la mere me manda qui en ses lettres la nommoit Morganette. Dame dist Passelion gardez la bien : car de son sang ystra le plus sage hōme de son temps cōme il est prophetise par le sage zephir. Sire dist la dame ie la garderay bien: mais iay encores ung filz que une dame mariee vo⁹ envoya nōmee Dache. Si le povez bien croyre: car veez le la courāt parmy la salle. Damoisel le dist Passeliō/ie nen puis mais/ne vo⁹ troublez a moy. Se eussiez dist elle laisse la dame a celluy

a qui elle estoit la blasme ny eussiez eu/Mais encores ya il plus. Taysez vo⁹ que ie ne sache q̃lle vie vous auez mene auec Marmona de lestrãge marche/& les meschiefz que lung a eu pour lautre en sa queste. Le dyable dist Passelion vous a bien ce dit/q̃ les loups puissent manger celluy qui vo⁹ en a aduertye. Mais par vostre foy fusse par vostre conseil q̃ le boire especial fut presente au cheualier au canise vermeil. Certes sire dist elle ouy Mais encores sceuz ie hyer autres nouuelles de vous: car bien scay que vous auez trouuee Morganette demourant en la forest Darnant lenchãteur/et que tenu vous estes auec elle plus dung moys Et encores y fussiez ne fust vng cerf qui vo⁹ mena sur la fontaine/ou vo⁹ trouuastes les deux cheualiers qui combatre se vouloient deuãt vous Encores scay ie bien cõment Norgal vous abatit tous trois apres ce q̃l eut veue la pucelle aux deux dragons/et scay tout ce quil vous aduint au soupper ou tref auec lancien cheualier qui vous tint cõpaignie. Et certes sire dist elle vous ny acquerrez nul honneur de vous ainsi maintenir: car renõmee auez destre le plus grãt acointeur de tous les cheualiers errans: car nulle femme ne sen va a faulte. Dame dist Passelion/ie nen puis mais Aussi dit on quil nest pas bon glouton qui de tout nessaye. Si doit lhomme de tout gouster et soy tenir au meilleur: Mais se me semble tout vng/fors vous que iayme mieulx que les autres/pourtant me suis ie retrait par deuers vous. Sire dist elle/il est aucunesfois expedient de dire aucunes choses plus que le cueur napporte/Mais pource que arguer ne veulx contre vous/bien me suffist de ce que auoir en puis: combien que mieulx prendroye sil me venoit. Or vous soyez le bien venu. Atant elle luy fist grant chere & lentretint plus de vng moys: mais vng iour Passelion q̃ se ennuya de cheminer se mist a chemin sans le sceu de Gaudine/et tira vers la grant Bretaigne. Si cheuaucha maintes iournees sans aduentures trouuer/mais vne fois il sembatit sur vne lãde moult belle et auoit au meillieu deux cheualiers armez et montez sur leurs cheuaulx et appuyez sur les hãtes de leurs lances. Passelion en recongneut vng pour vng noir lyepard q̃l auoit en son escu: si luy souuint de la honte quil luy auoit fait au deuant du chastel vermeil. Si luy escrya/Cheualier au noir lyepard iouster vous conuient a moy/pour venger la honte que ia pieca me feistes. Le cheualier qui estoit escrye recongneut Passelion a son escu/si luy dist. Sire ie suis moult ioyeulx quant iouster me conuient au meilleur cheualier de ce monde. Lors vindrent lung contre lautre de tel randon que Norgal fut rue par terre. Adonc luy dist Passelion. Sire cheualier/vous naurez pas tousiours deuers vous le myroir vertueulx: qui nagueres vous dõna hardement & force de desmonter moy et mes compaignons. Atant le compaignon Norgal escrya Passelion & dist. Sire cheualier iouster vous cõuient/car honte seroit a moy si mon pouoir ne faisoye de venger mon cõpaignon Et Passelion qui auoit encores sa lance entiere/sen vint vers luy et sentredonnerent telz coups q̃ leurs cheuaulx se assirent sur leurs reins: Mais tant bien se tindrent les Cheualiers/que ilz ne tumberent pas: & quant les cheualiers furent redressez/Passelion qui fel estoit et despiteux/courut sus au cheualier/et lautre cõme froit et aduise q̃l estoit se mist a la deffense si que en peu dheure lung et lautre receurent plusieurs playes/dõt le sang sailloit: Mais sur eulx sembatit Panstonnet qui tantost les recongneut/si leur dist. Comment seigneurs/a il entre vous guerre mortelle. Lors dist Passelion/il ny a point de guerre mortelle si ne cõgnoissons le meilleur Panstonnet: et pource esprouuõs nous aux espees q̃ en pourra le plus souffrir. Certes seigneurs dont en auez vo⁹ assez fait/puis que essayez vous estes a la iouste & que fait auez vng estour ou deux a lespee/car ainsi le faisoiẽt les preux cheualiers au temps du noble roy perceforest/puis remercioyẽt lũg lautre et enqroiẽt de leurs noms/silz ne sentrecõgnoissoiẽt De ces motz sceurẽt bon gre les deux cheualiers a Panstõnet/puis rebouterẽt leurs espees/& lors dist passelion a son batailleur. Sire cheualier/ie vous prie q̃ deuers moy ne teniez rancune ne mal talent & vo⁹ requers par courtoysie q̃ me dictes vostre nom si faire se peult/car le mien ne vo⁹ veulx ie pas celer/si sachez q̃ ie suis filz au cõte Estõne. Sire respõdit lautre cheualier/son peult puenir a hõneur & a haulte renõmee par courtoisement parler & p proesse de corps faillir ne pouez dauoir nom par dessus les courtoys & preux. Et puis que en requerant de scauoir q̃ ie suis mauez nõme vostre geniteur/ie vo⁹ en scay grãt gre/& suis moult courrouce q̃ dire ne vous puis riens de mon estat/pource que il mest estroictement deffendu. Lors print Panstonnet la parolle et dist a Passelion. Sire il nest si beau nom que celluy qui est acquis par bonne renõmee: et pource vous diray le nom quil a acquis par son bien fait: car ie suis pmier q̃ louyt nommer. Si veulx bien q̃ vous sachez q̃ a la derniere assemblee de la fontaine aux pastoureaulx cõme escuyer quil estoit entra en lespreuue de lescremie/& tellemẽt si maintint q̃l gaigna les armes pour le pris dont se feist faire Cheualier

par Marontes pour lendemain estre au tournoy et soy habiliter entre les preux/si se maintint tãt bien que Blanche la faee voulut scavoir qui il estoit / Mais pource que scavoir ne le peut / elle cõme la plus haulte dame de ces marches / le nõma le cheualier flamboyant pour ses armes / qui toutes sont flamboyans comme veoir pouez/ et tãt est preux en armes le cheualier/que par sa bonne renommee il est cõgneu et nomme entre les preux le cheualier flamboyant. Par ma foy Paustõnet dist Passelion/ie me tiens a bien heureux dauoir eu affaire a luy: Car pis nen puis valoir/et ay mon cueur esclarcy sur Norgal/non point par ma prouesse: Mais par fortune qui a este a ceste fois pour moy: comme autresfois elle a este pour luy. Or vous ay dit comment le cheualier est nomme et pource quil men conuient aller a la septiesme assemblee de la fontaine aux pastoureaulx. Se il ya aucun de vous qui celle part vueille tirer/veez moy cy tout prest son seruiteur. Et quãt les trois cheualiers veirent que la feste de ceste assemblee approchoit ilz se mistrent a chemin auec Pauston net / et cheuaucherent ensemble bien deux iours sans trouuer aduenture digne de memoire/et au troisiesme iour leur aduint quilz sembatirent a vne tresbelle plaine haulte a merueilles: Car elle son regard de toutes pars de la forest qui lenuironnoit. Quant les trois cheualiers furẽt montez en hault en la chãpaigne ilz la louerẽt moult: Car elle estoit belle a merueilles et delectable a regarder pource quelle estoit paree de tout bestial tant domesticque comme sauuage. Et si veoyent courir par leans ieunes pucelles et varletz q̃ par illec sesbatoient: et estoient habillez sauuagemẽt de vestemens qui pour lors estoient cõmuns/faitz de peaulx de cerfz et de moutons conroyez par la vertu du sablon. Et quant ilz veirent ce bestail ilz dirent quil ne pouoit estre que la entour neust q̃lque ville/peuple/ou grosse assemblee de gens: et po[9] ce alla paustõnet vers eulx et leur dist. Or vo[9] bergiers/dictes no[9] sil icy entour ne ville ne chastel pour no[9] herberger meshuy. Sire menestrier dist lung il ya cy aupres en ceste valee vng manoir de nouuel estore pres dune fõtaine ou bien serez hostelez: Car la dame de leans est plaine de courtoysie Mais entre ces bergiers auoit vne bergerette moult belle et bien adressee. Si la regarda moult Paustonnet/puis nonca aux cheualiers ce que il auoit trouue/lesquelz sen vindrent deuers la bergerette et la saluerent: et elle qui sage estoit et dhõneur endoctrinee/leur respõdit tãt gracieusemẽt quilz la priserent a merueilles/puis se mistrent a chemin disant quil cõuenoit que celle pucelle fust de noble sang extraicte pour sa beaulte et son scauoir: Mais tantost ilz trouuerent vne moult belle fontaine enuirõnee de dames et de damoiselles carolloyans/et Paustonnet voyant ce mist tantost pied a terre/et puis entra au meillieu de la carolle et cõmẽca a iouer de son instrumẽt tellemẽt q̃ tous et toutes prindrent pied au son de sa harpe. Adonc les cheualiers mistrent pied a terre/et secrettemẽt tirerent celle part. Si trouuerẽt soubz vne aubespine assize vne dame de hault honneur/si la saluerent courtoysement: puis se seyrent aupres delle La dame les salua gracieusement/puis leur dist que la sestoit venue esbatre pour vne sienne ieune cousine qui lestoit venue veoir/puis les pria quilz prinssent logis en sa maison. Dame respondirent les trois cheualiers vostre requeste soit faicte: mais nous yrons attendre le soupper auecques les damoiselles en la carolle. Atant ilz sen allerent desarmer: puis vindrent aux carolles. Et quant les dames et les damoiselles les virẽt venir/elles les prindrent p les doys/puis carollerent illec ensemble iusq̃s a heure de soupper. Lors passelion et norgal adextrerent la dame/ et le cheualier flãboyãt demoura entre les pucelles. Si les menerẽt tant ilz paruindrent iusq̃s au manoir: ou ilz furẽt [illegible] notablemẽt receuz et seruis au banquet. Et quãt ce vint apres le bancquet et que tout fut desseruy ilz se assirent lung empres lautre entremeslez de pucelles dhonneur. La fut entre eulx la disputation grande de faitz amoureux et aduentureux. Et tant que celle q̃ seoit au coste de Norgal se print garde dune aumosniere qui luy pendoit a sa ceinture. Si la regarda moult pource quelle estoit tãt gentement ouuree et destrãge facon. Puis regarda selle la pourroit ouurir: mais non / ains la ouurit Norgal en luy souuenãt des parolles qui luy furent dictes quant elle luy fut donnee: mais ny eut celle q̃ ne sesprouuast a louurir/mesmes la dame de leans/si essaya/mais ce fut pour neãt / dont elle fut moult esbahie. Dame dist Norgal/ puis q̃ toutes les pucelles de ceans ouurir ne la peurent faictes venir les bergerettes affin que elles si essayent comme les autres. Par ma foy sire il me plaist bien. Lors furent appellees les bergerettes pour scauoir selles la pourroient ouurir/dont aucunes dirent quelles congnoissoient bien qui laumosniere auoit ouuree / et que celle autresfois les y auoit fait essayer: mais oncq̃s ouurir ne la peurent. Et quant Norgal ouyt ce il en eut grant merueille / aussi eut Passelion qui bien scauoit comment Norgal lauoit eue/si dist a la dame. Par ma foy madame iay ouy merueilles: car le cheualier gaigna par sa prouesse laumosniere en la forest dar

nant ou il ya dicy dix iournees de cheual/et ces pu celles disent quelles congnoissent bien celle q̃ estof fa laumōniere. Certes sire dist la dame iay aussi grant merueilles. Si demanda a la plus sage des bergerettes qui auoit ouure laumōniere/ et la pu celle luy dist. Madame / cest lune de noz compai gnes qui de iour garde ses aigneaulx auec nous/ et qui se dist fille de la royne du Sauecus que bien congnoissez comme ie croy. Se dist la dame / est ce la pucelle qui se nōme Caradoce. Cest elle vraye ment dist la pucelle. Par ma foy dist la dame/cest lune des mieulx moriginees pucelles que ie veisse oncques. Et tant est bonne et sage que a merueil les/et lune des bonnes ouurieres en ouurage sub til qui soit en ces marches. Et pour vous aduer tir de son estat / icy assez pres a vng lieu que nous appellons le breul/et la demoure vne faee/ cōbien que riens ne peult scauoir de son manoir ne de son estat/touteffois scet elle bien du nostre / et toutes les matinees vient de leans vne pucelle de haulte beaulte z valeur aux chāps garder ses aigneaulx auec mes bergerettes. Cest la pucelle qui fist vo stre aumosniere comme dist celle bergerette. Ma dame dist Passelion/ il nya celluy de nous qui ne laït veue/et nous adressa pour trouuer vostre ma noir. Par ma foy sire dist la dame/ soyez certens quelle ayme le cheualier a qui elle la fait presen tee. Et pource si le cheualier est sage et discret il mettra son amour en elle: car cest la plus acōplie en toutes vertus z bonnes meurs qui soit comme ie croy en tout le monde. Et tant parlerent de lau mosniere quil fut temps daller reposer que chas cun alla dormir iusques a lendemain/fors seulle ment Morgal qui auoit le cueur a destroit pour les parlers de la dame et de la bergerette: car il se par tit dillec sans le sceu de ses compaignons Puis se mist a chemin par les plaines/ et ses compaignōs qui ne sen donnerent garde sendormirēt tant que temps fut de leuer: car ilz auoient les yeulx for mēt agrauez de sommeil. Mais atant se taist icy lhystoire des deux cheualiers po² parler du preux cheualier Morgal.

Comment Morgal se partit de ses com paignons/et de ses cōplainctes. Et com ment il se mist a chemin vers le huytief me tournoy de la fontaine aux pastou reaulx. Et comment il sceut lintention de celle quil aymoit. Et du dueil que il en fist.

Chapitre.xxiiii[e].
F°. Xolu.

La Vraye et ancienne histoyre nous faict cy apres mention que apres que Morgal eut ouy le compte de la dame et de la bergiere/ il fut a grant meschief/pource que la dame luy cōseilloit donner celle dont laumōniere venoit. Si attendit tāt que ceulx de leans et ses compaignons furent couchez z endormiz/q̃ pas ne sentoient les maulx quil goustoit. Et lors quil veit son point il saillit sus/puis se vestit et arma le plus secretemēt quil peut/puis alla seller son cheual z mōta sus/puis il se mist au chemin prenant son chemin vers la haulte forest/pource quil ne vouloit estre suyuy ne apperceu de personne. Si cheuaucha tant q̃l vint bien auāt en la forest. Et lors luy reuindrēt a me moire ses pensees quil auoit trop legieremēt pas sees / pourquoy il fut moult ioyeulx quant loing des gens se trouua/ affin q̃l se peust plaindre sans estre ouy Et pource cōmenca il ses lamentations et dist. Haa amours que pretendez vo⁹ a faire de moy/quant a vostre commandement ie me estoye addresse a la plus belle/a la plus sage/et a la plus discrette du monde. Et a present me font assauoir les sages dames z les pucelles de la contree que ie suis deceu/et q̃ ie nen ay pas este ayme/ pourquoy iay perdu ma peine. Haa q̃ vo⁹ mouuoit de ce fai re amours/cest grāt trahyson de faire aymer vng hōme en vng lieu ou il na pouoir de paruenir. Et auec ce dōner espoir de venir a chef z nōpas espoir sans plus/mais luy donne aucunesfoys esperance asseuree. Haa amours ne voyez vous goute/feus tes vous deceue pour faulx enhort quāt ainsi ma uez trahy mortellemēt. Que vo⁹ auoye meffaict. Par ma foy rien: Car se ieusse meffaict enuers vous / iamais ne meusse assene ne haulx ne bas. Ha a amours vous voyez amplemēt que rien ne vous est tel que les faees qui scauēt des obscures choses/ sceurent ma mesaduenture des lors que ie fuz ainsi deceu/si en eurent pitie/mais pour la mour de vous elles mont voulu dire celle decep tion/z le mont faict scauoir par vne subtille voye/ Car comme il appert laumonniere a la subtille ouuerture na este faicte sinon po² moy faire vng present. Ha a amours cest vng grāt blasme pour vous. Lon dit communemēt que ce nest pas mer ueilles se lhōme chet aucunesfoys en peche / com bien que cest pitie et grant dōmage quant il y de meure: car les bestes et les oyseaulx ont sur ce ad uis Et si tost quilz se sentent en peril sen ostent a leur pouoir. Et vous qui mauez deceuz ne vous

espouêtez en rien/ains auez perseuere en ce peche par sept moys/ et tant que par pitie autremêt ont aduise Car si tost que laumonniere me fut presentee bien me fut dit que ie hônorasse toutes femmes/et que ie aymasse ceulx qui le faisoiêt. Si ne scay cõment on me pourroit plus courtoysement donner a cõgnoistre ma folye. Et puis que ie scay que ainsi suis deceu/et que ie pers ma peine/pour ce seray tenu po[r] fol se apres ce meffait ie me faitz plus blasmer : car mieulx vault folye laisser que folye maintenir. Et affin que ie ne soye mõstre au doy pour ma folle entreprise ie osteray mon cueur du lieu ou assis lauoye & lemployeray autre part. A ces motz cõmenca le vaillant cheualier a plorer tendrement: car angoisse luy estraingnit le cueur tellemêt quil ne se pouoit tenir en sa selle Et tant q̃ en la fin il trebuscha par terre. Certes le preux bachelier fut terriblemêt attaint au cueur quant par destresse le conuint trebuscher ius de son cheual par terre/dequoy il fut tant honteux que il se print a regarder autour de soy si personne du monde ne lauoit iamais veu Et quant il veit que non il sassist par terre/et puis commenca a penser vne grant espace a ce quil auoit dit. Et si tost quil eut beaucoup pense a son faict il fut plus dolent que parauant nauoit este : car il ne se peut taire/ains dist tout hault. Haa malheureux/as tu dit que tu veulx oster ton cueur de la belle pour lasseoir en vng autre lieu. Haa meschant cheualier regarde aincois ou tu las assis/regarde et considere lhonneur/la victoire/la haultesse et la beaulte du lieu/ regarde comme haultemêt il siet/regarde quil ne peult mieulx. Apres ce regarde ou tu le pourrois mieulx asseoir sur tout le remenât du monde/regarde/et dis/tu es de hault venu en bas/regarde la distance/regarde: car se par degrez te conuenoit descendre/et en descendant vsoys ta vie/aduise toy et si ne te desespere. Et quant il eut fait celle complaincte il se teut. Le preux bachelier se teut bõne espace Mais a chef de piece il print la parolle/et dist. Tu ne desespere sans raison/or respõdz a toy mesmes/ne pourroit la pucelle que tu as aymee ouurir laumosniere cõme vne autre se ie luy estoye destine. Par ma foy ouy/ en scez tu le cõtraire/nes que dune autre non. Certes non. Et pourquoy donc espere tu ton mal quant tu peulx esperer ton bien Ja certes tu ne laitras a aymer la pucelle si scauras selle a droit a ouurir laumõniere/ aincois poursuyuras ce q̃ tu as entrepris iusques a ce que tu feras certain se le cheualier quon nomme Lyllevienòra au dessus des douze tournoys. En ce cõfort sappaisa le cheualier/ puis se coucha sur lherbe et sendormit: car trauaille estoit. Et ia coit que les mêbres du cheualier et les sens de dehors se reposassent ceulx de dedans nestoiêt point en paix: car il entra en vng songe merueilleux/ et luy fut aduis quil estoit ou meillieu de la châpaigne ou le soir deuât auoit cheuauche auec le preux Passelion le cheualier flamboyant et Daustõnet le menestrier. La estoit a son aduis tout a pied/et luy sembloit quil voyoit assez pres de luy la bergerette qui auoit estoffe laumõniere selon le recotd de sa compaigne. Et lors quil la vit/il fut tout esbahy: car il doubta q̃ par sa personne elle ne sceust que le soir deuant en estoit aduenu/ et quelle ne le recongneust Et pource se hasta dessonger ce quil peut: mais tant luy estoient les iambes pesantes/ et auoit les piedz si tenans a la terre que a grant meschef les pouoit il tirer en hault. Grant peine mettoit le cheualier se luy estoit aduis a eslonger la bergerette : mais tant estoit encõbre que en luy nauoit espoir aumoins bien peu/aincois il rêdoit si grant peine que la sueur luy sailloit du front. Toutesfois trauailla il tant a quelle peine que ce fust quil approcha la fontaine quil auoit trouuee le soir deuant/et ou ilz trouuerent leur bonne hostesse auec sa compaigne Mais tant le suyuoit de pres la bergerette que assez tost le acõsuyuetâ [illegible] autrement ne exploictoit Mais dautât que plus sefforcoit tant plus se trouuoit empesche et pesant Et pource quil vit que fuyr ne pouoit il sassist & se coucha sur le rieu de la fontaine et feit semblant de dormir. Endemêtiers que le preux Norgal sestoit couche sur le rieu de la fontaine et quil faingnoit de dormir affin q̃ la bergerette passast oultre sans parler a luy. Elle sembatit sur la fontaine/& ny estoit pas seulle se fut aduis au cheualier iacoit quil nouurist pas les yeulx/ car il ouyt que la bergerette dit tout hault. Entre nous bergeres et pastoureaulx mangeons cy ce pendant que noz bestes sen vont a prangiere. A cela saccorda la compaignie/puis se seyrêt autour de la fontaine. Ainsi que ilz estoient assis en regardant ilz apperceurent le cheualier sur le rieu de la sourse. Adõc dist lune des bergerettes. Sachõs se le cheualier dort ou non : car honte seroit a nous tous se ne lappellions a nostre manger/et moy mesmes iray. Alors elle se leua et sen alla deuers le cheualier qui faignoit de dormir au plus fort quil pouoit. Et quât la bergerette vint pres/elle lappella/mais il ne respõdit mot/iaache sque bien lentendist. Et elle sen retourna par deuers vne sienne compaigne & luy dist en telle maniere. Ne me croyez iamais se ce nest le cheualier q̃ a laumosniere a la subtille ouuerture q̃ vous mesmes auez faicte. Ce ne peult estre dist la bergiere. Certes dist elle / cest il sans

autre ie le congnoys trop bien/ie luy ay veoir dist la bergerette. Alors elle se leua et sen vindrent ensemble en celle part/adonc lune delles parla ⁊ dist. Maintenant pouez vous veoir laumosniere/car cest celle q̃ ie vys hier au soir en lhostel de madame. Compaigne dist la bergerette/vous auez dit verite. Treschere compaigne dist lors celle/ie vous prie quil vous plaise de ouurir laumosniere sil vous est possible/aussi bien que vous lauez close. Si ie puis dist elle/il ny aura personne viuant qui ouurir la puisse sinon moy. Adonc elle ouurit laumosniere puis dist. Compaigne q̃ ten semble lay ie ouuerte. Par ma foy dist elle ouy/dequoy ie ay grant merueilles/et affin que le cheualier sache quelle ayt este ouuerte/ie mettray dedãs mon annel dor auquel a vne bonne esmeraulde. Atant elle print lannel de son doy et le mist dedans laumosniere/⁊ apres la recloyst/et lors dist a sa compaigne. Essayez si vo⁹ la pourriez ouurir/et celle se mist en pouoir douurir laumosniere/mais elle nen fust iamais venue a bout. Certes cõpaigne dist la bergerette/vous trauaillez en vain: car il nest creature viuant q̃ la doiue ouurir sinon moy/et pource ne me doubtay ie pas de perdre mon annel/mais laissons le cheualier dormyr si retournons vers la nostre compaignie. Lors sen retournerent atant et le cheualier demoura q̃ auoit bien entẽdu toutes leurs raisons iacoit ce quil faignist de dormyr. Si en estoit tant esbahy en son songe q̃l sen esueilla. Et luy esueille il tenoit sa vision a si veritable quil nen osoit leuer le chef/Car il cuydoit gesir aupres de la fontaine/et que les pastoureaulx ⁊ bergerettes mãgeassent a lẽtour. Grãt piece fut le cheualier en ce point que bouger ne se osoit/Car il nestoit encores reuenu a luy/toutesfois en la fin il se print a regarder autour de luy et veit que le soleil estoit ia leue et quil auoit songe ce dont il se doubtoit si en fut bien ioyeulx/car il auoit plus cher estre en doubtance de celle aduẽture que den scauoir la verite. Adõc se leua le cheualier/puis alla querre son cheual q̃ paissoit lherbe vng peu au dessus de luy. Et en allãt sentit laumosniere qui pendoit a sa ceinture. Si la print en ses mains pour la vision de son songer/dont il se doubtoit encores/Mais en la tastant il sentit que dedans auoit vng anneau/combien que oncques parauant il ny auoit riẽs senty. Alors il fut plus esbahy que deuant/car par cela cuyda il que ce q̃l auoit songe fust verite/et bien auoit memoire cõment la bergerette auoit dit/ie mettray ma verge dor dedans laumosniere: affin que le cheualier sache quelle a este ouuerte/et q̃ plus est/car elle dist que point ne se doubtoit de perdre sa verge/Car il nestoit personne viuãt qui la peust ouurir fors elle seullement. Dieu dist le cheualier/que mest il aduenu/ay ie este enchãte ne comment peult il estre q̃ songe soit veritable/non pourtãt ie suis cõ il mest aduis tant malheureux en toutes mes besongnes et affaires que a la verite ie pense que ce soit songe et non autre chose. Haa Morgal dist il lors quesse de toy. Haa amours que ferez vous de moy me voulez vo⁹ oster lamour ou iay assis mon cueur par vostre enhort. Certes ie croy que non/Car ieusse tant fait aussi cõme le fol semont aux nopces qui sen va asseoir au plus hault lieu sans commãder. Et que le maistre dhostel des nopces viẽt illec/il le fait leuer ⁊ asseoir au plus bas: il y eut aucunes raisons/Mais il ne men print pas ainsi/car ie vins a la feste semons comme les autres/⁊ incontinent cõmencay a regarder par tout la beaulte des dames/des damoiselles ⁊ aussi des pucelles. Se alors ie regarday la plus belle plus voulẽtiers que vne autre il en estoit en moy sans messaire/Mais amours qui faire le peult par sa noblesse print incontinent mon cueur/et lassit au plus hault lieu/quen puis ie mais/si le consenty quant en toutes festes et assemblees il est ordonneur des cueurs de toutes creatures: et les peult asseoir de son droit la ou il luy plaist. Et quant il assist mon cueur plus hault/que ie ne voulsisse ie ne dois pas pourtant perdre mon hõneur ne mon siege. Aincois se mesdisans en auoient enuye ⁊ accusoient par deuers luy si respondroit il cõme roy quil est. Ce que ien ay fait demourra fait.

QUãt le preux Morgal eut ce dit il luy sembla bien que ses raisons estoient veritables: et pource dist il/ne scay q̃ oster me veult de mon droit/mais ce que ie tiens ie le tiens de don de roy. Si le tiẽdray tant que ien seray fort iuge par sentẽce de roy: car a aymer telle pucelle/ne me pourroye sinon bien employer. Lors monte sur son cheual et se mist a chemin par la haulte forest/car il dist en soy mesmes quil ne lairra en nulle maniere quil ne soit a lassemblee de la fontaine aux pastoureaulx/affin de veoir la belle ou il auoit son cueur assis. Et iacoit ce quil ne le baille si laymera il vueillẽt ou non tous ceulx a qui il en desplaist. Ainsi cheuaucha le preux Morgal au vouloir damours tant q̃l vint a la fontaine aux pastoureaulx ou il y auoit desia grant plante de cheualerie/et de ieunes escuyers assemblez/car au lẽdemain deuoit estre la iournee a lescremie ⁊ desia estoit pres de soleil couchant. Si sembat le cheualier aupres de la mõtaigne/Car illec estoit le hourdis de samye par amours et ou elle deuoit estre au lẽdemain Si nen

doit on estre esbahy/ car la chanson dit aīsi. Voulē tiers ou iayme petit dachoison mamye. Et pour tāt mist la le cheualier paistre son cheual lherbe puis sen alla māger es loges des pourueāces de blāche car il ne voulsist auoir le lict salomon pour celluy Et pour la pitie de celle ql aymoit ꝑ amours auoit seis au dessus & pource dit on. Pour la pitie de la nōnain baise le moyne loreiller. Ainsi estoit il du cheualier/car il se tira au plus pres du hourdis ou la belle deuoit seoir & la se coucha & cōmēca a soy delecter en ses pēsees en souhaytāt la presence de sa dame/& en ordōnāt cōme il se maītiēdroit. Haa dist il en soy mesmes selle se ēbatoit ycy ꝑ aucune aduēture & se trouuast dormāt ou nō dormāt q̄ ne louyse et ne veysse aucunesfois en entreouurant loeil secrettement. Certes tu tiēdroies a bien heureux dist il/voyre celle prenoit ton aumosniere et louurist. Que feroyes tu/la prēdroyes tu par la main non pas tu nen auroyes le hardemēt il souffiroit tant que a celle fois. Helas disoit le cheualier/on ta prophetise et dit quelle ne seroit ouuerte sinon par la bergerette qui la fist. Adonc se vainquit le cheualier pour la poincture quil sentit et dist. Ne te arrestes sur cela/cest tout enchantement/ Car deuāt si haulte pucelle et si sage et de si haulte valeur sont tous enchantemens & toutes subtillitez a descouuert. Celle sentence reconforta moult le cheualier/car dela en auant il affermoit toutes ses pensees a sa voulente/ne il nestoit cōtraire q̄ se osast apparoir tant fut adonc le cheualier heureulx/car bien luy estoit aduis que toutes ses pēsees fussent veritables/si se coucha sur lherbe le senestre bras dessoubz son chef/et tenant en sa main dextre laumosniere ainsi comme pour faire mouuement de ouurir ses pensees ql auoit ordonnees a son vouloir/tant fut le cheualier en tel point q̄ le cueur et les membres luy prindrent a masler et attraire sur le dormir & tant quil fut ainsi comme entre dormir et veiller. Apres ce ne demoura gueres que dadueture approucha de luy vne compaignie de dames et de pucelles qui sen allerent esbatre aupres de loree de la mōtaigne qui estoiēt toutes vestues de boys et alloient toutes a la couuerte et a secrette lumiere iouans lez la montaigne/ pour veoir la contenance de la cheualerie des dames/damoiselles & pucelles qui se deduysoiēt par la praerie ioyeusement. Ainsi cōme celle compaignie dont ie vous ay parle sen alloit esbatant lez la montaigne dont ie vous ay parle: elle va dadvēture trouuer le preux Morgal qui couche sestoit ꝑ dessoubz vne aubespine. Et lors que les pucelles qui alloient deuant veirent le cheualier gesir sur lherbe elles se retirerent dy aller comme ieunes & paoureuses que elles estoient Mais les deux escuyers qui deuant portoiēt la secrette lumiere sarresterent/et dirent. Ne vous doubtez/ cest vng cheualier qui cest cy orēdroit endormy pour soy reposer: car demain pense a tournoyer. Adonc vint auant vne dame de hault honneur q̄ venoit par derriere parlant a deux damoiselles/ & disoiēt. Quesse dame. Cest se dist elle vng cheualier qui cest icy endormy/laissez veoir se nous le pourrōs congnoistre. Atant elle passa auant/ et lescuyer tendit la lumiere tant que la dame vit lescu surquoy le cheualier auoit mis son chef. Si apperceut le noir liepard. Haa se dist la dame ie cōgnois bien le cheualier par ses armes pour vng preux bachelier/cest celluy qui se nōme Morgal q̄ si bien sest maintenu sur le preux Cyrille cest tout lhōneur de nostre feste que de leur haulte vaillāce. Tous ces parlers ouyt Morgal qui sesueilla/cōbien ql nestoit pas du tout endormy: mais pour ce q̄ ceste aduēture auoit toute la vespree fantasie tātost luy vint au deuant que cestoit sa chere amye auec sa dame qui sur luy dauēture sestoit embatue. Si luy mua & changea la couleur en telle maniere ql ne sceut q̄ luy estoit aduenu. Si ne se fut lors remue pour tout lor du mōde: car force damours luy auoit saisy tous les mēbres: mais la dame q̄ de tout ce ne scauoit rien dist ainsi. Pucelles regardez la noble aumosniere q̄ cestuy cheualier porte/par ma foy ie ne vis oncques plus belle ne de si subtil ouurage. Adōc les pucelles q̄ estoiēt en sa cōpaignie se prindrēt a approcher & regarder laumosniere. Si tesmoignerēt que voiremēt estoit la plus belle & la plus subtille quelles eussent oncques veue. Par ma foy dist la dame vous dictes verite/et si croy q̄lle fut faicte pour lamour du cheualier: car elle est tout autour semēcee de ses armes. Le cheualier le vault bien madame dist lune des pucelles q̄ estoit aupres delle. Adōc ne se peut tenir le cheualier ql ne leuast la couuerture de loeil au plus celeemēt ql peut: car nullemēt ne vouloit estre deceu de son partemēt. Si appercoit q̄ cestoit la pucelle pourquoy il estoit en telle destresse damours & pour lamour de q̄ la noble assēblee estoit estoree. Quāt le cheualier eut apperceu la pucelle il fut tant espris q̄ bien luy estoit aduis q̄ son cueur fust restraint entre deux pierres pour la grāt amour ql auoit a elle: mais les pucelles a q̄ peu en estoit prīdrēt a regarder laumosniere & la maniere pour mieulx veoir le subtil ouurage/mesmes la dame sabaissa & la prīt entre ses maīs pour la mieulx veoir tāt q̄lle sentit ql y auoit ꝑ dedās vng annel & non autre chose. Par ma foy dist la dame cestuy cheualier mōstre bien ql a le cueur mieulx garny de proesse & de valeur que nest son aumosniere dorne dargēt: car il ny a fors que vng annel. Madame dist la pucelle q̄ le cheualier aymoit tant/ cest

raison: car ces deux choses ne peuent estre assemblees en ung cheualier: mais plaise vous y mettre quatre ou cinq besans du vostre/tandis que le cheualier dort dont il fera refaire ses armes qui se rompent de iour en iour pour honneur acquerre. Certes pucelle dist la dame vous dictes bien/& ie le feray voulentiers. Lors prent en sa bource cinq besans dor/et puis prẽt laumosniere au cheualier et la cuyde ouurir: mais elle nen peut venir a chef tant estoit subtille louuerture. Et quãt elle vit ce elle alla dire. Pucelle ie ne scay a quoy cela tient: mais tant subtille est louuerture que ie ne la scauroye ouurir/et qui mieulx scet de moy si vienne auant. Adõc sen entremist vne damoiselle qui ouuriere estoit de telle science/et lune des bõnes que on sceust en ce pays: mais elle nen sceut a chef venir/dont moult sesmerueilla: car elle pẽsoit de tel mestier scauoir tous les secretz. Et pour abreger toutes celles q̃ la estoiẽt & pucelles & autres sen entremirẽt/et aussi la pucelle q̃ tãt aymoit le cheualier sen entremist de louurir: mais elle ne toutes les autres nen peurẽt venir a chef/dont la pucelle mesme alla dire hault/si que le cheualier lentendit bien & plainement q̃ cestoit la damoiselle dont il estoit si griefuemẽt enamoure/ainsi comme la brebis congnoist par nature entre les autres aygneaulx son faon au braire: car elle dit. Laissons laumosniere du cheualier Car nous ne sommes pas dignes ne droit nauõs de laumosniere ouurir Et celle qui aucun droit y a a leans son amour enclose. Si ne faisons violence a autruy non plus q̃ nous vouldrions que lon fist a nous. Pucelle dist la dame il mest aduis q̃ ne voulez pas quon vous face tort de voz amours. Madame dist elle/se iestoye digne dauoir amy ien vouldroye iouyr/aussi seroye moult dolente se le cheualier et sa dame q̃l doit auoir belle et bõne estoient par nous destourbez. Si conseille q̃ nous allions nostre voye & laissons le cheualier Car il gettera demain sang et sueur pour acquerre hõneur tandis que nous en prendriõs le plaisir au regarder et sans aucun trauail/et pource fait grant peche qui destourbe vng franc cheualier en son repos. Pucelle dist la dame a ce que ientens vous voulez estre moult franchemẽt menee en voz amours/voulentiers scauroye lequel mieulx vous plaist de tous ceulx q̃ ont este aux sept assemblees. Madame dist la pucelle ilz me plaisent moult bien Mais mieulx me doit plaire celluy a qui il me conuiendra estre amye a la fin des douze tournoys/& cest raison pour deux causes. La premiere si est pource que il sera trouue le plus preux. Et la seconde pource que ie luy deuray de debte/si seroye folle et plus que folle si celluy mieulx ne me plaisoit. Or se peuent chastier les autres/dist la dame/Car voicy pour eulx tresmauuaise sentence et qui gueres ne leur doit plaire. Quant elle eut dit ce mot elle se mist au chemin en disant. Allõs nostre voye & laissons le cheualier reposer: et elles le firent ainsi. Et le cheualier q̃ nestoit point du tout a son vouloir demoura en tel meschef que plus nen pouoit porter Car il pouoit veoir et plainement entendre que celle pour qui il estoit en telle destresse nauoit peu son aumosniere ouurir/et que elle mesmes auoit dit de sa bouche/que mieulx aymoit le cheualier qui mettroit a fin les douze tournois que nul autre/et pour plusieurs raisons. Et si veoit appertement que le cheualier qui se nommoit Exille/en auoit ia conquis la plus grant partie ne destourner ne luy pouoit pour cheualerie ou vaillance q̃ fust en luy dõt il se tenoit a malheureux et si meschant quil nestoit pas digne de porter armes/veu quil ne pouoit faire chose en tout son pouoir/dõt il ne receut honte et blasme/et loccasion de porter armes nest fors que pour acquerre honneur et recommendation. Adonc fut le cheualier si destourbe que plus ne pouoit sil ne yssoit du sens/et tellement quil dist q̃ iamais ne porteroit armes/quãt il veoit plainement quil ne pouoit estre ayme de celle dont tous biẽs luy venoiẽt. Aincois sen yroit vacant par les forestz/comme vne beste sauuage. Ha las malheureux dist il/ie me retreuue a grant destresse quãt ie voy que ie ne puis estre digne destre ayme de celle ou mon cueur est desia enracine et reprins sur bonne esperance que iauoye Cõment en sera il retire ne comment lauray ie par deuers moy sans mort receuoir: et qui nen receuroit que la mort encores seroit ce du moins/car mieulx vault la mort a vne fois la ou tous maulx faillent q̃ de languir eternellemẽt/car quoy q̃ les sages dyent/ie croy orendroit quil ne soit autre enfer/car ie me sens tourmẽte sans paciẽce en corps et en ame. Et quãt il eut ce dit il se teut vng peu & puis dist a chef de piece tout en hault. Mon hõneur: ma sante et ma ioye: et tout mon espoir qui mest tourne a hõte/a tristesse/a langueur/a descõfort et du pis a desesperance a dieu vous commãd Lors cuyda arracher son cueur pour lemporter auecques soy: mais seullement la pẽsee luy fut tãt angoisseuse quil en fut tout desuoye de son sens.

Adonc il print son cheual et monta dessus. Si picqua de randon vers la forest comme forsene. Atãt se taist lhistoire de luy/& retourne a parler du tournoy qui deuoit estre deuãt la fontaine aux pastoureaulx qui fut noble et puissant.

Commet au huytiesme tournoy de la fontaine aux pastoureaulx ung ieune escuyer nomme Gargaron coquist les armes a lescremie/et comment a lendemain le preux Epille gaigna p sa prouesse le pris du tournoy et la huytiesme rose/en signe de sa victoire.

Chapitre.xxv.

Istoire qui est ancienne et de grant recommandation racompte cy apres que iacoit que le preux Norgal se departist de lassemblee sans attendre le tournoy par le grat courroux quil avoit prins au cueur pour ses amours si nen doit estre blasme: car lhomme peult porter en pacience tous meschefz fors perte damye. Et se le chevalier se depart de lassemblee par la grant rage qui au cueur luy tient si ne laisserons nous pourtat a parler de la huytiesme assemblee q desia estoit venue a la fontaine aux pastoureaulx/et p la praerie estoiet desia les escremies encomecees des escuyers grandes et delectables a regarder/mesmes blache la face seoyt en so hourdys & toute sa noble copaignie qui regardoient a merveilles les beaulx coups q les escuyers gettoient les unge sur les autres pour avoir le pris. Et tat dura lescremye que les deux plus preux furent au maistre parc de la maistresse espreuve. Si ne pourriez croyre comment lescremie des deux damoiseaulx fut belle a veoir: Car tant estoient preux les deux escuyers. Et tant estoient duytz en lestour que a grant peine pouoiet il venir au dessus lung de lautre/non pourtant si convint il que le plus viste le plus courageux & le plus puissant de corps en eust le meilleur si en fut grande la louenge des herauls & des menestriers sur le vainqueur comme il est de coustume en tel cas. Grande fut la commedation sur le ieune damoisel q le pris emportoit de lescremye/et fut mene la ou les armes estoient quil devoit avoir pour le pris. Si len arma la chevalerie/et puis le feist chevalier le preux Blanor qui estoit du lignage du vaillant hermite Pergamon et estoit nomme gargaron Lors q le ieune bachelier fut fait chevalier/les menestriers encommencerent a corner le disner a lusage de Grece. Si furent tous ceulx de la feste tant dames/damoiselles/chevaliers et escuyers servis tresrichemet. Et apres le bancquet ilz allerent reposer iusques a ledemain que le soleil fut leve et que les herauls encommencerent a cryer. Seigneurs chevaliers sachez que le iour sen va. Adonc se mist en point toute la chevalerie qui vouloit tournoyer. Et lors garsons commencerent a nettoyer leurs selles & leurs parures/& puis en attendoient les chevaulx et apprestoient pour entrer au tournoy/et tant que environ midy lestour encommenca: car de tous lez venoit chevaliers tres richement en point/aussi les ouvrages estoient fort subtilz. Et les marchans estrangiers venoient au pays/pource que les villes estoient restaurees et repeuplees tant que chascun y ouvroit et faisoit ouvrer de sa science pour gaigner. Belle fut a veoir la venue de la chevalerie/& bien fut regardee: car par les hourdis il y avoit grant plante de damoiselles & dames dhonneur/mesme Blanche la face et toute sa compaignie estoient a leurs hourdis tant richement parees que cestoit grat plaisir a les veoir. Pour laquelle chose il ny avoit par toute lassemblee si lasche chevalier qui eust ose faire ung seul tour de recreandise. Et sachez q moult tardoit aux bacheliers dassembler/car admonestez en estoient des doulx viaires qui estoiet par les hourdis/dont les plusieurs y avoiet este/et pour leurs dames par amours en estoient plus fiers et conquerans. Et quant fierte contre fierte se print a esmouvoir/il ny eut resne tenue car atoup ilz picquerent leurs chevaulx lung contre lautre a la iouste/pourquoy le froissis des lances fut grant a lassembler/Mais dessus toute la iouste du chevalier aux sept roses fut belle a regarder a lencontre du chevalier flamboyant/qui au devant luy vint pource quil le scavoit le plus preux de la copaignie Belle fut la iouste des deux chevaliers qui sentremisrent de toutes leurs forces et non plus bas q les lumieres des heaulmes/dont les coups furent si tres grans ql convint les lances tronssonner et vodir en lair & leurs heaulmes voler a la terre/mais tant se tindret bien les deux chevaliers que lung ne lautre ne perdirent estrief/aincois passerent oultre a nud chief/le visage de leur sang arrouse. Et au retour les convint feult dedans le tournoy/car tant furent entreombliez que a icelluy point nen peurent plus faire. Adonc le chevalier flamboyant encomenca a faire tant darmes quil en fut prise de tous les regardans/mesmes les pucelles qui par leur beaulte & par lignage vouloient estre les plus renommees feissent voulentiers du nouvel chevalier leur amy si elles de luy eussent este requises/pour la grat bonte de chevalerie quelles voyoient en luy/Mais dessus tous faisoit merveilles darmes et faisoit mieulx a recommander le chevalier aux sept roses/Car devant luy ne pouoit demourer cheva-

[illegible] tant estoit preux / puissant de corps et et conquerant sur tous les plus fors. Et tant fist en cest tournoy que dessus tous emporta le pris: car au departir herauls & menestriers le conuoye rent iusques aux loges recommandant et publiant hault et cler ses prouesses et cheualerie. Apres ce que le tournoy fut party le manger fut aorne. Adonc vindrent dames/damoiselles/pucelles et aussi cheualiers parez de leurs plus nobles vestures. Et quant ilz furent assis chascun selon son estat ilz furent seruis moult richement: mais en la fin les [illegible] Blanche la face moult richement en point a tout sa noble compaignie. Car la estoit la pucelle qui de sa grant beaulte faisoit toute la place resplendir. Et sachez que Exille le cheualier en refist bien son courage en remirant sa beaulte excessiue. Et encores luy aduint il mieulx: car Blanche la face luy vint au deuant qui luy dist. Sire cheualier vous soyez le bienvenu par dessus tous autres: car tant auez fait par vostre prouesse que vous en emporterez le bruit / et en remembrance du pris la huytiesme rose vous est deue. Lors elle luy fist presenter / a le cheualier la receut ioyeusement en remercyant la dame de lhonneur quelle luy faisoit. Et apres la noble dame salua le cheualier flamboyant qui par sa prouesse estoit assis au plus pres du cheualier aux huyt roses: et aussi de table en table les cheualiers alla elle tous saluer Et puis sen partit tant soubdainement que ilz ne sceurent ou elle estoit tournee. Et quant les tables furent ostees la salle deuint a neant/si que ilz se trouuerent a descouuert au meillieu de la place dont ilz furent moult esmerueillez. Si tost que le manger fut passe chascun se retrahit vers sa fueillee. Si allerent reposer iusques au lendemain quilz se leuerent matin/et prindrent conge les vngs aux autres. Si se retrahirent vers leurs receptz les aucuns/& les plusieurs se misrent au chemin pour trouuer aduentures. Atant se taist lhystoire pour le present de ceste aduenture ou assemblee / et retourne a parler du preux Passelion pour racompter partie de ses aduentures.

¶ Comment le preux Passelion et le cheualier flamboyant prindrent conge lung de lautre. Comment Passelion fut receu de Morganette lamye Et comment il fut emporte en lair par les mauuais espritz.

¶ Chapitre. xxvi.



Hystoire qui est ancienne et vraye nous fait icy mention que quant ce vint au lendemain que le preux Passelion et le cheualier flamboyant sesueillerent de la ou ilz reposerent en la maison de la bonne dame qui le iour deuant les auoit herbergez non pas eulx deux sans plus/mais aussi Morgal et Daustonnet le menestrier/ilz regarderent et veirent que Daustonnet estoit ia leue et quil auoit ensellez leurs cheuaulx / mais il retournoit par deuers eulx ainsi comme tout esbahy / et leur dist. Seigneurs scauez vous quelques nouuelles de Morgal/car ie ne trouue pas son cheual en lestable/ne ceulx de ceans nen scauent a parler. Comment dist lors Passelion/nest il pas en son lict. Cela est assauoir dist Daustonnet / mais de son cheual ne scet on a parler ceans. Adonc ilz allerent veoir a son lict/mais ilz trouuerent quil ny auoit point atouche/car il sen estoit party sans y dormir dequoy ilz furent moult esbahys. Si commencerent a demander par lhostel sil y auoit leans personne qui sceust a parler de luy. Mais chascun respondit que du cheualier rien nen scauoient/ mesmes la dame de leans en fut moult esmerueillee. Et pource que la verite nen peurent scauoir ilz sen passerent atant. Si prindrent conge a leur bonne hostesse/& se misrent au chemin ensemble tant quilz vindrent a lentree de la forest. Adonc Daustonnet print la parolle et dist. Seigneurs ce chemin vous fault tenir / il est meshuy temps de se retraire deuers lassemblee de la fontaine aux pastoureaux pour ceulx qui celle part vouldroient aller. Alors respondit le cheualier flamboyant et dist en telle maniere. Par ma foy ie ne fauldroye pas voulentiers a lassemblee/si me retrairay celle part. Aller my conuient dist Daustonnet/pourquoy ie vous tiendray compaignie. Seigneurs dist Passelion a celle fois nay pouoir dy aller / Car iay daultres besongnes a mettre a fin/si comme il mest aduenu ceste nuyt en songe/duquel ie ne pouois yssir. Car il me dura iusques a ce que ie mesueillay le matin Adonc print la parolle le cheualier flamboyant et dist ainsi comme par esbatement. Passelion es tu tel songeur que ie suis. Ouy par ma foy dist Passelion/et trop plus fort que tu ne pense / Car ceste nuyt en mon dormant il ma este aduis que iestoye a lassemblee de la fontaine aux pastoureaulx & que la ie trouuoye Morgal demenant le greigneur dueil du monde. Et tant estoit courrouce quil se monta sur

son cheual et se ferit en la forest par grant enoisie: Si le suyuis par pitie pour le oster hors de ceste frenaisie / par laquelle il pourroit perdre la iournee du tournoy. Et tant et tant le suyuis que ie le arrestay dessoubz vng chesne/mais il estoit tard a la nuyt comme il me fut aduis. Illec ie le cõmencay a prescher et a remõstrer q̃l ostast son courroux duquel ie ne scauoye la cause/ et quil retournast de uers lassemblee / et la monstrast sa prouesse pour acquerre hõneur. Adonc il me respondit que oncques point nen auoit acquis/et que iamais il nen acquerroit dragme cõme le plus malheureux cheualier du monde. Quãt il me eut ce dit/ie cuyday respõdre/mais il y auoit au sommet de larbre aucune personne q̃ dist tout hault en telle maniere. Morgal/ ne te vueilles desesperer ne clamer malheureux/ aincois bien eureux et laisse ta folye/ et quiers celle q̃ ouurit laumosniere; car tu ne peulx mieulx. Et toy Passelion va de rãdon ou il te est predestine: car tu ne peulx mieulx/ et laisse le tournoy: car les ordõnances celestielles ont determine des choses a aduenir qui grandemẽt approchẽt. Si tost que ieuz entẽdu ces motz ie fuz esmerueille / et ne scay recorder plus auant des merueilles qui me vindrent au deuant/ mais ceste vision me fut continuellemẽt presente iusques au iour que ie me esueillay. Or suis ie en si terrible melencolye que ie ne me pourroye tenir daller courir toutes les forestz du royaulme. Si vous cõmande a dieu et ie men voys. Atant il picq̃ son cheual/ et se fiert au parfond de la forest. Si cheuaucha plusieurs iournees sans aduenture trouuer qui face a recorder. Tant cheuaucha le cheualier a lung coste et a lautre que a vng soir il sembatit a vng manoir ou la belle Morganette demouroit / et a peu que le Cheualier ne recongneut le lieu iusques a ce quil vint a la porte ou elle lattendoit/ sicõme vous orrez cy apres. Et quant Morganette q̃ a la porte estoit attendant veit de loing que le cheualier arriue celle part / le cueur luy dist tantost que cestoit Passelion son chier amy q̃lle nauoit veu passe deux moys/ dõt elle fut moult ioyeuse. Et encores luy redoubla sa lyesse quant elle recongneut lescu que le cheualier portoit/ Mais si tost q̃ Passelion vint a la porte et q̃l apperceut Morganette il en fut tout esbahy/ et cuyda passer oultre: Car tant estoit en fiere frenaisie de son songe q̃ iamais ne voulsist rencõtrer personne qui son entreprinse luy empeschast. Toutesfois il descẽdit de son cheual en saluant la dame. Sire retourne dist la dame/ vous soyez le tresbien venu Et benoiste soit la deesse des songes: car elle na pas failly a dire la verite. Commẽt belle damoiselle dist Passelion que vo9 en a dit la deesse des songes. Sire dist elle ie le vous diray: car aincois serez desarme et lauez: car bien mõstrez que peu auez seiourne en chambre de dames ce de quoy ie ne suis pas courroucee. Atant elle le prẽt par la main et le desarme / puis se adoube a sa voulente/ et luy dist. Sire or vous veulx ie dire ce que la deesse des songes ma reuele et dont elle na pas menty comme ie apperceois clerement: Car il est bien vray quil y a au iourdhuy enuiron deux moys que vous vous partistes de ceans par vng matin pour aller cercher aduantures et rencontres. Si ne scay quil vous en est aduenu/ mais demoure auez iusq̃s a present. Quãt ie veiz vostre demouree dont la reuenue deust estre en ce propre iour/ se ien fuz dolẽte ce ne fut pas merueilles. Et pour la grant amour que iauoye a vous ie ne peuz plus attendre sans auoir aucun confort et conseil. Sans faulte bien auoye ouy dire quil y auoit assez pres dicy vng tẽple a la deesse des songes. Et quãt ie sceuz a quoy elle auoit mise/ ie me pensay que ie men iroye vers elle cõme ie feiz / si couchay vne nuyt en son temple / dont il me vint vne vision sur ma besongne qui estoit trescome pour scauoir que vous estiez deuenu: car ainsi que iestoye endormy/ il me fut aduis que la deesse me vint au deuant / et me demanda que ie queroye. Adonc ie luy respondis humblement/ et diz. Tressaincte dame ie quiers a scauoir q̃ mon mary est deuenu. Et elle me respondit. Dedans a ton manoir dhuy en huyt iours / il retournera en ta porte. Je la remerciay et luy rendis tresgrãt graces/ et me partis moult ioyeuse des bonnes nouuelles. Ainsi ie men retins a mon hostel. Et quant ce vint huy au matin ie me mis a ma porte pour attendre ma promesse. Si men est si bien prins q̃ vous estes cy/ et soyez le tresbien venu. Adonc en cõmenca la ioye par leans grande et planiere po᷑ la reuenue de leur seign̄r. Si demoura Passelion leans par lespace de huyt iours. Et adoncques il sen vint a Morganette et luy dist que fort grant desir auoit daller par deuers la deesse des songes/ pour scauoir la signiffiance dung songe q̃ lautre iour me aduint en mon dormant. Adonc luy racompta de mot a mot. Haa dist lors Morganette ien scay bien la signiffiance/ vostre songe est expose par le mien: car par necessite il conuenoit que vous fussiez en cest hostel a la iournee que la noble deesse y vint. Et pour vous dit lauoye que ne assissiez point a lassemblee de la fontaine aux pastoureaulx qui fut le propre iour que vous entrastes ceans: pourquoy vous nauez mestier daller

a la deesse: car vous ne aurez autre exposition: mais soyez en paix: car assez avez travaille. Ma dame dist Passelion ia ne seroye en paix pour vostre exposition: car aller my convient/ et ce que la sage deesse me conseillera ie le feray. Sire dist la dame. Vostre vouloir ne puis destourner: mais sachez que ie iray avec vous: car ie scay tresbien la voye/ et si feray sacrifice pour vous et pour moy. Dame dist Passelion il me plaist trop bien. Ainsi que vous oyez saccorderent le preux Passelion et la dame de aller en pellerinage par devers la deesse des songes. Si partirẽt au lendemain bien matin/ et ne emmenerẽt en leur compaignie fors seullement une damoiselle pour lhonneur de la dame.

Tant exploicterent ces bons pellerins que a ung soir ilz arriverent au temple de la deesse. Si descendirent par devant/ et laisserent leurs chevaulx paistre au theatre/ et puis entrerent au tẽple pour faire leurs devotions. Passelion y entra qui nestoit point acoustume de faire priere ne oraisons/ si se occupoit a regarder par tout. Peu y avoit lumiere/ fors dune lampe qui ardoit au dessus de ung autel qui estoit a lung des lez du temple par devers Orient/ le lieu estoit bel et devot par sa simplesse. Et quant le chevalier eut assez regarde il se sept sur une couche dont plante y avoit parmy le temple. Puis encommenca a penser au songe que autresfois avoit songe. Et la dame entra dedans le temple/ et fit ses supplications et ses prieres. Et quant elle les eut a fin mises elle se coucha sur une couche/ sa chamberiere aupres delle. La sendormit: mais Passelion sestoit premier endormy qui ia estoit occupe dune vision merveilleuse comme il luy estoit advis: mais une dame de moyen aage luy vint au devant/ et luy dist. Sire chevalier que venez vous querre a mon temple. Dame dist Passelion ie suis venu devers vous affin que me voulsissiez declarer ung songe que ie ie vis lautre hier en mon dormant. Adonc luy declaira bien au long comme il est escript en lhystoire cy devant. Sire chevalier se dist la dame vostre songe a grant signifiance: car advenir convient ce qui est ordonne par les ministres du dieu daventure sur chascune personne. Toy en ta personne en as bien grandement ta part selon que les constellations ordonnerent a ton naistre. En cela tu es enclin/ pource te convient il mettre fin a ce que ordõne en est/ et toy mesmes ten sentz oppresse par voulente naturelle/ et si ne scay pourquoy/ fors tãt quil te semble que aucune nouvelle chose ten doit advenir. Car tu desires avoir quelque chose surquoy il nest ia mestier que on le te dye: car les iournees doresenavant sont toutes taillees qui te exposeront ton songe de fait mieulx que se ie le te disoye par parolles: mais va ton chemin sans le sceu de ta femme au vouloir de fortune qui te a prins a gouverner. Atant se partit la dame de sa veue/ et le chevalier demoura moult desirant daller sa voye pour veoir de faict ce que advenir luy devoit/ et par le grãt desir quil en eut si sesveilla.

Quant le chevalier fut esveille il eut tresbien son songe a memoire. Si se pensa quil se mettroit en chemin aincoys que Morganette se esveillast: mais sachez que au passer par devant la couche ou la dame gisoit il ouyt que a son dormant elle se plaignoit moult fort. Elle mesmes par droicte angoisse disoit si hault que Passelion lentendit. Or tost apres Passelion: car il sen va sans retourner. Si tost que Passelion eut entendu ces motz il fut moult esmerveille. Toutesfoys estoit il tant desirant de aller son chemin quil yssist du temple au plus tost quil peut affin quil ne fust destourne de sa desiree entreprinse. Si print son cheval et monta dessus appareille de ses armes: mais aincoys que il fust eslongne de cinq piedz il entendit comment Morganette crioit a lhuys du temple ainsi comme femme forsenee/ et dist. Has franc chevalier demoure tant que iaye parle a toy. Car se tu ten vas ce sera a ma douleur et sans revenir. Si tost que Passelion entendit la damoiselle ou les constellations le faisoient enclyner au contraire il picqua son cheval des esperons/ et ainsi sen alla son chemin tant quil vint a la forest chevauchant de grant randon au vouloir de fortune qui le menoit a sa voulente/ et tant le mena quil sembatit en une place grande et large/ et estoit lors environ minuyt. Quant le chevalier fut en ceste place il encommenca a regarder a lenviron et voit une lumiere apparoir. Celle part se adressa Passelion tant quil vint a ung grant perron au meillieu de la place/ et par dessus avoit une lumiere ardant. Adonc regarda le bachelier et vit a lung coste lettres qui disoient. Il nest mye preux chevalier qui ne veille cy une nuyt pour veoir les merveilles. Si tost que le chevalier eut entẽdu le contenu des lettres il luy alla souvenir que autresfois il avoit bien sceu que il y avoit eu deux chevaliers sur luy/ lesquelz chevaliers avoient eu leurs testes couppees grant temps par avant/ et les chevaulx aussi selon les mancelles de dessoubz. Et encores

estoiẽt les deux chevaulx en estant sur leurs iambes des le temps du noble roy Perceforest pour avoir memoire du bon roy Mehaigne et du Tors conte de Pedrac qui tirerent leurs espees et ferirent ces deux beaulx coups. Et Passelion qui avoit este en ceste place autressois avoit leu les motz escriptz au perron: mais party sen estoit par lenhortement daultruy sans esprouver ladventure/et dist par sa foy que iamais nen partiroit quil ne sache quelle adventure y peult estre. Atant il mist pied a terre et laissa son cheval aller paistre lherbe/et puis se assist sur le perron attendant illec ladventure.

Endementiers que le chevalier se seoit sur le perron lescu au col/et sa lance en sa main dextre. Atant il ouyt venir une merveilleuse fouldre par devers la forest Car bien luy fut advis que le ciel et la terre fondissent en abisme/et sachez que en peu dheure la tempeste fut tant approchee q̃ Passelion apperceut que une maniere desperitz plus noirs que airement se approchoiẽt tous a cheval par semblant. Si en y avoit deux q̃ chevauchoiẽt tout devant. Ces deux sarainderent par devers Passelion/et quãt ilz furent pres de luy/lung dist ainsi. Par ta foy fol chevalier/que fais tu icy. Je y suis venu dist Passelion pour veoir les adventures qui y adviẽnent de nuyt sur ceste place ainsi que la lettre escripte sur ce perron tesmoigne. Veoir en pourras aucune chose dist lesprit: mais se tu as tant de hardement cõme de iouster a lung de nous encores en verra on plus avant. A ces motz saillist Passelion ius du perron/⁊ dist. Tãtost auras a moy la iouste. Lors vint a son cheval et monte sus/puis appareille sa lance pour par icelle recevoir le iousteur. Lors que Passelion fut appareille il picque son cheval des esperons a lencontre du mauvais esperit qui a son advis venoit sur luy de grant randon. Si en fut telle lassemblee que le preux Passelion fut saisy ne sceut cõment ne par qui/et esleve en lair treshault et a terrible noyse/et en ce point fut emporte parmy lair fendant et menant telle tempeste quil sembloit que toute la forest versast a ung mont/et disoient entre eulx. Allons ioyeusement: car prins avons lung des bons chevaliers de la grant bretaigne. Quãt Passelion se sentit ainsi porte parmy lair il fut tout esbahy: car tant alloient tost que a peu ce chevalier povoit reprendre son allaine/dont il estoit si aggrave quil nattendoit que lheure de mourir Et tant le porterẽt que a merveilles furent eslongnez le pays de la grant bretaigne. Or advint ainsi comme de fait advise: car par devers Orient venoient assez daultres par moult grant multitude desperitz qui sentrerencontrerent/dont le souverain deulx leur vint au devãt. Seigneurs qui est le chevalier que vo⁹ portez la endroit. zephir respondit cellui qui portoit Passelion. Il est Descoce et de la secte au roy Perceforest nostre ennemy mortel Et pource nous le portons en lieu ou il ne grevera iamais ne nous ne aultruy. Comment est il nomme dist zephir. Or le luy povez vous demander dist le mauvais esperit: car nous nen scavons riens fors tant que cest lung des gros de la grant bretaigne. Quant zephir entẽdit ces motz il approcha le chevalier et luy demanda son nom Beau sire dist lors le bachelier/ie suis nõme Passelion. Je te cõgnois bien dist zephir: car tu es filz au preux conte des desers descoce nomme Estonne/assez te ont porte ces mauvais esperitz qui ont assez grant hayne sur les habitãs de la grant bretaigne. Adonc il vint a ceulx qui portoient le chevalier qui ia est parvenu au plaisir de sa fortune/delivrez le moy: car se plus avant le portez vous encourrez en lindignatiõ de noz maistres les princes des tenebres: car de la semence qui de luy ystra te ayderont noz souverains a lencõtre de lenfant sans pere. Quant les mauvais esperitz leurent entendu ilz luy laisserẽt Passelion: car ilz ne luy oserent refuser. Adonc zephir print le chevalier et luy dist ainsi. Passelion ne te esbahis de rien: car tu nas garde/ie suis zephir qui iusques a present tay garde/et encores te veulx preserver de tous inconveniens: mais il te convient demourer ou ie te mettray/et puis te gouvernes selon les adventures que tu trouveras. Lors lemporte assez pres de la ou il estoit par dedans ung fort chastel. Et si tost que Passelion se sentit a terre eschappe des mauvais esperitz dont il estoit tout estourdy il en fut moult ioyeulx. Et quãt il eut la tant este quil fut revenu a luy il commenca a regarder entour soy. Si vit en ce temps peu de clarte que les estoilles povoient rendre quil estoit en ung pre seant assez pres des fenestres dune noble chambre. Celle part se tira le chevalier po² scavoir sil y avoit personne a qui il peust parler. Lors quil encommenca a soy tirer par devers la fenestre il se print a escouter/tant quil ouyt une moult ieune damoiselle qui moult tendrement se complaignoit disant ainsi. Haa mere dure adṽtureuse ⁊ felonne pourquoy me tentez vous mes mouvemens paisibles. Haa vent infernal et plain de tourmẽt pourquoy vous esmeustes vous si soubdainemẽt/estiez vous tant exposee et si desirante de faire tourmẽte que ne peussiez attẽdre que la nef de Clamidette venist a port de salut. Pour laquelle chose ie eusse

este delivree de cestuy camp mortel dont il en convient lung mourir avant que lautre en soit dessus. Haa pays de la grant Bretaigne mauldit soys tu quant oncques tu portas le chevalier qui ravit la belle Clamidette par son subtil engin / si que ceulx qui garder la debvoient ne trouverent fors la charongne dune vieille barbue / dont ilz se tindrent po[ur] deceuz. Haa bien eureuse Clamidette qui eschappastes le danger du roy Vieillard par le sens du preux chevalier breton. Et moy malheureuse suis environnee de la dure adventure qui vous devoit advenir. Oncques si bon heur ne advint a ieune pucelle comme a vous / ne si dur eneur comme a moy / quant il la convient faire commission de moy qui suis ieune et tendre / et prinse au premier de mes iours amoureux / a dung vieillard dur et rioteux / refroidy et plain de ialousie. En verite ie ne scay comme peult estre faicte assemblee de deux contraires. Assemblee nen peult estre faicte sinon par violence / non pas par accord des deux parties sinon comme de leaue gettee par violence au feu qui ne fait que fremir / puis gette orde et puante fumee / ne iamais paix ny aura iusques a ce que le plus fort aura destruict le foible. Ainsi sera il de nous deux. Et ia ay failly / quant le vieillard ma emprisonnee et mise en [illegible] seule [illegible] Haa et [illegible] suis helas. Roy de [illegible] gaigne / quant tu ma emprisonnee par ta grant ialousie. Le corps perdu tu en toute [illegible] par ta force / mais le cueur ne auras pour toute ta puissance tant que tu vives. Et que [illegible] de corps sans appetit du cue[ur]. Par ma foy ce me semble aussi que viande sans saveur / ung boire sans gouster.

Grant espace se doulousa la ieune dame / ains quelle print fin / mais elle se print a angoisser. Adonc pensa Passelion quil estoit de faire et sil parleroit ou non. En fin il saccorda quil parleroit / et que mieulx valloit parler a la dame qui tant se doulousoit tandis quil la sentoit seulle / affin de scavoir ou il cestoit embatu pendant que le iour apparoit de paour destre trouve de plus fort de luy. Et pource il se print incontinent a toussir / affin que la dame sceust sa venue a moins de paour. Quant la ieune dame qui tant sestoit doulousee ouyt ce chevalier toussir / elle eut grant doubte que ce feust son mary ou aucun autre de par luy / si se teut. Et Passelion approcha de plus pres et print a heurter de son doy assez bas / puis dist. Dame par vostre courtoisie parlez a moy et ne vous doubtez. Quant doncques la dame ouyt ce / elle se print a enhardir et pource quil avoit voix de ieune bachelier plus que autre ment / car a celle intention elle approcha la fenestre et dist a voix bassette. Qui estes vous / et dont venez vous la endroit. Madame dist Passelion ie suis le vostre amy / et pource laissez moy hardyement en vostre chambre / et lors ie vous diray plus hardyement qui ie suis. La dame qui estoit de ieune aage et qui tenoit ia [illegible] celluy a qui elle parloit se accorda de legier a laisser le chevalier dedans sa chambre. Adonc elle ouvrist la fenestre / et le chevalier fist tant quil fut tantost dedans la chambre ou estoit la damoiselle belle et ieune a merveilles. Mais elle estoit ung petit esbahye et honteuse pour la venue du chevalier estrangier. Madame dist lors Passelion ne soyez doubteuse ne esbahie de moy / ainçoys me demandez qui ie suis et dont ie viens icy / et puis me dictes qui vous estes / et ie vous diray qui ie suis. Certes sire dist la dame / ie suis preste de vous ouyr parler / et apres ie vous diray qui ie suis. En verite dist lors le chevalier ie le vous diray / et est vray que ie suis natif de la grant Bretaigne / et suis appelle Passelion / et comment ie vins cy ie le vous diray. Adonc il luy alla racompter tout ainsi que advenu luy estoit / et puis dist. Madame or scavez vous partie de mon estat / pourquoy ie vous requiers que me dictes autant du vostre. Sire dist lors la dame ie ay grant merveilles de ce que mavez dit / non pourtant si vous ayme ie de mieulx / pource que vous estes du pays dont sont tous les preux chevaliers. Et pource que vous avez voulente de scavoir en quel pays vous estes ie le vous diray. Car sachez que vous estes au royaulme de Sicambre / et au plus fort chastel que le roy ayt. Et celluy quil ayme le mieulx comme le plus bel et le plus recommande / et a present ie vous diray qui ie suis. Sire chevalier / il est bien vray que ie suis fille au roy Diluon dastram et dont ie viens a estre mariee a ce roy ie le vous diray. Sachez que le roy monseigneur et mary si est le plus puissant de ces parties / mesmes le roy Diluon mon cher pere tient son royaulme de luy. Or advint nagueres avec ung an que la royne sa femme alla de vie a trespas. Lors les gentilz hommes de son pays luy conseillerent de soy remarier. Et luy qui est de laage de cent ans leur respondit que plus ne se vouloit marier et que il estoit trop vieulx et ancien. Et ilz luy respondirent que il nestoit pas si ancien que encores ne peust avoir hoir de sa chair / et que point nen avoit: mais pensast de trouver aucune ieune pucelle qui fust de gentillesse et la print a femme. Car elle luy porteroit ung moult grant honneur et soulas. Et si se resiouyroit nature qui trop se appesantissoit en

luy se longuement se tenoit en ce point. Adonc le
roy si accorda et commanda de enquerre pour luy
la plus belle pucelle et du plus noble sang quon
pourroit trouuer. A ce poīt auoit la endroit trois
freres des plus nobles et puissans des royaulmes
de la entour. Si aduiserent quilz auoiēt vne seur
la plus belle quon sceust. Si la firent secrettemēt
annōcer au roy. Et quāt le roy en ouyt parler tan
tost luy cheut au cueur que autresfois lauoit veue
ieune pucelle au royaulme a vng mariage du sien
frere. Si respondit. Jay bien veu la pucelle Cla
midette sa mere fut fille du geant aux crains do-
rez/et si eut a mary vng cheualier de la grant bre-
taigne quon nōma Clamides/ie ne veulx auoir
autre que celle. Adonc il appella les trois freres/
et leur cōmanda quilz mandassent Clamidette
leur seur: car il la vouloit faire royne de son roy-
aulme et dame de ses biens. Et quāt les trois fre-
res sceurent les nouuelles ilz en furent ioyeulx a
merueilles. Adonc fut appareillee vne grosse na-
uire pour aller querir la pucelle en lisle du geant
aux crins dorez ou elle demouroit sus vng sien fre
re. Le roy y enuoya sa seur et vng cheualier leur
chef. Si en print si bien a la pucelle Clamidette
que ceulx qui lalloient querre se acointerēt dung
cheualier de vostre pays q̄ rauist la pucelle quant
ilz en cuydoiēt estre mieulx asseur. Alors elle luy
racompta le faict ainsi cōme ceulx qui le rappor-
terent au roy/ lequel si tost quil sceut ses nouuel-
les en fut tant dolent que a peu ql nissoit hors du
sens. Si fist mettre le cheualier son nepueu en pri
son pource quil sestoit acointe du cheualier estran
gier. Et sachez que sil neust guerre a lencontre de
ses voisins il fust alle a main armee destruyre le
royaulme de la grant bretaigne pour ce faict tant
seullement. Par ma foy dist Passelion elle est as-
sez destruicte: car il ny a ville ne chastel entier. Je
nen puis mais dist la dame Car si tost q̄ sa guer-
re sera finee par deca il yra degaster le pays de bre
taigne: mais ien ay aincois la malheurete: car ie
suis a luy mariee. Si ma mise en celluy chastel p̄
sa ialousie/et vient icy vers moy quāt bon luy sem
ble. Et quant il sen retourne il ne demeure auec
moy sinon vne vieille dame q̄ me administre mes
necessitez de boyre et de māger/et ainsi ie languis
icy a grant douleur comme la plus poure du roy-
aulme. Madame dist Passelion ne vous descon-
fortez point/ aincois faictes tresbonne chere et le
hault dieu vous aydera. Sire dist elle il pourroit
bien aduenir: mais ie ne scay par quelle voye. Da
me dist Passelion/celluy qui ma mis ceans ne la
pas fait que ce ne soit pour aucune bōne fin. Sire
dist la dame/or le rappellez ⁊ faictes tant ql vous
reporte ou vo⁹ estes mort/et moy auec/cest la meil
leure fin que ie y voy Car se le roy vous y trouue
au matin tout lor du monde ne vous garentiroit
de mort. En verite de reporter madame cest pour
neant: car ie le pourroye rappeller assez: mais il
ne viendroit pas pourtant Et aussi il ne ma point
cy mis en vain: mais aydez moy a celer et couurir
tant que aucune bonne aduenture nous aduien-
dra. Par ma foy dist la dame ie ne scay comment
ie vo⁹ peusse celer ne couurir: car ceās a vne vieil
le femme seur du roy mon mary qui se dort en sa
chambre lez la myenne qui ia si tost ne vo⁹ scaura
icy quelle ne crye haro et lors vo⁹ serez mis a mort
et moy aussi Car il na hayne ne courroux qui fa
ce a cōparer a celluy de ialousie. Dame dist Pas-
selion tout est sauue que dieu veult sauuer/ se for-
tune est pour moy ie nay garde: mais icy na que
vng confort / cest que de sauuer noz vies tant que
nous pourrons: Or regardons par quelle voye ce
pourra faire. Je ne scay dist la dame: car cest pour
neant/de ceans ne pouons yssir en nulle maniere
du monde/lissue est trop pres gardee tant de iour
comme de nuyt/et le remenant est tout enuironne
de la mer ⁊ de haulte muraille. Sire cheualier dist
encores la dame/pource q̄ au besoing lon doit em-
ployer son sens et sa puissance pour sa vie et son
honneur garder sans soy desesperer / ie me suis a
present aduisee que par dedās ce chastel il ya vng
peu de bocage pour deduyt/ et ya enuiron tant en
largeur comme en longueur le traict dung arc. Si
est vray que par le boys a en plusieurs lieux des
caues ou iadis lon print la pierre de cestuy chastel
Et si ya de fors buissons / et la vous pourrez tres-
bien loger tant de nuyt cōme de iour. Et quant ie
seray seulle vous me pourrez venir veoir. En ce
bocage a de la venoison a plante/de la menue et de
la grosse. Auec ce ie vous conforteray puis que a
cela ie suis venue. La vostre mercy dame/ cest ce q̄
ie demande dist Passelion. A ces motz ilz se prin-
drent a asseurer: car le cheualier osta son heaulme
et puis son haubert. Et apres se tira vers la dame
quil vit ieune/belle ⁊ tendre/et luy print a deman
der comment elle estoit nōmee. Sire dist elle lon
me nomme Goryne. Noble dame dist le bachelier
vecy Passelion vostre cheualier ⁊ vostre seruiteur
qui vous requiert que le vueillez receuoir a amy/
vous scauez cōment le roy viellard est desnue de
toute ieunesse/ et ie q̄ suis fort ⁊ ieune me scauray
tresbien conduyre pour lamour de vous/ et deffen
dre vostre corps et le myen au trenchant de lespee
se le cas le requeroit/ et ny auroit point de faulte.
Quant la dame ouyt le cheualier q̄ de ce la pryoit
elle se print vng peu a hontoyer/combien que ieu-

nesse luy fist vng petit lever loeil / et voit le chevalier bel/ieune: grant et puissant de tous mẽbres/ ce que moult luy pleut/mais elle ne respõdit mot pour la nouvellete. Ma chere dame et amye dist lors Passelion. Respondez a moy vostre amy/vous povez veoir quil nous convient vivre et mourir ensemble par les envyes de fortune qui ainsi nous a assemblez/et se entre nous deux na amour/ nostre mort est prochaine/escõduytz ne vous valent. Sire dist la dame/oncquesmais chevalier ne gaigna lamour de si haulte dame a si peu de prieres/ mais le tẽps et le lieu le doit et fust par force si me convient il estre vostre amye/mais lamour qui de bon gre vient/vault mieulx/et pource de bon gre et voulentiers vous ottroye mon amour/puis q̃ a cela suis venue. Madame respondit Passelion/ puis q̃ mavez retenu pour amy Je ne vouldroye pas estre en la grant Bretaigne/tousiours meurt lhomme ou il luy est destine/mais il na pas belle amye quãt il la vouldroit avoir. Atant il embrassa sa dame et la baisa par plusieurs fois/et ieunesse qui tost oublye tous perilz quãt elle se sent a son vouloir. Lors se accorderẽt les deux amans sans ayde de moyen. Ainsi que vous avez ouy advint il a Passelion/qui se tint a bien heureux/et neust pas voulu estre autre part sans la dame/ne la dame pareillement sans Passelion/car elle se deportoit assez de legier du roy son seigneur/et aincoys quil fust iour Passelion se arma et se bouta dedãs le bocquet que la dame luy mõstra. Et sachez que quant il peut veoir entour soy/ il se pourquist dung lieu pour soy tappir et celer / se besoing en avoit et bon le trouva a son advis / Car il trouva vne anciẽne crouste la ou on avoit iadis prins la pierre pour edifier le chastel/ creux y avoit de dix piedz en carrure et entree tant resconsee quel le navoit este veue cent ans paravant: aincois estoit la terre cheute a lenviron. Et ronces et espines creurent dessus si que alors les transpassans navoiẽt garde dy regarder. Tout celluy io[r] ne fina iusques au soir le chevalier de mettre apoint celle crouste et de la nettoyer pour son vsage. Et y apporta plante de verte herbe / pour gesir dessus quant il luy plairoit. Et quant vint le soir que la nuyt fut venue il se tira hors du boscage et veoit au signe que la dame luy faisoit quelle estoit seulle. Si se trayt celle part/et Gozine le recent amoureusement. Atant se taist pour le p̃sent lhistoire a parler de Passelion qui se deduyt avecques la royne a son vouloir iusques a vne autre fois/ Car bon temps assez longuement luy dure. Si parlerons de la neufuiesme assemblee de la fontaine aux pastoureaulx.

¶ Comment vng ieune escuyer nomme Panthones eust le pris de lescremie au neufuiesme to[r]noy de la fontaine aux pastoureaulx Et commẽt Epille eut le pris du tournoy a lendemain.

¶ Chapitre. xxvii[e].

L'Ancienne et vraye histoire fait mention que iasache que nous ayons racompte ladventure de Passelion/ pource ne laissoit pas le tẽps a passer/et tant q̃ le neufiesme iour fut venu de la neufiesme assemblee de la fõtaine aux pastoureaulx ou la feste fut grãde de chevaliers/de dames et de damoiselles. A celle assemblee fut Lionnel et Troillette sa femme seur a Benucq/lequel y fut aussi avec Lionnette sa compaigne /aussi y fut Palides qui eut dace a fẽme/fille au roy Peleus de Cornubye/et plante dautres vaillans chevaliers. Et ce que ie vous dys estoit par vng matin que Blanche la faee estoit assize sur son hourdis avec sa noble compaignie/car par tous lez estoiẽt les escremies encommencees et par la praerie en la maniere que cy devant vous a este racompte/et sachez q̃ celluy iour emporta le pris de lescremye vng ieune escuyer nomme Pãthones qui fut filz au chevalier du cerf azure. Si se prouva tãt bien le damoisel/que la chevalerie/les dames et les damoiselles len louerẽt a merveilles/et quãt ceulx du lignage au noble hermite Pergamon sceurẽt quil estoit leur cousin/ilz le firent tantost chevalier a hault hõneur. Quant Pãthones fut adoube le mãger fut aorne par les ministres/si allerẽt seoir ordonneemẽt/et puis furent servis planteureusement et bien. Apres le mãger ilz allerẽt coucher iusques au lendemain que le iour fut bel et cler/adonc encõmencerẽt heraulx et menestriers a crier. Seigneurs appareillez vous le temps sen va et proesse est mise en vente/il ne la pas qui la veult gaigner/mais celluy q̃ lachepte/or vous apprestez/car il en est temps. Qui alors eust veu chevaulx appareiller/nettoyer harnoys et les enseller/et la chevalerie p les loges: merveilleuse plaisance auroit au cueur/mais la deesse et la noblesse de son hourdys passoit tous autres pour elle et ses pucelles qui estoient tant richement parees. Assez tost vindrent chevaliers sans nombre sur la place mõtez et armez pour le tournoy qui tous regardoiẽt par devers le noble hourdys pour veoir la beaulte de la pucelle que celluy gaigneroit qui

emporteroit le pris des douze tournois/mais a cela pas ne misrent longuement/car les ioustes encōmencerent par les prez des cheualiers. Grāt fut le bourdys des ieunes cheualiers/et moult bien si maintint le ieune Panthones/qui gaigne auoit les armes par sa bōne espreuue. Apres le froissis des lances encommenca le bruyt des espees le retentissement du fer encontre lacier/et le bruyt des preux/et les mieulx faisans estoient recōmandez par les herauly et menestriers:dont le cheualier flamboyāt moult cheualeureusemēt si maintint et bien et gracieusemēt se conduysoit le cheualier aux huyt roses et dessus tous si portoit tres vaillāmēt/car il ny auoit gueres ql estoit entre au tournoy ou il faisoit tāt darmes que par dessus ceulx de la feste il auoit la souueraine renōmee. Et aussi il ny auoit en tout le tournoy cheualier a qui il ne fist blasme ne qui a luy peust resister/dont a la fin conuint quil emportast le pris de lestour:Car quant il fut heure le tournoy se departit recōmādant sa proesse/et quāt la cheualerie fut desarmee et appareillee et dames et damoiselles parees et habillees/le māger fut come de ceulx a q il fut cōmis. Adōc fit beau veoir la venue des nobles dames et des damoiselles et pucelles/q les cheualiers menoiēt adextrāt lūg de lautre. Lors furēt appeillez les maistres dhostelz q firent asseoir les cheualiers et les dames chascun selon sa valeur. Belle fut la compaignie a veoir quant elle fut assizes et plantureusement furent seruys de boyre et de manger/tant que a la fin Blanche la faee auec sa noble cōpaignie entra en la salle qui apparoissoit grande et planiere par les enchantemens de la dame/mais quant ceulx qui a la table seoyent virent la dame venir/chascun tourna loeil celle part/pour veoir la noble pucelle quelle menoit p la main:Car cestoit vng deduyt a veoir pour sa grant beaulte. Et la sage dame qui sceut bien qlle auoit a faire:sen alla par les tables saluant dames et cheualiers tant quelle vint par deuāt Epille qui estoit assis au plus hault lieu/et aupres de luy estoit assis le cheualier qui portait les armes flamboyās. Adonc les alla la dame saluer moult courtoisement et puis dist a Epille. Sire cheualier/par vostre proesse est tousiours nostre feste enaucee:si est raison que vous en ayez lhonneur/et pour memoire de ceste iournee dōt emportez le pris ie vous dōne la neufiesme rose. Adōc elle luy fait bailler par vne sienne pucelle/et le cheualier la receut tresioyeusement en remerciant la dame. Et quant la dame eut fait presenter a Epille la neufiesme rose elle addressa sa parolle au cheualier flāboyant et dist. Sire cheualier la bonne cheualerie qui est en vous me contrainct a ce que ie vous remercye de vostre bien fait/Car par vous et par cestuy cheualier qui aupres de vous siet est toute la feste enluminee. Madame dist le cheualier la vostre bonne mercy du grant bien que de moy dictes Pleust a dieu que ie leusse desseruy. Sire dist elle plus en auez desseruy que ne vous dys. Et sachez que tant en auez fait que le desire fort a scauoir vostre nom/Mais tant le voulez celer a ce que ientens/et pourtant ne vous en vueil oppresser. Si pensez de bien faire et grant bien vous en viēdra Lors sen part atāt et plus ne demeure en celle maniere/car en peu dheure ne sceurent quelle estoit deuenue/et la compaignie demoura esmerueillee de ceste aduenture. Toutesfois fut le bancquet parseruy bien et honnorablemēt tāt quil fut tēps de desseruyr. Si se leuerēt des tables dames et cheualiers et se prindrēt a entresaluer et festoyer lūg lautre. Et tandis faillist lexperiment de la salle/si se trouuerēt a descouuert au meillieu de la praerie comme autresfois auoient fait. Quant ceulx qui la estoient virent ce/ilz se departirent par cōpaignie et se retrayent a leurs loges/puis se misrent a reposer iusques a lendemain au matin/qlz se leuerent et habillerēt/et puis chascun se retrayt en son lieu/Mais ainsi que Paustōnet le roy des menestriers se deuoit ptir de la pour aller son chemin/vne damoiselle messagiere luy vint au deuāt et luy dist. Paustonnet suyuez moy. Damoiselle or allez deuant et ie vous suyuray. Adōc se mist la damoiselle au chemin et Paustōnet la suyuit tāt quil entra en vng chemin soubz terre q moult luy sembla merueilleux: Mais il neut gueres alle quant il se retrouua en vng moult beau chemin La descēdirēt Paustōnet et la damoiselle/et puis luy dist la damoiselle quil print sa harpe et la suyuist ou elle le meneroit/et feit Paustonnet ce q la damoiselle luy dist/et puis la suyuit tant quil entra en vne moult belle salle la ou il veit seant au manger vne moult belle compaignie/Car Blāche la faee seoyt au dessus et Lionnel apres/puis Troylette sa femme/Bennucq et Lionnette sa compaignie/et puis se seoit la ieune pucelle qui deuoit estre au cheualier qui vainqueroit les douze tournoys. Si tost que Paustonnet veit la compaignie il recōgneut biē chascun a part soy:puis les salua comme menestrier deuoit faire. Ma fay Paustonnet dist blanche la faee:venez auāt et resiouyssez la compaignie. Madame dist Paustonnet ie le feray voulentiers:car cest mon mestier. A ces motz se tira Paustonnet dung coste et accorda sa harpe/puis sen vint par deuant la table iouāt petites entrees. Lors encommenca a iouer le lay de

lhermite Pergamon moult bien et gentement q̄
fut tresvoulentiers ouy. Et quant il eut loue Liō
nel print la parolle et dist. Madame moult sont
a recōmander les anciens et leurs faitz/Car tou
te prouesse estoit en eulx. Si sachez que iay tresgrāt
merveilles comment ilz pouoient venir a chef de
tous leurs faitz/ne commēt ilz pouoient endurer
les peines que souffrir leur convenoit en achevāt
leurs entreprinses. Par ma foy dist la dame mon
filz le grant desir quilz avoient de parvenir a hō-
neur et le grant espoir quilz en avoiēt/car par cel
le voye tendoient de parvenir a lamour des pucel
les comme la pluspart le faisoient/quātes peines
et travaulx souffroit le preux Liōnel du glar/dōt
il fut si grant renōmee/aincois quil y parvenist.
Madame dist Paustonnet/donnez moy conge de
harper vng lay que le preux chevalier fist que lon
nomme le lay de la complainte. Adōc soubzrist la
dame et dist: cest pourtant que il me touche/que
tu en demandes conge. Or faitz ce que tu veulx:
Car il me plaist bien. Adonc encommenca le me
nestrier a harper le lay de la cōplainte moult ioy-
eusement et bien/et sachez que Lionnel qui la es-
toit dist. Par ma foy ma chere mere/mon seignr
mon pere aymoit bien au point quil le feist. Sire
dist Paustonnet/puis que iay harpe de vostre gre
le lay de la complainte ie harperay a vostre con-
ge le lay de confort/qui fut fait a lencontre de tel-
le dame ya ceans. Alors il encommenca a har-
per le lay de confort tout ainsi que la dame lavoit
dicte en sa ieunesse. Et quant il eut acheve le lay
il dist. Or povez vous veoir et ouyr pourquoy noz
predecesseurs mettoient les grans faitz darmes
a fin. Paustonnet dist Lionnel: sur bons piedz se
fondoient et richement en estoient: mais orendroit
nest pas ainsi/Car le pays est si destruit que trop
est amoindry. Sire dist Paustonnet encores appt
il quil est de preux chevaliers/car qui vouldroit
trouver vng vaillant bachelier/ne conviendroit
querre fors que vng Chevalier quon nomme la
Toutepasse. Celluy est preux et oultrepreux.
Et si puis bien avecques luy nommer vng cheva
lier appelle Exille/et Norgal aussi. Ces trois fōt
par amours et pour acquerre hōneur merveilles
Et encores en feroiēt il plus si le cas le requeroit.
Paustonnet dist la dame/encores nas tu pas nō-
me le plus puissant de son corps/et qui plus doit
estre renomme/Car il commēca a faire prouesses
de son premier advenement. Cest Passelion qui
fut filz au preux et vaillant Estonne/mais il ya
grant piece que ne ouys parler de luy. Madame
dist Paustōnet. Passelion peult estre nōme pour
le plus puissāt chevalier de son corps quon sache/
Mais qui adiouster y vouldroit faitz amoureux
il est en cela muable. Et si vous ditz quon ne scet
quil est devenu/Car na pas quatre iours que rē
contray vne dame de beau maintien a la forest du
glar. Celle dame sembloit estre bien embeson-
gnee/Car elle me print a demander/si ie luy sca-
uroye a dire nouvelles du chevalier Passelion/et
ie luy respondis quil y avoit plus de deux moys
que ne lavoye veu/ie le vous demande dist la da-
me/Car sil est ainsi que la deesse des songes tes-
moigne/il est perdu a tousiours/Car il ny a pas
cinq sepmaines quil estoit a mon hostel ou voulē
te luy print daller en pellerinage vers la deesse
des songes sur vng peu de besongnes/et moy mes-
mes allay avec luy: car ie laymoye moult. Quāt
nous feusmes venuz au temple sur vng soir il se
coucha sur vne couche/et moy sur vne autre: ie ne
scay de luy cōment il en advint: mais a mon dor-
māt me fut advis que la deesse me vint au devāt
et dist. Femme lieve sus et suys Passelion/et luy
destourne daller vers la perilleuse adventure de
la forest Darnant/Car sil sembat celle part il se
ra porte en tel lieu que iamais en ce pays nentre-
ra. Pour ceste cause vous ay ie fait ce compte/car
se dadventure vous le trouvez plustost que moy/
que luy deissiez ce songe de par Morganette dont
luy est peu. Et sachez sire menestrier q̄ ie me doub
te que la soit advenu de ce dont la deesse me mist
en doubte/Car ie nen puis ouyr nouvelles. Par
cestuy cōpte madame dist Paustonnet ie me doub
te de luy. Par ma foy sire dist la dame/sil estoit
ainsi: se seroit pitie pour le royaulme de la grant
Bretaigne/Car moult pouoit son corps: et si fut
celluy qui mist moult grant cōseil a restaurer che
valerie en ceste terre. Mais dys nous quest deve
nu Norgal le preux chevalier/car iusques a pre-
sent sont passees deux assemblees ou il a failly.
Non pourtant si fut il le soir dont lendemain de-
voit estre le premier a lassemblee dōt iay merveil
le quil devint au lendemain. Madame dist Pau
stonnet/le mal daymer la mis en tel point quil en
a laisse les armes/et me dist lautre hyer ou ie len-
cōtray en la forest au Lion: car admōneste lavoye
quil fust a lassemblee de la fontaine aux pastou-
reaulx/q̄l nestoit pas digne destre chevalier/veu
que tous honneurs: toutes prouesses/toutes ioyes
et toutes bonnes adventures luy estoiēt denyees/
pour laquelle chose iamais entre gens dhonneur
il ne sembatroit. Et a ces motz il ferist son che-
val des esperons parmy la plaine de la forest ain
si comme homme forsene. Et quant ie le vys ainsi
considerant que ie ne le pourroys suyuir/men al-
lay mon chemin tresdolent de son destourbier. Si

pense bien q̃ ce courroux luy viẽt pour aucune pucelle quil ayme/de laquelle il nest pas a sa voulente aymé. Certes dist la dame/il ne estoit gueres loing a ce point de son bon heur/q̃ luy estoit plus pres quil ne cuydoit/mais chascun ne peult pas tousiours avoir ce quil choisist/iasache q̃ les plusieurs vallent vng grans choses trop servent villes les choses choysies. Ainsi se deviserẽt la dame et sa compaignie iusques au soir quil fut tẽps de aller reposer. Atant se taist lhistoire a present de eulx tous et retourne a parler du preux Norgal.

¶ Commẽt Norgal se bouta en la forest des songes/et des aduẽtures quil y eut. Et cõment il habandonna celle quil aymoit le mieulx au monde.

¶ Chapitre. xxviii.

La vraye et ancienne histoire fait icy mention que si tost que le preux norgal se fut party ainsi cõme par desesperance du lieu ou Blanche la face et sa cõpaignie lavoiẽt trouve dormãt cõme dit est p les parlers cõtraires q̃l avoit ouys Ainsi q̃ lhistoire recorde il se ferit en la forest ainsi que vng hõme tout forsene Car il voyoit plainemẽt q̃ cestoit pour neãt/ꝛ q̃ faillir le cõvenoit a la creature q̃ tant aymoit/ꝛ lors quil veit celle perte apparant il fut tãt destourbe q̃ plus nen povoit: car il fut ainsi cõme tout desespere. Si print a chevaucher de grãt randon sans tenir voye ne sentier et tãt erra au lõg du iour iusq̃s a la nuyt sans boire et sans manger q̃ riens ne trouva sinon le rieu dune fontaine ou son cheval se ferit tout soubdainement par necessite de soif q̃ le chevalier tumba a terre/Car de ce tour point ne se doubtoit: si fut tãt esbahy de celle aduenture q̃ merveilles. Adõc il regarda entour soy pour scavoir se aucun chevalier lavoit boute ius cõme le plus malheureux chevalier q̃ au mõde soit: ains il fut de cela decen car la grãt misere pourquoy il estoit pour lors ententif le surprint. Quãt le chevalier veit que il ne stoit point cheut par la prouesse dautruy/Mais tãt seullemẽt p la malheurete de luy il dist a soy mesmes q̃ cestoit raison quãt ainsi luy en estoit advenu/car desormais feroit le vent ses chevaliers sur luy/et les rõces/espines et chardõs sergeans des forestz leurs arrestz/et retiendrõt gage au departir/cõme des brebis trespassans. Alors yssit sur le rieu de la fontaine tant dolent que plus ne povoit/si se print a pẽser sur sa malheurete si q̃ en fin ne sen peut taire/ains dist. Haa tresmal fortune chevalier oncques plus meschant de toy ne nasquit de mere. Certes non: car il nest tant malostru chevalier quon ne laisse aymer ou bon luy semble sans dire villennye/Mais moy le prince des chetifz nay loy de cõferer: car ce nest ne en dormant ne en veillant que tous ceulx qui au devãt me viennent ne me soient contraires/aincois me annõcent vne pucelle q̃ a ouvert mon ausmoniere que a mal heure fut elle nee: Car accorder ne my pourroye. Trop seroit laid le discord/dautant q̃l ya a dire dune pucelle au roy allez en vne bergerie Helas Norgal es tu donc a ce point venu. A ces motz fut le chevalier tãt destroit que plus ne povoit souffrir. Si se teut atant regardant par terre la main a son visage. A grãt peine et meschief fut le chevalier/car oncquesmais ne fut si courrouce que departir le convenoit de la ou il avoit du tout arreste son cueur et sa pensee/ꝛ ou il estoit reprins en telle maniere comme les bras du corps/car ne scavoit duquel eust le plus grant meschef/et tant fut le chevalier en tel point que la nuyt fut venue Lors ne peut plus soustenir ses pensees sans parler et reprint la parolle et dist. Haa Norgal cõme icy a dure departie pourroit homme nul accorder celle separation. Adõc ouyt le chevalier vne voix ainsi comme dune pucelle qui dist ouy. Sire chevalier la bergerette qui ouvrit vostre aulmosniere. Et quant le preux Norgal eut entendu celle voix/il fut a tel meschief cõme se on leust feru dune espee au travers du corps Car de ses amours desioindre ꝛ soy adioindre a autre ne vouloit il en nulle maniere. Lors regarde entour soy si ne veit personne/toutesfois le convint il parler tant quil dist. Qui estes vous qui dictes q̃ la bergerette qui mon aulmosniere ouvrit accorderoit ma desioincte. Sire chevalier dist la voix/trop estes encores sourt/si ne povez scavoir qui ie suis vous le scaurez puis apres. Je nen puis mais dist Norgal: car il ne mest de tout riẽs/fors de celle qui ne me daigne aymer. Si tost quil eut ce dit il se teut atant: car trop avoit le cueur charge et saisy de pensees invisibles Et tant fut en ce point quil senclina vers la terre pour soy dormir/car trop estoit travaille. Quant il fut entre dormir ꝛ veiller/il luy fut advis quil veit venir par devers luy vne cõpaignee de bergerettes et bergiers menans moutons/brebis et aigneaulx. Lors quil veit celle compaignie trop luy en despleut pour la raison de la bergerette qui son aulmosniere avoit ouverte: Et pource quil ne vouloit que de luy sapprochast/il se leva pour ensuyr sa voye: Mais il luy fut advis quil

estoit en vng grãs terrouer et glutineux/ ou ses iambes entrerent iusques au gros de hault/ pour les tyrer hors lune aps lautre/ et y mettoit si grãt peine que la sueur luy sailloit du front et de tous les membres. Ainsi se travailloit le preux chevalier/ et luy estoit advis pour eslongner les bergerettes/ et y mettoit si grant peine q̃ plus ne povoit dont povre estoit son exploit/ car il luy fut advis que tantost apres il se trouva envitonne de bergerettes et de bestial qui alloit paissant lherbe a lentour de luy: et les bergerettes avec les pastours q̃ alloient chantant et iouãs de leurs fleuttes/ et norgal a son advis se tappissoit entre les bestes tant travaille que merveilles/ car il neust voulu nullement estre recongneu. Grãt peine mettoit le chevalier se luy estoit advis pour soy resconcer/ mais il nen povoit venir a chef: et la ou il estoit en tel point: il print a regarder par les bestes/ et voit que les bergerettes et pasteurs estoient assis aupres dune fontaine et avoient tire leurs viandes hors dune panetiere. Adonc ilz commencerent par accord a manger en brigade. Entre les bergerettes en avoit vne par accord bien taillee de to⁹ ses mẽbres et du corps/ pourquoy Norgal dist a soy mesmes quil sembloit bien quelle fust de noble generatiõ. En celluy point fut advis au chevalier norgal fort esbahy que celle bergerette se levast dentre ses cõpaignes et allast rassembler vng tas de ieunes aigneaulx q̃ pour leur resueil estoient espars/ dont il advint que au retour il fut advis a Norgal quelle lapprochast a merveilles/ et lors la veit a plain au visage. Si congneut que cestoit la bergerette qui ouvrit laumosniere. Adonc il fut tãt esbahy et honteux que plus ne peut/ et courrouce de sa venue: Car delle ne queroit destre congneu. A peu fut marry le chevalier quant il veit la bergerette quil appercent/ si mist grant peine de leslongner: mais tant luy pesoient ses iambes et tout le corps a son advis que bouger ne se povoit/ toutesfois luy cheut tãt bien quelle passa par devãt luy et ne lappercent point comme il luy sembla. Et la bergerette se rassist aupres de ses compaignes cõme elle estoit devãt/ mais Norgal estoit trop courrouce: Car la ou il mettoit peine de seslongner/ tousio²s les approchoit se luy estoit advis. Et tãt vint pres quil les veit a plain viaire: et mesmes la bergerette/ q̃ moult luy despleut: et pour se destourner il prenoit a son sẽblant vne fueille de chesne si la mettoit devant ses yeulx/ car il neust peu prendre plaisir a veoir pucelles: fors la belle ou il avoit son cueur assis/ Mais tant luy estoit sa fantasie contraire/ car non obstant la fueille ql avoit mise devant ses yeulx si veoyt il la pucelle plainement. Toutesfois mettoit il grant peine a la destourner: mais cestoit pour neant: car elle luy estoit tousiours au devãt a plaine face. Sans faulte il nest chose tant soit ennuyeuse par laydure ou par hayne que vsage ne face apprendre soit par force ou autrement. A cela estoit conduyt le chevalier sicõme la fantasie le menoit: car par force luy convenoit veoir les bergerettes. Et quant il eut regarde oultre son gre vng peu de tẽps il sappaisa vng petit: car fort sestoit travaille au destourner/ et en soy appaisant il apperceut quelle avoit a merveilles belle facture de visage/ et par dessus toutes choses elle avoit les plus beaulx yeulx et la plus doulce regardure q̃ oncques eust veu sur femme Elle estoit blanche de chair: mais lardeur du soleil luy avoit le visage abruny/ ne dautre chose ne la sceut blasmer que digne ne fust destre fille de roy. Elle avoit les mains longues et bien faictes: mais elles estoient vng peu brunettes du soleil. Ainsi que Norgal regardoit la bergerette/ atant apperceut vng pastourel qui dist/ tellement que Norgal lentẽndit. Veoir povez vng chevalier qui de pres nous aguette. Lors saillirent sus/ et se misrent a chemin par devers la forest Et Norgal demoura de ce fait tant espouẽte quil sen esveilla Mais si tost quil fut revenu a luy il regarde entour soy et voit que de son songe il ne veit riens apparant. Si se tint pour deceu Car oultre son gre avoit regarde la bergerette/ et se clama faulx et mauvais quãt oncques avoit eu aucune plaisance en regardant ses factures: car la seulle souvenance de la pucelle haultaine ou son cueur avoit assis valloit mieulx que tout ce que la bergerette pourroit faire. Et daultant que encontre sa haultesse avoit peche/ iacoit que ce soit en son songe si en feroit il la penitence: car trop mieulx luy valloit aymer la pucelle treshaultaine sans en avoir guerdon que avoir souhait sur toutes les bergeres du monde. Lors mõte sur son cheval et se part de la pucelle: car bien tient que le lieu est malheureux. Si chevaucha tout celluy iour sans adventure trouver tousiours pensant a la pucelle dont ne povoit son cueur oster: car bien iugeoit en son courage q̃ mieulx valloit pour luy de aymer sans estre ayme/ et q̃ trop plus dhonneur luy en povoit venir que de nulle autre Car cestoit la fleur et la rose de toutes autres pucelles Et si ne se devoit point du tout desesperer veu que amours et fortune luy povoient bien encores ayder. Ainsi alloit le bachelier chevauchant et ordonnant de ses besongnes a son plaisir/ tãt que au soir sembatit en vne forest forte et merveilleuse a chevaucher/ si q̃ par necessite il luy convint descendre: car la nuyt en-

commenca estre noire et obscure/tant quil ne scavoit tenir chemin. Et quant il eut laisse son cheval aller paistre lherbe/il se assist aupres dung espinoy et la commenca a penser a ses amours dont il luy prenoit si mal/que pis ne pouoit comme il luy estoit advis/ne plus navoit de confort Car il disoit a luy mesmes q̄ pour riēs ne se departiroit de ses amours pour contraire qui luy en vint: car au pys venir/mieulx aymoit de ainsi languir que soy departir de lamour de si excellente dame. Et moult de choses pour luy peuent advenir qui ne seroiēt pas īpossibles. Mourir peult le tresprеux Exille dont ce seroit pitie: car trop a en luy bon chevalier/ou rompre vng bras/parquoy il ne pourroit vaincre les douze tournoys: ou sinon pourra tumber mallade/et si pourra venir dautre terre aucun plus preux que luy/qui de sa haulte emprinse le fera reculler/⁊ tout ce te peult valoir/car vng iour de respit/cent autres iours vault.

Ainsi se cōfortoit le chevalier et se refermoit en ses amours/et tel confort luy adoulcist ses douloureuses pensees si que par lyesse il se print trestēdrement a plorer/et dist en tournāt ses pensees p̄ devers ses amo[ur]s. Treschere amye ayez pitie de moy que vous ne adaignez/lors se teut atant. Si luy print le cueur a amastir et tous les membres par travail ⁊ la ou il se trayoit pour dormyr il luy fut advis quil sentit quon luy soufflast contre le viaire/et puis sentit q̄ on luy torcha ses yeulx de drap ou linge bien delye. Ce fait trop luy feit son pensement chāger/car bien luy fut advis quil fut en lune des belles pastures du monde. Matin estoit a son semblāt/car le soleil estoit myparty a la terre/et grant apparoissoit a merveilles pour la moyteur de la matinee/car estincellant estoit qui annoncoit belle iournee. Moult fut ioyeulx le preux Norgal quant il veit la iournee tant belle apparoir/et veit entour soy la praerie si ample et aornee de verte herbe qui toute estoit ourdye ⁊ tyssue darignes que avoiēt ouvre les arignees a la doulceur de la nuyct et de laube du iour. Moult fut a Norgal plaisant/car la ou le soleil espādoit ses raiz par dessus la praerie il veoit la rousee qui espanie se estoit au dessus du soleil dou vrage entremeslee de plusieurs couleurs autelz quilz apperent en la mer plusieurs quant le soleil a lopposite y peult getter ses raiz/pourquoy subtille chose estoit a rendre raison dont ce pouoit venir/non pourtāt Norgal ne sen souvenoit point a se scrutiner/ains se delectoit en regardāt la plaisante matinee/et en soy delectant il regarde et voit venir de loing brebis et aigneaulx a grans tropeaulx/qui alloient abbatāt la rousee par la praerie/dōt lherbe demouroit verte apres leur paissement: et escousse de la rousee q̄ sa propre couleur luy tolloit. Quāt Norgal veit apparoir le bestial tout le sāg luy fremist: Car bien pēsoit que apres suyvroiēt bergiers et bergieres. Si se doubtoit que la bergerette dont tant estoit travaille/oultre son gre ne fust en la compaignie/⁊ pource ne demoura. Car apres le bestial le chevalier veit que plante de pasteurs et pastourelles suyvoient les bestes ainsi qlz avoient acoustume: et moult fut dolent Norgal quant veit la compaignie apparoir/si se appensa quil trayroit en sus/car deulx ne vouloit il estre veu ne festoye/pource q̄ tāt hayoit leur venue po[ur] la doubte de la bergerette ql ne queroit a iamais veoir. Et pour les eviter il se voulut trayre par devers la forest: mais tant se sentit appesanty q̄ peu ou neant pouoit mouvoir: non pourtāt si mettoit il telle peine comme se on le chassast pour occire. La peine ne luy valloit/Car tant plus sefforcoit de fuyr et plus les approchoit se luy sembloit: dont il estoit fort courrouce. Toutesfois approcha il tant le bestial quil en fut tout environne/et les pastoureaulx ensemble les bergerettes approchoiēt tant menant ioye merveilleuse/quilz vindrent au meillieu de la praerie assez pres du chevalier/si q̄ bien entendoit leur parler/⁊ veoit leurs faitz/car de la ou il estoit ne se pouoit il point mouvoir q̄ il avoit perdu les membres. Lors que les bergiers furent venus en la place/ilz prindrent leurs houllettes et commencerent a fouyr merveilleusement si que en peu dheure eurent fait vng siege de troys piedz de hault et bien ouvre de gazons: si cōme le bachelier appercevt q̄ tout ce voyoit. Quāt le siege fut fait tantost vindrent les bergiers chantant et menant grant desduyt. Et sachez que au meillieu delles avoit vne bergerette vestue dune blanche chemise qui tresbien luy seoyt/Car elle estoit longue et droicte: gēte et bien faicte de corps ⁊ si luy gisoient ses cheveulx par dessus les espaules plus luysans que fin or. Le viaire avoit gent ⁊ bien fait/vng peu brunet po[ur] le soleil qui bien luy seoit ⁊ qui bien affiert a bergerette. Si tost que la cōpaignie fut venue iusques au siege que les pastoureaulx avoient fait lung demanda que ferōs nous de nostre souveraine. Adonc respōdirent les bergerettes nous la mettrons sur le siege comme elles firent/car elles lamenerent iusques au lieu en tresgrāt reverēce/⁊ puis la firēt asseoir cōme le roy sur le siege. Et quāt elle fut assize tous et toutes bergiers et pastourelles luy firent hōmage/⁊ puis parla lung des pastoureaulx et dist. Entre nous comment nommerōs nous nostre souverai-

ne. Par ma foy respondit lune des bergerettes: ꝑ mon conseil sera nõmee Gorseles/qui valloit autant a dire en leur langage comme royne des pasteurs. Atant ilz commencerent a crier tous dung accord. Gorseles est dame de tous les pasteurs et enuiron elle tousiours crioyent honneur et ioye. Puis commencerẽt a caroller entour de leur royne et chanter a haulte voix. Moult se esmerueilla Norgal de celle aduenture/et moult luy pleust la feste et la compaignie/car elle estoit gaye et devoysante/⁊ a merueilles luy plaisoit leur royne/aussi elle estoit de souueraine beaulte et bien faicte de corps. Et en son aduis le rocquet quelle auoit vestu luy seoit bien a merueilles. Et encores plus sa cheuelleure q̃ luy respandoit sur les espaules/⁊ bien disoit a luy mesmes q̃ peu auoit veu de si belles pucelles/car bien estoit digne destre royne de plusgrãs royaulmes q̃ les pastoureaulx ne luy eussent dõne. Adõc marcherent auãt les bergieres de la place/⁊ a lhõnorer dũg chappellet de fleurs la cõmencerent q̃ moult bien seoyt a la ieune royne/quant elles eurent leur royne courõnee elles firẽt a toutes les bergieres renouueller leur hommage. Et elles apres ensuyuant/et que desormais ne leur fauldroit ioye ne esbatement quãt royne auroient si noble et si belle/et de si bel affaire ⁊ tãt sage quon ne pourroit plus sage trouuer/et si ne sen vantissent les bergieres destrange contree/car entour eulx ne pourroiẽt ne roy ne royne trouuer q̃ a la leur se compare. Moult grãt ioye menerẽt les pasteurs et les bergieres de leur nouuelle royne/⁊ moult la festoyerent ⁊ porterẽt grãt honneur. La royne q̃ sage estoit ordonna de ses besõgnes tout en pastourie/car elle institua baillifz et sergeans/pour iusticier tous malfaicteurs/et pour tenir les bõs en droict. Et puis ordõna pour son corps pucelles et damoiselles/q̃ furent moult ioyeuses de lhonneur a quoy elles estoient appellees. Et Norgal q̃ tout ce veoyt prenoit grant plaisir a les regarder/car moult prisoit la royne de beaulte/dhonneur/et de sagement soy maintenir en ordonnant de ses besongnes/et fust pour le royaulme de Bretaigne/et disoit bien quil ne cuydoit pas que en toutes les bergieres de la grant Bretaigne fust autãt de sens/dhõneur et de beaulte/⁊ bien appercenoit q̃ tout le sens/lhonneur et la beaulte et bons gouuernemẽs nestoit pas du tout es pucelles de hault estat/⁊ de grãt richesse/si len eut plus chere. Et tãdis q̃ Norgal regardoit en grãt plaisance le maintien ⁊ la cõtenance auec la beaulte de la pucelle q̃ bien luy plaisoit/il luy vint au deuãt vng bergier q̃ estoit ainsi cõme cõnestable/du royaulme de gorseles ⁊ luy dist en telle maniere.

Comment le cheualier Norgal/feist hommage a la royne de pastourie.

Chapitre. xxix^e.

Sire Cheualier merueille est de vous q̃ deuez scauoir le bien ⁊ lhõneur du mõde quãt vous voyez la royne de ceste pastourie/seant en son siege royal q̃ ne la venez saluer ⁊ vous recõmander a elle/q̃ estes en son royaulme ⁊ si pres de son siege q̃ dicy pourriez parler a elle. Or sachez q̃ en ce point vous a mis vostre ignorãce. Bergier dist Norgal/ie cõfesse auoir meffait/car voyremẽt deusse ie auoir este ꝑ deuers elle et luy faire reuerence. Si le metz sur ma simplesse q̃ men a deceu. Sire cheualier dist le bergier/venez vous excuser a nostre royne ou vous ne serez poĩt tenu pour cheualier. En verite sire dist Norgal/ie le feray voulẽtiers. Lors se dresse vistemẽt/cõbien q̃ auãt ne pouoit aller/si sen alla par deuãt Gorseles en la compaignie du bergier. Lors q̃ Norgal vint par deuãt la royne il fist la reuerẽce puis dist. Madame tenez moy pour excuse quãt si lõguemẽt me suis tenu de venir ꝑ deuers vous faire reuerẽce ⁊ mõstrer obedience ⁊ seruice/⁊ de tãt q̃ ie suis venu ⁊ embatu en vostre terre/car veez moy cy pour lamender. Sire cheualier dist la royne vous dictes bien/si vous recoys a mercy parmy lamende. Dame dist Norgal: la vostre bõne mercy/et ie feray lamẽde a vostre decret Or ne vous desplaise sire cheualier dist la royne/se ie me cõseille affin q̃ ne soye greuee/⁊ aussi que lhonneur de nostre royaulme nen soit abbaisse. Nõ pas madame dist norgal ⁊ adõc il se trayt vng petit en sus du cõseil/tãt q̃ la ieune royne le rappella ⁊ luy dist ainsi. Sire cheualier ie me suis cõseillee sur vostre besongne: si trouue tous ceulx de ma court moult descẽdans a vous pour voz courtoys ꝑlers/toutesfois pour lhõneur de nostre royaulme/et aussi pource que meffait ne doit passer sans aucune amende auons ordõnance q̃ est assez honneste selon vostre estat/⁊ prouffitable pour nostre royaulme: car tousiours doit le prĩce extoller son honneur/sans molester ne faire tort a ses subgetz ne a autre. Sire cheualier dist lors Gorseles aincois q̃ ie parle plus auãt ie vous prie q̃ me dictes vostre nom. Madame dist le cheualier/lon me nõme Norgal. Norgal dist lors la royne/pource q̃l semble a nostre royalle maieste ⁊ a nostre cõseil q̃ vous faillistes de faire deuoir a nostre gouuernement en vous tapissant q̃ nestoit pas le fait de cheualier/nous vous cõmandõs q̃ a mains ioin

cces vous nous faciez hõmage de cueur et de corps dhõneur & de loyaulte/& pour celluy hõmage nous vous donnons en fief tous les aigneaux tachelez q̃ escherrõt en vng an en nostre bergerie/et cela tien drez vous de nous en fief pour ce seruice/doresenauãt vous serez nostre chãpion pour garder lhõneur de nous & de nostre royaulme. Ha dame dist Morgal & ie recoys ce noble don en grãt reuerẽce & lyesse/& des ceste heure ie vous en fais hõmage/& vous requiers q̃ men receuez a hõme. Adõc il se mist a deux genoulx p deuãt elle les mains ioinctes & la royne se baissa si ẽclost les mains du cheualier entre les siennes/si le fist leuer, & puis baisa la royne le dos de la main au cheualier & puis la fist baiser au cheualier en signe de feaulte & damour: & pour tãt dist elle. Morgal cest la coustume de nostre royaulme/toutes les foys q̃ la royne recoit ses hõmages p la feaulte de seignr. Ha dame dist le cheualier courtoys est lhõmage &, a moy tiẽs que ce soit grãt grace. Morgal dist la royne ẽcores a en nostre royaulme vne coustume: car toutes les foys q̃ la royne recoyt hõmage de cheualier p faulte de seignr elle doit au cheualier vng annel dor a pierre de moult grãt vertu en tesmoing de son hõmage. Ce nest pas raison q̃ vous y faillez. Lors appella sa maistresse damoiselle et luy cõmande q̃lle luy baille vng anneau dor. Ma dame dist la damoiselle souuiẽgne vous q̃ lannel q̃ vous demãdez vous le baillastes en garde au cheualier q̃ porte laumosniere a la subtille ouuerture: & cestuy le vous doit rẽdre a vostre premier besoing. Haa dist la royne p ma foy damoiselle vous dictes verite Or ay ie failly a dire verite q̃ ne affiert a royne se a ce besoing ne lay. Et lors se tourne p deuers Morgal & luy dist Sire cheualier vous estes mon homme lige si estes tenu de garder mon honneur. Congnoissez vous point le cheualier qui porte laumosniere a la secrette ouuerture/parquoy en ceste besongne ne soye tenue pour mensongiere et que ie ne faille enuers vous de faire mon deuoir. Quant Morgal eut ouy les parolles de la royne la dame a qui il deuoit foy/hommage et loyaulte/il fut tout esbahy pour lannel et laumosniere a la subtille ouuerture que vng cheualier deuoit auoir: et pource quil en auoit vne pareille en laquelle auoit vng annel Et si ne scauoit qui mys luy auoit/il se doubta que ce ne fust il mesmes. Et encores fut il plus agraue en sa conscience/Car il se doubta que ce ne fust la bergerette dont les bergiers auoient fait leur Royne et a qui il auoit fait hommage/non pourtant nen estoit il pas a si grant meschef que du temps passe eust este: Car si cestoit elle dont garde ne sestoit dõne/elle luy auoit sẽble tãt belle/q̃ bien estoit digne de estre royne de la grãt bretaigne. Mais quant la royne le veyt ainsi musser/elle se meut de parler et dist. Morgal respõdez a ma demãde/honte est a cheualier quãt il ne respond prestemẽt par deuãt son amy/haa dame dist morgal/il vault mieulx dattẽdre vng petit & respõdre sagemẽt q̃ follemẽt respõdre p hastiuete. Sire cheualier vous dictes vray dist gorseles: mais nature de femme est telle q̃ a grãt peine attẽd apres ce q̃lle veult scauoir/& par la hastiuete delles/ne sont elles ia dignes de longuement tenir terre sans souuerain. Si vous prie q̃ respondez a ma demãde le plustost q̃ vous pourrez. Ma dame/ie le feray/Car le cheualier q̃ vous demandez ie ne le cõgnois que ie sache/Mais pour moy oster de suspition/il est bien vray q̃ vne aumosniere a subtille ouuerture me fut presentee/& a ce que on me dõne a entẽdre il nest q̃ vne personne qui la sache ouurir: non pourtant si a elle este ouuerte moy dormant: car mis y fut vng annel & puis reclose: dont moy ne autre ne la peut puis ouurir. Il suffist dist lors gorseles: car a ceste fois ne pẽse ie pas a faillir de pmesse. Lors dist a vne siẽne damoiselle. Marchez auãt si ouurez laumosniere & me baillez lãnel. Adõc prĩt la damoiselle laumosniere si la voulut ouurir/mais elle ne peut pour ce dist a sa dame Ma dame cest pour neãt/car autre q̃ vous ne la scauroit ouurir/quãt gorseles ẽtẽdit ce q̃ biẽ elle scauoit/toutesfois fist elle essaier tous ceulx & celles de la place/pourtãt q̃ oncq̃s ilz nen sceurẽt venir a chef. Adõc elle appelle norgal: puis prĩt laumosniere & louurit/ce fait elle print lãnel dor q̃ estoit dedãs. Sire cheualier ie suis celle qui ouurit laumosniere & q̃ y mis cest annel affin q̃ le me gardissiez iusq̃s a ceste heure en esperãce de le vous dõner si cõme ie faiz/lors dist: baillez moy le petit doy de vostre main dextre. Adõc norgal leua la main dextre/gorseles prĩt le petit doy du cheualier et le bouta pmy lãnel assez a meschef pour la grosseur des ioinctes si dist. Sire cheualier gardez cest annel q̃ ie vous dõne: car p luy sera sceu q̃ vous estes de mes cheualiers/ma dame dist norgal ie le feray. Si tost q̃ norgal eust receu lãnel en don de gorseles sa dame il se tira arriere/car merueilleuse feste demenoiẽt les pastoureaulx & les bergieres a lẽtour de leur royne/Mais luy qui souuenance auoit cõme laumosniere luy fut dõnee & les parlers qui luy furẽt diz en telle maniere q̃ toutes femmes il honnorast/et celle qui louuriroit aymast/ce que adonc luy estoit contraire cõme de mãger venin/Mais pour les merueilles qui en estoient aduenues et encores luy estoient presentes il commẽca a regarder Gorseles: et la dame a q̃ il auoit lhõma-

ge fait par merueilleuse aduẽture/⁊ en regardãt
voit appertemẽt q̃ cestoit la bergerette q̃ autres
fois auoit veue/Car plusieurs disoiẽt q̃lle auoit
fait laumosniere/et luy mesmes auoit veu q̃ par
deux fois lauoit ouuerte/⁊ si scauoit q̃ le ꝯseil des
pucelles qui laumosniere luy ouuriroit: estoit q̃
pour dame laymast/et q̃ pour lamour delle tous
autres honnorast. Dieu dist Norgal/cõment pour
roit ce faire veu q̃ tu aymois la souueraine ꝑ des-
sus toutes autres pucelles en beaulte: en valeur
⁊ en toutes graces/regarde q̃ tu faitz. Et q̃ regar
deray ie celle ne ma daigne aymer. Lors tourne
sa veue sur Gorseles sa dame si la vit a merueil-
les belle et aduenãt et plus la regardoit plus luy
plaisoit: et comme plus luy plaisoit: plus se dele-
ctoit a la regarder. Adonc dist a soy mesmes. Il
fait bon croyre cõseil/⁊ en especial quãt on le voit
prouffitable. Et q̃ de conseil ne vse sil en meschet
ne fait a plaindre. Ceste dame icy me plaist tres-
bien: iespere q̃ laymeray: Car elle est belle a mer
ueilles. Ce pendant que Norgal disoit telles pa-
rolles il tourne sa veue par deuers Gorseles/car
mõlt luy plaisoit a regarder/mais de tãt luy mes-
cheut q̃l la vit de luy tãt eslõgnee ⁊ toute sa com-
paignie q̃ sil les appelloit il ne seroit pas ouy/dõt
il fut tant dolent q̃l sen esueilla. Et quãt il fut es
ueille il eut tresgrãt merueille q̃l luy pouoit estre
aduenu et q̃ ce pouoit estre/car il veoit q̃ le soleil
estoit leue/⁊ luy mesmes gisoit en vne grãde prae
rie aornee dherbe plãtureusement/⁊ assez pres il
vit le siege que les bergiers auoiẽt fait auec leurs
houlettes: ⁊ la ou ilz auoiẽt leur royne courõnee
ainsi que luy mesmes auoit veu en son songe. A-
donc il eut souuenãce de tout ce q̃ aduenu luy es-
toit en son dormãt/dõt oultre mesure fut courrou
ce et esmerueille/dõt il pouoit auoir este apporte
en ce lieu/car bien il auoit souuenãce q̃ le soir de-
uant sestoit couche par de lez vng fort espinoy/et
lors se trouuoit au meillieu de la plus belle prae-
rie q̃l eust oncq̃s veue ⁊ son cheual q̃ paissoit lher
be: si dist. Las malheureux te ont icy les dyables
apporte dist lors le cheualier. Quoy par ma foy
le plus grant oultrage/le plusgrant meschef ⁊ la
plus grande deception qui oncquesmais aduint.
Haa malheureux cheualier/haa treschere amye
rose des roses/souueraine entre les pucelles/com
ment me peult estre aduenu ce q̃ ie ne puis nulle-
ment nyer/q̃ tant vous aymoye et encores faitz:
fors que par yuresse: ou par enchantement/car ie
nauoye ne beu ne mange quant ceste follye me ad
uint. Dieu dist le cheualier ie lay songe: car tant
que ie feusse en ma bõne memoire iamais ne me
fust aduenu pour y laisser la vie. Ha dist le cheua
lier/malle aumosniere: cõbien de maulx me sont
aduenuz depuis que me fus presentee/Car onc-
ques depuis ie ne fis fors songer mon cõtraire mi
eulx me vaulsist a ceste heure q̃ ie teusse gette au
loing/si en feray ainsi comme celluy qui ferme le-
stable quant le cheual est perdu/car iamais iour
tu ne pendras a ma ceinture. Lors la print ⁊ la des
pendit de sa ceinture/et en la despendant sentit q̃
lannel q̃l y auoit autresfois senty ny estoit point.
Adõc il luy souuint q̃ Gorseles a qui il auoit fait
hommage luy auoit mis dedans son petit doy. A-
tãt il fut esbahy pour la doubte de la verite/adõc
il regarde sa main et veit lannel boute en son pe
tit doy. Et quant il le veit il en fut si dolent q̃ plus
ne pouoit et dist que ia ny demourroit. Lors print
a tyrer pour lauoir dehors/Mais il nen peut ve-
nir a chef/car tant estoit petit et la ioincte du doy
grosse q̃l ne peut passer. Si tost q̃ Norgal veit ce
il sembloit quil deust forsener et dist. Rien ne ty
vault/car yssir ten ꝯuiẽt ⁊ deust le doy rõpre/adõc
il encõmẽca a tyrer tãt fort q̃ le sãg en saillit/car
la peau rõpit ꝑ violẽce: ⁊ quãt il vit q̃ auoir ne le
peut ꝑ sa petitesse ⁊ angoisse q̃l sentoit il mõta a
cheual/et dist q̃ plus ne demourroit ou telle res-
uerie ⁊ tel meschef luy estoit aduenu. Si ferit le
cheual des esperõs ⁊ fist tãt q̃l entra en la forest: si
dolẽt q̃ a peine q̃l nyssoit du sens/il ne pouoit mi-
eulx/⁊ tãt luy mõta la frenaisie en regrettant ses
amours a q̃ il auoit tãt meffait q̃ iamais ne le cuy
doit pouoir amẽder q̃l dist/car puis q̃ ainsi estoit
q̃l ne pouoit auoir la verge dor hors de son doy be-
soing estoit q̃l fust couppe. Lors tire sõ espee toute
nue ⁊ va q̃rãt vng arbre cõtre quoy il peust coup-
per son doy: ⁊ tãt q̃l en trouua vng ꝓpice. Tãdis
q̃ le cheualier sappeilloit pour soy desmẽbrer atant
cheuauchoit vng cheualier estrãgier ꝑ illec/⁊ voit
de loing cõmẽt norgal couchoit son petit doy ꝑ des
sus vne brãche puis ꝑnoit lespee a la senestre maĩ
et aduisoit son coup pour ferir dessus. Et quãt le
cheualier estrãgier vit celle desuerie: il se print a
crier assez aigremẽt ⁊ dist. Fol cheualier/regarde
q̃ tu faitz. Et quãt norgal ouyt la voix du cheua-
lier estrãgier la chair luy print a fremir sãs repẽtã
ce: Car en regardãt celluy q̃ ainsi lauoit escrie il
laissa aller son coup q̃l auoit enteze sans le cõduy
re de loeil dõt il aduint que le trenchant de lespee
ferit dedans larbre sans attoucher son doy en tel-
le maniere q̃ en tyrant lespee despiteusemẽt pour
ce q̃ failly auoit la piece de lacier demoura en la
branche de larbre. Et a ce coup arriua illec le che-
ualier estrãgier et dist. Haa fol cheualier pour q̃l-
le desuerie te veulx tu icy desmembrer et gaster.
Sire cheualier dist Norgal a vous nen cõpete riẽs

pource allez vostre voye & me laissez prendre vengeãce de celluy qui ma deshõnore. Sire dist le cheualier souffrez aincois que ie puisse parler a vous pour scauoir la cause de cecy/ car nul homme par raison ne peult auoir occasion nulle de soy desmẽbrer ne le mẽbre ne peult tant deseruir que celluy a qui il appartiẽt en soit iusticier / & celluy qui a ce fait doit estre repute pour desespere. Mais or me dictes la cause de vostre hayr. Sire se dist le preux Morgal ie suis le plus malheureux cheualier q̃ soit dessoubz la chappe du ciel/car iay ayme & encores ayme sans partie de tout mon cueur/ et si scay biẽ que ie ne suis point ayme. Non pourtãt ceste mesaduenture assez me souffit quãt mieulx ne puis/car tãt est celle de grãt valleur & de haulte beaulte que myeulx me plaist la aymer a peu desperance que aymer autre part et iouyr/par ce q̃ de tãt cõme ie me sentz espris de sa haulte amour me tiens ie a bien eureux Aussi ay ie ouy dire que lhõme se doit tousiours prẽdre au souuerain bien a quelque trauail ou coust que ce soit/car ia si cher ne lachetera que la dẽree ne vaille au double. Et quant trouue ie lay / et ie y sentz desia mon cueur prins et enracine/follie men feroit desioindre / car ia si cher ne lacheteray quil ne me vaille au double/ia sache que ie me tienne a si grant coups de souffrir meschiefz et trauaulx quil nest personne viuant qui le pourroit croyre. Sire dist le cheualier veu que assis auez vostre cueur si haultemẽt comme vous tesmoignez/dont vous vient telle rage quãt en ce vous auez partie de suffisãce. Haa sire cheualier dist Morgal vous ne dictes pas merueilles/ mais dautres choses suis tourmente que vous ne pensez. Et pource affin que en sachez aucune chose/parquoy ayez cõpassion de ma mesaduẽture. Je vous aduertis q̃ oncques cheualier ne fut tourmẽte de telle guise cõme ie suis. Et pour myeulx scauoir la chose il luy racõpta comment laumosniere a la subtille ouuerture luy fut presẽtee/et au presenter lon luy dist q̃l honorast toutes pucelles & celle aymast q̃ louureroit. Sire cheualier ie pendis celle aumosniere a ma seincture en ma malheure/car oncques puis ne fis fors songer ma malheurete. Toutesfois fut depuis veue laumosniere & esprouuee de plusieurs dames & pucelles q̃ ouurir ne la peurẽt/dõt ie fuz moult ioyeulx Car ie ne voulsisse en nulle maniere q̃ autre louurist fors celle ou iay mõ cueur assis/car ie ne cuydasse pas q̃lle y deust faillir/mais dess⁹ toutes les pucelles q̃ premier mistrẽt peine a ouurir laumosniere auoit vne bergere ieune pucelle q̃ dist deuãt tous q̃lle scauoit bien q̃ laumosniere auoit faicte/ et q̃ faicte lauoit vne bergerette q̃ de iour estoit sa bõne cõpaigne/ elle mesmes luy veit ouurer tant q̃lle fut pfaicte/et telle ouuerture y fist q̃l nestoit persõne q̃ ouurir la sceust fors elle. Et quãt ientẽdis ce ien fus dolent a merueilles/ car grãt espoir auoye q̃ la belle q̃ iayme louureroit se pucelle nulle la scauoit ou pouoit ouurir/non pourtãt ie tins ce a fable parmy tel courroux q̃ ien auoye au cue[ur] q̃ au soir ie mẽblay de mes cõpaignõs Si me mis en la haulte forest/& cheuauchay tãt q̃ par droicte necessite il me cõuint descẽdre & coucher pour dormir/et tãtost ie entray en vng sõge. Si me fut aduis q̃ plante de bergiers & de pasteurs sembatirẽt sur moy/& par especial deux bergerettes dõt lune recõgneut laumosniere q̃ iauoye pẽdue a ma ceinture/& dist q̃lle lauoit faicte a ses propres mains: car tãt estoit subtille laumosniere q̃ autre q̃lle ne la scauoit ouurir. Quãt ses cõpaignes ouyrẽt ce elles sesprouuerent & trouuerẽt q̃ cestoit vray. Et lors la prĩt celle q̃ biẽ la sceut ouurir/si louurist de fait & dedãs mist vng ãnel dor q̃lle auoit & dist/iay mis mon ãnel en ceste aumosniere en garde Car bien scay q̃l nest q̃ la doiue ouurir sinon moy. Lors referma laumosniere cõme deuãt/puis sen ptirẽt atãt & ie demoure fort trouble/car p droit meschef ie mesueillay si tourmẽte q̃ pl⁹ ne peuz/& trouuay pour la verite affermer lãnel q̃ la bergerette y auoit mis si trouble de ceste aduenture q̃ merueilles/& cheuauche tãt q̃ a vng soir me trouuerẽt cõpaignie de dames & de pucelles/& moy q̃ faignois de dormir sentis q̃lles se y esprouuerẽt toutes po[ur] mõ aumosniere ouurir/entre lesq̃lles estoit la pucelle q̃ bien scay q̃ iayme tãt/mais elle & toutes les autres faillirẽt a ouurir/si ne pourriez croyre commẽt ie fuz courrouce/car auec ce meschef celle q̃ est mõ cõfort & ma vie sceut q̃ iestoye/& en ce dist aucunes parolles q̃ mestoiẽt du tout cõtraires/car ce q̃ iẽtẽdis mieulx desiroit a estre ayme dautre q̃ de moy. Aps ce q̃lles furẽt de moy parties & ie eu cõsidere laduenture ainsi cõme tout desespere ie me partis du lieu & men fuys en la haulte forest plaingnãt & doulourãt ma mesaduẽture/la nuyt depuis la ou ie me tiroye a repos me reuĩt au deuãt a mõ dormãt la bergerette deuãt laq̃lle ie souffris tresgrãt trauaulx po[ur] moy de sa veue destourner iusq̃s au iour/dõt ie fuz moult trouble de celluy sõge Mais en ceste nuyt me est p trop mescheut Adõc il racõpta au cheualier tout le cõpte de son songe ainsi q̃ lauez ouy. Or mest ainsi sire cheualier dist Morgal que descõbre me suis de laumosniere/dõt oncq̃s biẽ ne me vint/mais de cest ãnel ne me puis descõbrer pour pouoir q̃ iaye/si cõuiẽt par necessite q̃ mon doy q̃ dedans est soit couppe/car a tout ie ne pourroye viure demy iour iay trop meffait a la

creature du monde q iayme le mieulx/iamais ne me sera pardõne/si me cõuient prendre vengeãce et oster en sus de moy ce q le meschief me fait souffrir/car oncqs mais malheureux ne fut ainsi mene cõme ie suis/car orẽdroit me appercois q en dormãt ien ayme vne et en veillãt vne autre q oyt oncqs a pler de telle merueille. Sire dist le cheualier la merueille est grãde vrayemẽt/mais toutesfois ce orẽdroit estes trouble p aucune fãtaisie q a present vo⁹ tient ou meschet p trop veiller de longue main/et p trop melencolier/pourtãt nen deuez vo⁹ pas voz mẽbres trẽcher pour vng annel/se dauenture vous a este baille au doy/Car iamais nen seriez hõnore entre cheualiers/ne prise entre dames et damoiselles/et p especial deuãt la pucelle q tãt aymez sicõme vo⁹ dictes/aincois lon vo⁹ enseigneroit au doy en disãt. Voyez le cheualier afolle q iamais ne peult auoir ne acquerre hõneur en cheualerie. Or vo⁹ aduisez sur ce point si vous retrayez de vostre folle entreprise et qrez conseil pour euiter ses merueilles et ses visiõs q de nuyt vo⁹ viennẽt et sachez q ie vo⁹ loueroye daller au tẽple de la deesse Venus q siet en la fin des marescages bradegue hõ si luy remõstrez vostre mal aduẽture moult deuotemẽt/et luy priez de cueur q sur ce vo⁹ vueille cõseiller/se ainsi le faictes iespere qlle vous dõnera responce/car elle est deesse sur les amans. Sire dist Norgal vous dictes bien et benist soyez vous quant si bien mauez conseille/Car ie le feray ainsi Mais par courtoisie dictes moy quel chemin ie prendray. Sire dist le cheualier nous cheuaucherons vng petit ensemble/car mon chemin sadonne celle part/bien dictes sire respõdit le cheualier Lors se mistrẽt les deux cheualiers a chemin tousiours parlans de la merueilleuse aduẽture de norgal. Certes dist lautre sire cheualier iay grant merueille de vostre aduenture comment en vostre dormant vous pouez estre si trauaille. Voyre sire dist Norgal si veritablement et toutes les fois/car tousiours en trouuoye a lesueiller certaines enseignes et nouuelles/et est ce qui me meurdrist le cueur Car se ie nen trouuasse nulle apparence ie mẽ passasse legieremẽt/encores hier au soir me couchay lez vng espinoy fort espes de rameaulx/mais au resueiller ie me trouuay en la praerie ou celle merueille me aduint que ie vous ay racomptee/et sachez que en la fin de mon songe que celle royne bergere eut boute son annel en mon doy et bien regarde sa grande beaulte/et recongneu que cestoit la bergiere qui mon aumosniere ouurit/et q toutes les pucelles des forestz me lotissent ie len aymay de tresgrãt amour ne ia de sa compaignie ne quisse parler. Sire dist le cheualier. Les aduentures sont au iourdhuy moult merueilleuses en la grãt Bretaigne. Et sachez selon ce q ie puis cõceuoir en vostre aduenture/ce sera en la fin vostre mieulx/car les pucelles des forestz sont au iourdhuy cõme ordonneresses des cheualiers de nom/ et iasache q vng cheualier met son cueur a vng certain lieu et il ne leur plaise ia celluy nen iouyra: aincois assignent autre a deuotion au cheualier tant aura il dayde en ses besongnes: car vueille il ou non: aymer le couiẽdra/ainsi tiens ie de vo⁹/ Car celle que vous aymez ayme autre part/et celle qui vous ayme et vo⁹ non/a layde de toutes pucelles: et par ainsi vo⁹ ne pourriez durer ne icy ne autre part cest pour neant. Sire dist Norgal/car ie ne laisseroye mes pmieres amours pour y mourir trop sont haultaines/ie nen puis mais. Sire dist le cheualier/mais par ainsi celle que vous aymerez le moins aura le cueur et le corps/et de celle q vous aymerez mieulx vous nen aurez riens: car il ne luy plaist pas: et par ainsi vous exillez vostre corps sãs raison. Tãdis q les deux cheualiers alloiẽt deuisant de leurs aduẽtures ilz sembatirẽt au meillieu dune lande/si virent vng cheualier q auoit arreste vne damoiselle messagiere oultre sõ gre/car elle se destourdoit tout a cheual/ tãt qlle estoit pour eschappee. Et le cheualier disoit que de ses mains iamais ne eschapperoit si auroit eu delle toutes ses voulẽtez. Et quãt la damoiselle ouyt ses motz elle se print a crier. Adonc parla Norgal et dist. Oultrageux et desloyal cheualier/vo⁹ faictes mal darrester la damoiselle oultre sõ gre/ie croy q vo⁹ soyez de loultrageux lignage de Darnãt lenchãteur. Quãt ce cheualier q tenoit la damoiselle ouyt ce il dist. Sire cheualier se il vo⁹ sẽble q ie face mal si lamẽdez: tãtost lamenderay dist norgal: or vous gardez de moy. Atãt il embrasse son escu et couche sa lãce puis picque son cheual vers le cheualier qui luy venoit de toute sa force: si sen võt entredõner merueilleux coups sur leurs escuz/mais tãt en mescheut il au cheualier malfaisant ql fut porte a terre de tel randon que au cheoir il se rõpit vng bras. Lors que la damoiselle se vit deliuree du cheualier/elle sen vint remercyer le preux norgal Damoiselle respõdit norgal/il nassiert en moy ne grace ne mercy: car des le tẽps ancien to⁹ cheualiers errãs sõt tenuz dayder toutes dames et damoiselles/mais dictes no⁹ sil vo⁹ plaist ou vo⁹ allez si hastiuemẽt. Sire dist la damoiselle: ie voys querãt vng cheualier et scauroye voulẽtiers si fortune me vouloit tãt de biẽ q ce fust lũg dẽ vo⁹ deux/ouy p aduẽture damoiselle dist norgal/mais dictes no⁹ cõmẽt se nõme le cheualier q vo⁹ allez qrãt/p ma foy sire dist la damoiselle

se ie ne doubtoye a meffaire ie le voꝰ diroye/mais pour seuremēt aller auant ⁊ pour la paix de chascun vous deux me monstrerez voz dextres mains Car par cela ie pourray scauoir se cest lung de vous deux que ie voys querant. Certes belle damoiselle dist le compaignon Morgal: il ne restera point pour moy. Lors met auant sa main dextre/ et la monstre toute nue a la damoiselle/et comme celle qui appercent tantost quil nestoit point celluy quelle alloit querant luy dist. Sire Cheualier: vous nestes pas celluy que ie quiers. Adonc elle se tira auprs de Morgal et luy dist. Par amo's sire cheualier monstrez moy vostre main dextre/ affin que ie voye se vous estes celluy que ie voys demandant. Damoiselle dist Morgal qui ne pensoit a riens: ie le feray voulentiers/lors aduance sa main dextre et luy monstre. Si tost que la damoiselle veit la main du cheualier: et elle apperceut lannel quil auoit au petit doy: tantost elle cōgneut que cestoit le cheualier quelle alloit querāt et luy dist. Sire cheualier ce estes vous q̄ ie quiers a lannel que portez au petit doy de vostre main le scay ie. Si vous mande Gorseles la royne des pastoures sur la foy que vous luy auez dōnee que ne laissez en nulle maniere que ne soyez par deuant elle aincoys quil soit la minuyt en la compaignie royal pour ayder a garder son honneur ainsi que en estes tenu comme a vostre lige dame. Quant Morgal entendit la damoiselle sil fut courrouce ce ne fault pas demander/Car bien sceut que cestoit la bergerette qui tant luy estoit contraire. Si respondit sans sens et sans aduis/et dist a cueur forsene dyre. Damoiselle voz direz a vostre dame que ie ne luy dois ne foy: ne loyaulte/ne amour/et se fait luy ay aucun hommage par ma desuoye ie luy rends dicy endroit/Car ie ne veulx obeyr a elle ne a son mandemēt. Sire dist la damoiselle aduisez vous de sagemēt parler: car vous estes mal meu ne scay dequoy. Gorseles madame et la vostre ne vous meffist oncques riens: aincois vous a fait courtoysie et honneur/car riche fief vous donna en son royaulme pour lequel voꝰ de vostre gre ⁊ sans destraincte vous luy feistes hommage. Damoiselle dist Morgal/se ie luy en ay fait hommage ien ay este deceu: si men repens/⁊ dicy endroit ie y renonce. Sire dist elle: ie ne scay commēt vous en seriez deceu/car quant madame vous aorna de si noble fief cōme vous scauez: vous en feustes bien ioyeulx et luy feistes hommage incontinent ⁊ deuant toutes ses gens mains ioinctes: et elle vous receut/et vous donna a baiser la cloye de sa main selon lusage du pays/car elle est pucelle/et puis elle conferma lhommage par lannel q̄lle vous mist au doy sicōme encores appert/pourquoy iay grāt merueilles qui vous meult de ce dire: car lhōme ne peult renoncer a lhommage de son seigneur se il ny a cause. Si voꝰ conseille q̄ pour sauuer vostre honneur q̄ vous voꝰ deportiez de voz folles parolles et venez par deuers madame dire en sa presence ce que vous en auez dit en son absence/si mōstrerez la cause pourquoy vous luy rendez vostre hommage ainsi cōme vng cheualier doit faire: ⁊ puis allez ou bon vous semble/non pourtant ie croy q̄ vous serez dune autre voulente quant vous serez par deuant elle. Et pource ie men tays atāt. Damoiselle dist Morgal: a vostre dame ie ne q̄ers parler/iay aussi fait autre part hommage par deuāt qui casse cestuy. Sire dist la dame/vng seul homme tient bien terre de deux seigneurs/pourtant cuyde bien en scauoir de vostre premier hommage que oncques le souuerain ne vous receut a hōmage. Si vous conseille quil vous suffise/Car vous ne pouez mieulx q̄ au dernier/adieu ie men voys: car iay bien fait mō message. Lors sen part atant de grant alleure: car elle estoit bien montee et Morgal demoura tout esbahy de celle aduenture/vng peu apres il dist au cheualier duquel il estoit acompaigne. Or pouez vous veoir sire cheualier comment ie suis malheureux ⁊ trauaille oultre mon gre. Sire dist le cheualier/ie me doubte q̄ vous nayez tort/car a grant peine pouez vous renoncer a lhommage que vous auez fait selon ce q̄ vous cōgnoissez sans vostre blasme/car du moins vous conuient aller a la dame a qui vous feistes hommage et rendre vostre hommage en sa main deuant ses hommes ainsi que vous le receustes q̄ on ne vous tienne pour faulx et traistre/car a ce viendrez si autrement le faictes. Sire dist Morgal a ce blasme ne vouldroye pas venir/et pource ien feray comme vous dictes/Mais ne scay ou ie la pourroye trouuer/non pourtant si nest il riens q̄ ie desire tant que estre quicte de celle folye/pource ie men iray par deuers la deesse venus po'r auoir ꝯseil de sa besongne. Adonc se misrent au chemin les deux cheualiers et laisserent illec le cheualier qui auoit arreste la damoiselle. Si cheuaucherent celluy iour ensemble iusq̄s a nōne. Alors ilz trouuerēt vng chemin fourchu qui se partoit en deux Sire dist lors le cheualier a morgal/departir nous conuiēt: car tenir il me fault le chemin a la main dextre pour exploicter sur ma besongne: et vous tiendrez le chemin a la senestre si vous voulez besongner sur la vostre/car le chemin vous menera tout droit au tēple de la deesse venus: mais vous ny pouez venir de iour pour la grant voye quil ya dicy iusques la. Si vous commande a dieu/Car

le mien voys a ma besongne. Atant se partit le cheualier de Morgal et picque de randon / et Morgal demeure qui estoit tresdesirant daller par deuers la deesse Venus: car trop se tenoit a deceu quant de iour il aymoit vne femme/et de nuyt vne autre Et encores plus luy desplaisoit: car tous ceulx a qui il sen conseilloit luy louent plus a aymer celle qui ne luy venoit au deuant fors en songes par la malle fantasie de sa teste que celle q̃ raison et sens naturel luy enhortoit.

Comment Morgal fut au temple de la deesse Venus aourer affin de acquerir la grace de sa dame/et de ce qui luy aduint.

Chapitre.xxxe.

Dieu dist Morgal fut oncques nul chetif tant mal atourne cõme ie suis/non a la verite Car au lieu ou plaisance amoureuse a assis mon cueur a si grant souffisance que du remenant du monde plus ne demande/ aincoys en iouysse chascun de sa partie la myenne sauue. Et de moy nest pas ainsi: car tout le monde me denye ma seulle partie et me habandõne le remenãt/ce qui est impossible. Ma requeste est raisonnable: car ie ne demande de toutes les creatures du monde fors vne seulle pucelle / ce que raison et nature ne peuent denyer. Icy na pas oultrage/aincoys est debte/ et le fol monde me denye celle seulle pucelle que iay esleue/et me habandõne le remenãt. Adonc ouyt le cheualier vne voix qui luy dist. Le monde & raison vous habandõnent a aymer ou il vous plaist: mais on ne vo9 aymera point sil ne plaist. Quant le cheualier ouyt la voix il pzit a regarder entour soy: mais il ne vit personne pour la nuyt qui estoit ia venue. Si print a cheuaucher plus que deuant redoubtant quil ne fust aguette de aucuns mauuais esperitz q̃ le voulsissent mener la ou il auoit este la nuyt deuãt. Et tant cheuaucha que en peu dheure vint a lhuys du temple de la deesse Venus Et quant le cheualier apperceut le tẽple il en fut ioyeulx a merueilles. Et puis tasta a lhuys du tẽple quil trouua clos / ce que moult luy despleut. Adonc il se mist a escouter sil orroit par leans personne parler/ce q̃ non/pourquoy il se pzint a heurter/et lors il ouyt vne voix qui dist. Qui es tu qui heurtes a ceste heure. Cest vng pellerin dist Morgal qui veult entrer au temple. Et vous y entrerez dist la voix. Atant fut lhuys ouuert/et Morgal entra dedans Mais tant y faisoit obscur quil ny pouoit tenir adresse. Toutesfois alla il tant tastant quil trouua vng siege de pierre qui alloit autour du temple. La se seyst le cheualier/puis pzint a penser a ses amours dont il estoit si mal atourne que nul plus. Et pource quil se sentoit en lieu de grace laq̃lle il vouloit impetrer/il dist ainsi. Haa gentille deesse qui auez le don de donner chaleur et desir de toute creature sur terre trayre a son pareil pour continuer louurage du createur souuerain / ie vous prie que a present vous vueillez eschauffer le cueur de la pucelle que iayme oredroit ne ma daigne aymer tant quelle ayt de moy pitie et quelle me vueille receuoir por son amy/et vueillez les cueurs refroydir de to9 ceulx qui de la bergerette me veullent acointer. Si tost q̃l eut ce dit il se teut atant: car il eust eu voulentiers responce a son vouloir. A chef de piece il ouyt vne voix q̃ luy dist. Sire cheualier acquerez la plaisance de la pucelle ie liureray chaleur pour aymer/et si faictes que fortune ayt sa roue retrograde iusques a vostre naistre. Alors requerez a venir sur terre en autre constellation Et lors se trayra le peuple de ramenteuoir vostre hõneur. Atant se teut la voix et plus ne dist / et Morgal demoura moult esbahy de ceste responce: car il nentendoit pas bien que cestoit a dire/pource quil ne pouoit veoir q̃l peust faire ce quelle disoit. Moult melencolya Morgal la responce qui luy enseigna quil se fist renaistre en autre constellation sil vouloit venir a chef de ses requestes/ce q̃ faire ne pouoit. Haa dist le cheualier comme a dur heur fuz ie ney quant ie suis deceu et de voulente contraire quant a aymer par amours aux dieux & aux pucelles/ par especial a celle q̃ ie ne puis laisser a aymer. Helas malheureux que feras tu / que deuiendras tu / lequel te vault mieulx/ou aymer a ton plaisir a lencontre de celle que tu aymes & de toutes celles qui parler en scauent / ou de querre nouuelle amye qui estre ne pourra de si haulte valeur ne de si excellente beaulte encõtre son cueur & a plaisance. Si peulx tu choisir: mais au faire gist le mistere/qui est celluy qui de son gre se met de lyesse a meschef/et qui est celluy qui de son gre yst de bõne et heureuse vie pour aller querir et trouuer sa mort. Celluy nest sinon hors du sens. Helas ceulx qui de tout faire parlent/ordõnent & conseillent ne scauent pas les maulx que tu sens/aincoys en ordonnent ainsi cõme par cynetailles/peu leur couste de dire: mais a moy en gist au faire le mistere. Helas comment fera lhomme bonne chere sans cueur/sans voulente et sans plaisance ce ne se peult faire. Quant il eut ce dit il se teut atant vne espace/et tãtost apres

il dist. Or par les dieux et tout le monde sur mes besongnes ie nen feray fors ce que le cueur men apporte : car ie aymeray la belle ou fortune et amours ont mon cueur assis en esperãt de mieulx en auoir : car telle est fortune en son cõmencement quen la fin luy vient bõne fortune / cest pour neant mon cueur nen pourroye oster. Atant se teut Morgal Car le cueur et le corps auoit fort trauaillez pour les contrarietez qui au deuant luy venoient Si ne demoura gueres quil sendormit. Et tãtost luy fut aduis quil estoit au meillieu des pastures ou la nuyt de deuant auoit veue et trouuee la pucelle Gorseles a qui il auoit fait hommage et qui tant luy auoit pleu de maintien et de beaulte quil lenamoura incontinent de tout son cueur. Si sapensa quil la verroit encores voulentiers pour scauoir sil auoit este deceu Et lors se mist au chemin tout a pied pour trouuer aucunes nouuelles Et en peu dheure auoit eu le cheualier son propos change qui en veillant nen eust autant fait de son gre pour y perdre la vie : mais toutesfois toutta il tant se luy estoit aduis quil se retrouua en vne des belles salles quil eust oncquesmais veue toute plaine de pastours et de bergerettes ieunes et belles a souhait. Et lors quil vit la cõpaignie bien pensa que la royne sa dame estoit en celle assemblee. Si print a regarder auant / et voit seant sur vng siege royal la royne Gorseles tant richement atournee que oncques nauoit veu pucelle ne royne si richement habillee. Certes Morgal eut grãt merueilles quant il vit Gorseles qui valloit autãt a dire cõme royne des pastoureaulx si richement paree / car la beaulte q̃ estoit sur sa personne faisoit toute la place resplendir. Adonc il dist a soy mesmes que pour neãt chercheroit vng cheualier plus bel le amye / et se il en pouoit estre ayme il seroit bien heureux : car il ne luy estoit point aduis q̃l peust mieulx faire / et moy mesmes dist il laymeray Et pourquoy non / et pource que abstenir ne men puis iamais / il mest aduis que de mon gre mon cueur voys aller mouuoir a la moyenne du sien sans son sceu. Or luy prie quelle le recoyue cõme sien. Tãdis que Morgal pensoit ce cõme depuis recorda il luy fut aduis quil vit entrer en la salle la damoyselle messagiere qui le iour deuant lauoit semons a estre a celle heure par deuãt sa dame Gorseles. Si tost que Morgal vit la messagiere et il leut recongneue il luy alla souuenir des parolles quelle luy auoit dictes / et de celles quil luy auoit respondues dõt il fut courrouce / car moult doubtoit que elle ne recordast a Gorseles sa dure responce : car trop estoient les parolles villaines et contre lhommage quil auoit fait Et iasache que follemẽt ayt respõdu ia ne poursayura / aincois desseruira son hõmage quil auoit fait enuers sa dame : car bien luy sembloit quil ne pourroit estre a plus vaillant dame / ne il ne cuydast mye se toutes beaultez de toutes les bergeres du monde fussent en vne pucelle quelle peust estre de telle beaulte cõme a present voit Gorseles sa dame. Par ma foy dist Morgal nobles vestemens aydent beaucoup a croistre la beaulte de la personne / ne toy mesmes ne peulx appercevoir que la pucelle q̃ aymer ne te daigne ayt autant de beaulte : mais elle te plaisoit lors / et orendroit ceste mieulx qui ton aumosniere ouurit et q̃ toutes pucelles te cõseillent a aymer / et pour lamour delle toutes autres honnorer. Certes tu en feras ainsi : car fol est qui cõseil ne veult croyre.

Tandis que le bachelier disoit ces parolles / atant regarde et voit la damoiselle messagiere estre a genoulx par deuant Gorseles qui luy demandoit nouuelles de Morgal son cheualier. Madame dist la damoiselle / vostre cheualier trouuay hier / et luy ay dit vostre mandat. Damoiselle dist Gorseles quelle fut sa responce. Ha madame dist la messagiere / ie vouldrois bien scauoir recorder sa responce si gracieusement que ce fust a son honneur et que nen fussiez deceue. Toutesfois doit on tousiours estre a son seigneur loyal en faitz et en ditz. Si vous ditz que ie ne scay se le cheualier se rauisera / toutesfois ie vous loue a pourueoir cõme si vous estiez certaine quil fauldra a ceste iournee. Damoiselle dist Gorseles / mauuaisement pourroye croyre que le cheualier fust si desloyal / et se ainsi estoit bien scay que ce ne luy vient de pere ne de mere / combien que ie loue que nous vsons selon son deffault. Lors ouyt Morgal vng huyssier dire en son cry. Morgal / estes vous cy. Et quãt Morgal ouyt ce il fut trop dolent : car par ce cry scauoit il bien que Gorseles estoit aduertie de sa responce. Secondement il ouyt que lhuyssier dist en son cry. Morgal estes vous cy. Oyant Morgal le secõd cry / il fut tant esbahy de sa honte quil ne sceut que dire ou de respondre ou de laisser. Et lors il ouyt lhuyssier cryer la tierce fois en disãt. Morgal estes vous cy. Si tost que Morgal ouyt le tiers coup il saillit auant pour garder son hõneur. Si sen vint par deuãt Gorseles et dist. Madame voyez moy icy. Que vous plairoit il. Morgal dist la royne Je vous demande se vous estes venu cy endroit pour desseruir vostre fief ou pour y renoncer Car en nulle maniere ie ne vouldroye que par force ne oultre vostre gre tenissiez fief de moy. Madame respõdit Morgal / ie suis venu icy de mon bon gre et en tresgrant desir de seruir mon fief : car plus

nay dhonneur fors que ie suis deuenu vostre homme et que vous me daignastes receuoir. Et se aucune chose ie respondiz hier a vostre messagiere q par sa courtoysie en a este recorde moins que nen deusse comme fol et mal aduise. Je le dis comme celluy qui ne pouoit faire de son cueur a sa voulente. Si vous prie que le me vueillez pardonner / et du meffait vous offre amende a vostre voulente. Sire dist Gorseles amende de pecheur repentant ne doit estre reffusee / et pource que ie tiens que de bon cueur le dictes il sera sceu / ains demain a ceste heure. Et pource q vous auez dit en vostre courroux ce que ie scay bien / cest que lhomage qui fut fait a moy moins deuez men requerir: car en icelluy point vous estiez enchante ou plain de frenaisie. Sire cheualier tout au commencement ie vous demande se vous auez voulente damender les villenies que vous auez dictes de moy a qui vous deuez foy et hommage. Madame dist Morgal cest ma voulente / et sachez ql nest rien que ie ne face pour venir a vostre grace. Sire dist Gorseles vous dictes bien: mais pource que vo9 me dictes vne autre foys en cest amende faisant que vous estiez enchante ou q ce fust songe. Aduisez vous et si nous dictes se vous cuydez estre enchante. Par ma foy madame dist il ie dis que non. Or nous dictes dist Gorseles cuydez vous dormir / aduisez vous / regardez le soleil / regardez par tout affin que ne tenez que soyez deceu. Madame dist Morgal ie ne suis enchante / ne ie ne suis endormy / ne oncques choses q aduenues ne sont en vostre seruice si veritable ne pourroit aduenir en songes: car des faitz passez puis veoir tousiours les apparances. Et tant vous dis ie soit en dormant ou en veillant ou par enchantement voyez moy icy prest de faire vostre amende affin que ie face ainsi que le me chargerez et que ie me retrouue en vostre bonne grace comme vostre lyge homme qui sera par plus graue ioye. Sire dist Gorseles tant parlez sagement que grace ne vous peult escondupre: car ie vous pardonne tout parmy lamende que vous en ferez Et iay ouy dire que de pucelles doit tousio[u]rs yssir courtoysie & doulces amendes. Et pource ie vous enioinctz q ce chappellet de vermeilles roses que iay sur mon chef vo9 porterez sur le vostre de ceste heure iusques au soleil esconse. Et sil aduenoit q aucus cheualiers trespassans ou autre personne le vous voulsist tollir par force ou le demadast po[ur] donner a aultruy vo9 le deffendez iusqs a la mort et se de ce coup pouez reschapper vo9 le me rapporterez a lheure dicte se prison oultre vostre gre ne le vo9 desto[ur]ne. Ma chere dame dist Morgal tat me enioignez courtoyse amede sur mon oultrageux meffait q ce ne me semble point amede / ains se ie eusse desseruy enuers vo9 aucune courtoysie par mon bon seruice si seroit ce courtoyse requeste. Sire dist elle / se bien me gardez le chappellet iusques a celle heure que dit vous ay / bien aurez vostre penitence faicte. Lors elle pret le chappellet par dessus son chef et lassiet sur le chef Morgal et dist. Sire ie vo9 encharge mon chappellet en non demader sur vostre cheualerie et sur lhommage q faicte me auez pour le rapporter a lheure q dit est. Madame dist Morgal / ie le recoy en grant lyesse / et si promectz de le vo9 rapporter a lheure q mise y auez sur ma cheualerie / et sur lhommage que vous ay fait: se mort ou prison oultre mon gre ne le me destourne: ne ia ne sera par moy donne ne ne souffriray que tollu me soit que ne laisse aincoys ma vie Sire dist la dame / se ainsi le faictes / a tousiours mais serez mon cheualier. Adonc la dame appella la damoiselle messagiere si luy enioinct quelle ensuyue de loing le cheualier pour scauoir comment il se maintiendra en sa penitence. Adonc la feste commenca grande par la salle ou Morgal alloit amont et aual soy polissant dedans son cueur du chappellet quil auoit sur son chef que la royne Gorseles luy auoit donne / laquelle il aymoit mieulx pour lors q soy mesmes: et tant luy plaisoit au regarder q ses yeulx nen pouoit oster. Et bien disoit a soy mesmes que mieulx luy venoit de ceste aymer qui tant estoit belle et dont auoit si grat espoir que celle qui ne le daignoit et de qui oncques ne luy vint ne bien ne honneur / ainsi alloit disant le cheualier par la salle et gay de sa bonne aduenture tant q la damoiselle messagiere luy vint au deuant qui luy dist. Sire cheualier vous souuiendroit il point de laumosniere a la subtille ouuerture que vous gettastes hier au loing. Sachez que a ce point ie nestoye gueres loing de vous / car ie la recueillys. Or me dictes que vous voulez q ien face / pource que bien scay que madame Gorseles scet quil en est ainsi aduenu: mal vo9 en prendra. Ha gentille damoiselle dist Morgal / gardez moy ma paix / car orendroit men souuenoit: pourquoy ie nen osay aller par deuant madame quelle ne sen apperceust / car cest oultrage seroit pire q cil de deuant. Sire dist elle / veez cy laumosniere / Adonc elle la pendit a sa ceinture: & puis dist. Or regardez mieulx q vne autre foys et plus ne vo9 aduienne de faire et dire telz oultrages que vous auez faitz et ditz / Car trop vous en pourroit mescheoir. Madame dist Morgal / ie men garderay a mon pouoir: Car moult ayme madame Gorseles. Assez tost apres fut aduis a Morgal que les tables furent mises & quil estoit assis au dextre lez

de Gorseles / et la mangea bien et ioyeusement: car la chose alloit a son gre/dont il aduint q̃ apres manger Gorseles dist. Morgal beau sire/gardez donc bien le chappellet que vous ay donne ainsi que lavez encommence/et le me apportez au soir. Madame respõdit Morgal/a chere lye ie le feray ainsi: car qui le me ostera il mostera la vie. Or me dictes sire dist Gorseles/auez vous assez eue laumosniere a la subtille ouuerture. Madame dist Morgal voyla cy. Lors luy tend la main dextre/et la dame luy print/puis dist. Sire sachez q̃ iay fait laumosniere a la subtille ouuerture/pourtãt que aduenu en est ce que aduenir en devoit: mais ie vous apprendray louuerture. Lors luy apprint la subtillite/ce que le cheualier veit voulentiers. Adonc luy dist la dame / or pouez vous vser de laumosniere a vostre besoing. Madame dist Morgal la vostre bonne mercy de lhumilite ⁊ de lhonneur que vous me faictes. Sire dist lors Gorseles/raison est que le seigneur demonstre a son hõneur aucune familiarite po[2] attraire son cueur a luy: car le seigneur qui na le cueur de ses hõmes nest pas du tout ayme ne asseur Et pource que vous soyez enuers moy preudhõme ⁊ loyal vous ay ie demonstre aucun peu de ma science. Madame dist Morgal ce doit estre vostre cheualier a tousiours. Atãt se leua Gorseles/puis print conge de Morgal qui regardoit tousiours quelle deuiendroit: car tout auoit mis et cueur et corps a la moult aymer. Si voit quelle entra en vne chãbre/ si quil luy fut aduis lors q̃l en eust perdu la veue si sappensa quil estoit bien heureux dauoir ainsi sa paix a la royne. Tandis quil se delectoit en sa bonne chance il ouyt dauẽture vng cheual hennir/et lors il sesueilla/et en soy esueillant il se trouue ioyeulx a merueilles et saoul de boire et de manger. Si se print a penser dont ce venoit Et en pensant luy reuint au deuant tout ce que aduenu luy estoit en sa vision qui luy estoit moult delectable. Lors lieue les yeulx et voit le soleil apparoir au dessus de la terre. Et quant il se fut rauise et reuenu en son sens il en fut dolent pour la souuenance q̃l eut de long temps de lauoir: car il luy souuint bien que le soir deuant il sestoit couche ou temple de la deesse Venus. Et lors que de ce luy souuint il print a regarder entour soy et voit quil seoit dessoubz vng chesne a lentree dune forest son cheual enselle aupres de luy et le frain mis. Beau dieu dist lors Morgal que me est il aduenu / dont viens ie icy ne qui my a amene / ont ce este mauuais esperitz / fut oncques cheualier traicte comme ie suis Par ma foy non: car tousiours par nuyt en mon dormãt ie me retrouue auec ie ne scay quelle royne des bergeres que a celle heure iayme que ie ne suis pas si fort en songe que a lesueiller ie nen voye les apparences du fait. Et tout ce est oultre mon gre quãt ie suis esueille et reuenu a moy/et que tant plus [illegible] auant/tãt plus me oblige par ma foy ⁊ par sermẽt. Haa malheureux cheualier que test il a[illegible] / a quoy te es tu oblige a quoy/a ce que tenir te [illegible]/ car promesse de cheualier doit estre tenue. Mieulx luy vault a mourir que decheoir en telle reproche. Helas que as tu en conuenãce/par ma foy et par serment a Gorseles que tu aymes tant en dormãt en gardant son chappellet de roses cõtre tous hõmes et rapporter au soir la ou tu le laissas. Helas est il ainsi dist Morgal. Par ma foy ouy elle mesmes te mist le chappellet sur ton chef dõt [illegible] fuz ioyeulx que oncques plus ne le fuz garde[illegible] tu dis/tu songeois/sentz a ton chief se le chappellet y est/ou sinon cest mensonge/autremẽt iamais fait ne leusse. Adonc mist Morgal la main a son chief ⁊ trouua au dessus de son heaulme vng chappellet de roses que la belle Gorseles y auoit mys. Il est ainsi dist Morgal ie suis a tousiours mais deshonnore. Helas ce dist il gentille pucelle ou toutes honneurs/ou toutes beaultez / et tous biens resplendissent / or est il doncques ainsi que de vous me conuient departir. Par ma foy non ainsi estre ne peult se ie ne veulx / Mais viengne auant aucun preudhomme cheualier le coup de la mort me donner Endemẽtiers que ie suis en mon bõ sens ⁊ en ma bonne cõgnoissance/car en ceste vraye foy et bon amour ie veulx mourir. Et affin que ie ne meure sans testamẽt delaisse mõ cueur a la fleur de beaulte qui oncques ne me daigna aymer comme a celle que ie ne puis oublier/ et le chappellet soit rendu dont il vient Car on ne me pouoit contraindre de mon veu acomplir/car vieille obligation deffait nouueau marche. Adonc se teut vng peu Morgal Car tant estoit dolent quil ne pouoit parler/a chef de piece il se leua et print son cheual et monta dessus Et dist quil vuydera la contree q̃ tant luy est nuysante. Lors se mist a chemin en costoyant la forest qui estoit au dessus dune praerie ou il y auoit vng chemin qui auoit este moult hante des anciens. Ainsi q̃ Morgal alloit cheuauchãt a merueilles dolent et pẽsif sur les promesses que tenir luy conuenoit/ car le cheualier ne doit mentir pour perte ne pour gaigner/car bien est son propre que de ses conuenances entretenir pour venir a fin a son honneur/parquoy il ne peult auoir reprouche de faulcete. Jamais de loeil ne dormiroit si auroit le pays eslongne iusq̃s a la mer/lors il monteroit en vne barque qui le porteroit en autre terre ou il pourroit aymer sans empeschemẽt

celle qui ne la daigne aymer et de qui iamais nat tend mercy. Ainsi que le chevalier alloit usant de ces pensees tant dolent q̄ plus ne povoit / il regarde et voit venir ung chevalier arme de toutes armes q̇ moult fierement chevauchoit. Et lors que le chevalier estrangier le veit il luy print a crier / gent chevalier iouster vous convient ou laisser le chappellet de roses si le donneray a madame par amours. Sire dist Morgal conquerre le vous convient se avoir le voulez / ainsi mest il baille / et sachez que bel avez iouster a moy: car se voꝰ me tuez ie le vous pardonne. Sire dist le chevalier iayme mieulx acquerre hõneur en conquerant le chappellet. Non pourtant voꝰ y lairrez la vie ains que ne saye sil mest nullemẽt possible: mais deffendez vous. Sire chevalier dist Morgal si feray ie pour garder convenant / combien que ie desire plus la mort. Lors picquerẽt bons chevaulx lung contre lautre de toutes leurs forces / si que a lencõtrer ilz se dõnerent si merveilleux coups q̄ les lances voloient par pieces en lair Mais tant en mescheut il au chevalier / et tant fut greve quil tumba par terre. Mais quant Morgal vit ce il en fut moult marry: car il eut lors voulu q̄ le chevalier estrangier leust occis / et emporte le chappellet de rose: mais pource que plus ne vouloit arrester il passa oultre sans soy retourner. Si tint le droit chemin disãt a soy mesmes / or puis ie veoir merveille: car se la belle q̄ iayme parfaictement me eust en telle maniere baille le chappellet ce chevalier le meust tollu. Tandis q̄ Morgal disoit ces parolles il y avoit une damoiselle tapie en ung ronssel q̇ respondit a son parler / et dist. Par ma foy sire chevalier vous dictes verite: car poʳ icelle labourez vous en vain / et pource sont poʳ voꝰ toutes les emprinses hõteuses ⁊ vaines / et tout ce q̄ voꝰ ferez pour celle q̇ ce chappellet voꝰ a baille voꝰ tournera a hõneur et ny missiez q̄ la moytie de vostre force Cest grãt blasme pour voꝰ q̇ plorez ce q̄ ne povez avoir ⁊ dõt ung autre iouyra tempremẽt a vostre presence Et lors les cõpaignons voꝰ rongnerõt le toupet cõme a celluy q̇ a muse pour neant. Quãt Morgal ouyt la damoiselle ainsi parler il fut tout esbahy: car il voyoit quelle disoit verite / ⁊ toutesfois respõdit il Damoiselle aĩsi sõt les chetifz cõme ie suis: mais ie veulx ce q̄ ie veulx non pas ce q̄ bon mest. Voulloir povez dist la damoiselle: mais tous voz vouloirs ne serõt de ce moys acõplis. Lors se taist atãt et Morgal passa oultre esbahy ⁊ honteux / si q̄ il no sa plus respõdre a la damoiselle Et quãt le chevalier veit ce il se mist en chemin / et chevaucha une espace du iour tant dolent q̄ plus ne povoit pour ses amours q̇ luy estoiẽt si adverses. Adõc il leva le visage ⁊ voit venir deux chevaliers tresbiẽ mõtez et de harnoys pourveuz poʳ leurs corps deffendre se besoing fust. Leurs escuz estoient couvers si que Morgal ne les povoit cõgnoistre / toutesfois a lapprocher il ouyt q̄ lung dist a lautre. Cher compaignon regardez Morgal le fol amant venir celle part il est a presẽt moult ioyeulx dung chappeau de roses q̇l porte sur son chef / quelles nouvelles a il maintenãt ouyes de ses amoʳs veu q̇l est tãt gay poʳ le present. Par ma foy sire dist son cõpaignon ie ne scay cõbien q̄ ie ne cuyde pas q̄ oncq̄s en ouyt bõnes nouvelles: mais cest ꝑ fiction q̇l veult dire iayme loyaulmẽt ⁊ si suis bien ayme Mais puis q̄ a ce suis venu iauray le chappellet de roses ou ie seray abbatu a la iouste. Lors prĩt a dire a Morgal Gent chevalier iouster vous cõvient poʳ le chappellet q̄ voꝰ portez: car se a la iouste voꝰ puis abatre ie lauray / ⁊ le presẽteray a celle ou rien navez / sinon il voꝰ demourra. Atãt picqua Morgal cõtre le chevalier q̇l avoit biẽ ouy disãt. Sire chevalier le vouldroye q̄ a force leussiez cõquis ⁊ il fust hors car ce nest poĩt ꝑ iolyvete ne ꝑ lyesse q̄ lay enchargé / et a iceulx motz ilz sen võt entredõnãt si grãs coups q̇l fut advis q̇lz se deussent entreoccire ⁊ cõfondre: mais tãt fut fortune cõtraire au chevalier estrãgier q̇l fut porte a terre a revers tãt duremẽt q̄ dedãs trois iours ne se peust ayder a la iouste / et Morgal passa oultre en parfaisãt son poindre courrouce de sa bõne fortune. Quant le cõpaignon du chevalier abatu veit son voisin gesir a terre honte luy fat de passer oultre sãs mettre peine a le vẽger et poʳ ce prĩt il a crier aps Morgal ⁊ dist. Gẽt chevalier ainsi ne eschapperez voꝰ point / iouster voꝰ cõviẽt. Si tost q̄ Morgal entẽdit ce il sadressa vers luy: car encores estoit sa lance entiere. Si le va attaindre sur le cãble de son escu ung coup si dur q̇l le porte voulsist ou non rẽverse emmy le pre. Et il passe oultre affiche en ses estriers assez dolent q̄ si bien luy estoit venu: car se le chappellet eussẽt gaigne ꝑ force ce fust sa greigneur ioye. Et pource q̇l veit en eulx si peu de deffẽce il passa oultre en les eslongeãt ⁊ soy clamãt chetif malheureux / disant que toutes choses q̇ luy estoiẽt plaisantes luy venoient au cõtraire. Lors dist Morgal / cõme ie suis de pute estoffe / car quãt ie suis en aucun lieu la ou courage et excellẽt desir me amenẽt a faire proesses et chevaleries poʳ cõplaire a celle q̄ iayme destrãge amour: Adõc sont toꝰ ceulx a q̇ iay a faire Hector ⁊ Hercules: car sur eulx ie ne acq̄rray fors honte ⁊ blasme. Et quãt iay a faire pour autre besongne sicõme ceste dõt ne mest fors poʳ tenir cõvenãt / adõc ay ie la force Sãson / ne a moy nõt ceulx duree / las pourquoy mest fortune si perverse.

Ce pendant que le cheualier alloit en cheuauchant disant telz propos/ par derriere luy cheuauchoit vne damoiselle messagiere qui auoit veu les ioustes et ouy tous les propos que Norgal auoit dit dont il se esmerueilloit moult/si quelle ne se peut taire/aincois dist. Sire cheualier iay grant merueille de vous: car orendroit vous ay veu abbatre a la iouste deux des plus preux cheualiers qui au iourdhuy portent armes ou voꝰ auez acquis grãt honneur dequoy vous deuez estre ioyeulx a merueilles/et ie voꝰ voy a present courrouce de vostre bonne aduenture/et mieulx aymissiez selon voz parolles quilz vous eussent fait honte et blasme et vous eussent tollu le chappellet dont vous estes si bien pare vous estes a lopposite des autres cheualiers qui vont querant en cheualerie honneur et louenge. Quãt Norgal eut ouy la damoiselle ainsi parler il en eut grãt merueilles: car il ne la cuydoit pas si pres de luy/et toutesfois sappensa il ql respondroit a ses raisons. Si dist en telle maniere Damoiselle si dessemblable ie suis a toꝰ bien heureux preudhõmes cheualiers que a present il ne me challeroit qui me vint tollir par force le chappellet que iay sur mon chef: car iamais ne auray bien ne paix tant quil y soit. Cõment sire cheualier ne laurez vous pas de don de dame. Damoiselle dist Norgal/ il ne me vient pas de femme ou ie aye amour ne ne desire auoir/encores iay en hayne celle qui le ma encharge plus que personne qui viue/dõt men tais ie dist la damoiselle: car ie cuydoye quil vint dung lieu ou vous ne haysiez pas sicomme ie croy. Belle dist Norgal: mais que scauez vous ou iayme. Je lentens a scauoir dist la damoiselle: mais il ne loist dire tout ce que lon scait/ combien que vous ne laiez pas tant cele que aucuns ne sen soient apperceuz aux proesses que aucunesfois auez faictes aux assemblees q̃ ont este a la fontaine aux pastoureaulx: mais faictes en le mieulx que vous pouez. Par la foy que promise auez a celle pucelle et lamour que iespere q̃ vous auez a elle enchargez moy le chappellet/et ie vous prometz de le presenter a celle pucelle de par vous que ie tiens a tant courtoyse que ia ne le reffusera Quant Norgal eut entendu les parlers de la damoiselle il fut fort esmerueille: car il doubtoit que les parlers tendissent a la bergere Gorseles: mais quant il entẽdoit quilz se trayoient sur la belle de qui amoureux il estoit orẽdroit si destroit quil en fut tout esbahy/car se ce pouoit faire il ne seroit point si ioyeulx q̃ luy dõneroit la moytie du monde. Et pour scauoir plus clerement son intention quil ne fust deceu/il dist en respondant ainsi. Damoiselle qui estes vous qui ce me presentez. Sire dist elle ie suis messagiere a la belle Lyonnette qui a orendroit Benucq le bon cheualier a mary cousin germain a Passelion/et celle Lyonnette est fille de Blanche la face q̃ a present est garde et tresoriere de vostre cueur sicõme ie croy. Et pource que ie voys vers elle et que iespere de parler a la pucelle voꝰ requiers que me baillez le chappellet de roses dont ie vous voy tant entreprins/ et ie voꝰ prometz de luy presenter de par voꝰ/ et espere a besongner tellemẽt quelle par sa grant courtoysie le receura. Damoiselle dist Norgal questse q̃ vous dictes. Sire dist elle/ ie ne dis chose que ie nespere a faire Et se tant la pucelle aymez cõme ie pense se seroit vostre plus grant ioye: car encores nest pas la chose si auãt allee que ne peussiez bien iouyr de la pucelle/et selle tenoit ce chappellet de par vous cõme iespere ce voꝰ seroit a tousiourfmais confort et esperance. Haa damoiselle dist Norgal a bonne heure vous ay trouuee: car maintenãt est aduenu q̃ fortune ayt par deuers moy tourne son plaisant visaige et que pardõne me ayt son maltalent dont iusques a present iay perdu mon bon heur: mais iespere que a vostre venue me suruiẽne toute bonne aduẽture/et se voulez faire ce que me presentez ie seroye le plus heureux cheualier du mõde. Sire dist la damoiselle/a ce bon heur estes vous venu se en vous ne demeure. Si faictes le meilleur en moy deliurant le chappellet/et ie vous prometz de faire le present cõme racõpte ie vous ay. Damoiselle dist Norgal/il nest riens q̃ ie desire tant: mais vng point y a qui trop me desconforte: car ce chappellet que ie porte ay ie ꝓmis a porter tout ce iour iusques au soir/ et le porter en vng certain lieu si tollu ne mest ꝑ force: car deffendre le doys de tout mon pouoir. Sire dist la damoiselle ie appaiseray de ce tresbien vostre conscience: car plus puissante chose ne vous peult faire force de vostre chappellet cõme amours: car contre celluy ne peult cõtrester escu ne haulbert/ne il nest deffence de bataille que faire puissez poꝛ le chappellet se ne mourez en la piece de terre que ne puissiez estre vitez dancunes faintes ou trahyson: mais encontre amours na pouoir roy ne empereur. Le chappellet pouez deffendre encontre tous hõmes fors contre amours a qui ne auez ne pouoir ne deffence/ne contre luy ne vallent conuenances. Et par ce point verray ie a ce coup se elle a en vous ne pouoir ne droicture. Quãt le cheualier ouyt ce ne fust si ioyeulx pour tout lauoir du monde/et ia estoit si oppresse damours quil vouloit deliurer le chappellet a la damoiselle quant vng cheualier arme de toutes armes vint picquant a trauers chemin/et tout sans

saluer sen vint a la damoiselle messagiere/si print son cheual par le frain/⁊ dist. Damoiselle ie vous ay quise/or voꝰ ay ie trouuee a point/si viendrez auec moy vueillez ou non. Et quant elle eut entendu les doulces parolles du cheualier/et elle vit q̃l la vouloit emmener a force elle print a cryer apres Norgal/et luy dist tout hault.

Cōment le cheualier Norgal iousta cōtre le cheualier estrāgier q̃ vouloit emmener la damoiselle et sa dame/et sa mauuaise fortune. Chapitre.xxxi.

Ha tresgētil cheualier secourez moy Par la foy q̃ voꝰ deuez a la pucelle que tant aymez/enuers laquelle ie vous prometz a faire vostre present: car oncques si grant blasme ne aduint a cheualier qui voꝰ aduiēdra si ce cheualier me emmene a force. Damoiselle dist Norgal ne voꝰ doubtez car telle exēple me auez mis au deuant q̃ mieulx aymeroye a mourir quil vous fist telle villennie. Lors escria le cheualier/⁊ dist. Amy cheualier laissez la pucelle si vous prenez a moy: car ia ne lemmenerez pied de terre tant que la vie me bate au corps. Amy cheualier dist celluy ie meneray la damoiselle et y fust la pucelle dont elle vous a dōne cueur de la deffendre: mais puis que honte voulez receuoir apprestez voꝰ de la iouste. A iceulx motz sen vont entreeslongner les deux bacheliers/puis picquerent bons cheuaulx lung cōtre laultre si fierement que merueilles/et sen vont entredonnant coups sur leurs escuz si pesans q̃l conuint Norgal cheoir a terre voulsist ou non tresangoisseusemēt. Si tost q̃ le cheualier eut parfait son poindre il retourna par Norgal q̇ encores gisoit a terre poꝛ son dur cheoir/et luy dist. Amy cheualier donnez moy conge de emmener la damoiselle ⁊ elle retournera quāt ie vouldray pour faire vostre present. Quāt Norgal entēdit la respōce du cheualier il fut si dolent q̃l ne peut respōdre/⁊ le bachelier sen retoꝛna par deuers la damoiselle ⁊ dist. Damoiselle venez auec moy si ferez vostre hōneur. Sire dist elle voulentiers: mais que aincois me laissiez parler a ce malheureux cheualier q̇ la gist. Il me plaist bien dist il: mais abregez voꝰ. Adōc sen retourna la damoiselle ꝑ deuers Norgal/et luy dist. Sire cheualier ie men voys remercier de par vous la pucelle que tant aymez de la bonne rescousse que faicte auez en moy pour lamour delle: mais vostre chappellet ny porteray point Car elle seroit trop malheureuse de le receuoir de par vous par ce quelle

a meilleur cheualier que nestes et qui plus dhonneur luy fait en toutes ses entreprinses. Si vous deportez desormais de voꝰ vanter q̃ voꝰ laymez/car voꝰ ny auez gueres dhōneur. Lors q̃ la damoiselle eut ce dit elle sen partit atant/⁊ Norgal demoura blece du corps ⁊ dolent du cueur/en telle maniere q̃l nosoit leuer loeil de vergongne. Toutesfois si tost q̃ la blessure fut vng peu allegee il se leua en estant ⁊ sen va a son cheual q̃l prent ⁊ puis monte. Et lors q̃l fut mōte il sarresta en disāt. Ou yra ce malheureux ne a q̃lle part se tournera il. Il est ꝑ ma foy au lez ou les chetifz se tournent q̇ ne sont dignes dhonneur. Cheualier de moy ne nasquit de mere plus malheureux: car se dauenture aucun bien estoit iusq̃s a moy venu: ⁊ ne fust dautruy destourne si le me empescheroiēt les oyseletz sauuages/car orēdroit il mestoit tāt bien venu q̃ mieulx osoye souhaiter selō le tēps passe: mais maitenāt ⁊ soubdainemēt malheurete qui tousiours au col me prēt fist embatre sur moy cest estrange cheualier q̇ emmaine la damoiselle laq̃lle auoit encores dedās son poing mon bō heur ⁊ la trauaillera veu q̃lle le suyt malgre elle. Ha malheureux dist lors le cheualier q̃ test il aduenu: hōte ⁊ blasme a tousiours Car ia autremēt ne se peult faire q̃ la creature du mōde q̃ iayme tant ne le sache. Las malheureux. Las chetif oncques bien ne te vint de chose q̃ tu ayes entreprinse/pour la belle longuemēt se cōplaint Norgal tant q̃l ouyt le cheualier q̇ abatu lauoit q̇ se prit a crier: gēt cheualier deliurez moy le chappellet que vous auez sur vostre heaulme: car gaigne ay lamour de la damoiselle q̃ si laschement auez gardee: mais que luy aye le chappellet deliure que vous auez en garde. Sire dist Norgal se la pucelle mauez tollue/ꝑ vostre force na pas este: mais par mon malheur. Et le chapellet vous cōuiēt gaigner a lespee/se auoir le voulez ie le deffendray iusq̃s a la mort. Commēt sire cheualier voꝰ nauez peu deffēdre la damoiselle q̇ deuoit faire present a vostre dame ꝑ amours/a present vous auez voulente de deffendre le chappellet ou amoꝛs ne voꝰ dōner cōfort ne ayde ie ne puis veoir q̃ soyez digne dauoir ayme: car de voz faitz venir ne peult ne trouuer renōmee. Par ma foy dist Norgal voyremēt ne suis pas digne dauoir amye: car en toutes les proesses et faitz darmes ou ie me employe poꝛ lamoꝛ de celle q̃ iayme plꝰ q̃ moy ie men depars tousiours a mō blasme: ⁊ toutes les entreprises de cheualerie q̃ ie faitz poꝛ celle q̇ ce chappellet ma baille en garde me viēnēt a hōneꝛ ⁊ victoire nō pourtāt si ne laymeray ie pas aincois lay en hayne plus q̃ nulle autre fēme. Que voꝰ en sēble dist Norgal ne suis ie pas malheureux. Certes

ouy dist le chevalier quãt voꝰ aymez celle dõt oncq̃s nul bien ne vous est venu ne ne vient/⁊ si hayez celle dont tout hõneur ⁊ toute victoire vous vient en amours. Sire dist Morgal ilz sont au iourdhuy plusieurs q̃ en amours de leurs cueurs ne fõt pas leurs voulentez Et ien suis lung cõbien que ie deuroye estre oultrepreux en tous les faitz que ie entreprens pour lamour de la belle q̃ iayme: Car oncq̃s lhõme nayma si pfaictement ⁊ si ne me daigne pas en nulle maniere aymer dont il me poise. Hola dist le chevalier ie appercoys vostre malheurete/car vous avez mis vostre cueur en lautre ou lon na de luy cure/aincoys a espoir q̃l en seroit bouté dehors se on luy scavoit: ⁊ voꝰ scavez se plus nice nestes dung autre q̃ folie est de longuement demourer en vng lieu ou lon nest ayme/et fol est celluy q̃ eslongne le lieu ou il seroit bien venu: ⁊ dont tout hõneur luy viẽt/ce nest pas merveilles sil voꝰ en meschet. Sire chevalier dist Morgal iaymeray la ou il me plaist/iacoyt ce q̃ oncques bien ne men veinst. Et sachez q̃ se iestoye delivre de ce chappellet q̃ iay en ma garde sur ma chevalerie ⁊ promis de le reporter en certain lieu ⁊ certaine heure ie ꝑtiray du pays tant q̃ mon bon heur seroit revenu. Sire dist le chevalier tantost en serez quitte si yrez la ou il vous plaira /car avoir le me fault par amour ou ꝑ force. Jamais ne laurez dist Morgal se nest a lespee/mais assez avez failly: car toutes les entreprinses q̃ lon entreprẽt pour la pucelle ne tourñẽt a victoire. Ce scauray assez tost dist le chevalier/car ie le cõquerray/or voꝰ gardez de moy venu estes a la bataille: mais ostez le chappellet ⁊ le pẽdez a cest arbre q̃ ie ne lempire. Sire dist Morgal ia ne sera oste iusq̃s a ce q̃ celle q̃ luy mist lostera faictes du mieulx q̃ pourrez/car biẽ le garderay veu lheur q̃ tousiours me viẽt de celle q̃ le ma baille. Quãt le chevalier entẽdit ce il tira lespee ⁊ fiert Morgal sur le cõble de son escu dont il estoit couvert si grãt coup q̃ merveilles. Et si tost q̃ Morgal se sentit ainsi feru tire lespee ⁊ fiert le chevalier de toute sa force dessus le dextre quartier de son escu de tel randon q̃l luy en fendit vng plain cartier/lespee descẽdit q̃ luy fist vne grãde playe sur la senestre espaule tãt q̃ le sang en devalla iusq̃s a lesperon / mais quãt le chevalier veit son sang aisi rayer il en fut moult esbahy ⁊ dist. Sire chevalier ie pẽsoye q̃ ce ne fust q̃ trõperie de la grãt vertu q̃ voꝰ avez a faire en faitz darmes pour la pucelle q̃ le chappellet vous a baille/mais orẽdroit ie mappercois q̃ cest verite/car voꝰ mavez laydemẽt taste/mais ie men vengeray si ie puis: adonc il se print a efforcer et a demõstrer toute la chevalerie q̃ estoit en luy: ⁊ Morgal se deffendoit si chevaleureusemẽt q̃ tousiours cõqueroit sur le chevalier Et tant fist en la fin q̃l le menoit du tout a sa voulente: car tant luy avoit fait de playes petites ⁊ grãdes que merveilles/iacoit ce q̃ luy mesmes nestoit point si entier q̃ le chevalier neust perdu plante de son sang et desia luy affoyblissoiẽt les mẽbres. Si tost q̃ Morgal le veit en ce point q̃l ny avoit fors de le mettre a oultrance il luy print a dire. Sire chevalier en voulez voꝰ plus vous suffist il/est mon chappelet asseure de vous. Sire dist le chevalier q̃ ne povoit plus sayder. Tant est la pucelle de haulte valleur pour q̃ vous soustenez la querelle que a vous ne a personne qui viẽdroit de par elle nauroye povoir de moy deffendre: car ie vous voy en ces besongnes trop vigoureux. Si vous laisse le chappellet / car ie voy bien que cõquerre ne le pourroye. Sire chevalier dist Morgal ainsi nen povez aller: car puis q̃ a telle crainte voꝰ ay mene voꝰ me rẽdrez la damoiselle q̃ tollue me avez a la iouste poꝛ ce q̃ trop laydement en yroit ꝑ devers ma dame se ainsi lemmenez. Quant le chevalier ouyt ce il se teut vng peu tãt q̃l fut repose: puis dist ainsi. Cõment sire chevalier avez vous monstre visaige pour ravoir la damoiselle a se deffendre sachez que vous me trouverez frais et nouveau. Je ne scay dist Morgal cõme nouveau vous serez en vostre deffence: mais ie vous osteray la vie ou vous la me rendrez. Si tost que le chevalier se ouyt ainsi menacer ꝑ grãt yre il haulsa le chef que paravãt tenoit enclin ainsi que se tout le iour neust receu ou dõne coup. Si haulce le bras a tout lespee et fiert Morgal au cõble de son escu dont a tort se deust estre couvert vng si grant coup q̃ a force luy fist fendre sur le dur de son heaulme fiert et refiert par quatre coups ainsi comme tout desve en telle maniere que Morgal ne sceut ou il fut. Quant le chevalier veit ainsi Morgal desvoye il le va aherdre pour luy oster le chappellet qui alors estoit en povre garde ⁊ dist. Sire chevalier vous me laisserez le chappellet. Oyant ce le preux Morgal qui yssoit de son estourdissement sembloit forsene/si se va efforcer a eschapper du chevalier voulsist ou non. Et quant Morgal se veit delivre du bachelier il luy dist. Sire chevalier encores navez vous point de chappellet. Lors le fiert de lespee a descouvert sur le senestre bras ⁊ luy fist telle playe q̃ le chevalier laissa cheoir son escu: Car plus ne le peut tenir. Et quant en tel point il se sentit il se mist a la fuyte par dedans la forest. Et quant Morgal veit ce il fut tout esbahy et dist. Ha chevalier malheureux comme tu es contraire a tous biens quant de chose dont tu te mesles pour tes amours bien ne victoire ne ten peult venir/⁊ poꝛ celle q̃ le chappellet

ta baille te vient a souhait la victoire/ce sont grãs merveilles/non pourtant le chevalier ta bien dit la raison pourquoy: car tu as mis ton cueur en tel lieu ou lon na cure de luy tu es fol & plus que fol: car oncques bien ne ten vint/ ne elle ne te daigne aymer/ailleurs a mis son cueur/follie fait asseoir son cueur et mettre la ou il ne peult proffiter. Advise toy de laisser ta folye en yssant de ta folle entreprinse: car trop y as demoure. Si quiers autre lieu ou il soit hostele au gre de lhoste: car folye fait demourer la ou lon nest prise ne ayme. Quant le chevalier eut ce dit il se teut vng peu/et en soy taisant il luy fut bien advis quil veit par devant luy la pucelle dont si fort estoit enamoure/ et bien luy sembloit quelle estoit la venue pour luy delivrer ce quelle avoit du sien selon le semblant quelle monstroit. Et quãt il veit ce il dist a soy mesmes que la pucelle ne desiroit fors quelle fust quicte de luy/et tout sans parler luy fut biẽ advis quelle se departist. Lors dist p destresse de cueur. Helas malheureux sera ceste departie sans plorer. A ces motz le cueur luy print tout a fondre en larmes: car elles luy couloiẽt par le visaige tant dru que cestoit merveille a veoir. Tantost apres et tandis que le chevalier estoit en tel point/atãt sembatit sur luy vne damoiselle montee sur vng pallefroy qui tout embroche le trouva que a peu que le chef ne reposoit sur le col de son cheval/ puis elle sappercent q̃ les larmes luy sailloiẽt hors des yeulx a si grãt effort quelles arrousoient le col du cheval par la lumiere du heaulme. Incontinẽt que la damoiselle veit ce elle sappensa bien que le chevalier avoit aucune chose qui au cueur luy grevoit. Si en eut grãt pitie: car hõme ne pleure point voulentiers se nest par oultrageux sentement. Et pource que la damoiselle sentoit partie de son meschef elle sappensa quelle losteroit de celle misere qui tant nuysante po[r] luy estoit. Si alla dire tout en hault en monstrant quelle ne se donnoit garde de son meschef. Cõment sire chevalier dormez vous. Quãt Morgal ouyt la damoiselle parler il dressa son chef en disant. Damoiselle ie ne dors pas/aincois pense a vne chose q̃ ne vient point a ma voulente. Je pense que vous avez tord dist la damoiselle qui ainsi vous cruciez. Adonc dressa le chevalier sa veue et veit que cestoit la damoiselle qui semõt lavoit destre a la court de la royne Gorseles sa dame qui si courtoysement sestoit portee envers ses responces nuysantes. Et pource que le chevalier estoit a ce point assez mastine il print la parolle / et dist assez courtoysemẽt. Gente damoiselle vo[us] soyez la tresbien venue. Sire dist elle/et vous le tresbien trouve/avez vous aucun encontre en ce chemin sur vostre penitẽce: car ie scay bien que Gorseles nostre chere dame vous enchargea hier au soir son chappellet a garder q̃ encores voy sur vostre chef. Damoiselle dist Morgal / aucunes encontres ay eu/et doulces & ameres. Cest raison dist la damoiselle/ autrement ne seroit penitence Mais soyez desormais a vostre paix: car voz ennuytz et adversitez sont passez/venu estes a recevoir gloire/ioye & soulas bien tẽprement/en telle maniere que nen prendriez pour neant point dautre se vo[us] estiez a choisir. Damoiselle dist Morgal de ce auroye bon mestier: car pieca ie neuz plaisir q̃ desplaisir ne le doublast Sire chevalier dist la damoiselle savoureux est la doulceur qui vient apres lamer Et cest aucunesfois celluy qui plus dure: mais il est meshuy tard et le soleil est couche/pourquoy est desormais temps de vous retirer au lieu ou vous devez rapporter vostre chappellet pour acquiter vostre promesse. Si loue que nous tournõs celle part: car il nous vault mieulx de venir a heure que de faire longue demouree que desplaise a madame.

Quãt le chevalier eut ouy les parlers de la damoiselle il fut si indifferant quil ne scent lequel faire / ou suyr sa voye ou aller avec la damoiselle. Et quant elle veit varier elle le print par le frain/et dist ainsi quelle ne se dõnast garde de sa maniere. Sire allons de bon cueur la ou lon sera ioyeulx de vostre venue/mieulx vault aller ou on est bien venu que soy embatre ou lon ne se ose apparoir. Si tost que Morgal eut pese les parlers de la damoiselle il se advisa que elle disoit verite. Si picqua son cheval des esperons apres elle: car en ce point eut la belle Gorseles de son cueur la plus part. Ainsi que ie vous ay racompte emmena la damoiselle Morgal tout parlant a luy/et luy disant. Par ma foy sire chevalier Gorseles sera bien ioyeuse quãt elle scaura que si bien avez garde son chappellet en faisant vostre penitence. Certes elle vous fera grant chere: car elle est tresbõne dame/sage/courtoyse/honneste et debõnaire la ou elle doit estre/et sachez que elle est lune des belles ieunes dames que ie veisse oncques. Damoiselle dist Morgal il le mest bien advis/combien q̃ ie ne la vis oncques a droit: car tousiours ma este advis q̃ ce fust songe ou q̃ ie feusse enchante. Or souffrez dist la damoiselle: car aicois q̃ vo[us] dormez vo[us] la verrez a plain viaire sans songe & sans enchãtemẽt. Et si la trouverez au double de beaulte q̃ ne lavez veue. Par lame de mon pere dist Morgal vo[us] men dictes tant de biẽs q̃ ie la desire a veoir. No[us] navõs gueres a aller dist la damoiselle: car vela son manoir. Or chevauche la damoiselle & morgal avec elle q̃ avoit

bien le cueur chāge/ non pourtāt si se remettoit il vng peu a pēser/ assez tost luy retournoit le cueur en son vieil poil Mais tant auoit eu le cheualier dinconueniēs en faitz & en ditz en icelluy iour que son cueur se enclinoit a la plus saine partie. Et la damoiselle qui le seruoit de parolles doulces et attrayās a son lez pour entreoublier son aduerse partie le mena tant ql̄z vindrent a lentree dung bouel Et lors dist la damoiselle a Morgal. Sire ne vous esmerueillez de lentree de ce manoir: car enclos est en telle maniere que tous ceulx qui sembatēt aupres ne le voyēt pas/ne madame ne vouldroit pas que tous ceulx si embatissent qui embatre si vouldroient: car elle na point de mary Et vous scauez que pucelle ne se peult tenir trop close. Damoiselle dist Morgal/sage est madame q̇ ainsi garde son honneur. Tandis ql̄z tenoiēt telz parlers/adonc trouua Morgal vne riuiere assez esmerueillable q̇ par semblant encloyt le bouel & le manoir de Gorseles quon ne pouoit veoir pour la bruine qui au dessus estoit. Adōc dist la damoiselle. Morgal suyuez moy et nayez ia doubte de ceste riuiere. Aussi nay ie damoiselle dist Morgal: mais allez deuāt et me monstrez la voye. La damoiselle passa deuant qui bien sceut le chemin. Morgal la suyuit qui biē cuyda quelle fust entree en la riuiere/mais en peu dheure furēt passez. Et lors vist Morgal apparāt le plus noble et le plus riche manoir quil eust oncques veu qui seoit au meillieu de vne mote haulte et ample/et roide cōme vne pōme/et auoit bien en longueur et en largeur le trayt dung arc/ et estoit celle mote bien enclose de bōs fossez/au dessus auoit vng pont leuis & vne belle porte a lentree de la mote. Quāt Morgal veit ce il dist a la damoiselle. Est ce cy le manoir de nostre chere dame Gorseles. Sire dist elle ouy. Certes damoiselle le manoir est bel et gent. Lors monterent sur le pont/et tantost entra dedās quāt la porte fut ouuerte. Si tost q̄ Morgal eut passe la porte il veit la plus belle demoure quil eust oncques veue de salles et de chābres et de offices. Et au deuāt auoit vne place tant belle que a merueilles Et sachez quil y auoit vng pre/au meillieu duq̄l auoit vng tilleul grant et ramu/et rond comme vne boulle. Et lors estoit Gorseles au pre entre quatre damoiselles pour la mour du serain: car le soleil estoit ia myparty de la terre pour la nuyt ennoyer. Et quāt la damoiselle le veit la dame elle dist a Morgal. Sire venez en la salle de lhostel tant que vous serez desarme et habille dautres vestures et puis ie vous meneray par deuers madame. Ainsi que la damoiselle le dist il fut fait: car Morgal fut desarme / puis luy fut apportee la clere eaue dont il laua ses mains et son viaire. Et dont puis luy apporta la damoiselle robe et mantel dont elle le vestit et para/si vit que le bachelier estoit bel/ieune & de moyenne stature/et puis elle print le chappel de roses q̄ Morgal auoit en garde et le mist sur le chef du cheualier qui lauoit aorne de noire cheuelure. Et luy mesmes estoit brun et de belle facture de viaire / et la barbe noire ainsi cōme dune poignee de long. Quant la damoiselle eut appareille Morgal a son vouloir el le dist. Sire il est temps daller par deuers madame Gorseles qui sera tantost ioyeuse de vostre venue. Damoiselle dist Morgal ce me plairoit moult Adōc ilz se misrēt au chemin par deuers le prayel ou Gorseles estoit. A lapprocher veit Morgal la dame par dessoubz le tilleul vestue dune robbe vermeille et affublee du vert mantel de samis. La dame estoit vng petit eschauffee/si auoit les bras descouuers pour cueillir lair. Si apparoit par dessoubz le mantel le corps delle allegre et bien taille a merueilles. Bien luy seoient les tetins q̇ se boutoient hors par dessus la seinture qui la poictrine luy refaisoient. Le viaire auoit tant bel / vng peu eschauffe qui bien luy seoit/et si auoit vng petit de blancheur abruine pour le hasle demonstrāt bien que par sa ieunesse ny gisoit encores nul malice. Lors que Morgal leut tout en approchant veue et consideree tant luy pleut la beaulte & la facon delle que le corps luy eschauffa tout / et tant que au viaire il en eut plus haulte couleur Et la damoiselle qui le menoit marcha auant/et dist. Madame Gorseles vecy Morgal vostre penācier qui par deuant vous se presente. Quāt la ieune dame ouyt ce elle dressa son viaire quelle auoit doulx et bien fait/et regarda le bachelier dungz yeulx tant beaulx que la regardure sans plus valloit la beaulte dune autre fēme/& puis dist a Morgal. Sire cheualier vous soyez le bien venu quant si bien auez garde mon chappel. Madame dist Morgal/tant lay garde que voyez le cy/non point par ma prouesse: mais par mon bon heur. Sire dist la dame par quelque voye que ce soit si me souffist il bien / et si vous a il plus couste se scay ie bien a ceste fois que a vne autre fois ne vous cousteroit de vous deffendre et rescourre a lencontre de quatre cheualiers moult preux. Dame dist Morgal quoy ql̇ me ayt couste ie le tiēs a bien employe. Ce cuyde ie bien dist la dame: mais assez legierement leussiez enuoye ailleurs cōme iay entēdu se neussiez eu autre empeschement: mais assez pouremēt secourustes vostre messagiere. Non pourtāt ne dis ie pas pour vous reprocher: car vne mauuaise voulente q̄ nest pas mise a oeuure ne fait trop a reprocher: mais q̄ le cōsētāt sen repēte. Madāe dist morgal se en ceste

voye ay fait chose qui vous desplaise ce poise moy: mais pour ce meffait et pour autres q̄ veoir pourroiēt par aucun enhort mauuais ou par aucunes folles pensees/ ie vous requiers que me vueillez tenir en prison en ce manoir vne espace de temps iusques a tant que iaye entreoublye aucun seruice qui du vostre me pourroit eslongner. Sire dist la dame ie le feray voulentiers Et dieu endroit ie vous habandonne tous les deduitz de ce manoir: mais ie vous deffens le partir iusques a mon plaisir. Dame dist Morgal ie men garderay bien.

¶ Comment au dixiesme tournoy deuāt la fontaine aux pastoureaulx Ticones gaigna les armes a lescremie. Et comment le lendemain Exille eut le pris du tournoy.

¶ Chapitre. xxxii^e.

La vraye et ancienne hystoire fait mētion que tant passerent de iours q̄ le dixiesme tournoy de la fōtaine aux pastoureaulx vint. Si en fut lassemblee en la place autour de la fontaine. Desia estoit le peuple du pays a fertillite/et les villes et chasteaulx refaitz/mesmes les marchans auoient reprins la voye ou pays / et y amenoient sur grosses naues ce q̄lz scauoient que necessite leur estoit Si en deuenoient riches les bonnes gens du pays. Mesmes les menestriers et les ouuriers estranges q̄ scauoiēt de plusieurs mestiers ouurer dont au pays estoit necessite y venoient au pays pour gaigner. Et sachez que a lenuiron de la place y estoiēt venuz demourer plusieurs mesnagiers po^r auoir le gaignage qui leur venoit des festes qui y estoient chascun moys. Si sachez que quant vint le iour des escremies que les ieunes damoiseaulx furent parez et sortis par dixenes les escremies cōmencerent grādes et fieres a merueilles: car chascun scauoit son mestier Toutesfois cōuint il que le plus puissant et le plus duyt en lescremie en venist au dessus cōme ilz faisoient: car en peu dheure ceulx qui emportoient lhonneur de leurs dizaines failloit q̄lz venissent a la souueraine escremie qui estoit ordōnee au dessus du hourdis de Blanche la face qui estoit de si grāt appareil que cestoit vng deduyt a veoir. Si fut telle ladventure de ceste iournee que vng bon ieune damoysel du lignage de Pergamon lhermite emporta le pris/et estoit apelle ticones. Si ne pourriez croire la grāt feste q̄ luy firent ceulx de son lignage: car a haulte honneur le firent cheualier celluy soir affin quil peust le lendemain en lestour acquerre aucū peu dhōneur. Noble chose fut a veoir lendemain la cheualerie venir en la place/car trop plus noblemēt estoiēt parez q̄ par auāt nauoiēt este pour les armoyeurs q̄ estoiēt venus a la feste pour gaigner. Mesmes le hourt de Blanche la face estoit tāt richemēt pare de drap dor et de soye q̄l resplendissoit a tous lez p le soleil q̄ ses raiz matineux gettoit et encores estoit ce du moins/ car la pucelle q̄ pour le pris des. vii. tournoys estoit ordōnee seoit au meilleu tāt belle q̄lle faisoit tout reparer. A celle assēblee ne sestoit pas oublye le preux Exille/car il estoit desia venu a lung des lez de la place/ et la il repaissoit ses desirs en regardāt la pucelle q̄ tāt belle luy sembloit/car sa veue nen pouoit oster. Aussi la regardoit le cheualier flamboyant a q̄ il faisoit grāt mal de ce q̄ exille regardoit si entētiuemēt la pucelle/car bien scauoit q̄lle laymoit de tout son cue^r/et po^r ce dist il a vng bachelier q̄ estoit auprs de luy quō appelloit le premier cheualier. Regardez sire cheualier le preux bachelier aux neuf roses cōment il se refait en regardāt sa dame entētiuemēt Par ma foy il seroit grāt peche q̄ de telle occupation losteroit. En verite sire cheualier dist le bachelier vous dictes biē/et en verite ie nen vouldroye pas estre cause pour rien / cōbien q̄ aincoys q̄l soit le vespre telz cent cheualiers le cōpareront q̄ ne sen dōnent de garde/car au departir il sera si espris en cheualerie q̄l ny aura si vaillant cheualier q̄ peust durer deuāt ses coups. Sire dist le cheualier flamboyant vous dictes vray et de tant sera celluy plus a recōmāder q̄ de sa lance eschappera a honneur. Si vous et prometz a la belle q̄ iaymeray loyaulmēt quāt elle trouuee auray quelle me adaignera q̄ ie iousteray a luy ma premiere lance par tel sy q̄ sil me abat huy ce iour ne porteray armes en significāce de ma malheurete. Dōc sire dist le premier cheualier nauez vo^9 point de dame Certes sire dist le cheualier flābo yāt encores nay ie poīt trouue q̄ me vueille ne iamais naimeray se ne scay auāt ma peine estre employee. Et quāt le cheualier eut ce dit il fut ouy de plusieurs pucelles des hourdis q̄ biē noterēt ces motz: et tāt q̄ depuis ilz luy furēt mises en auāt/car reprouue fut cōme vous orrez cy apres: mais plus icy nen parlerons: ains du tournoy qui encommencoit par la praerie puissant a merueilles. Par la praerie estoit grāt lappareil des iousteurs: car chascū endroit soy sassichoit es estriers se polissoit en ses armes/ embrassoit son escu et prenoit la lance/puis regardoit pour trouuer pareil de la iouste. Et quant ilz se furēt entre veuz ilz picquerent leurs cheuaulx

les vngs a lencontre des autres. Adonc a lassem-
bler des lances fut grant le froissiz Mais quant
Exille qui ententif estoit de regarder samye ouyt
la noyse il abaissa sa veue/puis dist a soy mesmes
quil estoit temps daller sanchier son cueur q̃ tant
estoit esleue po² la beaulte de la pucelle/si se plan-
ta sur ses estriers en prenant sa lance Et en ce fai-
sant il regarde/et voit le cheualier flamboyãt qui
luy estoit venu si au viaire que a autre ne pouoit
iouster si fuyr ne le vouloit dont il nauoit cure/car
tant se sentoit estre preux cheualier que de iouster
a luy il en po²roit auoir blasme/toutessfois ne lais
sera il quoy q̃l en deust aduenir Et pource brocha
son cheual des esperõs/si sen vindrẽt les deux che
ualiers lung cõtre lautre de tel randon que pucel
les et cheualiers qui veoyẽt leur appareil disoiẽt
les vngs aux autres. Regardez la vne iouste de
haulte entreprinse cõme vray estoit: car preux es-
toient les deux cheualiers/et oultrepreux. Si sen
vont entredonnant si grans coups a lenuers des
heaulmes que leurs visaiges au descouuert appa
rurent a roses de sang vermeil: car tellement fu-
rent deschirez que tous les moys ensuyuant y pa-
rurent les traces. Bien se tindrẽt les deux cheua
liers que oncques ne perdirẽt lestrief. Sans faul-
te le cheualier flamboyant fut plus renuerse sur
le dos de son cheual que ne fust Exille: mais si tost
se leua et tant porta bel son coup quil en fut moult
prise des dames et des damoiselles: car tresgente-
mẽt parfist son poindre au nud chef a rose de sang
Et sachez que aincois que les deux cheualiers re-
contrassent leurs heaulmes ilz furẽt si entremes
lez de la cheualerie qui desia sentretenoient aux
bras/et frappoiẽt des espees sur escuz et sur heaul
mes q̃lz ne se peurent rassembler/aincois sen alla
chascũ faire ses prouesses la ou il sceut son mieulx
pour acquerre honneur: mais le cheualier flam-
boyant entra au tournoy embrase de grant coura
ge pource q̃ a ceste fois fortune luy auoit este tant
courtoyse. Si encõmenca a faire merueilles dar-
mes: car il abbatoit cheualiers et cheuaulx/et ar
rachoit escuz des colz et les heaulmes des testes/et
faisoit de prouesses ainsi cõme a son vouloir. Mes
mes herauls le recõmandoient pour la bonne che
ualerie q̃lz veoyoient en luy: car il estoit trespreux
bachelier de son corps/et puissant de ses mẽbres.
Preux estoit le cheualier/mais en la place y auoit
plus preux quãt le preux Exille y estoit. Quant
le cheualier se vit ainsi desheaulme et son viaire ar
rouse de sang vermeil il fut tout courrouce/toutes
fois parfist il son poindre/et au retour regarde en
hault et voit la pucelle ou gisoit sa mort et sa vie
qui le regardoit amoureusemẽt/dont le cheualier
sappercevt q̃lle retrayt ses regards de dessus luy
tout en riãt pource que luy mesmes la regardoit
Certes le cheualier fut moult ioyeulx/quant il
eut veu celle cõtenance/car il nen eust pas voulu
tenir vng royaulme/non pourtant eust il le cueur
si embrase de faire ꝓesses que tard luy estoit quil
eust son heaulme qui gisoit sur le sablon entre les
pieds des cheuaulx ou la presse estoit si grande q̃
le cheualier nen pouoit auoir la veue dont il estoit
fort trouble. Et quãt il veit q̃ cestoit pour neant
de tournoyer si tost q̃l voulsist il se boute au tour-
noy a nud chef ainsi cõme tout forsene: si encõtra
dadueture le cheualier flamboyant: q̃ faisoit droi
ctes merueilles darmes Et quãt exille le vit il fut
ioyeulx a merueilles si luy dist. Sire cheualier ꝑ
vo⁹ ay perdu mon heaulme et ꝑ vous conuient q̃
ien aye vng autre. Lors se lance a luy tout en vng
faix/et lahert au bras: mais quant le cheualier q̃
pres estoit se sentit ainsi saisy il abardist vistemẽt
Car il ne vouloit que du sien rien emportast/et a
bõne cause sans deffense laisseroit le cheualier en
nyz du sien aller: puis que au tollir venist/et pour
ce embrassa il Exille de toute sa force Car moult
se courroit. La eut vne luytte forte et pesante des
deux cheualiers qui preux estoient et puissans en
armes/Mais il aduint en la fin que le cheualier
flamboyant fut contraint de laisser a Exille son
heaulme/car voulsist ou non du chef luy arracha
dont le cheualier Flamboyant fut tellement con-
trainct aincois quil le laissast aller q̃ cliner le con
uint iusques a larson de sa selle pour soy reposer tãt
estoit trauaille: et Exille arma lyement son chef
du heaulme q̃l tenoit/puis se ferit au tournoy fai-
sant tant darmes q̃ plus ne pouoit bõnement.

Quant le cheualier Flamboyãt eut re
pris son allaine/il se redressa hõteux
destre aisi desnue de heaulme: toutes-
fois regarda il entour soy et veyt exil
le q̃ faisoit de cheualerie comme a son vouloir ar
me de son heaulme. Adõc dist le cheualier vne pa-
rolle honneste q̃ fut telle. Haa heaulme aussi bien
es tu en ce siecle heureux cõme vne personne/car
grant honneur te est au iourdhuy aduenu quant
orẽdroit couures le chef du meilleur cheualier du
mõde et le sers en la fleur de ses prouesses/il ne me
desplaist pas/quãt tu as si bon seruice apres moy
qui gueres ne vaulx. Peu vaulx se vrayement
et le cheualier est oultrepreux: si me deuroye biẽ
mirer en ses haultes prouesses: et prendre exem-
ple pour mieulx valloir/mais mon fait q̃ icy mar
reste tãdis q̃ les autres preudhõmes acherẽt hon
neur. Ce pẽsãt q̃ le cheualier disoit ces parolles
le tournoy cõmẽca soy esloigner de luy po² les chas-

ses q̃ faisoient les vngs sur les autres. Adõc print le cheualier a regarder entour soy pour veoir commẽt il recouureroit heaulme. Si veit dauenture vng garson qui auoit trouue le heaulme Exille: ⁊ le torchoit pour le sablon dont il estoit souille. Lors que le cheualier flamboyant le veit il se trayt celle part/et dist. Varlet baille moy ce heaulme bien te sera desseruy/car tant a seruy preudhomme que cher doit estre achepte. Sire se dist le garson a vo⁹ men tiens/et lors luy baille/le cheualier le prent puis en arme son chef en disãt. Haa heaulme biẽ as change de maistre comme dor a plomb/car orẽdroit es tu venu comme le cheualier recreant que lon enuoye a repos par sa laschette. Aussi es tu venu ou tu cueilleras mousse et enrouilleure p deffaulte de coups a receuoir qui te tenoient cler et poly/dont le cheualier a qui tu as seruy te fait souuent esclarcir par ses prouesses ⁊ haultes entreprinses/par sa prouesse a este souuent esclarcy/et par ma laschete tu seras souuent enrouille/non pourtant si vois ie myeulx valloir pour le lieu dont il vient/et pource le vray mettre en oeuure. Lors pic que son cheual et se fiert en lestour qui estoit robuste a merueilles/et luy mesmes y entreprint a faire tant darmes comme a voulente et tant quil acquist grant honneur en celle iournee. Mais dessus tous faisoit Exille merueilles/dont toute la voix du tournoy estoit sur luy/car a merueilles estoit preux de son corps/et si auoit par deuant luy vng exemplaire q̃ sa vertu faisoit doubler en puissance/si quen la fin on ne luy peust denyer le pris et la victoire du tournoy/car au departir du tournoy il fut enuironne des herauls qui tous crioiẽt Viue le cheualier auq̃l tous autres ne peuent auoir duree/aincoys les meine tous a son vouloir. Ainsi lemmenerent en recommandant sa prouesse iusq̃s a la loge ou le cheualier se desarma ⁊ sappareilla de ses vestures/car temps estoit daller au manger qui desia estoit prest et appareille. Prest estoit le manger au meillieu de la salle q̃ apparoissoit belle ⁊ noble cõme autreffois elle auoit fait et la se trayrent celle part dames et cheualiers. Et quant de toutes pars furent assemblez ceulx qui a ce furent commis les firent seoir chascun selon son bien fait entremeslez de dames et de pucelles pour plus ioyeusement manger. Et sachez quilz furent seruis de manger et de boire tresrichemẽt. En la fin sembatit Blanche la fine en la place auec sa noble cõpaignie que autreffois auoit amenee auec celle qui moult fut regardee/car la pucelle qui pour le pris estoit abandonnee estoit tant belle et tant bien abillee et richement que cestoit vng grant desduyt a veoir/si que les plusieurs disoient par les tables le preux Exille est bien eureux et moult se doit aymer qui tant a fait par sa haulte prouesse quil nappert quelque cheualier qui de ceste pucelle luy peust tort faire. Ainsi disoient par les tables/dames et cheualiers/et la dame qui la pucelle auoit en garde sen alloit par les tables remercyãt dames/pucelles ⁊ cheualiers de lhõneur quilz auoiẽt fait a sa feste/en especial sen vint par deuant Exille qui estoit au plus hault bout assis si le remercya moult de lhonneur quil luy auoit fait en celle iournee/laquelle il nauoit point perdue/car il auoit receu grant gloire quant par dessus tous il emportoit le pris/et pour en auoir fresche memoire Car bien fait ne se doit sans merite passer. Elle luy donna la dixiesme rose dont il deuoit estre moult ioyeulx/lye ⁊ gay fut le cheualier quant il veit le present q̃ la dame luy faisoit pour son bien fait/combien quil attendoit encores plus grant merite: si la receut tresrichemẽt ⁊ en remercia la dame bien courtoisement. Sire dist la dame bien lauez desseruy/si poursuyuez vostre entreprise/car plus grande vo⁹ ensuyt si ceste vous pouez conquerre. Et quant elle eut ce dit elle regarde le cheualier flamboyãt et luy dist. Sire cheualier vostre cheualerie fait bien dire de vous ⁊ moy mesmes me loue de vostre bonne prouesse/car se vous nestiez qui les autres resueillez par vostre biẽ fait nostre feste fust comme nulle/car il ya desia passe quatre assemblees q̃ le preux Norgal nous a failly/non pourtãt qui vng bon en pert et vng bon en gaigne il na cause de trop douloir. Madame dist le cheualier flamboyant ie vouldroye quil meust couste du myen ⁊ ie fusse aussi preux comme est le cheualier/car il nya pas huyt iours que vng autre trespreux cheualier qui estoit auec moy lencõtrasmes sain et haytie du corps comme bien y parut/car il nous abatit tous deux a la iouste. Par vostre foy sire cheualier que nous en sachions la cause. Ma dame ie le feray voulentiers/car Valnor quon nomme le premier cheualier et moy estions acompaignez ensemble/il ya au iourdhuy huyt iours si cheuauchasmes parmy la forest de la beste glatissant en nous deuisant de plusieurs aduentures: et tandis que nous cheuauchions en regardãt au loing no⁹ veismes venir Norgal moult fieremẽt cheuauchãt/si veismes quil fust moult ioyeulx: car il auoit au dessus de sõ heaulme vng chappellet de roses vermeilles. Quant ie veis ce qui ne fuis pas si courtoys q̃ ie deusse ie dis a mon compaignon que Norgal ne aymoit plus ou il souloit veu que en si loingtain pays il portoit chapeau de roses Et pour auoir occasiõ de la iouste ie le menacay a luy tollir. Et il ne respondit pas de mieux

si aise que ie pensoye quil deust faire/car il dist decuent courrouce. Sire cheualier ie vouldroye que vo⁹ eussiez le chappellet:et que tollu le meussiez par force. Si aurez bon marche de iouster a moy/ Car si vous me tuez/des cy endroit ie vous pardonne ma mort/cõbien que vous naurez ia le chappellet si ne le gaignez par force darmes. Par telle maniere le veulx ie gaigner beau sire respõdis ie/car ie ne le veulx autrement. Adonc lãces baissees nous picquasmes lung lautre. Si en fut telle ladventure qui ne fait ia a esmerueiller/ Car il me fist a la roydeur de la lance baiser le sablon. Et quant Blanor qui avecques moy sestoit acompaigne vit que iestoye abbatu il me voulut vẽger Mais p mal aduẽture il cheut de dessus son cheual et Norgal passa oultre son chemin disant que plus cher eust q̃ leussions tue et le chappellet emporte par force/et que oncques plus malheureux cheualier ne nasquit cõme il estoit/veu que tout ce quil faisoit pour ses amours luy venoit au cõtraire. Et tout ce quil entreprenoit pour celle q̃ aymer ne pouoit luy venoit a son honneur. Sire dist la dame/le cheualier fait moult a recommander/et ont este ses amours tresmerueilleuses et seront bië ioyeuses a recorder quãt elles serõt sceues si que ne pourra estre q̃ le cõtenu ne soit mis en aucun lay pour desduyre les dames ⁊ cheualiers. Si tost quelle eust ce dit elle print conge/si sen partit atant et yssit de la salle en telle maniere q̃l ny eut cellug qui sceust quelle estoit deuenue. Et lors furent ostees les tables par les seruãs/mais en peu dheure ilz se retrouuerent a descouuert/ Car lenchantement estoit failly qui au dessus deulx faisoit apparoir la salle. Adonc se partirẽt dames et cheualiers qui se trayrent par deuers leurs hostelz iusques au lendemain quilz prindrẽt cõge les vngs aux autres/⁊ sen allerẽt a leurs besongnes Atant se taist lhistoire deulx to⁹/⁊ retourne a parler du cheualier a la toutepasse dont tant no⁹ sommes teuz pour racõpter partie de ses aduẽtures.

¶ De plusieurs aduentures qui aduindrent au cheualier a la Toutepasse.

¶ Chapitre. xxxiii.



Jstoire qui est ancienne et vraye nous fait cy mention que quant les quatre cõpaignons/Cestassauoir passelion/le cheualier a la toutepasse/⁊ le preux estille ⁊ le preux norgal se furẽt departys les vngs des autres pour les diuerses voulentez q̃lz auoiẽt/car il ny auoit cellug qui ne desirast a estre seul/ pour plus secrettement aller ou luy plaisoit. Le bachelier a la Toutepasse demoura tout seul en la place/assez pres de la fõtaine ou ilz auoient trouue le iour de deuãt Passelion lez sa venoyson. Or aduint que quant le cheualier se trouua seul/commenca moult fort a penser a ce q̃ le iour de deuant luy estoit aduenu Car bien luy estoit aduis que la iournee luy auoit este ennuyeuse et plaine de caysance/Car selon ce quil pouoit esperer apres ses apparẽces/norgal luy auoit fait trop grant blasme qui abatu lauoit deuãt la creature du monde quil aymoit le mieulx. Helas se dist il cheualier ce a este par mon pourchaz quant ie luy racomptay la tresgrãde vertu et la beaulte que mamye auoit au regarder Car luy mesmes sest vẽge de moy au lieu ou mois ie voulsisse veoir non pas sans plus de moy/Mais des deux meilleurs cheualiers de la grãt Bretaigne. Helas encores test il plus en autre chose mescheu comme plus mal heureux/ Car comme tu entendoyes auoir le plus fait a plaisance de celle que tu aymes tant par lacheuement a lespee vermeille/toy mesmes as este reprouue dune damoiselle que deuoit auoir espousee. Et ce scet le dieu souuerain que oncques ny cherchas malice ne deception:ainçois cuydoye que ce fust la pucelle aux deux dragons q̃ de son gre te eust receu a mary / mais la mercy dieu oncques ne me saoullay en la deceuãt. De cecy de ueroye bien venir a escondnyt / sil feust qui sur ce voulsist enquerre la verite/qui encores est apparant Car si comme lon me fist depuis entendre si ie me fusse adonne a ce q̃ les damoiselles vouloiẽt faire ia ne fusse venu a lacheuement de lespee vermeille que iay par deuers moy/qui demõstre bien que ie nay voulu faire chose par consentemẽt que les damoiselles me meissent au deuãt. Ainsi que le cheualier faisoit ses complaintes par dessus la fontaine atant voyt venir par deuers luy vne damoiselle tenant en sa main vng vaissel dargent/ et tant sefforca quelle paruint iusques a la fontaine/Mais quãt elle veit le cheualier elle le salua moult courtoisemẽt:et le bachelier qui gracieux estoit luy rendit son salut/puis luy demanda dõt elle venoit quãt entour soy ne veoyt ne chastel ne donio. Sire dist la damoiselle/il ya en ce pays assez de manoirs qui ne sont pas veuz de tous. Pource le dys ie que ie demeure avecques vne gentille damoiselle qui demeure assez pres dicy/Mais sicõme vous ay dit deuãt/il nest pas de tous apperceu. Sire cheualier dist elle/ie suis icy venue pour querir de leaue fresche q̃ ie porteray a ma damoi

selle. Mais qui estes vous sire cheualier qui tāt
auez demande de mon estat. Damoiselle / ie suis
cheualier estrangier comme vous le pouez veoir/
Vous le pouez bien estre dist elle/toutessfois mest
il aduiz que ie vous ay autressfois veu/combien q̄
ie scauroye voulētiers se vous estes lung des trois
cheualiers que le cheualier vengeur porta hyer ꝑ
terre au meillieu de la praerie par deuant ma da
moiselle. Vrayement damoiselle dist le bachelier
ien suis lūg/par ma foy dist la damoiselle le bache
lier fist en ce iour vne mōlt grāde ꝓesse/car il aba
tit ainsi cōme lon recorde trois des meilleurs che
ualiers de la grant Bretaigne/ et apres ce il les
eust mis a oultrance au trenchant de lespee./si la
nuyt ne fust si tost venue qui les empescha. Da-
moiselle dist le cheualier/belle proesse fist il vraye
ment/sans faulte ie ne le dys pas pour moy Car
ie vaulx trespeu comme le moindre de tous/mais
preux et oultrageux sont les deux cheualiers./ et
sur ces deux en tiens ie la merueille/non pourtāt
sestoit le cheualier mire icelluy ioꝛ en si vertueux
viaire par sa beaulte q̄ silz fussent plus puissans
au double quilz nestoient/si les eust il legieremēt
cōquis/Car oncques cheualier desieune au ma-
tin de la beaulte de la pucelle ne fut celluy iour a-
batu de la iouste/ne vaincu par armes/ Mais ie
vous requiers que par courtoisie vous me dictes
pourquoy on lappelle le cheualier vengeur. Ce-
la vo⁹ diray ie bien dist la damoiselle/car ie veulx
bien que vous sachez quil ya en ceste forest troys
damoiselles lesquelles ont eu entiers leurs amys
vng petit de ialousie qui maintenāt peult estre re
froidye. Se ceulx nestoient vng petit mastinez tel
lemēt quelles leur puissent laisser scauoir en tēps
⁊ en lieu pour leur donner a congnoistre leurs vil
lenyes. Or fut esleu cestuy cheualier entre les au
tres pour ceste besongne mettre a fin Car elles le
scauoient preux en armes ⁊ loyal en amours. Et
quant elles leurent a ce esleu elles lont depuis nō
me le cheualier vengeur. Et sachez de vray que ce
cy se fait sans son sceu/ mais il fut mis en la voye
par vng cheualier qui de ce riens ne scauoit/Car
vous deuez scauoir que le cheualier ayme et a ay-
me assez follement/veu que de celle quil ayme il
ne peut estre ayme/si sen est maites fois cōplaint
Car toutes les entreprinses quil fait en armes/
pour auoir la grace de la pucelle luy viennēt tous
iours au contraire/non pas quil ne soit trespreux
cheualier/mais ainsi est en cest endroit mal fortu-
ne. Si se complaignit vne fois de sa malle fortune
deuant vng autre cheualier qui villenne lauoit
pour la beaulte de leurs deux amyes/dont chascū
vouloit porter la sienne plus belle. Si en fut telle
la fin deulx deux: Car le cheualier qui abatu la-
uoit a la iouste en telle maniere quil ne se pouoit
ayder dung bras/en confortant la beaulte et la va
leur de samye dist en telle maniere. Par ma foy si
re cheualier il nest cheualier viuant que sil veoyt
au matin la beaulte de samye / que tout le iour ne
peust estre abbatu a la iouste/ne mis a oultrance
par armes / et qui en tous les iours de sa vie nen
vaulsist mieulx en toute prouesse et cheualerie.
De ses parlers souuint depuis au cheualier / car
pour mieulx valoir et pour esprouuer sa vertu il
se mist depuis en la queste pour trouuer la pucel-
le: si luy en cheut tant bien quil luy aduint cōme
vous peustes apꝑceuoir. Damoiselle dist la tou-
tepasse. Benoiste soit la pucelle en la beaulte de
laquelle le cheualier print telle vertu/Car en sa
proesse nous receusmes blasme/Mais par cour-
toisie damoiselle quant tant scauez de celle beson-
gne/ie vous prie que me vueillez dire aucune si-
gnifiance des quatre presens qui au soir furēt pre
sentez aux quatre cheualiers / poꝛce que trop me
sembla fiere merueille/Car sicomme iespere vo⁹
scauez comme vne damoiselle estrange sembatit
dedans le tref et salua toute la compaignie ⁊ puis
dist. Seigneurs vne pucelle estrangiere salue le
nouueau marie / ⁊ puis mist la damoiselle par de
uāt le cheualier vng plat plain de cheurot de pres
se. Seconde fois. Seigneurs vne damoiselle estrā
giere salue le cheualier a la chemise vermeille/et
luy enuoye de son boyre especial. Tierce fois re-
uint la damoiselle et salua le gardien aux six ro-
ses/et puis mist par deuant lung des cheualiers
vng dressouer ou il y auoit trois cueurs confitz en
espices. Quarte fois vint la damoiselle qui salua
le cheualier vengeur/et luy presenta laumosniere
a la subtille ouuerture de par les pucelles du chas
tel perdu/en telle maniere q̄ toutes les pucelles
hōnorast/⁊ celle qui laumosniere ouuroit aymast
Sire cheualier dist la damoiselle ainsi aduint il/
mais a ce q̄ scauoir voulez aucune signiffiāce des
quatre p̄sens/tāt scay du p̄sent au cheualier ven-
geur quil luy sera proffitable ⁊ hōnorable/sil met
a oeuure la nature de laumosniere/Car lon dit q̄
lhomme ne la femme ne font pas du tout ce q̄ be-
soing seroit de leurs cueurs ⁊ leurs voulentez au
temps de ieunesse/especiallemēt en amours/ ain
cois les couchent souuent la ou ilz ne sont gueres
aymez ⁊ chers tenuz/mais deceuz en la fin. Or sa
chez que les pucelles ont cōsidere le lieu ou le che
ualier a assis son cueur pour aymer et estre ayme
si voyent quil ne luy est point prouffitable Car le
lieu estoit desia assene pour autruy/non pas que
le cheualier ne soit digne dune haulte amye auoir

mais honte seroit a vne pucelle celle laissoit le pre
mier amy pour le second se trop grande nen estoit
la raison. Et pource q̃ les pucelles ne veullẽt nuy
re q̃ si preux cheualier cõme il est ⁊ q̃ tant les a ser
uis a gre paye le musage. Elles firent faire ceste
aumosniere q̃ est de telle vertu q̃ ia ne sera ouuer-
te fors par la main dune pucelle de gẽtil sang: bel
le a deuis ⁊ digne dauoir amy le plus suffisant de
tout le royaulme se deue luy est. Et si le cheualier
ayme celle ⁊ honnore toutes autres pour lamour
delle il paruiendra a treshault honneur. Pource
sire cheualier fut laumosniere presentee au cheua
lier vẽgeur/car sil oste son cueur de la ou il la assis
⁊ le mette la ou laumosniere lasserera: hõneur et
bien luy aduiendra. Or vous partiray des trois
cueurs qui furent mis deuant le gardien des six
roses q̃ lay espoir scauoir: car entre les pucelles q̃
enuoyerent les presens en auoit vne de hault hon
neur qui a veu le cheualier en maint conuine dar
mes/dont oncq̃s ne len veit auoir le pris. Et pour
ce que la tournee de hier le veis ainsi mener par le
corps dung seul cheualier se q̃ ia ne cuydoit veoir
comme celle qui la assez en grace/pourquoy sicom
me ie croy elle en fut fort impatiente ⁊ pour le re-
prouuer luy enuoya les trois cueurs/vne autre da
moiselle sicõme vous scauez enuoya vng breuuã-
ge de boire especial au cheualier au camise ver-
meil. De cellui present ne scay ie pas la significan
ce fors tant quil mestoit bien aduis que a ce point
la damoiselle auoit aucun acces de ialousie. Sire
se dist la damoiselle de la significance du present q̃
fut fait au nouuel marie naffieroit point bien que
le mien messaise: Car ou deshonneur de luy ne
vuilt tuy ne puis le gueres guigner a le descou-
urir ne declairer a quelle cause le present luy fut
enuoye: pargnoy lay bien intention de men gar-
der et par amours laissons en conuenir a celluy
a qui la chose touche. Ha damoiselle dist le cheua-
lier par courtoisie dictes en icy hardiment ce que
vous en scauez: Car scauoir vous fais que ie suis
celluy deuant qui le present fut assis. Et ie mes-
mes me recorde bien selon les faitz passez que as-
sez legierement me pourroit toucher.

Quant la damoiselle eut entẽdu le che
ualier elle dressa le viaire pour luy mi
eulx appercevoir et pour son heaul-
me quil auoit sur le chef elle en perdit
la cõgnoissãce si dist Sire cheualier quãt cõge me
dõnez de dire ce q̃ ien scay q̃ estes vo⁹ q̃ en attribuez
a vo⁹ de ceste aduẽture le bien ou le mal. Damoisel
le dist le cheualier lõ mappelle la toutepasse Sire
dist elle cellui nom est assez de renommee/Mais

celluy pour q̃ il est nest pas par tout congneu/non
pourtant si le cuyderoye ie congnoistre se ie veoye
a plain son viatre/Car ie le veys ia pieca en vng
lieu ou amours le menoit auec son vouloir/⁊ po
ceste raisõ verroye voulẽtiers vostre visage a plain
Damoiselle dist le cheualier ia pource ne demou
ra. Lors deslace son heaulme/et la damoiselle qui
de ce estoit desirant vit appertement que cestoit le
cheualier qui se appelloit la toutepasse a qui elle
mesmes auoit enioinct de par la pucelle aux deux
dragons quil feist tant quil sceust qui acheueroit
laduẽture de la forest a lespee vermeille et le nom
de celluy luy venist noncer en pardon dune amen
de dont il estoit tenu enuers la pucelle. Et quant
la damoiselle veit que cestoit celluy qui se deuoit
mettre au commandement de la damoiselle/elle
alla dire. Comment sire cheualier/estes vo⁹ cel-
luy qui au commande de la pucelle aux deux dra
gons vous mistes en queste pour scauoir qui ache
ueroit ladventure de la forest a lespee vermeille.
Damoiselle dist le cheualier ie suis ie voirement/
si vous requiers q̃ par vostre dit estes celle que au
commande de la pucelle me enioingnistes que ie
veisse qui acheueroit ladueture que vous me di-
ctes si faire le pouez sauf vostre honneur q̃ fut cel
le pucelle qui en presentãt son enuoy me fist nom-
mer le nouueau marye. Et pourquoy elle le feist
ainsi faire. Sire cheualier dist la damoiselle quant
ie scay de vous que vous estes le cheualier a qui ie
commanday la queste/bien vous puis dire partie
de vostre demande/Car tant veulx ie que vous
sachez que la pucelle pour q̃ vous auez entreprins
la queste scet orendroit par renõmee q̃ tost va tout
ce que aduenu vous est en la queste/Car sachez
que les quatre seurs qui dames estoient de lauen
ture a lespee vermeille ont tout le fait mãde aux
pucelles de la forest Darnant. Et par especial la
ieune maryee/qui nommee estoit Caprayse/luy
a fait sa complaincte et a toutes les dames ma-
ryees: Car combien quil soit ainsi que vng vsa-
ge soit approuue des le temps ancien/que puis
que le ieune bachelier prent ieune pucelle a fem
me/il doit continuer son lict par quarante tour
nes quil puisse cheuaucher loing de son manoir
quil ny retourne au soir au coucher/tant quil ayt
continue sa quarantaine. Celle dame dont ie vo⁹
touche se sent deffraudee par la deffaulte de son
ieune mary qui a trespasse lancien vsage/qui est
cõtre les droictz et franchises des pucelles qui pre
tendent auoir mary. Et pource se complainct el
le ainsi/et dist en telle maniere. O vous ieunes
pucelles aymans par amours ⁊ tendãs a ioyeulx

deduyt q̇ est entre dames ⁊ amans/ assemblez par force damours. Capraise la malheureuse scauoir vous fais que oncques a gẽtille pucelle ne aduint si soubdaine mutation despoir de deduyt a presente douleur comme a moy. Car la ou la deesse Venus qui est ordonneresse et acheuement des faitz amoureux a qui ie mestoye complaincte en souffrant mes tresestroits desirs. Si auoit tãt fait que iauoye prins a mary celluy du mõde que iaymoye le mieulx/ et ia estoit couche au lict de mon nouuel mariage attendant de cueur ioyeulx celluy q̃ veoye deuant mes yeulx appareille a ce que ie ne puisse de luy tenir sans doubte de suruenue entre lace de bras. Se adõc pucelle auoit to⁹ ses maulx oublye ce nestoit point merueille. Mais en heure et soubdainemẽt et sans ma desserte il se departit de moy en telle maniere que oncques moy dolente ⁊ fort troublee ne le peuz tenir/ pour laquelle chose ie vous requiers que vueillez regarder et considerer ma mesaduenture. Et quãt la douleur q̃ ie porte vous aura touche au cueur vueillez par cõpassion mettre en souuenãce la douleur que ie porte/ pourquoy sire cheualier q̇ ainsi ma deceue sembatoit au lieu ou lune de vo⁹ ou plusieurs ensemble fussent il fust blasme cõme tresfaulx et mauuais/ et cõme celluy qui doresenauant na droit ne loy de soy embatre en lieu ou pucelle soit ne dame ne damoiselle dhonneur. Et pource que vous sachez qui le cheualier est il se fait appeller la toute passe/ bien est congneu en voz marches. Si prie en la fin de ceste lettre a la deesse Venus quelle doint a to⁹ ceulx ⁊ a toutes celles ioye de leurs amours qui me ayderont a venger de mes aduẽtures: car oncques pucelle ne fut trahie ne deceue si laydement comme ie suis. Sire cheualier dist la damoiselle ie vous ay assez pres racompte la teneur de la lettre/ et sachez q̃ la pucelle aux deux dragons a veu et leue la lectre/ parquoy elle scet certainement que cest vous mesmes/ et pour vous reprouuer furent dictes les parolles deuãt toute la compaignie. Et tãt vous dis ie que selon ce que ie luy ay ouy dire elle ne cuydast en nulle maniere veu vostre renommee que tel fait vous deust aduenir. Ha gẽtille damoiselle par le hault dieu mercy dist le cheualier que ores me vueillez ouyr a moy excuser: car sur ma cheualerie vous diray verite.

Vray est que iẽtreprins la queste pour scauoir qui ladventure de lespee vermeille acomplyroit au commandement de la belle dont ie me tiens le plus heureux du monde. Car ie ayme la pucelle dessus toutes autres creatures. Et ie cuyde auoir acomply son command bien et loyaulment/ iacoit ce que faulse renõmee maccuse de layde villenie sãs faulte lon voit aduenir que de tant q̃ les aduentures sont plus estranges de tãt plus en aduiennent es cueurs vaillãs merueilles et telle fut laduẽture. Pucelle dist le cheualier comme plus racompteroye mon fait par plante de parolles de tant seroit il moins entendu/ pource dys ie court et bref que se suis ie mesmes qui ay acheue laduẽture de lespee vermeille/ dont peu sont ou nulz hõmes qui sachẽt quil estoit de faire a lacheuer/ non pourtant si ay ie bien fait que iay porte lespee vermeille parmy la forest sans perdre sa couleur maulgre tous les empeschemens qui y ont este/ et sil est ainsi que la pucelle aux deux dragons sache ceste bonne aduenture dont ne me doubtoye mye quelle sache de moy nul reproche de faulsete/ ie ne dys mye que ie naye este tempte en maĩtes manieres/ pour moy deceuoir. Alors luy cõpta le cheualier tous les assaulx et les exces quil auoit passez ainsi quilz sont declairez cy deuãt. Et sachez pucelle dist le cheualier: que combien que iespousasse la pucelle Capraise excuse pour la deceuãce: pour lamour de toutes autres pucelles/ Car ie cuydoye vrayement au veoyr et a louyr/ que ce fust la pucelle aux deux Dragons/ que ie congnoissoye bien de veue/ et pource comme celluy qui nayme tãt rien quelle: ie menclinay au mariage a la requeste de la deesse Venus que ie tenoye estre presente de la compaignie selon ce que les mauuaises experiẽces mauoient la veue troublee/ mais la dieu mercy quãt ce vint a la deceuance mettre a fin dont garde ne me donnoye ie maduisay que trop pourroye meffaire de coucher auecques la belle/ ce que plus desiroye q̃ le beau paradis/ car selon ce quon me recorde elle me dist aincois que ientrasse en ceste queste que moy ne autre ne scauroys rien de son estat si seroit acheuee laduenture de la forest a lespee v̄meille ⁊ abatus les ẽchantemẽs de la forest Darnant qui tant vaillans hõmes a mis a fin. Ma chere damoiselle considerãt la vertu ⁊ la valeur q̇ est en la haulte pucelle me prins a aduiser et a doubter que ie ne fusse deceu/ Car cestoit la pucelle q̃ ie cuydoye estre/ ia ne fuz si abaisse: ⁊ tant se vouloit abaisser en la requeste de la deesse Ven⁹: que ie tenoye qui en fut cause/ si deuoye estre si courtoys si hõneste/ et tant de loyaulte auoir en moy cõme par la vertu datrempance ie attendisse tant quelle ne peust estre reproche ne mensonge. Si me aduisa que mieulx valoit q̃ ie faillisse a ceste fois a son gre que apres ce elle ne reprochast desloyaulte. Et pource men partys atant sans villennye faire ne pẽser/ dont depuis ie sceuz bien comment iestoye deceu se du tout ieusse

fait ce dont iestoye requis: atant il racompta a la damoiselle comment il luy aduint depuis. Quāt la damoiselle eut ouy le compte du cheualier elle en fut moult esbahye/ Car elle tenoit que la chose fust autrement allee si dist. Certes sire iay tres grāt merueille de vostre compte/ et sachez que ma damoiselle est autrement informee dequoy elle est mallemēt troublee par deuers vous/ Mais puis q̄ auez lespee vermeille tantost aurez vostre paix faicte/ car bien vueil q̄ sachez q̄ lespee ne peult estre cōgnise fors par vng vray amant/ & pource estoit ladventure entre les pucelles appellee laduēture ou lespreuue aux vrays amans. Damoiselle dist le Cheualier/ iay icy lespee par deuers moy/ Mais ie vous requiers de par le hault dieu souuerain que vous me aydez a conseiller pour euiter le courroux que la pucelle a par deuers moy/ moy/ car il me conuiendroit mourir sil duroit tousiours. Sire dist elle/ ie vous diray que ie vo⁹ feray Je men iray par deuers la damoiselle et luy recorderay toute ceste aduenture ainsi que recordee lauez. Et fors ie reuiendray vers vous si cest son cōmandement. Damoiselle dist le cheualier la vostre bonne mercy beaucoup de foys. Apres ces parlers se partit la damoiselle du cheualier/ q̄lle laissa moult dolent pour le courroux de la pucelle/ Mais ce le reconfortoit quil se sentoit innocēt de ce dont on le chargeoit/ & la damoiselle alla depuis tant quelle sen vint au chastel ou estoit la pucelle aux deux dragons qui moult la tensa pour son demourer/ Car elle desiroit moult auoir de la fresche eaue. Et elle tantost sexcusa/ en racomptant la cause pourquoy nestoit plustost reuenue. Et la pucelle qui louyt voulentiers luy chargea tantost son message & la renuoya par deuers le cheualier/ et incontinent se mist a chemin par deuers le cheualier qui se seoyt sur la fontaine dolēt a merueilles: Mais quant il veit la damoiselle par deuant luy le courage luy reuint sur lespoir de bōnes nouuelles/ Et pour ce scauoir il dist a la damoiselle. Vous soyez la bien venue/ pour dieu quelles nouuelles. Sire respondit la damoiselle bōnes: mais que ie puisse finer de lespee vermeille qui sera tesmoing de verite/ sur les parolles que racomptez mauez. Damoiselle dist le cheualier/ loue soit le dieu souuerain/ car ie lay vrayement. Atant mect la main a lespee & la tire hors du fourreau qui luy pendoit au senestre coste/ puis la monstra a la damoiselle qui la vit vermeille comme vne rose. Ou celle dist le cheualier/ vo⁹ pouez maintenāt veoir lespee dont ie vous ay autres fois parle. Sire dist la damoiselle/ ie suis moult ioyeuse du bel tesmoignage que vous auez sur vostre excusance/ car sachez que ie ay racompte a ma damoiselle de mot a mot la verite de ladventure qui vous est aduenue en conquerāt lespee vermeille/ mesmes de la derniere espreuue ou vous feustes en si tresgrant peril destre deceu par les enchantemens des quatre damoiselles/ et toutesfois vo⁹ en eschappastes pour le bon aduis qui fut en vous. Si sachez que quant ma damoiselle eut considere la deceuāce quel le cōgneut assez que ce pouoit bien aduenir selon les conditions de celluy art/ Mais que vous eussiez acheue ladventure de lespee vermeille/ ce que elle ne cuydoit point/ Car nul ne peult acheuer ladventure sil ne porte lespee parmy la forest sans muer sa couleur/ et prouueroit celluy qui lauroit acheuee en monstrant lespee. Adoncie luy respondis que sil luy plaisoit ie retourneroye pour scauoir se en estiez saisy/ & elle me dist q̄ bien luy plaisoit. Et q̄ plus est elle me dist que si ie retrouuoye que fussiez saisy de lespee que ie luy apportasse a veoir/ Car encores nauez point desseruy maintenant de apparoir par deuāt elle. Haa gentille damoiselle dist le cheualier/ ie vo⁹ prie que vueillez porter lespee a la pucelle pour moy excuser de villennye emprins la queste qui est telle se ien vueil dire la verite/ Car elle mesmes la acheuee ne autre personne nen peult estre venu a chef. Cōmēt sire cheualier dist la damoiselle pouez vous ce dire. Damoiselle dist le cheualier/ Verite ne quiert nul anglet/ et folye men feroit mentir/ car iay debatu en ma conscience q̄ autre quelle ne lacheua/ & moy ay este son messagier de porter lespee iusques a cy/ si luy presenterez comme sa gaigne & me recōmādez a elle comme son messagier cheualier qui iamais ioye nauray tāt quelle aura acomply ladventure en abatant les mauuais enchantemens de la forest Darnant. Si vous commande a dieu. Sire dist la damoiselle/ ie ne octroye point vostre soubdaine departye/ Car ie ne scay quāt iauray loysir parler a ma damoiselle se elle vouldra mander aucune chose: mais tirez vo⁹ pres de ce grant chesne q̄ veoir pouez au pied de ce plege/ et la trouuerez vne fontaine ou la pucelle va aucunesfois iouer/ Car pourrez vous plustost auoir nouuelles de moy sil est mestier que ie retourne vers vo⁹ et quant iauray fait vostre message/ ie pēseray q̄l sera de faire. Damoiselle dist le cheualier/ la vostre bonne mercy/ car ie feray vostre conseil. Or allez vostre chemin et ie me trairay celle part. Adōc se partit la damoiselle/ et le cheualier monta a cheual/ et tant cheuaucha quil vint au chesne/ ou il trouua vne moult deduysant fontaine. Lors mist pied a terre/ et laissa son cheual paistre/ puis se seyt aupres de la fontaine & se print a pēser moult

fort a la pucelle quil aymoit mieulx que luy mesmes. Il estoit bien ioyeulx en ses pensees: Mais encores le fut il plus: car la ou espoir luy mettoit au deuant plusieurs besongnes qui toutes trayoient a son espaulcement il print a regarder en la fontaine q estoit clere et roye. Et ainsi q le cheualier regardoit en celle tant belle et tant plaisante fontaine il ne se donna de garde quant il veit apparoir en leaue plusieurs visages rehaulsez de vermeille couleur sur blanc poly et nettement ouurez au plaisir de nature: car to⁹ ceulx qui la veissent ses viaires ny sceussent que amender: fors tat q la beaulte diceulx visages pouoit trop eschauffer les bachelieres regardans. Et quant le cheualier veit les visages apparans en leaue qui tant estoient plaisans a regarder. Il en eut grant merueille et ne sceut dont ce pouoit venir: non pourtat bien luy estoit aduis que les visages apparoient aux fenestres dune molt noble tour/ mais ce le fist moult esbahy: car bien luy fut aduis quil y en auoit vne au meillieu des autres la plus belle que oncques eust veue a son aduis: mais en peu dheure sceut de certain que cestoit la pucelle aux deux dragons quil aymoit tant.

S I tost que le cheualier eut recongneue la pucelle au mirouer de la fotaine le cueur luy print fort a changer et tant que a peu ne se pouoit soustenir: ains cois le conuint il appuyer sur lung des marbres/ dont la fontaine estoit close. Et quant il fut a luy reuenu il eut grant merueilles dot telle semblance pouoit venir en celle eaue. Si print a regarder hault et bas entour de soy: Mais il ne veit chose dont telle demonstrance peust venir. Et quant il veit ce quil auoit desir de veoir. Si tost quil leut veu le fist rencliner sur la fontaine: si veoit dedas apparoir vne tour ou il y auoit plusieurs pucelles aux fenestres dont lune estoit la pucelle aux deux dragons quil aymoit tant. Ainsi que le cheualier regardoit a merueilles ententif il veit que par deuant la pucelle vne damoiselle a qui il auoit parle et qui lespee vermeille portoit. Et lors que la pucelle veit la damoiselle venir lespee en sa main couuerte de son fourreau elle la saisit tantost. Quant le cheualier veit ce si comme il apparoit en leaue que la pucelle tenoit lespee appareillee: tandis que la damoiselle luy disoit ce que le cheualier luy auoit charge a dire. A icelle heure il ne souhaytast plus auat pource q estre present ne se eust peu tat delecter/ car sur lamo² de la pucelle estoit trop ententif parquoy il ny eust peu estre sans perdre toute contenance/ parquoy il estoit a ce point comme en paradis/ Mais on voit q peu durent les deduitz damans quil ne suruienne aucune envoyne qui leur porte naysance et risee aux regardans ainsi quil fist a cestuy cheualier: Car la ou il se delectoit en soy mirant en la beaulte du viaire de la pucelle il luy suruint empeschement cuysant a luy et deduysant aux regardans/ Car bien estoit sa maserie veue de plusie²s pucelles/ Car luy comme ententif estoit moult embroche en la fontaine clere et luysant. En ce point quil estoit en sa plus grant plaisance pource quil veoit q la pucelle aux deux dragons cognoissoit si bien lespee vermeille il yssit dentre deux pierres vng serpent deslye et de petit corsage qui encommenca a nager au trauers de la fontaine et a esmouuoir leaue tellemet que les viaires illecques apparas se prindrent a diuersifier et a perdre leurs facons en telle maniere que le gentil cheualier en perdit la congnoissance du tout en tout.

A Merueilles fut le Cheualier dolet quat il veit q le serpent luy tolloit a veoir sa dame et toute sa ioye: et pour le serpet desuoyer de son entreprinse il print vne vergette pour lenchasser. Mais de tant quil debatoit plus leaue dautant prenoit el le plus a vndoyer. Si en fut le cheualier en grant debat vne piece: mais en la fin le serpent se retyra en son recept/ et deslors se prit leaue a accoyser: si se rapparut la tour ou le cheualier veit aux fenestres plusieurs pucelles de grat beaulte Mais il veoit entre elles la pucelle aux deux dragos appoir tat belle se luy estoit aduis quelle passoit de trop toutes les autres/ mais encores doubloit plus sa ioye en ce quelle tiroit du fourreau lespee vermeille et la congnoissoit et disoit tat que le cheualier loyoit Certes perilleuse chose est de mauuaise langue entre amans/ Car on sencline plustost a croyre le mal que le bien/ et mal a fait qui a dit du Cheualier le contraire de ce que aduenu en est. Quat le cheualier eut ouy ces parolles il tressaillit tout de ioye/ mais tantost luy sourdit chose ennuyeuse/ car le serpent q trop en son recept sestoit tenu et q desirat estoit de sesiouyr pour la saison delectable resaillit de son creux/ puis se print a nager tout chantant selon sa voix/ parmy leaue qui estoit planiere: et en nageant endroit soy faisoit vndes nouuelles qui faisoient changer les figures des visaiges ou le cheualier auoit prins son deduyt/

Moult fut le chevalier marry quant il vit secõdement le serpent apparoir q̃ luy destournoit sa ioye et pour la perte de la veue aux visages il regarda en hault dont ce pouoit venir/ Mais il ne veit la entour soy les damoyselles que par avant il avoit veues dont il eut trop grant merveilles / sans avoir lespace de pẽser ne de ymaginer dõt ce pouoit venir/ Car trop estoit courrouce sur le serpent q̃ son deduyt luy tolloit. Si abbaissa la veue sur la fontaine et voit que le serpẽt estoit au meillieu de leaue en festoyãt son pareil. En verite dist lors le chevalier: Lhomme est bien heureux q̃ chet a son deduyt en lieu paisible/mal en est venu a ceste couple qui me troublent ce que ie ne puis veoir paisible. Lors print la verge et fist tant que la compaignie fut contraincte de retraire en leurs repostailles/et leaue delivree du debat se print a soy assouagier. Et lors apparut la tour de plus belles fort a souhait & la pucelle aux deux dragõs seulle fors de la damoiselle q̃ lespee luy avoit apportee & celle estoit en estant devant la damoiselle luy disant si comme le chevalier lentendit en telle maniere.

Sachez damoiselle que ie tiens le chevalier pour excuse de ce que sur luy estoit mis & voy bien quil a acheve ladventure des vrays amans dont il a desservy merite/non pas a recevoir presentement Car ie seroye mensongiere/non pourtant si parviendra bien le chevalier par temps sil permet a fin ce que a ceste emprinse appartient/ Car des le commencement du regne du bon roy Perceforest fut il prophetise que les enchantemẽs de la forest Darnant dureroient iusques a la venue dũg roy qui passera en loyaulte tous vrays amans. Et celluy acomplira les adventures. Et a luy iay fichee ma bourne/ Car nul autre ne scaura tãt de mon estat cõme celluy fera. En finant les parolles dessusdictes les deux serpẽs qui tappys sestoient po[2] le debat du chevalier yssirent de leur caverne/car nature les en semonnoit. Si prindrent a vaguer lung apres lautre par la fontaine dont leaue fut toute tourmentee. Si en print le chevalier a veoir ce que devant avoit veu. Dieu dist lors le bachelier/comment sont ores les biens de fortune muables / car la ou ie cuyde le mieulx iouyr de aucun bien/lors vient q̃ me empesche et honte mest quãt souffrir me convient pour telle vermine. Lors se baisse et cuyde ferir les deux serpẽs pour les chasser hors de la fontaine: Mais lors le convint abbaisser si ne se peut retenir quil ne tũbast en leaue tant que ses bras qui secourir le devoient ferirent au gravier qui au fons reposoit. Et quant le chevalier se sentit en tel point/ Car de leaue avoit il iusques au dessus du chief/il sefforca et fist tant quil fut hors de leaue le corps mouille iusq̃s a la ceinture. Moult fut le chevalier courrouce quãt il se sentit en tel point ainsi deceu/& encores plaignoit il plus la fontaine quil avoit ainsi troublee pensant quil avoit son espoir perdu de veoir ce quil avoit veu. Tandis quil estoit en tel point la damoiselle qui par avant avoit parle a luy vint illecques et luy dist tout en riant/car grant ioye avoit de sa fortune. Sire chevalier avez vous tel desir de baigner qui presentement vous estes plõge en ceste fontaine. Damoiselle dist le chevalier/non desir de baigner/mais il nest homme vivant tãt soit fier ou orgueilleux/subtil ou malicieux que force damours ne le face humble/debonnaire/simple/innocẽt encõtre les faitz damo[2]s/ne vous ne pourriez pas croyre comment il advient aux vrays amans de nycetez/moy mesmes ne vouldroye en nulle maniere quil fust sceu dautruy q̃ de moy/ce q̃ orendroit men est advenu. Sire dist la damoiselle/tel cuyde estre bien musse qui de tous lez est veu: ainsi est il de vous. Car en ceste adventure avez vous este de quatre des plus belles pucelles de la forest. Et sachez po[2] vray que la pucelle aux deux dragons estoit en la compaignie.

Quant le chevalier ouyt ce il fut tout esbahy: Car il aymoit et craingnoit dessus autres la pucelle aux deux dragons. Et pource dist il a la damoiselle Dictes moy pour le hault dieu/est ma dame pour ce fait en tiens courroucee envers moy. Sire dist elle de ce soyez asseur quelle eust ioye et soulas de ceste adventure: Si vous mande de par moy q̃ bien avez fait ce quelle vous commanda de par moy a faire/& vueillez prendre peine que les mauvais enchantemens de la forest Darnant soyent mis a neant/ Car si ce vous povez acomplir vous scaurez delle ce que ia pieca luy requistes a scavoir. Et pource quen ceste queste lespee vermeille vous aura mestier ie la vous rapporte a son cõmandement et plus: Car elle vous mande q̃ vostre premiere emprise soit de trouver le temple au dieu souverain que le bon roy Perceforest fonda iadis/ Car la vous scaurez comment de vostre queste vous pourrez a fin venir se deue vous est. Damoiselle dist le chevalier. Benoiste soit la pucelle q̃ tant daigne songner pour mes besongnes. Or me recommandez a elle & luy dictes que suis son chevalier ou q̃ ie soye. Sire dist la damoiselle voulẽtiers et mettez peine de ceste adventure mettre a fin q̃ tãt est nuysable aux chevaliers errans

& iespere que vous serez tout recommande vers elle/ Tenez ceste espee et la gardez bien. Car elle vo⁹ sera bon mestier & si vo⁹ mãde la damoiselle que vous ne retourniez vers elle deuant ce que lespee qui orendroit est vermeille sera muee en blancheur/car iusques a ce ne sera vostre queste finee. Quant le cheualier ouyt celle deffense il fut tout esbahy pour la feruente amour quil auoit enuers la pucelle/non pourtãt si dist il. Damoiselle a son cõmandement veulx tousiours obeyr en la seruant comme si ie la veisse face a face. Sire dist elle/mettez peine de acomplir ceste queste/& iespere q̃ bien et honneur vous en viendra/a dieu vous cõmand Lors se deptit la damoiselle et le cheualier demoura tout esbahy de ce quil auoit affaire/non doubtant peine perilz ne trauaulx que souffrir luy en conuiendroit/mais tresdoubtoit quil ne fist chose dont il fust blasme de la pucelle quil aymoit de si bonne amour. Ung peu du iour demoura le cheualier en tel point tãt quil fut essuye de sa mouillure. Et lors dist a soymesmes q̃ la demouree luy seroit dicelles en auant honteuse/mais montast et allast sa voye/querãt le temple au dieu souuerain Adonc mõta le cheualier / si se mist au chemin tãt quil entra en une haulte forest. Si cheuaucha plusieurs iournees que oncques ny eut personne qui luy sceust a dire nouuelle du tẽple quil alloit querant. Mais ung iour luy aduint que sur ung soir il sembatit sur ung tresbel sapin/la auoit une fontaine tresgentemẽt assise et noblement paree/car a lentour il y auoit quatre belles pucelles qui la estoiẽt descendues & la demourerẽt celle nuyt/car elles estoient trauaillees de cheuaucher: et ne scauoient manoir nul prochain. Si veulx que vous sachez q̃ elles mesmes auoiẽt appareille sur lherbe le soupper ou les doubliers estoient estendus. Lors que le bachelier veyt la compaignie il se refraint de cheuaucher/car assez soubdainemẽt sestoit embatu sur elles dont ung peu fut esbahy. Et quant les pucelles apperceurent le cheualier sur elles embatu qui se hontoyoit de son soubdain embatement tantost se dresserent sur piedz pour lhõneur du cheualier et dirent. Sire cheualier vous soyez le bien venu et ne amoindrissiez vostre alleure/car bien nous plaist vostre venue. Las damoiselle dist il/la vostre bonne mercy/car tant angoisseux estoye de mon soubdain embatement que ne scauoye q̃ faire. Lors mist piedz a terre et salua les quatre pucelles moult courtoisement & elles le receurẽt: et puis le feirent seoir aupres delles & mãger ce dont il auoit bon mestier: et entre plusie⁹rs parlers lune des pucelles luy demanda et dist. Si

re cheualier: il ny a icy nulle de nous qui vous congnoisse/si vous requerõs sauf vostre paix q̃ vo⁹ nous dictes vostre nom et aucun peu de vostre estat. Damoiselle dist le cheualier voulentiers/car lon me donne a nom le Toutepasse. Si voys querãt passe quinze iours le tẽple au dieu souuerain et encores ney ay riens exploicte: Car ie auray besoing de le trouuer.

SI tost que les quatre damoiselles entendirent que cestoit le Toutepasse dont tant auoient ouy parler plus q̃ deuãt le prindrẽt a regarder. Si leur pleut moult quant elles le virent si bel cheualier auecques la prouesse dont il auoit si grande renõmee entre les quatre pucelles en y auoit une qui estoit plus desirante denquerre ce quelle vouloit scauoir et dist. Sire cheualier puis que vous estes celluy quon nomme le Toutepasse selon ce q̃ iay ouy dire vous mesmes auez acheue ladvẽture de lespee vermeille ou vous scauez bien qui ce a fait Pucelles dist le cheualier/ie vouldroye bien estre tel que ie fusse venu a si hault honneur/Mais ie ny ay coulpe. Dont vous priõs nous dist la pucelle que par la foy que vous deuez a amours/q̃ no⁹ dictes qui la acheuee se vous le scauez. Damoiselle dist le cheualier. Si haultemẽt mauez ꝯiure q̃ ie vo⁹ en diray la verite selon ce q̃ ie scẽtz car ladvẽture est acheuee p̄ une pucelle. Vo⁹ dictes merueilles dist elle/car on ne disoit pas q̃ ladventure fust acheuee p̄ une pucelle: ne la lettre q̃ estoit au dessus de lespee ne le disoit pas si cõme recorderẽt depuis ceulx qui lont veue. Pucelle dist le cheualier il nẽ cõuiẽt pas entendre a la lettre toutes les escriptures/autremẽt lon seroit souuẽt deceu. Et beau sire dist la pucelle/or ne vous desplaise puis q̃ ainsi est que la pucelle a ceste aduenture acheuee et que vous en scauez tant / or nous dictes qui est la pucelle. Certes damoiselle dist le cheualier ie ne cõgnois pas si bien la pucelle que ie sache son ꝓpre nom. Non pourtant si scay ie tant delle que cest la plus belle du monde a mon iugement. Il me suffist bien dist la damoiselle/Car ie voy en ceste besongne plus cler que ie ne souloye Mais or me dictes/aymez vous par amours. Pucelle dist le cheualier/sans amours ie ne pourroye viure. Or me dictes sire: pensez vous estre ayme. Si ie lestoye ie cuyderoye estre semblable aux dieux que on dit q̃ rien ne leur fault. Sire cheualier dist la pucelle il semble a voz parlers que si vous estiez ayme vous seriez semblable aux dieux quant au cuyder estre le cuyderiez. Pucelle respondit le cheualier/

a mon cuyder les dieux si ont plaine suffisance et par ce rien ne leur fault ⁊ cest la souueraine ioye q̄ ie tiēs que creature ne peult tant ressembler aux dieux comme dauoir planiere suffisance. Et a ce ne peuent venir fors les vrays amās et ne sont ius ques a ce quilz tiennent estre aymez. Ainsi deuisa le cheualier vne espace de la nuyt auec les quatre damoiselles tant quen la fin il print congé delles ⁊ se mist au chemin pour querir le temple au dieu souuerain. Tāt erra le cheualier par la gaste fo rest q̄l en yssit ⁊ entra en la forest Darnant et sem batit sur la riuiere de sombre quil costoya longue mēt: puis entra en vne plaine et se trouua sur vne belle fōtaine assez tost: ou il y auoit assez pres vng pillier sur leq̄l auoit vng bel mirouer ⁊ deux che ualiers regardans dedans. Et Gallafar les ap pella de la iouste: mais mot ne respondirent tant estoiēt entētifz a regarder au mirouer/ pourquoy il vit a eulx ⁊ leur dist. Seigneurs laissez voz mu series ⁊ vous prenez a moy/ mais encores ne respō dirent mot pource que voulentiers regardoiēt au mirouer. Lors dist Gallafar de rechief. Com mēt seigneurs estes vous muetz q̄ ne me respōdez Et en ce disant les bouta de sa lance. Adonc ilz re garderēt a la Toutepasse: ⁊ puis incontinent re ficherent leurs veues au mirouer dont la Toute passe fut moult esbahy/ si leur dist tiercemēt. Sei gneurs laissez voz museries/ si viēgne lung de vo⁹ iouster a moy. Et lors dist lung: certes sire cheua lier moult nous oppressez: puis sesloigna ⁊ cōme ilz deuoiēt venir lung contre lautre/ celluy qui re gardoit au mirouer escria son compaignon: puis dist. Cōpaing laisse ta iouste et viens veoir ton de sir. Et quant le cheualier lentendit il sen retour na veoir au mirouer sans mot sonner. Lors le suy uit la Toutepasse tant quil vint regarder au mi rouer ⁊ ny veit quelque apparēce/ si leur dist. Sei gneurs nauray ie autre responce de vous. A ces motz celluy qui tousiours auoit regarde au my rouer se retourna en disant. Sire trop no⁹ empes chez et pource gardez vous de moy. Mais ainsi quilz deuoiēt courre lautre qui regardoit au my rouer lescrie en disant. Cōpains laisse la iouste ⁊ viens tost veoir ton desir et celluy laisse la iouste: ⁊ comme deuant alla muser au mirouer/ dont la Toutepasse fut moult esmerueille et moult sen doulouroit/ non pourtāt se myra il en requoy pour veoir leur fin. Si fut tant que la nuyt suruint et lors il veit apparoir vne damoiselle qui luy sem bloit fort chargee: mais ne scauoit dequoy: laquel le passa assez pres de luy et alla descharger son fez soubz vng gros chesne ou elle attacha lumiere/ puis retourna la damoiselle sa voye tāt quelle sen vint deuant la Toutepasse qui se print a tou[illegible] dont elle fut toute esbahye. Si sesuanouyt si so[illegible] dainement que le cheualier ne sceut quelle de[illegible] dont il eut grāt merueille. Si print a regarder [illegible] tout soy pour scauoir se par peur elle seroit tr[illegible] saillie dung lieu en lautre/ mais ce fut pour ne[illegible] car il ne la veit de nulle part. Ainsi que le che[illegible] lier sesmerueilloit de celle aduenture il apperceut au raiz de la lune que les deux cheualiers se par tirēt du mirouer ⁊ se misrēt a chemin par deuers larbre dont la damoiselle sestoit partie. Et quant ilz paruindrent iusques la/ et quilz trouuerent la lumiere ⁊ ce que la damoiselle auoit apporte tous sen esmerueillerent. Lors dist vng que la Toute passe entendit. Cher compaignon iay grant mer ueille de ce que ie voy: car des le premier soyr que nous arriuasmes dessoubz cest arbre/ et de soir en soir ensuyuans nous y auons puis trouue a boire et a manger pour noz corps soustenir/ et lumiere pour veoir entour nous/ et si ne pouons scauoir dont ce nous vient. Sans faulte en auons de nuyt pour scauoir sil y eust aucune chose dōt lung puis lautre/ si chet le tout a moy se mest aduis/ ⁊ pour ce ie vous prie que nous mangeons puis que aduenture le nous appreste/ car tantost fauldra il cheuaucher pour scauoir aucune chose de nostre aduēture. Sire dit lautre cheualier cela me plaist Lors se tirerent par deuers vng arbre qui estoit as sez pres de la fontaine. La ou estoit ardant la lu miere et la ou ilz trouuerent pourueance toute appareillee pour boyre et manger sicomme la da moiselle leur auoit apporte. Adonc se assirent les deux cheualiers et encommencerent a manger: car besoing en auoient/ Mais le cheualier qui desirant estoit dentrer a sa queste sen passa assez legierement/ si monta sur son cheual et se meist au chemin au congé de son compaignon. A tant se taist lhystoire du cheualier q̄ est entre en sa queste pour parler de lunziesme tournoy qui fut deuāt la fontaine aux pastoureaulx.

¶ Comment le cheualier a lescu vert et celluy a lescu vermeil furent aduer tis de lunziesme tournoy de la fontai ne aux pastoureaulx: et comment a Gville fut presente lunziesme rose cō me au plus preux.

¶ Chapitre. xxxiiii.

L'Istoire fait mētion que quant le chevalier a lescu vert se fut pty de son cōpaignon / qui portoit lescu vermeil / il chevaucha tant qł trouva aucües adventures / cōme il sera recite / puis sen vint a son compaignon quil trouva acompaigne du chevalier a la toutepasse / leql se partit deulx apres quil eut ouy racompter au chevalier les adventures quil eut lesquelles seront icy apres declairez. Et quāt il sen fut party le chevalier a lescu vert print la parolle et dist. Sire cōpains / hyer au soir ie ne vous dys pas tout ce que advenu me estoit en ma queste pour le chevalier estrangier q estoit en nostre compaignie / Mais tant veulx ie que vous sachez que si tost que ie fuz party de vo9 ie chevauchay ento2 ceste mōtaigne pour scavoir si ie pourroye trouver ou chastel ou manoir / ou hōme ou femme a qui peusse parler pour enquerre de nostre adventure: tant chevauchay quen la fin ie rencontray vng chariot ou il y avoit trois fors chevaulx attellez / charge estoit dūg tref et de tout cequil appartenoit a vng riche hōme et po2 vne riche dame. Belle estoit la vesprée / car la Lune luysoit. Si apperceceuz quil y avoit sur le chariot vne damoiselle et vng varlet qui le harnoys gardoient / et par derriere chevauchoit vne damoiselle de bel arroy qui se monstroit estre maistresse du chariot et des bagues / car elle commandoit a toute la compaignie. Quant ie veys ce / ie feuz assez ioyeulx si mappensay que ie me accoincteroye de la damoiselle a cheval / pour enqrre aucun peu de son estat. Apres salutation donnee et rendue ie luy dys. Damoiselle ie vous prie que me dictes ou ce chariot ꝛ ce harnoys sen va. Sire dist elle a lassemblee de la fontaine aux pastoureaulx / ou nulz preux ne fauldrōt / ne dames / ne damoiselles dhōneur. Damoiselle se dys ie: a qui est le harnoys. Sire dist elle / a deux pucelles de ce pays. Par amours damoiselle dys ie / est leur manoir pres dicy. Sire dist elle / au son dung cor. Vo9 dictes merveilles dys ie / car nous avons moy et mon cōpaignon routte a lentour de ceste montaigne par sept ou huyt iours / mais oncques navōs peu trouver chastel ne autre manoir / si pensoye bien. Sire dist elle / a grant peine le trouveroit ne vous ne autre / pource q trop sont les ieunes chevaliers vanteurs et desdaigneux / car ilz ne daigneroient aymer dames ne damoiselles silz ny veoyent leurs advantages: et se dadvēture voyent ou dame ou damoiselle de legier conseil / ilz se vanterōt de ce dont oncques ne fut nouvelle / et pource est la demeure des damoiselles avec luy repairēt si subtillement environnee que telz gens nont pouoir de le trouver. Et quāt iententis ce ie fuz tout esbahy pour mon fait combien que ie ne le voulluz monstrer. Aıns dist la damoiselle / puis que tant en avez dic bien me povez dire si le manoir des damoiselles est pres du mirouer qui siet au dessus de ceste mōtaigne. Sire dist elle plus pres que vous ne cuidez Mais qui estes vous qui a present avez tant enquis de mon estat. Damoiselle dis ie: ie suis vng Chevalier estrangier qui auroye bon mestier de mieulx que ie nay: iacoit ce que iaye les membres haittez: Mais acertes dist elle dictes moy vostre nom se dire le povez. Par ma foy damoiselle dis ie se dire le pouois a aucun vous le scauriez: mais ie le laisseray tāt que le pourray pour plusieurs raisons. Adonc me demanda la damoiselle se ie congnoissois les deux chevaliers qui regardoient le mirouer merveilleux de si pres que autruy ne si peult myrer que eulx. Damoiselle dis ie: ie ne les cōgnois pas bien: car le chevalier a lescu vermeil est estrangier: et tant scay ie de celluy au vert, escat par son dict que luy mesmes ne se congnoist mye. Lors me respondit la damoiselle et dist. Cest raison: Car encores est son cuyder / mais necessite de sens le fera assagir. Et ie qui desirāt estoye de scavoir a quelle fin elle disoit telz parlers luy demanday dont ce venoit: car tout le iour ne font que regarder au mirouer si estrangement que a peine ont ilz loisir de parler a vng chevalier trespassant tant que plusieurs blasmes en ont receuz: Car il semble quilz le facent par couardise / dont me respondit elle. Sire chevalier tel se gabe de malade qui depuis a mestier des mires: en telle maniere est il de tel y a qui iadis ouyt parler dung enferme en amours / et luy q ne scavoit quelz maulx sestoient au cōmencement ne pensant y devoir encheoir sen gaba et dist que ia naymeroit sil ne scavoit sa peine employer. Or est assez mene qui ayme ꝛ ne scet qui / non pas quilz sachent qlle soit encores nee: car il ayme lōbre dūg mirouer ou povez veoir q ses parlers luy sont venuz au cōtraire. Et sachez que toutes dames ꝛ pucelles qui de luy scavent parler sont lyez de son contraire / mesmes celles qui aymet vouldront dorésenavant ne leur monstreront plaisant viaire si seront esprouvez.

Quant ie euz ouye la responce de la damoiselle ie fuz mōlt esbahy / mais nen mōstray semblant ꝛ distla damoiselle Je croy q le chevalier se repēt / dōt dist elle ce le peult bīē ayder ꝛ p amours. Damoiselle

dys le pourquoy est son compaignon batu de te le batuee. Il a meffait en telle maniere. Dõc dist elle/il nest mye ainsi quicte/Mais les parlers du chevalier feront maintes pucelles estre plus fieres envers ceulx quelles de legier aymeroient/et pource nayt merueilles sil est en espreuue. Quãt ieuz ouy la belle ainsi parler ie ne voulus plus enquerre: si prins conge delle/et men partys atant tout pensif soubz les parlers de la damoiselle. Or respondez/quen dictes vous. Par ma foy beau cõpains dist le chevalier au rouge escu/ie nen scay q̃ dire/Car ie suis en doubtance que nous ne soyõs deceuz en noz amours/et que les pucelles des forestz ne nous facent aymer lombre du mirouer cõme la damoiselle dist. Sire dist le Chevalier au vert escu/ie ne pourroye croyre que chose si apparant a verite comme les deux pucelles sont q̃ noꝰ auons veuz en noz fantasies peust estre enchantement: quelles ne soient en vie vivans avec les autres creatures/Mais ie loue que noꝰ alliõs vers nostre mirouer veoir ce dont ne me puis appaiser Ainsi fais ie dist lautre. Atãt sen vindrent par devant le mirouer et voient deux belles pucelles appareillees de vestures a chevaucher. Et cõme ilz regardoient ce mirouer/ilz ouyrent vne voix qui dist tout hault. Sont noz chevaulx appareillez: temps est de chevaucher. Lors respondit vng escuyer. Damoiselle vous monterez quant il vous plaira. Adonc descendirẽt les deux pucelles de la ou elles estoient: et elles sen allerent ailleurs/si q̃ les deux chevaliers en perdirent la veue. Haa cõpaignon dist le chevalier au rouge escu que ferõs nous/cy ne pourroye durer puis quelles sen vont/ne moy aussi dist lautre/si noꝰ retrayons vers lassemblee pour veoir se recongnoistre les pourriõs/et lors se trayrẽt au dessus du mirouer/Car leur ioye estoit perdue. Tantost que les deux chevaliers se furent partys du mirouer ilz se mistrent a chemin & chevaucherent plusieurs iours sans adventures trouver/Mais vng iour ilz sembatirẽt en vne terre moult ample/plaine de bestial: si vindrent demander aux pasteurs qui estoit seigneur de telle pasture. Sire dist lũg/au roy des pasteurs Or noꝰ dictes dist celluy au vert escu/quel chemin tiendrons nous pour aller a la fontaine aux pastoureaulx. Sire dist le pasteur/voꝰ costoyerez celle plaine tant que vous trouverez vne riviere ou vous trouverez vng põt qui est aupres dung chastel que le roy de ceste terre a de nouvel fonde/et se conge povez avoir de passer ce pont/vous serez en vostre chemin. Atant chevaucherẽt les deux chevaliers iusques a ce q̃lz trouverent le pont/mais deffense y avoit pour gens de cheval/Car il y avoit vne belle ferme aupres dung pillier/auquel pẽdoit vng cor divoyre/et assez pres lettres qui devisoient le truage que payer devoient ceulx q̃ passer vouloient et disoient ainsi.

¶ Chevalier tu qui veulx passer
Tu ten peulx a moins passer/
Que payer le gentil truage/
Se tu ne passe par le nage/
Cest au seigneur iouster troys lances
Se de labatre tu tadvances
Tu gaigneras a nuyt lhostel/
Ne trouveras en son hostel
Fors tout honneur et courtoisie
Si auras a la departye
Sil te plaist son meilleur cheval
Et sil tabat emmy ce val
Ja pource nauras pour hoste
Ne trouveras que du sien oste/
Fors quil convient au departir
Ta foy a luy ainsi sortir/
Car trestout le meilleur nobloys
Soit en iouste ou en tournoys
Que par proesse gaigneras/
Tantost a luy lapporteras
Pour parer la chambre samye
Sans chevalier na autre mye
Sonne le cor trop peu il couste
Si en auras tantost la iouste.

Quant ilz eurent sceu et entendu le cõtenu ou brief le chevalier a lescu vermeil alla dire ainsi a son cõpaignon. Veez cy vng gentil treu. Mallemẽt gaignera lamour de samye qui ne gaignera de ce treu lhonneur. Atant marcha auãt celluy au vert escu: puis marcha avant par devers le cor: lequel il sonna troys fois dont vng varlet vint aux carneaulx de la tour qui dist. Seigneurs/or ne soyez si hastifz assez tost viendra q̃ vous delivrera. Et tãtost vng chevalier a vng escu dazur & vng mouton dargẽt double en corne vint du chastel et leur demanda ou ilz alloient. Sire dist lung. Nous en allons vers lassemblee de la fontaine aux pastoureaulx/et pour abbreger nostre chemin voulons passer par cy en payant le treu qui y est ordonne. Or voꝰ appareillez de la iouste dist le chastellain car iouster vous cõvient. Atãt se entreeslongnerent & sen vindrent de telle roydeur lung cõtre lautre quilz se deshEaulmerẽt et passerẽt oultre sans perdre estriers rompirent leurs lances par esclatz Et quant lestrange Chevalier fut revenu a son ranc vng varlet luy presenta vne lance dont il alla

contre le chastellain/tellement que ledit chastel-
lain le vint attaindre en son escu si vertueusemēt
quil conuint le cheual cheoir sur ses rains: mais
bien se tint le cheualier q̄ sans perdre les estriers
se releua a tout son cheual et sen retourna a son
ranc. Lors voit son iousteur prest/si picque contre
luy: mais tant luy en cheut mal quil fut enuerse
sur le sablon/puis lennoyerent querre les dames
du chastel qui auoiēt veu les ioustes/et fut emme
ne vers elles par deux escuyers. Le vert cheualier
voyant son cōpaignon abbatu marcha auāt pour
le venger. Si iousta au chastellain trois lances
moult gentemēt: mais tant luy mescheut quil en
fut abbatu a la tierce cōme son compaignon/non
pourtant il remonta vistement et vint remercyer
son iousteur/lequel lemmena au chastel ou ilz fu-
rent receuz hōnorablement de dames et de pucel-
les. Puis furent assis au manger entre les pucel
les/et adextrez chascun dune pucelle qlz ne recon
gneurent nullement par la vertu du lieu/iacoit ce
que veuz les auoiēt au mirouer merueilleux/tou
tesfois fut chascun endroit soy arraisonne de sa siē
ne en demandāt dont ilz estoient/ce quilz celerent
songneusemēt en faisant grant chere iusques a ce
quil fut temps de reposer. Si print chascun son re
pos iusques le matin q̄ les deux cheualiers prin-
drent cōge au seigneur du chastel qui leur fait sou
uenir quilz luy rapportassent aucuns nobloys du
tournoy pour parer la chambre fumee a quoy ilz
estoiēt tenuz pour le passage du pont Et les deux
cheualiers promettās den faire leur pouoir le cō-
manderent a dieu/et se meirent aux champs en
parlant de leurs aduētures/et tant errerēt quilz
vindrent a la fontaine aux pastoureaulx ou ilz
trouuerēt grāt assemblee: car les hourdis estoiēt
plains de dames & de pucelles. Si les regarderēt
assez longuement: mais ne tarda gueres apres q̄
heraulx cōmencerēt a cryer a lescremie temps en
est. Lors cōmencerent les escremies par dizaines
qui tant durerent que vng escuyer nōme Listeux
passa par lespreuue derniere/et fut filz du cheua-
lier aux trois lyons/lequel fut haultemēt honno
re du lignage de Pergamon lancien hermite ius-
ques au matin que le tournoy encōmenca deuant
le hourd de Blanche la face qui moult estoit hon
norablement acompaignee de dames et de damoi
selles: mais le vray deduyt estoit de regarder la
belle pucelle qui ordonnee estoit pour le pris: car
tant estoit superflue en toutes exquises beaultez
quelle rassasioit tous ceulx qui la regardoient.
Le tournoy dura moult longuement en haultesse
et valeur de cheualerie: mais sur tous les meil-
leurs de la compaignie nul ne passoit en prouesse
le trespreux cheualier aux dix roses qui toute che
ualerie menoit a sa voulente: mais entre les au-
tres auoit au tournoy vng cheualier portant ar-
mes myparties de blanc et de noir qui tant auoit
fait darmes que son heaulme luy cheoit escartele
sur ses espaulles. Si le regarda vne pucelle tres-
voulentiers/puis le manda & luy dist. Sire cheua
lier tant lauez bien fait que ie vous dōne ce heaul
me pare dune guerlande de soye. Si vous prie que
le portiez au tournoy pour lamour de moy et que
bien le gardiez. Pucelle dist il la vostre bōne mer-
cy. Et atant sen arme/et se frappe au tournoy:
mais au presēter luy veit bailler tel coup vng che
ualier qui moult en fut esmerueille. Si dist que ia
mais ioye nauroit si auoit par force darmes con-
quis le nobloys sur le cheualier. Lors assault de
rādon le cheualier fendāt la presse et abatant che
ualiers de tous costez tant ql le trouua/si luy dist.
Sire trop vous cointoyez de vostre heaulme dont
iay enuye/si le gardez: car ie lauray se ie puis. Or
vous tirez a part: car iouster vous conuient. Sire
dist lautre/aincois vo⁹ tolliray voz verdes armes
que eussiez mon heaulme. Si me suyuez. Atāt yssi-
rent par deuant le hourd des dames/et se misrēt
aux plains champs/et illecques sentretasterēt de
lances et despees tant quilz se prindrent aux bras
et encōmencerent vne forte lhuytte plaisante aux
regardans: mais en fin le cheualier au verd escu
par la force de son corps et de ses bras abbatit son
hōme et emporta le nobloys maulgre soy. Lors le
porta en seure garde/puis retourna au tournoy
ou il rencontra son compaignon qui cōme luy a-
uoit conquis le nobloys dung cheualier pource ql
auoit eu enuye de ce que vne pucelle luy auoit don
ne. Atant ilz sentresaluerent a grant ioye de leur
bōne aduēture quant ilz se furēt cōgneuz. Le che
ualier aux armes vermeilles porta son nobloys
en bonne garde luy et son cōpaignon au verd escu
et se rebouterent au tournoy ou ilz se maintindrēt
cheualeureusement: car ilz acqueroiēt a merueil
les grans loz entre les regardās: mais vne pucel
le qui auoit presente a vng cheualier vng nobloys
fait de la queue dung paon faisant la roe dont le
cheualier aux rouges armes eut despit: car la pu
celle qui faisoit le present estoit la creature du mō
de q̄ plus il aymoit. Si espia le cheualier/et tant
luy liura dures armes que apres grant estrif luy
tollit le nobloys et lemporta en garde a son hostel
ou il trouua son cōpaignon aux armes vertes qui
pareillement auoit leans mis vng autre nobloys
quil auoit conquis sur vng trespreux cheualier q̄
la tenoit de don de pucelle. Puis retournerent au
tournoy ou ilz firent tant darmes ql leur conuint

yssir du tournoy pour meilleur vent prendre. Si regarderent vers les hourds et veirent plainement que devant leurs dames estoiēt deux chevaliers quelles paroient de nobloys dont ilz furent moult esbahis et ennyeulx. Par envye se rebouterēt les deux chevaliers au tournoy. Si firēt tāt de proesses que chascun deulx cōquist sur les deux chevaliers leurs nobloys par force darmes et les emporterent en leurs logis / et atant fina le tournoy au grant los des deux chevaliers / non pas quilz gaignassent le pris : car le trespreux Epille nen eust pas este content / lequel fut par heraulx et menestriers emmene iusques a la fontaine / et illec en la salle qui preste fut. La sassirent dames et chevaliers entremeslez / fors Epille et les deux chevaliers qui conquirēt les six nobloys / lesquelz furēt assis au plus hault bout de la table au ranc. Et quāt il fut temps Blanche la faee vint presenter au trespreux Epille lunziesme rose cōme acoustume avoit / puis sesvanouyt laissant la compaignie faisant grant chere et ioyeuse / tant que chascun se retrahit pour prendre repos iusq̄s au lendemain que chascun tira en son lieu. Atant se taist lhystoire de celle assemblee pour parler des deux chevaliers qui conquirent les six nobloys.

Comment le chevalier au vert escu et celluy a lescu vermeil suyvirent leurs amyes tant quilz les perdirent. Et cōment ilz vindrent au chastel du truage.

Chapitre .xxxv.

L'Anciēne hystoire nous racompte que quāt la feste fut passee les deux chevaliers q̄ portoiēt leurs armes vertes & vermeilles se misrēt a chemin pour suyvir les deux pucelles qui les six nobloys avoient presentez quilz avoient conquis / mais les deux pucelles se partirent tant secrettement quilz nen sceurēt nouvelles dont forment se tindrent a deceuz / pourquoy ilz tirerent leur chemin vers le chastel du tru : car le seigneur de leās leur avoit envoye ung varlet pour leur ayder a porter leurs ioyaulx. Si se misrēt a chemin celle part tout parlant de leur bonne adventure : mais trop estoiēt marrys q̄ leurs ioyaulx avoiēt obligez au seigneur du chastel ou ilz alloiēt : car trop mieulx les aymassent franchemēt retenir / non pourtant vouldrent ilz tenir leurs promesses. Si se misrent au chemin tant quilz vindrēt chez une anciēne dame ou la nuyt devant avoient estez logez les deux pucelles qui avoient cōme ilz sceurent par les enseignes q̄ leur hostesse leur dist baillez les six nobloys. Si sceurēt par celle dame que les deux pucelles ne vouloiēt pas que les six nobloys fussent donnez sans proesse ne allienez sur leur priere. Et estoient ilz courroucez davoir encōvenance leurs ioyaulx au seigneur du tru. Toutesfois passerēt ilz la nuyt au mieulx q̄lz peurēt chez lanciēne dame iusques le matin. Apres le conge prins a leur hostesse ilz se misrēt a chemin pensans forment cōmēt ilz pourroiēt sauver leur hōneur & leur proesse. Si errerent tant q̄lz arriverent pres du chastel ou le seignr̄ leur vint au devant / et les salua. Lors dist le vert chevalier. Sire nous venōs acquiter nostre promesse : mais nous vous prions q̄ puissions conquerre sur vous noz nobloys de chascun deux coups de lance pour lhōneur de toutes dames / et se abatre vous pouons chascun de deux coups lung vous nous laisserez noz nobloys / ou se vous nous abatez a la terre nous nous rendrōs voz prisonniers. Seignrs dist le chastellain pour lhonneur des dames et de chevalerie ie le vous accorde. Adonc sans demouree le vert chevalier & le chastellain iousterēt bien leurs premieres lāces sans blasme : mais si terrible fut la seconde lance q̄ le chastellain fut abatu par ce q̄ les sangles de sa selle rompirēt / et le vert chevalier passa oultre franchemēt q̄ regaigna ses nobloys : car le seigneur du chastel les luy accorda courtoysemēt. Et lors vit le chevalier vermeil avāt garny dune lance qui brocha le cheval des esperōs / et de rādon vint enverser le seignr̄ du chastel par terre a la roydeur de sa lance dōt ilz furent moult ioyeulx. Adōc vint le seigneur du tru aux deux chevaliers / & en les remercyāt de leurs ioustes les emmena au chastel ou il y avoit grant cōpaignie de dames & de pucelles q̄ moult hōnorablemēt les receurēt pour leur valeur : car bien les avoiēt veu iouster. Atāt furēt ilz desarmez / puis leur fut faicte la greigneur chere du mōde / tāt au manger q̄ en boire / & en gratieuses devises. Et illec estoit davēture Paustōnet le menestrier q̄ dist si hault q̄ chascun louyt. Seignrs bien devez estre louez & prisez : car par force darmes les nobloys furent engagez au droit darmes gaignez p̄ proesse rescoux / et encores serōt aux fers des lances recouvers et chalangiez. Quāt les deux chevaliers eurent entendu Paustōnet ilz le tirerēt a part & luy cōmanderent de faire une besongne q̄ vous orrez. Ce fut quilz mandoient a tous chevaliers q̄lz venissent au mōt du mirouer merveilleux pour trouver adventure / et que la trouveroiēt deux chevaliers q̄ a tous venās livroiēt deux lances par convenāt q̄ silz abatoiēt leur iousteur de lung des coups ilz avoiēt lung des nobloys lequel que mieulx leur

plaira Et ainsi de nobloys en nobloys tant quilz seront tous gaignez a la iouste/se les gardiens ne les peuent deffendre. Paustonnet publia ceste besongne en la presence de tous les assistans/tāt que le seigneur du chastel luy dist. Paustonnet ie voy assez dont tel establissement vient. Benoistes soyēt les pucelles qui les nobloys en trouuerent/[illegible]ar eulx sera mainte prouesse faicte. Vous dictes vray dist Paustonnet/mais encores ne vous ay ie point tout cōpte/car sil aduenoit q̄ les six nobloys ne fussent gaignez ou aucun en demourast a conquerre a la noble et derniere feste de la fontaine aux pastoureaulx les deux cheualiers en seront parez. Et qui sur eulx aura adōc enuye/la y pourra son cueur changer. Par ma foy sire dist le cheualier/lestablissemēt est bel et cheualereux: Dieu doint aux cheualiers qui ce ont emprins tant faire que ilz y acquierent honneur. Mais cy se taist lhistoire de toute la compaignie pour racompter cōme le douziesme & dernier tournoy de la fontaine aux pastoureaulx fut annonce.

¶ Commēt le douziesme tournoy de la fontaine aux pastoureaulx fut annōce. Des aduentures des deux cheualiers gardiās du pas au mirouer. Et comment Galafar se partit des pucelles.

¶ Chapitre.xxxvi.



LA vraye hystoire nous fait icy mētion que Paustonnet le roy des menestriers fut moult en grant de assembler et de semondre la cheualerie de Bretaigne et dames & damoiselles dhōneur quilz venissent efforceemēt a la derniere feste de la fontaine aux pastoureaulx/car qui y faudroit nauroit pas le cueur aorne de prouesse et hōneur: Car cestoit la plus belle feste qui fust en la grant Bretaigne des le temps du noble roy Perceforest. Si ne faisoit le menestrier fors de aller des vngs aux autres bien trois sepmaines durāt deuāt le tournoy: affin q̄lz eussent espace de pourueoir leurs noblesses et leurs paremens. Si en fut en peu de tēps le pays tout embesongne/ resiouy et esmeu de aller celle part. Paustōnet estoit vng iour en vne ville qui estoit la mieulx restauree de la grant Bretaigne/si luy misrent a nom les gēs de celle au perron merueilleux/pource quil seoyt assez pres. Et sachez que Paustonnet enhortoit fort le peuple quil restaurast le franc palais/parquoy on y peust estre tout a couuert/Car en brief temps ilz auroient roy souuerain qui les tiendroit en paix/en iustice & en droit. Le peuple qui moult desirant estoit de ce veoir misrent grant peine/et tāt quil fut reedifie et couuert en partie. En icelluy point auoit au perron merueilleux plusieurs cheualiers: car la ville seoit au meillieu du pays pource si tenoient ilz plus voulentiers/et la se assembloient quant ilz venoiēt de leurs questes. La y estoit Marones de lestrange marche / Blanor quon dit le premier cheualier/Palides de hurtemer/Pernehan & plusieurs autres. Ces quatre cheualiers estoient en vng matin leuez et montez sur leurs cheuaulx et estoient allez hors de la ville pour eulx esbatre. Si alloiēt parlans de lassemblee de la fontaine aux pastoureaulx qui approchoit: car elle deuoit estre cheualereuse / et bien disoient quilz se trouueroiēt plus tost que vne autre fois pour lassemblee qui estoit plus efforcee. Tandis que ainsi se deuisoient atant virent dauenture venir quatre cheualiers armez quilz congneurent bien par leurs armes Car lung estoit Pergamon/ lautre Paris frere et du lignage au bon hermite Pergamon / lautre estoit Orcanus qui portoit le noir lyon/& lautre estoit Listeus qui portoit les trois lyons. Seigneurs dist Marones ie voy icy venir quatre preux cheualiers de noble vertu et si sont par deuant le perron quon dit que oncques cheualier ne si embatit quen peu dheure il ne trouuast iouste/dont ce seroit honte a nous se ces quatre cheualiers venoient iusques cy sans en estre appellez/ faisons le droit du perron que nen soyons reprouchez/appellons les de la iouste aincois quilz nous appellent. Ainsi que Marones le dist ilz firēt/ et les quatre cheualiers receurēt les quatre venans. Si en aduint tresgrant merueilles: car a lassemblee des lāces il ny eut celluy qui en selle demourast/aincois se trouuerent gisans tous huyt par terre dont ilz eurent grant ioye au leuer: car il ny eut celluy qui eust blesseure. A lacointer firent grāt chere lung a lautre/et demanderent des nouuelles. Pergamon respōdit/& dist Seigneurs mon frere qui cy est et moy nous acōpaignasmes hier lung lautre de Orcanus & Listeus q̄ cy sont. Si est nostre intention daller p deuant la fontaine aux pastoureaulx ou plusieurs cheualiers demoureront. Si auons entendu quil ny eschappe iournee quil ny ayt iouste Car de iour en iour si embatēt cheualiers pour la renōmee feste qui vient. Dames et damoiselles ya desia plante venue pour les nouuelles aduētures qui aduiennent de iour en iour/si naurons repos q̄ ny soyons venuz. Par ma foy dist Marones vous auez droit/ nous mesmes auons intention de aller celle part:

fait ce dont iestoye requis: atant il racompta a la damoiselle comment il luy aduint depuis. Quãt la damoiselle eut ouy le compte du cheualier elle en fut moult esbahye/Car elle tenoit que la chose fust autrement allee si dist. Certes sire iay tres grãt merueille de vostre compte/et sachez que ma damoiselle est autrement informee dequoy elle est mallemẽt troublee par deuers vous/Mais puis q̃ auez lespee vermeille tantost aurez vostre paix faicte/car bien vueil q̃ sachez q̃ lespee ne peult estre cõgnise fors par vng vray amant/& pource estoit ladventure entre les pucelles appellee ladvẽture ou lespreuue aux vrays amans. Damoiselle dist le Cheualier/iay icy lespee par deuers moy/Mais ie vous requiers de par le hault dieu souuerain que vous me aydez a conseiller pour euiter le courroux que la pucelle a par deuers moy/moy/car il me conuiendroit mourir sil duroit tousiours. Sire dist elle/ie vous diray que ie vous feray Je men iray par deuers la damoiselle et luy recorderay toute ceste aduenture ainsi que recordee la uez. Et fors ie reuiendray vers vous si cest son cõmandement. Damoiselle dist le cheualier la vostre bonne mercy beaucoup de foys. Apres ces parlers se partit la damoiselle du cheualier/q̃lle laissa moult dolent pour le courroux de la pucelle/Mais ce le reconfortoit quil se sentoit innocẽt de ce dont on le chargeoit/& la damoiselle alla depuis tant quelle sen vint au chastel ou estoit la pucelle aux deux dragons qui moult la tensa pour son demourer/Car elle desiroit moult auoir de la fresche eaue. Et elle tantost sexcusa/en racomptant la cause pourquoy nestoit plustost reuenue. Et la pucelle qui louyt voulentiers luy chargea tantost son message & la renuoya par deuers le cheualier/et incontinent se mist a chemin par deuers le cheualier qui se seoyt sur la fontaine dolẽt a merueilles: Mais quant il veit la damoiselle par deuant luy le courage luy reuint sur lespoir de bõnes nouuelles/Et pour ce scauoir il dist a la damoiselle. Vous soyez la bien venue/pour dieu quelles nouuelles. Sire respondit la damoiselle bõnes: mais que ie puisse finer de lespee vermeille qui sera tesmoing de verite/sur les parolles que racomptez mauez. Damoiselle dist le cheualier/Loue soit le dieu souuerain/car ie lay vrayement. Atant mect la main a lespee & la tire hors du fourreau qui luy pendoit au senestre coste/puis la monstra a la damoiselle qui la vit vermeille comme vne rose. Ou celle dist le cheualier/vous pouez maintenãt veoir lespee dont ie vous ay autres fois parle. Sire dist la damoiselle/ie suis moult ioyeuse du bel tesmoignage que vous auez sur vostre excusance/car sachez que ie ay racompte a ma damoiselle de mot a mot la verite de ladventure qui vous est aduenue en conquerãt lespee vermeille/mesmes de la derniere espreuue ou vous feustes en si tresgrant peril destre deceu par les enchantemens des quatre damoiselles/et toutesfois vous en eschappastes pour le bon aduis qui fut en vous. Si sachez que quant ma damoiselle eut considere la decevance el le cõgneut assez que ce pouoit bien aduenir selon les conditions de celluy art/Mais que vous eussiez acheue ladventure de lespee vermeille/ce que elle ne cuydoit point/Car nul ne peult acheuer ladventure sil ne porte lespee parmy la forest sans muer sa couleur/et prouueroit celluy qui lauroit acheuee en monstrant lespee. Adonc ie luy respondis que sil luy plaisoit ie retourneroye pour scauoir se en estiez saisy/& elle me dist q̃ bien luy plaisoit. Et q̃ plus est elle me dist que si ie retrouuoye que fussiez saisy de lespee que ie luy apportasse a veoir/Car encores nauez point desseruy maintenant de apparoir par deuãt elle. Haa gentille damoiselle dist le cheualier/ie vous prie que vueillez porter lespee a la pucelle pour moy excuser de villennye emprins la queste qui est telle se ien vueil dire la verite/Car elle mesmes la acheuee ne autre personne nen peult estre venu a chef. Cõment sire cheualier dist la damoiselle pouez vous ce dire. Damoiselle dist le cheualier/Verite ne quiert nul anglet/et folye men feroit mentir/car [illegible] batu en ma conscience q̃ autre quelle ne [illegible] & moy ay este son messagier de porter lespee [illegible] a cy/si luy presenterez comme sa gaigne & me recõmãdez a elle comme son messagier cheualier qui iamais ioye nauray tãt quelle aura acomply ladventure en abatant les mauuais enchantemens de la forest Darnant. Si vous commande a dieu. Sire dist la damoiselle/ie ne octroye point vostre soubdaine departye/Car ie ne scay quãt iauray loysir parler a ma damoiselle se elle vouldra mander aucune chose: mais tirez vous pres de ce grant chesne q̃ veoir pouez au pied de ce piege/et la trouuerez vne fontaine ou la pucelle va aucunesfois iouer/Car pourrez vous plustost auoir nouuelles de moy sil est mestier que ie retourne vers vous et quant iauray fait vostre message/ie pẽseray quil sera de faire. Damoiselle dist le cheualier/la vostre bonne mercy/car ie feray vostre conseil. Or allez vostre chemin et ie me trairay celle part. Adonc se partit la damoiselle/et le cheualier monta a cheual/et tant cheuaucha quil vint au chesne/ou il trouua vne moult deduysant fontaine. Lors mist pied a terre/et laissa son cheual paistre/puis se seyt aupres de la fontaine & se print a pẽser moult

fort a la pucelle quil aymoit mieulx que luy mesmes. Il estoit bien ioyeulx en ses pensees: Mais encores le fut il plus: car la ou espoir luy mettoit au devant plusieurs besongnes qui toutes traioient a son epaulcement il print a regarder en la fontaine q̃ estoit clere et coye. Et ainsi q̃ le chevalier regardoit en celle tant belle et tant plaisante fontaine il ne se donna de garde quant il veit apparoir en leaue plusieurs visages rehaulsez de vermeille couleur sur blanc poly et nettement ouurez au plaisir de nature: car to⁹ ceulx qui la veissent ses viaires ny sceussent que amender: fors tãt q̃ la beaulte diceulx visages povoit trop eschauffer les bachelieres regardans. Et quant le chevalier veit les visages apparans en leaue qui tant estoient plaisans a regarder. Il en eut grant merveille et ne sceut dont ce povoit venir: non pourtãt bien luy estoit advis que les visages apparoient aux fenestres dune mõlt noble tour/mais ce le fist moult esbahy: car bien luy fut advis quil y en avoit vne au meillieu des autres la plus belle que oncques eust veue a son advis: mais en peu dheure sceut de certain que cestoit la pucelle aux deux dragons quil aymoit tant.

Si tost que le chevalier eut recõgneue la pucelle au mirouer de la fõtaine le cueur luy print fort a changer et tant que a peu ne se povoit soustenir: ainçois le convint il appuyer sur lung des marbres/ dont la fontaine estoit close. Et quant il fut a luy revenu il eut grant merveilles dõt telle semblance povoit venir en celle eaue. Si print a regarder hault et bas entour de soy: Mais il ne veit chose dont telle demonstrance peust venir. Et quant il veit ce quil avoit desir de veoir. Si tost quil leut veu le fist rencliner sur la fontaine: si veoit dedãs apparoir vne tour ou il y avoit plusieurs pucelles aux fenestres dont lune estoit la pucelle aux deux dragons quil aymoit tant. Ainsi que le chevalier regardoit a merveilles ententif il veit que par devant la pucelle vne damoiselle a qui il avoit parle et qui lespee vermeille portoit. Et lors que la pucelle veit la damoiselle venir lespee en sa main couverte de son fourreau elle la saisit tantost. Quant le chevalier veit ce sicomme il apparoit en leaue que la pucelle tenoit lespee appareillee: tandis que la damoiselle luy disoit ce que le chevalier luy avoit charge a dire. A icelle heure il ne souhaytast plus avãt pource q̃ estre present ne se eust peu tãt delecter/car sur lamo² de la pucelle estoit trop ententif pquoy il ny eust peu estre sans perdre toute contenance/parquoy il estoit a ce point comme en paradis/Mais on voit q̃ peu durent les deduitz damans quil ne survienne aucune epoyne qui leur porte nuysance et risee aux regardans ainsi quil fist a cestuy chevalier: Car la ou il se delectoit en soy mirant en la beaulte du viaire de la pucelle il luy survint empeschement cuysant a luy et deduysant aux regardans/Car bien estoit sa maserie veue de plusie²s pucelles/ Car luy comme ententif estoit moult embrõche en la fontaine clere et luysant. En ce point quil estoit en sa plus grant plaisance pource quil veoit q̃ la pucelle aux deux dragons cõgnoissoit si bien lespee vermeille il yssit dentre deux pierres vng serpent deslye et de petit corsage qui encommenca a nager au travers de la fontaine et a esmouvoir leaue tellemẽt que les viaires illecques apparãs se prindrent a diversifier et a perdre leurs facons en telle maniere que le gentil chevalier en perdit la congnoissance du tout en tout.

Merveilles fut le Chevalier dolẽt quãt il veit q̃ le serpent luy tolloit a veoir sa dame et toute sa ioye: et pour le serpẽt desuoyer de son entreprinse il print vne vergette pour lenchasser. Mais de tant quil debatoit plus leaue dautant prenoit el le plus a vndoyer. Si en fut le chevalier en grant debat vne piece: mais en la fin le serpent se retyra en son recept/et dessors se prĩt leaue a accoyser: si se rapparut la tour ou le chevalier veit aux fenestres plusieurs pucelles de grãt beaulte Mais il veoit entre elles la pucelle aux deux dragõs appoit tãt belle se luy estoit advis quelle passoit de trop toutes les autres/mais encores doubloit plus sa ioye en ce quelle tiroit du fourreau lespee vermeille et la congnoissoit et disoit tãt que le chevalier loyoit Certes perilleuse chose est de mauvaise langue entre amans/Car on sencline plustost a croyre le mal que le bien/et mal a fait qui a dit du Chevalier le contraire de ce que advenu en est. Quãt le chevalier eut ouy ces parolles il tressaillit tout de ioye/mais tantost luy sourdit chose ennuyeuse/ car le serpent q̃ trop en son recept sestoit tenu et q̃ desirãt estoit de sesiouyr pour la saison delectable resaillit de son creux/puis se print a nager tout chantant selon sa voix/parmy leaue qui estoit planiere: et en nageant endroit soy faisoit vndes nouvelles qui faisoient changer les figures des visaiges ou le chevalier avoit prins son deduyt/

Moult fut le chevalier marry quant il veit secõdement le serpent apparoir q̃ luy destournoit sa ioye et pour la perte de la veue aux visages il regarda en hault dont ce povoit venir/ Mais il ne veit la entour soy les damoyselles que paravant il avoit veues dont il eut trop grant merveilles / sans avoir lespace de pẽser ne de ymaginer dõt ce povoit venir/ Car trop estoit courrouce sur le serpent q̃ son deduyt luy tolloit. Si abbaissa la veue sur la fontaine et voit que le serpẽt estoit au meillieu de leaue en festoyãt son pareil. En verite dist lors le chevalier: Lhomme est bien heureux q̃ chet a son deduyt en lieu paisible/mal en est venu a ceste couple qui me troublent ce que ie ne puis veoir paisible. Lors print la verge et fist tant que la compaignie fut contraincte de retraire en leurs repostailles/et leaue delivree du debat se print a soy assouagier. Et lors apparut la tour de plus belles fort a souhait & la pucelle aux deux dragõs seulle fors de la damoiselle q̃ lespee luy avoit apportee & celle estoit en estant devant la damoiselle luy disant si comme le chevalier lentendit en telle maniere.

Sachez damoiselle que ie tiens le chevalier pour excuse de ce que sur luy estoit mis & voy bien quil a acheve ladventure des vrays amans dont il a desservy merite/non pas a recevoir presentement Car ie seroye mensongiere/non pourtant si parviendra bien le chevalier par temps sil permet a fin ce que a ceste emprinse appartient/ Car des le commencement du regne du bon roy Perceforest fut il prophetise que les enchantemẽs de la forest Darnant dureroient iusques a la venue dũg roy qui passera en loyaulte tous vrays amans. Et cestuy acomplira les adventures. Et a luy iay fichee ma bourne/ Car nul autre ne scaura tãt de mon estat cõme cestuy fera. En finant les parolles dessusdictes les deux serpẽs qui rappres sestoient po^r le debat du chevalier yssirent de leur caverne/car nature les en semonnoit. Si prindrent a vaguer lung apres lautre par la fontaine dont leaue fut toute tourmentee. Si en pdit le chevalier a veoir ce que devant avoit veu. Dieu dist lors le bachelier/comment sont ores les biens de fortune muables / car la ou ie cuyde le mieulx iouyr de aucun bien/lors vient q̃ me empesche et honte mest quãt souffrir me convient pour telle vermine. Lors se baisse et cuyde ferir les deux serpẽs pour les chasser hors de la fontaine: Mais lors le convint abbaisser si ne se peut retenir quil ne tũbast en leaue tant que ses bras qui secourir le devoient ferirent au gravier qui au fons reposoit. Et quant le chevalier se sentit en tel point/ Car de leaue avoit il iusques au dessus du chef/il sefforca et fist tant q̃l fut hors de leaue le corps mouille iusq̃s a la ceinture. Moult fut le chevalier courrouce quãt il se sentit en tel point ainsi deceu/& encores plaignoit il plus la fontaine quil avoit ainsi troublee pensant quil avoit son espoir perdu de veoir ce quil avoit veu. Tandis quil estoit en tel point la damoiselle qui par avant avoit parle a luy vint illecques et luy dist tout en riant/car grant ioye avoit de sa fortune. Sire chevalier avez vous tel desir de baigner qui prestement vous estes plõge en ceste fontaine. Damoiselle dist le chevalier/non desir de baigner/mais il nest homme vivant tãt soit fier ou orgueilleux/subtil ou malicieux que force damours ne le face humble/debonnaire/simple/ innocẽt encõtre les faitz damo^rs/ne vous ne pourriez pas croyre commet il advient aux vrays amans de nycetez/moy mesmes ne vouldroye en nulle maniere quil fust sceu daultruy q̃ de moy/ce q̃ orendroit men est advenu. Sire dist la damoiselle/tel cuyde estre bien musse qui de tous lez est veu: ainsi est il de vous. Car en ceste adventure avez vous este de quatre des plus belles pucelles de la forest. Et sachez po^r vray que la pucelle aux deux dragons estoit en la compaignie.

Quant le chevalier ouyt ce il fut tout esbahy: Car il aymoit et craingnoit dessus autres la pucelle aux deux dragons. Et pource dist il a la damoiselle Dictes moy pour le hault dieu/est ma dame pour ce fait en riens courroucee envers moy. Sire dist elle de ce soyez asseur quelle eust ioye et soulas de ceste adventure: Si vous mande de par moy q̃ bien avez fait ce quelle vous commanda de par moy a faire/& vueillez prendre peine que les mauvais enchantemens de la forest Darnant soyent mis a neant/ Car si ce vous povez acomplir vous scaurez delle ce que ia piecа luy requistes a scavoir. Et pource quen ceste quest lespee vermeille vous aura mestier ie la vous rapporte a son cõmandement et plus: Car elle vous mande q̃ vostre premiere emprĩse soit de trouver le temple au dieu souverain que le bon roy Perceforest fonda iadis/ Car la vous scaurez comment de vostre queste vous pourrez a fin venir se deue vous est Damoiselle dist le chevalier. Benoiste soit la pucelle q̃ tant daigne songner pour mes besongnes. Or me recommandez a elle & luy dictes que suis son chevalier ou q̃ ie soye. Sire dist la damoiselle voulentiers et mettez peine de ceste adventure mettre a fin q̃ tãt est nuysable aux chevaliers errans

& iespere que vous serez tout recommande vers elle/Tenez ceste espee et la gardez bien Car elle vo⁹ sera bon mestier & si vo⁹ mãde la damoiselle que vous ne retourniez vers elle deuant ce que lespee qui orendroit est vermeille sera muee en blancheur/car iusques a ce ne sera vostre queste finee. Quant le cheualier ouyt celle deffense il fut tout esbahy pour la feruente amour q̃l auoit enuers la pucelle/non pourtãt si dist il. Damoiselle a son cõmandement veulx tousiours obeyr en la seruant comme si ie la veisse face a face. Sire dist elle/mettez peine de acomplir ceste queste/& iespere q̃ bien et honneur vous en viendra/a dieu vous cõmand. Lors se deptit la damoiselle et le cheualier demoura tout esbahy de ce quil auoit affaire/non doubtant peine perilz ne trauaulx que souffrir luy en conuiendroit/mais tresdoubteux quil ne fist chose dont il fust blasme de la pucelle quil aymoit de si bonne amour. Ung peu du iour demoura le cheualier en tel point tãt quil fut essuye de sa mouillure. Et lors dist a soymesmes q̃ la demouree luy seroit desslors en auant honteuse/mais montast et allast sa voye/querãt le temple au dieu souuerain. Adonc mõta le cheualier/si se mist au chemin tãt q̃l entra en vne haulte forest. Si cheuaucha plusieurs iournees que oncques ny eut personne qui luy sceust a dire nouuelle du tẽple quil alloit querant: Mais vng iour luy aduint que sur vng soir il sembatit sur vng tresbel sapin/la auoit vne fontaine tresgentemẽt assise et noblement paree/car a lentour il y auoit quatre belles pucelles qui la estoiẽt descendues & la demourerẽt celle nuyt/car elles estoient trauaillees de cheuaucher: et ne scauoient manoir nul prochain. Si veulx que vous sachez q̃ eulx mesmes auoiẽt appareille sur lherbe le soupper ou les doubliers estoient estendues. Lors que le bachelier veyt la compaignie il se restraint de cheuaucher/car assez soubdainemẽt sestoit embatu sur elles dont vng peu fut esbahy. Et quant les pucelles apperceurent le cheualier sur elles embatu qui se hontoyoit de son soubdain embatement tantost se dresserent sur pieds pour lhõneur du cheualier et dirent. Sire cheualier vous soyez le bien venu et ne amoindrissiez vostre alleure/car bien nous plaist vostre venue. Las damoiselle dist il/la vostre bonne mercy/car tant angoisseux estoye de mon soubdain embatement que ne scauoye q̃ faire. Lors mist pied a terre et salua les quatre pucelles moult courtoisement & elles le receurẽt: et puis le feirent seoyr aupres delles & mãger ce dont il auoit bon mestier: et entre plusieurs parlers lune des pucelles luy demanda et dist. Sire cheualier il ny a icy nulle de nous qui vous congnoisse/si vous requerõs sauf vostre paix q̃ vo⁹ nous dictes vostre nom et aucun peu de vostre estat. Damoiselle dist le cheualier voulentiers/car lon me donne a nom la Toutepasse. Si voys querãt passe quinze iours le tẽple au dieu souuerain et encores nen ay riens exploicte: Car ie auray besoing de le trouuer.

Si tost que les quatre damoiselles entendirent que cestoit la Toutepasse dont tant auoient ouy parler plus q̃ deuãt le prindrẽt a regarder. Si leur pleut moult quant elles le virent si bel cheualier auecques la prouesse dont il auoit si grande renõmee entre les quatre pucelles en y auoit vne qui estoit plus desirante denquerre ce quelle vouloit scauoir et dist. Sire cheualier puis que vous estes celluy quon nomme la Toutepasse selon ce q̃ iay ouy dire vous mesmes auez acheue laduẽture de lespee vermeille ou vous scauez bien qui ce a fait. Pucelles dist le cheualier/ie vouldroye bien estre tel que ie fusse venu a si hault honneur/Mais ie ny ay coulpe. Dont vous priõs nous dist la pucelle que par la foy que vous deuez a amours/q̃ no⁹ dictes qui la acheuee se vous le scauez. Damoiselle dist le cheualier. Si haultemẽt mauez coniure q̃ ie vo⁹ en diray la verite selon ce q̃ ie scẽtz car laduẽture est acheuee p vne pucelle. Vo⁹ dictes merueilles dist elle/car on ne disoit pas q̃ laduẽture fust acheuee p vne pucelle: ne la lettre q̃ estoit au dessus de lespee ne le disoit pas si cõme recorderẽt depuis ceulx qui lont veue. Pucelle dist le cheualier il nẽ cõuiẽt pas entendre a la lettre toutes les escriptures/autremẽt lon seroit souuẽt deceu. Et beau sire dist la pucelle/or ne vous desplaise puis q̃ ainsi est que la pucelle a ceste aduenture acheuee et que vous en scauez tant/or nous dictes qui est la pucelle. Certes damoiselle dist le cheualier ie ne cõgnois pas si bien la pucelle que ie sache son ꝓpre nom. Non pourtant si scay ie tant delle que cest la plus belle du monde a mon iugement. Il me suffist bien dist la damoiselle/Car ie voy en ceste besongne plus cler que ie ne souloye Mais or me dictes/aymez vous par amours. Pucelle dist le cheualier/sans amours ie ne pourroye viure. Or me dictes sire: pensez vous estre ayme. Si ie lestoye ie cuyderoye estre semblable aux dieux que on dit q̃ rien ne leur fault. Sire cheualier dist la pucelle il semble a voz parlers que si vous estiez ayme vous seriez semblable aux dieux quant au cuyder estre le cuyderiez. Pucelle respondit le cheualier/

a mon cuyder les dieux si ont plaine suffisance et par ce rien ne leur fault & cest la souveraine ioye q̃ ie tiẽs que creature ne peult tant ressembler aux dieux comme davoir planiere suffisance. Et a ce ne peuent venir fors les vrays amãs et ne sont iusques a ce quilz tiennent estre aymez. Ainsi devisa le chevalier vne espace de la nuyt avec les quatre damoiselles tant quen la fin il print conge delles & se mist au chemin pour querir le temple au dieu souverain. Tãt erra le chevalier par la gaste forest q̃l en yssit & entra en la forest Darnant et sem batit sur la riviere de sombre quil costoya longuemẽt: puis entra en vne plaine et se trouva sur vne belle fõtaine assez tost: ou il y avoit assez pres vng pillier sur leq̃l avoit vng bel mirouer & deux chevaliers regardans dedans. Et Gallafar les appella de la iouste: mais mot ne respondirent tant estoiẽt entẽtifz a regarder au mirouer/ pourquoy il vit a eulx & leur dist. Seigneurs laissez voz museries & vous prenez a moy/ mais encores ne respõdirent mot pource que voulentiers regardoiẽt au mirouer. Lors dist Gallafar de rechief. Commẽt seigneurs estes vous muetz q̃ ne me respõdez Et en ce disant les bouta de sa lance. Adonc ilz regarderẽt a la Toutepasse: & puis incontinent reficherent leurs veues au mirouer dont la Toutepasse fut moult esbahy/ si leur dist tiercemẽt. Seigneurs laissez voz museries/ si viẽgne lung de vo⁹ iouster a moy. Et lors dist lung: certes sire chevalier moult nous oppressez: puis sesloingna & cõme ilz devoiẽt venir lung contre lautre/ celluy qui regardoit au mirouer escria son compaignon: puis dist. Cõpaing laisse ta iouste et viens veoir ton desir. Et quant le chevalier lentendit il sen retourna veoir au mirouer sans mot sonner. Lors le suyvit la Toutepasse tant quil vint regarder au mirouer & ny veit quelque apparẽce/ si leur dist. Seigneurs naurau ie autre responce de vous. A ces motz celluy qui tousiours avoit regarde au myrouer se retourna en disant. Sire trop no⁹ empeschez et pource gardez vous de moy. Mais ainsi quilz devoiẽt courre lautre qui regardoit au myrouer lescrie en disant. Cõpains laisse la iouste & viens tost veoir ton desir et celluy laisse la iouste: & comme devant alla muser au mirouer/ dont la Toutepasse fut moult esmerveille et moult sen doulouroit/ non pourtãt se myra il en requoy pour veoir leur fin. Si fut tant que la nuyt survint et lors il veit apparoir vne damoiselle qui luy sembloit fort chargee: mais ne scavoit dequoy: laquelle passa assez pres de luy et alla descharger son fez soubz vng gros chesne ou elle attacha lumiere/ puis retourna la damoiselle sa voye tãt quelle sen vint devant la Toutepasse qui se print a soubzrire dont elle fut toute esbahye. Si sesvanouyt si soubdainement que le chevalier ne sceut quelle devint dont il eut grãt merveille. Si print a regarder au tour soy pour scavoir se par peur elle seroit tresaillie dung lieu en lautre/ mais ce fut pour neant car il ne la veit de nulle part. Ainsi que le chevalier sesmerveilloit de celle adventure il apperceut au raiz de la lune que les deux chevaliers se partirẽt du mirouer & se misrẽt a chemin par devers larbre dont la damoiselle sestoit partie. Et quant ilz parvindrent iusques la/ et quilz trouverent la lumiere & ce que la damoiselle avoit apporte tous sen esmerveillerent. Lors dist vng que la Toutepasse entendit. Cher compaignon iay grant merveille de ce que ie voy: car des le premier soyr que nous arrivasmes dessoubz cest arbre/ et de soir en soir ensuyvans nous y avons puis trouve a boire et a manger pour noz corps soustenir/ et lumiere pour veoir entour nous/ et si ne povons scavoir dont ce nous vient. Sans faulte en avons de nuyt pour scavoir sil y eust aucune chose dõt lung puis lautre/ si chet le tout a moy se mest advis/ & pource ie vous prie que nous mangeons puis que adventure le nous appreste/ car tantost fauldra il chevaucher pour scavoir aucune chose de nostre adventure. Sire dit lautre chevalier cela me plaist Lors se tirerent par devers vng arbre qui estoit assez pres de la fontaine. La ou estoit ardant la lumiere et la ou ilz trouverent pourveance toute appareillee pour boyre et manger sicomme la damoiselle leur avoit apporte. Adonc se assirent les deux chevaliers et encommencerent a manger: car besoing en avoient/ Mais le chevalier qui desirant estoit dentrer a sa queste sen passa assez legierement/ si monta sur son cheval et se meist au chemin au conge de son compaignon. A tant se taist lhystoire du chevalier q̃ est entre en sa queste pour parler de lunziesme tournoy qui fut devãt la fontaine aux pastoureaulx.

¶ Comment le chevalier a lescu vert et celluy a lescu vermeil furent advertis de lunziesme tournoy de la fontaine aux pastoureaulx: et comment a Estille fut presente lunziesme rose cõme au plus preux.

¶ Chapitre. xxxiiii.



Istoire fait

mention que quant le chevalier a lescu vert se fut pty de son compaignon/qui portoit lescu vermeil/il chevaucha tant qil trouva aucunes adventures/come il sera recite/puis sen vint a son compaignon quil trouva acompaigne du chevalier a la toutepasse/lequel se partit deulx apres quil eut ouy racompter au chevalier les adventures quil eut lesquelles seront icy apres declairez. Et quant il sen fut party le chevalier a lescu vert print la parolle et dist. Sire compains/hyer au soir ie ne vous dys pas tout ce que advenu me estoit en ma queste pour le chevalier estrangier q estoit en nostre compaignie/Mais tant veulx ie que vous sachez que si tost que ie fuz party de vous ie chevauchay entour ceste montaigne pour scavoir si ie pourroye trouver ou chastel ou manoir/ou homme ou femme a qui peusse parler pour enquerre de nostre adventure: tant chevauchay quen la fin ie rencontray ung chariot ou il y avoit trois fors chevaulx attellez/charge estoit dung tref et de tout ce quil appartenoit a ung riche homme et pour une riche dame. Belle estoit la vespree/car la Lune luysoit. Si appercerceuz quil y avoit sur le chariot une damoiselle et ung varlet qui le harnoys gardoient/et par derriere chevauchoit une damoiselle de bel arroy qui se monstroit estre maistresse du chariot et des bagues/car elle commandoit a toute la compaignie. Quant ie veys ce/ie feuz asses ioyeulx si mappensay que ie me accointeroye de la damoiselle a cheval/pour enquerre aucun peu de son estat. Apres salutation donnee et rendue ie luy dys. Damoiselle ie vous prie que me dictes ou ce chariot et ce harnoys sen va. Sire dist elle a lassemblee de la fontaine aux pastoureaulx/ou nulz preux ne fauldront/ne dames/ne damoiselles dhonneur. Damoiselle se dys ie: a qui est le harnoys. Sire dist elle/a deux pucelles de ce pays. Par amours damoiselle dys ie/est leur manoir pres dicy. Sire dist elle/au son dung cor. Vous dictes merveilles dys ie/car nous avons moy et mon compaignon tourne a lentour de ceste montaigne par sept ou huyt iours/mais oncques navons peu trouver chastel ne autre manoir/si pensoye bien. Sire dist elle/a grant peine le trouveroit ne vous ne autre/pource que trop sont les ieunes chevaliers vanteurs et desdaigneux/car ilz ne daigneroient aymer dames ne damoiselles silz ny veoyent leurs advantages: et se dadventure voyent ou dame ou damoiselle de legier conseil/ilz se vanteront de ce dont oncques ne fut nouvelle/et pource est la demeure ou les damoiselles avec luy repairent si subtillement environnee que telz gens nont povoir de le trouver. Et quant ientendis ce ie fuz tout esbahy pour mon fait combien que ie ne le voulluz monstrer. Ains dist la damoiselle/puis que tant en avez dit bien me povez dire si le manoir des damoiselles est pres du mirouer qui siet au dessus de ceste montaigne. Sire dist elle plus pres que vous ne cuidez Mais qui estes vous qui a present avez tant enquis de mon estat. Damoiselle dis ie: ie suis ung Chevalier estrangier qui auroye bon mestier de mieulx que ie nay: iacoit ce que iaye les membres haittez: Mais acertes dist elle dictes moy vostre nom se dire le povez. Par ma foy damoiselle dis ie se dire le povois a aucun vous le scauriez: mais ie le laisseray tant que ie pourray pour plusieurs raisons. Adont me demanda la damoiselle se ie congnoissois les deux chevaliers qui regardoient le mirouer merveilleux de si pres que aultruy ne si peult myrer que eulx. Damoiselle dis ie: ie ne les congnois pas bien: car le chevalier a lescu vermeil est estrangier: et tant scay ie de celluy au vert escu par son dict que luy mesmes ne se congnoist mye. Lors me respondit la damoiselle et dist. Cest raison: Car encores est son cuyder/mais necessite de sens le fera assagir. Et ie qui desirant estoye de scavoir a quelle fin elle disoit telz parlers luy demanday dont ce venoit: car tout le iour ne font que regarder au mirouer si estrangement que a peine ont ilz loisir de parler a ung chevalier trespassant tant que plusieurs blasmes en ont receuz: Car il semble quilz le facent par couardise/dont me respondit elle. Sire chevalier tel se gabe de malade qui depuis a mestier des mires: en telle maniere est il de tel y a qui iadis ouyt parler dung enferme en amours/et luy q ne scavoit quelz maulx sestoient au commencement ne pensant y devoir encheoir sen gaba et dist que ia nayeroit sil ne scavoit sa peine employer. Or est assez mene qui ayme et ne scet qui/non pas quilz sachent qlle soit encores nee: car il ayme lombre dung mirouer ou povez veoir q ses parlers luy sont venuz au contraire. Et sachez que toutes dames et pucelles qui de luy scavent parler sont lyez de son contraire/ mesmes celles qui aymer vouldront dorsenavant ne leur monstreront plaisant viaire si seront esprouvez.

Quant ie euz ouye la responce de la damoiselle ie fuz moult esbahy/mais nen monstray semblant et dist la damoiselle Je croy q le chevalier se repent/dont dist elle ce le peult bien ayder et par amours. Damoiselle

dys le pourquoy est son compaignon batu de ce l'e batture. Il a messait en telle maniere. Dōc dist elle/il nest mye ainsi quicte/Mais les parlers du chevalier feront maintes pucelles estre plus fieres envers ceulx quelles de legier aymeroient/et pource nayt merveilles sil est en espreuue. Quāt ieuz ouy la belle ainsi parler ie ne voulus plus en querre: si prins conge delle / et men partys atant tout pensif soubz les parlers de la damoiselle. Or respondez/quen dictes vous. Par ma foy beau cōpains dist le chevalier au rouge escu/ie nen scay q̄ dire/Car ie suis en doubtance que nous ne soyōs deceuz en noz amours/et que les pucelles des forestz ne nous facent aymer lombre du mirouer cōme la damoiselle dist. Sire dist le Chevalier au vert escu/ie ne pourroye croyre que chose si apparant a verite comme les deux pucelles sont q̄ no⁹ avons veuz en noz fantasies peust estre enchantement: quelles ne soient en vie vivans avec les autres creatures/Mais ie loue que no⁹ alliōs vers nostre mirouer veoir ce dont ne me puis appaiser Ainsi fais ie dist lautre. Atāt sen vindrent par devant le mirouer et voient deux belles pucelles appareillees de vestures a chevaucher. Et cōme ilz regardoient ce mirouer/ilz ouyrent une voix qui dist tout hault. Sont noz chevaulx appareillez: temps est de chevaucher. Lors respondit ung escuyer. Damoiselle vous monterez quant il vous plaira. Adonc descendirēt les deux pucelles de la ou elles estoient: et elles sen allerent ailleurs/si q̄ les deux chevaliers en perdirent la veue. Haa cōpaignon dist le chevalier au rouge escu que ferōs nous/cy ne pourroye durer puis quelles sen vont/ne moy aussi dist lautre/si no⁹ retrayons vers lassemblee pour veoir se recongnoistre les pourriōs/et lors se trayrēt au dessus du mirouer/Car leur ioye estoit perdue. Tantost que les deux chevaliers se furent partys du mirouer ilz se misrent a chemin ⁊ chevaucherent plusieurs iours sans adventures trouver/Mais ung iour ilz sembatirēt en une terre moult ample/plaine de bestial: si vindrent demander aux pasteurs qui estoit seigneur de telle pasture. Sire dist lūg/au roy des pasteurs Or no⁹ dictes dist celluy au vert escu/quel chemin tiendrons nous pour aller a la fontaine aux pastoureaulx. Sire dist le pasteur/vo⁹ costoyerez celle plaine tant que vous trouverez une riviere ou vous trouverez ung pōt qui est aupres dung chastel que le roy de ceste terre a de nouvel fonde/et se conge povez avoir de passer ce pont/vous serez en vostre chemin. Atant chevauchèrēt les deux chevaliers iusques a ce q̄lz trouverent le pont/mais deffense y avoit pour gens de cheval/Car il y avoit une belle ferme aupres dung pillier / auquel pendoit ung cor divoyre/et assez pres lettres qui devisoient le truage que payer devoient ceulx q̄ passer vouloient et disoient ainsi.

Chevalier tu qui veulx passer
Tu ten peulx a moins passer/
Que payer le gentil truage/
Se tu ne passe par le nage/
Cest au seigneur iouster troys lances
Se de labatre tu tavances
Tu gaigneras a nuyt lhostel/
Ne trouveras en son hostel
Fors tout honneur et courtoisie
Si auras a la departye
Sil te plaist son meilleur cheval
Et sil tabat emmy ce val
Ja pource nauras pour hoste
Ne trouveras que du sien oste/
Fors quil convient au departir
Ta foy a luy ainsi sortir/
Car trestout le meilleur nobloys
Soit en iouste ou en tournoys
Que par proesse gaigneras/
Tantost a luy lapporteras
Pour parer la chambre samye
Sans chevalier na autre mye
Sonne le cor trop peu il couste
Si en auras tantost la iouste.

Quant ilz eurent sceu et entendu le cōtenu ou brief le chevalier a lescu vermeil alla dire ainsi a son cōpaignon. Veez cy ung gentil treu. Mallemēt gaignera lamour de samye qui ne gaignera de ce treu lhonneur. Atant marcha avāt celluy au vert escu: puis marcha avant par devers le cor: lequel il sonna troys fois dont ung varlet vint aux carneaulx de la tour qui dist. Seigneurs/or ne soyez si hastifz assez tost viendra q̄ vous delivrera. Et tātost ung chevalier a ung escu dazur ⁊ ung mouton dargēt double en corne vint du chastel et leur demanda ou ilz alloient. Sire dist lung. Nous en allons vers lassemblee de la fontaine aux pastoureaulx/et pour abbreger nostre chemin voulons passer par cy en payant le treu qui y est ordonne. Or vo⁹ appareillez de la iouste dist le chastellain car iouster vous cōvient. Atāt se entreeslongnerent ⁊ sen vindrent de telle roydeur lung cōtre lautre quilz se deshealmerēt et passerēt oultre sans perdre estriers rompirent leurs lances par esclatz Et quant lestrange Chevalier fut revenu a son ranc ung varlet luy presenta une lance dont il alla

contre le chaſtellain / tellement que ledit chaſtellain le vint attaindre en ſon eſcu ſi vertueuſemēt quil conuint le cheual cheoir ſur ſes rains: mais bien ſe tint le cheualier q̄ ſans perdre les eſtriers ſe releua a tout ſon cheual et ſen retourna a ſon ranc. Lors voit ſon iouſteur preſt / ſi picque contre luy: mais tant luy en cheut mal quil fut enuerſe ſur le ſablon / puis lenuoyerent querre les dames du chaſtel qui auoiēt veu les iouſtes / et fut emmene vers elles par deux eſcuyers. Le vert cheualier voyant ſon cōpaignon abbatu marcha auāt pour le venger. Si iouſta au chaſtellain trois lances moult gentemēt: mais tant luy meſcheut quil en fut abbatu a la tierce cōme ſon compaignon / non pourtant il remonta viſtement et vint remercyer ſon iouſteur / lequel lemmena au chaſtel ou ilz furent receuz hōnorablement de dames et de pucelles. Puis furent aſſis au manger entre les pucelles / et aſſeptrez chaſcun dune pucelle q̄lz ne recongneurent nullement par la vertu du lieu / iacoit ce que veuz les auoiēt au mirouer merueilleux / toutesfoies fut chaſcun endroit ſoy attaiſonne de la ſiēne en demandāt dont ilz eſtoient / ce quilz celerent ſongneuſemēt en faiſant grant chere iuſques a ce quil fut temps de repoſer. Si print chaſcun ſon repos iuſques le matin q̄ les deux cheualiers prindrent cōge au ſeigneur du chaſtel qui leur fait ſouuenir quilz luy rapportaſſent aucuns nobloys du tournoy pour parer la chambre ſamye a quoy ilz eſtoiēt tenuz pour le paſſage du pont Et les deux cheualiers promettās den faire leur pouoir le cōmanderent a dieu / et ſe meirent aux champs en parlant de leurs aduētures / et tant errerēt quilz vindrent a la fontaine aux paſtoureaulx ou ilz trouuerēt grāt aſſemblee: car les hourdis eſtoiēt plains de dames ⁊ de pucelles. Si les regarderēt aſſez longuement: mais ne tarda gueres apres q̄ heraulx cōmencerēt a cryer a leſcremie temps en eſt. Lors cōmencerent les eſcremies par dizaines qui tant durerent que vng eſcuyer nōme Liſieux paſſa par leſpreuue derniere / et fut filz du cheualier aux trois lyons / lequel fut haultemēt honnore du lignage de Pergamon lancien hermite iuſques au matin que le tournoy encōmenca deuant le hourd de Blanche la faee qui moult eſtoit honnorablement acompaignee de dames et de damoiſelles: mais le vray deduyt eſtoit de regarder la belle pucelle qui ordonnee eſtoit pour le pris: car tant eſtoit ſuperflue en toutes exquiſes beaultez quelle raſſaſioit tous ceulx qui la regardoient.

Le tournoy dura moult longuement en haulteſſe et valeur de cheualerie: mais ſur tous les meilleurs de la compaignie nul ne paſſoit en prouueſſe le treſpreux cheualier aux dix roſes qui toute cheualerie menoit a ſa voulente: mais entre les autres auoit au tournoy vng cheualier portant armes myparties de blanc et de noir qui tant auoit fait darmes que ſon heaulme luy cheoit eſcartele ſur ſes eſpaulles. Si le regarda vne pucelle treſvoulentiers / puis le manda ⁊ luy diſt. Sire cheualier tant lauez bien fait que ie vous dōne ce heaulme pare dune guerlande de ſoye. Si vous prie que le portiez au tournoy pour lamour de moy et que bien le gardiez. Pucelle diſt il la voſtre bōne mercy. Et atant ſen arme / et ſe frappe au tournoy: mais au preſēter luy veit bailler tel coup vng cheualier qui moult en fut eſmerueille. Si diſt que iamais ioye nauroit ſi auroit par force darmes conquis le nobloys ſur le cheualier. Lors aſſault de rādon le cheualier fendāt la preſſe et abatant cheualiers de tous coſtez tant q̄l le trouua / ſi luy diſt. Sire trop vous cointoyez de voſtre heaulme dont iay enuye / ſi le gardez: car ie lauray ſe ie puis. Or vous tirez a part: car iouſter vous conuient. Sire diſt lautre / aincois vo⁹ tolliray voz verdes armes que euſſiez mon heaulme. Si me ſuyuez. Atāt yſſirent par deuant le hourd des dames / et ſe miſrēt aux plains champs / et illecques ſentretaſterēt de lances et deſpees tant quilz ſe prindrent aux bras et encōmencerent vne forte luytte plaiſante aux regardans: mais en fin le cheualier au verd eſcu par la force de ſon corps et de ſes bras abbatit ſon hōme et emporta le nobloys maulgre ſoy. Lors le porta en ſeure garde / puis retourna au tournoy ou il rencontra ſon compaignon qui cōme luy auoit conquis le nobloys dung cheualier pource q̄l auoit eu enuye de ce que vne pucelle luy auoit donne. Atant ilz ſentreſaluerent a grant ioye de leur bōne aduēture quant ilz ſe furēt cōgneuz. Le cheualier aux armes vermeilles porta ſon nobloys en bonne garde luy et ſon cōpaignon au verd eſcu et ſe rebouterent au tournoy ou ilz ſe maintindrēt cheualeureuſement: car ilz acqueroiēt a merueilles grans loz entre les regardās: mais vne pucelle qui auoit preſente a vng cheualier vng nobloys fait de la queue dung paon faiſant la roe dont le cheualier aux rouges armes eut deſpit: car la pucelle qui faiſoit le preſent eſtoit la creature du mōde q̄ plus il aymoit. Si eſpia le cheualier / et tant luy liura dures armes que apres grant eſtrif luy tollit le nobloys et lemporta en garde a ſon hoſtel ou il trouua ſon cōpaignon aux armes vertes qui pareillement auoit leans mis vng autre nobloys quil auoit conquis ſur vng treſpreux cheualier q̄ la tenoit de don de pucelle. Puis retournerent au tournoy ou ilz firent tant darmes q̄l leur conuint

yssir du tournoy pour meilleur vent prendre. Si regardent vers les hourds et veirent plainement que devant leurs dames estoiet deux chevaliers quelles paroient de noblops dont ilz furent moult esbahis et ennuyeulx. Par envye se reboutterêt les deux chevaliers au tournoy. Si firêt tât de proesses que chascun deulx côquist sur les deux chevaliers leurs noblops par force darmes et les emporterent en leurs logis / et atant fina le tournoy au grant los des deux chevaliers / non pas quilz gaignassent le pris : car le trespreux Exille nen eust pas este content / lequel fut par heraulx et menestriers emmene iusques a la fontaine / et dillec en la salle qui preste fut. La sassirent dames et chevaliers entremeslez / fors Exille et les deux chevaliers qui conquirêt les six noblops / lesquelz furêt assis au plus hault bout de la table au ranc. Et quât il fut temps Blanche la faee vint presenter au trespreux Exille lunziesme rose côme acoustume auoit / puis sesuanoyt laissant la compaignie faisant grant chere et ioyeuse / tant que chascun se retraihit pour prendre repos iusqs au lendemain que chascun tira en son lieu. Atant se taist lhystoire de celle assemblee pour parler des deux chevaliers qui conquirent les six noblops.

Comment le chevalier au vert escu et celluy a lescu vermeil suyuirent leurs amyes tant quilz les perdirent. Et côment ilz vindrent au chastel du truage.

Chapitre .xxxv.

Ancienne hystoire nous racompte que quât la feste fut passee les deux chevaliers q portoiêt leurs armes vertes & vermeilles se mirêt a chemin pour suyuir les deux pucelles qui les six noblops auoient presentez quilz auoient conquis / mais les deux pucelles se partirent tant secrettement quilz nen sceurêt nouuelles dont forment se tindrent a deceuz / pourquoy ilz tirerent leur chemin vers le chastel du tru: car le seigneur de leans leur auoit enuoye vng varlet po[r] leur ayder a porter le[r]s ioyaulx. Si se mirêt a chemin celle part tout parlant de leur bonne aduenture: mais trop estoiêt marrys q leurs ioyaulx auoiêt obligez au seigneur du chastel ou ilz alloiêt: car trop mieulx les aymassent franchemêt retenir / non pourtant voulloient ilz tenir leurs promesses. Si se mirent au chemin tant quilz vindrêt chez vne anciêne dame ou la nuyt deuant auoient estez logez les deux pucelles qui auoient côme ilz sceurent par les enseignes q leur hostesse leur dist baillez les six noblops. Si sceurêt par celle dame que les deux pucelles ne vouloiêt pas que les six noblops fussent donnez sans proesse ne allienez sur leur priere Et estoient ilz courroucez dauoir encôuenance leurs ioyaulx au seigneur du tru Toutesfois passerêt ilz la nuyt au mieulx qlz peurêt chez lanciêne dame iusques le matin. Apres le conge prins a leur hostesse ilz se mirêt a chemin pensans formêt côment ilz pourroiêt sauuer leur hôneur & leur proesse. Si errerent tant qlz arriuerent pres du chastel ou le seignr leur vint au deuant / et les salua. Lors dist le vert chevalier. Sire no[us] vendrs acquiter nostre promesse: mais nous vous prions q puissions conquerre sur vous noz noblops de chascun deux coups de lance pour lhôneur de toutes dames / et se abatre vo[us] pouons chascun de deux coups lung vous nous laisserez noz noblops / ou se vous nous abatez a la terre no[us] no[us] rendrôs voz prisonniers. Seignrs dist le chastellain pour lhonneur des dames et de chevalerie ie le vo[us] accorde. Adonc sans demouree le vert chevalier & le chastellain iousterêt bien leurs premieres lâces sans blasme: mais si terrible fut la seconde lance q le chastellain fut abatu par ce q les sangles de sa selle rompirêt / et le vert chevalier passa oultre franchemêt q regaigna ses noblops: car le seigneur du chastel les luy accorda courtoysemêt. Et lors vit le chevalier vermeil auât garny dune lance qui brocha le cheual des esperôs / et de râdon vint enuerser le seignr du chastel par terre a la roydeur de sa lance dôt ilz furent moult ioyeulx. Adôc vint le seigneur du tru aux deux chevaliers / & en les remercyât de leurs ioustes les emmena au chastel ou il y auoit grant côpaignie de dames & de pucelles q moult hônorablemêt les receurêt pour leur valeur: car bien les auoiêt veu iouster. Atât furêt ilz desarmez / puis leur fut faicte la greigneur chere du môde / tât au manger q en boire / & en gratieuses deuises. Et illec estoit dauêture Paustonet le menestrier q dist si hault q chascun louyt. Seignrs bien deuez estre louez & prisez: car par force darmes les noblops furent engagez au droit darmes gaignez p prouesse rescoux / et encores serôt aux fers des lances recouuers et chalangiez. Quât les deux chevaliers eurent entendu Paustônet ilz le tirerêt a part & luy cômanderent de faire vne besongne q vous orrez. Ce fut quilz mandoient a tous chevaliers qlz venissent au môt du mirouer merueilleux po[r] trouuer aduenture / et que la trouueroiêt deux chevaliers q a to[us] venâs liuroiêt deux lances par conuenât q silz abatoiêt leur iouste[r] de lung des coups ilz auoiêt lung des noblops lequel que mieulx leur

plaira. Et ainsi de noblops en noblops tant quilz seront tous gaignez a la iouste/se les gardiens ne les peuent deffendre. Paustonnet publia ceste besongne en la presence de tous les assistans/tāt que le seigneur du chastel luy dist. Paustonnet ie voy assez dont tel establissement vient. Benoistes soyēt les pucelles qui les noblops trouuerent/C[illegible]par eulx sera mainte prouesse faicte. Vous dictes vray dist Paustonnet/mais encores ne vous ay ie point tout cōpte/car sil aduenoit q̃ les six noblops ne fussent gaignez ou aucun en demourast a conquerre a la noble et derniere feste de la fontaine aux pastoureaulx les deux chevaliers en seront parez. Et qui sur eulx aura adōc envye/lay pourra son cueur changer. Par ma foy sire dist le chevalier/lestablissemēt est bel et chevalereux. Dieu doint aux chevaliers qui ce ont emprins tant faire que ilz y acquierent honneur. Mais cy se taist lhistoire de toute la compaignie pour racompter cōme le douziesme et dernier tournoy de la fontaine aux pastoureaulx fut annonce.

¶ Commēt le douziesme tournoy de la fontaine aux pastoureaulx fut annōce. Des adventures des deux chevaliers gardiās du pas au mirouer. Et comment Galafar se partit des pucelles.

¶ Chapitre.xxxvi.



La vraye hystoire nous fait icy mētion que Paustonnet le roy des menestriers fut moult en grant de assembler et de semondre la chevalerie de Bretaigne et dames et damoiselles dhōneur quilz venissent efforceemēt a la derniere feste de la fontaine aux pastoureaulx/car qui y faulдroit nauroit pas le cueur aorne de prouesse et hōneur: Car cestoit la plus belle feste qui fust en la grant Bretaigne des le temps du noble roy Perceforest. Si ne faisoit le menestrier fors de aller des ungs aux autres bien trois sepmaines durāt devāt le tournoy: affin q̃lz eussent espace de pourveoir les noblesses et leurs paremens. Si en fut en peu de tēps le pays tout embesongne/resiouy et esmeu de aller celle part. Paustōnet estoit ung iour en une ville qui estoit la mieulx restauree de la grant Bretaigne/si luy misrent a nom les gēs de celle au perron merveilleux/pource quil seoyt assez pres. Et sachez que Paustonnet enhortoit fort le peuple quil restaurast le franc palais/parquoy on y peust estre tout a couvert/Car en brief temps ilz auroient roy souverain qui les tiendroit en paix/en iustice et en droit. Le peuple qui moult desirant estoit de ce veoir misrent grant peine/et tāt quil fut reediffie et couvert en partie. En icelluy point avoit au perron merveilleux plusieurs chevaliers: car la ville estoit au meillieu du pays pource si tenoient ilz plus voulentiers/et la se assembloient quant ilz venoiēt de leurs questes. La y estoit Marones de lestrange marche/Blanor quon dit le premier chevalier/Palides de Hartemer/Pernehan et plusieurs autres. Ces quatre chevaliers estoient en ung matin levez et montez sur leurs chevaulx et estoient allez hors de la ville pour eulx esbatre. Si alloiēt parlans de lassemblee de la fontaine aux pastoureaulx qui approchoit: car elle devoit estre chevaleureuse/et bien disoient quilz se trouveroiēt plus tost que une autre fois pour lassemblee qui estoit plus efforcee. Tandis que ainsi se devisoient atant virent daventure venir quatre chevaliers armez quilz congneurent bien par leurs armes. Car lung estoit Pergamon/lautre Paris frere et du lignage au bon hermite Pergamon/lautre estoit Orcanus qui portoit le noir lyon/et lautre estoit Listeus qui portoit les trois lyons. Seigneurs dist Marones ie voy icy venir quatre preux chevaliers de noble verte et si sont par devant le perron quon dit que oncques chevalier ne si embatit quen peu dheure il ne trouvast iouste/dont ce seroit honte a nous se ces quatre chevaliers venoient iusques cy sans en estre appellez/faisons le droit du perron que nen soyons reprouchez/appellons les de la iouste aincois quilz nous appellent. Ainsi que Marones le dist ilz firēt/et les quatre chevaliers receurēt les quatre venans. Si en advint tresgrant merveilles: car a lassemblee des lāces il ny eut celluy qui en selle demourast/aincois se trouverent gisans tous huyt par terre dont ilz eurent grant ioye au lever: car il ny eut celluy qui eust blesseure. A lacointer firent grāt chere lung a lautre/et demanderent des nouvelles. Pergamon respōdit/et dist Seigneurs mon frere qui cy est et moy nous acōpaignasmes hier lung lautre de Orcan⁹ et Liste⁹ q̃ cy sont. Si est nostre intention daller p devant la fontaine aux pastoureaulx ou plusieurs chevaliers demoureront. Si avons entendu quil ny eschappe iournee quil ny ayt iouste. Car de iour en iour si embatēt chevaliers pour la renōmee feste qui vient. Dames et damoiselles ya desia plante venue pour les nouvelles adventures qui adviennent de iour en iour/si naurons repos q̃ ny soyons venuz. Par ma foy dist Marones vo⁹ avez droit/nous mesmes avons intention de aller celle part:

mais il nous sembloit assez a tẽps. Sire dist Pergamon des lendemain que le tournoy fut departy il fist bon retourner qui vouloit trouuer prouesses aux vrais cheualiers et veoir dames ou damoiselles dhonneur. Car le cheualier pour acquerre honneur ne se peust mieulx embatre. Et si auons encores autres raisons pour mouuoir: car Alistedes qui cy est nomme dit quil y a sur le mont du mirouer vne tresbelle aduenture qui doit durer iusques a la feste de la fontaine aux pastoureaulx / qui est telle quil y a deux cheualiers estrangiers / dont lung se fait appeller le cheualier meffait et lautre le cheualier bossu. Ces deux cheualiers gardent vng mirouer ou ilz se myrent cõmunement si comme lon dit / et plus encores: car il y a assez pres de eulx vng arbre ou il y a assis vne perche / si y a au dessus six ioustes tresriches de noblois. Si en est telle laduenture: car il nest cheualier errãt sil sembat sur le mont quil nayt la iouste / en telle maniere que sil embat lung il a choiz de prẽdre lung des six noblois. Et sachez que tant sont preux quil ny a encores noblois gaigne / combien que plusieurs cheualiers si sont essayez. Par ma foy dist Norgal belle est laduenture: car ie narresteray si my seray essaye veu que ie nay noblois pour moy parer a ceste feste que nous attendons. Et se fortune vouloit tant dhonneur que lon peust conquerir ie men feroye moult ioyeux. Ainsi dist Marones et tous les autres. Si sacompaignerent ensemble / et lors retournerent a la ville pour eulx pourueoir: car ilz ne vouloiẽt retourner deuãt la feste passee. Tandis que les huyt cheualiers se pouruoyoient de ce que mestier leur estoit vne damoiselle messagiere vint en la ville demander vng cheualier nomme Marones. Moult lauoit quis: mais elle nen pouoit auoir nouuelles / et on luy dist que bien luy estoit escheu: car il estoit en la ville: mais tantost se deuoit partir. La damoiselle sen vit par deuers le cheualier a lhostel ou il se faisoit armer pour aller sa voye. Si le salua de par la pucelle au cercle dor / et luy dist. Sire cheualier la noble pucelle a q̃ ie suis si vous enuoye vng tref / et le chariot pour le porter et mener aux ioustes et tournoys ou vous vouldrez aller: car on ne trouue pas tousiours hostel. Si vous prie pour lamour delle que le vueillez mener a la fõtaine aux pastoureaulx: car mieulx ne le scet ne ne le veult employer et non sans cause. Quãt le cheualier ouyt la damoiselle messagiere qui luy amenoit si bel present de par la pucelle au cercle dor quil ne congnoissoit et dont il nauoit oncques ouy parler il en fut tout esmerueille et desirant de la congnoistre et de scauoir son repaire: car voulentiers la yroit remercier de son presẽt: mais tant nen sceut enquerre ne demander a la damoiselle que riens en peust apprendre. Aincois respõdit la damoiselle le nom de la pucelle est bel et noble / ne leve cuyde cheualier qui peust auoir honte de le demãder ne ou elle repaire en terre / et qui en a besoing si la quiere / ia de moy nen scaura plus a[illegible]ller men veulx puis que iay fait mon message. Damoiselle dist le cheualier puis que plus nen voulez dire contraindre ne vous veulx: mais tant vous prie que la pucelle me saluez et de son present de par moy la remerciez et luy dictes que ie suis son cheualier et que ie soye desirant de la congnoistre et plus auant ceste verge de par moy luy presenterez. Lors la tire de son doy et luy baille. Sire dist la pucelle ie le feray voulentiers. Lors sen part atant: car plus ne vouloit seiourner: et le preux Marones demoura moult esmerueille qui la pucelle au cercle dor estoit qui des tref lauoit enrichy. Moult y pẽsa et plus len ayma: mais ses compaignons de ce penser losterent: car ilz le firent monter si se mirent au chemin demandant le mont au mirouer. Si cheuaucherẽt tant q̃ a vng soir ilz trouuerẽt vng mont et vne fontaine qui dempres sourdoit. Si se reposerẽt les huyt cheualiers que la endroit se logerẽt celle nuyt pour la doulceur de leaue. Marones mesmes fist son tref tendre pour lamour de la pucelle qui luy auoit enuoye. Tandis que les huyt cheualiers se rafreschissoiẽt au rieu de la fontaine: atant sembatit sur eulx vne damoiselle portãt deux potz dargent. Lors que Marones la veit il se dressa a lencontre delle et la salua / puis luy demanda a qui elle estoit. Et elle respondit q̃ elle estoit a vne pucelle qui auoit son manoir assez pres dillec / si viens sire dist elle a leaue pour ma damoiselle rafreschir. Benoiste soit vostre damoiselle dist le cheualier: mais or me dictes par amours se vous nous sauriez adresser au chemin du mõt au mirouer. Sire dist la damoiselle vous nen estes pas loing. Cest cy le mont que vous auez au coste hespere dist elle que y venez pour auoir les ioustes. Damoiselle dist Marones vous dictes vray. Sire dist elle vous les trouuerez au matin tous appareillez. A tant elle sen partit au cõge du cheualier. Et lors q̃lle fut partie ilz atournerent leurs besongnes pour le manger. Ainsi q̃lz estoient assis la damoiselle q̃ leaue estoit venue querre entra ou tref acompaignee dung varlet portant vng dressouer plain de chair confite par force de feu. Si la presenta a toute la compaignie de par sa dame: et puis dist. Seigeurs ma dame vous prie que ne vous departiez si aurez iouste: car elle verroit voulentiers lesbat. Damoiselle dist Marones benoiste soit vostre dame. Si remerciez sa courtoisie

Et luy dirent que pour autre chose ne sommes icy venus. Atant se partit la damoiselle/et les cheualiers demeurerent qui beurent et mangerent a leur voulente / et puis reposerent iusques au point du iour quilz se leuerent/ et puis ordonnerent que ilz monteroient sur le mont aincoys quilz fussent apperceuz/et tiendroient leur tref a lung des [illegible] mont Et puis penderoient leurs escuz a lencontre du tref/si que quant on pourroit veoir de iour ce seroit signe de demander et receuoir ioustes. Et sachez que tout ainsi quilz deuiserent ilz firent. Or aduint que quant le soleil fut leue les deux cheualiers qui gardoient le myrouer se vestirent et habillerent de leurs armes ainsi quilz auoient acoustume. Puis yssirent de leur tref que deux pucelles en lamour et seruice desquelles ilz estoient leur auoient enuoye: car desia auoient ilz acquis leurs graces par leurs bonnes cheualeries/si que aucunesfois estoient en leur cõpaignie/toutesfois leur estoit il aduis par leurs enchantemens que ce fust songe: car encores ne se vouloient a eulx du tout a plain monstrer deuãt quelles eussent du tout parfourny leur emprise Mais quant les deux cheualiers a lissir de leur tref choysirent le tref tendu a loppposite deulx et des huyt escuz pendans dehors bien scceurent que cestoit pour auoir iouste/pourquoy le cheualier meffait print la parolle/ et dist. Compaignõs il mest aduis q̃ au iourdhuy nous aurons iournee darmes ennoisie. Or nous doinst dieu que tant puissions faire que ce soit au plaisir des deux pucelles desquelles no⁹ sommes cheualiers. Sire dist lautre aĩsi soit il: mais dictes moy vous qui auez plus veu et apprins que ie nay/congnoissez vous les armes des escuz qui la pendent Sire dist le cheualier bien les cõgnois: car ce sont les plus preux de la grant bretaigne. Certes sire dist le vermeil cheualier moult me plaist dauoir a faire a preudhõme/en armes ne peult on fors hõneur acquerre/quen dictes vous yrons nous a la iouste. Il me semble bien dist le cheualier meffait quil seroit bon que nous sachons aincois se celle qui de grace nous attendons mercy soit en point: car souuent leur desplairoit se les ioustes se passoient sans leur sceu. Et se aucun honneur y desseruõs ia tant ne nous vauldroit enuers elles par le recors de herauls cõme feroit la presence delles Si en yrons par deuers le myrouer veoir la presence de leurs beaultez pour en estre a ce matin desieunez. Certes sire dist le vermeil cheualier vous dictes bien: car se ainsi nous en estoit il ne no⁹ adviendroit en ce iour q̃ tout bien. A ce saccorderent les deux cheualiers/si se tournerent par deuers le myrouer/et en la lune appercevrent les deux pucelles gentement habillees de leurs plus riches parures. Haa compains dist lors le cheualier meffait/bien voy que les pucelles ont veu lappareil des ioustes/il ne nous loist plus tarder temps est de monter. Lors ilz senclinerent vers les pucelles et elles a eulx/puis vindrent a leur tref pour eulx appareiller de la iouste: mais vo⁹ ne pourriez croyre la grant merueille que les huyt cheualiers eurent des deux cheualiers qui sestoiẽt tournez par deuant le mirouer pour le regard quilz y firẽt/et la grant inclination au departir/ainsi que silz eussent parle a plus haulte personne deulx/ce dõt ilz ne sestoiẽt apperceuz. Quãt les deux cheualiers furent armez le cheualier vermeil dist a son compaignon. Sire vous cõmencastes hier les ioustes/huy est mon tour/ie voys toucher lung des escuz pour la iouste encommencer. Lors picqua son cheual et vint a lencontre du tref/si voit huyt cheualiers armez ⁊ appareillez pour la iouste. Adonc il mist pied a terre et salua toute la cõpaignie/ puis dist. Seigneurs que querez vous. Sire cheualier dist Marones nous querons auoir les ioustes selon la coustume de nouuel establie. Sire dist le vermeil cheualier si les aurez/et affin que vo⁹ sachez ce lung de vous ou chascun a part soy abbat a son tour lung de nous deux tous deux ensemble ilz auront le choix des six nobloys que veoir porez sur ceste perche/et pource quil nen ya point tant comme vous estes de cheualiers/se ainsi aduenoit que tous eussiez victoire si voulons nous par amende que les deux derniers ayent noz deux cheaulx. Sire dist Marones il no⁹ suffist tresbien/si pouez toucher lequel des escuz que bon vous semble. Adonc mõta le cheualier ⁊ print sa lance dont il toucha le premier escu q̃ estoit dor a vng escu vermeil et vng griffon/et puis retourne a son rãc. Et Marones qui celluy escu portoit saillit auant et monta sur son cheual/puis pend lescu a son col et print la lance. Et quant il veit son iousteur appareille il picque son cheual a lencontre de luy qui luy venoit fort royde. Si sen vont assener es lumieres de leurs heaulmes/en telle maniere que au desuuer leurs chefz les lances tronssonnerent/ puis passerent oultre sans perdre estriefz. Belle ⁊ cheualereuse fut celle premiere iouste/et moult fut prisee des regardans: mais tantost fut le cheualier meffait appareille qui se presenta a Marones qui ia estoit reuenu a son rãc la secõde lãce en son poing Attendre ne voulurent: car ia estoient appareillez Si brocherent lung contre lautre/et tant dur sen vont entreencõtrer que leurs lances vollerent en pieces: mais tant mescheut a Marones que les sangles de la selle rompirent. Si cheut ius de son

cheual la selle entre ses cuysses dont moult fut dolent/cōbien q̄ peu y eut de blasme/car se les sāgles fussēt bōnes ia ne fust cheu:car trop estoit bon cheualier. Toutesfois fut moult ioyeulx le cheualier meffait quant a tel honneur estoit venu/et sachez que les deux pucelles qui estoient aux fenestres de la tour voyans les iousštes priserēt fort ses deux coups dung lez et dautre Et tant hault parlerent que les deux cheualiers entendās ouyrent que lune dist. Par ma foy les cheualiers qui telz coups dōnent ne doiuent faillir a mercy. Voulentiers ouyrent les deux cheualiers la raison de la pucelle/et voulentiers leussent remercyee silz leussent peu veoir: mais trop estoient enueloppez en leurs enchantemens cōme dit est. Quant le vermeil cheualier veit q̄ son cōpaignon auoit iouste il passa auant et alla toucher le second escu q̄ estoit vermeil a trois testes Et ses armes portoit Blanor quon clamoit le premier cheualier et du lignage de Pergamon lhermite: mais si tost q̄l eut son escu touche il saillit auāt/puis mōta a cheual appareille de la iouste:car ia estoit son iousteur appareille et desirāt de faire prouesses pour lamour de la belle que souuēt remiroit en la resplendeur du mirouer Et pour faire chose qui luy pleust il picqua son cheual a lencontre de Blanor qui luy venoit fort et royde. Si sencontrerent si angoisseusement quil conuint Blanor cheoir a terre voulsist ou non. Toutesfois il ressaillit sus au plus tost quil peut:car il nauoit blesseure. Si se monta sur son cheual:car espoir auoit de venger son blasme Et pour ce mettre a fin picqua encōtre du cheualier meffait q̄ luy venoit de rādon/si que au rencōtrer vont trōsonner les lances iusques es poings: mais tant fut feru Blanor a meschef quil fut contraint de vuyder sa selle ou dextre lez/et auoir le senestre pied a terre: mais tant estoit il preux et viste quil remōta acoup a cheual. Moult fut celle iouste prisee de ceulx qui la virent/et moult en fut tenu Blanor a bon cheualier qui ne vouloit repos quil nen fust blasme: car bien sachez q̄l ne fut pas si tost cheut quil ne ressaillist de plaine alaine sur son cheual qui fut vne belle habillite: mais le vermeil cheualier qui ne demandoit que hōneur acquerre sen vint au tiers escu q̄ estoit dor a trois papegaulx si le troncha treshaultement.

Quant Palides de hartemer vit son escu toucher il en fut ioyeulx a merueilles/desirant estoit quil peust faire aucune chose q̄ luy peust porter honneur Tost fut monte et appareille:car ia estoit son iousteur prest. Si sentreuindrent fort et droit/et a lattaindre sen vont tellement rencontrer quil ny eut cellay qui sceust ou il fust vne gran[illegible]. Toutesfois retournerent les deux cheua[illegible] a leurs rancs sans perdre estrier:mais ia estoit appareille le cheualier meffait. Et quāt Palides le vit venir qui ioyeulx estoit que tant en estoit eschappe il picque le cheual cōtre le cheualier dont il receut tel coup quil luy cōuint laisser les arcons. Quant le vermeil cheualier veit que tant bien luy [illegible] il picqua de bon hait vers le tref ou les escuz pendoiēt. Si toucha le quart a vng porc asure. Si tost que Pernehan q̄ tel escu portoit veit son escu toucher il saillit auant et dist quil le deffendroit. Si monta le plus tost quil peut et sen vint a son ranc/car ia estoit le cheualier vermeil appareille. Si se vont entreferir en telle maniere q̄ Pernehan volla a terre. Joyeulx fut le cheualier vermeil de celle iouste. Apres marcha auant le cheualier meffait quant il vit Pernehan remonte. Si sen vont entredōnant merueilleux coups/et tellemēt que Pernehā ne peut demourer en selle. Bien se maintindrent les deux cheualiers/et moult pleut a celles pour qui ilz faisoiēt: mais plus ne voulsist attendre le vermeil cheualier qui deuoit les iousštes encōmencer/ains alla toucher le cinquiesme escu qui estoit dor a trois testes sarrasines. Quāt Pergamon veit son escu touche il saillit sur son cheual garny descu et de lance/puis il picque a lencontre du vermeil cheualier qui lattēdoit/si que a lassembler se dōnerent si merueilleux coups que les lances vont tronssonner/et les deux cheualiers sans cheoir passerent oultre franchement. Si ny eut cellay a qui bien ne suffist sur tous perilz: car nest pas du pis ne perte ne gaigne. A la secōde lance passa auāt le cheualier meffait en point de iouster. Et quāt Pergamon le veit bien voulsist estre deliure de luy sans cheoir: mais tant bien ne luy vint:car a lassembler des lances le conuint verser dont il fut moult dolent:mais souffrir luy cōuint Quant le cheualier vermeil veit quil estoit deliure de Pergamon a son hōneur il sen vint deuers le tref ou les escuz pendoient. Si toucha le sixiesme escu qui estoit dazur a trois testes sarrazines. Quāt Paris veit son escu touche il saillit dessus son cheual pour son frere venger/et print son escu et sa lance et point son cheual a lencontre de son iousteur qui luy venoit fort et droit/dont a lencontrer conuint Paris cheoir/et ainsi luy en print il a lencontre du cheualier meffait/dont moult fut courrouce: car il estoit dung grant courage/combien quil len conuint souffrir pour son honneur. Si ne demourerent pour ce les iousštes:car le vermeil cheualier sen vint toucher le septiesme escu qui estoit dazur a vng noir lyon. Si tost que Orca

mes veit que son escu estoit touche il saillit sus/ et dist. Je voys faire a mes cōpaignons pareille compaignie: car veu que ilz ne sont demourez en selle cōment y demourroye ie. Lors il mōte a cheual et prent son escu et sa lance/ puis picque a lencontre du vermeil cheualier qui par terre le porta voulsist ou non. Et quant venger se cuyda a lencontre du cheualier meffait ce fut lors quil cheut le plus royde/au leuer se retrahit et dist que mal vint celle part. Courrouce fut Orcanus quant il se veit abbatu par deux foys/et le cheualier vermeil sen vint conquerre le huytiesme escu et le dernier qui estoit vermeil a trois lyons dazur. Quāt Listeus vit quil luy cōuenoit clorre les ioustes pource que cestoit le dernier/ bien dist a soy mesmes que plus sera nouuelle de son mal fait ou de son bien fait q̄ des autres Et pource estoit il mestier q̄l mist toute sa force pour sauluer son hōneur et que orēdroit luy cōuenoit souuenir de son pere q̄ vona le hault veu. Lors picque le cheual de grant courage et va ferir son iousteur de toute sa force/et celluy pas ne lespargna. Preux estoient les deux cheualiers/si efforcerēt leurs lances iusques es poings. Si passerent oultre sans perdre estrier. Et quāt Listeus vint a son ranc il fut ioyeulx de sa bonne aduenture/et plus seroit sil pouoit eschapper la secōde lance sans cheoir. De ce estoit en lessay: car ia estoit appareille de la iouste le cheualier vermeil/et pour mettre a fin picquerent leurs cheaulx de toutes leurs forces lung contre lautre / et a labaisser des lances le cheualier meffait attaint Listeus en la lumiere du heaulme/en telle maniere que au fust escarteler il conuint le heaulme vondir au meillieu de la place/et le cheualier eut le visaige arrousе de sang qui luy deualloit en bas. Et se ainsi luy en print Listeus len peust de pres gaber Car tel eust le sien atourne q̄ des yeulx ne voyoit gouste/ et encores le conuint rēuerser iusques sur la croupe de son cheual dont grant honneur luy aduint quant redresser se peust sans cheoir. Beaulx furent les deux coups et bien ioustez / et mieulx receuz dignes de recōmandation Et a ce ne faillirēt pas: car moult les priserent les regardans. Et sachez que si tost que les ioustes furent passees les deux bacheliers q̄ les huyt cheualiers auoient receuz misrent pied a terre et vindrēt remercier les huyt cōpaignons qui les receurēt moult courtoysement pour la bōne cheualerie q̄lz auoient veue en eulx. Si parlerent tant ensemble dune chose et dautre q̄ le soir vint. Adonc alla dire le cheualier meffait/no⁹ mangerōs a ce soir ensēble/si cōseille q̄ les deux de vo⁹ voisent berseiller sur le rieu de la fontaine il est heure q̄ les venoisons viēnent boire

A ce cōseil saccorderent tous ꝛ y allerēt le vermeil cheualier ꝛ Paris qui en peu dheure eurēt venoison assez ꝛ lapporterēt au tref ou ilz ladoubberēt a leur guise/ꝛ tandis Marones demāda moult au cheualier meffait dont telle aduenture venoit cōme du mironer et q̄ cestoit adire: car grant renommee en estoit par le royaulme ne il nestoit mye cheualier qui ny auoit este. Sire dist le cheualier meffait peu ya de cheualiers au iourdhuy qui nayent par cy passe/ꝛ qui nayent iouste a nous: car ie scay bien que depuis le dernier tournoy de la fontaine aux pastoureaulx iusques a present nous auons fourny a la iouste a plus de deux cens cheualiers: mais de ce que vous voulez scauoir dont ceste aduenture vient ne vous puis dire sans follier: car ie ne scay sil plairoit a toutes les personnes qui les scauent. Et pource vous suffise atant/car orēdroit plus de par moy vous nen scaurez. Sire dist le cheualier il me suffist/tout ainsi deuisant vint lheure de manger ꝛ se seirent: car temps en estoit. Si neurent pas grammment seis quant sur eulx sembatit vne cōpaignie de pucelles tresbelles et noblemēt parees qui les saluerent moult courtoisement et dirēt. Seigneurs ne vo⁹ desplaise se sur vous sommes embatues: car il nous semble quant nous auons veu lesbat de voz ioustes qui a este bel et cheualeureux/raison est que nous en venions regracier/car nous esperons que tout a este fait pour lamour des dames et des damoiselles: car nous y voulons partir esperans que bien vous plaist que a ce soir venions manger auec vous / si en sera la feste plus ioyeuse. Si tost que les compaignōs eurent ouy les parlers des dames et des pucelles/et ilz virent la grant beaulte qui estoit en elles ilz furent moult ioyeulx de leur venue. Si les remercierent moult. Adonc print chascun la sienne par la main/si allerent seoir au manger ou bien furēt seruis: car les pucelles y auoient assez enuoye viures Toutesfois fut telle ladventure que le cheualier meffait se trouua assiz aupres de la pucelle que tant aymoit et que tant auoit regardee au mironer sans nulle couuerture denchantement q̄ oncquesmais nauoit este dont il fut ioyeulx a merueilles ꝛ esbahy en parler par la vertu du cordial amour qui luy restraindoit la parolle dont la pucelle q̄ estoit assez debonnaire ꝛ qui tenoit q̄ assez auoit le cheualier trauaille/ et esprouue/ et trouue loyal et preudhomme enuers elle: si dist en telle maniere. Sire cheualier estes vous le cheualier qui ce fait appeller le cheualier meffait. Pucelle dist le cheualier ce suis ie voyrement attendant la vostre bōne mercy ꝛ la mercy de toutes les dames ꝛ damoiselles q̄ mont meffait a peu et

peut encores toucher. Sire dist elle lhomme dhon
neur doit moult regarder dedās soy que de la bou
che luy yst/car puis quil est ouy il est pese ⁊ plus re
dit et renouuelle sil a blasme q̃ honneur ce q̃ nest
pas bon. Pucelle dist le cheualier ie dis mal sans
considerer a qui il pouoit nuyre: car ardeur de ieu
nesse tenoit sa main deuant et ainsi mon ignoran-
ce me deceust. Alors si en feray la penitence si lon-
guemēt quil plaira a la dame a qui en gist le par-
don. Si vous requiers belle: car se vous auez con
gnoissance delle q̃ vous luy vueillez prier q̃lle ayt
mercy de moy. Sire dist elle ie lentreprēdroye vou
lentiers: mais qui tenez vous quelle soit. Damoi
selle dist il cest celle qui tant cest couuerte encontre
moy que ie ne la peulx veoir fors en lieu enuelop-
pe dart magicque ou en mirouer de verre ou iay
mis maintz iours ꝑ destraincte damour tousio²s
en attendant mercy. Sire dist la damoiselle enco-
res ne mauez vous dit chose dont ie puisse cōgnoi
stre la pucelle. Pucelle dist le cheualier la force et
la vertu de voz parolles me tireront du corps ⁊ du
cueur ce que ie nauois empense de dire: car q̃ me
mettroit en gesne/ ie diroye que cestes vous mes-
mes pour lamour de laquelle ie languis nuyt et
iour/et languiray ioyeusement tant quil vo⁹ plai
ra en esperant mercy/si vous requiers par la foy
que deuez a amours a qui vous deuez estre obeis-
sante par la vertu de beaulte et de ieunesse q̃ par
vostre humilite et franchise vueilliez prier a vo-
stre cueur q̃l vueille auoir mercy de moy son amy.
Quant la pucelle ouyt les parolles du cheualier
elle voulsist que autre fust venu auant que pour
elle octroyast tout ce quil demandoit: car amours
luy auoit si close lissue de sa respōce quelle demou
ra la endroit aisi comme mue. Et le cheualier qui
de ce ne se donnoit garde et qui voulentiers receut
responce de sa priere de rechef luy dist. Pucelle ne
soyez si dure q̃ a moy ne respondez. Adonc cōuint
la pucelle parler: car elle desiroit. Si dist non si ou
uertement quelle le pensoit. Sire ie seray voulen
tiers moyen de vostre besongne ⁊ souffrez iusques
a vne autresfois: car sil y auoit plants de secrettes
parolles entre vous et moy nous pourrions de le-
ger estre regardez/et iacoit ce que raison feist ce di
re a la pucelle force damo²s lesguillonna q̃ a sa pa
rolle ne souffroit mettre frain. Si dist dabondant.
Et pource se ien besōgnoye ie ne scay se ie scauroye
par qui le vous mander/car bonnes nouuelles ne
peuent trop tempre venir /signe vous donne: car
au pardon octroye vous verrez sus celluy mont
vng chastel apparoir. Moult fut ioyeulx le che-
ualier meffait du signe ⁊ de la bonne aduenture q̃
luy estoit aduenue/si se departirent atāt de leurs
parlers et entendirent aux esbatemens dont chas
cun auoit cause/et sachez que Marones de lestrā
ge marche estoit assiz encōtre dune pucelle de grāt
beaulte/laquelle estoit deliberee/sage/ discrette et
aornee en parolles. Elle entre plusieurs parolles
demāda au cheualier ainsi. Sire voulentiers sca-
uroye comme vous estes appelle. Belle dist le che
ualier ie le vous diray voulentiers/car on mappel
le Marones de lestrange marche/⁊ fuz filz du che
ualier a la blanche mulle. Cest ce que ie vouloye
ouyr ce dit elle: car a merueilles regarde ce tref ou
nous sommes pource q̃ autre part lay veu. Quāt
Marones entēdit la pucelle le sang luy mua des
piedz iusq̃s au chef: car ia aymoit la pucelle qui
enuoye luy auoit/iacoit que il ne leust oncq̃s veue
Et pource dist il pucelle quant vous dictes q̃ vous
lauez ailleurs veu/iespere que vous congnoistrez
a qui ce fut. Si vous prie q̃ vous men dictes aucu-
ne chose desirant de scauoir. Sire dist elle ie vous
en diray voulentiers ce que iespere que la person-
ne veult quon en die: car le tref fut a vne damoisel
le qui se fait appeller la pucelle au cercle dor pour
ce ie le scay: car ie fuz presente quant elle le fist en-
uoyer a vng cheualier qui estoit appelle Maro-
nes pour le bien et honneur quelle en auoit ouy di
re et recorder. Pucelle dist le cheualier ie vo⁹ prie
par courtoisie que me vueillez dire son pays et ou
elle demeure: car cest la chose au monde q̃ plus ie
desire q̃ de la veoir pource q̃ a autre q̃ a elle nose-
rois dire ce quil en est. Sire dist elle ce ne vo⁹ puis
ie dire: mais si aucun bien luy voulez maintenez
vous pour lhōneur delle sagemēt et cheualereuse
semēt en suyuāt iousites ⁊ tournoys cest le chemin
par ou vous viendrez plus tost a sa cōgnoissance.
Pucelle dist le cheualier mercy vous rendz de vo-
stre cōseil: car la voye est belle et telle q̃ cheualier
doit suyuir Et par ce moyen son nom vient plus
tost de pays en autre. Atant laisserent a parler de
ceste matiere: car trop estoit la cōpaignie entour
resiouye dont les especiaulx parlers estoient em-
peschez si en pesoit moult au cheualier vermeil:
car il estoit de coste la pucelle a la plaisant plaict-
te quil aymoit mieulx que soy mesmes et elle ne
laymoit gueres moins: car tant lauoit esprouue
quelle le tenoit a loyal amy/ si que delle le cheua-
lier auoit ia receu aucune bonne esperance da-
mour: mais tant estoit la ioye grande a la table
quil conuenoit les plus amoureulx dire parolles
de commun. Grant ioye demena la compaignie:
car peu y eust de cheualiers et pucelles qui se de-
partirent de la sans auoir ou amy ou amye/toutes
fois vint le departemēt: car les pucelles voulurēt
aller en leurs lieux si que au departir il y eut fai-

ete mainte amoureuse acollee / mesmes Maro-
nes portoit honneur a la pucelle q̃ nouuelle luy a-
uoit dit de la pucelle au cercle dor moult grãt / & de
prioit q̃ si elle venoit en lieu ou la pucelle fust quel
le le recõmandast cõme son amy et son cheualier
desirant de seruir sa grãde courtoysie Et elle gra-
cieusement respondit et cõmencoit a faire sa prie-
re. Tout en parlant mena le cheualier la pucelle
hors du tref tenant par la main tant q̃l sentit vng
annel quelle auoit a son petit doy. Si getta dauen
ture sa veue dessus: mais incontinent les conuint
departir: car les autres auoiẽt desia prins congé.

Quant les pucelles furent departies
tost furẽt desuoyees / si que les cheua
liers ne sceurent quelles deuindrent
Atant se departirẽt les vngs des au-
tres / et sen allerẽt chascun en son lieu Mais tant
vous dis que quant Marones fut a son priue & il
peut recorder et mettre en memoire ce quil auoit
ouy de la pucelle / et recorder les demandes q̃l luy
auoit faictes moult eut grãt merueille qui la pu-
celle estoit: car de beaulte auoit largement / sens /
honneur et courtoysie luy faisoient compaignie.
Bien dist le cheualier / moult ay veu de belles pu-
celles ne scay qui me meult: mais se ce nestoit po²
celle qui le tref ma fait presenter quon appelle la
pucelle au cercle dor et a laqlle as enuoye ton an-
nel par droicte conuenance destre son cheualier a
ceste mesme pucelle en as tu charge la besongne /
trop est muable qui laisse la dame pour la meschi
ne / trop seroit layde la reprouche / reproucher po²-
roit ta promesse par le signe de lannel dõt ay ores
parle et raimentu / et quil te souuient de la pucelle
q̃ dicy sest departie: car a la departie tu la tenoys
par le doy ou tu sentis lannel qui au regarder te
mist en suspition que il neust este tien tant bien le
ressembloit / et tien fut il vrayement / et bien sache
que ie lauoys baille a la pucelle messagiere pour
le bailler a la pucelle au cercle dor dont il me sem-
ble q̃ deux anneaulx ne se pourroient si entresem
bler. Moult entra le cheualier en grant melenco
lie de lannel: car bien tenoit et droit auoit q̃ cestoit
lannel quil auoit enuoye a la pucelle au cercle dor
Car ia amours ne leussent a ce adonne se ne fust
elle mesme: car ia ne seroit la pierre daymãs cou-
uerte ne celee que a lapprocher le fer ne si tourne.
Autel est il du vray amant: car a lapprocher sont
tousiours ce quilz ayment / et pource te plaist celle
qui dicy cest partie: car cest la pucelle au sercle dor
Ainsi se deuisa Marones en ses pensees toute cel
le nuyt / tant que au matin ilz se leuerent et se mis
rẽt au chemin par deuers lassemblee de la fontai
ne aux pastoureaulx / et le cheualier meffait & son
compaignon qui estoient en leur tref que les deux
pucelles dont cheualiers estoient auoiẽt pourueu
recordoient a lautre lez ce que aduenu leur estoit
au manger du soupper. Certes dist il compains
dist le cheualier meffait oncques ne aduint a che-
ualier plus belle aduenture quil mest aduenue a
ce manger: car ie suis certain que iestoys assiz de
coste la creature au mõde que iayme le mieulx et
que tant de foys ay veu au myrouer que nous re-
gardions. Et sachez que a elle iay du tout dit ma
voulente et bien a este receue: car ie espere mercy
bien brief / ne ie ne doubte pas que a ceste foys iaye
este enueloppe denchantemẽt / fors tant que signe
receuz pour scauoir quãt ie auroye plain pardon
de mon meffait: car tantost apperra sur ceste mon
taigne vng chasteau Mais selle me met en doub
tance que ce ne soit tout enchantement: car ce me
semble chose impossible. Sire dist son cõpaignon
si auez seis au manger auec vostre amye si ay ie a-
uec la myenne / et se vous auez eu loy de parler auf
si ay ie / et chascun de ce ne doubte pas que ce soit
enchantement: mais parfaisons debõnairement
et cheualeureusement nostre seruice ainsi que no⁹
lauons encõmence et nous verrons aduenir tout
ce que nous desirons. Compains se dist le cheua
lier meffait beneist soyez vous: car de mon signe
iestoye en doubtance. Tout en parlant de leurs
amours sendormirent les deux cheualiers iusq̃s
au iour quilz se leuerent matin / et arriuerẽt com-
me ilz souloient pour receuoir aucuns cheualiers
sil sembatoit sur eulx pour la iouste sicomme tost
apres il fist: car il sembatit sur le mont vng cheua
lier bien monte & arme de toutes armes. Celluy
cheualier auoit vng escu couuert de la peau dung
cheureul affin quil ne fust congneu en ses aduentu
res: car fort les vouloit celer Mais pource q̃ seul
le renõmee lauoit amene celle part et quil ne sca-
uoit pas bien quelle laduenture estoit il sen vint
aux deux cheualiers qui lattendoiẽt. Seigneurs
venu suis par renõmee q̃ tost va veoir vne aduen-
ture q̃ doit estre sur cestuy mont / si vous requiers
que vous men dictes la maniere. Sire dist le che-
ualier meffait nous le vous dirons voulentiers:
car vous pouez veoir sur celle perche six nobloys
ouurez de mains de pucelles / si les auons entre-
prins a garder iusques a la feste de la fõtaine aux
pastoureaulx / par telle maniere que sil venoit au
cun cheualier ou plusieurs q̃ sur les nobloys eus-
sent enuye requerre nous peuent de la iouste / et a
chascun de nous vne lance. Et se il aduenoit que
lung de nous ou tous deux abbatist le choiz a-
uroit de prendre des six nobloys lequel quil voul
droit pour soy parer et cointoyer en guerdon de

sa prouesse. Et se par ceste maniere vous voulez avoir droit es nobloys de vous livrer ioustes sommes prestz. Seigneurs dist le chevalier mieulx ne demande: mais allez vous appareiller. Adonc ilz sentreeslongnerent/ et puis picquerent leurs chevaulx lung cōtre lautre de randon: car ilz tenoiēt en lung & en lautre grant proesse/ et quant ce vint a lencontrer il fut advis q̄ fouldre cheut en la place aux lances froisser. Et sachez que tant bien se tindrent les deux chevaliers quil cōvint les deux chevaulx arrester au meillieu du champ. Plaisante fut celle iouste & chevalereuse a regarder/ et preux furēt les deux bacheliers: car par la pesanteur des coups convint les deux chevaliers desheaulmer et les chevaulx arrester et cheoir sur leurs rains Mais tant furēt les chevaliers fiers et leurs chevaulx puissans que ilz ne daignerent cheoir/ ains se releverent les deux chevaulx & porterent leurs maistres en leurs rancs qui pieca navoiēt receuz si pesans coups sans cheoir de cheval Et quāt le chevalier vermeil veit la valeur du chevalier a q̄ il devoit iouster il se print a enorgueillir et dist en soy mesme q̄ malement avroit employe la pucelle a la plaisante plaiette son beau semblant & lespoir de mercy sil neschappoit de luy sās cheoir/ cōbien q̄l fust preux a la iouste. Lors saffiche aux estriers a lencōtre du chevalier q̄ ia estoit meu Si se vōt ētredōner deux merveilleux coups sur les escus/ si que leurs lances tronssonnerēt iusques aux poings. Et sachez que le vermeil chevalier attaint son iousteur ainsi cōme au travers/ si emporta par devant luy la peau dont il avoit couvert son escu/ et lors appercеut q̄l estoit dor a unze roses vermeilles. Noble fut la iouste et bien portee: car preux estoient les deux chevaliers: mais au retour apparut que le chevalier estrāge estoit Exille qui portoit les unze roses dōt les deux chevaliers entendans furent ioyeulx a merveilles quant encontre ung si preux bachelier estoiēt demourez en selle/ et pour lhonneur de luy lallerent saluer/ et le chevalier leur respondit moult courtoysement puis print congie: car il ne vouloit estre de plus congneu. Si descendit du mont et se mist au chemin par devers lassemblee/ et le chevalier meffait et son compaignon sen retournerēt quant ilz le eurent ung petit convoye moult ioyeulx de leurs bonnes fortunes: car trop tenoient le chevalier a preux. Si en doubteront moins tous ceulx qui venir pourront quant de luy estoient eschappez a honneur chevaleureusement garderent les chevaliers leurs six nobloys iusques a ce quil fut tēps daller au tournoy de la fontaine aux pastoureaulx/ si que ia encōmencoient a parler doubteusement de leur pardon. Moult leur tardoit le signe qui advenir devoit quant il seroit octroye: car ia estoit temps daller a la noble assemblee.

Tandis que les deux chevaliers se lamentoient sur leur pardon que voulentiers eussent veu/ atant apperceurēt venir ung chevalier trespuissamment monte et arme a souhait de corps grāt et roide/ et en sa contenance monstroit bien que il avoit vouloir de iouster. Sire dist le vermeil chevalier encores navons no⁹ pas tout fait: car veoir povez ung chevalier venir qui ne semble mye garson a luy nous convient iouster/ et a moy en est la premiere. Lors se va appareiller/ et en sappareillant le chevalier print a dire. Seigneurs ie demande le droit de ceste adventure. Adonc respondit le chevalier vermeil. Sire chevalier vous laurez: car veoir me povez prest. Lors picquerent leurs chevaulx et se vont entredonner des lances au meillieu des escuz si grans coups quil sembloit fouldre. Beaulx coups donna le vermeil chevalier et beau le receut: car par la pesanteur il convint son cheval asseoir sur ses rains derriere dont le chevalier eut telle doubte de cheoir que la sueur luy saillit des mēbres a soy rafficher es estriers. Belle fut la iouste/ et bien se tint le chevalier vermeil: car son cheval se redressa a tout son homme sans estrier perdre et sen revint a son ranc. Et quant le chevalier meffait vit la puissance du chevalier a qui il devoit iouster il dist a soy mesmes q̄ ioyeulx estoit quant il devoit iouster a si preudhomme/ me il ne se doubtoit mye que celluy deust estre abbatu ne par sa deffaulte nēporteroit les nobloys. Lors sappareilla de la iouste: car ia estoit le chevalier appareille. Si picquerent bons chevaulx de toutes leurs forces: car il ny avoit celluy qui ne voulsist son compaignon verser. Et quant se vint a lassembler des lances/ ilz se vont entredonner telz coups q̄ au froisser les fustz sembloit fouldre qui descendist du ciel: car les esclatz en vollerent par lair en telle maniere que lune des pieces du fust du chevalier estrangier alla ferir parmy le myrouer qui nestoit pas loing si tresfort que la glace en fut cassee et volla par pieces au long du pre. Lors advint une grant merveille: car au retour que les deux chevaliers firent ilz veirent par devant eulx lung des beaulx chasteaulx q̄lz eussent oncques veu dōt le fenestrage estoit pare des plus belles pucelles q̄ on peust regarder. Merveilleuse chose fut a eulx: car le chastel navoient oncques veu. Adōc alla dire le chevalier vermeil a sō compaignon. Beau sire or faictes bonne chere: car povez

Veoir le signe de paix que le dieu damours nous a enuoye. Ha dieu dist le cheualier aoure soyez vo⁹ et benoiste soit celle qui de sa grace se vient apparoir. Quant le cheualier eut veu le chastel et ouy les parlers des deux cheualiers trop fut esmerveille et desirant de scauoir quelle signifiance sestoit/si sen vint par deuant les deux cheualiers/et dist. En verite seigneurs iay grant merueille du chastel que ie voy apparoir par dessus ce mōt qui deuant noz ioustes nestoit veu de moy ne les pucelles qui dedans sont/dictes moy se vous le scauez. Sire dist le cheualier meffait/par ma foy nous ne le scauions point: mais bien pensiōs que aucuns signes deuoient apparoir/si sommes aussi esmerueillez du chastel comme vous estes. Seigneurs dist le cheualier/or me dictes se vous congnoissez les pucelles q̄ sont aux fenestres. Sire dist le cheualier meffait/qui estes vous qui orendroit voulez tāt scauoir de noz secretz. Par ma foy seigneurs ie ne le demande pour nul mal/et affin que vous sachez qui ie suis ie vo⁹ en diray ce que autreffois vous en ay dit: car ie suis le cheualier qui autrefois ay requis les ioustes a vous deux: mais tant estiez attentifz de regarder au myrouer que oncques nen peuz finer/ia sache que vo⁹ deux en feussiez plusieurs foys appareillez plus: car vostre cōpaignon qui la est si me cōpta puis la cause pourquoy ce fut et par quelle voye il deuint cheualier/et pour plusieurs autres choses que ie ne veulx pour le present recorder. Haa dist le bachelier vo⁹ estes le cheualier qui se fait appeller la toutepasse Sire dist il vous dictes vray: car vous me dictes q̄ vous faisiez appeller le cheualier meffait. Cest vray dist il que vo⁹ soyez le bien venu/et puis que tant scauez de noz secretz/sachez que par la veue de ce chastel ie ne doys plus estre appelle le cheualier meffait Car a la veue iay receu pardon. Si mest bien aduis que ie suis le plus heureux cheualier du monde quant de tel meffait suis hors de peine. Sire dist le cheualier amour extend sa grace ou il luy plaist/si nest pas de merueilles quāt il fait du petit homme vng grant seigneur: car il est tout puissant. Sire dist le cheualier vous dictes vray/si len mercye quāt il ma daigne regarder tellement que de me pourueoir si haultement.

Ainsi deuisoient les deux cheualiers de leurs aduentures/tant q̄lz virent que le vermeil cheualier grant reuerence enclinoit a merueilles. Lors se retrahit celle part/si saluerent les pucelles/combien que moult hault fussent Mais le cheualier neut gueres regarde amont quant il congneut entre plusieurs la rien au monde q̄ mieulx aymoit/ce que par deuant nauoit peu veoir fors que dedās le mirouer. Adonc il fut si prins quil en mua couleur Et sachez q̄ la Toutepasse ne fut pas moins attaint: car au dessus il recongneut la pucelle aux deux dragons dont il fut si attaint quil ne sceut q̄ faire: car il ne se deuoit monstrer par deuant elle quil neust fait son commandement comme de abatre les mauuais enchantemens de la grant Bretaigne et pour la doubte de meffaire/il se tourna vers le cheualier meffait et dist. Sire cheualier ie vous requiers vne bonte Cest que se les pucelles que vous voyez vous demandent pourquoy ie me depars de vous si soubdainemēt vous respondrez en moy excusant que subgect ne se doit apparoir deuant son seigneur. Si aura son vouloir accomply. Pourtāt quil eust espoir den venir a chef. Si tost quil eust ce dit il encline les pucelles: puis broche son cheual/si fait tant quil entre en la forest et les deux cheualiers demourerent moult ioyeulx de leur bonne aduenture. Et sachez q̄ les pucelles eurēt grāt merueille q̄ le cheualier estoit q̄ si soubdainemēt se partit de la place depuis q̄l eut apperceu les pucelles/si manderēt les deux cheualiers deuant elles pour scauoir silz auoiēt cōgnoissance du cheualier dont ilz furent moult ioyeulx. Et sachez que si tost quilz vindrent par deuant elles ilz furēt receuz a grant ioye/⁊ assis delez elles. Adōc lune des pucelles demanda au cheualier meffait et dist. Sire cheualier moult vous ay orēdroit veu parler au cheualier qui a iouste a vous/dictes no⁹ se vous congnoissez le bachelier: car merueilles auons que ainsi soubdainemēt il sest departy de la place depuis quil nous eut apperceues. Ma damoiselle dist le cheualier assez le cōgnois de nom car il se fait appeller le cheualier a la Toutepasse. Preux cheualier est de son corps. Ien ay bien ouy parler dist la damoiselle: mais pourquoy sest il party de vo⁹ si soubdainement. Damoiselle dist le cheualier ie vous diray bien ce quil ma dit pour excuse: car il men a requis. Cest que sil aduenoit que vous eussiez merueilles de sa departie et que men demādissiez la cause que ie respōdisse en tel le maniere que subgect ne se doit apparoir deuant son seigneur iusques a ce quil ayt acomply son cōmandemēt se a chef en peult venir Or me requist dist le cheualier que vous respondisse ne scay sil ya icy pucelle qui sache pourquoy il a ce dit. Sire dist la pucelle celluy Cheualier ne dist que bien/si len tenons pour excuse: Car telle chose pourroit il auoir promise a aucune des pucelles qui cy sont Et telle chose luy peult estre enioincte quil a fait sa courtoisie du departir.

Sachez que la pucelle q̃ ses parlers avoit dit scavoit assez que cestoit a dire : car cestoit la pucelle aux deux dragons/ mesmes ses compaignes sen teurent atant/car bien scavoiẽt quil ny avoit pas paix entre le chevalier et elle : et sachez que les deux chevaliers furent retenuz au manger ⁊ sassist chascun delez samye qui moult leur pleust/ mais la pucelle ne voulut mõstrer aux autres pucelles quelle eust les deux chevaliers en grace. Toutesfois dirent les deux chevaliers aux deux pucelles que elles eussent memoire de eulx. Et elles respondirent quilz ne laissassent pas quilz ne fussent a lassemblee aux pastoureaulx et que la trouveroient leurs noblois que tant bien avoient gardez et que temps estoit de mouvoir. Elles mesmes mouveroient apres manger. Atant se taist lhystoire pour le present des deux chevaliers et retourne a parler du preux Gallasar pour racompter partie de ses adventures.

Comment le preux chevalier Gallasar se meist au chemin querant le tẽple au dieu souverain / comment il le trouva. Des merveilleuses adventures quil y eut : et des responces qui sur ce luy furent faictes.

Chapitre. xxxvii^e.



L'Anciẽne hystoire racompte q̃ si tost q̃ le bachelier fut party du chevalier q̃ cõpte luy avoit par q̃lle voye il avoit este adoube. Et cõmẽt luy et son cõpaignon avoient enamoure les deux pucelles il se meist au chemin parmy la haulte forest desirant trouver aucune personne qui luy enseignast trouver le temple au dieu souverain que le bon roy Perceforest avoit fonde. Si chevaucha mainte iournee que oncques nouvelles nen ouyt ne advẽture trouva qui face a recorder. Ung iour luy advint quil sembatit sur vne fontaine dõt suivy avoit le rieu vne espace : car il avoit soif ⁊ quãt il vint sur la fontaine il trouva vng chevalier qui si rafreschissoit. Quãt ilz se furent entreveux ilz saluerent lung lautre. Atant descendit Gallasar si beut de leaue et puis dist. Sire chevalier beuvez de leaue ⁊ moy aussi/or nous esprouvons a la iouste pour scavoir leq̃l de no⁹ deux sẽ scet myeulx ayder. Sire dist le chevalier mestier nay de iouster car na pas huyt iours que ie fuz navre en lespaule senestre au mont du mirouer pour vne adventure qui est la de nouvel establye. Dictes moy sire par amours dist la Toutepasse quelle adventure est aprezent establie sur le mont. Sire dist le chevalier ie chevauchoye lautre hier par la forest Darnant seul et desirant de trouver ioustes pour moy esprouver. Si encontray Passionnet le roy des menestrelz auquel ie me devisay vne espace ⁊ puis luy demanday sil scavoit adventure ou ie me peusse esprouver et il me respõdit que ouy. Si me dist que ie teinsse vng chemin quil me mõstra et que celluy me meneroit au mont du mirouer ou il y avoit de nouvel vne advẽture establye courtoise et chevaleureuse : car ie y trouveroye deux chevaliers qui livrent deux lances a tous venãs Et se celluy qui y vient peult abatre lung de eulx il a le choiz en six ioyaulx tresnobles ouvrez de mains de pucelles lequel il peult emporter de son droit et soy en parer : mais quant ie ouys ceste adventure ien fuz ioyeulx/si tire chemin celle part ⁊ sachez que ie chevauchay tant que ie vins sur le mont ou ie trouvay trois chevaliers errans : dont lung estoit appelle de la iouste. Quant ie vis ce ie me acointay des deux chevaliers attendãs qui attẽdoiẽt le chevalier qui iouster devoit. Si ne pourriez croyre comment les ioustes furent robustes : car le chevalier de dehors estoit preux et ceulx de dedãs encores plus : car de sa premiere lance il iousta a vng chevalier qui porte vng escu vermeil q̃ le desheaulma ⁊ convint le cheval cheoir par derriere pour la pesanteur du coup / toutesfois il ne cheut pas : ains se redressa sõ cheval. Et le chevalier sen revint a son rẽc/si print la seconde lance. Adonc luy vint lautre chevalier q̃ portoit vng escu vert qui labatit tout en vng mont. Sachez que les deux chevaliers qui avec moy estoient iousterent ensuyvant si les convint verser par terre. Et moy aussi qui les suivis feis pou de mon exploit Car ie cheuz de mon cheval ⁊ si fuz navre en lespaulle senestre dont encores ne me puis ayder. Quant la Toutepasse eust ce entendu il en fut tout esmerveille/car sur celluy mont avoit este et veu les deux chevaliers : mais moult avoit grãt merveille dont ce nouvel establissement venoit/et toutessois demanda il au chevalier qui estoiẽt les trois qui avoient iouste pour les ioyaulx gaigner Sire dist le chevalier le premier fut Pernehan du lignage Lyonnel du glat. Lautre fut Dranus : et le tiers fut Listens : ⁊ lon mappelle Pedrac. Or pouez vous scavoir quil mest advenu. Sire dist la Toutepasse ainsi advint a ceulx qui quierent adventures : car vne fois abbatent autressois sont abbatuz : mais iay grant merveille de ceste adventure pource que autressois y ay este/Mais ny peuz

finer de ioustes. Lors luy compte tout ainsi quil estoit aduenu et le cheualier sen esmerueilla moult toutesfois quant ilz eurent la este vne espace ilz se misrent au chemin en parlant de plusieurs aduantures tant que Pedrac demanda a la Toutepasse comment il estoit appelle. Sire dist le cheualier ie me faitz appeller la Toutepasse. Quant Pedrac entendit ce il fut tresioyeulx quil fut en sa compaignie: car moult de biens auoit ouy dire de luy. Adonc dist la Toutepasse. Sire iay autres foys ouy parler de vous/si vous demande si vous fustes filz du preux conte de Pedrac que on clame le Tors. Sire dist le cheualier son filz fuz ie vrayement. Or me dictes sire dist la Toutepasse: Nauez vous point deux freres/dont lung est nomme Pedracus qui a espouse Nerones qui fut fille du cheualier doze / et lautre est appelle Thorex & si auez deux seurs dont lune est appellee Lyriope/ si a mary Ptran: et lautre est appellee Thorette et a espouse sanguin. Ces deux cheualiers furent filz au preux Gadiffer qui fut filz au roy mehaigne. Sire dist Pedrac/il est ainsi que dit lauez: et Ptran mon serourge a depuis vng an estore vne cite en Escosse q̃ est par son nom appellee Ptran/ Et tant vous dys que luy et sa femme Lyriope: y sont allez demourer/et moy mesmes y fus a la premiere foys et me dist Ptran / quil auoit son frere Galafar troune quil auoit quis des le departement de la feste au perron merueilleux ou il ya enuiron vng an/Mais des secretz au cheualier ne me voulut il riens dire/ Car deffendu luy estoit/ pource que le bachelier cheuauchoit tres secrettement parmy la grant Bretaigne pour mettre a fin vne besongne quil auoit entreprinse: et pource te me departeray atant den enquerre. Quant la toutepasse eut ouy nouuelles de son frere & de soy mesmes il en fut moult ioyeulx. Si demanda a Pedrac que son serourge Ptran faisoit. Sire dist le cheualier il ne faisoit que bien quant ie le veys Et de Sanguin son frere et de Thorette vostre seur/dictes moy commẽt vous en ouystes nouuelles. Sire dist Pedrac/na pas trois moys que ie estoye a Ptran la cite/et y arriua vng messagier q̃ venoit de Irlande/ou le cheualier et ma seur demeurent qui apporta nouuelles deulx comment ilz estoient en bon point/Mais il certiffioit que la royne Flamine estoit morte et ensepuelye aupres de sa mere moult honnorablement. Si mandoit Sãguin a ses deux freres Gallafar et Ptrã quilz priassent pour lame delle. Si tost que Galafar sceut que la royne Flamine estoit morte q̃ estoit sa mere il en fut moult dolent: mais semblãt nen voulut mõstrer q̃ le cheualier ne sen apperceust & pource que desllors en auãt le parler luy desplaisoit il dist. Sire cheualier q̃ voulez vous deuenir/ au regard de moy ie voys querant le tẽple au dieu souuerain. Sire dist Pedrac/et mon intention est daller vers le perron merueilleux: car depuis vng an le peuple ya restaure vne grande cite la ou lon troune de toutes choses/pource que marchandise cõmence a y repairer Et sachez que ceulx de la cite restaurẽt de iour en iour le franc palais: car ilz scauent que dedãs six sepmaines les gentilz hommes de la grant bretaigne se rassembleront pour eslire roy auquel ilz se ralieront / mesme la cite le desire: car autremẽt ne peult le pays estre restaure. Et sachez quen celle cite trouuerez tousiours plus de cheualerie que en tout le remenant de la grant bretaigne Et souuẽt ya ioustes et tournoys par deuant le perron merueilleux qui ne siet pas loing. Quãt la toutepasse ouyt ce il pensa quil se trayroit celle part Car la pourroit plus tost ouyr nouuelles de ce quil alloit querant. Si dist a Pedrac quil luy tiendroit compaignie iusques la Et ainsi se misrẽt a chemin par accord Et cheuaucherent tant que par vng matin ilz sembatirent sur la fontaine ou le pillier estoit empres ou lymage du preux Perceforest estoit assise que les pucelles des forestz y auoiẽt iadis fait asseoir en memoire de la premiere iouste qui fut entre luy et Darnãt lenchanteur. Si tost que les deux cheualiers furent au pillier ilz leurent les lettres tant q̃lz sceurent le fait de lhystoire du pillier dont moult se esmerueillerent. Et quant ilz leurent regarde vne espace ilz priserẽt moult le roy Perceforest. Adõc Pedrac dist. Sire moult font a priser ceulx q̃ sont yssus de ce lignage/et bien doiuent estre preux/et si sont ilz: car a present est sur eulx la plus grant renõmee. Je mesmes en tiens mes deux seurs a bien heureuses quãt elles sont assenees a icelluy lignage/mesmes mon frere qui a espousee la belle Nerones en fait a priser. Sire dist la toutepasse moult fut grãt chose des deux freres en leur tẽps Si se doiuent leurs hoirs moult pener de leur ressembler: mais marchons auant si allons boire a la fontaine/et puis yssons de la forest: car nous ne sommes pas loing du perron merueilleux. Lors misrent pied a terre/puis deuallerent a la fontaine par les degrez. Tandis quilz venoiẽt il sembatoit sur eulx vng varlet a cheual vng pot en sa main qui venoit a la fontaine querre de la froide eaue. Et quant il apperceut les deux cheualiers il les salua moult courtoysement/et dist. Seignrs ne vous desplaise se ie passe deuant vous: car iay haste de porter de leaue es bourdis po^r rafreschir plusieurs pucelles qui ont soif pour la chaleur du

soleil. Varlet dist la Toutepasse/la ne nous desplaist/ Mais plaist tresbien quant cest pour pucelle refreschir/mais dictes moy quesse a dire que elles sont a present en hourdis. Sire dist le varlet il ya orendroit ioustes devant le perron merveilleux a la guise Nervoyse. Si sont illecques assemblees les pucelles du pays. Atāt prēt sō pot plain deaue et sen va son chemin. Quāt Pedrac eut entēdu le varlet il demanda a la Toutepasse quelles ioustes sestoient. Sire dist la Toutepasse/ie le vous diray. Vray est que ou temps que les Nervoys regnoient ilz avoient vne maniere de iouster telle/Car deux ou quatre faisoient cryer vnes ioustes/la se assembloiēt tous ceulx q̄ iouster vouloiēt. Et sil advenoit q̄ lung de ceulx de dehors abatist vng de ceulx de dedans labatu yssoit hors de son estage. Et en celluy ētroit celluy de dehors ainsi des autres/et voyla ce q̄ le varlet veult dire. Si loue que nous allions celle part. Sire dist Pedrac ie vous prie q̄ nous montions a cheval. Lors monterent les deux chevaliers/si chevaucherent tant quilz vindrent hors de la forest et apperceurēt lassemblee et les ioustes q̄ se faisoient au meillieu de la praerie. Si chevaucherent tāt celle part q̄lz arriverent avecques les chevaliers qui attēdoiēt leur tour de iouster/et qui me demanderoit qui estoient les chevaliers lintrans ioustes. Le premier estoit Blanor nomme le premier chevalier. Le second orcanus q̄ fut filz du chevalier au noir Lion/ Ces deux bacheliers si portoient si bel que encores navoiēt trouve chevalier q̄ les peust faire vuider selle/& tādis q̄ les deux chevaliers regardoiēt les ioustes/ les pucelles des hourdis leur envoyerent deux lances par vng varlet qui leur dist. Seigneurs ie vous presente deux lāces de par les pucelles des hourdis pour iouster a lautre tour. Les deux chevaliers receurent ioyeusement les deux lances Car desirās estoient de iouster. Assez tost vint leur tour si iousta premier la toutepasse q̄ abbatit Blanor de sa premiere iouste/pourquoy il cōuint demourer en lestage et Blanor fut de ceulx de dehors. Apres iousta Pedrac a Orcan⁹ qui labatit de son cheval par terre. Et ainsi furent en lestage la Toutepasse et Pedrac qui tant bien porterent le faix quen la fin des ioustes ilz demourerent en lestage. Adonc sassembla la chevalerie a lentour des deux chevaliers pour leur faire honneur et pour scavoir quilz estoient: mais quant la Toutepasse veit ce/qui pas ne vouloit estre congneu se mussa & fist tant en peu dheure q̄lz ne sceurent quil devint/toutesfois le quirent ilz moult & demanderent a Pedrac son compaignon/ Mais onc nen sceut dire nouvelles. Si convint festoyer pedrac seullemēt celle nuyt grandemēt/& eut pour le pris vng esprevier/& la Toutepasse se desrobba sagement: si demoura celle nuyt au giste chez vne ancienne dame laquelle luy envoya et enseigna la voye du temple au dieu souverain. Et quant vint le matin & quil fut leve il se mist a chemin vers la forest comme la dame luy avoit dit et enseigne.

Tant chevaucha la Toutepasse que au lendemain vers soleil escōsant il sebatit sur vne place ou il y avoit vng merveilleux arbre au meillieu. Et quant le chevalier congneut larbre tātost dist en soy mesmes que cestoit larbre que la bonne dame luy avoit enseigne. Si chevaucha tant q̄l vint en la chambre dessoubz larbre & print a regarder a lētour ainsi que la dame luy avoit dit/si ne peut appercevoir que la place fust hantee de personne fors de bestes sauvages. Tant regarda le chevalier quil vit par devers orient entre grans arbres vng temple rond moult bien ouvre dācien ouvrage/couvert de plattes pierres. Si tost quil eut apperceu le temple il en fut moult moult ioyeulx/ Car il luy estoit advis quil eust achevee la moytye de sa queste. Lors chevaucha avant tant quil trouva fossez qui encloyoiēt vne place laquelle environnoit vng temple vieil/et de ceulx estoiēt les fossez cōbien quilz fussent parfonds plains de ronces tant que chevaulx ny povoiēt devaller. Adōc pensa le chevalier quil ne povoit estre quil ny eust eu iadis aucune entree. Si se mist a cheminer a lētour tāt que a la fin il trouva ouvrage de pierres qui monstroit bien que iadis y avoit eu pōt levis Mais orendroit ny avoit que vne planchette.

Quant le chevalier veit la planchette qui alloit dung lez a lautre estroicte de pied et demy/bien veit que son cheval ny povoit passer/ combien quil neust en nulle maniere laisse a passer. Adonc il descendit de son cheval et luy osta le frain pour paistre lherbe. Lors sen vint le chevalier a la planche et passe oultre tant quil vint au theatre/Si trouve a lung des lez murailles et anciēs edifices dōt la couverture estoit pourrie par deffaulte de retenue. Atant il marcha avant iusques a lhuys du temple quil trouva ouvert. Si regarde & voyt le plus devot lieu quil avoit oncques veu en tout de sa vie / il faisoit dedans simple et coy: si pleust moult au chevalier/il regarde avant et voit vng autel par devers orient/et p devāt pendoit vne lāpe/mais elle ne ardoit poīt. Si tost que Galafar veit ce/il print a entrer en devotion si sappensa q̄l yroit iusques a lautel/sicomme il fist. Si trouva que les ornemēs dont il estoit couvert estoiēt tous pourris dont moult luy pesa. Et quant il eut dos

louse vne espace lautel: pource ql estoit si mal garde il tourne sa veue au dextre lez et voit vne chaire moult bien aornee/Le soleil q estoit sur la couche gettoit par lhuys du tẽple vng simple ray au dessus de la chaire. Pourquoy il la veoit plus a plain. Et sachez que le cheualier se print moult fort a esbahyr quãt il vit seãt en la chaire le corps sans vie le plus vieil q eust oncques veu/et si tenoit ses deux mains sur les deux pommeaulx p deuant. La barbe auoit lõgue iusques a ses piedz gisans/& blanche comme neyge. Et les cheueulx blancs qui par derriere le vestoient. Le visage auoit noir et farouche et les yeulx enfoncez. Vestu estoit de peaulx de mouton: dont par vieillesse les myttes auoiẽt le poil rez & tõdu tant que la toison en gisoit a ses piedz/et du cuyr estoit encores le corps couuert/les bras auoit nudz de couleur noyre tirant sur le roux. Et quãt il eut ce corps assez regarde il eut grant merueille dont il pouoit venir la endroit/Car il deust fort puyr: et de sa moyteur deust estre sa chair souillee/adonc sesmerueilla le cheualier/car il ne sẽtit flaireur qui au corps luy peust desplaire. Adonc il dist a soy mesmes: pourquoy te esbahys tu/sil estoit vif tu pourrois auoir occasiõ de le cremir/mais veu quil est mort il ne te peult nuyre a toy ne a autruy/sẽtz sil na en luy nulle moyteur. Adõcqs marcha auant le cheualier/si commence a taster lung des bras de ce corps. Et trouue que dedans le cuyr qui sec estoit nauoit fors que les os et pouldre en lieu de chair: & les acouples de ses nerfs qui les tenoient ensemble: puis taste leschine du dos qui la estoit et q le corps tenoit droit par seicheresse. Dieu de nature dist le cheualier comme tes oeuures sont merueilleuses. Ce corps cy eust iadis ame/vescut/alla/parla et vint pour ses pourueances faire/quelle chose est ce orẽdroit fors vng sac plain de pouldres et doz. Quesse de lhomme sil vit: sil ne vit mye: qui se peust faire fors dieu qui a son deduyt de faire ou deffaire ce pour autre bien en conuiengne a dieu/Car ie ne scay que cest. Moult se demena le cheualier du corps que trouue auoit seant en la chaire tant que la nuyt fut venue et que le cheualier perdit la veue par lempeschement de la nuyt Adonc il sadiuisa a quelle fin il estoit la endroit venu. Et quant il fut vng peu aduise il alla respondre en soy reprenant. A quel fin bel amy as tu oublye que la souueraine en beaulte: en bonte et en valeur te manda que si tu vouloye venir a chef de abatre les mauuais enchantemens qui sont en la forest Darnant dont tant de vaillans cheualiers ont este mis a destruction venir te couuert premierement au temple du dieu souuerain que le noble roy Perceforest fist faire en son temps. Or y es tu venu en temps pour scauoir sil ten viẽdra chose q te peust prouffiter/car si sainct lieu comme cestuy est ne fut oncques edifie que maintes aduẽtures ny doyuent venir. Adonc sen alla asseoir le cheualier deuant lautel/Car il dist a soy mesmes q dillec ne se partiroit deuãt demain le iour a scauoir se dedãs ce terme aucune nouuelle luy aduiẽdroit La fut assis le cheualier par lespace de deux heures de la nuyt. Adonc il vit que la lampe qui par deuant lautel pẽdoit estoit allumee et rẽdoit clarte a lentour du tẽple tant q luy mesmes voyoit a plaĩ le corps en la chaire/il estoit hydeux a regarder/et pource nestoit pas merueilles: si le cheualier en auoit frayeur. Et tant luy en estoit que ses yeulx nen pouoit oster aĩcois le regardoit tout en estant tant que bien sapperceut quil mouuoit ses bras: et plus/car il veit quil rappareilloit et applanissoit sa barbe & la restendit par deuant soy.

Quãt le cheualier vit ce il fut si effraye quil ne sceut que faire ou de fuyr hors du tẽple ou de demourer. En la fin il sadiuisa que aussi biẽ luy feroit il mal se faire le pouoit en fuyant que en demourant ne ia pour luy de la endroit ne se departiroit aincoys en attendroit ladueuture/en la fin si se rassiet en soy rasseurãt tenãt son espee/toutesfois en sa maĩ pour soy ayder au besoing: mais du corps ne pouoit nullement oster ses yeulx: car il nauoit membre sur luy quil ne veist mouuoir. A la fin il ouyt que le corps dist. Cheualier tu as eu peur/ne te doubtes de moy ia mal ne te feray. Tantost que le cheualier entẽdit ce il se print a asseurer & puis dist/dis moy homme ancien qui es tu qui a moy parles/ie cuydoiz que tu feusse mort. Mort dist le corps & sans esperit/dist la voix. Quatre ans a a q veulx tu parler. A toy qui parles a moy dit le cheualier. Demande dist la voix ie te respõdray. Or me faiz scauoir dist le cheualier de ce corps que ie voy en celle chaire & me dis sil a vie & qui il fut. Il est sans ame dist la voix sicõme ie tay ia dit. Par amours dist le cheualier quel homme fut il en son viuant. Ce te diray ie bien dist la voix: car ce fut vng cheualier preux/hardy et puissant en armes sage courtois & bien apprins en tout honneur & digne de introduyre vng ieune prince. Et saches que en sa ieunesse fut maistre du bon roy Perceforest/et a luy fut recommande: & tant bien en fist son deuoir quil y parut. Cent ans auoit deslors quil le print en garde/et auoit le bon roy qui en ce pays lemmena/si en fut la fin telle/Car quãt plus ne se peut ayder il requist au roy son seigneur quil peust vser le remenãt de sa vie/& le laissast demou

ret en ce temple tant qͥl viuroit. Le roy luy octroya et luy fist faire vne moult belle demeure. Et le bon prince si retira en ses derniers iours: mais par le vouloir du dieu souuerain oncques ce cheualier ny fut trouue de ses ennemys: car il seruoit deuotement. Et tant y demoura que les humeurs de son corps seicherent dont il alla a neant/si quil cheut en treoubliance et au bon vouloir de son createur il vesquit en celle chaire seant vng an entier sans boire et sans manger fors que de la rosee du ciel q̃ sur luy cheoit par vne raye. Et quant la chaleur leut tout degaste et consomme et que le cueur sentit la deffaulte il sestendit: car mourir le conuint. Quant lame fut hors du corps il demoura si sec et si vuyde q̃ pourriture ne sceut a quoy aherdre ne nature ne peut en luy engendrer vers si que oncques puanteur de son corps nyssist. Aincois fut tout parseiche que nature ny peut faire mauuaise engendreure. Par ma foy dist le cheualier il fut bien eureulx/car maintenant nen meurt nul que lentrs plus prochains ne les fuyent pour la corruption de leurs corps. Cheualier dist la voix la malle gouuernance de la personne le mene a puante fin dequoy cestuy cheualier se sceust bien garder. Je ne me scay dist il ayder de si grande subtillite: Mais dis moy: Car le corps ne se remue point de soy mesmes / Aincoys tu es celluy qui le faitz remouuoir. Dys moy qui es tu? Je suis dist la voix vne des creatures du dieu souuerain qui nay pas hay le lignage dont tu es yssu/ne nay ta personne en hayne pour la bonne engendreure qui de toy ystra: Mais dys moy que quiers tu? Par ma foy dist la Coutepasse/a peu le scauroye dire. Qui mieulx scet mieulx dye dist la voix: et ie te diray bien. Cest que la royne ta grant dame te enhorta vne foys q̃ ne prinsses a femme fors celle qui osteroit lespee hors de la main du dieu aux desirs/et ia tu layme par amours et si ne scays qui elle est/toutesfois le tasche tu a scauoir/et elle bien le scet/Et pour toy esprouuer elle te fist sentir que nul ne scauroit ses secretz/fors celluy qui acheueroit ladventure de lespee vermeille: Et qui abbatroit les mauuais enchantemens de la forest de Darnant. Bien scay que ladventure de lespee as acheuee. Or tu te es mis en queste par le conseil de la pucelle pour trouuer le temple du bon roy persesorest Car la dois tu auoir conseil comment tu acompliras ladventure de la forest Darnant/car tant que les enchantemens y soyent: cheualerie ne pourra multiplier en la grande Bretaigne: pource que par eulx va a neant de iour en iour. Si te diray que tu feras/repose toy et dors: mestier en as: et ne te doubtes/Car aincoys quil soit iour tu auras bon conseil sur ta besongne. Si tost q̃ la voix eut ce dit la clarte de la lampe faillit et la voix sesuanouyt. Et le cheualier demeura seul sans lumiere dont moult sesmerueilla quelle estoit deuenue. Et toutesfois pource quil estoit trauaille il se coucha deuant lautel pour vng petit trayre a repos et tant y fut quil sendormit.

Quant le cheualier fut endormy bien luy fut aduis que on le prinst et enleuast en aer/mais de luy ne sceut quil fut fait/fors tant q̃l luy sembloit bien q̃ tous les ventz du pays fussent entour de luy et ce luy dura bien lespace dune heure. Lors luy fut aduis quil se trouua en vne moult belle chambre ou il y auoit vng lict estoffe et au plus pres auoit vne chaire a dossier moult belle et dedans seoyt vne ancienne dame de moult grans honneurs. Quant la Coutepasse vit la dame moult la print a regarder: car bien luy estoit aduis que autresfois leust veue/ Mais pource quelle ne luy sceut mal gre de son tardif salut il luy fist la reuerence et puis la salua. La dame qui moult ancienne estoit luy respondit et dist. Sire cheualier vous soyez le bien venu/dictes moy dont vous venez ceans. Madame dist le cheualier/ie ne scay. Et qui estes vous dist la dame? Madame dist gallafar: ie suis vng cheualier de la grant Bretaigne. De quel sang dist la dame? Le cheualier ne se voulut point celer: aincois dist. Madame ie suis du sang au bon roy mehaigne. Quant la dame qui bien scauoit qui il estoit ouyt ce elle se faignit et dist. Sire cheualier comment estes vous de celluy sang dictes moy qui fut vostre pere? Madame se fut laisne filz du bon roy mehaigne. Voyre dist la dame / et comment estes vous appelle? Madame dist le cheualier lon me appelle Gallafar. Beau sire dist la dame/ie congneuz bien vostre pere/et vous ne me congnoissez. Madame dist le Cheualier/pour vous congnoistre vous ay tant regardee: Car bien me est aduis que autres foys vous ay veue. Et quen cuydez vous dist la dame. Certes madame: il me semble que vous estes ma grant dame/mere de mon pere/et femme au bon roy mehaigne. Beau nepueu dist la dame/il est ainsi et vous soyez le bien venu. Or venez aupres de moy seoyr et souffrez que ie vo⁹ congnoisse. Ainsi que lancienne dame le dist le Cheualier le feist. Quant la dame leust festoye pour raison naturelle elle luy demandoit quil queroit. Madame dist le Cheualier/il ya plus dung an que iay eu grant desir de parler a vous: Car il aduint ia

pieca que daventure a vng soir ie mesbatis a vng temple de la deesse des songes ou ie geuz vne nuyt et sachez quen mon dormant me vindrẽt deux visions dont lune me pleut assez / et depuis ie sceuz bien en quelle fin elle tourna. La seconde fut tant merveilleuse que des lors desiray destre en voz presences tant que racõptee la vous eusse. Si la vous diray : car se persõne men scet cõseiller ie suis tout certain que dire men scaurez lexpositiõ. Lors luy dist la vision ainsi. Ma chere dame il est biẽ vray quil me fut advis que iestoye sur vne haulte montaigne seant en vne grant chaire / en telle maniere que bien mestoit advis que ie veisse toute la grant Bretaigne a la rõde sans moy mouvoir ainsi comme se ie leusse desire / ce que iavoye paravant. Et sachez que riens ne me estoit obscur pour haye ne pour buysson. Tãt ne sceuz regarder que ie peusse veoir ne ville ne chasteau ne personne nulle demourant en lieu certain / aincois vagoiẽt vng peu de povres gens par les forestz comme bestes sauvages. Les forestz estoient petites et basses Car les plus grans estocz navoient point deux piedz de hault / toutesfois estoient ilz verds et desirans de venir. Moult me esmerveillay de ceste chose / et prins fort a regarder / et tant quil me fut advis que ie les veisse croistre en haulteur et leurs rameaulx estendre a lenviron. Et comme plus les regardoye de tant plus croyssoient. Et sachez que les estocz seans au meilleur terrouer croyssoient a plus grant habondance devant les autres / et estoient assez plus haulx et plus ramus. En ce regardant me prins fort a esmerveiller quelle signifiance ce pouoit estre. Et se adonc me esmerveilloye vng peu apres fut la chose plus merveilleuse Car la ou ie regardoye croistre aucun arbre plus hault que ceulx dẽtour il me fut advis que ie veisse les houppiers muez en chairs dhommes petit a petit / et apres les branches en bras et en iambes Et sachez que les petis arbres dentour se muoiẽt en hommes et en femmes Et ce vis ie advenir en peu dheure par lieux aval les forestz cõme celluy qui estoit tout esbahy de ce regarder vis q̃ en peu dheure apres ce peuple au cõmandemẽt de celluy qui plus grant estoit et plus forme en la moyenne de eulx apprenoit a faire villes et chasteaulx fermes et dongeons / si que en peu dheure ie vis toute la grant Bretaigne reediffiee Et si vis plante de chevaliers chevaucher par le pays dont ie ne gardoye lheure que tout sen vint autour de moy. Si me firent roy et seigneur par dessus eulx. Ce fait ie men alloye penser que cestoit que iavoye entreprins. Tandis que ie cõsideroye ce ie me prins a regarder : si me fut advis que tout mon corps estoit aussi cler cõme cristal / car ie veoye par dedãs moy toutes les officines aĩsi que nature les avoit ordonnees / et dequoy chascune servoit / entre lesq̃lles choses ie prins moult a regarder mon cueur q̃ ie veoye tout a plain. Et me apperceuz que toutes les veynes qui par mon corps se perdoient avoiẽt cõmencement a luy : et ilz prendroient sentz et doulceur pour tout le corps arrouser Entre lesquelles choses ie veis q̃l se departoit du cue[r] vne vainette estroicte trop plus clere et plus vermeille que toutes les autres / ie regarday celle a merveilles / et en la regardant ie vys que le cueur y envoyoit sang trop plus pur et plus nect que es autres veynes et bien me fut advis que cestoit la fleur et la substãce de tout sang qui du cueur descendoit. Ce sang dont ie vous touche alla tant courre quil vint au cueur / et mestoit advis que la y avoit vne goutte pendant au fons plus vermeille et plus clere que vng rubys. Tant la regarday que la vys transmuer en blancheur. Et lors ieuz desir que aucune personne la venist recevoir pour la doubte que ie avoye quelle ne cheust en terre. Ainsi que iestoye en ce point / atant me fut advis q̃ par devers moy venoit la plus belle damoiselle que ieusse oncqs veue tenant vne couppe doree en sa main. Si tost que ie la vys moult me pleut : si luy priay quelle voulsist recevoir celle goutte dedans sa couppe / Car bien me sembloit quelle en estoit digne. Elle qui simple estoit et de belle maniere et sage la receut / et lors ie luy dys. Madame gardez moy ce precieux ioyau. Et sachez quil me fut bien advis quelle en receut deux gouttes telles que la p̃miere aincois quelle sen partist / et adonc luy dys q̃ tresbien les gardast / et au chef de lan elle me les rapportast. Celle me respondit assez simplement q̃lle feroit mon commandemẽt. Elle de moy departie prins a regarder entour moy / si vys le pays a merveilles peuple : renforce et reediffie de villes et de chasteaulx. Et a chef de temps il me fut advis que la dame a qui iavoye charge les trois gouttes sen venist p devant moy a tout trois enfans q̃ la servoient quant elle print le premier par la dextre main et dist. Sire il ya maintenant vng an q̃ iay receu de vous trois gouttes / lesquelles vo[us] me chargeastes a garder / et cõmandastes que au chef de lã ie les vous rapportasse. Or en a le dieu de nature tellement ouvre depuis tellement q̃ a son ayde ie vous en ay fait deux beaulx filz et vne fille si comme vous povez veoir par devant vous.

¶ Des merveilleuses visions que eut le chevalier Gallafar.

¶ Chapitre. xxxviii[e].



Uant ie euz ouy les ploes de la dame ie pris a regarder les enfans/si veis q le premier portoit vne iuste en sa main/le secod portoit vng liure la pucelle qui estoit la derniere tenoit en sa main vng sceptre. Molt me esmerueillay quat ie veis q les ieunes creatures auoient desia le sens de tenir telles choses. Vng petit les festoyay/et lors prins a regarder entour de moy/si veis a merueilles le pays restore de villes/de chasteaulx & de getilz hommes q moult me pleut/assez tost apres veis ainsi que ma vision tournoit a fin q vng oysel vint auolant/& bien me fut aduis quil passoit la grandeur dune aigle: car a merueilles volloit puissammet au dessus de villes & de chasteaulx. Et a son vol ainsi come il pressast sa proye il descendit aual/si entroit es tours & es chasteaulx & emportoit hors ieunes enfans et les portoit es villes voisines/et bien veis quil print en la tour Bennucq qui a espouse Lyonnette vostre cousine/niepce de ma cousine vng tresbeau filz quil a engendre en elle/et puis sen vint a vng manoir qui est a Marmona de lestrage marche. Si luy print sans son sceu vng sien filz. Ces deux enfans emporta il en lair.

Moult fuz courrouce de ceste prinse pour mon nepueu le petit Bennucq: si fuz moult songneux pour scauoir que loysel en feroit. Si vys ql les emporta par devers Gaulle. Tost vint: puis se adressa par devers moy: si prins laisne des trois enfans q aupres de moy estoient. Et celluy mesmes qui portoit la iuste si lemporta a la plus estrage forest qui soit en la grat Bretaigne: Car moult congnoyay lenfant en le regardant/tant que ie vys q loysel lassist sur vng fort cheual: puis luy mist le pieu en la main. Et tatost veys lefant arme vng cor dyuoyre en sa main. Et lors picqua le cheual & emprint a chasser vng porc merueilleux: Car il me fut aduis quil auoit vne corne au meillieu du front. Ceste chasse emprinse loysel retourna par devers moy si prit le secod enfant se me fut aduis en la forest aux merueilles/et le mist en vng hermitaige vestu dune cappe de relligion. Et quant ie vys que loysel auoit emporte les deux enfans/ie me doubtay de la fille. Si feiz faire se me fut aduis vne tour pour lenfermer que loysel ne lemportast. Si tost que ieuz mis la pucelle en la tour: ie vys soubdainement venir vng merueilleux ost/q entroit au royaulme de la grant Bretaigne & cryoient a haulte voix. Tuez tuez/mettez du tout a neant le lignaige du roy Perceforest. Et bien me fut aduis quilz mettoient a mort tous les gentilz hommes en prenant villes et chasteaulx. Quant ie veys tel meschef apparant: ie fuz dolent a merueilles/Car ie dys a moy mesmes que plus cher auoye a mourir en deffendant le pays que a viure. Et tantost me fut aduis q iestoye monte sur mon cheual arme et appareille: lors picquoye mon cheual: Mais pour moy ne se voulut mouuoir/non pourtant telle peine y mettoye que la sueur men sailloit des membres. Grant merueilles estoit/car tout en moy trauaillant il mestoit aduis que ie allasse a neant petit a petit/et comme plus me trauailloye daller plus auant de tant plus me diminuoyent les membres et tout le corps/et en la fin me trouuay tel que vng homme me tenist bien en son poing: et ainsi de plus en plus allay a neat Non pas si a neant que ie ne veisse au long de moy vng cheualier arme fors despee/q partoit du chastel ou ie auoye mise ma fille: Celluy cheualier si comme il mestoit aduis mettoit merueilleuse peine pour venir a la rescousse/mais trop fort pas auoit entre deux: sicomme de cinq chasteaulx que passer luy couenoit. Et bien sachez q ie veoye les cinq chasteaulx/& bien me sembloit que il y auoit du premier iusques au dernier quatre cens lieues ou enuiron/toutesfois ie veis passer les cinq chasteaulx. Et quat ie vys ql eut passe tous les pas ie fuz moult ioyeulx: car iesperoye en luy merueilleuse rescousse/Mais trop me pesoit quil nauoit point despee/non pourtant si vys ie q en peu dheure plusieurs Cheualiers qui du pays estoient/se retiroient a luy/et puis veys yssir des forestz de Norhombellande/vng homme tout a pied merueilleux a veoir/Car dessus tous sembloit estre sage & bien en auoit la maniere. Celluy homme dont ie vous parle fut venu en si peu dheure au cheualier sans espee quil conuenoit que ce fust par aucun art/le mena parmy vne grande forest tant quil vint sicomme il mestoit aduis deuat le perron merueilleux: et la auoit vng gros peuple rassemble qui moult estoit richement habille.

Moult auoit la endroit grant parlement/mais ie ne sceuz dequoy ne ie ny congneuz gentille pson ne ne villaine/il me sembloit que ce peuple mestoit moult estrange. Toutesfois le sage homme dont iay ple passa auant/& en peu dheure fut ouy de tous reserue moy qui ne louys point. Trop estoye aneanty: mais la fin fut/car tous se tirerent arriere du perron. Et lors marcherent auant les gentilz lung apres lautre p devers le perron pour tirer lespee hors/Mais il ny eut celluy q tirer len peust. En la fin passa auant le cheualier sans espee si mist la main a lespee et la tira hors du perron come se elle fust au fourreau. Lors que le che-

[illegible] lespee tyree hors du perron tantost fut prins des gentilz hommes du pays/et couronne a roy. Adonc regarday a merueilles: car il mestoit aduis que tousiours croissoit en grandeur/si quil passa en la fin sicomme stature dhomme/ne scay qui me meut: mais tãt fus ioyeulx de ceste aduẽture que mon corps qui estoit tout aneanty reuint en sa grandeur et en sa force/et plus que oncques nauoit este si que de ioye me conuint esueiller. Ainsi faillit mon songe. Beau nepueu dist la dame ia pieca ne fuz si ioyeuse de venir comme ie suis de la vostre: car vostre sõge ma esclarcy plusieurs oppinions et doubtances que iauoye en mon estude et si q̃ lung me donne a cõgnoistre lautre. Ma chere grant dame puisque mon songe vous a tãt vally vueillez a moy tant instruire que ie sache la significance laquelle moult ie desire. Beau nepueu dist la dame ie le feray. Et pource commenca elle en telle maniere.

Beau nepueu sicõme ientendz de vo⁹ vostre vision cõmenca en telle maniere: car bien vous fut aduis que vous fussiez sus vne autre montaigne: et la veyez toute la grant Bretaigne quil vous en sembloit ce mauez vous bien dit. La signifiance en est abuenue: car bien me auez vous ouy dire cõment la grant Bretaigne fut ia pieca destruicte des Rommains on temps du noble Perceforest et de vostre temps lauez veue restauree en partie/et ce vous est signiffie par le menu boys des forestz/que si petit veistes au commencement: et puis croistre en peu dheure. Les gros estocz qui plus hault croissoient donnerent a congnoistre la chevalerie q̃ orendroit est entre le menu peuple. Ce tant de vision q̃ vo⁹ veistes iusques adonc signiffie que la chevalerie vous eust esleu a roy. Ce na mestier de grande exposition: Car selon mon estude et vostre vision vous serez en ceste ãnee esleu a roy de la grãt Bretaigne par les nobles du pays sans faulte selon ce que vous dictes: Car quant vous fustes esleu a roy: vous commenceastes a penser/pour scavoir proprement quelle chose vous auez entreprins/selon mon sens il doit auoir icy tresnoble composition: Car quiconques entreprent la cure du commun peuple en q̃lq̃ estat q̃ ce soit: auãt toute oeuvre il doit scavoir q̃lle chose il a ẽtreprins/et q̃l en est affaire. Et en apres pouoir et sens de le maintenir en droict si que en la fin devant le souuerain iuge en sache rendre loyal compte. Beau nepueu vostre regne me touche/Car bien scay que vous regnerez/si vous prie que dedans la source de vostre cueur mettez pour vo⁹ ayder au besoing trois vertus. Cest assavoir Largesse ordonnee/Justice amesuree/et amo^r par charite menee. Et quãt ce viendra au besoing ouurez vostre cueur et despendez ces trois vertus comme si feust eaue de mer: car cõme plus en despẽdrez plus en aurez et plus serez ayme de vostre peuple. Certes beau nepueu dist la dame sicomme vous mauez compte vo⁹ vistes a merueilles cler et luysant: si que dedans vo⁹ entre plusieurs veines vous en veistes vne q̃ servoit de sang tresprecieulx/et servir len veistes de trois gouttes qui en la fin se transmuerent en blancheur. Et de raison dont meu fustes q̃ aucune personne venist qui les receust/Car ne vouliez quelles allassent a perdition. Receues furent sicõme racompte mauez/que ce signiffie ie vous le diray selon mes oppinions adioustees a vostre vision: Car vous aurez bien bref a femme vne pucelle de tresnoble sang: de laquelle vo⁹ aurez deux filz et vne fille sicomme vous veistes en vostre vision Mais a ce que le premier porte vne iuste/ce signifie quil confira la medicine de laquelle le roy Mehaigne en ses derniers iours recevra sante. Le second selon vostre record portoit vng livre/se signifie quil apportera au bon roy Mehaigne/au bon roy Perceforest/au bon hermite Dardanon et a moy aincois que nous mourions la nouvelle loy/que le bon hermite et moy veismes en figure des le temps passe. La ieune pucelle qui portoit le sceptre et que vous mistes au chastel a garand signifie que delle ystra vne royalle lignee dont le siziesme roy sera chef de nostre lignage/et se fut celluy qui en vostre vision tira lespee du perron: et sera celluy qui mettra la grant Bretaigne au greigneur nom que oncques fut. Les cinq chasteaulx q̃l eut a passer aincois quil parvenist au perron/donnẽt a congnoistre que devant luy aura six roys qui de vous ystront. Lespace de quatre cens lieues qui estoit entre les cinq chasteaulx signiffie q̃ des maintenant en quatre cens ans ce vaillant roy chef de nostre lignage regnera.

Ce sage homme que vous vistes yssir des forestz et aller si soubdainement/sera le plus sage de son temps et chef du lignage au preux conte Estonne q̃ fut pere du preux Passelion que bien cõgnoissez Beau nepueu dist la dame/ie ne vous ay pas expose vostre vision selon que la sasneurre: car en la moyẽne selon vostre record tãdis q̃ la grant Bretaigne sera en si noble estat vo⁹ vistes vng merveilleux oysel a poit q̃ alla q̃rir les filz des gẽtilz hões et prendre et porter hors du royaulme dont vous y

recongneustes le ieune Bennucq et le filz de Marmona que Passelion engēdra en elle comme bien scay. Or sachez que cest oysel que vous veistes donne a congnoistre le bon zephir qui tant ayma le cōte Estonne: et le bon roy Perceforest. Et encores ayme les hoirs si que tout son desir est de lassembler a gentil sang de bonne venue/ et de ce tant que dieu souuerain luy a donne cōgnoissance tout lemploye en lexaulcement du lignage dessus dit. Et pource voꝰ fut il remonstre en semblance daigle. Beau nepueu dist la dame selon ce que vostre vision demoure en exposition en assez brief la grant Bretaigne sera en grande prosperite. Adonc viendra le bon zephir qui scet le temps aduenir: et qui eslira la semēce des gentilz hōmes/ ⁊ lemportera par les bonnes villes voisines pour la sauluer/ en especial Bēnucq le ieune ⁊ le filz de Passelion/ car de Bēnucq ⁊ de ma niepce ystra treshaulte lignee sicōme mō estude demōstre Et dedans lan dicelle queilliotes il viēdra destrāge terre ꝑ mer vne grāde couuee de fortes ⁊ merueilleuses gēs en la grāt Bretaigne q̄ toute la terre mettra en sa subgectiō ⁊ mettra a fin toꝰ les gētilz hōmes ⁊ ꝑ especial toꝰ ceulx du lignage au bō roy perceforest poᷣ la grāt haine q̄lz aurōt au tresexcellēt alexādre roy de grece pource q̄ ceulx de son pays destruyrent la cite de Troye la grant dont ilz ystront ⁊ feront crier par toute la grant Bretaigne quant ilz lauront mise a leur voulente nul ne face mention du bon roy ꝑceforest ne de son lignage. Qui pourra mōstrer aucune personne de leur sang il sera affranchi de toutes debtes a tousiours. Adonc beau nepueu sera nostre lignage si mis au bas ⁊ a neant/ que en pou de temps nen sera recorde ne souuenāce. Et se aucuns escriptz en apparoissoient ilz seroient ars et destruictz/ et pource que en aucun temps soit sceu ce que aduenu en est: et que encores en aduiendra de nostre lignage/ ie vous requiers que quāt voꝰ serez en estat faictes mettre en cronicque ce q̄ aduenu est en vostre temps/ et le adioustez aux grās cronicques que le roy Perceforest fist faire en son viuant. Et quant vous verrez apparoir la destruction de nostre lignage: faictes le liure enchasser dedans le mur du temple au dieu souuerain que le noble roy Perceforest fist ia pieca fonder/ Car la endroit sera fondee ou temps de grace vne abbaye de la nouuelle loy/ car iespere que en aucun tēps le liure sera trouue et mis en auctorite. Ma chere dame dist le cheualier ou pourroye trouuer les cronicq̄s dont vous me faictes mētion. Mon cher nepueu dist la dame/ encores sera il trouue/ Car il nya pas vng an que vous geustes dedans le circuyt du frāc palais assez pres dune forte muraille: ou vne vision vous donna a congnoistre ou la cronicque des faitz qui aduindrēt au temps du bon roy Perceforest gist et sa couronne est dessus. Dame dist le cheualier bien men souuient: mais dictes moy comment ien pourray ouurer pour le mieulx Beau nepueu dist la dame: il nest mestier de le vous dire a present/ le temps approche q̄ bien le scaurez. Ma chere dame dist le cheualier/ encores ne mauez vous pas donne a congnoistre a quelle fin cellui zephir dont auez parle mist mon aisne filz sur vng cheual tout arme/ le cor au col. Et lors il emprint a chasser vng merueilleux porc. Beau nepueu dist la dame: cellui porc naura iadis vostre grant sire/ vous trouuerez aux cronicques du bon roy Perceforest/ que de ceste playe ne peut estre guery deuant ce que vostre filz qui est encores a naystre aura le porc mis a mort: et fait de la dent dont il naura le bon roy vng oignement dont il sera enoingt. Cellui aisne filz ne sera pas trouue des ennemys ꝑ celle chasse quil menera en estrange terre. Le second sera hermite de bōne vie si ne sera cōgneu de personne: ains demourera en vne religion. Ma chere dame dist le cheualier ne vous desplaise quant tant vous demande/ Mais dictes moy sil vous plaist: pourquoy il me fut aduis que les arbres des forestz muerent en hōmes/ par ma foy cheualier nepueu cela sert peu au fait fors a la fantasie de la regardeure/ et si deuez scauoir que qui pourroit veoir le grant desir q̄ la terre ⁊ le pays auoit de soy repeupler: ⁊ luy fut aduis q̄l neut sur terre arbres ne pierres q̄ ne se muassent en figures dhōes ou d̄ fēmes/ ⁊ poᷣ ce voꝰ sēbloit il q̄ les arbres deuenissēt hōes Ma chere dame dist le cheualier bien auez dit/ mais encores ay ie merueilles de ce q̄ ie alloye si a neāt/ la ou iestoye tant desirant de ayder le pays/ et comme plus me trauailloye tant plus venoye a neāt se me stoit aduis tant que ie vys le cheualier sans espee venir a tel honneur. Beau nepueu dist la dame: en especial vous vint celle vision a signiffier laneātissement de vostre lignage/ car tant seront desirans la nouuelle gent q̄ viendront regner en ce pays de laneātir ⁊ de faire deperir la memoire de noꝰ q̄ en la fin ne sera memoire de lestoc/ non pourtāt si nauront ilz pouoir de planer la semēce q̄lle ne voyse de hoir en hoir cōment elle a fait iusques a present: Car ilz trouuerōt tāt de belles pucelles de nostre lignage et de nostre sang que par leur beaulte ilz seront si deceuz quilz noseront demander de quel sang elles seront: aincoys les prendront a femmes les gentilz hommes: et ainsi se continuera nostre lignage. Sans faulte bien scay que le nom tiendrōt si clos/ que perdue en sera la memoire: et ne vous

doublez vostre fille tiendra tousiours la droicte li-
gne tant quelle viendra a lexcellent roy que vous
veistes sans espee/et celluy mettra fin a celle bran
che:mais de Bennucq qui a Lyonnette/ceulx a-
uront vng hoir qui sera porte en Gaulle/de celluy
ystra vne autre branche dont les deux meilleurs
cheualiers de leurs temps ystront et regnerõt en
Bretaigne au tẽps du bon roy sans espee. La tier
ce branche ystra de Neto qui fut filz au cheualier
dore mon filz. Et sachez que selon ce que ie puis
veoir en mon estude ceste branche aura tresgentil
chef riche et puissant:car il tiendra en son temps
trente deux royaulmes/non pourtant si sera il des
soubz le chef de vostre branche qui regnera en bre
taigne/non tant par force comme pour lamour
dung trespreux cheualier qui ystra de la branche
de Blanche ma fille dont vne fille est ia yssue que
Bennucq a espousee: car droit est que de vous ys-
se par la raisõ de aisneesse:car filz fustes de nostre
aisne filz Gadiffer/ie le vous ramentoy: car na
pas vng an que ie vous dis que ne prinssiez femme
fors celle qui de sa noblesse osteroit lespee du poing
au dieu des desirs. Ha ma chere dame dist le che-
ualier ie suis enamoure de la meilleure & la plus
belle qui soit au monde ne ie ne puis veoir que de
femme nulle puist yssir si bon lignage/et tãt tiens
ie de bien delle:car se autre quelle ostoit lespee dõt
vous parlez si ne pourroit elle attaindre la valeur
dicelle:pource ie vous dys/Car ne me admonne
stez de prendre autre/se seroit mon dommage & cõ
tre mon cueur q̃ seroit trop fort a faire. Et sachez
que se tant pouoye desseruir par mon seruice que
venisse a son amour:bien scay que si bonne lignee
pouoit yssir de pucelle:de son corps ystroit au dou
ble. Et sachez que moult espere de paruenir a sa
grace:ne il ne me fault fors que ie puisse abatre
les enchantemens de la forest Darnant/que ie ay
entreprins a son commandement. Et si de ce pouoye
venir a chef:bien scay que iauroye loisir de parler
a elle et denquerre aucun peu de son estat comme
il mest promis. Cõment beau nepueu dist la da-
me/voulez vo⁹ yssir de ma doctrine q̃ ne tẽd fors a
lhonneur et au prouffit de vous et de nostre ligna
ge. Madame dist le cheualier de vostre doctrine/
ny de vostre cõseil ne veulx yssir/mais que autre
pucelle ne me sache prendre que celle q̃ me enioin-
gnit a scauoir qui seroit le Cheualier qui ache-
ueroit laduenture de lespee vermeille:dõt iay tãt
fait quil luy suffist/et puis ma fait scauoir que se
ie puis abatre les enchantemens de la forest Dar
nãt ie auroye lieu de parler a elle:& de scauoir plã
te de ses secretz que nul ne scaura fors celluy q̃ la-
cheuera et par sa grant courtoysie elle me manda
que ie allasse premier au temple du bon roy Per-
ceforest.

Quant la dame eut ouy son nepueu el
le se print a soubzrire: car bien sceut
que tout ce venoit par les pourchatz
delle et de zephir/Car la pucelle et
luy vouloient adioindre ensemble par plusieurs
raisons quilz auoient consentues Et ainsi de hoir
en hoir menera a fin tãt que de leur sang fut yssu
le bon roy Arthus/que Merlin et zephir misrent
en si grant nom:et pource dist elle. Beau nepueu
cõgnoissez vous la pucelle. Par ma foy madame
dist il/ie la cõgnois pour la plus haultaine du mõ
de a mon aduis/Mais ie ne scay de quel lignage
elle est. Non pourtant si conuient il quelle soit de
hault lignage/Car elle mesmes apporta lespee
dont les deux Dragons furent desserrez. Lors
luy compte toute laduenture. Beau nepueu dist
la dame:tout ce que racompte mauez scay ie bien
Mais les enchantemens de la grant Bretaigne
vous ne pouez abatre sans mon cõseil:et si de mõ
conseil yssez ia nen viendrez a chef. Madame dist
le cheualier/si a ce me pouez ayder ie demourroye
du remenant en vostre conseil/et ie le feray dist la
dame/Car ie voy assez mieulx mon conseil a vos
tre desir estre daccord. Et pource beau nepueu ie
vous diray que vous ferez/Car nulle proesse de
corps ny vault/mais le son du nom du filz de vier-
ge les confondra tous: & pour vostre corps garder
ie vous bailleray escu a tel signe:que iespere que
mauuais esperitz nauront pouoir de approcher.
Lors manda vng escu par vng varlet: si le bailla
a son nepueu et dist. Beau nepueu ne vo⁹ dessay-
sissez de cest escu:Car tant que vous en serez cou
uert mauuais esperitz ne vous pourrõt greuer/&
par ce pourrez hardyment aller aux enchãtemẽs
et quant vous viendrez iusques aux statues qui
sont causes des deceptions vous direz en telle ma
niere. Vuydez le pays mauuais espritz si faictes
voye au filz de la vierge: q̃ doit venir regner en ce
pays/lors tirez lespee vmeille q̃ vo⁹ auez cõme bien
scay/& frappez dessus. Adõc verrez vous tout fon
dre en cendre:& vostre espee blanchir par la vertu
du vge mot. Quant le cheualier ouyt ce il en fut
ioyeulx a merueilles & saisit lescu de cue² ioyeulx
qui estoit blanc a vne vermeille croix/dont alors
ne estoit nouuelle. Madame dist le Cheualier/
Voicy vng bon escu/Mais ie ne vys oncques tel
le congnoissance. Certes non dist la dame ne de
telle vertu:Car la blancheur signiffie virgini-
te/et le vermeil amour sanguine. Et sachez que
le grant desir que iay de venir au temps que cel-
luy signe prẽdra au pressoner amoureux la vraye

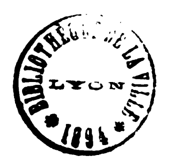
couleur q̃ force destade me donne en congnoissance. Non pourtant nagueres iusq̃s la/car de lestoille virginal est yssu le fruict de vie qui en ce pays estendra rais vng iour viendra/et pource que ces ministres ayent aucune congnoissance en cestuy pays ie vous supplie que ou lieu que vostre femme deliurera dune fille que en suyuant vous faictes fonder vng chastel/⁊ luy mettez a nom tel cõme vo⁹ auez/⁊ au dessus tel signe que vostre escu Car iespere que ce sera le premier chastel ou les messagiers du filz de la vierge entreront. Et pour la remẽbrance du signe qui ia sera congneu. Ma dame dist le cheualier ie feray tout ce que mauez commande/mais que ie puisse auoir a femme la pucelle aux deux dragõs. Beau nepueu dist la dame vous ne pouez auoir autre que celle qui ostera lespee qui fut au bon roy Perceforest de la dextre main du dieu des desirs. Je ne scay dist le cheualier qui lostera: Mais se pucelle peult mettre a fin adũture: celle en aura ladvantage: car cest la meilleure et la plus souueraine de toutes. Bien pourroit estre ce dist la dame: mais souffise vous a temps: car affection damour vous en fait plus dire que autre chose/mais ie vueil ce q̃ vealx/non pas ce que bon est. Car ce elle estoit autre si voulsiez vous celle/et pource vous blasmes de vostre entreprinse/non pourtant ie ne vous en vouldroye descourager/faictes en ce que enioinct vous ay/et la besongne ira a vostre voulente. La vostre bõne mercy madame dist le cheualier. Adõc luy fut aduis quil embrassast lescu quelle luy auoit donne/ et que tous les ventz de la forest luy fussent a lentour si que par le rinchon il sen esueilla. Lors se trouua tant trauaille et tant las / comme sil eust cheuauche deux iours et deux nuyctz sans arrester. Quant il eut vne piece este en ce point il ouurit les yeulx et vit q̃ le soleil estoit leue: et ia entroit au temple par rayõs. Dieu dist le cheualier ou ay ie este: ne dont me vient ceste vision que iay ceste nuyct veue/fut ce songe ou autre chose/non pourtant si le scauray ie bien recorder mot a mot. Lors le print a recorder dedans son cueur du commencemẽt iusques a la fin/et lors sceut bien quil auoit este par deuant la royne sa grande dame ne scauoit par quel art / toutesfois luy souuenoit il bien que lesperit a qui il auoit parle au corps ancien ceste nuyt luy promist destre cõseille sur sa besongne quil alloit querant/dont il pensa bien que ce luy auoit pourchasse zephir le bon esperit. Par ma foy dist le cheualier/sil est vray ce q̃ tu as veu en vision ceste nuyt/moult bien test aduenu/⁊ bõ conseil te donna la pucelle aux deux dragons qui ceste part te fist venir. Lors luy souuint de lescu q̃ la royne luy chargea si prĩt a regarder entour soy ⁊ le voyt de lez luy dresse ꝑ dessus lautel. Et quãt il le veit il aoura pour la noble signiffiance et la vertu qui estoit en luy selon ce que sa grant dame luy auoit recorde. Apres ce se dressa le cheualier: ⁊ dist a soy mesmes que plus narresteroit: aincois yroit mettre a fin ce dont il estoit charge: Car tard luy estoit que il eust desseruy de parler a la pucelle que tant aymoit. Lors print lescu au vermeil signe et le pendit a son col puis yssist du temple. Et tãt fist quil passa la planchette et vint en la place ou il auoit laisse son cheual / si le trouua et monta dessus ayãt lescu au vermeil signe a son col: et vne lãce q̃l auoit apportee a sa dextre main Et quant il se fut appareille il se mist au chemin ꝑmy la haulte forest/desirant de trouuer les mauuais enchantemens de la forest Darnant/qui auoient mis a fin maintz preudhommes cheualiers. Et sicomme vous auez ouy au compte cy deuant recite/lors que aucuns cheualiers si embatoient et ilz auoient leues les lettres deceuables: tantost se mettoient en lespreuue de nuyt / et lors venoient mauuais esperitz qui les desuoyoiẽt en estranges terres/ou les mettoient a mort comme vous auez ouy en lhistoire par plusieurs fois / si comme il appert pour Passelion dont nous parlerons maintenant/et nous tayrons du cheualier a la Toutepasse.

¶ Comment le preux Passelion fut trouue en la caverne ou il sestoit musse: et comment il en eschappa.

¶ Chapitre.xxxix.

La vraye et ancienne histoire pour mettre a fin nostre matiere racompte du preux Passelion q̃ fut porte par mauuais esperitz en estrãges terres/ou il eust este mis a mort/ne fust layde du bon zephir qui luy sauua la vie sicomme vous auez ouy cy deuant. Si nous fait cy endroit le compte mẽtion/car si tost que le cheualier eut la crousse appareillee pour sa mansion de iour dedans le boscage qui lenuironnoit ou les oyseillons chantoiẽt tout le iour/et aussi y auoit plante de cõnins qui couroient parmy lherbage ou il auoit son deduyt. Et quãt se venoit au vespre il auoit certain signe que la belle Dozine luy faisoit si tost quelle auoit sa chambre deliuree/adonc venoit le preux

Passelion souef pour la Vieille seur du roy q̃ avoit
sa chãbre aupres de la sienne. Et lors quilz estoiẽt
ensemble soulas ⁊ deduitz y estoient de commun:
car chascun en prenoit ce que mieulx luy plaisoit
bassement sans faillir: Car trop craingnoient la
Vieille. Vray est que dedans trois iours le roy che
vaucha a tout grande plante de gens darmes sur
vng roy son voisin qui avoit son royaulme sur vne
riviere nommee la danoe. Et pource que celluy
roy avoit fait plusieurs despitz au roy de Sicam-
bre il nen peut plus endurer Si peult chascun sca
voir en soy mesmes que Passelion et Dorine ne
furent pas dolens de ceste guerre: Car trop plus
hardiement en menoient leurs deduitz. Et ne a-
voient a eulx gueter fors de la Vieille qui Flisque
estoit appellee. Sãs faille a merveilles estoit ma
licieuse et appercevant/ sicomme sont vieilles en-
cõtre les faitz de ieunesse/ ⁊ les deux amãs estoiẽt
ieunes ⁊ chaulx ⁊ plains de voulente/ si oublioiẽt
souvent leurs frains a tenir quant ilz se devisoiẽt
Et la Vieille qui estoit de leger somme se sueilloit
souvent: et oyoit noise autre quelle navoit acou-
stume dont aucunesfois huchoit sa dame et luy di
soit. Dorine ma dame quest ce voꝰ fault il aucune
chose. Et les deux amans se restraignoiẽt a tard:
Mais Dorine respondit. Ma dame dormez en
paix/ ce fais ie a mõ chien qui ne se veult appaiser
Telle chose advint plusieurs fois a Passelion ⁊
a Dorine/ par ce quilz ne scavoient mettre frains
a leurs desduytz quant aucunesfois sesmouvoiẽt
comme ie faisoye quant iestoye en lardeur de ieu-
nesse: ⁊ la Vieille sen appaisoit pource q̃lle scavoit
le lieu tant fort et bien garde. Vng iour advint q̃
elle estoit en la chambre Dorine ainsi que de iour
estoit a son plaisir / et faisoit mettre ses choses a-
point par vne siẽne chãbriere/ si regarda a lẽtour/
hault et bas et vit a lencontre dune muraille que
on y avoit crache a merveilles hault / et ne estoit
point possible a son semblant que femme peust a-
voir ce fait: et ce estoit de nouvel dont elle ne sceut
que penser/ Car passe y avoit trois sepmaines q̃
le roy ny avoit entre ne autre hõme quelle sceust.
Lors commenca a fantasier et dire a soy mesmes.
Que peult ce estre: homme ne peult ceans entrer
si le dyable ne luy met/ trop est le lieu pres garde:
pour les haultz murs et envirõne de fossez. Bien
seroye honnye si de ceste femme estoye deceue cõme
ie fuz de Clamidette/ arse seroye si tost q̃ ton fre-
re reviendroit: car le vieil peche seroit renouvel-
le avecques cestuy. Ainsi se devisoit la Vieille ⁊ di
soit a elle mesmes. Il nest q̃ garder se puisse a len
contre de lardeur de ieunesse: par toy mesmes en



peulx tu iuger/ or te fault garder pour ta vie / icy
na point de ieu. Ce crachement te doit ramente-
voir que la royne veult plus avoir a manger que
elle ne souloit: et faint que cest pour son cerf quel
le nourrist en ce bosquet. Elle mesmes y va plus
souvent quelle ne souloit: et sans faulte de tout ce
ne te doubtoyes: Mais orẽdroit te convient pren
dre garde pour lung de lautre souspeconner/ enco
res est elle orendroit au bosquet qui se deust a toy
deporter. Telle chose ne peult estre sãs aucun cõ
mun qui cher te pourroit couster. Or te garde et
oreilles si feras que sage.

Ainsi q̃ la Vieille pensoit a ce revint do
rine vermeille cõme vne rose: ⁊ quãt
la vieille lapperceut en ce point dautãt
luy creut le souspecon/ mais semblãt
nen monstra celle fois pour mieulx conduyre son
fait. Si tost q̃ Dorine fut entree en sa chambre la
Vieille luy demanda. Madame dont venez vous
Je viens dist elle de ce bosquet prendre vng petit
desbatement et de porter a vng cerf a manger/ le-
quel par acoustumance vient bien souvent pren-
dre la viande en ma main. Cest belle chose dist la
Vieille/ Mais pourquoy ne me menez vous veoir
ceste merveille. Madame dist la royne/ pieca voꝰ
y eusse menee/ Mais il ne congnoist que moy si se
partiroit a vostre venue. Mais dictes moy dist la
Vieille. Mangeue il chair cuytte? Certes dame
ouy dist la royne plus que autre chair/ aĩsi luy ay
apprins: Car ie ne mangeue de chose quil ne viẽ
gne bien manger en ma main/ et pource veulx ie
mon plat double: car a merveilles lay cher. Mes
mes le vin qui demeure en ma chãbre pour mon
boire: ie luy ay par plusieurs fois porte: car bien le
boyt en mon hanap. Si faictes q̃ ma livree de vin
soit doublee/ Car comme mieulx sera nourry tãt
plus sera bel (dist la Vieille. Dame ie le feray qui
pensoit a autre chose quelle ne disoit) Car ceste
luy estoit forte a croyre: Mais a ceste foys se teut
atant. Apres iceulx parlers se departit la Vieille
de la chambre de la royne si alla faire autres besõ
gnes quelle avoit emprises a faire: entre lesquel-
les elle alla par devers les gardes du chastel ⁊ leur
dist quilz gardassent bien lentree et le mur a len-
tour sicomme le roy luy avoit commande / Car
se par leur faulte en advenoit chose qui despleust
elle les en acoulperoit. Madame respõdirẽt les
gardes a la Vieille: noꝰ ferons bon guect/ et se voꝰ
scavez chose q̃ a vous ⁊ a noꝰ peust nuyre dictes le
nous si y mettrõs remede: car noꝰ ne voulõs estre
deceuz/ or gardez biẽ dist la vieille/ ⁊ si scay chose q̃
grever noꝰ peust scavoir le voꝰ feray. Lors sen par

atãt commme celle qui ne scauoit de quoy se garder iacoit ce quelle se doubtast/et quant elle fut en sa chambre moult pensa a ceste chose iusques au soir quelle mangea auec la royne qui bien retint a mãger pour son cerf q̃lle deuoit repaistre. Merueilles eut la vieille des manieres de la royne ⁊ moult luy poise que oncques la prinse a garder/car de la bien garder estoit trop haulte lentreprinse/toutesfois attẽdit elle iusques au soir quelle fut couchee en sa chambre et la royne en la sienne qui le soir auoit moult desire pour la venue de son amy que mieulx aymoit que son mary/ mais quant elle pẽsa que la vieille fut endormie elle ouurit le guichet par deuers le iardin/si laissa dedãs son amy entrer. Grant ioye sentrefirent les deux amans en leur accointer. Et sachez que Dorine auoit la table mise a vng lez hors de la veue de la vieille: Car desia se doubtoit delle pour ses parlers ⁊ bien le dist a Passelion commẽt elle luy auoit touche quelle prendroit plus de viandes quelle ne souloit pour son chiennet que excuser ne sen sceust fors quelle dist quelle auoit vng ieune cerf au bosquet / auquel elle portoit a manger et a boire. Et sachez cher amy que moult la redoubte: Car elle est trop malicieuse Et selle se appercoit de nostre affaire nous serions mys a mort. Et bien me appercois quelle se doubte: Car fort desire de veoir le cerf q̃ ie nourrys au bosquet/sur quoy ie ne luy sceuz que respondre/fors tãt que ie luy deiz que voulentiers ie luy mõstreroys: mais trop seroit estrange en sa venue: Car il ne recongnoist ꝑsonne que moy. Belle dist Passelion malle chose est de vne vieille: ⁊ puis quelle veult veoir le cerf que voꝰ nourrissez: iamais ne sera en paix si en scaura aucune chose. Et pource voꝰ donne cõge de lemmener en ce bosquet le matin ou le soir: quant le soleil sera esconce/et luy dictes que pource lemmenez si tard / affin que le cerf ne se donne garde delle/pour la nuyt qui se meslera au iour. Amy dist la royne: ie ny congnois nul cerf: ne nul nen ya prive a moy: et ne luy dys que pour la contenter. Ne vous doubtez dist Passelion/moy mesmes me mettray en guyse de cerf/et mãgeray paisiblement de ce que vous me apporterez. Vous dictes bien dist Dorine: Car se plus men parle ien vseray en telle maniere. Atant laisserẽt leurs ꝓpos si emprindrent a faire ioye/car ieunesse les cõduysoit. Et la vieille qui dormyr ne pouoit se mettoit en aguet pour escouter se scauoit pourroit aucune chose de ce dont elle estoit en doubte. Si en cheut tãt bien aux deux amans quelle nen peut appercevoir aucune chose. Dure ouye auoit par sa vieillesse: toutesfois ẽtreoyoit elle parler se luy estoit bien aduis sans entendre qui moult la mettoit en souspecon. Et tant oreilla la vieille quelle pensa que aucun ame auoit auecques la royne: Mais pource que certaine nen estoit elle sen teut atãt iusques au lendemain que Dorine fut leuee et que la vieille fut entree en sa chambre pour la mettre a poīt ainsi que acoustume auoit. Et quãt elle vit son point elle dist. Madame cest merueille de vous: iay ouy grant bruyt toute nuyt / et tãt vous dys ie bien/ie conseille que desormais ne dormiez seulle en vostre chambre/ Car vous scauez en quelle maniere le roy nostre cher sire vous a recommandee en ma garde. Madame dist Dorine de ce ne mest il gueres: non pourtant si me souspeconnez voꝰ a tort de quoy ie ne voꝰ en scay ia meilleur gre: Car autres fois vous ay dit / et encores vous dys ie/car nest merueilles quant ie suis seulle en ma chambre de nuyt/et si scauez que cest lintẽtion du roy: quil ne veult que ie parle a personne que a vous tant est ialoux a tort. Et se adonc ie me deduytz et parle a mon oreillier nen ayez ia merueilles: considerez ma ieunesse. Sans faulte dist la vieille vous auez eu a nuyt plus grans rumeurs en vostre chambre q̃ les autres fois. Cest dist la royne pource que iay acoustume mon cerf a manger le soir/et ie faillys hyer: poᷣquoy le soir il me vint veoir au guichet de ma chãbre. Iespere que vous me ouystes deduyre a luy. Si me souspeconnez a tord / Car tant est le lieu ordonne de bons fossez et cloz de haultz murs: quil nest personne q̃ entrer y peust si lennemy denfer ne luy apportoit en lair. Voꝰ dictes bien respõdit la vieille Mais ie vous prie que ie voye le cerf sil est possible. Madame dist Dorine: ce feray ie voulentiers sur le soir/ Car sil vous veoyt a plain iespere quil nattendroit point: et si par orgueil vous faisoit villennye ce me peseroit. De ce ne vous doubtez dist la vieille/cerf de sa nature est couard Or souffrez dist Dorine: Car au soir le vous feray veoir/ Mais pensez que ayons a manger et a boyre pour luy dist la vieille: ne vous doubtez noꝰ en aurons assez/a peu de parlers / depuis se partit dillecques la vieille qui en cueur ne se pouoit appaiser quil ny eust aucun homme au pourpris du chastel selon le contenu des parolles de la belle Dorine. Si pensa quelle enfonseroit la chose en aucun sentz/ Combien que ce feust fort a faire/ Car la royne estoit desia aduertye: et se aucune chose y pouoit veoir de souspecon elle le diroit au roy a son retour/ Et que a sa confusion elle aura deceu le roy son seigneur par son subtil art et dampnable voulente. Ainsi pensa la mauuaise vieille iusques au soir quelle eut appareille

a boire et a manger assez pour veoir la deception de Dorine: car ia ne luy feroit entendant q̃ de nouuel eust vng cerf tant apriuoise que de venir manger en sa main & quil venist en sa chambre. Touteffois quant heure fut elle dist. Dorine ma chere dame quant yrons nous veoir vostre cerf. Madame dist la belle nous yrons orendroit/appareillez vous ie suis toute preste dist la vieille q̃ bien auoit intẽtion de sa veue estrailler aincois quelle ne veist la deception se elle y estoit. Si se misrẽt au chemin par deuers le bocage q̃ la estoit tant vmbrage par la deffaulte du soleil: mais il y faisoit bien plaisãt pour le serain. Et Dorine mena tant la vieille q̃lz approcherent le lieu ou Passelion se tenoit q̃ tout estoit pourueu de son faict. Et sachez que Dorine auoit vng chyennet q̃ par deuãt couroit & abayoit de ioye: car bien auoit la voye hantee/ si ne fina de courre/et tant quil se bouta au destour ou Passelion se boutoit qui tout estoit pourueu de son faict Dorine dist la vieille ainsi comme par mal engin vostre chien prendra le cerf aincois que nous y venions. Madame dist Dorine ne vous en doubtez de riens: car lung cognoist lautre. A iceulx motz virent yssir Passelion qui sestoit enueloppe de la peau dung cerf quil auoit occis icelluy iour et escorche/et soy enueloppe au plus gentement que il auoit peu: car il auoit au dessus de la teste les cornes quil faisoit venir sur son dos. Si venoit a quatre piedz: mais il ne mist hors de lespinoy fors la moytie du corps/si que la vieille luy veoit les ars de deuant et les cornes/et Dorine qui estoit aduisee de son faict marcha auant et a sa main luy presenta a manger/et Passelion y bouta son chef qui plus cher laymoit de sa main q̃ dune autre. Madame dist Dorine/or pouez vous veoir mon cerf manger en ma main. Bien le voy dist la vieille: mais il est fort bas de iambes oncquesmais ne vis si nain. Trayez vous en sus vng petit & le faictes yssir dehors: car voulentiers verroye son corsage/ il semble que la peau ne luy tiẽgne pas a la chair De trop me requerez dist Dorine/cuydez vo9 que ien face du tout a ma voulente/ iay espoir dist la vieille si reculez vous vng petit il suyura la viande. Et quant Passelion entẽdit que la vieille son specoinoit ce que vray estoit il en eut trop grãt despit. Si luy mua le sang/et retira ses cornes dedãs lespinoy/et encommenca a mugir selon la voix dung cerf/et puis yssist hors par deuers la vieille tant soubdainemẽt quelle ne sen donna de garde. Si la heurta de ses cornes parmy le sain/en telle maniere q̃l la rẽuersa par terre le chef enueloppe de ses draps/et puis la va si defouller de ses piedz que a peu quelle fust toute deffroissee.

Quant la belle Dorine veit ce dont au parauant nestoit aduisee elle fut si esmeue en paour cõme ieune quelle estoit quelle print a crier en disãt. Passelion gardez que vous faictes. Lors se repentit/et dist pour soy couurir/ieusse plus cher que la serue vostre mere ne vous eust oncques porte. Et quant Passelion lent ouye il se print efforcement a mugir comme cerf. Lors se retrahit en la cauerne/et Dorine sen vint a la vieille qui cuydoit estre morte si la desueloppa: car couuert auoit son visaige de sa robbe/et puis luy demanda cõment il luy estoit et que moult luy pesoit que le cerf lauoit ainsi defoullee. La vieille qui tout auoit le corps defroisse parla a peine: mais elle ne dist pas ce quelle pẽsoit: car po² auoir ayde fut deffoullee/si se faignist tant quelle eust mieulx son lieu/ et touteffois dist Madame ieusse plus cher que oncques ne eusse veu vostre cerf trop ma defoullee/les chiẽs le puissent manger. Madame dist Dorine ce poise moy que ainsi en est aduenu/non pourtant vous ay ie bien dit que ne faisoye pas de la beste a ma voulente. Madame dist la vieille il men est meschen/et a iceulx motz print Dorine la vieille par les esselles si la leua en hault le mieulx quelle peut/ puis la mena en sa chãbre et la coucha dedans son lict: car mestier auoit de coucher & nen leua dũg moys entier. Peu y compta Dorine/non pourtant si se faignoit elle moult dolente/ et la vieille se taisoit qui veoit bien que le plus bel nestoit pas sien/et sachez que Passelion vint celluy soir veoir Dorine samye. Ha Passelion dist elle/pourquoy auez vo9 ainsi ouure/la vieille peult penser pour vray que ce ne fut pas fait de cerf/chere amye ce ne fut pas fait de cerf/ce fut faict dhomme/telles vieilles ont vng art plus q̃ le dyable/on ne les peult deceuoir/ ne ie ne me adoubay point ainsi pour chose que ie la cuydasse deceuoir: mais po² poursuyuir la matiere ainsi que lauez encõmencee/ et pour sa folye exaulcer aussi il ya aucune excusance/et qui plus est iespere que de ce moys elle naura talent de no9 greuer. Et adõc de nouueau fait nouueau coutil faisons bonne chere dieu nous aydera et maintenant nostre deduit ainsi que auõs acoustume/ fol est qui laisse le bien tant quil le peult auoir. Sire respondit Dorine vous dictes bien. Quant les deux amans furent a ce accordez ilz encommencerent a faire bonne chere: mais cestoit le plus celeement quilz pouoient: car tousiours ce fait doubter/et sachez q̃lz menerent vie ioyeuse plus dung moys que la vieille geut malade de ses froisseures quilz neurẽt empeschemẽt: mais dedãs deux iours apres quelle fut releuee elle eut nouuelles

du roy son frere qui estoit au retour a son hōneur/ ce quelle cela bien a Dorine: car elle se pensa bien a venger de sa froissure Toutesfois revint le roy ioyeulx de sa victoire / et si tost que le roy fut en la ville qui lseoit sur la riviere qui environōnoit le chastel la vieille luy vint au devant/si luy fist la reverence. Et quāt le roy la vit qui Volide estoit nomme/il luy dist. Belle seur que fait Dorine la royne. Bien sire dist la vieille: mais ie parleroye voulentiers a vous a part aincois que lallissiez veoir/ et moy a vous dist le roy qui ne scavoit pour quelle chose/non pourtāt si luy mua le cueur: car tant aymoit la ieune dame pour sa beaulte que ialoux en estoit. Alors il print sa seur par la main et la tira apart/puis dist. Or me dictes ce q̄l vous plaist et riens ne me celez: car tout veulx scavoir. Sire dist la malle vieille riens ne vous celleray. Lors luy dist en telle maniere. Cher frere vray est que a vostre departement vous me recommandastes Dorine la royne / et mesmement des le iour que vous leustes espousee ie men suis prins garde a mon pouoir/tant que vng peu apres que vo⁹ feustes party pour aller a vostre guerre ie me apperceuz de nuyt que Dorine q̄ seulle gisoit en sa chābre selon vostre commandemēt avoit secrette rumeur nay peu scavoir a qui/non pourtant si en ay ie fait mon pouoir par gueter et oreiller/sans faulte il ma plusieurs fois semble a la ouyr quelle ne ne fust pas seulle/ tenir ne me peuz den parler / et elle se excusa disant que cestoit a son chyēnet quel le se iouoit / celle foys ie men souffris / autresfois ien parlay: car tousiours se continuoit le bruyt et secrette noyse. Et quant ie luy dis que trop mesmerveilloye que plus retenoit de viandes quelle ne souloit elle me respondit quelle avoit de nouvel accointance a vng cerf qui repairoit au bocquet qui est prochain de sa chambre. Alors ie fuz desirante de le veoir: car envye my accordoye. Elle fut toute advisee de dire quelle me le moustreroit voulentiers/mais que ce fust sur la nuyt: car il ne congnoissoit fors elle. Et elle dist verite: car si ma conste pource quelle my mena. Si en fut telle ladventure / au veoir ne me sembla sinon vng homme affulle de la peau dung cerf / tenir ne me peuz que nen parlasse en dōnant parolles sonnās lappercevance/dont il advint assez tost apres que le cerf me courut sus si que ien ay garde le lict vng moys comme il appert encores en mon visaige. Quāt le roy eut ouy les propos de la vieille il fut moult dolent: car il aymoit a merveilles la belle Dorine/et toutesfois dist il a sa seur quelle ne fist semblant de sa venue. Sire dist la vieille/ non feray ie. Lors se partit atant/ et le roy demoura tres courrōuce et fort pensant comment il pourroit scavoir la verite / toutesfois cueilla il vne voix selon ce quil avoit enquis de la besongne. Lors assembla iusques a douze grans princes de son royaulme/et leur dist. Seigneurs bien nous est prins/si vous en remercye: mais encores en ay ie vne a achever qui gist par dedans mon chastel Car a ce que ientens il repaire vng cerf merveilleux a vng petit bocquet que ie veulx assez tost chasser: mais il convient que vous y veniez armez: et ayt chascun vng cōpaignon ou deux avec luy: car la beste est merveilleuse. Cher sire respondirēt ilz nous yrons voulentiers. A ces motz sen allerent armer les douze princes / et print chascun deux chevaliers de sa lignee les plus preux/et le roy fut aussi appareille qui avoit fait ses chiens acoupler. Et lors entra en son chastel assez bien soubdainemēt et la royne Dorine ne scavoit riens de cest aguet: mais quant elle sceut la venue de son seigneur elle luy vint a lencontre doubteuse/ et le roy luy respondit assez fieremēt selon ce quil avoit le cueur gros. Et les princes qui estoient illec luy firent la reverence pour lamour du roy/lequel dist a sa dame Dorine / ouvrez la chābre ie veulx chasser en mon bocquet en lhōneur de ma victoire pour festoyer mes princes Car par leurs chevaleries ie suis venu au dessus de mes ennemys. Sire dist la dame qui fut toute esbahye de ceste adventure ie le feray. Lors luy souvint de Passelion: car sil estoit trouve de luy et delle nestoit riens/ toutesfois elle no;a refuser. Si ouvrit sa chambre/ et le roy et la chevalerie passerent/ et les chiens q̄lz faisoient mener en laisse. Seigneurs dist le roy a la chevalerie qui la estoit / en cestuy bocquet sicomme lon ma donne a entendre repaire vng cerf dautre guise que ceulx des forestz dortonglacon ne sont: car il est fier et de peu hait. Si vous prie quil soit mis a mort sil est q̄ le puist attaindre. A ces motz feist descoupler les brachetz q̄ de la venoyson scavoient suyvir la trace. Si ne pourriez croyre le grant glatissement qui fut tantost au bocquet qui ne comprenoit pas le trayt dung arc en tous sens. Le roy mesmes entra au bocquet arme et monte sur son cheval et plusieurs autres avecques luy. Et sachez quil fist amener entour luy vng grāt mastin lequel estoit terrible et de telle nature que sil y avoit aucun hōme tapy par dedās aucune crouste il laissoit la gentille proye et couroit sus a lhomme incongneu. Et sachez que tout ainsi que le roy le pensa il en advint: car tātost les gentilz chiens eurent trouve le repaire daucuns cerfz et dains qui au bocquet repairoient pour le lieu embellir: mais le villain mastin nen eut cure / aincoys eut

le fleur en son chemin dung hōme qui sestoit tapy en vne crouste / a lentree de laquelle alla le villain mastin abbayer et glatir. Si tost que le roy lapper ceut il se print a doubter / et dist a ceulx qui aupres de luy estoiēt. Seigneurs ia ne me croyez si en cest espinoy nest cache se merueilleux cerf dōt ie vous ay parle: mais faisons le saulter si verrons ce qui est dedans. Adonc saillirent auant garsons et ve neurs si eurent tantost lesmoy certes / et lors virēt apparant le trou dune cauerne q̄ estoit assez haul te. Par ma foy dist le roy veez cy grāt merueilles: car il ya plus de cent ans que ce trou ne fut entre fors orendroit. Or fault il que ie sache quil ya de dans / dont y eut illec vng garson qui passa auant et regarda au parfond de la crouste et voit au meil lieu vng cheualier q̄ sarmoit et appareilloit pour soy deffendre / et pour la doubte quil eut quant il lapperceut il se tira arriere / et dist au roy. Sire soyez certain q̄l ya la dedans celle crouste vng che ualier qui sappareille pour soy deffendre. Quant le roy ouyt ce il fut asseur de ce dont il nauoit que lespoir / et lors fut en tel meschef que a peu quil ne mouroit Car bien tenoit que cestoit lamoureux de sa fēme / et quant il fut reuenu a luy il dist tout hault. Ha seigneurs lhomme aage qui prent ieu ne femme est bien fol / ce que ie doubtoye est aduenu Dorine ma femme ma trahy / or vo9 requiers que le cheualier qui est en celle crouste soit mis a mort et pis luy faictes sil peult estre. Adōc sassem bla toute la cheualerie q̄ estoit a lentour du trou / et puis dirent les plusieurs / hors traystre cheua lier. Quant Passelion entendit les cheualiers de dehors ainsi parler il se pensa quil se tairoit pour veoir se aucun se trayroit auāt pour regarder son maintien: car se laisemēt en auoit tantost luy oste roit la vie. Quant ilz virent q̄l ne respondoit mot de rechef prindrent a dire / cōment faulx traystre a ton seigneur que ne respondes tu. Si tost que Pas selion se ouyt nōmer faulx traystre il ne se peut te nir de parler / aincois dist hault et cler. Je ne suis point traystre ne oncques trahyson ne fis / ne scay se de par vostre seigneur le dictes: car il nest point mon seigneur / ne oncques foy ne hommage ne luy feis / ne tiens ne tiens de luy / ne ie ne suis de son royaulme. Quant lung des cheualiers eut enten du la responce de Passelion il luy demāda dont il estoit / et Passelion respōdit quil estoit de la grant Bretaigne. Ce mot de Passelion ne fut pas bon pour le pays cōme vous orrez cy apres: car la ter re en eut depuis a souffrir. Mais le roy qui les parlers auoit ouys fut des nouuelles tout hors du sens: car il luy vint au deuant que cestoit le che ualier breton q̄ de la belle Clamidette luy auoit fait tort. Si print a dire a trois de ses freres qui la estoiēt presens. Seigñrs cheualiers ne me croyez ia si ce nest le cheualier Breton qui par son mau uais art destruyra ia piecа la belle Clamidette vo stre seur: car Bretōs sont tous enchāteurs. Quāt les trois cheualiers ouyrent ce ilz furent esmer ueillez: dōt lung dist que iamais ioyeulx ne seroit si lauroit destrenche. Lors se abbaissa courrouce et plain de yre. Si se meut dapprocher la crouste ou Passelion estoit. Et lors que Passelion le veit il ne le laissa pas entrer dedans / aincois se aduāca lespee au poing / si fiert le cheualier en telle manie re que la teste luy trencha et celluy cheut mort / qui estoit lūg des grās et puissās cheualiers du royaul me. Voyāt le roy celle pte il fut ainsi cōme forsene et aussi furent les autres deux freres du trespasse Mais pource quil ny auoit q̄ vne petite entree ilz ny sceurent tantost que faire fors que le roy dist Apportez cy du feu il sera ars dedās la croute et do rine la mauuaise pute soit gettee auec / ainsi con sumera lune chaleur lautre. La endroit auoit vng cheualier dont le roy estoit oncle qui estoit appelle Thoras. Celluy Thoras auoit este auec sa me re la vieille qui orendroit gardoit Dorine en lisle du geant aux crins dorez pour amener au roy la belle Clamidette comme dit est. La accointa le preux Nero / si fut vray que quant il ouyt dire au roy son oncle que cestoit le preux Nero qui estoit en celle crouste trop luy poisa: car il aymoit le cheua lier de bōne amour pour la bonne cheualerie quil auoit veue en luy et dist. Cher oncle honte seroit de faire le cheualier mourir si villainement quāt il est seul et que bien estes puissant de lauoir en vie pour le faire mettre a mort selon son meffait / par le iugement de voz cheualiers: mais faictes my eulx / le cheualier qui est en celle croute ne peult fuyr / si faictes garder lentree tāt que famine le fa ce yssir dehors sans la perte de voz hommes. Et lors que vous le tiendrez si en faictes bonne iusti ce. Thoras beau nepueu dist le roy vous dictes bien: mais le cueur auoit atant a grant peine de mettre a fin sa hastiue entreprinse. Le roy dist tho ras ne doit iuger a cueur yre quant en ce point on le luy conseille dattēdre iusques a lendemain / car iugement ne doit faire dont il puisse auoir repro che. Et pourtāt ie loue que le cheualier soit prins en vie. Et cela disoit Thoras pource quil voulsist bien que aucune fortune aydast au cheualier. Quant le roy eut ouy le conseil de Thoras bien luy fut aduis quil estoit raisonnable. Si comman da que lentree fust bien gardee: car il vouloit que le cheualier fust prins en vie / pourquoy il peust sca uoir deuant sa mort q̄ il estoit / et dont il venoit et q̄l

queroit. Ainsi que le roy en ordonna chascun sen appareilla de le mettre en oeuure; mais tãt y eut quil cõmanda a mettre la royne Dorine en estroicte prison: car par elle luy est aduenu grant blasme. Or aduint que iusques au soir furent par deuant lentree de la crouste les cheualiers armez affin que Passelion ne saillist. Le roy mesmes y estoit en personne qui a ce siege ne croyoit personne/ car moult estoit dolent de son blasme. Si aduint sur le soir tandis que les cheualiers auoient enuironne lentree de la crouste et quilz admonestoient le cheualier yssir dehors/et q̃ plus grant honneur seroit a luy q̃l mourust en soy deffendant que quil saillist par famine. Le cheualier en la fin leur respondit que ce nestoit pas la coustume aux cheualiers de Bretaigne que de eulx laisser enfermer et quil ne lacoustumeroit pas/ et que ilz feissent bon guet: car assez tost en sailliroit voulsissẽt ou non. Quant ceulx qui la estoient lentendirẽt ilz se misrent en point pour le receuoir: car ilz le tenoient pour preux/veu que luy q̇ estoit en tel peril auoit mis a mort le plus puissant cheualier du royaulme. Ainsi quilz estoient la attendans le temps se commenca a changer/et encõmenca a venter et a obscurcir/si q̃ a peu se voyoiẽt lung lautre. Le roy cõmanda quon apportast de la lumiere a plante: car il ne vouloit q̃l fust deceu de la veue de la crouste. Adonc apporterent varletz plusieurs torches dont on veoit suffisamment lentree de la crouste. Lors que le roy et sa gent furent pourueuz de lumiere et que bien veirent entour eulx il leur aduint vne chose dont moult furẽt esmerueillez: car tantost veirent yssir de la cage vng cerf de la plus merueilleuse grãdeur quilz eussent oncques veu aorne de puissantes cornes et ramures. Si tost que le cerf fut hors il se lanca au meillieu deulx qui ne se misrent en nul conroy de deffence: car de tel aguet nestoient pas aduertis Et sachez que au passer il mist a mort deux cheualiers. Le roy mesmes trebuscha les iambes a lenuers: mais autre mal ne luy fist / et puis se ferist au bocage qui pas nauoit grant profundeur. Quant le roy & ceulx qui la estoient veirent celle aduenture ilz furent tous esbahis. Et toutesfois a chef de piece le roy dist. Seigneurs ie me esmerueille: car iay icy perdu trois des meilleurs amys que ie eusse/et si ne scay par quel moyen Car ie cuydois que il y eust vng cheualier en celle crouste sicomme ie entendoye a sa parolle / et orendroit en est yssu vng dyable en guise de cerf qui mes hommes a occis/ maulidicte soit la terre des Bretons et tous leurs enchantemens / et si iamais en puis venir au dessus ie la feray toute brusler. Toutesfois veulx ie scauoir sil ya persõne en la crouste/car ie ne scay se par ces enchantemens il nous faisoit entendant quil se fust party/et puis demourast/et nous eschappast. Adonc il y fist gueter vng garson: mais il ny trouua personne. Alors il entra dedãs & y trouua coissins et tappitz pour gesir / dessus a boire et a manger pour corps dhomme soustenir en vie. Si tost q̃ le roy sceut ce il dist. Malle chose est de malle femme: car aussi bien est deceu le riche que le poure. Je men scez biẽ aquoy tenir: mais sil plaist a mon dieu ie feray mourir la mienne de malle mort. Jamais delle ne dautre ne seray cous. Lors fist fuster tout le chastel a scauoir que le cheualier estoit deuenu ne sil pourroit trouuer homme qui en aucun lieu se fust tapy. Ce fut pour neãt: car il ny estoit pas. Toutesfois dura le guet iusques au iour en si grant lumiere comme sil fust iour: mais quant le roy ce fut vng petit repose il fist venir par deuãt luy sa seur et toutes les gardes de son chastel a scauoir dont telle chose pouoit venir: mais il ny eut aucun qui raison en sceust rendre. Sans faulte la vieille luy recorda deuant ses hommes ce que autresfois luy auoit dit qui auoit bien cause de suspecon. Que voulez vous que ie vous dye dist le roy/ il nest qui cõtre malice de femme se puisse garder Mais pour autant quil men touche ie men vengeray premierement sur ma femme et apres sur le pays Dangleterre que ie feray tout exiller/& le nom du roy Perceforest et de son lignage dont en a este si grande renommee mettray si au bas que de la en auãt nen sera souuenance. Quant il eut ce dit il manda Dorine sa femme qui estoit dolente et esplouree de sa mauuaise aduenture. Toutesfois le roy luy demanda qui estoit le cheualier qui estoit entre en son chastel sans son sceu/& quel le mesmes luy auoit ayde a lencontre de sa voulente et lhonneur du royaulme. Elle pour chose que le roy sceust faire ne dire/par force ne par amours nen voulut riens congnoistre. Adonc dist le roy fol suis qui tãt en enquiers cellay mesmes a cõgneu assez qui par ses enchantemens mest eschappe Et cest raison: car luy et le roy Perceforest yssirent du pays du filz a lenchanteur le roy Alexandre qui tout le monde meist en sa subgection par son art magique. Mais se ie vys vng peu de temps la semence qui regne au royaulme de Bretaigne seray extirper. Quant il eut ce dit il commanda quon fist vng feu despines: Car il vouloit que la royne Dorine y fust arse. Le roy fut moult yre non sans cause/si conuint quil fust ainsi quil auoit commãde/mais Thoras son nepueu qui moult courrouce estoit de ceste aduenture empeschoit la iustice ce quil pouoit: car voulentiers deliurast la royne

sil peust/et tāt fist que la iustice fut empeschee sur le soir. Adonc se courrouca le roy sur luy mortellement/et dist que par son empeschement luy estoit le cheualier eschappe le iour de deuant et que ainsi vouloit il faire de la royne. Lors cōmanda quil fust mis en prison et que de la en auant il ne vouloit que par luy ne par autre sa iustice fust empeschee. Adonc saillirent auant les ministres qui le cheualier misrent en prison: car ilz ne oserēt faire autremēt. Lors cōmanda le roy que la royne fust amenee en la place ou le feu estoit appareille/luy mesmes monta & ses hommes qui estoient moult dolens de ceste aduenture. Si cheuaucherent iusques au lieu ou estoit le feu.

Assez tost apres fut amenee la royne qui assez bien se estoit appareillee de ses draps royaulx: car en iceulx vouloit elle mourir. Et sachez que apres elle venoiēt toutes les dames du pays dētour menans vng merueilleux dueil Mais le roy ne voulut oncques ouyr la royne qui luy crioit mercy et tout le peuple qui par deuant luy estoit agenouille/aincois cōmanda a la iustice sur peine capitale quelle fust incontinent attachee a lestache et le feu alume entour elle tāt que le corps fust mis en cendre par feu/mais tous ceulx de la place estoiēt en tel meschef quil ny auoit celluy qui la main y peust mettre/dont le roy fut courrouce a merueilles pource que son cōmandemēt nestoit point execute. Le roy tira lespee pour courir sus aux sergēs qui la royne tenoient. Et ceulx sen fuyrent pour doubte de mort: mais adōc luy vint au deuāt vng homme grant et rude qui sembloit bien estre mal faicteur/et dist. Sire roy ne vous troublez: car moy mesmes feray bien loffice sil vous plaist: mais que ie aye la vesture de la royne: car silz sont ars ilz sōt perdus. Et ie les te donne dist le roy/aussi elle ne doit ia auoir tant dhōneur a sa mort. Adonc marcha auant le tyrant qui print la royne par la main si la mena iusques a lestache q̄ estoit sur vne haulte motte pour mieulx veoir la iustice. Et lors il desuestit la dame iusques a la chemise/et puis la fist seoir sur ses robbes tāt quil eut sa chaussure ostee pource quelle estoit doree. Ce fait il print la dame a la veue du roy et du peuple qui menoit grāt dueil et la mena a lestache/et luy lya tresfort les mains/puis y porta toute la ramee et les espines qui la estoiēt apportees si les mist a lentour/puis bouta le feu dedans qui tātost fut esprins. Grande fut la fumee et horrible la flambe. Adonc dirēt les cheualiers qui estoient la entour du roy que de lors en auant se pouoit bien partir. Adonc cōmanda le roy que tous hōmes demourassent illec tant que le corps de Dorine fust cōuerty en cendre: car il ne vouloit quil en demourast ne chair ne os. Si demoura illec le roy et tout le peuple iusques au lendemain: car tousiours apparoissoit le corps en son estant/combien que le roy fist renforcer le feu en telle maniere comme a vng chault four. Et lendemain que le soleil fut leue encores estoit le corps droit sans estache dont le roy fut moult dolent. Si cōmanda que tant de busches y fussent apportees que le mōt en fust au dessus du corps la haulteur dung hōme. Atant sen partit le roy: car fort estoit trauaille de veiller/toutesfois dura le feu iusques au lendemain aincois q̄l fust passe. Alors demoura le corps en la maniere dung charbon vermeil comme vne rose. Merueilleuse chose fut a veoir: car quant le feu fut failly & le charbon consomme en cendre il demoura sur la mote vng ymage vermeil comme rose dont le peuple fut moult esmerueille/et y vindrent les habitans a grant compaignie veoir que cestoit a dire. Si trouuerēt que cestoit vng ymage vermeil comme rose dont le peuple fut moult esmerueille. Et y vindrent a grant compaignie veoir que cestoit a dire. Si trouuerēt que cestoit vng ymage fait en maniere de femme tresbien ouuree. Et quant elle fut restroydie elle demoura vermeille comme thuille/et auoit les crins dorez en maniere que on ouuroit adonc les vaisseaulx de terre/et si auoit de mesme ou chef couronne de royne tresbien ouuree de couleur dor/dazur/de verd/et de blanc. En telle maniere estoient les plys de sa vesture tresbien ouurez de couleur. Et moult fut le peuple esmerueille de cest ymage/et disoient q̄ la deesse Venus y auoit monstre ses miracles et quelle nauoit coulpe en ce que le roy luy auoit mis sus. Et tant monta celle parolle que lignorant peuple lhōnora comme deesse et la nommerēt la deesse Dorine. Le roy mesmes en fut tout confus/si en laissa le peuple conuenir. A lentour de lymage estorerent vng temple. Or vous diray ie la verite de ceste aduenture: car elle appartient a nostre matiere.

Comme vous auez ouy il est bien vray que quant le roy Polydes par le recors de sa seur fut aduerty de la doubtance quelle auoit de la royne Dorine il fist assieger la crouste ou Passelion se tenoit de iour quil ne fust deceu/parquoy il peust auoir le cheualier en vie par force de famine. Le bon zephir qui tousiours sōgnoit du cheualier que bien scauoit q̄l auroit a souffrir sil ne le secouroit vint au secours et se mist en la crouste sans le sceu du roy/et dist a Passelion quil ne se doubtast et que de la il losteroit sans peril comme il feist: car il se

transmua en cerf/ et saillist hors si horriblement que ceulx qui la trouste gardoient ne se apperceurent point de Passelion qui yssist avec le cerf et occist deux chevaliers au passer/ et si ne se donnerent garde de luy pour la doubtance du cerf. Et lors quil fut yssu zephir lemporta a une ysle tenant au royaulme de mommonye. Celle ysle estoit planturense de tous biens/ et attrempee de bon air. Et quant zephir eut mis ius Passelion/ il luy dist quil ne se doubtast car la endroit navoit garde du roy. Ha zephir dist Passelion ce ne mest point confort: car iay perdu la creature du monde que mieulx doye aymer qui par mon pourchatz et enhortement est mise a mort/ et lay deceue par mes parlers dont ie suis traystre et mauvais/ et eusse plus cher a mourir que estre sauve a sauvete. Passelion dist zephir elle naura garde: car elle sera avec nous aincoys quil soit demain ceste heure. Lors sen partit atant et sen vint a la place ou le roy commandoit quon gettast la royne au feu: mais il nestoit qui la iustice voulsist entreprendre. zephir se mua lors en semblant dung gros villain/ si dist au roy comme vous avez ouy quil feroit la iustice pour ses vestemens/ et le roy luy octroya. Lors zephir mena la royne vers le feu/ et luy dist en allant quelle ne se doubtast et que elle seroit celle nuyt ou son amy estoit. Si fut advis au roy et au peuple dentour quil despouillast la royne et la lyast en lestache/ et se fut ung ymage de terre de potier quil avoit faicte qui puis fut tant au feu quelle fut cuytte et convertye en pierre par force de feu. Et lors que le feu fut allume il saisit la royne et lemporta en lisle ou il avoit laisse Passelion. Si ne pourriez croyre la grant feste quilz firent lung a lautre: car en peu dheure ilz eurent leurs maulx oubliez. Ung peu apres leur dist zephir/ entre vous deux vous conviendra demourer en ceste ysle: car elle vous est deue a tousiours sans seigneur/ il ya assez bon peuple. Si regarderez au dessus deulx et les tiendrez en droit et deffendrez contre tous voisins/ et ie te ayderay tant que tu seras en possession. Si en advint ainsi comme zephir le dist: car Passelion fut depuis roy de la terre/ et se trouva si puissant quil fut souverain de ses voisins/ et sachez que de luy et de la belle Dorine yssit merveilleuse lignee: car tousiours furent seigneurs de leurs voisins/ desquelz ou temps du bon roy Arthus qui a luy soubzmist le roy qui estoit si puissant et si cruel quil avoit conquis trente roys/ desquelz il en avoit prins les barbes et en avoit fait ung manteau. Or nous tairons atant de Passelion qui soubzmist lysle a luy/ et fut seigneur a layde de zephir/ et puis len couronna le pays a roy quant ilz virent le pouoir de luy/ et fut depuis riche et puissant. Si parlerons de la derniere feste qui fut a la fontaine aux pastoureaulx.

De la grant feste qui fut a la douziesme et derniere assemblee de la fontaine aux pastoureaulx. Et comment Epille ioustant chevalier Morgal lequel labatit a la iouste.

Chapitre .xl.

La vraye et ancienne hystoire fait mention que a merveilles fut curieux Paustonnet le roy des menestriers de remettre a honneur et en estat le royaulme de la grant Bretaigne de chevaliers pour le hault honneur ou iadis lavoit veue/ et pour le bon commencement quil y avoit de la remettre a point chevaucha maintes iournees pour noncer par tout aux Chevaliers et aux dames dhonneur. Et quant il sentit que il avoit este par tout ou il y avoit dames ou damoiselles dhonneur et francs hommes dont la feste peust estre essaulcee il se retira par devers la fontaine aux pastoureaulx: car il vouloit estre a la venue des gentilz hommes. Si trouva que depuis le commencement la place estoit fort amendee de maisons/ de logis et de toute maniere de ouvriers/ et avoit encores ung iour entier iusques a la iournee de la feste/ non pourtant si venoient de toutes pars chevaliers/ dames et damoiselles/ les ungs pour eulx loger et renouveller leurs patures/ et les autres pour faire hourdis en lieux suffisans pour veoir le mieulx faisant de lassemblee. Entre les appareilz il nestoit appareil dont ilz tindrent compte/ fors de lappareil de Blanche la face sur la coste du mont par devers la fontaine aux pastoureaulx. Car le hourdis pour elle et pour les dames quelle pensoit a avoir estoit de terrible grandeur quil navoit este plus hault ne plus spacieux a tous costez. Les couvertures dont il estoit couvert estoient tant riches et tant nobles de couleur vermeille ensemencez de lyonceaulx dor qui resplendissoient au ray du soleil. Et sachez que au devant avoit drap courant par anneaulx et en telle couleur quilz destournoient a veoir la grant noblesse que par dedans on y ordonnoit/ et Paustonnet si voit les chevaliers de la feste et les gentilz hommes qui venoient a lassemblee. Lappareil de la feste fut grant a tous costez: car toutes gens dhon

neur y auoient enuoye deuant leurs pourueances Toutesfois la feste approuchoit de iour en iour/ car selon ce que Daustonnet auoit fait la semonce il recorda depuis/car il ne vouloit q̄l fust oublye. Premier vint Bennucq qui fut filz au preux troilus ⁊ de la belle zelaudine et sa femme Lyonnette a grant plante de cheualiers de dames/damoiselles de son pays. Apres vint Lyonnel et Troyllette sa femme. Et puis vint Palydes de Hurtemer ⁊ dace sa femme qui fut filz au roy de Cornua illec a grant plante de cheualiers: de dames et de damoiselles de son pays. Et sachez que y vint a tresbelle compaignie Pedracus filz au conte de Pedrac nōme le Tors /et puis y vint Utran filz du grāt gadiffer qui fut filz au preux roy Mehaigne. Et si mena sa femme la belle Lyriope ⁊ tant dautres gētilz hōmes et nobles dames ⁊ damoiselles que en nuyer pourroit a les tous nommer: mais pour nostre matiere nous en passerōs plus en bref: toutesfois vint la iournee de lescremie que la cheualerie pour les armes gaigner sappareilloit/et pour racompter vne autre aduenture q̄l aduint au preux Epille depuis quil se fut party des deux cheualiers qui gardoient le mirouer. Il se meist au chemin par deuers lassemblee de la fontaine aux pastoureaulx. Si cheuaucha le cheualier plusieurs iournees sans aduenture trouuer iusques a vng matin quil cheuauchoit pensif sur la iournee darmes quil attendoit: car se oncques auoit este cheualier en celle feste le vouldra estre: car tout ce q̄l auoit acquis dhōneur es vnze tournoys passez ne luy valoit riens se a celluy ne passoit tous les autres cheualiers. Ainsi sen alloit cestuy cheualier pensant sur celle effegesnee feste ou il alloit tout cheuauchant son chemin ⁊ bien luy plaisoit: car il ne sentoit bachelier q̄ lhōneur de la feste luy deust oster ou empescher: car puis q̄ Norgal fut desuoye et q̄l deffaillit de venir aux assemblees il ne trouua cheualier qui contre luy se osast dresser. Et sil y reuenoit daduenture gueres ne luy en challoit/ aincoys luy plaira sa venue: car vous scauez que tāt plus auroit a faire a preux dhōme/plus seroit recommandee sa victoire ainsi quil ordonnoit ses pensees il escheut quil sembatit sur vne praerie ou il couroit vne riuiere. Quant le cheualier veit ce il laissa son penser/lors vint vng berger qui gardoit aigneaulx /celle part se tourna et luy demanda ou il pourroit passer la riuiere. Sire dist le pasteur cy apres trouuerez vng chastel ou il ya vng pont pour passer. Grant mercy dist le cheualier. Atant passe celle part ou lieu quil luy auoit dit/le cheualier neust gueres cheuauche quil veit le chastel et le pont au dessoubz et sefforca de picquer tāt quil vint au pied du pont ou il y auoit vne barriere fermee pour deffendre que nul ne passast/et au plus pres auoit vng pillier ou il y pendoit vng cor dyuoyre/et illec y auoit vers escriptz qui deuisoiēt la maniere du treu/alors les print a lyre le cheualier: car ilz disoient en telle maniere.

¶ Cheualier se tu veulx passer
Tu ne peulx a moins passer
Que payer le gentil truage
Se ne fais par leaue passage
Cest au seigneur iouster trois lances
Se de labatre tu tadvances
Tu gaigneras a nuyt lhostel
Ne trouueras en son hostel
Fors tout honneur et courtoysie
Si auras a la departie
Sil te plaist son meilleur cheual
Et sil tabat emmy ce val
Ha pour ce naurras pire oste
Ne trouueras qui du tien hoste
Fors quil conuient au departir
Ta foy a luy ainsi sortir
Car tresftout le premier nobloys
Soit en ioustes ou en tournoys
Que par prouesses gaigneras
Tantost a luy lapporteras
Pour parer la chambre samye
Sur cheualiers na autre enuye
Sonne le cor moult peu il couste
Si auras tantost la iouste.

Quant Epille eut leu les vers moult prisa lestablissement ⁊ le gentil treu: car il dist a soy mesmes quil nen vouldroit pas estre quitte / a grant peine viendroit a chef dauoir lhonneur de lassemblee se de ce truage ne venoit a chef. Et pource dist il quil sonneroit le cor pour scauoir a q̄ il fauldroit payer le truage. Atant il saisit le cor et le mist en sa bouche ⁊ le sonne par trois fois. Bien tost fut ouy par tout le riuage et au chastel. Lors vint vng varlet qui dist. Sire cheualier demādez vous a payer le treu de ce passage. Varlet dist Epille gentil est le truage ne quitte nen veulx estre: mais allez et dictes que ie quiers de payer le treu. Sire dist le varlet ie le feray voulentiers/or souffrez vng peu: car il viēdra incontinēt sicōme il fist: car arme ⁊ monte a souhait saillit de son chastel. Et quant Epille le vit il sappareilla de la iouste ⁊ picqua sō cheual de toute sa force: car le cheualier du chastel luy venoit roidemēt. Si se attaignirēt es lumieres des heaulmes en froissāt le[2]s lances iusq̄s es poings/si

que au passer ilz eurent les chefz nudz. Belle fut la iouste/et bien sceurent les deux chevaliers leur mestier: car bel si porterēt et gentemēt revindrēt a leurs rancs dont moult furent prisez des dames et des pucelles qui les regardoient de la tour. Adonc furent appareillez deux varletz qui leur relacerent leurs heaulmes & baillerēt fortes lances et roydes. Lors nattendirent plus: car ilz sen allerent entredōner si grans coups sur leurs escuz ql cōvint les chevaulx arrester si que lung ne passa lautre ne ne perdit estrier ne selle tant bien se tindrent. Courroucez furēt les deux chevaliers/ et chascun endroit soy se tint pour aneanty quāt navoit abbatu son iousteur. Mesmes Epille sen hayoit mortellement: car ia pieca navoit trouve chevalier qui a son coup peust demourer en selle. Et quant ainsi luy en est advenu a grāt peine conquerra il le pris & lhōneur du tournoy de la fontaine aux pastoureaulx ou tous les preux de la grāt Bretaigne seront qui tous tendēt a luy empescher le bruit de la feste Et le chevalier du chastel se blasmoit a merveilles quāt il navoit abbatu son iousteur: mais a la tierce lance pēsoit sa force mieulx esprouver/si picqua a lencōtre Depille qui luy venoit fort et royde. Si en fut telle ladventure quil cōvint Epille cheoir de son cheval: car les sāgles rompirent qui ne peurēt porter le faiz de la lance. Lors que le chevalier du chastel vit Epille par terre il en fut moult ioyeulx: car trop redoubtoit le cōtraire/ et son iousteur fut tantost en piedz courrouce de sa mesadventure/et pour son cueur changer il alla dire. Sire chevalier se vous me avez abbatu a la iouste pourtāt ne me avez vous pas conquis a lespee/or allons ensēble vng estour ou deux. Beau sire dist le chevalier du chastel il nya pas guerre entre moy et vous / la coustume du chastel ne sestend plus avāt/se vous suffise ce que fait en est: car elle fault a laccord des dames et des pucelles qui nous ont regarde et a q obeyr nous convient ne vous ne devez vouloir appaiser le gētil truage. Sire dist Epille atāt men tais: mais pieca ne fus si courrouce. Si respondit le chevalier. Vous navez cause de vous ainsi mouvoir de vostre cheute: car vng petit chevalier abbat bien a la iouste vng meilleur de luy. Pour moy le dis: car pou vaulx: mais aīsi la voulu fortune. Sire dist Epille/quāt mavez ma laschete donne a congnoistre ce nestoit pas mon intention que me teinsse a meilleur chevalier de vous: mais au besoing eusse veu mon entreprinse ql ny eust en moy plus de chevalerie ql ny ait/si nest merveilles se ie me dueil. Sire dist le chevalier du chastel laissez ester ceste adventure advenue ne nen redoubtez vostre entreprinse: car devāt le besoig nest veu le povoir de lhōme. Pour ce le dis/car au besoing de vostre emprinse viendra a secours larriereban de vostre prouesse. Sire dist Epille la vostre bōne mercy: car vostre conseil ma oste de mon courroux: car il est veritable. Adonc mōta epille si sen alla au chastel avec le chevalier tāt quen la fin il le mena en vne chābre pour desarmer: ou il avoit maintz nobloys des chevaliers desquelz il les avoit conquis et puis dist. Sire or povez vous veoir les nobloys que iay receuz pour mon truage. Et sachez que le vostre sera assis tout au dessus: car oncquesmais ne acquis honneur sur si puissant chevalier. Sire dist Epille vous me dictes plus dhonneur que ie nay desservy: mais laissons en le parler si nous desarmons/Car temps est de manger. Adonc saillirent avant qui les desarmerent et apporterent la belle eaue clere pour les refreschir puis vindrent en la salle ou il y avoit plante de dames et damoiselles pour eulx festoyer: et par especial le chevalier estranger. Tandis que les damoiselles festoyoiēt le chevalier que pas ne cōgnoissoient. Adōc vint vng varlet au seigneur du chastel q luy dist. Sire nouvelles vous apporte: car orendroit au desarmer le chevalier a qui avez iouste. Je levay dadventure la housse de son escu si apperceuz quil estoit dor a vnze roses vermeilles Quant le chevalier ouyt ce il fut ioyeulx a merveilles/si dist au varlet ne men parle plus et men laisse convenir. Si veulx que vous sachez que sil avoit devant fait honneur au chevalier il luy refit au double: car plus le prisoit que tous les chevaliers du monde/puis le print par la main et le regarda au viaire quil avoit faint de porter les armes: parquoy il nestoit pas si congnoissable. Si congneut que cestoit Epille qui par sa proesse avoit conquis les vnze roses es vnze tournoys de la fontaine aux pastoureaulx. Et pource quil en estoit seur il dist. Sire chevalier autresfois vous ay veu. Bien viengnez en mon hostel puis que y entrastes comme celluy que ne congnoissoye et que plus loue et prise: & suis bien ioyeulx que festoyer vous puis en mon hostel.

Quant Epille se ouyt nommer qui voulentiers se celast: il regarde son hoste qui recongneu lavoit/si congneut appertement que cestoit Norgal a qui autresfois avoit eu tant affaire a la fontaine aux pastoureaulx qui tant avoit aymee la pucelle qui au plus preux des douze tournoys devoit estre dōnee en mariage en guerdon de son bien faict. Et sachez quāt Epille leut congneu il se teut en muant couleur felonneuse: Car trop estoit courrouce quil lavoit abbatu a la iouste et quen son hos-

stel sestoit embatu en telle maniere. Mais quant
Morgal le vit ainsi mouuoir tãtost alla dire deuãt
tous. Sire tous courroux soiẽt mis ius entre voꝰ
et moy: car la cause en est morte. Bien scay a quel
le fin voꝰ faictes telle chere Et sachez se debat a en
tre vous et moy ie de ma part le vous pardõne/et
se meffait voꝰ ay mercy voꝰ prie. Ce vous suffise
car voicy a present vne dame q̇ de moy vous a ven
ge. Lors prẽt par la main vne ieune dame habon
dante en beaulte q̇ estoit aupres de luy ⁊ la mõstre
a Epille/⁊ puis dist. Sire ceste me suffist a toꝰ au
tres habãdõne le remenãt. Quãt Epille eut ouy
Morgal il en fut moult ioyeulx/⁊ dist. Sire se voꝰ
me pardonnez vostre maltalent aussi faiz ie. Non
pourtãt si ne hays ie oncques tant prouesse de che
ualier cõme iay fait la vostre: car vostre personne
oncques ie ne hays. Sãs faulte ie ne me pourroye
venger de vostre prouesse si ne faisoye villennie au
corps ou iay peu cõqueste: car trop a en voꝰ proues
se/et poꝛ ce hays ie vostre cheualerie ⁊ auoye doub
tãce de mon empeschemẽt. Et quãt elle ma asseu
re plus hardiemẽt cheuaucheray desormais. Si
re dist Morgal lhõneur q̃ vous dictes de moy si me
tourne a blasme: car trop sen fault. Et affin que
plus nen recoyue il me cõuient q̃ ie me taise de la
vostre q̇ na mestier de redire: car bien est cõgneue
Toutesfois suis ie ioyeulx a merueilles quãt ie
vous puis festoyer. Si prie a Caradoce la dame
de ceans ⁊ ma cõpaigne quelle voꝰ face tout lhon
neur quelle peult cõme au plus preux q̃ ie acoin
tasse oncq̃s. Sire dist la dame ie en suis toute pres
te cõme a lhõme du mõde que ie doys mieulx fes
toyer: car se fut celluy q̇ plus me ayda a iouyr de
mes amours. Apres ces parolles fut la ioye gran
de par leans pour la venue du cheualier: car chas
cun desiroit a le veoir pour la grãt renõmee en che
ualerie qui de luy couroit. Si se pena chascun de le
festoyer ⁊ hõnorer iusques au lendemain au ma
tin q̃ le cheualier se leua et appareilla ses armes
pour cheuaucher: car tard luy estoit q̇l venist a la
fontaine aux pastoureaulx ou tant dhõneur ten
doit a receuoir Et sachez quãt Morgal sceut que le
cheualier estoit leue il se appareilla et sen vint a
Epille/et luy dist. Sire pourquoy voꝰ appareillez
vous si matin. Sire dist Epille tard me est q̃ soye
mis au chemin. Certes dist Morgal voꝰ auez ioꝛ
assez: car sachez q̃ sil vous plaist ie vous feray cõ
paignie pource que Caradoce ma femme ⁊ plu
sieurs autres dames ⁊ damoiselles de cestuy pays
mouuerõt orẽdroit si mangerõs auec elles ⁊ puis
nous en yrons voꝰ et moy: mais q̃ ce soit vostre gre
Morgal dist Epille: mais ce me tourne a grãt hon
neur si le vous octroye. Adonc furẽt les tables mi

ses si mangerẽt dames et cheualiers a grant ioye
Puis monterent Epille et Morgal et se misrent a
chemin armes descouuertes: car bien vouloiẽt es
tre cõgneuz/ et les dames monterẽt sus leurs cha
riotz/et les pucelles sur leurs palefroys ⁊ tout leur
harnoys suyuãt. Si cheuaucherẽt tant que a vng
soir deuant soleil esconsant vindrẽt en la place ou
la feste se ordonnoit: car le lendemain deuoit estre
lescremie/et sachez q̃ quant le chariot de Carado
ce entra en la place ⁊ ilz cõmencerẽt a tẽdre leurs
trefz chascun print a demãder a qui le harnoys es
toit/⁊ elles mesmes respondoiẽt a la royne des pa
steurs dont les demandãs auoient grant merueil
les qui celle royne estoit/non pourtãt venoit elle si
efforceement q̃ bien deuoit estre tenue pour royne
Car a sa compaignie auoit plante de dames/da
moiselles et de cheualiers/ne encores nestoient en
toute la feste venues dames si hõnorablement Et
sachez que adonc y estoit Blanche la face appuyee
a son hourd ou elle regardoit les venãs sans estre
veue qui moult sesmerueilla q̇ celle dame estoit q̇
si richement venoit a la feste.

Tandis quelle regardoit a merueilles
la dame venir/atant vint Paustõnet
le menestrier q̇ venoit de lassemblee.
Lors que la royne le vit elle luy demã
da sil cõgnoissoit celle dame. Madame dist Pau
stõnet cest la royne des pasteurs sicõme dit sa mes
gnee/et ne la congnoissez vous aucunemẽt dist la
dame. Par ma foy dist Paustonnet/fors tant q̃ la
couuerture de son chariot est bõne de couleurs se
mencee de deux manieres descus dont lung estoit
dargẽt a trois merles noyrs / et le secõd dargent a
vng noir liepard. Haa dist la dame bien scay q̇ el
le est: car elle fut fille au preux conte Thelamon
descoce qui regna ou tẽps du bon roy Mehaigne
mon pere. Allez Paustõnet ⁊ luy priez quelle viẽ
ne demain seoir en mon hourdis. Ainsi q̃ la royne
le cõmanda Paustõnet le fist. Et Caradoce res
põdit q̃ elle le feroit voulentiers. Ainsi sassembla
la feste de cheualiers dames ⁊ damoiselles a plan
te q̃ oncques si grande ne fut q̃ a lendemain q̃ les
espreuues deuoiẽt estre. Lassẽblee des cheualiers
fut grãde et se partirent cõme la coustume estoit.
Si encõmencerẽt les escremies grãdes ⁊ merueil
leuses: car trop auoiẽt apprins les ieunes cheua
liers puis le cõmencement de la feste. Si en fut le
cõbat plus aspre/et plus longuemẽt dura aincois
quil allast a la derniere espreuue. Toutesfois se
apparut vng bachelier qui auoit sa cõpaignie sur
montee ⁊ estoit appelle Luces/et fut filz du cheua
lier au cueur enferre/celluy sen vit a part ou estoit
la maistre espreuue Et sachez q̃ si tost que le ligna

ge du preux Pergamon sceut quil y estoit tantost luy firent cõpaignie. Et assez tost apres vindrent chevaliers qui de la premiere esprouve estoiẽt passez a leur hõneur/dont il ny eut chevalier qui passast de prouesse Luces dont il emporta le pris. Adõc fut le lignage du bon hermite moult ioyeulx. Quant ilz virent q̃ Luces leur nepveu emportoit le pris et quil avoit gaigne les armes fut mene a hault honneur la ou les dames estoiẽt si en receut le don. Et quant il fut arme et monte sur son cheval le lignage le mena a lentour des hourdis des dames et des damoiselles. Si fut le ieune bachelier prise et recommãde. Apres le menerent veoir le hourdis de la royne Blanche qui estoit au coste de la montaigne tant richemẽt pare que tout resplendissoit des noblesses qui a lentour estoient: mais encores ny estoient pas toutes les dames et les pucelles qui y furẽt le lendemain pour la iournee encourager: car la pucelle qui pour le pris estoit ordõnee ny estoit pas ne plusieurs autres pucelles de hault honneur qui estoient avec elle.

Au retour fut le manger appareille q̃ estoit bel et noble ou tous les chevaliers dames et damoiselles q̃ estoient venus a la feste mangerẽt. Si ny furent aucunes pucelles de hault nom qui estoient en la compaignie de Blanche la faee pour la iournee du lendemain plus efforcer Car lendemain vouloit la dame monstrer tout son effort en richesses et noblesses: Car la iournee le devoit / et elle veoit bien que de tous lez estoiẽt venus dames et chevaliers le plus efforceemẽt quilz pouoient. Et sachez que apres manger les parolles commencerent a tous costez par la salle: car chascun estoit esmeu a faire ioye iusques a ce que la chevalerie se departit pour aller reposer po[r] estre le lendemain plus fraiz & plus legiers. Et quant ce vint au lendemain que le soleil print a lever Paustonnet et les menestriers se leverẽt et monterẽt sur les chevaulx. Si emprindrent a cryer par les tentes. Or sus seigneurs chevaliers armez vous & appareillez le iour est venu q̃ les preux et les bien faisans recevront hõneur: car a la place sont les guerdõs amoureux. Si tost que la chevalerie entendit les herauls ilz saillirent sus pour eulx appareiller. Adonc veissiez chevaulx enseller et les heaulmes appareiller de divers nobloys amoureux. Grãt chose fut et belle de veoir lappareil: mais tout ce estoit estaint pour la grant noblesse qui estoit es loges et hourdis des dames et des pucelles qui ia estoient montees/tant noblemẽt parees de toutes richesses qui leurs beaultez faisoient resplendir. Et chascun qui avoit le cueur amoureux trayoit celle part pour veoir samye / si que en peu dheure lallee y estoit grãde Et sachez q̃ a celle heure q̃ les chevaliers estoiẽt armez q̃ alloient veoir la beaulte des dames et des damoiselles pour eulx encourager. Atant yssirent de la forest deux chevaliers tresrichement armez de toutes pieces sauf ce que au dessus de leurs heaulmes navoient quelques nobloys: mais en pensee avoient daller a lentour des hourdis po[r] scavoir se ia y auroit pucelle qui de eulx eust compassion sicõme ilz firent: car ainsi comme les autres ilz prindrent a aller a lentour des hourdis a viaire leve pour veoir & remirer la grant beaulte des pucelles / plus pour veoir celle dont de nuyt ilz estoient aguillonnez et esprins. Quant les deux chevaliers furẽt apperceuz des pucelles estans es hourdis grandes en furent les devises/et chascun disoit en son tour/Voyez le chevalier flamboyant grant temps a quil ne fut en ceste place congneu/aucunes dicelles q̃ la estoient et qui bien scavoient la cause pourquoy respondirent. Se le chevalier ny a este aux armes descouvertes iespere quil y a este en telle congnoissance que bien y estoit congneu de celle dont il le vouloit estre: car ainsi le faisoient aucuneffois du temps du noble roy Perceforest les preux chevaliers qui ne vouloient pas estre du tout congneuz. Moult plaist aux amans daucuneffois assavoir ce q̃ aultres disent/& le chevalier le peult bien faire/et son compaignon portoit unes armes noyres a troys cheurons blancs sicomme fist son pere qui moult fut demande a scavoir son nom Mais il ny eut pucelle qui le sceust ou voulsist dire. Et sachez que tant allerent les deux chevaliers quilz vindrẽt par devant le hourdis ou il y avoit deux pucelles q̃ bien les aymoient et qui de long temps les congnurent / et est vray que au passer ilz furent appellez en disant. Seigneurs chevaliers il no[us] est advis que de nobloys de pucelles avez deffault. Si voulliez par courtoysie a ce tournoy estre noz chevaliers nous avons six nobloys qui sont faitz de noz mains a telle fin que nous les donnerons a deux chevaliers qui les oseront entreprẽdre a porter au tournoy & garder sur leurs heaulmes en telle maniere: car aincois quilz leur soient tollis ilz seront froissez en sang & en sueur a force de bras/a coups despee donner et recevoir. Pucelles respondirent les deux bacheliers oncquesmais a deux bacheliers de si pou de valeur ne advint si grant honneur/si entreprendrons de cueur ioyeulx a porter les nobloys. A ces motz chascune para celluy dung nobloy que mieulx aymoit en disant, basset / or y perra se a moy avez amour. Quant les deux chevaliers eurent recouvre nobloys ilz furẽt ioyeulx

a merueilles. Si passerent oultre: car peu arreste
rent pour la presse: car tous se trayoient par de-
uers le hourdis de Blanche la face qui tant appa
roit bel que cestoit vng deduyt a veoir. Tandis
que le tournoy sassembloit ainsi que dit vous ay
les pucelles/dames et damoiselles du hourdis vei
rent venir par deuers la forest deux cheualiers
moult richement armez et montez: car il sembloit
en leur venir que la terre fendist par deuant eulx
par leur fiere contenãce. Mais quant tant furent
approchez que leurs escuz pouoiẽt estre congneuz
adonc fut grande la murmure: car les plusieurs
disoient/dont viennent ces deux cheualiers/dont
vient ceste paix/dont vient ceste assemblee dont la
guerre a este si mortelle/nous voyons ensemble
cheuaucher par accord le lyon et le liepard/regar
dez vous pouez veoir le cheualier aux vnze roses
qui se fait nommer Epille cheuaucher par accord
auec Morgal qui porte le noir liepard qui ia pieca
le hayoit de mort/ou sest tenu le cheualier iusques
a maintenant.

Ainsi parloient ceulx des hourdis/et
les deux cheualiers passerent par de
uant dames et damoiselles q̃ de eulx
tenoient leurs parlemens tant quilz
vindrent par deuant le maistre hourdis de Blan
che la face q̃ encores estoit clos de courtines: mais
peu y eurent arreste les deux cheualiers quãt les
courtines coullans par anneaulx prindrent a cou
rir tout souef. Et sachez que adõc apparut le plus
grant enflambemẽt de cueurs a cheualiers pour
proesses entreprẽdre et mettre a fin q̃ long temps
par auant fut veu ou pays: car il y auoit plante de
dames et damoiselles seans au long du hourdis
qui tant flamboyoit de draps riches dont il estoit
couuert/non pourtant ce estoit du moins: car tant
estoient les dames parees richement q̃ cestoit vng
esbahissement a veoir. Sans faulte la beaulte de
leurs viaires faisoit entrelaisser a se regarder: car
a celle resplendeur eurent les cheualiers fichees
leurs veues pour enuoyer a leurs cueurs pointu-
re de hardement. Et sachez que si ce estoit bel a re
garder/encores estoit il plus resplendissant a re-
garder la beaulte de prime ieunesse qui apparois
soit es ieunes pucelles/especiallement au noble
hourt ou estoit la pucelle qui au plus preux de-
uoit estre mariee qui tant belle estoit q̃ en lassem-
blee nestoit sa pareille. Cestoit celle q̃ deuant tou
tes faisoit a regarder dont les plusieurs faisoient
leurs parlers delle en disant que bien heureux se-
ra celluy qui de la pucelle aura la saisine. Tãdis
que les cheualiers disoiẽt telz parlers assez tost ses
cria Panstõnet le roy des menestriers et dist. Sei
gñrs proesse en cheualerie ne seroit iamais acq̃se
en regardant a autre chose. Aincois conuient met
tre la main a louurage. Et pource encommencer
conuient le tournoy: asse ont estez voz yeulx a la
pasture. Quant la cheualerie ouyt les parlers de
Panstonnet il ny eut celluy qui ne saffichast es es-
triers et qui ne dist a son voisin. Trayõs noꝰ arrie
re tẽps est de iouster. Adonc fut belle chose a veoir
Car ainsi comme pour gaigner vng royaulme
chascun se meist en courroy. Et tousiours lon dit
de bon commencemẽt bonne fin/pource le dys: car
deuant tous passa Morgal auant quil sen vint a
epille et luy dist. Sire ceste lance voꝰ requiers par
amours et sans enuye/ce que autressois neusse
fait pour tout le mõde: mais dieu le mire de la bel
le Caradoce: car tel ma atourne que daymer au-
tre nay enuye. Sire dist Epille bien doit auoir suf
fisance qui a ce quil luy plaist/et ie vous octroye la
iouste. Atant prindrent terre par deuant les hour
dis ou ilz furent moult regardez des dames et des
damoiselles. Mesmement du hourd de Blanche
la face ou la belle Caradoce se seoit qui bien sem
bloit vng prins et qui aymoit Morgal son mary de
bon amour. Belle fut la iouste a regarder/Car
preux estoiẽt les deux cheualiers: si vindrẽt lung
contre lautre de toute leur force/et se vont attain-
dre es lumieres des heaulmes tant roidement q̃
les lances tronsonnerent en lair/et leurs heaul-
mes tumberent par terre/et les deux cheualiers
parfirent leur poindre a nulz chefz leurs visages
arrousez de sang. Quant les pucelles des hours
eurent veu celle iouste ilz priserent moult les che-
ualiers et disoient que le tournoy ne pouoit faillir
a estre tres cheualereux veu q̃ Morgal estoit au
tournoy: mais lon ne scauoit pas comment il luy
estoit aduenu en sa demouree fors la pucelle qui
pour le pris estoit mise en paremẽt qui dist a Ca
radoce qui pres delle seoit en telle maniere. Ma
dame il mest aduis q̃ Morgal nest point empire en
cheualerie pour son mariage/non pourtãt dist on
que en tel estat cheualerie va deffaillant. Pucel-
le dist la dame en tel estat doit regner raison qui est
gouuerneresse de tous biens/et cueur qui veit en
desirant ce q̃l ne peult auoir longuement ne peult
viure sans soy desraisonner. Pource le dys pucel-
le: car raison gouuerne le cheualier qui luy donne
suffisance en ce dont il est sire/si luy en doit dont
de myeulx cheoir en toutes ses entreprises. Quãt
la dame eut se dit/atant se teut: si print a re-
garder Morgal son amy/leq̃l si tost q̃l eut recouure
son heaulme se ferit en lestour en faisant merueil
les darmes/car adõc nauoit enuye sur autruy pes
se/mais quil peust les siennes faire a son honneur

Et Epille qui auoit ses pensees autres : car ne voyoit aultruy faire prouesse quil nen eust enuye si se ferit au tournoy pour tous ceulx suppediter quil voyoit auoir aucun nom de prouesse. Sans faulte tant auoit le corps preux et conquerãt quil emportoit le bruyt dessus tous / non pourtant y auoit il de preux cheualiers qui bien faisoient a recommander: car entre les autres y estoit le cheualier flamboyant qui vng peu de temps fut appelle entre les pucelles le cheualier meffait qui faisoit tant darmes que bien deuoit estre renõmee de luy: car bien se acquitoit du nobloys que receu auoit de samye par amours qui pardõne luy auoit son meffait et qui sans raison sen tint a courroucee. Bien tenoit sa proesse le cheualier du nobloys quil auoit receu par cõdition: car oncques par force darmes ne luy peust estre tollu / iacoit ce que plusieurs y eussent enuye Car il gisoit sur les espaulles destranche et si souille de sang et de sueur quen luy nauoit cõgnoissance. Et sachez que se le cheualier auoit son nobloys bien deffendu et cher tenu aussi en auoit bien fait son deuoir le cheualier aux trois hayrons: car tant estoit le sien soulle et destrenche sur ses espaulles que peu en estoit apparãt / dont les deux pucelles qui par amours les aymoient ne se peurent tenir pour la bonte en cheualerie quelles voyoiẽt en eulx quelles ne les fissent appeller. Si les repareret de nouueaulx nobloys en disant. Or y perra seigneurs cõment vous vous maintiẽdrez a ses secõdz nobloys: car des premiers auez tant fait que en deuez receuoir honneur en temps et en lieu. Ioyeulx furent les deux cheualiers au receuoir les nobloys quãt ilz virent que des deux pucelles ilz auoient la grace Si se feririẽt au tournoy encouragez de bien faire Et sachez que les enuyeulx lors quilz les virẽt reparez ilz leur coururent sus de toutes leurs forces Mais tant estoiẽt les cheualiers preux que peu les doubterent / ains furent ioyeulx quant ilz virent marchãs barguigner leurs denrees: car par autre voye nen pouoient auoir yssue Toutesfois tant les faisoient chieres quil ny vint marchant qui les peust enleuer / iacoit ce que leur monnoye fust de nouuel forgee au poing & a lespee baigne & coulouree de sang et de sueur. Cheres tenoiẽt les deux cheualiers leurs denrees / et maintes offres en eurent qui leur faisoient les membres suer: mais pource que au tournoy auoit dautres cheualiers qui bien faisoient leur deuoir nous parlerõs du cheualier au griffon lequel estoit nouuellemẽt yssu de son tref arme & monte a souhait moult desirant dhonneur acquerre: car vray amour len semonnoit. Et sachez quant vne bienheuree vient a vng homme voulentiers luy vient la secõde / car par deuant luy vint vne pucelle portant vng nobloys dune vermeille manche et dist. Sire cheualier la pucelle auec laquelle vous mãgeastes vng soir passe sur le mont du miroer vous salue Et vous prie que pour lamour delle vous vueillez a ce tournoy porter ce nobloys Et tant faire pour lamour delle quelle soit tenue enuers vous / en laissant le nobloys sur le heaulme. Le cheualier respõdit Damoiselle saluez moy la pucelle et luy dictes que ie suis son cheualier Et benoiste soit elle quant de moy luy souuiẽt: mais par amours dictes moy sil vo⁹ plaist qui la pucelle est. Sire dist la damoiselle cest la pucelle au cercle dor. Quant le cheualier entendit ce il fut si ioyeulx que oncques ne le fut plus Et de ioye il picque son cheual et se fiert au tournoy en cryant aux amoureulx par trois fois. Lors entreprint a faire tant darmes q̃ cestoit vng deduyt a veoir: car cheualier ne luy venoit au deuant quil ne desmõtast du cheual ou ostast escu du col ou heaulme du chef. Et sachez quil fist en peu dheure tant darmes q̃l ny eut dame ne damoiselle q̃ ne dist. Preux est le cheualier qui porte le griffon. Et ceulx qui congnoissoient dont il estoit extrait disoient. Bien scet le cheualier a la blanche mulle a qui ressembler: Car il fut filz du cheualier a la blanche mulle qui eut le pris du tournoy entre Sidrac & tantalon. Preux estoit le cheualier & bien monstroit quil aymoit par amours / et bien desseruoit la manche vermeille que la pucelle luy auoit enuoyee. Et tant alla fendant parmy le tournoy quil trouua le cheualier flamboiãt qui de nouuel estoit repare du secõd nobloys que samye luy auoit enuoye par derriere. Et en telle maniere en prenoit au cheualier aux trois blancs hairons: mais quant Marones veit le cheualier flamboyant tant bien maintenir au tournoy / il sa pensa quil yroit essayer sa force au cheualier: car moult de biẽ en auoit ouy dire. Et lors luy court sus lespee traicte / & le cheualier luy vint a lẽcõtre de bon hayt / si se prindrent a donner de grãs coups et merueilleux / tant que en peu dheure la fumee mõta de rãdon vers le ciel / grant estoit leffort des deux cheualiers: car preux estoiẽt en cheualerie: Mais Marones se penoit fort quil peust auoir le nobloys du cheualier / Car trop luy sembloit bel. Si couroit sus au bachelier de toute sa force / & il se deffendoit vaillammẽt. Moult se penoit marones po² cõquerre le nobloys du cheualier: mais trop estoit en fort chastel et bien pourueu par les engins quilz gettoient sur luy menu et souuent / les coups si grãs quil estoit bien occuppe pour soy couurir & de rendre coups pour adõmager le cha-

bel/si que en la fin il ne peut plus espargner le
noblois quil ne ferist dessus quãt il en auroit lieu
Et tant que en la fin le noblois fut si baigne en sang
et en sueur gisant sur les espaules du chevalier q̃l
en perdit toute facõ et toutes couleurs fors le rou
ge. Ainsi q̃ la felonnye montoit es deux chevaliers
et quil convenoit que en peu dheure lon veist le p⁹
puissant et le plus renõme. Le preux Epille tour
noit assez pres a lendroit ou lestour estoit le plus
terrible: car tous fuyoient son espee/si en estoit las
semblee si grãde que la presse en vint sur les deux
chevaliers q̃ ia estoiẽt entreprins aux bras: mais
tant fut grãde la foulle quil convint les deux che
valiers partir voulsissent ou non. En telle manie
re que lung ne sceut que lautre devint/ mais tant
faisoit darmes le preux Epille que par tout ou il
sembatoit nestoit fors une tempeste de coups don-
ner et recevoir de trõpes/de bucines et de crys des
heraulx qui recommandoient les biens faitz des
preux/& dessus to⁹ le preux epille. Cestoit grant
merveilles de veoir ses proesses/sãs faulte cestoit
ung oultre preux chevalier. Rage amoureuse le
cõduisoit qui ne souffroit mettre frain a ses faitz
ne couardise ou la semence ne se oseroint embatre
ne suffisance ny avoit son lieu / Mais souvenir
en avoit la domination qui luy ramentoit: Car
a icelluy point luy convenoit perdre ou gaigner
honneur a tous les iours du monde: ne en la
en la perte navoit poĩt de rescousse: et pource met
toit tout contre tous. Si faisoit tant darmes que
chascun en avoit merveilles: mesmement la pu-
celle qui de luy attendoit le don par les apparen-
ces le prisoit sur tous et aymoit de tout son cueur/
Car elle disoit q̃ mieulx ne pouoit de bel & preux
chevalier. Grant fut lestour et enforce/ et bien si
esprouvoient tous communeement/car il y avoit
tant dexemples a bien faire que les lasches deve-
noient preux et hardys/ne nosoient avoir faintise
en eulx pour les beaulx faitz quilz veoyẽt en le^rs
voysins. Et sachez que Norgal y faisoit merveil-
les darmes/et tant en faisoit q̃ chascun disoit bien
de luy: Mais moult sesmerveilloient plusieurs
dames & damoiselles de ce que si bel se passoit des
proesses et vaillances & de la grant renommee du
preux et vaillant Epille/Car par avant le sou-
loit hayr a mort pour le grant amour quil avoit a
la pucelle qui pour le pris devoit estre donnee. Et
moult elles se esmerveilloient comment il pouoit
estre ainsi refroidy: mais se elles sceussent cõmẽt
il estoit advenu au chevalier de laumosniere a le
strange ouverture/ia neussent merveilles de cel-
luy appaisement. Bel estoit le tournoy a regar-
der et chevalereux et fort y pouoient apprẽdre les
ieunes escuyers qui a lestour regardoient. Et sa-
chez q̃ moult y faisoit merveilles darmes le preux
Marones pour lamo^r de la pucelle au cercle dor/
et moult demandoit son repaire au poing et a les-
pee en arrachant escus des colz: et heaulmes des
testes / car bien luy estoit dit q̃ cestoit la plus droi-
cte voye de son repaire et bien en faisoit son devoir
Car qui entendist la voix & le son des coups quil
donnoit et quil portoit/luy mesmes moult sen es-
merveillast: & la pucelle ne vouloit quil la vist de
vant que esprouver leust/toutesfois se delectoit la
pucelle au bien fait du chevalier/mais cy endroit
nous en tairons/ Car autresfois nous en orrons
bien parler: cõbien q̃ le chevalier dont ie vo⁹ parle
ne se pouoit refrener: aĩcois sestoit prins au cheva
lier q̃ portoit les trois hayrõs: car entre luy et ma
rones eut grant debat / aussi Marones ne cher-
choit fors aussi avoir affaire aux preux: car plus
cher aymoit se a ce venoit a estre mis a terre p̃ ung
chevalier de haulte renommee que desmõter ung
chevalier sans nom. Et pource sestoit il prins au
chevalier aux trois hayrons. Si ne pourriez croy
re comme entre eulx avoit grant debat / Car le
chevalier aux trois hayrõs estoit lors repare dũg
nouvel noblois que une pucelle q̃ pas ne le hayoit
luy avoit envoye par convenant de le bien garder
fors de le deschirer/Et ce ouyt Marones dont len
avoit menasse a tollir/mais tãt estoit le chevalier
preux quil nen peut oncques a chef venir/car ain
cois fut detrenche sur les espaulles du chevalier
par coups donner et recevoir que au noblois na-
voit congnoissance tant estoit baigne en sang & en
sueur/si en fut le debat bel a veoir gentil et cheva
leureux. Et tant en firent les deux Chevaliers
qui bien aymerent/car leurs amyes furent /ains
departir les cõvint par la presse du tournoy q̃ tãt
estoit aspre que mieulx sembloit bataille mortelle
que tournoy pour honneur acquerre. Et sachez q̃
assez pres des hourdis sestoyent entreprins Nor-
gal et le chevalier flamboyant/car le preux Nor-
gal avoit tant de biens veu au chevalier que il se
tint pour neant se sa prouesse neust esprouvee/car
gentement le vit pare dung noblois amoureux/
dont le chevalier monstroit quil ne le dõneroit po^r
cent marcs/aincois y laisseroit la vie. Dieu dist le
chevalier: le bachelier est ioyeulx davoir receu tel
don/moult seroit dolẽt qui par armes luy osteroit
bien le scay: car souvenir me fait de mes folz cuy-
ders: car aĩcois me laissasse la teste fẽdre en deux
Mais oncques neuz tãt de heur que si hault don
me fust envoye comme raison estoit: Car tant de
bien avoit en moy que ie ne le peusse garder/tou-
tesfois iray ie ung peu envahyr le bachelier/iacoit

que greuer ne le puisse. Lors picque le cheual en
disant. Sire cheualier mettez ius ce nobloys trop
lauez porte. Et quant le cheualier flamboyãt eut
ouy Morgal que bien congneut a lung des preux
du monde il respondit & dist. Sire bien eureux est
mon nobloys quant de si vaillant homme est me-
nace/et moy mesmes serois cheut en double se tãt
le pouoye garder quil fust par dessus moy detren-
che et atourne de si gentil ouurier comme vous es-
tes/parquoy ie pense presenter par honneur a cel-
le qui le ma dõne/car ie luy pense a reporter destrẽ-
che et arrouse de sang & de sueur. Sire dist Morgal
moult a deduyt a cuyders amoureux/ pour vous
le dys q̃ ce nobloys cuydez reporter sans estre gai-
gne par force/et en ce cuyder auez deduyt/nõ pour
tant si fault on souuent a ce que lon cuyde. Lors a
uoit sur luy vne bonne espee/si courut sus au che-
ualier & le fiert sur le double de lescu si grant coup
quil luy coucha sur le dur du heaulme tellement
que le nobloys fut si estrainct et defroisse comme
sil eust este en vng pressouer. Quant le cheualier
se sentit ainsi feru il dist. Sire cheualier vous na-
urez meshuy mõ nobloys ẽtier/car dessus moy la
uez trop empire: Car cest en suyuant ma promes
se de le biẽ garder fors de le froisser ou dechirer en
deffendant. Adonc commencerent a ferir lung
sur lautre si fort quil sembloit quilz se deussent en
tre tuer. Et tant firẽt que en peu dheure il ny eut
celluy qui ny acquist honneur: mesmes le cheua-
lier flamboyant qui moult bien se deffendoit con-
tre Morgal qui estoit tenu a tres vaillãt cheualier.
Moult fut ioyeuse la pucelle qui auoit fait tãt de
traueil au cheualier flamboyant quant elle le vit
tant bien prouuer a lencõtre de Morgal qui estoit
de si hault nom en cheualerie: si quelle ne se peut
tenir quelle ne dist a vne sienne compaigne qui au
pres delle seoit. Bon fait esprouuer et puis pren-
dre: Car q̃ prent et puis espreuue souuent se trou
ue deceu/en especial pucelles en amours: car au-
cunesfois tel se trouue loyer de son gre/qui ne se
doloit pas a son gre: pour moy le dys ie qui ay iu-
ge aincoys que iaye prins. Or puis ie hardyment
mon cueur lyer apres iugement: quant le cheua-
lier men requiert/Car ie lay trouue loyal et en-
tier: bel: preux et cheualeureux: et a celle cause ie
luy donne mon cueur et mon corps: et tout ce que
iay/car il le vault: & si layme par amours. Pucel
le dist sa cõpaigne si le cheualier scauoit vostre in-
tention il nen vouldroit tenir or ne argent/et sa-
chez que p vostre conseil en ay ainsi ouure. Et tãt
en ay ie de luy apprins que a tous ceulx de lassem
blee ie ne eslys que cestuy /qui au iourdhuy pour
lamour de moy a si bien garde mon nobloys/et si
luy ay en esprouuant este vng peu durette/iespois
luy amender. Pucelle dist sa compaigne/ne plai-
gnez pas se vng peu luy auez este dure Au regart
de moy ie lay este encores plus: et encores seroye/
si estre le pouoye par honneur/ Car pucelle doit
tousiours seruir lhomme en desirant/ainsi comme
le faulconnier fait son esperuier Car autrement
nen pourroit iouyr ne auoir deduyt en temps & en
lieu. Ainsi parlerent les deux pucelles de leurs a-
mours/et les deux cheualiers ne sen dõnoiẽt gar-
de/si se deffroissoient tout a ferir lung sur lautre.
Mais Morgal qui desia auoit fait sa prinse quãt
il vit le cheualier flamboyant tãt bien pourueoir
moult luy desplent et dist. Sire cheualier ie scay
bien que vous aymez par amours / desirant estre
ayme: et doubteux de pdre. Beau sire iayme aus-
si comme vous/mais ie suis vng peu plus auant
Car ie suis asseure: si ne me veulx pas fort tra-
uailler/ie vous laisse le nobloys tel quil est: dieu
vous en doint ioye/& de la pucelle aussi pour la-
le y auez mis telle force et deffense. Sire dist le che
chelier/vostre bonne mercy: Car vostre prouesse
ma fait toute doubtance. Atant sen dptirent les
deux cheualiers que plus nen firent. Grant fut
le tournoy et merueilleux: Car trop estoient es-
chauffez les vngs sur les autres ne ilz ne gardoiẽt
perilz ne de corps ne de cheuaulx: ne ilz ne sentoi-
ent playe ne blesseure/aincois estoit aduis q̃ tout
se deust deffroisser. Mesmes epille nauoit en luy
contenance fors de Lion ou de sanglier eschauffe/
Car il couroit par le tournoy ainsi comme hom-
me forsenne: abatant lung/renuersant lautre/ne
il ne trouuoit que contre luy leuast lescu/Car il
ny auoit si puissant qui a luy peust auoir duree.

¶ Comment apres plusieurs haultes proes-
ses faictes au tournoy/les cheualiers se de-
partirent et fut le pris de la dame donne au
preux cheualier Epille.

¶ Chapitre. xli.



Uant la che
ualerie pourueue de raison vi-
rent le tournoy ainsi aller que
les cheuaulx commencerent a
faillir/et gisoient par la cham-
paigne en deux en trois las et recreuz: & les cheua
liers a pied las et courroucez: car encores nestoiẽt
ilz saoullez et de telz y auoit q̃ ayder ne se pouoiẽt
bien virent que desiors en auant estoit temps de
laisser et que qui attendroit le dernier trop seroit

grande la perte. Adonc se assemblerent et yssirẽt du tournoy/la furent Bennucq/Morgal/Pedracus qui auoit a femme Merones la fille du cheualier doze. Palides de Hurtemer: Lyonnel qui auoit a femme la belle Troyllette/et Utrain qui auoit a femme la belle Lyriope ⁊ plusieurs autres. Quãt ces cheualiers furẽt assemblez ilz regarderẽt que tẽps estoit du tournoy departir: car trop en auoiẽt fait les ieunes cheualiers/et qui plus en souffroit les plusieurs si pourroient forfaire de chault et de meschef: dont ce seroit pitie et leur deffaulte. Adonc fut mande Paustonet le roy des menestrelz Si luy cõmanderent ql sonnast la trompette pour retraire. Adonc eussiez ouy sonner la retraicte de tous lez. Et quant ce fut fait tantost se print a departir le tournoy: car tout le plus preux en auoit bon mestier. Si se misrent au retour par deuers les logis pour eulx desarmer/lauer et appareiller Et sachez q̃ ia estoient premiers desarmez Lyonel filz de Blanche la royne: Bennucq/Utrain ⁊ plusieurs autres cheualiers du sang au bon roy Mehaigne q̃ alloient de rãc en rãc p̃ les hourdis prier dames et damoiselles de par la royne Blanche que toutes venissent a la feste pour ayder a dõner le pris. Et puis se trayre par deuant les loges et les hostelz/prier a la cheualerie du grant iusques au petit. Adonc veissiez dames/damoiselles ⁊ pucelles assembler. Apres ne fut pas lattente grande/Car les cheualiers amoureux yssirẽt hors de leurs hostelz parez et vestus au plus richement quilz peurent/et se tirerent deuers leurs amyes pour les adextrer et mener par deuers la feste ou lappareil estoit. Grant fut lappareil/noble et riche: ⁊ en autre sorte q̃ les autres nauoiẽt este aux autres iournees/et dautre triumphe comme raison estoit/car cestoit la derniere iournee darmes q̃ ceste feste deuoit clorre. Bel faisoit et ioly: car se estoit au moys de may qui de tous les autres est le plus ioyeulx. Adonc vint Utran frere de Galla fut tous deux du sang au bon roy mehaigne/qui tenoit par la main sa femme la belle Lyriope fille du conte de Pedrac: a belle compaignie et plante de dames: de damoiselles et de cheualiers de son pays. Celluy Utran vint le premier a lentree de la mõtaigne quil conuenoit passer par vne voye soubz terre tant que lon venoit au lieu ou la dame auoit demoure lõg temps. De la beaulte du lieu et du repaire auez bien ouy parler en la queste du preux Bennucq/si men passeray en brief. Quãt Utran vint a lentree de la voye il trouua Lionnel et Gadiffozus son frere qui estoient ses consors/lesquelz luy firent grant chere et a la belle Lyriope. Ces deux le menerent toute la voye affin que les autres suyuans sceussent tenir le chemin tant quilz venissent dedans le plus bel vergier q̃lz eussent oncques veu/car tant estoit bien ordonne darbres de preaulx: de fontaines et de tous deduytz: que les estrangiers tenoient q̃lz entroient en faerie. La trouua Utran et la belle Lyriope et Blanche la royne qui tresbelle dame estoit de son aage. Celle print Utran par la main et dist. Beau nepueu vous soyez le bien venu. Madame dist le cheualier: Dieu vous doint bonne vie. Atant laissa la dame son nepueu et print Lyriope par la main si la bienveigna et dist. Niepce vous soyez la tresbien venue: Car grãt gre vous scay que estes venue en ma feste. Madame se dist Lyriope: ie suis a vostre commandement. Tandis que la royne festoyoit Lyriope atant vint Bennucq qui amenoit sa femme la belle Lyonnette par le doy. Et sachez que quant la bonne dame veit le cheualier elle marcha auant/et quant elle leut bienveigne elle dist. Bennucq beau filz et vous Lyonnette belle fille vous soyez les bien venus/et ilz remercierẽt la dame hũblement. Apres vint Lyonnel son filz qui tenoit p̃ la main Troyllette sa femme ⁊ seur de Bennucq du sang du preux troylus: et la belle zellãdine qui de nouuel estoit trespassee. A ceulx fist la royne grãt feste a vo⁹ ne veulx gueres parler/vous estes de mon hostel. Vous Bennucq et vous Utran/aydez moy a festoyer la cheualerie/les dames et les damoiselles qui viennent en nostre feste. Ainsi que la royne disoit ces motz: Palides de Hurtemer entra au vergier et la belle Dace sa femme. Lors passerent auant Bennucq/Liõnel et Utran/la royne/les dames et sa cõpaignie si bienveignerent le cheualier et la dame q̃ merueilles et leur toute cheualiers et dames dont ilz auoient a plante. Ce pendant quilz festoyoiẽt le preux Palides ⁊ son espouse/vint au vergier Morgal qui fut filz du preux cheualier au noyr lyon q̃ ayda a acomplir les douze veux/au fort tournoy dentre Sydrac et Tantalon/qui tenoit Pedrac aisne filz au cõte de Pedrac quon clama le Tors Ces deux tenoient lung lautre par les doys ⁊ venoient par deuãt leurs femmes qui suyuoient apres/cestassauoir la belle Merones: fille du preux bachelier quon appella le cheualier doze et Caradoce fille du vaillant Thelamon qui fut du tẽps au noble roy mehaigne. Celle fut royne des pastoures et son mary nõme Morgal roy par plusieurs raisons et causes que pouez scauoir si leur histoire cy dessus auez ouye. Ces deux dames suyuoient apres moult efforceement: car tout dung frõt venoient sans pied auãt mettre. Et sachez que la belle Merones estoit adextree dung sien cousin nõ

ne Gadifferus filz a la royne Blanche et Caradoce estoit menee adextre dung preux chevalier qui le faisoit par la bonte de son seigneur. Et aussi tant pour la valeur de la dame comme pour son honneur. Cestoit le chevalier nomme Epille q̃ avoit porte en son tournoy les douze roses a son escu. Quant celle compaignie fut veue vous ne pourriez croyre comme grãdement ilz furent receuz et festoyez comme raison vouloit / car cestoit la fleur du tournoy: et marcha avant la royne Blanche premiere et ses enfans et tout le lignage qui la estoit present qui les receurent tresgrandement. Et selon leur valleur comme ceulx qui bien le sceurẽt faire. Et sachez que le preux Epille ne faillit pas a estre festoye: car bien lavoit desservy. Apres ce tournoyement vindrent trois pucelles de front qui estoient de tresgrant beaulte et de treshaulte valeur selon leur maintien / dont lune adestroit ioyeulx de ceste adventure le chevalier flamboyant Et lautre adestroit le chevalier qui portoit les trois hairons. Et la tierce adestroit Marones par courtoisie / non pourtant si sceust q̃ elle fust nen voulsist tenir ung royaulme / mais la pucelle ne se veult faire congnoistre: car a son advis lavoit peu esprouve. Quant la royne et les siens virent la ieune compaignie venant si noblement ilz leurs vindrent a lencontre les recevant courtoisement. Si tost que la compaignie fut receue / apres vint Luces qui fut filz du chevalier a lesperuyer qui le iour devant avoit cõquis les armes a lescremie leq̃l amenoit samye par la main Apres vindrent Nedrac et Thores son frere pour neuz de belles dames a leur voulente. Ces deux chevaliers estoient du sang au preux conte de Nedrac nomme le Tors. Apres vint Sorrus qui fut filz du chevalier a la blãche estoille / et Blanor son cousin que lon clamoit le premier chevalier qui fut du lignage au preux Pergamon / lesquelz nestoiẽt pas despourveuz de gracieuses pucelles desq̃lles ilz estoiẽt desirans davoir aucun bel octroy. Apres vindrent deux freres Pergamon et Paris du lignage de lancien hermite Pergamon tenant chascun une ieune pucelle par le doy. Ensuyvant venoiẽt deux chevaliers cousins / dont lung estoit appelle Orcanus filz du chevalier au noir lyon. Et lautre Listes filz du chevalier aux trois lyõs dazur: lesq̃lz venoiẽt lyemẽt adextrãt chascun samye dõt ilz attẽdoiẽt a celle feste aucũ ottroy amoureulx. Apres suyvoiẽt tãt de chevaliers dõt ie ne scay le nom / chascũ tenãt p le doy samye ou son espouse q̃ venoiẽt chascũ pares selon leur povoir / si en estoit la veue belle a regarder et biẽ y avoit q̃ les recevoit ioyeusement: dont ilz se tenoient a bien

payees. Apres vindrent deux dames a assez simple habit dont lune estoit appellee camille de Bartemer seur de Palides femme au preux ourseau et lautre estoit appellee marmona seur au preux Marones de lestrange marche. Ces deux dames estoient en habit comme de dueil / Car celles se tenoiẽt estre veufves par la mort de leurs maris et ny avoit celle qui ne fust enceinte dung filz prestes a gesir dedãs le moys: mais pour le desir q̃lles avoiẽt de veoir la feste sestoient elles mises au chemin sur ung chariot: et apres les suyvoit une moult ancienne dame qui bien sembloit de hault affaire / car elle avoit deux chevaliers qui ladextroient: et deux damoiselles qui la suyvoient pour la servir. Quant Blanche la faee veyt ses trois dames les deux en cõgneut: si les biẽ veigna / lautre dame ancienne print la royne par la main: et dist. Madame ie vous dois scavoir gre de vostre venue devãt toutes les autres / ia sache que ie ne vous congnoisse / Car bien scay quil vous viẽt de bon cueur et de voulente. Madame dist lancienne dame ie y suis venue du bon du cueur cõme raison est: et cõme vous scavez aincoys que la feste se parte: et ia sache que vous ne me cõgnoissez si vous cõgnois ie par renommee aussi faictes vous moy Mais la grande destruction des Rommains nous tollist noz marys si soubdainemẽt que a peine eusmes povoir que lune congneust lautre de veue: et pour le present il suffist vostre bonne voulente iusques a vostre meilleur loysir. Si festoyez les venans et ie men yray reposer a ce prae que ie voy la / Car ie suis toute lassee. Dame dist la royne vostre repos me plaist / Mais vostre departie de moy ne veulx ie pas / Car nous sommes comme dung aage si vous retiens de mon conseil et prochaine de moy / Car iay ma fille a marier ou iay grãt estude de la bien asseurer et vous en verrez lapparẽce aincois q̃ la feste se parte: madame dist elle ie mesl[õ]geray de vous car ce mestier avez de mõ cõseil aussi ay ie du vostre une bõte lautre requiert

Quãt la dame survenante eut ce dit la royne bien cõtẽte delle prĩt a festoyer les chevaliers dames et les damoiselles q̃ venoiẽt les ungs aṗs les autres et tãt attẽdit et bien viẽveigna chascũ q̃ tous furẽt venus. Tãtost apres les menestriers encõmencerẽt a iouer de leurs instrumẽs en telle maniere q̃ cestoit ung deduyt a les ouyr / mesmes les ieunes chevaliers et les pucelles sentreresiouyssoyent et faisoiẽt plusieurs tresses entre les arbres dont le vergier estoit pourplãte tresordõneemẽt ne du deviser ne me oseroye mesler: car seroit redoubtãce et si esl[õ]geroye nostre matiere sãs raisõ et tãt en pais

le dire en brief que les estrangiers tenoient/que ce fust ung lieu de faerie tât estoit delectable. Et po[2] ce que temps estoit de seoir: car les chevaliers qui navoient huy mange et qui le travail du tournoy avoiêt souffert devoient bien avoir appetit de mâger/& que bon seroit que dames et damoiselles eussent pitie et côpassion deulx. Alors la royne blanche dit. Il fust temps de soupper et nest que trop tenu propos de telles matieres: car le iour neust pas souffy qui eust voulu croyre la ieune chevalerie. A iceulx motz sen tourna Blanche la royne et toute la côpaignie q̄ avec elle estoit/si la mena au meillieu du verger ou il y avoit ung prael de grâdeur merveilleuse/la estoiêt les tables mises po[2] seoir trois cês p̄sonnes & au meillieu sourdoit une fôtaine moult belle. Et lors q̄ lassêblee fut la venue en estât po[2] attêdre le soir/menestriers passerent avant/si prîdrent a comer leave ainsi quon avoit acoustume de faire a la court du noble roy Perceforest. Adonc laverent a grant deduyt les ieunes bacheliers avec les pucelles q̄lz tenoient par les mains/et puis sen vindrent arrester a lencôtre des tables chascun tenant samye ou sa femme par la main entre les tables y en avoit une haultaine ou les pucelles debvoient seoir avec la pucelle pour laquelle la feste estoit establie/qui estoit asse querre grât plante de pucelles qui sust noblesse de la veoir venir: car elle estoit tant belle comme a souhayt et si noblement habillee et aornee que cestoit grant deduyt a veoir/moult fut la pucelle regarde a son venir: car elle estoit tant belle et tât noble quon ne eust sceu trouver la pareil lemais dessus tous les autres/Epille la regardoit voulentiers/car pour lamour quil avoit a la pucelle et la grant beaulte quil y veoyt doubtoit tousiours quil ne la perdist/iacoit q̄l ne se scavoit de qui doubter. Et quât la pucelle fut venue il ny eut en la place dame ne chevalier q̄ ne luy fist honneur. Apres ce la menerent Lionnel et Gadissorus et ses deux freres qui la costoyoient au meillieu de la maistresse table ou elle & les pucelles estoient ordonnees a soy asseoir. Tâtost apres menerêt les deux chevaliers seoir au dessus delle une pucelle de grant beaulte q̄ estoit sa cousine et sa côpaigne: Mais en toute lassemblee nen avoit pas quatre qui la congneussent/pourquoy plante tât de dames comme chevaliers demandoient qui la pucelle estoit/ausq̄lz ne se trouva q̄ dire le sceust. A lautre lez fut assise une pucelle tresnoble et de grande beaulte qui fut côgneue de plusieurs: car elle estoit extraicte du bon hermite Pergamon. Quant ces deux pucelles furent assises/tâtost furent amenees plusieurs pucelles de hault nom si que la table fut toute plaine. Et quant ceste table fut assize adonc par la Blanche devant tous/qui bien fut ouye et dist. Seignrs/dames et damoiselles qui ycestes assemblez pour exaulcer ma feste/ie vous en remercye tous: et en rendz moult grâs graces/Car depuis le temps du gentil roy Perceforest/ny eut en Bretaigne aussi noble assemblee. Sans faulte vous scavez tous lung & lautre a quelle fin la feste fut estoree/qui a dure lespace de douze moys/côbien que ien reciteray une partie parquoy ceulx et celles qui ne le scavent le scavront/car ie lay estoree pour deux raisons. Lune si fut pource que ie veoye le pays de Bretaigne si desolee et desnue de chevalerie q̄ lon en veoyt pou ou nulz/et ce qui y en avoit estoient si ignorans en chevalerie que peu y en avoit qui sceust son corps couvrir encontre ung coup despee: ne qui eust armes pour soy deffendre. Et quant ie vis ce moult men despleut: Car ie veoye plante de iouvenceaulx de gentil sang et qui sadonnoiêt de leurs natures a la chevalerie. Adonc ie mappensay destorer une feste ou les ieunes chevaliers apprêdroiêt descremie pour deffendre leurs personnes: et celluy qui mieulx se deffendroit sicomme il est apparu auroit les armes dung chevalier/et ceste feste devoit durer par ung an de moys en moys ainsi q̄ elle a fait. Apres iestoray lendemain de chascune escremie ung to[2]noy. Par ce tournoy scavez vo[9] loccasion seconde de ceste feste/car vous dames et chevaliers qui ey estes assemblez par vostre courtoysie ie veulx que vous sachez que iacoit ce que ie peu vaille par ma deffaulte/si suis ie fille du bon Roy Gadiffer descosse. Le pere qui me maria au preux roy de bonne memoire Lionnel du glat. De ce preux chevalier me demoura deux filles & deux filz/dont lune est assenee a mon vouloir et de lautre qui est la maisnee mis ie a ceste feste estorer qui en fut la secôde cause. Et sachez que moult desiroye quelle fust allier selon le lieu dont elle venoit. Et pour la marier a preudhomme estoray ie le tournoy Car ie feis assavoir que preste suis de le tenir/sil estoit chevalier tant preux que de ces douze to[2]noys peust avoir a toutes les fois le pris il auroit en la fin de chascun tournoy une vermeille rose quil porteroit iusques en la fin du dernier tournoy pour souvenance de son bien fait: & pour avoir congnoissance de luy au dernier pris du douziesme tournoy/il auroit la douziesme rose: & si auroit Blanche pucelle môtee sur blanche mulle: extraicte de gentil sang. La pucelle povez veoir a celle table seant elle est ma fille du sang de Lionnel du glat/dont la renommee fut si grande. Se elle est blanche ce povez vous veoir et la mulle côme

dit est appareillee pour son corps si q̄ veoir pouez. Seigneurs & dames or vous ay ie racompte la cause de ceste feste laquelle a mon aduis a moult proffite: car ceulx qui ne scauoient pour lors rien darmes/sont depuis deuenus maistres ainsi comme filz eussent quis toutes aduentures du temple du noble roy Perceforest. Et ma fille si dieu plaist sera assenee a tel homme dont elle recevera honneur. Si vous prie tous et toutes que vous me dissiez sil ya ceans cheualier qui ayt acheue le statut & edict de ces douze tournoys. Adonc neust dame ne cheualier en la feste qui respondist mot: iacoit ce que bien sceussent qui ladueture auoit acheuee & qui bien estoit digne dauoir la pucelle: mais il ny eut qui voulsist faire lauantparler pour son hō neur. Adonc parla la dame & dist. Seigneurs & dames il ya entre vous tant de preux dhommes & tāt de dames lung en die son intention. La estoit Paustōnet le roy des menestriers a qui la demouree ennuyoit qui dist deuant tous. Seigneurs/dames & pucelles des vnze tournoys derniers il appert qui en a eu le pris en lescu du preux Exille ou les vnze roses sont assises qui representent son bien fait. De ce dernier tournoy nous menestrelz & heraulx q̄ veoyōs les faitz des preux donnons au vaillant Exille le pris de ce douziesme tournoy en telle maniere q̄l en a gaigne le dō de la pucelle / or nous peult ensuyuir qui veult. Adonc respōdirēt cheualiers dames & damoiselles du bon du cueur ioyeusement. Paustonnet nous vous ensuyuons tous/ Car il a le pris des .xii. tournoys cōme raison est. Si tost que le bruyt fut donne et ottroye au preux Exille par laccord de tous le bruyt des trō pes et des cors fut si grant par deuers luy que a peine ouyst on dieu tonner. Luy mesmes estoit tāt honteux de lhonneur & de la chere quon luy faisoit ioyeulx en cueur et honteux de maintien estoit le cheualier pour la bonne aduēture. Ceste feste cessee Blanche la royne passe auant q̄ dist. Sire cheualier qui Exille vo⁹ faictes appeller ie vo⁹ tiēs pour gentil homme et noble sang/donc que soyez yssu et bien lauez monstre/ Car nul nest gentil se de cueur ne luy vient/non pourtant il nest personne qui peust scauoir qui vous estes ne dont de tout le temps que auez en celle terre conuerse. Si vo⁹ prie beau sire a qui vous estes bien tenu de tant q̄ vous me dictes aucune chose de vostre venue & de quel pays vous estes: Car il me semble que ce soit bien raisō. Aupres de la royne auoit vne anciēne dame & de grant reuerēce laquelle ne sestoit encores fait congnoistre. Celle dame marcha auāt et dist. Ma chere dame ie veulx plainement & raison est que vous sachez et tous ceulx et celles qui cy sont de quel sang le bachelier qui la est est yssu et de quelle terre: ie me presente a respondre pour luy: Car mieulx scay qui il est et dont il vint que luy/ Car moy mesmes en suis mere/& si nest gueres de nouuelles qui fut le pere du cheualier ne q̄ fut sa mere: ce nest pas de merueilles / car la destruction que les Rommains firent en ceste terre/ fut si grande que plante de ceulx qui en eschapperent nont ose dire de quel lignage ilz estoient extraitz pour le simple estat quilz se peussent faire cōgnoistre par hōneur/pour moy & pour mon filz le dys/lequel ie voy illec/et qui a tant fait que desormais peult par honneur nommer son pere et sa mere/& ie pour luy le vous diray si vous le voulez ouyr.

¶ Comment la mere de Exille le preux cheualier racompta a la royne face et a la compaignie que Exille estoit filz au cheualier au daulphin/cheualier du frācpalais dōt fut demene grant ioye.

¶ Chapitre .xlii.



Ma chere dame et royne extraicte du bon roy Gadiffer Descosse. Vray est q̄ mon cher seigneur qui fut occis en la terrible bataille qui fut ia pieca deuant le franc palais de laquelle le noble roy perceforest fut chef ou tous les preux de la grant Bretaigne furent occis par la puissance des rommains q̄ toute la terre auoient destruicte: et moy mesmes men fuys a tout mon filz entre mes bras et autres biens ne me demourerent/& prins les boys et les forestz. Et sachez que quant mon filz fut en aage et quil se congneut il me demanda comment il estoit appelle: et qui estoit son pere. Atant ie prins a plorer et luy dys. Beau filz il nest ia besoing de scauoir le nom de vostre pere/ pourtāt q̄ vo⁹ nestes pas en estat / tout a temps sera quāt par vostre proesse vous aurez acquis tāt dhonneur que le nom de vostre pere ne sera p vo⁹ amoindry. Et sur ce que vous voulez scauoir comment vous estes appelle vous vo⁹ ferez desormais appeller Exille iusques a ce que vous aurez acquis tāt dhonneur que le nom de vostre pere ny aura q̄lque blasme. Ma chere dame or atant sachez le cheualier que desormais il peult estre appelle par le nom de son pere lequel par son droict nom fut appelle Tanor et fut filz du roy de Galles. Vng autre nom acquist le cheualier par sa proes

le/Car il fut lung des cheualiers qui vouerent les douze veux en la maison de pergamon lancien hermite qui fut nostre grant pere. Et si le bachelier voua par deuant moy que on appelle Genieure si lacomplist il au fort tournoy dentre Sidzac et Tantalon au couronnement de vostre grāt pere le gentil roy mehaigne. Et pour lhonneur du cheualier/et aussi pour racompter des prouesses que le cheualier mist a fin en acheuant son veu ie vous diray quil fist/car pour lamour de moy sicōme il me dist depuis:il voua quil seroit a la iournee du tournoy monte ⁊ appareille sur son cheual et entreroit premier dedans le tournoy et y feroit ce darmes qui luy seroit possible iusques a ce que lestour seroit de toutes pars encommence et q̄ les douze pucelles qui alors estoiēt en leurs hourdis/pourroiēt auoir veu et cōgneu les cheualiers les cheuaulx/⁊ les heaulmes/les parures ⁊ les escuz et les nobloys au dessus/dont maintz cheualiers furēt parez. Et nous douze pucelles qui la estiōs tout veu et receu il promist sicomme il fist ql̄ viendroit a nous qui estiōs en la fueillie de nostre cher grant pere le bon hermite:⁊ la demanderoit de la premiere iusques a la derniere/lune apres lautre. Laq̄lle chose chascune a part soy auroit plus grant desir auoir de tout le tournoy. Et nous toutes demandans non regardans legieres choses a auoir pour le cheualier espargner/aincoys furēt to⁹ les plus coustans au cheualier et luy a to⁹ nous douze desirs acōplys. Ma chere dame dist elle et vous tous bien auez ouy racompter quelz les veux furent et quel acomplissement/Car le cheualier tant desseruyt/adonc et depuis enuers les pucelles que apres ce il a este appelle le dieu des desirs aux pucelles:et encores y ont elles fiance/ce fut le preux cheualier au Daulphin dont la memoire et renommee est tant belle. Ce fut celluy qui engendra Tanor mon cher filz que la vo⁹ pouez veoir lequel ne doit desormais estre nōme Epille/mais tanor le recouure filz du preux daulphin le dieu des desirs aux pucelles. Quāt la royne Blanche et tous ceulx qui la estoient sceurent que le cheualier qui auoit vaincu les douze tournois estoit Tanor filz du preux daulphin le dieu des desirs il ne leur pouoit chose aduenir dont ilz fussent plus ioyeulx/mesmes les pucelles dōt pl⁹ de deux cēs auoit dedēs le pre. Lors q̄lles sceurēt q̄ le cheualier estoit filz du dieu des desirs toutes a vne fois senclinerēt/Car elles ne peurent estre entendues par parolles toutes a vne fois tāt fut ioyeuse toute la cōpaignie/quant le cheualier fut cogneu estre de si haulte venue q̄ la feste en doubla en ioye/⁊ mesmes la royne Blanche en eut sa ioye doublee/si se tourna par deuers Genieure la bonne dame et luy dist. Ma chere dame vo⁹ me auez ma ioye doublee:car ie suis plus ioyeuse quant ie allye mon enfant a lenfant du preux daulphin si ne me pourroye tenir q̄ desormais ie ne feisse merueilleuse chere. Madame dist Genieure la vostre bōne mercy. Et se la royne Blanche fut lye et ioyeuse de la congnoissance du cheualier encores fut plus ioyeuse Blanchette la pucelle qui a mary le deuoit auoir/et pour la feste plus exaulcer passa auāt Blanche la royne par le cōseil de Genieure la bonne dame/et dist tout hault. Seigñrs bacheliers et vous pucelles iespere que plusieurs sont en celle place qui vouldroient estre aussi pres de eulx adioindre a leurs amours cōme sont Tanor et Blanchete ma fille/pource le dis:car ie et dame Genieure qui cy est voulons estre moyen si aucun bachelier y auoit qui voulsist se marier. Adonc se leua Caradoce quon clamoit la royne des pastures/⁊ dist. Mes cheres dames ie veulx estre vostre compaignie:car ie cōgnois aucuns cueurs malades q̄ nosent descouurir leurs inconueniens. Et quant les deux dames eurent ouy et entendu la belle Caradoce elles en furent ioyeuses a merueilles/si la receurent a compaignie/et luy dirent que si elle cōgnoissoit aucun cheualier ieune daage qui fust desirant de soy marier a sa dame par amours nōmer le voulsist/et elle dist quelle en congnoissoit deux qui viuoient en tel desir/et si cuydoit que les pucelles dont ilz estoient en tel desir a vng peu de prieres ne les refuseroient point. Lors fut appelle le cheualier flamboyant par deuāt les dames et il y vint le viaire enclin pour vng peu de honte. Adonc parla la royne Caradoce qui aucune chose scauoit de son estat/⁊ dist. Sire cheualier grant temps auez frequēte les armes en ce pays tant que auez bien desseruy que vous aymez par amours et que soyez ayme Et si vous demandōs entre nous trois se nous pouons finer dune pucelle que ie congnois bien et q̄ huy au tournoy vous para de ces trois nobloys quelle vo⁹ voulsist prendre a mary la vouldriez vous. Ma chere dame ie vouldroye estre tant bon quelle me voulsist aymer Non pourtant si ce se pouoit faire ie ne pourrois auoir plus grant ioye. Or vous souffise dist la dame nous en cuydons bien finer. A iceulx motz se departirent les trois dames si sen vindrēt a la pucelle qui noblemēt lescondit en premier. La fin en fut:car elle octroya de faire tout a leurs vouloirs Quant les trois dames eurent laccord du cheualier et de la pucelle elles appareillerent le cheualier/et luy dirent. Sire cheualier et vous pucelles tant scauons des secretz de vous deux quil nya cel

luy de vous qui ailleurs se voulsist marier et puis quil plaist a lung & a lautre ce est leger a faire. Adonc Genieure la bonne dame print le chevalier par la main et luy dist. Sire a ce que ientens vous ne cognoissez la pucelle ne elle vous. Si est raison quant elle vous veult prendre a mary quelle sache vostre nom et de quelle region vous estes. Ma dame dist le chevalier la sienne mercy quãt tant me a daigne: si est raison que ie face vostre priere. Et sachez que ie fuz ne en la cite de Nerues la deserte & fuz filz a la fille Neroin le hault senateur de la ville qui appelle estoit Neruine. Et a la destructiõ de la cite ie gisoye au bers dont ma mere Neruine me osta: car le bers surquoy ie couchoye fut tãtost esprins de feu / dont la cite ardoit par rage enuyeuse. Elle me saisit et memporta pour sauuer elle et moy es forestz: & tãt me nourrist depuis que ie fuz en aage de porter armes: et moy q̃ desirant estoye destre chevalier par les bons recordz que ouys en auoye vins a ma mere & luy dys. Chere mere oncques ie ne ouy dire qui fut mon pere / ne ce il fut gentil ou villain: Non pourtant cy entrecoye plus voulentiers en lordre de chevalerie queen autre. Si vous requiers que vous me dissiez qui fut mon pere: Car ie seroye voulentiers chevalier se estre le pouoye par honneur. Quant Neruine ma mere me ouyt ce dire / elle se print tẽdrement a plorer et me dist. Beau filz / certes bien venez de si noble sang que estre pouez par hõneur chevalier: Car vostre pere fut lung des preux et lung des renommez de son temps et le mieulx aymé des pucelles / car se fut leur dieu & de leurs desirs lachevement. Je mesmes quant ie le vys desire de luy auoir ce q̃ mieulx ne auoit ne auoit ne pouoit / et toutesfois fist il tant que ie lay trouue desirãt q̃l estoit dacõplir & faire auoir a toutes pucelles leurs desirs / encores men est mieulx / quant ie vous voy mon cher filz et ma chere engẽdrure scauoir voulez a ce que ie voy le nom de vostre pere / sachez que par moy ne le scaurez fors par vne voye telle que ie vous diray / Car bien scauez que ceste terre fut si exillee et de gentilz hommes desnuee / quant Julius Cesar destruysit la cite de Nerues que encores ny scay chevalier ne gentil homme q̃ adouber vous sceust: Mais ie vous diray q̃ vous ferez pour estre plus noblement adoube & pour mieulx apprendre aucun fait en chevalerie / vous en irez au pays ou vostre pere fut ne: Cest en la grãt Bretaigne ou tous les preudhommes en chevalerie demeurent. La trouuerez plusieurs vaillans hommes qui voulentiers vous feront chevalier / & pource que ie ne veulx pas que vous y alliez trop nicement ie vous bailleray armes et cheval dont lescu fut de telle congnoissance: car lors que elles furent veues en ce pays len me clama le chevalier flamboyant pource quil estoit couloure a maniere de flambe. Si le fist madame et mere prendre a telle fin quil representast la flambe dont elle me auoit rescoux. Apres me dist Neruine ma chere mere. Beau filz la seconde cause pourquoy ie vous envoye en la grant Bretaigne si est que la vous scaurez qui fut vostre pere / et veez cy vng annel que ie prins ia piece au doy de vostre pere qui certaine congnoissance vous en donnera / si le mettez en vostre doy et le gardez bien: car il mest venu en vision en mon dormãt que par luy vous serez certain qui fut vostre pere. Quant elle me eut ce dit ie passay la mer / si ay depuis tãt fait a mon pouoir que ay sceu qui estoit mon pere / & plus nen scay fors tãt que ie suis appelle en mon pays Niepus. Quant Genieure lancienne dame eut entendu Niepus quon clame le chevalier flamboyant tantost luy souuint dung songe quelle songea des le viuant du roy daulphin son mary. Lors regarde le chevalier & voit que a son petit doy auoit vne verge dor a vne verte esmeraulde. Si tost que la dame le veit elle le recongneut: car il auoit este sien et par amours lauoit donne au daulphin son mary. Et sachez que si tost quelle le eut recõgneu le cueur luy ratendrist pour lamour de son seigñr. Si ne se peut tenir de prendre la main du chevalier / si la leua en hault et puis baisa la pierre en disant. Niepus beau sire bien scay que vous feustes filz au daulphin mon cher sire et mary quon appella en son temps le dieu des desirers / si vous diray comment ie le scay.

Il fut biẽ vray que iusques a dix huyt chevaliers du franc palais dont le daulphin vostre pere fut lung / si conuoyerent le conte de Pedrac quon clama le Tors & Lyriope sa femme iusques a la Silue carbonniere a ce quil marchist a la cite de Nerues / si ay bien ouy dire a monseigneur que oncques ne fut fait si grant honneur a chevalier comme on leur fist de la cite de Nerues. Ainsi quil est cõtenu es croniques du noble roy Perceforest. Et tant me apperceuz de monseigneur au reuenir: car il y auoit laisse cest annel que vous auez en vostre doy dont ie feuz trop dolente. Et il pour moy appaiser en congnoissant verite me dist en telle maniere. Belle seur et amye ie vous diray verite quil est deuenu / affin que se aduenu en est chose qui vous desplaise que le me vueillez pardonner / et ie luy promis de le faire. Adonc me dist le franc chevalier. Belle seur tout au commencement ie

Ueil que vous sachez pour verite que puis q̃ vo9 eus veue pour lamour de vous en la maison du bon hermite Pergamon ia ne aymay ne ayme / ne aymeray fors vous / & de ce vous fais la promesse / toutesfois chere amye scavez vous que depuis que iay acomply le douziesme desir de vous et de voz unze seurs pucelles. Or advint tandis que ie stoye en la cite de Nerues que une pucelle me mãda par une sienne damoiselle que ie la venisse secourir et que elle estoit si malade quelle mouroit se avoit ne luy faisoye en celle nuyt ce que pas navoye ne avoit pouoie. Merveilleux de celle chose : sicomme il dist: car ne pouoit veoir que faire ce peust. Et pource que en luy ne fust trouve deffaulte il suyvit la pucelle qui le mena en la chambre de la dame. La le laissa seul / si trouva la pucelle dormãt en son lict : mais esueiller ne la peut ce luy fut advis: car elle ne voult oncques a luy parler: non pourtant luy demanda il plusieurs foys quelle chose luy failloit: car prest estoit de laccomplir sil pouoit: mais oncques responce ne peult avoir de la pucelle. Toutesfois sceut il bien quil y laissa son annel. Et quant il me eut tout ce compte il me pria que ie luy pardonnasse sechose ma noit dit qui me peust desplaire Et ie luy pardonnay. Toutesfois si fuz ie en fiere melencolye. Ung peu de iours apres me advint que ie me gisoye en mon lict dormant : ung songe me vint devant / tel que il me fut advis que ung ieune damoisel me venoit devant : tenant en sa dextre main ung annel et disoit. Ma chere dame p courtoysie mõstrez moy le chevalier a qui fut cest ãnel Car cest mon pere et si ne le congnois. Quant ie veis lannel tantost congneu que cestoit celluy que ie avoye donne a mon cher seigneur par douerie quil mesme me avoit dit quil lavoit laisse en la cite de Nerues. Adõc ie fus ung peu esmeue si men esueillay et prins ung petit a pẽser a celluy songe et a ce que mon cher seigneur me avoit racompte de la pucelle qui de luy vouloit avoir ce quil neust oncques ne avoit pouoit et y pensay que ie sceusse a quoy ceste demande pouoit tourner & iugeay en moy que la damoiselle avoit receu de mon seignr ce quelle navoit mye ne avoit ne pouoit si en feuz ung petit souspesonneuse / iasoit q̃ pardonne luy eusse. Or advint que mon cher sire revint dung tournoy ou il avoit este ung peu simple / chere luy feis scavoir voulut pourquoy: Car de ce faire ne estoye acoustumee: et ie luy comptay mon songe q̃ apprins mavoit / comment il peut a la damoiselle donner ce que pas navoit ne avoit ne pouoit / et que la verite me dist et ie luy pardonneroye / et sachez que tant men dist quil me suffist: et puis luy pardonnay. Adonc me requist moult fort le gentil homme que sil advenoit par aucune maniere que le songe advenist que songe avoye q̃ie receusse lenfant: Car il tenoit les enseignes a vrayes. Et a la verite dire ie luy promis et ie luy tiendray: car sire chevalier ie vo9 recongnois fils a mon mary le preux Dauphin dieu des desirs / et scay bien par voz vrayes enseignes q̃ frere estes de pere a Tanor. Mon cher filz que la povez veoir / & pour lamour de luy & de vostre pere / ie vous faitz doresnavant mon filz par adoption: & suis moult ioyeuse quant vous avez si gentille pucelle espousee / car cest Theonax fille du chevalier au cueur enferre qui mist a fin lung des douze veux: et si est son frere Luces qui gaigna hyer les armes a lescremie / et ie mesmement suis tante de la fille et de luy.

Grande fut la feste et la ioye des deux iouvenceaulx freres germains: et moult fut ioyeulx le lignage Pergamon quant ilz sceurent que Tanor estoit leur cousin / si en menoient toute ioye et feste Adonc parla Carodoce la royne. Madame Genievre / encores avez vous une niepce a marier q̃ bien est aymee de preux chevalier: si loue que no9 sachons si ce mariage sen pourroit faire. Dame dist elle: bien me plaist: Mais dictes moy qui le chevalier est. Si feray ie voulẽtiers dist elle. Lors appella le chevalier aux trois blancs hayrons et luy dist. Sire chevalier / bien avez huy garde les trois nobloys dont une pucelle q̃ ie congnois bien vous para a cest matin / le mariage en voulõs faire sil plaist a la pucelle et vous voulez.

Quant le chevalier ouyt ce / il fut tant ioyeulx que plus ne peut / si respondit. Madame se la pucelle me adaignoit tant de tout le remenãt du mõde plus ne demãderoye. Sire dist la dame cest tres bien dit: et nous plerõs a la pucelle. Lors se tournerent a la pucelle et firent tãt que bien luy pleut car cestoit son desir. Adonc fut mãde le chevalier: Lors parla Genievre la bonne dame et dist. Sire iay une mienne niepce laquelle iay vouloir de marier qui est appellee Codrille / fille de ma seur et du chevalier au noir Lyepard / & scay que bien luy plaist le mariage de vous & elle. Si vous prie que no9 sachons aincois qui vous estes. Madame respondit le chevalier et dist: cest bien raison. Ma chere dame moult seroye ioyeux se suffisãt iestoye pour la pucelle / et pource que vous sachez qui ie suis / ie vous declaire que ie suis filz au bossu de suave. Ha Sicorades beau nepveu dist Carado ce vostre pere le bossu fut mon oncle / Car sa seur espousa Thelamon mon pere / si vo9 dois mieulx

aymer/et bien scay que vous feustes filz a Sicora la dame qui tant fist de bien au bon roy Perceforest en la cruelle bataille qui fut sur le mont arsant devãt le chastel ou Gadiffer le bon roy Mehaigne fut prisonnier/ ce fut lune des dames aux canises & rosettes. Adonc fut la feste grãde quant lon sceut qui fut le chevalier/& moult sen resiouyt toute la compaignie/et disoient communement que la besongne ne pouoit desormais fors bien aller/et que moult sont de hault lignage ceulx qui ont la feste par leurs prouesses si chevaleureusement poursuyvie. Moult ioyeuse fut la royne Blanche quant elle sceut de quel lignage le chevalier estoit qui sa fille avoit cõquise par sa proesse. Et sachez que aussi estoit Gernienre la bonne dame quant elle veit son filz si haultement marie/et encores lestoit plus le chevalier qui de si haulte pucelle & tant belle avoit le nom. Par ma foy aussi ne estoit pas marry le chevalier Flamboyant qui estoit nomme Niepus qui attendoit la ioye de la pucelle Siconas que tant avoit aymee. Et sachez que Cycorades que appeller se fist bossu en estoit tant ioyeulx q̃ plus ne pouoit. Adonc furent les nopces affinees: car chascun print sa femme selon leur loy. Et quant ce fut fait la noyse et le bruit des instrumens fut grande pour une espace/tant que les ordonneurs de la feste firent seoir dames et chevaliers/pucelles et damoiselles chascun selon sa haulteur. Et sachez que les trois mariez servirent en pur corps a nud chief par devant les tables des pucelles ou les trois espousees seoient et plusieurs autres du bon lignage Pergamon lancien hermite pour lamour de Tanor leur cousin dont de nouvel avoient la congnoissance.

Grande fut la feste/et gaye la compaignie: car chascun chantoit a son tour qui faire le scavoit Et sachez que menestriers estoient par les tables iouans de leurs instrumens quant temps en estoit. Mesmes Paustõnet y print a iouer le lay que on appella le testament au bon hermite Pergamon lequel lay fut ouy bien et diligemment. Et si est vray que le lignage au bon hermite se entreayma mieulx depuis/pource que mieulx scavoit chascun dõt il estoit yssu. Et sachez que Marones destrange marche q̃ estoit chef du lignage fut moult ioyeulx quant il leut ouy pour lamour de son pere qui si haultement voua. Non pourtant navoit pas le chevalier si grant lyesse au cueur quil eust eu se espousee eust sa dame par amours comme les autres/Mais tant luy en estoit mal advenu quil ne la congnoissoit ne ne scavoit se elle estoit a la feste/Car sil la sceust et congneust/pour riens ne se fust tenu q̃l ne se fust par devers sa tante Gerniere tire/parquoy elle en eust fait le mariage/Mais se reconfortoit le chevalier q̃ encores avoit fait po^2 la pucelle trop peu de chevalerie/ mais il avoit bien en propos de la trouver et cõgnoistre p̃ force darmes/Car bien luy avoit este dit que sen estoit la voye. Tãdis que le chevalier ordonnoit de ses besongnes et de ses amours en ses pensees: les nappes furẽt ostees & les tables. Lors marcherent avant menestriers et encõmencerent a iouer de leurs instrumẽs par devãt les ieunes mariees Apres vint Paustonnet par devant la royne Blãche et dist. Madame ie veulx que vous oyez ung lay que mon pere fist/q̃ est appelle le lay de la rose a la dame lealle ne scay si oncques en ouystes parler. Paustonnet dist la royne/oncq̃s le lay ne ouy/ Mais du fait ouy bien p̃ler en mes ieunes iours au temps de mon oncle le roy Perceforest. En verite madame dist Paustonnet vous le orrez. Atãt il attrempe sa harpe/et puis encommenca a chanter le lay sur la harpe qui disoit en telle maniere.

Le lay de la rose a la dame lealle: chante par Paustonnet le menestrier.



Il eut iadis dedans la grant Bretaigne: Ung gentil duc non mye moult estraigne. Sire estoit du val aux vrays amans. Nul ne maine la que son penser ne lestraigne. Contre tous maulx que vraye amo^2 ne adaigne. Une fille eut en grant beaulte flãmant. Ung chevalier fut assez pres manant. Jeune: ioly aux armes bien allant. Dont en chassant amours eut grant engaigne. Car il voulut estre de ses manãs. Si ne fut pas de la guerre tenans. Commẽt luy fist de son brandon enseigne. Ne vous celeray mye.

Le chevalier regarda la pucelle/ Qui la veit ieune/iolye et belle/ Tantost pour elle aymer sabandonna: En poursuyvant bien tourna sa roelle: Car en la fin convint que fut cruelle: De son bon gre tous maulx luy pardõna: Apres son cue^2 et samour luy donna. Et quant il vit que delle tel

don a: En bonne foy va querant sa querelle/ Devers le duc pour homme sabonna. Certes le duc ung bel mot nen sonna: Dont firent tant que celluy espousa celle/ Sen eut le duc envye.

¶ Le chevalier si eut a nom Margon: Du gẽtil duc ne peust avoir pardon: Ne de sa terre a luy ne veult donner/ Belle dist il riens ne nous donnera par don/ Le gentil duc du viser ne tardon. Comment puissions nostre estat faysonner: Il me convient mon corps habandonner: Sire dist elle oyez me ung mot sonner/ Ung seigneur scay quon ne sert sans guerdon. Duy le roy Perceforest a nom Se sa plaisance a vous veult adonner/ Sest nostre prouffit si que ie croy: Car don nous feron grant ayde. Frere vous irez servir a la bon heur/ Ce vaillant roy dont on ne scet greigneur/ Tenez luy foy hõnorez vostre pareil: Sans a q̃lcun meffaire dol ne traveil: Suyvez les bons fuyez le iangleur. Se avez subgectz faictes p vostre vigueur/ Quilz ayent en vous amoureuse cremeur: Preux et hardy soyez ens au tournoy. Et se faissiez aucun fait de valeur: Se a ce venoit donner autruy lhõneur Ne vous vantez et ce tenez de moy. Cil craist qui se humilie.

¶ La bonne dame avoit a nom Lisane: Quit son mary pour son service tane/ Mais le service a margon si anoye/ Car ialousie au cueur luy rend la peine: Dame dist il mal y va son mẽgaigne/ Se vous esllõgnez a vous tendrõt leur voye: Ces chevaliers riches plains de monnoye: Fort est le cueur qui contre ce ne ploye/ Tost seray mis tout en la basse laine/ Souffize vous ce que dieu nous envoye Celluy est riche a qui demeure ioye/ Non mie celluy qui au tresor assuie/ Et doubte leschampie.

¶ Dont dist la dame acquerez rẽte necte Affin q̃ pour nous a lestat nous mette/ De noz peres aincois que nulz nous cose: Mais tendre amour vous faictes ceste retraicte/ Tenez dist elle icelle boytellette/ Dedans ya une vermeille rose/ Que ie y ay par subtil art enclose. Ne cessera ce est certaine chose. Tant que seray envers vous pure et nette Et se voyez en fin muer la chose. Ne me croyez cõbien que ie le glose: Aincoys faictes que soye a chevaulx traicte/ A tel sainct tel seigneure.

¶ Dame dist il lasseurette me plaist/ Daller servir voyez moy cy tout prest/ Car ne me scay de q̃lle chose doubter. La departye au cueur trespiteuse est/ Car au partir chascun si coy se taist. Quon ny oyt fors larmes degoutter/ Margon arme ne fist fors que router/ Tant quen Bretaigne ouyt a lestricter/ Que avãt hyer roy Perceforest traist Au neuf chastel ou lon devoit iouster/ La fut margon pour iouster: Si sesprouva: Car son bien fait a traist le pris a sa partye.

¶ Au preux Margon est le pris envoye. Et les bien faitz ou les preux estoyez En la cronicque ou leurs faiz on estoye. Par devers luy est le roy approyez. Margon dist il tresbien venu soyez. De mon hostel soyez ie vous en prie. Sire dist il ainsi le le desire. Par sermens grans devers le roy salloye Et quant il est devers luy alloye. Au bien servir tout son povoir desploye. Et le conseil de sa fẽme employe/ si que au bien fait ou il est employe. Les mauvais ont envye.

¶ Tant bien servit le preux Margon au roy/ et tant veit ou gentil homme soy quil le retint de son estroit conseil. Oncques pour luy neurẽt sinon anoy: car les mauvais en teurent iuste loy/ les traistres furent en esveil. Nabon et Melean eurent pereil: comment au roy le feront dispareil. Margon alloit souvent en ung recoy veoir sa rose en refusant pareil. Chere faisoit de matineux soleil. Les traistres en furent en effroy. Au roy en font partye.

¶ Roy dist Nabon nous sommes pour vostre honneur Grãt peril est de priver traisteur/ Voicy margon qui vous doit conseiller. Souvent sen va en ung segret destour: la regardant ne scavons quel douleur. Ce cest pour mal on le doit exiller. Dõt dist le roy ce nest pour engaigner. Tant vont le roy chascun iour petiller/ que le Roy sceut tout le fait par amour: Seigneurs dist il ne vous estoit veiller: Cest pour scavoir lestat de sa moullier Et quant il voit la rose de couleur/ Adonc fait chere lye.

¶ Les traistres furent a grant meschef. Tout pour Margon dont ne viennẽt a chef/ Nabon luy dist Margon ie vous diray/ Moullier avez dont nul ne nous fait grief: En vostre main serons nous trestous fiefz: Vostre serons se nen ferõs nul glay Au plus long temps dedans le iour demain: Pour le contraire len paindra au vray. En vostre escu vostre femme a nud chef. Vous chevauchant et si trez sans delay. A tous tournoys ung an la le fin may. Pour demõstrer comment q̃ vous soit grief Vostre wihoterie.

¶ Le gentil roy ceste mise receut. Mais moult voulsist que ceulx fussent deceuz. Nabon tantost sa voye appareilla. Tout son affaire en son chemin conceut. Tãt chevaucha que une vespree y eust. Du chastel ou Lisane seiourna. Tost fut leve depuis quil adiourna. Vers le chastel a son hoste tourna. Courtoisemẽt la dame le receut. Pour son seigneur quant il sen renomma. Dame dist il en luy tresprendhõme a Chascun en soy si grant bien appercent. Que pour luy chascun prie.

¶ La dame moult le chevalier conioye: car elle avoit au cueur sachez grãt ioye/des nouvelles q̃lle eut de son seign̄r. Sire dist elle en amours ie vous prie/que avec moy prenez telz biẽs que dieu menvoye/pour vous me dueil quant ilz ne sont meilleur. Dame dist il vous me faictes honneur/au preux Margon en feray la clameur/quant deriers luy retourneray ma voye. La table fut mise sans long seiour/le chevalier se sept au lieu maiour/et la dame qui en tous biens vndoye/le fait sans villanye.

¶ La dame fut lye de grant maniere/de son seigneur quelle scavoit arriere/pour les grans biẽs que ceulx luy en disoiẽt: mais ly faulx homs luy en faisoit longniere/pour mieulx scavoir delle a sa maniere/se son cueur oste de Margon quil prisoit. Et quant il vit que a ioye latisoit/bien sceut que sa besongne dur alloit/de telz parleurs tãtost se mist arriere. Dame dist il a Margon pou plaisoit vo grant beaulte/vous quant coye vous laissoit: mais loyselet qui tant a la riviere/de legier y colye.

¶ Ne mesmerveil: car sa tresgrant proesse/mainte grant dame a luy aymer sadresse/par son beau port par tout est bien venu. Tel dame scet que samour forment blece/et il aussi en a eu destresse: mais sicomme on dit delle est retenu/espoir aussi que vo cueur est peu/daucune amour trop seroit deceu: car dame moult seant son pareil astreiche. Et quant il pert devers vous revenu/sicom droit est tousiours est receu/et ce meffait vo conscience blesse/par pardon soit guerie.

¶ Dont dist la dame a Nabon sagement/iay telle fiance au vray dieu qui ne ment/que mon mary ne fera tel douleur/et que biẽ scay a tel foulour ne tend/ne le myen cueur a telz parlers nentend/fors tout a ieu: car ny chace foleur: mais nappartient a homme de valeur/que sur son hoste ait dit fors tout honneur. Parlez meshuy de luy courtoysement/dautruy aussi si acquerrez honneur: car bien sachez sil plaist au hault seign̄r/sa revenue attendray chastement/or soit dieu en mon ayde.

¶ Quãt la parolle de la dame ouy/le fol Nabon tantost se humilia/pour les parolles quil eut dit follement/tout par reveil ce dist le galya/sa folle entente adonc luy denya/et la dame len quitte bõnement. Tout le manger parla plus sagement: car par telz voyes ny viendroit nullement. Alors la dame maintesfois colya/et tant de tours pour scavoir tournoya/quen fin luy dist quil aymoit tendremẽt/et la dame moult fort luy escrya/vous faictes grant folye.

¶ Dame dist il sachez q̃ nen puis mais/Si ie devoye estre a chevaulx destrays/ne me pourroye au endroit deporter: Par voz beaulte suis tout a vo? atrays. Vo cueur ma la si de pitye extrait/Que ne voyez mon las corps conforter/En vous aymer me puient deporter: Aymez moy dame ou de moy naurez paix/Quant elle vit que ne sceust a supporter: A ces parlers se alla lors accorder/Car elle dist ce marche est parfait: Mon cueur a vous se allye.

¶ Je ne puis plus sire a vo dire deffendre. A vos reqste il me convient descendre: Mais vo? vueillez souffrir iusques au soir/A ma meschyne iray la voye apprẽdre: Ou vous irez moy vng petit attendre: Tant que auray fait par lhostel mon devoir: La iray tout par loysir veoir. Dame dist il tout ce me doit seoir. Vng pou apres le vint par la main prendre/Vne meschine et dist venez seoir. Ou vous menray mieulx ne pouez cheoyr. Cest en la tour la pourrez estour rendre: Se on assault lhuysserie.

¶ En la tour est le chevalier montez: Et la meschine a dit ne vous doubtez: Car madame de venir sapparaille: Veez cy le lict qui est fait et pare Ou elle et vous vo grant deduytz aurez. Tenez veez cy aussi de la chãdelle/Lors sen yssist puis referme la traille/Et cil saffiet qui de ioye fretaille Puis dist basset Margon sera desue. Quãt verra seicher la roze vermeille/Naura mestier quon luy pince loreille: Pour courroucer: car trop est homme ire: A qui lon tolt samye.

¶ Or est nabon enferme en la tour. Oncques ne fut de si ioyeulx atour/Pour le deduyt q̃l attend et le glay: Par ma foy dist il/bien venu a tour de mon emprinse suis sans advocateur/Or en ferõt ces menestriers vng lay: Ne chanterõt ne de flour ne de glay: Mais par quel tour la rose seichay. Tant y pensa quil neut plus de laeur/Dont say percent si dist tantost. Ha hay deceu suis ou decevoir cuyday: Tel cuyde au soir decevoir son seigneur/Qui chet en la pitie.

¶ Moult fut nabon ire & forsene/Que tãt a queru que a luy est assene/Ou il a fort par maintesfois tire: Mais pour neãt si est alors pene/Car lhuys estoit au dehors bien ferme dont de despit & de dueil souspira: Mais bien a dit quil que il sen vengera/Car de la tour en lair mis hors sera. Tant attendit que soleil fut leue/En la muraille vng escript remira/Ou son entente mise au lyre il a. Comment il estoit fait et ordonne/Vous lirray la copie.

¶ Ce chastel est de telnature/
Se chevalier par adventure

Requiert la dame de Villennye
En lan naura autre masure
Ne ia naura autre pasture
Que au filler aura gaigne
Et sil luy venoit compaignie
De haspeller feroit sa maistrie
Ou de sa vie nauroit cure.

Quant Nabon eut toutes ces neuf vers leuz. Plus que au devant il fut en ayrmys. Lors regarde bas la quenouille a veue lin & fuseaulx a par delez vers. Or peult filler/car bien est pourveu:mais sa peine est encores pourveue. Et la meschine au guischet est venue Qui dit luy a la sentence est tenue/ fillez tantost ou ne serez peuz. Nabon respond qui dangoisse tressue. Tel neante ne fera ia en moy sceue/ne tel blasme ny fut oncques sceu en ceulx de ma lignee.

A iceulx motz la femme sen tourna. Nabo sas fist qui oultre retourna. Flammant dennuy quant ne peult retourner/mais grat famine en tel point le tourna: q pour la honte en vng coing se tourna/ la comeca la chose a atourner/necessite luy apprit a tourner. Si le fuseil q bien sceut aorner: le sceut filler/et si bie laorna/que son vivre ne luy veult destourner. Mais ne vyt nul si/orgueil bestonner co me famine en luy le bestourna: car dorgueil neut ennuye.

Ce chevalier songea son mal talent:car famine luy en donnoit talent. Si que au filler grandement entendoit. Et la femme luy redoit sagemet Car a manger luy donoit tendrement/ maie meleau dangoisse sestendoit. Qui en bretaigne en ce point lattendoit pour Margon qui a dieu graces rendoit de sa rose qui se tenoit en ioing. Et quant celluy veit que la chose attendoit de chevaucher roydement nattendroit:car il dist que son cheval nyra loing. Si eut la rose seichee.

Le chevalier adressa so cheval droit au chastel a la dame leal Tant pourchassa quil fut bien hostelle. A son hoste se fist come leal hoste dist il vng peu vous feray mal:car il fault bien que au chastel me menez. A vo dame de qui terre tenez. Pour la trouver me suis forment pene/dont firet tant quilz vindrent a portal vng escuyer qui estoit tout seur leur dist. Seigneurs vng pou soir venez Car ma dame viendra tantost aval. Quelle y est appareillee.

La bonne dame assez tost descendit/qui son salut a Melean rendit. Dame dist il au roy suis de Bretaigne. Et la dame sachez plus nattendit au chevalier/aincois la main tendit Et si luy dist s. auez bonne enseigne:car le lieu est sien /si en ce tat la baigne. Et a sa gent nul ia ne sen restraygne. Preux est le roy quant sa grace estendit. Au bon Margon/lequel sentoit estraigne. Or doint dieu que nul nayt sur luy engaigne: car celluy par soy au bon sainct se rendit/qui iamais ne varye.

Dame dist celluy vous estes moult courtoise: nature vous forma de noble espoise. Quant ce of frez au roy et a sa gent Margon congnois:car en court les faitz poise/iuge il est a chascun red sa foi se:ne se brise pour or ne pour argent chascun lay me tant son parler aget. Des chevaliers en court a plus de cent qui dient bien que aura terre a du choise. La dame a dit sil est de tel a sent Et par son sens si hault honneur attend. Bien le sachez de tien il ne men poise:car plus seray prisee.

Grandement fut Melean festoye pour le seigneur de qui sest avoye. Et il aussi sestoit bien festoye. Mais en la fin il fut tout desvoye/car le venin qui estoit iestoye dedas son cueur nosoit hors desvoyer. Et non pourtat ne fys fors tastoyer. Co ment pourroit la dame desvoyer / car nest femme tant soit forte a ployer que sans prier est bien hos a ployer/en fin ne soit ploye.

Et quant ce vint sachez au fort estraindre A la dame sen vint tendrement plaindre. Dame dist il ie meurs pour vostre amour De iour en iour ie ne faiz fors estaindre Ma grant douleur ie ne puis plus estraindre. Pour dieu vo⁹ pry q oyez ma clamour:mais voz beaulte si mest de tel scavour com me deesse estue que vous aour. Or me vueillez de vostre amour acraindre. Sire dist elle vo⁹ perdez vo labour:car ce scavez tout se que ie scavour. Ail leurs priez vo maladie faindre.

Dame dist il ne vous veulx courser. Aincoys me veulx a vostre amour lyer. Sans ia nul iour a faiderie attedre Et si veulx si mon corps a delier Et mon cueur si vers vous humilier/que ny pensiez nulle faulcete prendre. La dame a luy ne se veult plus deffendre. Puis que a raison ne se voit loit descendre. Si dist sire ne vous vueillez courcer De vostre amour vous vueil guerdo redre:mais pour ma gent me couiendra attendre. En nostre tour vous feray convoyer. La ne seray gaittee.

Sa chamberiere adoc tat se pena que melean dedans la tour mena Et apres luy a fait lhuys refermer. Et Melean a tous lez remira/si voit nabon qui les traictz des filz tira / ne oncques pour luy ne laissa le tirer. Adonc print de dueil a souspirer Et dist Nabon/trop me faictes yrer:mal de celluy q ainsi vous attira. Sire dist il si vous povez mirer/pour filler ou de vous attirer/ou vo besongne a tel meschef yra qui metterez la vie.

Melean dist Nabon or escoutez. Vo grant or

gueil ie loz que lus mettez/ et apprēdrez bellemēt a filler. Nabō dist il ie ne suis pas si mene/de mon viaire aincois oster mon nez/verrez vous tous/et mes membres coupper. Sire dist il iay vil veu vo per/qui de son dit ie vis puis acoupper. Lisez ces vers qui si fier voꝰ tenez/leuz les ay dist il ia pour soupper/a tel mestier ne me veulx occuper/que ie feusse de tel vil arreste/ce seroit desuerie.

¶ Entandis quilz firent leur parlement/la meschine sen vint tout bellemēt/a la treille/et dist. Sire Nabon il vous conuient filler appertement/ et Melean aspeler vistement/et vous aurez a manger bon guerdon. Filler fault a la toille que faison/pour linges enuoyer au preux Margō. Melean a lheure dit. Jayme mieulx dist il se ie nay pardon/ que ie soye ars en ung feu de charbon. Trop sommes ores atournez laydement / et par leur sorcerie.

¶ Quant Melean la meschine entendit / a peu son cueur de despit ne fendit. Cōment dist il noꝰ veult on si muer/pour celluy que abādon ie tendy. Qui noz profitz vers le roy alenty. Or nous veult on ses draps faire filer. Cest trop pis que noꝰ faire aux piedz piler: mais aincois ie feray tel atirer Que oncques loyer si cruel ne rendy / cōme feray or de le sauourer. Son corps feray par pieces deschirer. Cuyde il pourtant se ie my assenty/auoir ma seigneurie.

¶ Deux iours entiers Melean se ieuna. Adonc famine entour luy samia/qui de haspeler doulcement luy pria / tout malgre luy en fin si adonna: car famine si grant coup luy donna / que le manger a haulte voix cryoit/ de ce Nabon secrettemēt ryoit/quant famine ainsi le maistrioit : car yre estoit quant se detrioit. Nabon aussi a filer arguoit Car qui plus fait ce dit plus grāt don a/au faintif le vouloir.

¶ Paisiblemēt firent leur labourage/les cheualiers q̄ furent si ramage: mais Margon fut grādement en esmay / pour sa moullier dont nauoit nul message. Adonc dist il en son secret courage/ que ia estoit passe le iour de may / que ceulx deurent auoir mene leur glay/ car si trouuoit en bon point son essay. Bon seroit que feisse mon voyage Vers ma mollier: car trop ie foliay/quant tel affaire a luy consenty ay. Or quil est fol qui son bon mariage/dassay nul contre alie.

¶ Margon tantost sur son cheual monta/au cheuaucher grandement sarouta/tant que a vng soir geut lez vne fontaine/de sa moullier grandement se doubta: car ialousie en ce point le toucha/que elle auec ses cheualiers ioye maine. Adōc se plaint/ adonc grant dueil demaine : car de confort na ne voye ne vaine: mais pas ne scet adonc qui le sousta. Trois cheualiers louyrent qui grant peine/ ont du taire pour sa plainte villaine Mais quāt iour fut q̄ chascun veu a Margon fist chiere lye.

¶ Les cheualiers du franc palays/ qui de Margon voulsissent bien la paix . Et ie mesmes tresbien les congnoissoye/Lyonnel veis des autres le men tays. Sire dist il aydez moy de mō faiz. Lors luy compte comment il luy estoit . Et Lyonnel forment le confortoit : Margon dist il combien que grief vous soit en desespoir ne voꝰ mettez iamais Vo rose est fresche et chascun bien le voit. Seiche elle fust ce rien meffait auoit. Vostre moullier ou nauez point de paix: mais cest par ialousie.

¶ Quant Margon fut du tout recōforte/les cheualiers puis tant a enhorte: que a son chastel sont au soir descenduz. La fut adonc maint torcis aporte. De Lisane fut son mal deporte/quāt de Margon a le son entenduz. A luy sen vint tantost bras estenduz. Sire dist elle apres vous ay tendu: Car mon cueur est formēt desconforte ne scay se atteins pouoit le fait seoir: vers vous pour que mon corps auez vendu. A ceulx qui ont de lauoir entendu: et quāt ainsi enuers moy voꝰ portez: ien suis moult courroucie.

¶ Seur dist Margon ce sachez dur men poise: mais dictes moy commēt le fait a poise. Sire dist elle vous le verrez veoir. Les cheualiers apres cōme courtoise/& son mary qui a laller sa toise/iusq̄s a la tour au myeulx ne peult cheoir: car ilz virent les cheualiers seoir: car Melean haspeloit a longue toise. Et au filler fist Nabon son debuoir. Seigneurs dist lyonnel sachez de vray fol est cil qui dame de bonne esprise/pourchasse villanye.

¶ Lyōnel dist que moult le corps a gent. Par foy ie croy que en ce pays na yent / qui a gent veu non ceulx qui par mer nagent . Cheualier nul qui fillast pour argent. Or en voy vng filler de doulx agent. Dont dist la dame/or veulx bien que ius mettent cestuy mestier/puis au vouloir se mettēt De mon seigneur & plus telz tours ne facent : car des femmes en ce pays a cent qui destrangler a leurs mains les menacent . Pource le dys q̄ bien veulx quilz le sachent: car a homme moult grant honte apent qui a tel fait salye.

¶ Margon ce fait tantost leur pardonna Et daller bon conge leur donna/& si firent puis ne furent veuz: et lendemain au chemin satourna & sa moullier auec luy mena . Lye fut le roy quant le fait a sceu. De tous les biens que ceulx eurent eu/en a Margon fine & pourueu. Et du chastel Lisane ferda la royne: car trop luy a plu Que ainsi sont les traistres deceu Ceste matiere en lay poustō mus

quelle ne fust perie.

Quant Paustonnet eut le lay / harpe et chante de la bouche vous ne pourriez croyre commẽt il fut voulentiers ouy et entendu des dames et des damoiselles qui la estoient. Car oncquesmais ne lauoient ouy. Et encores fut plus recommãde pour tant que cestoit a lhonneur des dames Si ne pourriez croyre comment le soulas en fut grant entre les amans par amours: car les pucelles disoient a leurs amys par esbatement. Or ne nous requerez fors de courtoisie: car on vous apprẽdroit a filler sicomme la bonne dame fist. Toutesfois quãt les menestrelz eurent seruy de leurs mestiers la ieune cheualerie passa auant/dont chascun print vne ieune pucelle par la main Mesmes les trois mariez prindrent leurs espouses/ si encõmencerẽt les carolles dont ilz estoiẽt desirans. Si carollerẽt grant piece et tant que la nuyt fut venue quil conuint allumer les torches. A chef de piece vindrent la royne Blanche: la royne Caradace et Genieure la bonne dame qui prindrent les trois mariez et les menerent en leurs chambres et lautre compaignie demoura carolant tant quil fut heure de partir. Et que dames et damoiselles se trayrent deuers leurs hostelz. Si tost que les carolles furent departies Paustonnet le roy des menestrelz marchãt auant dist. Seigneurs cheualiers ne vo⁹ partez si tost dicy tãt que iaye dit aucuns parlers qui sont au prouffit commun ⁊ lhonneur du pays et a lexaulcement de cheualerie. Quant la cheualerie qui la estoit eust entendu Paustonnet tous se trairent par deuers luy Et ceulx qui pas ny estoient furent mandez. Lors quilz furent venuz et assemblez Paustonnet qui estoit hault monte reprint la parolle et dist. Seigneurs cheualiers Besongne entreprinse sans parfaire nest que chasse sans prinse. Pource le dys: car il ya ores vng an q̃ la cheualerie qui si est ou la plus grant partie fut par deuant le perron merueilleux a vne aduenture acheuer/dont vous scauez bien parler Toutesfois vous doit il souuenir. Aussi fait il ce tiens ie que par bon cõseil vng accord fut prins qui est tel que acause que le pays de Bretaigne qui iadis fut de si hault nom ou temps du noble roy Perceforest se commencoit a repeupler et les chasteaulx ⁊ les villes a remplir ⁊ restaurer ⁊ la cheualerie a multiplier/ilz regarderent et dirent que des lors en auant il seroit necessaire pour le prouffit commun ⁊ lexaulcemẽt du pays q̃lz eussẽt roy a q̃ ilz se peussent ralier et q̃ iustice reuint au pays q̃ long tẽps en auoit este bannye. Et q̃ les seigneurs reuenissent en leurs terres que leurs peres et leurs ancestres auoient tenues pour entretenir le commun peuple en droit et faire iustice des malfaicteurs. Si fut prins vng accord par ce quon ne pouoit scauoir qui droit hoir deuoit estre du royaulme de Bretaigne: quon attenderoit de sire roy iusques a lan renouuelle. En ce pendant les sages et les anciẽs se aduiseroient ascauoir qui droit hoir en deuoit estre. Et bien sceut on adoncques que la fille au noble roy Perceforest qui fut appellee Bethzine et vne fille du cheualier quon clama remenant de ioye/mais adonc neust en la place dame ne cheualier qui en sceust a dire nouuelles/mais de tãt bien me souuient que Lyõnel le ieune cheualier que la pouez veoir qui estoit son cousin en print la queste sur luy pour en scauoir aucune chose Si loue quil en dist ce quil en a exploite/si se conseilleroit sur ce la cheualerie qui cy est. Adonc marcha auãt Lyõnel et dist en telle maniere. Seigneurs cheualiers et vous Paustonnet qui ce auez mys en termes ie ne veulx pas nyer que ie naye sur moy emprins la queste/assauoir q̃lque chose sur la pucelle ⁊ mainte forest en cheuauchay/dõt il me aduint vne foys que par faulte dhostel ie mestoye couche dessoubz vng tremble pour moy reposer: car obscur faisoit cheuaucher. La fuz vne espace de la nuyt pensant a la pucelle dõt nouuelles ne pouoye auoir. Adõc ouy vne voix qui me dist/cheualier tu te peines en vain: mais laisse ceste queste/si quiers vne autre/ car du droit hoir du royaulme ne orras nouuelles iusques a ce que le tresor du royaulme sera trouue: car le droit hoir en defferme ra lentree Et en rõpera lentree de son doy. Et quãt ie euz ouy la voix ie fuz moult esbahy. Et toutesfois respondis ie et dys. O tu voix dys moy quant sera laduenture. Elle respõdit tantost et dist/au dernier tournoy de la fontaine aux pastoureaulx la scaurons. Atant se partit la voix que ie nen peulx plus auoir respõce. Celle nuyt demouray par dessoubz le tremble iusques au lendemain au iour. Et quant ie vys le iour apparoir ie me mys a chemin et cheuauchay en plusieurs lieux comme depuis ay fait querant aduentures sans proffiter en ceste queste. Et sil est q̃ mieulx sache myeulx dye. La neust personne q̃ en sceust parler si auãt. Adõc dist Paustõnet Lyõnel quãt la voix vo⁹ dist q̃ au dernier tournoy de la fõtaine aux pastoureaulx scauriõs quãt tel chose aduiẽdroit dõt le deuons no⁹ scauoir en ceste nuyt/car ie ne la cuyde pas mẽsõge. Tãdis q̃ les cheualiers se deuisoiẽt de ceste besõgne. Atãt sẽbatit ẽtre eulx vng hõme ce le² fut aduis vestu dune noire chape/⁊ q̃t il vit au meillieu deux il se prit a

appuyer sur vne potence quil tenoit/ et puis dit si hault que tous lentendirent. Seigneurs cheualiers qui cy estes assemblez pour vne prouffitable besongne/ sachez que la voix qui parla a Lyonnel sicomme il vous a racompte ne mentit pas de ce quelle vous promist : car orendroit scaurez a quel iour le tresor sera defferme Car ie vous conseille que vous soyez toꝰ efforceemẽt dhuy en vng moys deuant le perron merueilleux: car adoc sera le tresor trouue/et puis viendra vne pucelle qui louuera de son doy / et celle prendrez et faictes royne de bretaigne: car cest le droit hoir. Quant la cheualerie qui la estoit eut ouy lancien hõme parler chascun en fut esbahy/ne il ny eut celluy q̃ mot respondist. Adonc parla Paustonnet/et dist. Sire preudhomme quant tant nous en auez dit/ or nous dictes ou ce tresor gist. Ce voꝰ diray ie dist la voix: car quant la cheualerie sera toute assemblee a celluy iour que dit vous ay vous prendrez le cheualier qui acheua ladueture du perron / et luy direz quil vous enseigne le grant tresor. Sire preudhõme dist Paustonnet / de celluy cheualier sommes nous en doubte : car nous ne scauons a la verite qui celle aduẽture achenera Et ie le vous apprendray a cõgnoistre dist lancien homme : car tandis que vous serez assemblez a lentour du perron voꝰ verrez assez tost yssir de la forest Darnãt vng cheualier arme chassant vng cerf q̃ sur sa corne aura vng camise. Si arrestez le cerf & le cheualier lequel vous enseignera le lieu ou le tresor gist: car ce sera le cheualier qui laduẽture achenera/et par ceste voye voꝰ aurez roy & royne prouffitables au pays Atant sen partit le preudhõme si soubdainement quilz ne sceurẽt quelle part il tourna. Moult furẽt esbahis entre eulx de ceste aduẽture/ et moult eurent grant merueille qui pouoit estre celluy ancien hõme qui telles nouuelles leur auoit dictes. Seigneurs dist Paustõnet grans merueilles noꝰ sont cy orendroit aduenues Et sachez que iespere que ce a este zephir le bon esprit qui tant ayme le pays. Si soyez tous voulentifz de venir a celle feste: car elle sera esmerueillable et ioyeuse. Cest bien raison quelle soit nõcee par tout aux dames et damoiselles et a tous cheualiers : car il y aura en celluy peu dhonneur q̃ y fauldra. Atant se partit chascun de la place si sen alla chascun reposer: car temps en estoit. Et qui eust eu ioye ou deduit/ ou qui non les trois mariez leurent celle nuyt iusques a lendemain que dames et cheualiers se appareillerẽt daller en leurs lieux: mais sachez que Paustõnet fut appareille au departir. Si annonca au chef du moys la feste du perrõ merueilleux en la maniere que lauez ouy Car cheualiers dames et damoiselles seront de nulle valeur qui a ceste assemblee fauldront. Apres ce allerent prendre conge dames et cheualiers a la royne Blanche/et puis se misrẽt au chemin par deuers leurs manoirs. De ce se taist pour le present lhystoire/ laquelle vouldra parler au sixiesme et dernier volume du preux Gallafar dit la toutepasse/ pour racompter partie de ses aduentures.

¶ Fin du cinquiesme volume des anciennes croniques Dangleterre/contenant les faitz cheualeureux des nobles cheualiers yssus des redoubtez cheualiers du franc palais.


VOGVE LA GALLEE
GALLIOT·DV·PRE

